

243

ABRÉGÉ  
DE  
L'HISTOIRE  
ECCLESIASTIQUE,  
CONTENANT

Les événemens considérables de chaque siècle ;

AVEC DES REFLEXIONS.

TOME DOUZIÈME,

Qui renferme onze Articles du dix-septième  
siècle.



Le Séminaire de Québec,  
300, rue de l'Université,  
Québec 4, QUE.

A COLOGNE,

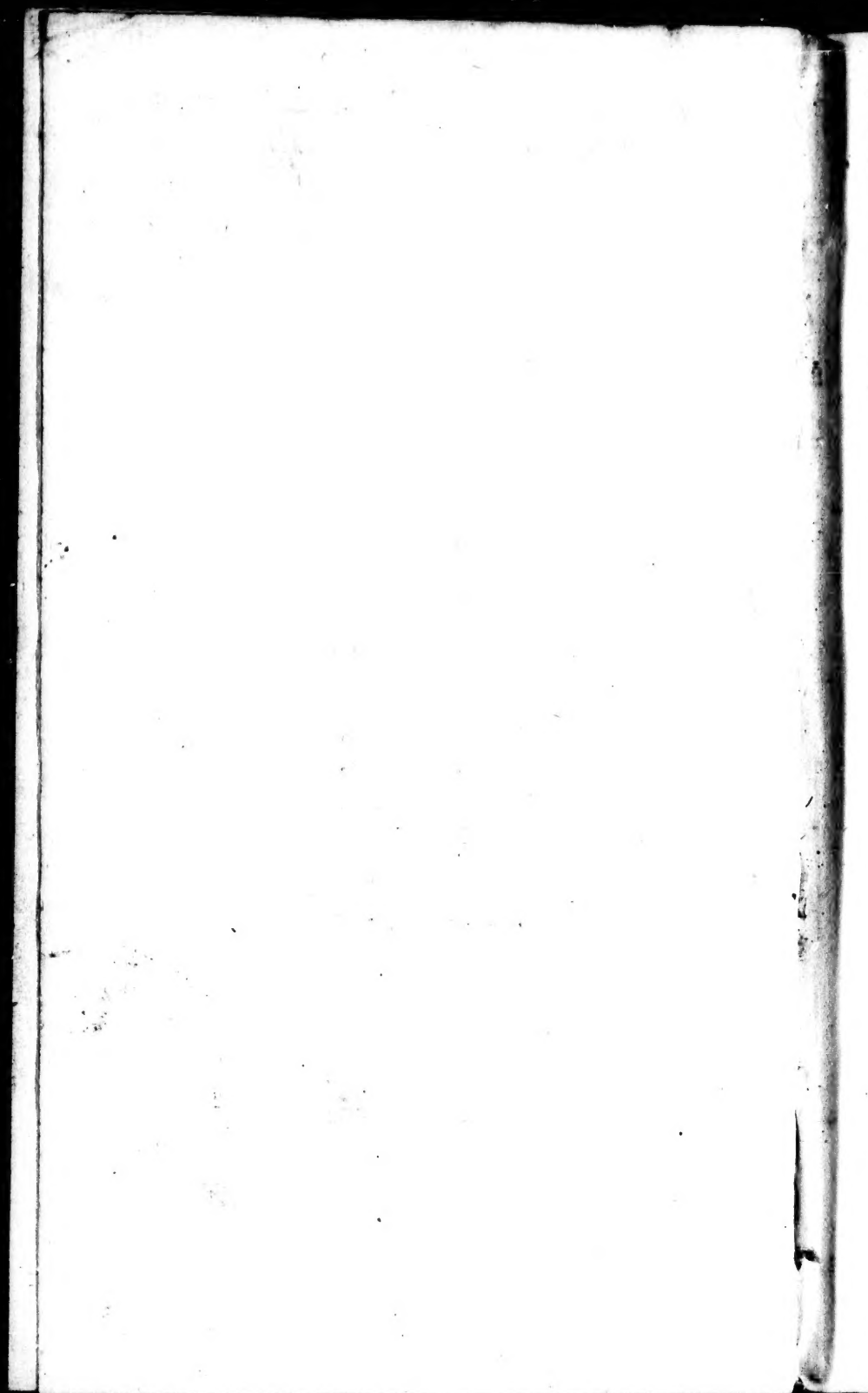
aux dépens de la Compagnie.

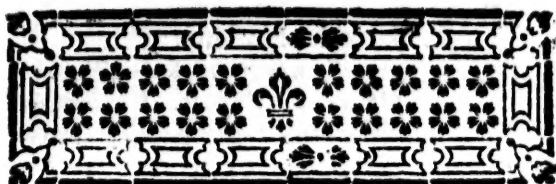
---

M. DCC LIV.









# TABLE DES ARTICLES

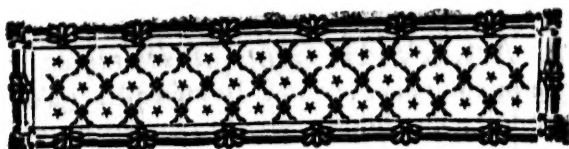
du douzième Volume.

- ART. XVIII. *Disputes sur les Regles de la Pénitence. Publication du Livre de la Fréquente Communion. Attaques livrées à cet Ouvrage par les Jesuites. Succès des travaux de MM. de Port - Royal sur cette matiere ,* page 1
- ART. XIX. *Disputes sur la Morale. Principes des Jesuites sur la nature de la justice & sur les regles des mœurs, attaqués par MM. de Port-Royal. Publication des Lettres Provinciales ,* 57
- ART. XX. *MM. Nicole & Pascal, défenseurs de la Morale Chrétienne contre le relâchement des Casuistes ,* 105
- ART. XXI. *Condamnation de la Morale des Casuistes ,* 148
- ART. XXII. *Morale pratique des Jesuites. Leur conduite dans les différentes parties du monde ,* 174
- ART. XXIII. *Disputes sur la lecture de l'Ecri-*

# Table des Matieres.

- ture-Sainte & la Traduction des  
Offices de l'Eglise. Version du  
Nouveau-Testament imprimée à  
Mons. Requête présentée au Roi  
Louis XIV à cette occasion , 275*
- ART. XXIV.** MM. de Saci , du Fossé , le Tour-  
neux , Floriot , Feideau , Treuvé.  
Leurs Ouvrages pour l'instruction  
des Fideles , 324
- ART. XXV.** MM. Hermant , de Tillemont &  
plusieurs autres savans Auteurs  
liés avec la Maison de Port-  
Royal , 369
- ART. XXVI.** Disputes touchant la puissance du  
Pape sur le temporel des Rois ,  
touchant la Hiérarchie , & sur  
quelques autres matieres , entre  
MM. de Port-Royal & les Jesui-  
tes , 440
- ART. XXVII.** Auteurs Ecclesiastiques qui ont  
écrit vers le milieu du dix-septié-  
me siècle , 464
- ART. XXVIII.** M. Bossuet Evêque de Meaux.  
Catalogue raisonné de tous ses  
Ouvrages , 553

Fin de la Table des Articles.



*A B R É G É*  
 D E  
**L'HISTOIRE**  
*ECCLESIASTIQUE.*

\*\*\*\*\*

*SUITE DU DIX-SEPTIEME SIECLE.*

---

**ARTICLE XVIII.**

*Disputes sur les regles de la Pénitence.  
 Publication du livre de la Fréquente  
 Communion. Attaques livrées à cet  
 Ouvrage par les Jésuites. Succès  
 des travaux de MM. de Port-  
 Royal sur cette matiere.*

I.

LES Jésuites sont persuadés qu'on  
 doit presque toujours donner l'ab-  
 solution sur le champ à ceux qui  
 confessent leurs péchés, sans exami-  
 ner si leur cœur est vraiment changé, & si l'on  
 peut raisonnablement compter qu'ils ne retom-  
 Tome XII.

I.  
 Maximes des  
 Jésuites sur  
 l'administra-  
 tion du Sacre-  
 ment de Pénitence.

A

2 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

beront plus dans le crime. Ils prétendent qu'on ne doit point différer l'absolution sous prétexte de préparer le pénitent à la recevoir avec fruit, & de le mettre en état de participer dignement à l'Eucharistie. Ils s'imaginent que tout pécheur qui se présente au Confesseur, est ordinairement en état de recevoir l'absolution. Ainsi ils regardent comme une sévérité mal entendue, de la lui différer, & de le priver par ce délai des avantages qu'il auroit reçus en communiant beaucoup plutôt. On rempliroit plusieurs volumes de passages d'Auteurs Jésuites, où ils établissent : 1. Que la conversion des plus grands pécheurs se fait pour l'ordinaire subitement & en un instant. 2. Qu'on doit donner l'absolution, sans aucun délai, aux pécheurs qui ont croupi dans le crime, quand même on n'auroit pas lieu d'espérer qu'ils changeroient de conduite. Ils ne peuvent pas même souffrir, que l'on mette aucun intervalle entre les plus grands désordres, & la participation à l'Eucharistie. On a recueilli sur ce point des passages de plusieurs Jésuites, qui font horreur, & que pour cette raison nous n'osons rapporter.

II.

Ces Maximes  
sont assorties à  
leur doctrine  
sur la Grace, &  
à leur Morale.

Ils conviennent cependant que l'absolution ne sert qu'à la condamnation de celui qui la reçoit sans les dispositions nécessaires. Mais ils prétendent que communément un pécheur qui se confesse, a ces dispositions. Cette prétention de leur part, vient de ce qu'ils ne connoissent ni la foiblesse de l'homme, ni ce que c'est que la justice. D'où il arrive qu'ils ne se forment pas une juste idée des dispositions requises pour la justification. Ainsi leurs relâchemens dans la discipline de la pénitence, sont une suite naturelle de leurs

s regles  
adent qu'on  
ous préte-  
voir avec  
rticiper di-  
inent que  
fesseur, est  
l'absolu-  
ne sévérité  
, & de le  
u'il auroit  
ûtôt. On  
passages  
t : 1. Que  
eurs se fait  
un instant.  
, sans au-  
couni dans  
it pas lieu  
duite. Ils  
que l'on  
us grands  
acharistie.  
passages de  
, & que  
orter.  
bsolution  
lui qui la  
tes. Mais  
n pécheur  
ns. Cette  
qu'ils ne  
me, ni ce  
ve qu'ils  
s dispo-  
n. Ainsi  
ne de la  
de leurs

### *de la Pénitence. XVII. Siècle. 3*

erreurs sur la Grace. Ils croient que l'homme a toujours un pouvoir d'équilibre, pour former en lui-même tout ce que Dieu lui commande. Ils supposent donc, qu'un pécheur à qui Dieu commande de se réconcilier avec lui, & qui a grand intérêt de recevoir dignement le Sacrement de Pénitence, a acquis sur le champ les dispositions nécessaires qu'il a toujours sous sa main. D'ailleurs ils sont persuadés que les dispositions que Dieu exige pour recevoir dignement les Sacrements, ne consistent que dans certaines actions extérieures, ou tout au plus dans quelques pensées de l'esprit, & quelques actes superficiels de la volonté, qui peuvent se trouver pour des instans, dans ceux dont le cœur est le plus livré à l'iniquité. Selon ces nouveaux maîtres, Dieu ne demande pas, que les sentimens intimes de notre cœur se portent vers lui. Et comme un certain extérieur joint à la crainte de l'enfer, [ en quoi les Jésuites font consister toutes les dispositions nécessaires, ] se trouve presque toujours dans les pécheurs, qui conservent encore quelque respect pour la Religion; ils en concluent, que ces pécheurs sont en état de recevoir dignement l'absolution. C'est ainsi que leur Dogme & leur Morale s'accordent avec leurs maximes sur l'administration des Sacrements.

Cette pratique d'ailleurs est parfaitement assortie avec le dessein qu'ils ont de s'accommoder aux diverses inclinations des hommes, & de s'acquiescer l'estime, la confiance & la protection de tout le monde. Quelques subtilités qu'ils aient employées pour rendre leur Morale accommodante, il reste

### III.

Autre cause  
de ce relâche-  
ment.

4 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*  
 encore des péchés qu'il leur a été impossible  
 de justifier; & comme ces péchés ne laissent  
 pas de se commettre, il faut trouver un  
 moyen de faire espérer le Ciel à ceux qui ne  
 peuvent se résoudre à s'en abstenir. Ce ne  
 sera pas en excusant ces sortes de péchés;  
 mais en faisant croire aux prétendus péni-  
 tens, qu'ils leur seront remis; pourvu qu'ils  
 les confessent, & qu'ils pratiquent quelques  
 autres actes extérieurs, qui ne sont gueres  
 plus difficiles que l'accusation de ces péchés.  
 Les Jésuites regardent la pénitence, comme  
 on regardoit dans l'ancienne Loi les ablu-  
 tions qu'il falloit faire de sa personne &  
 de ses habits. C'est une pure cérémonie; on  
 fait le tems qu'il y faut employer, & on est  
 assuré d'y réussir. Les Jésuites en sont si con-  
 vaincus, qu'ils assurent dans l'*Image de leur*  
*premier siècle*, que les crimes s'expiant au-  
 jourd'hui plus aisément, qu'ils ne se com-  
 mettoient autrefois; & que plusieurs les effa-  
 cent aussi promptement, qu'ils les contractent.

IV.  
 Idée que les  
 Jésuites se sont  
 formée de la  
 justice Chré-  
 tienne. Com-  
 bien elle est  
 contraire à  
 celle que nous  
 en donne l'E-  
 criture,

Ils éprouvent que ceux à qui on donne  
 l'absolution si aisément, retombent ordinai-  
 rement bientôt dans les mêmes crimes: mais  
 ils n'en sont point surpris. Ils n'en sont pas  
 moins persuadés que ces hommes ont été ré-  
 conciliés avec Dieu, & ont reçu le précieux  
 don de la justice. Ils s'imaginent, que la  
 justice se perd & se recouvre avec une extrê-  
 me facilité; & que la plupart des hommes,  
 passent leur vie dans une vicissitude perpé-  
 tuelle de l'état de grace, à l'état du péché.  
 Ils sont justes les grandes Fêtes, & quelques  
 jours après. Ils péchent ensuite mortellement,  
 & demeurent dans cet état jusqu'à la pre-  
 miere confession. Cette idée est très-confor-

*de la Pénitence. XVII. Siècle. §*

me au système général des Jésuites sur la Religion. Si la justice vient en premier du libre arbitre, il est naturel qu'elle soit aussi peu stable que le libre arbitre lui-même. Si d'ailleurs elle ne consiste que dans des pratiques extérieures, il n'est pas étonnant qu'on s'en revête, & qu'on s'en dépouille aussi souvent que d'un habit. Mais en même-tems rien n'est plus contraire aux idées que l'Ecriture, & les Ouvrages des Pères nous donnent de la Justice Chrétienne. Nous l'y voyions représentée comme l'œuvre du Tout-Puissant, qui par conséquent a de la consistance & de la stabilité ; comme l'effet du Sang de Jésus-Christ, qui ne guérit pas pour quelques jours seulement. Elle nous y est montrée comme un amas d'inclinations nouvelles, qui ordinairement ne cedent pas la place en peu de tems à des inclinations contraires ; comme une résurrection pour ne plus mourir. On n'en doit pas conclure que la justice ne sauroit se perdre. Nous apprenons par d'autres passages de l'Ecriture & des Pères, & par une triste expérience, que la rechûte dans le péché mortel est très-possible. Mais il n'en est pas moins vrai que la justice que Jésus-Christ est venu apporter sur la terre, est ordinairement stable, qu'on ne la perd pas communément après l'avoir acquise, & que par les mêmes raisons il est très-difficile de la recouvrer, si on a eu le malheur de la perdre. Ceux par conséquent qui retombent si-tôt dans les péchés dont ils ont reçu l'absolution, ont toutes sortes de raisons de croire, qu'ils n'avoient pas reçu le fruit du Sacrement, parce qu'ils ne s'en étoient pas approchés avec les dispositions nécessaires.



## 6 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

### I I.

V. Ancien ne discipline de la pénitence, conforme à l'idée que l'Ecriture nous donne de la justice.

Comment cette discipline s'est relâchée.

\* Tome 2 p. 117. & suiv. de l'édition de 1752.

La pratique des beaux siècles de l'Eglise étoit entièrement conforme à ces principes. Nous avons eu soin de rapporter \* ce que l'on trouve de plus solide sur cette matiere dans les Discours de M. Fleuri. On croïoit que la conversion consistoit dans le changement intérieur de toutes les inclinations de l'homme ; que ce changement étoit un des plus grands Ouvrages de la main du Tout-Puissant. On savoit que Dieu ne l'opere ordinairement , que par degrés & peu à peu ; c'est pour cela qu'on faisoit passer le pécheur par des épreuves réglées par les Canons, selon la qualité de leurs péchés. Le dessein de l'Eglise étoit , que les humiliations de la pénitence & la séparation des Sacremens servissent à faire connoître au pécheur la grandeur de la plaie qu'il s'étoit faite. Elle vouloit qu'il sentît long-temps sa misere & son indignité ; que son cœur fût ainsi réformé peu à peu ; & qu'enfin le pécheur pénitent fût digne d'être réconcilié , & de s'asseoir à la sainte Table , pour y manger le pain des enfans. Le pécheur ainsi conduit , & établi dans une piété solide , faisoit espérer qu'il serviroit Dieu tous les jours de sa vie dans la sainteté & dans la justice. Ainsi quand des pénitens , après avoir été réconciliés , retomboient dans le crime , on étoit très-porté à croire qu'ils n'avoient jamais été de vrais pénitens , & qu'ils avoient trompé les hommes, ou s'étoient trompés eux-mêmes. Il y a des Auteurs qui soutiennent que pendant les quatre premiers siècles on abandonnoit ces pécheurs à la miséricorde de Dieu , sans leur

de l'Eglise  
s principes.  
er \* ce que  
ette matiere  
On croioit  
le change-  
inations de  
oit un des  
n du Tout-  
l'opere or-  
peu à peu ;  
le pécheur  
anons, se-  
deffsein de  
ions de la  
emens ser-  
ur la gran-  
Elle vou-  
ere & son  
si réformé  
r pénitent  
s'asseoir à  
e pain des  
& établi  
érer qu'il  
à vie dans  
quand des  
, retom-  
es-porté à  
vrais pé-  
hommes,  
l y a des  
et les qua-  
t ces pé-  
sans leur

de la Pénitence XVII. siècle. 7

accorder une seconde pénitence , même à la mort. Mais au moins il est certain qu'on ne la leur accorderoit que très-difficilement.

Cette discipline a été en vigueur pendant plus de mille ans. Vers les onze & douzième siècles , le relâchement s'introduisit par la facilité des Papes à accorder des Indulgences. C'est ce que nous avons eu soin de remarquer dans le cours de cette histoire. Ces modérations de la peine Canonique , qui ne s'accordoient autrefois qu'avec beaucoup de réserve , & seulement pour récompenser la ferveur des pénitens , ou quand ils étoient en danger de mort , furent prodiguées , surtout dans le temps des Croisades , afin d'engager les Chrétiens à faire la guerre aux Infidèles. Nous avons remarqué combien une telle conduite étoit contraire à l'esprit de l'Eglise , & nous avons vû combien les suites en ont été pernicieuses. La discipline extérieure de la pénitence cessa donc d'être observée ; & comme elle étoit la gardienne de l'esprit intérieur de pénitence , cet esprit intérieur est devenu de jour en jour plus rare. Cependant on n'a jamais dérogé par aucune Loi expresse aux anciens Canons ; & ceux qui ont été animés de l'Esprit de Dieu , ont toujours désiré qu'on s'en rapprochât , autant qu'il seroit possible. Le Concile de Trente , quoique les malheurs des temps l'aient empêché d'entreprendre tout ce qu'il auroit désiré , n'a pas laissé néanmoins , de rétablir la pénitence publique pour les péchés publics ; d'exhorter les Confesseurs à imposer des pénitences proportionnées aux péchés , & de donner plusieurs ouvertures différentes pour remettre en usage les an-

§ Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

eiennes regles. S. Charles Borromée entrant dans l'esprit de ce Concile , se rapprocha , autant qu'il pût , de l'ancienne discipline de la pénitence , dans celle qu'il fit observer dans son Diocèse. Il paroissoit même inconsolable de ce qu'après tous ses travaux , il étoit encore si éloigné de l'observation exacte des Canons de la pénitence. Il a voulu que les Confesseurs fussent instruits de ces Canons , afin qu'ils se conformassent à leur esprit , s'ils n'en pouvoient pas suivre la lettre dans toute sa salutaire rigueur.

VI.  
Les Jésuites  
ont voulu éta-  
blir les abus en  
regles.

On a vu dans la suite de l'histoire , comment les relâchemens se sont peu à peu introduits dans la discipline de la pénitence. On doit reconnoître qu'il y en a plusieurs , dont les Jésuites ne sont pas les Auteurs. Mais ils les ont adoptés d'autant plus aisément , qu'ils sont très-affortis , comme nous avons dit , à leur Morale & à leur Doctrine sur la Grace. Ils ont fait entrer ces relâchemens dans leur système général de Religion. Ils les ont appuyés par les autres erreurs qu'ils soutenoient déjà , & ils se sont servi de ces relâchemens pour autoriser à leur tour ces autres erreurs. La pratique de donner l'absolution sans discernement & sans épreuve , n'étoit que la suite des abus introduits dans l'Eglise ; mais les Jésuites l'ont fait regarder comme un usage prescrit par l'Eglise. Ils ont regardé tous ceux qui ont tâché de se rapprocher des anciennes regles , comme de dangereux Novateurs. Ils ont établi par méthode & par principe , ce qui n'étoit déjà que trop pratiqué au milieu de l'Eglise par oubli des regles , par négligence , par corruption.

III.

MM. de Port-Royal ont d'abord montré par leur exemple , combien il étoit salutaire de se conformer en ce point à l'esprit , & , autant qu'il se pouvoit , à la pratique de l'antiquité. M. de S. Cyran , qui étoit plein des maximes des Peres sur la pénitence , conduisit selon ces maximes les Religieuses de Port-Royal ; les Solitaires qui s'étoient retirés auprès du Monastere des Champs , & plusieurs autres personnes. Leur vertu éminente étoit une preuve de la bénédiction que Dieu donne à une œuvre , quand on s'y conforme autant que l'on peut , aux regles qu'il a inspirées à son Eglise , & non aux relâchemens qui s'y sont introduits. Le succès que Dieu donna à la conduite de M. de S. Cyran , attira à la pratique de la pénitence , des personnes de tout sexe & de tout état. On peut voir dans la préface du livre de la Fréquente Communion , ce qui est dit d'une Paroisse du Diocèse de Sens , où les anciennes pratiques sur la pénitence étoient en usage , & avoient produit les fruits les plus excellens. C'étoit la Paroisse de S. Maurice , gouvernée alors par M. Duhamel , élève de M. l'Abbé de S. Cyran , qui a été depuis Curé de S. Merri à Paris , ensuite Chanoine de Notre-Dame , & qui enfin est allé finir sa course dans sa premiere Cure de S. Maurice , qu'il a toujours eu regret d'avoir quittée. [On voit dans sa vie qui a été imprimée , qu'après un exil de dix ans , il succomba à une tentation à laquelle il avoit toujours résisté , en signant purement & simple-

VII.

M. de S. Cyran s'attache aux regles de l'Eglise sur la pénitence.

10 Art. XVIII. *Disp. sur les regles.*  
ment le Formulaire, qui attribue à Janse-  
nius les cinq Propositions condamnées. ]

VIII.  
M. Arnauld  
publie le Livre  
de la Fréquen-  
te Commu-  
nion. Occa-  
sion de cet ou-  
vrage.

L'éclat que fit ce renouvellement de pé-  
nitence & de ferveur, excita contre celui qui  
en étoit l'origine, l'envie des Jésuites, &  
de ceux qui étoient imbus de leurs maximes.  
Ils publierent que l'Abbé de S. Cyran étoit  
un dangereux Novateur; qu'il avoit des  
sentimens singuliers & qu'il éloignoit de  
l'Eucharistie. C'est ce qui obligea MM. de  
Port-Royal, à défendre des maximes dont  
ils avoient reconnu l'utilité par leur propre  
expérience. M. Arnauld le fit dans le Livre  
si célèbre de la *Fréquente Communion*, dont  
voici l'occasion. La Princesse de Guimenée  
s'étoit mise sous la conduite de M. l'Abbé  
de S. Cyran; & c'est à elle que sont adressées  
plusieurs de ses Lettres qui ont pour titre, *A  
une personne de grande considération*. Cette  
Dame fut sollicitée par une de ses amies,  
d'aller au bal le jour même qu'elle avoit  
communiqué. En témoignant l'éloignement où  
elle étoit d'une telle conduite, elle fit con-  
noître que son Directeur le lui avoit inspiré.  
L'amie fit part de cette conversation au P.  
de Sept-Maisons Jésuite, qui en parla aux  
Peres Bauni & Rabardeau ses confreres, &  
ces trois Jésuites dresserent de concert un  
petit Ecrit pour rendre suspecte à la Princef-  
se de Guimenée, la conduite de l'Abbé de  
S. Cyran. On soutenoit dans cet Ecrit, que  
*plus on est dénué de grace, plus on doit har-  
diment approcher de Jesus-Christ dans l'Eu-  
charistie; & que ceux qui sont remplis de l'a-  
mour d'eux-mêmes & si attachés au monde  
que de merveille, sont très-bien de communier  
très-souvent.*

les regles.  
ue à Janse-  
nnées.]  
nent de pé-  
re celui qui  
ésuites, &  
rs maximes.  
Cyrano étoit  
l avoit des  
loignoit de  
a MM. de  
rimes dont  
leur propre  
ns le Livre  
ion, dont  
Guimenée  
M. l'Abbé  
t adressées  
r titre, *A*  
ion. Cette  
es amies,  
elle avoit  
ement où  
e fit con-  
t inspiré.  
on au P.  
arla aux  
reres, &  
ncert un  
Princef-  
Abbé de  
rit, que  
doit har-  
ns l'Eu-  
s de l'a-  
monde  
munier

de la Pénitence. XVII. siècle. I 1

L'Abbé de S. Cyran engagea M. Arnauld qui étoit depuis quelque-tems sous sa conduite, à publier ( en 1643. ) le livre de la *Fréquente Communion*, qui répond à cet Ecrit. L'Auteur prouve d'une manière invincible par les témoignages de l'Antiquité, & des plus saints hommes des derniers siècles, qu'il est utile de différer l'absolution en plusieurs rencontres; & qu'on est obligé de le faire dans les rechutes, dans les péchés d'habitude, & dans les occasions prochaines du péché. Il y fait voir, quelle étoit l'ancienne pratique de l'Eglise dans l'administration de la Pénitence, & prouve que cette discipline étoit fondée sur des principes invariables: sur la grandeur de la plaie que fait à l'homme le péché mortel, & la difficulté qu'il y a de la guérir. Il établit, que si on ne peut suivre à la lettre les anciens Canons pénitentiaux, il faut en conserver l'esprit; & suppléer, par d'autres moïens, aux secours que la rigueur de la pénitence extérieure fournissoit pour une conversion solide & véritable. Au reste, bien loin que l'on puisse accuser M. Arnauld d'exagération dans cet Ouvrage, les conclusions qu'il tire des passages des Peres, sont toujours beaucoup moins fortes que les passages eux-mêmes. Tous ceux qui avoient un cœur droit, regarderent le Livre de la *Fréquente Communion*, comme un des grands présens que Dieu eût fait dans ce siècle à son Eglise. L'accueil que lui firent les Evêques les plus savans & les plus vertueux, prouvoit que sa Doctrine étoit celle de l'Eglise, contre laquelle les abus ne pouvoient prescrire. Cet excellent Ouvrage parut donc muni des ap-

A vj

IX.

Plan de ce  
Livre. Appro-  
bations que lui  
donnent les  
Evêques & les  
Docteurs.



12 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*  
probations de seize Archevêques ou Evê-  
ques , & de vingt-quatre Docteurs. La Pro-  
vince d'Auch, composée du Métropolitain &  
de dix Evêques , l'approuva aussi dans son  
Assemblée de 1645. M. de la Sallere Evê-  
que de Lescar , dit dans son approbation ,  
qu'il paroît *que le même esprit qui anime l'E-*  
*glise , a conduit la plume de l'Auteur.* M.  
de la Barde Evêque de S. Brieux , déclare  
qu'il croiroit faire trop peu , si son approba-  
tion n'étoit confirmée par l'usage & par la  
pratique de son Diocèse.

IV.

X.  
Déchaîne-  
ment des Jé-  
suites contre  
cet Ouvrage.

Quoique M. Arnauld n'eût point nommé  
l'Auteur de l'Ecrit qu'il réfutoit , ni même  
désigné de quel Corps il étoit membre , les  
Jésuites ne le laisserent pas long-tems igno-  
rer au Public. Ils s'emporterent avec la der-  
niere fureur contre le Livre de la Fréquente  
Communion , sans aucun égard pour les ap-  
probations respectables dont il étoit muni.  
Toute la Société se souleva , & souleva avec  
elle toutes ses créatures contre l'Ouvrage &  
contre l'Auteur. Elle inonda le Public d'une  
multitude de Libelles , qui enchérissoient  
toujours l'un sur l'autre , & où l'on avançoit  
sans la moindre preuve les plus noires im-  
postures. Le P. Nouet qui d'abord avoit par-  
lé favorablement de l'Ouvrage , changeant  
subitement de ton , parla en chaire avec si  
peu de respect des Evêques Approbateurs ,  
qu'il fut contraint , par une Assemblée gé-  
nérale du Clergé , d'en demander pardon à  
genoux à ces Evêques , & de rétracter par un  
acte solennel , qui fut imprimé & répandu

*de la Pénitence. XVII. siècle. 13*

par-tout , les excès auxquels il s'étoit laissé emporter. Ce calice fut amer à un Jésuite , qui venoit de tourner en ridicule la pénitence publique dans l'un de ses derniers Sermons , & qui se voioit réduit à la faire. Cette satisfaction du P. Nouet , n'empêcha pas ses Confreres de continuer à parler du Livre de la Fréquente Communion , comme d'un Ouvrage propre à renverser la Religion , & dont le but étoit d'exécuter la résolution prise à Bourg-Fontaine , d'élever le Déisme sur les ruines de la Religion Chrétienne. Nous parlerons ailleurs de cette Fable de Bourg-Fontaine , que les Jésuites n'ont cessé de reproduire comme un fait certain , quoique cette horrible imposture ait été détruite de la maniere la plus triomphante. Ils ne demandoient rien moins que le sang & la vie de ceux qu'ils appelloient Cyranistes & Arnauldistes. ( Le nom de Janséniste n'avoit pas encore lieu. ) *L'Eglise est attaquée dans le cœur* , disoit le P. Seguin dans un Libelle intitulé; Sommaire de la Théologie de l'Abbé de S. Cyran & du Sr. Arnauld ; *il faut joindre l'épée royale à celle de l'Eglise , pour exterminer ce monstre de nos jours*. Ces étranges calomnies prévinrent quelques personnes qui étoient accoutumées à croire les Jésuites sur leur parole. La Reine Régente , alarmée par leurs clameurs , & craignant une nouvelle hérésie , fit donner un ordre à M. Arnauld d'aller rendre compte à Rome de sa Doctrine. Mais les Jésuites n'eurent pas sujet d'être contents d'avoir engagé la Reine dans cette démarche. Un pareil ordre souleva contre eux tous les Corps , pour ainsi dire , du Royaume. Le Clergé , le Parlement , l'Uni-



**14 Art. XVIII. Disp. sur les regles**  
versité, la Faculté de Théologie, & la Sorbonne en particulier, allerent les uns après les autres, trouver la Reine, pour obtenir la révocation d'un commandement qui pouvoit être d'une conséquence très-dangereuse pour les Loix du Royaume, & les Libertés de l'Eglise Gallicane.

**XI.** L'Université étoit alors aux prises avec les Jésuites, & elle poursuivoit avec zèle leur Doctrine meurtrière dans des Ecrits pleins de force & de lumière, & par des démarches juridiques. Dans le premier Avertissement qu'elle fit paroître à la fin de 1643, elle s'exprimoit ainsi : » Paris a vû depuis trois » mois l'immodestie avec laquelle ceux de » cette Société faisant publiquement prêcher en leur superbe Temple de saint Louis » contre l'esprit de Pénitence, exposé dans » le Livre de la Fréquente Communion, ils » ont foulé aux pieds les ordres de M. l'Archevêque de Paris, qui leur commandoit » le silence, & méprisé l'autorité des Evêques qui avoient donné des éloges au » Livre, & désiré que la Doctrine qu'il contient fût aussi communément pratiquée » par les fidèles, comme elle est sainte & » salutaire. On sait qu'ils sont venus à ce » haut point d'insolence, que d'oser dire » qu'on ne se devoit point émouvoir de » l'autorité des Prélats Approbateurs du » Livre, puisqu'on avoit vû le tems, où de » quatre & cinq cens Evêques assemblés, à » peine s'en étoit il trouvé deux ou trois qui » eussent refusé de souscrire à la Doctrine » des Hérétiques. » On voit ici que les Jésuites reconnoissent la chute du très-grand nombre des Evêques du tems de l'Arianisme.

Témoignages  
de l'Université  
en faveur  
du Livre de M.  
Arnauld, &  
contre les Jésuites.

les regles  
e, & la Sor-  
les uns après  
, pour ob-  
ndement qui  
très - dange-  
e, & les Li-

prises avec les  
ec zèle leur  
rits pleins de  
s démarches  
vertissement  
1643, elle  
depuis trois  
elle ceux de  
ement prê-  
e saint Louis  
exposé dans  
union, ils  
de M. l'Ar-  
ommandoit  
é des Evê-  
éloges au  
qu'il con-  
pratiquée  
t sainte &  
venus à ce  
d'oser dire  
ouvoir de  
ateurs du  
ns, où de  
mbles, à  
trois qui  
Doctrines  
e les Jé-  
s - grand  
ianisme.

*de la Pénitence. XVII. siècle. 15*

Mais ils changeront de langage, quand leurs intérêts changeront.

En 1644. l'Université présenta au Parle-  
ment trois Requêtes contre ces Peres. Dans  
la seconde elle relève les calomnies que les  
Jésuites avoient répandues contre le célèbre  
Avocat Antoine Arnauld, *duquel, dit la*  
*Requête, ils ne cessent pas encore à présent*  
*de persécuter la postérité ?* La même année les  
Jésuites publièrent leur apologie composée  
par le P. Caussin. L'Université y fit une soli-  
de réponse imprimée par son ordre, pour  
justifier ses Requêtes. En plusieurs endroits  
ce Corps si célèbre y prend hautement la dé-  
fense de M. Arnauld, *ce Docteur en qui on*  
*reconnoît, dit l'Université, une grande sou-*  
*mission parmi une si grande Doctrine, une si*  
*profonde humilité parmi une si haute suffi-*  
*sance.* » Lavez - vous les mains, dit - elle en  
» adressant la parole aux Jésuites, de la sol-  
» licitation, que l'on fait que vous avez  
» faite, pour le releguer hors de France : la  
» voix publique étouffera ces fausses protel-  
» tations; & l'indignation universelle des gens  
» de bien vous condamnera au silence. C'a  
» été le sentiment commun de tous les hom-  
» mes judicieux, que l'appréhension que  
» vous donnoit la suffisance de M. Arnauld,  
» vous a porté à desirer qu'il fût éloigné,  
» & vous a fait employer vos intrigues &  
» vos émissaires pour cet effet; que compa-  
» rant la foiblesse de vos plumes avec la for-  
» ce & la facilité de la sienne, vous avez  
» voulu la lui faire tomber des mains par ce  
» long voyage, pour délivrer le P. Perau,  
» d'un adversaire si redoutable qui lui ré-  
» pondait. Vous souhaiteriez que toute l'au-

16 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

» torité des Docteurs, toute la dignité des  
» Evêques, tout le mérite des personnes, &  
» toute la liberté publique cédaient à vos  
» factions, & de pouvoir charger les Puissan-  
» ces Souveraines, de la haine que vous at-  
» tirez sur votre Société par vos téméraires  
» entreprises, parce que vous savez que vous  
» tomberez dans le mépris, aussi-tôt que les  
» Princes, ennuiés de vos violences & de vos  
» cabales, vous laisseront décider les querel-  
» les que vous avez vous-mêmes émues. Mais  
» s'il n'y a point de bornes à votre animosi-  
» té, il s'en trouve à votre pouvoir. La Reine  
» a écouté les très-humbles remontrances  
» qui lui ont été faites ( & y a eu égard. ) »

XII.

Les Jésuites  
attaquent le  
Livre de la  
Fréquente  
Communion  
par des Libel-  
les. Ils met-  
tent un Evê-  
que dans leurs  
intérêts.

Les Jésuites engagèrent en même-tems leur P. Petau à écrire contre le Livre de la Fréquente Communion. Il le fit avec assez de répugnance, dit-on, & composa un Ouvrage tout-à-fait indigne de lui, qui fut solidement réfuté par la Préface du Livre de la *Tradition de l'Eglise sur les Sacremens de Pénitence & d'Eucharistie*. Cette préface qui est un chef-d'œuvre d'éloquence, est aussi un trésor de lumière, où l'on peut prendre des idées justes sur la nature de la véritable justice que Jesus-Christ est venu apporter aux hommes. Il y eut contre le Livre de la Fréquente Communion quelques autres Ecrits, qui furent réfutés & qui sont depuis tombés dans l'oubli. Ces Libelles n'ayant servi, qu'à couvrir de confusion les ennemis de M. Arnauld à cause des réponses solides que l'on y fit, ils crurent qu'un Evêque qui se déclareroit pour eux ouvertement, releveroit leurs espérances. Ils en trouverent un qui voulut bien sacrifier son honneur aux grandes ré-

*de la Pénitence. XVII. siècle. 17*

compensés que les Jésuites lui firent envifager. M. de Raconis Evêque de Lavaur fut celui qui s'immola à la paffion de ces Peres. Comme il s'étoit rendu infupportable dans fon Diocèfe, & qu'il n'osoit y retourner, il demeuroit à Paris, & se prêtoit à tout ce qu'exigeoit de lui la Société. Il publia une réfutation du Livre de la Fréquente Communion, & écrivit à Rome une Lettre fanglante & pleine de calomnies contre ce Livre, contre l'Auteur, & même contre les Evêques approbateurs. Ce Prélat eut le fort qu'il méritoit. Ses Ecrits furent mis en poudre; & pour lui, il devint la rifée de toute la France. Les Evêques aiant eu copie de fa lettre au Pape, le forcerent de la défavouer, parce que l'Assemblée générale du Clergé qui se tenoit alors, le menaça de lui faire son procès par son Métropolitain & ses Comprovinciaux, si par son aven ou autrement il étoit reconnu pour auteur de la lettre. Enfin, ce Prélat mourut couvert de honte, méprisé de ses confreres, fans avoir rien reçu des Jésuites, auxquels il s'étoit indignement dévoué. M. Despréaux, dans son quatrième Chant du Lutrin, dépeint un ignorant, en difant que c'est un homme, » Qui de Bauni vingt » fois a lû toute la somme, Qui possède » Abely, qui fait tout Raconis.

V.

Mais comme la Providence fait toujours tourner à l'avantage de la vérité les efforts que font ses ennemis pour l'opprimer, les Ecrits, les calomnies, & les cabales qu'on employa pour accabler M. Arnauld & son

XIII.  
Les Evêques  
approbateurs  
écrivent au  
Pape Urbain  
VIII.

18 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

Ouvrage, ne servirent qu'à faire éclater davantage le mérite de l'un & de l'autre, qu'à leur attirer de nouveaux Approbateurs, qu'à les faire combler de louanges, & en France & à Rome même. Ce fut sur-tout à Rome où ces Peres se signalerent contre un Livre qui leur étoit si odieux. Ils y firent jouer toutes sortes de machines pour l'y faire condamner. Ce fut aussi là, que ce Livre reçut les témoignages les plus avantageux, malgré tous les ressorts qu'emploia la politique de la Société. Les Evêques Approbateurs envoient au Pape Urbain VIII. le 5. Avril 1644. une Lettre dans laquelle ils disent, que l'Auteur n'a eu d'autre dessein que de proposer la Doctrine constante de l'Eglise, » & cette coutume Canonique & très-sainte, si religieusement observée durant plusieurs siècles, qui a été désirée & louée » dans ces derniers tems, conservée autant » que le refroidissement de la charité des » hommes le pouvoit permettre, & rétablie » dans ses principales parties, par le soin & » par la piété des Papes & des Cardinaux de » l'Eglise Romaine, comme de Gropper, de » S. Charles Borromée, de Marianus Victorius, Evêque d'Amelia. . . & qu'ainsi ils » avoient eu tout sujet d'espérer qu'ils ti- » roient de ce Livre un grand fruit, pour » arrêter le débordement des mœurs corrom- » pues, qui s'augmentoient de jour en jour » par les nouvelles inventions de quelques » Casuistes . . . Quant à l'Auteur de cet Ou- » vrage, nous le recommandons d'autant plus » volontiers à votre Sainteté, que nous sa- » vons qu'il n'a pas une affection moins ar- » dente pour l'unité & la paix de l'Eglise,

ur les regles  
ire éclater da-  
e l'autre, qu'à  
bareurs, qu'à  
& en France  
tout à Rome  
tre un Livre  
nt jouer tou-  
y faire con-  
e Livre reçut  
eux, malgré  
politique de  
bareurs en-  
le 5. Avril  
ils disent,  
sein que de  
e l'Eglise,  
très-sain-  
durant plu-  
e & louée  
vée autant  
charité des  
& rétablie  
le soin &  
rdinaux de  
opper, de  
anus Vic-  
u'ainfi ils  
qu'ils ti-  
it, pour  
corrom-  
en jour  
quelques  
ant plus  
ous sa-  
oins ar-  
Eglise,

### de la Pénitence. XVII. siècle. 19

» que pour la verité. » Dans cette même Lettre les Evêques parlent fortement de la hardiesse qu'avoient eue les Jéuites de s'élever contre leur autorité par des Sermons insolens, d'exciter des troubles, & d'employer tout leur pouvoir pour opposer une rébellion opiniâtre à la puissance Ecclésiastique.

L'année suivante, ces mêmes Evêques envoyèrent à Rome M. Bourgeois Docteur de Sorbonne, pour défendre le Livre de la Fréquente Communion. Ils écrivirent une nouvelle Lettre à Innocent X. qui avoit succédé à Urbain VIII. où ils représentent au Pape les excellens fruits que produisoit ce Livre. » Nous voions, disent-ils, les heureux effets des espérances certaines que nous avions conçues, & que le fruit & l'avantage que tous les fidèles en reçoivent, s'augmentent tous les jours de plus en plus. Les instructions qu'ils tirent de ce Livre sont si salutaires, qu'elles servent à la solide guérison des plaies de leur ame, & leur inspirent le desir de vivre dans l'Eglise comme enfans de Dieu, & comme membres de Jesus-Christ, en s'efforçant de mener une vie digne de Dieu & véritablement Chrétienne. Ce qui est passé même jusqu'aux hérétiques (selon que nous avons prévu par notre précédente Lettre au Pape Urbain VIII. qu'il arriveroit) plusieurs d'entre eux ayant été par ces mêmes instructions convertis également à la Foi & à la piété Catholique. Car la Doctrine très-sainte du grand Cardinal Borromée très-fidèlement rapportée dans cet Ouvrage, a touché les esprits de telle sorte, & en rompant les charmes qui les tenoient

#### XIV.

Les Evêques envoient à Rome M. Bourgeois pour défendre le Livre de la Fréquente Communion, & écrivirent à Innocent X.

20 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

» engagés dans les vices , les a fait passer  
» avec tant d'ardeur dans la pureté des mœurs  
» & dans l'innocence d'une nouvelle vie ,  
» qu'ainsi que ce Saint paroît vivant & par-  
» lant dans cet Ouvrage , où il semble qu'il  
» instruisse encore d'une vive voix l'Eglise de  
» Dieu ; on voit de même comme se former  
» en nos jours , par une sincere conversion  
» des âmes , une image de ce tems heureux  
» que la Doctrine & la piété firent fleurir en  
» son siècle. » Ces illustres Evêques disoient  
aussi au Pape , que la Sainteté ne pourroit  
*apprendre sans quelque mouvement d'indigna-  
tion , avec quels artifices les ennemis de ce  
Livre & de son Auteur , également recomman-  
dable par sa vertu & par sa science , se sont  
élevés contre une Doctrine si sainte.*

XV.  
Fruits que  
produisoit le  
Livre de la  
Fréquente  
Communion.

C'est ainsi que ces Prélats faisoient con-  
noître au Pape les fruits que produisoit le  
Livre de la Fréquente Communion. En effet  
on voioit de toutes parts des pécheurs à qui  
ce Livre ouvroit les yeux , & qui travailloient  
sérieusement à bâtir sur une pénitence solide  
les fondemens d'une nouvelle vie. On voioit  
en même tems des Directeurs , qui faisant  
usage des saintes maximes de l'Antiquité,  
renouvelloient entierement les Paroisses ou  
les Communautés commises à leurs soins.  
Et c'est là ce qui a produit comme une nou-  
velle race d'hommes touchés de Dieu que  
l'on a vû en France , dans les Pais - Bas ,  
parmi les Catholiques de Hollande & ailleurs  
faire profession d'une piété sincere & soli-  
de. La plupart ont conservé cette piété jus-  
qu'à la fin de leur vie , & ont laissé des héri-  
tiers de leur esprit , & des imitateurs de leur  
conduite.

*de la Pénitence. XVII. siècle. 21*

Les mêmes Prélats avoient appris que les Jésuites par le moyen de l'Accesseur Albizzi qui leur étoit vendu , & par les poursuites de leur fameux P. Brisacier , faisoient tirer l'affaire en longueur , & que l'Evêque de Lavaur avoit reçu du Pape un Bref fort honorable. C'est ce qui les engagea à parler avec beaucoup de force & de dignité. » Nous ne » demandons point , très-saint Pere , disent-ils , qu'on nous fasse aucune faveur en » cette affaire , mais seulement qu'on nous » rende justice... Que pourroit-on faire qui » fût moins digne de la grandeur de l'Eglise » Romaine , si toute cette affaire étoit peu à » peu négligée , & enfin abandonnée entièrement ? » Ils parlent ensuite des Ecrits de l'Evêque de Lavaur , & traitent ce Prélat comme méritent d'être traités des Evêques qui trahissent la vérité en se rendant les Ministres de la passion de ses ennemis. Ils mandent au Pape que personne ne pouvoit se résoudre ni d'approuver ni de lire les Ecrits de cet Evêque. » Ce qui est si véritable , disent-ils , qu'encore que ceux qui le » protègent ( les Jésuites ) aient une adresse » particuliere & des inventions non communes , pour se rendre puissans dans l'esprit » des hommes & les attirer dans leur parti & » dans leur intrigue , il n'a pu néanmoins » persuader à un seul Evêque ni à un seul » Docteur , d'approuver ses beaux Ouvrages. Et au contraire la Doctrine qu'il s'efforce de deshonoré , se rend de jour en jour plus recommandable par les approbations & les éloges de plusieurs Evêques , dont nous avons les actes entre les mains. » Enfin ils disent que ce Livre contient une si

XVI.  
Troisième  
Lettre des Evêques  
au Pape.



## 22 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

vive & si brillante lumiere, qu'on ne le peut attaquer que par les armes de ténèbres, qui sont la calomnie, la cabale & les artifices.

### XVII.

L'Inquisition de Rome ne trouve rien de répréhensible dans le Livre de la Fréquente Communion. Censure d'une proposition incidente.

On eut égard à Rome aux représentations de ces Evêques, & au bien que faisoit le Livre de la Fréquente Communion. Cet Ouvrage aiant été examiné dans la Congrégation de l'Inquisition, tous les Cardinaux qui y étoient opinèrent en sa faveur. Le Pape en témoigna sa joie à M. Bourgeois, & lui dit avec une extrême satisfaction, que depuis fort long-tems on n'avoit vû dans le saint Office un consentement si unanime de tous les Cardinaux & Consultants pour quelque Livre que ce fût. Il chargea aussi M. Bourgeois de témoigner aux Evêques approbateurs & à M. Arnould Auteur du Livre, la part qu'il avoit prise en cette affaire, aiant voulu s'en instruire par lui-même, & la joie qu'il ressentoit de l'heureux succès qu'elle avoit eu. Mais M. Bourgeois aiant demandé un acte autentique de cette justification, ne put l'obtenir, sous prétexte que ce n'étoit point l'usage de ce Tribunal, de donner de pareils certificats; qu'étant sorti de l'examen sans la moindre flétrissure, & sans même avoir été mis à l'Index, c'étoit une preuve évidente qu'on n'y avoit rien trouvé de répréhensible. Tout le crédit des Jésuites ne put produire autre chose, que de faire censurer avant l'arrivée de M. Bourgeois une proposition incidente, où il est dit que saint Pierre & saint Paul sont les deux Chefs de l'Eglise qui n'en font qu'un. C'étoit M. de Barcos, neveu de M. de S. Cyran, qui avoit inséré cette proposition dans la Préface: aussi la défendit-il par deux Ecrits, l'un in-

*de la Pénitence. XVII. siècle. 23*

titulé, *Traité de l'autorité de S. Pierre & de S. Paul*, & l'autre, *La grandeur de l'Eglise Romaine établie sur l'autorité de S. Pierre & de S. Paul*. Les Jésuites firent grand bruit de cette proposition incidente, & profitèrent de l'alarme où l'on étoit encore à Rome des prétendus desseins du Cardinal de Richelieu, qu'on avoit accusé de vouloir établir un Patriarche en France. Ils firent donc entendre que par cette proposition, M. Arnauld vouloit attaquer la primauté du saint Siège, & admettre dans l'Eglise deux Papes, avec une autorité égale. Mais malgré tous leurs efforts la proposition ne fut point censurée en elle-même, ni telle qu'elle est dans la préface de la Fréquente Communion. L'Inquisition censura seulement la proposition générale, qui égaleroit de telle sorte ces deux Apôtres, qu'il n'y eût aucune subordination de S. Paul à l'égard de S. Pierre dans le gouvernement de l'Eglise Universelle. Pour le Livre, il fut comblé d'éloges par les plus grands Théologiens qui étoient à Rome, & sa réputation passa dans les Royaumes les plus éloignés. On voit aussi par les lettres du Pape Alexandre VII. écrites avant qu'il fût élevé sur le saint Siège, & qu'il n'a jamais infirmées, combien il en approuvoit la Doctrine.

VI.

L'Evêque de Théodosie, Suffragant de Gnène, en vertu d'une commission expresse qu'il en avoit reçue de l'Archevêque de cette ville, Primat de Pologne, déclara dans une approbation authentique, que le Livre de la

**XVIII.**  
Eloges donnés au Livre & à l'Auteur.

24 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

Fréquente Communion , dont il loue fort l'Auteur , mérite d'être approuvé des Savans , & doit servir de règle aux fidèles. Le Confesseur de la Reine de Pologne dit dans son approbation , qu'un saint Evêque de Pologne avoit écrit à M. Arnauld , & que ce Docteur lui avoit fait une réponse que ce vertueux Prélat qualifioit de *Lettre Apostolique*. Enfin ce Livre mérita les éloges des plus célèbres Académiciens. On voit dans les Lettres de Balsac , quelle estime en faisoient dans le monde , ceux qui en formoient le jugement pour les Ouvrages d'esprit. » Que » le Livre de M. Arnauld , dit cet illustre » Académicien , est un savant , sage & éloquent livre ! Il me paroît solide & si fort » de tous côtés , que je ne pense pas , que » tout ce qu'il y a de machines dans l'arsenal de la Société , en puisse égratigner une » ligne. Je dis davantage ; il donneroit de la » gloire au Cardinal du Perron ressuscité , si » la gloire de l'Eglise ne lui étoit plus chere » que la sienne propre. J'en parle de cette » sorte à mes bons amis les Reverends Peres ; & quoique j'aie plus besoin qu'homme du monde , de douceur & d'indulgence , en cette occasion je suis pour celui qui » me menace de la foudre , contre ceux qui » ne me promettent que de la rosée. » Dans une autre lettre le même Académicien parle ainsi. » J'ai lû le Livre [ de la Tradition de » l'Eglise ] avec une continuelle émotion , » avec un transport qui ne m'a point encore » quitté : & j'accuse notre langue de disette ; je » me plains d'elle , de ce qu'elle ne me fournit » point de termes assez puissans , pour vous » exprimer l'état où m'a mis cette incomparable

*des regles*

il loue fort  
des Savans,  
éles. Le Con-  
dit dans son  
que de Polo-  
, & que ce  
ponse que ce  
*Apotoli-*  
oges des plus  
oit dans les  
en faisoient  
formoient le  
esprit. » Que  
cet illustre  
sage & élo-  
ide & si fort  
se pas, que  
s dans l'arfe-  
ratigner une  
nneroit de la  
ressuscité, si  
it plus chere  
rle de cette  
verends Pe-  
in qu'hom-  
d'indulgen-  
ur celui qui  
re ceux qui  
ée. » Dans  
icien parle  
tradition de  
émotion,  
oint encore  
e disette; je  
me fournit  
pour vous  
incompa-  
» rable

*de la Pénitence. XVII. siècle. 25*

» rable composition. O le grand persona-  
» ge, que ce cher Ami ! ( M. Arnauld ) O  
» que je suis glorieux de son amitié ! O que  
» l'Eglise recevra de services de cette plume !  
» Ce sera le bâton de sa vieillesse ; ce sera  
» peut-être son dernier appui. S'il y a enco-  
» re quelque hérésie à venir, qu'elle se hâte  
» de naître, & que tous les monstres se dé-  
» clarent, afin que cette plume les extermi-  
» ne. Tout cela ne me satisfait point ; j'en  
» pense davantage que je n'en écris. . . »

On voit, par la Relation de M. Bourgeois,  
combien le Livre de la Fréquente Commu-  
nion étoit estimé de tous les gens de mé-  
rite qui étoient à Rome. Il est utile de faire  
connoître les grands sujets, & les Cardinaux  
pleins de droiture & d'amour pour la bonne  
Doctrine, que l'Eglise de Rome possédoit  
alors. M. Bourgeois dit que l'affaire pour  
laquelle il avoit été envoyé à Rome étant si  
heureusement terminée, il témoigna sa re-  
connoissance aux Cardinaux & aux Officiers  
du S. Office, & aux autres personnes du de-  
hors qu'il savoit avoir été favorables à la  
bonne cause qu'il défendoit. Il ne parle  
point du Cardinal Grimaldi, parce que n'é-  
tant pas de l'Inquisition, il ne le voioit que  
comme ami. Mais comme il étoit très-atta-  
ché à la Doctrine du Livre de la Fréquente  
Communion, il le met avec raison parmi les  
Approbateurs de cet Ouvrage. Ce Cardinal  
avoit beaucoup de crédit dans le Sacré Col-  
lege, & dans toute la ville dont il avoit été  
autrefois Gouverneur. M. Bourgeois fait un  
grand éloge du Cardinal de S. Clement de  
l'Ordre des Dominicains, dont nous avons  
vû ailleurs le zèle pour les vérités de la

*Tome XII.*

B

**XIX.**

Cardinaux  
qui ont soutenu à Rome le  
Livre de la  
Fréquente  
Communion.

26 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

Grace. Il relève sa douceur, son humilité, sa modestie, la pauvreté de son ameublement, sa science, son attachement à la Doctrine de S. Thomas. Ce Cardinal lui dit qu'il regardoit la cause qui l'avoit amené à Rome, comme celle de Dieu & de l'Eglise. Il eut un très grand nombre de voix dans le Conclave d'Alexandre VII. & il auroit été élu Pape, s'il eût eu moins d'humilité, & moins d'éloignement des moeurs trop usités dans la Cour de Rome. Le fameux Albizzi livré aux Jésuites cria de toute sa force en plein Conclave, que S. Clement étoit un Janséniste déclaré, & que la premiere chose qu'il feroit s'il étoit Pape, feroit de casser la Bulle de son prédécesseur (Innocent X) contre Jansénius. Les Jésuites ordonnerent sur le champ des Prieres de quarante heures dans toutes leurs maisons, pour obtenir l'exclusion de ce pieux & savant Cardinal; ces Prieres ont même été faites dans leurs maisons de Paris. Mais ce fut sa modestie & son humilité qui empêcherent son éléction, plutôt que les clameurs d'Albizzi & les vœux des Jésuites. M. Bourgeois fait aussi connoître dans sa Relation le Cardinal Palotta, vieillard vénérable, qui avoit une grande réputation de piété. Il déclara d'abord à ce Docteur, que les Théologiens qui travaillent à corriger les abus introduits dans l'Eglise, principalement dans l'administration du Sacrement de Pénitence & d'Eucharistie, doivent être bien accueillis dans l'Eglise de Rome. Il ajouta que Dieu tireroit sa gloire du Livre de la Fréquente Communion, les Confesseurs leur instruction, & les pénitens leur salut, s'ils vouloient en faire la regle

les regles  
on humilité ,  
on ameuble-  
hement à la  
ardinal lui dit  
voit amené à  
& de l'Eglise.  
voix dans le  
il auroit été  
humilité, &  
s trop usités  
neux Albizzi  
sa force en  
ent étoit un  
miere chose  
t de casser la  
ent X) con-  
onnerent sur  
ante heures  
our obtenir  
t Cardinal ;  
dans leurs  
modestie &  
n élection ,  
& les vœux  
ussi connoi-  
al Palotta ,  
e grande ré-  
abord à ce  
qui travail-  
s dans l'E-  
ministration  
ucharistique ,  
l'Eglise de  
sa gloire  
union , les  
es pénitens  
re la regle

*de la Pénitence. XVII. siècle. 27*

de leur conduite. Le Cardinal Capponi n'étoit pas moins recommandable par ses excellentes qualités. Il regarda comme sa propre cause , celle du Livre de la Fréquente Communion , & témoigna son opposition aux nouveautés des Jésuites.

Entre les Officiers du S. Office , le P. Commissaire qui en est le P. Président fit paroître un zèle merveilleux pour la défense de la bonne doctrine. Le P. Candide Maître du Sacré Palais , & le P. Marini Secrétaire de l'Index , tous deux Prélats de la Cour de Rome , & tous deux de l'Ordre de saint Dominique , aussi bien que le P. Commissaire , emploierent tous leurs soins & leur crédit pour empêcher la cabale des Jésuites de l'emporter. Le P. Marini fut élu , peu après , Général de son Ordre , & il s'acquitt beaucoup de réputation dans cette Charge , qui est perpétuelle. Les disputes sur les matieres de la Grace s'étant renouvelées en 1652. à l'occasion du Livre de Jansénius , Quoiqu'il vît les étranges préventions de la Cour de Rome causées par les intrigues des Jésuites , il ne laissa pas de se déclarer hautement pour la Doctrine de S. Augustin & de S. Thomas , & de se présenter jusqu'à dix-sept fois à l'audience du Pape , pour s'unir en cause avec les docteurs de Sorbonne , qui étoient venus à Rome défendre la doctrine de S. Augustin. Ce fut cette déclaration si généreuse , qui lui fit très-souvent refuser la porte du Sacré Palais , qui n'est jamais fermée à des Généraux d'Ordre. Quoiqu'il ne fût pas du corps de l'Inquisition , il fut d'un grand secours à M. Bourgeois dans l'affaire dont ce Docteur étoit chargé , parce que sa place , sa

XX.

Zèle de deux  
vertueux Pré-  
lats de la Cour  
de Rome.

28 Art. XVIII. *Disp. sur les regle s*  
 naissance , sa science , son zèle , lui don-  
 noient entrée par-tout, & qu'il ne se présen-  
 toit gueres d'occasions de parler de l'injusti-  
 ce & de la hardiesse des Jésuites , qu'il ne le  
 fit avec beaucoup de force & de courage. M.  
 Bourgeois dit qu'il admiroit les grandes ver-  
 tus du P. Candidé , Maître du Sacré Palais ,  
 son zèle pour les vérités de la Grace , l'esti-  
 me qu'il faisoit du Livre de la Fréquente  
 Communion, & sa modestie. Son élévation ne  
 servoit qu'à donner plus d'éclat à son humi-  
 lité dans une Cour qui avoit besoin de ces  
 exemples qui sont si rares. Ce Prélat qui oc-  
 cupoit un emploi si brillant ; se jettoit sou-  
 vent aux pieds de M. Bourgeois , pour hono-  
 rer son mérite & sa qualité de défenseur de  
 la bonne doctrine. Ce docteur dit , que tous  
 les Dominicains qu'il a connus en Italie  
 avoient un zèle très-ardent & très-pur pour  
 les vérités de la Grace ; mais que ce zèle  
 étoit néanmoins bien inférieur à celui de ce  
 vertueux Prélat, qui est mort dans une gran-  
 de réputation de sainteté.

#### VIII.

XXI. On voit avec admiration un Jésuite parmi  
 les défenseurs du Livre de la Fréquente Com-  
 munion. C'est le P. Melchior Inchofer , Au-  
 teur de l'Histoire de l'Eglise de Hongrie &  
 de plusieurs autres Ouvrages, dont quelques-  
 uns ne portent pas son nom , comme , par  
 exemple , la Monarchie des Solipses , où il  
 relève la politique & les défauts de la Socié-  
 té. » Je n'entreprends pas l'éloge de ce  
 » grand homme , dit M. Bourgeois : ce se-  
 » roit une entreprise au-dessus de mes for-

Le P. Mel-  
 chior Incho-  
 fer se déclare  
 pour le Livre  
 de la Fréquen-  
 te Commu-  
 nion. Eloge  
 de ce Jésuite.

les regle s  
éle, lui don-  
ne se présen-  
r de l'injusti-  
s, qu'il ne le  
courage. M.  
grandes ver-  
sacré Palais,  
grace, l'esti-  
a Fréquente  
élévation ne  
à son humi-  
soin de ces  
état qui oc-  
jettoit sou-  
pour hono-  
éfenseur de  
t, que tous  
s en Italie  
s-pur pour  
ue ce zèle  
celui de ce  
une gran-

uite parmi  
ente Com-  
sfer, Au-  
ongrie &  
quelques-  
nme, par  
es, où il  
la Socié-  
e de ce  
s: ce se-  
mes for-

*de la Pénitence. XVII. siècle. 29*

» ces ; mais je lui ai des obligations trop  
» grandes, pour passer sous silence ma re-  
» connoissance & son mérite. Il passoit dans  
» Rome pour le plus savant de tous les Jé-  
» suites. Sa mémoire étoit prodigieuse, sa  
» lecture presque infinie, son jugement sain &  
» pénétrant ; mais toutes ces excellentes qua-  
» lités étoient rehaussées par un amour de la  
» vérité, si pur, si désintéressé & si sincere,  
» que nul intetêt d'Ordre, nulle considéra-  
» tion humaine, nul égard pour les Grands,  
» nulle crainte de tomber en leur disgrace,  
» ne l'a jamais pû empêcher de rendre à la  
» Vérité le témoignage que sa conscience  
» l'obligeoit de lui rendre. Cette droiture de  
» cœur qui lui a attiré tant d'ennemis parmi  
» ses Confreres, lui a fait beaucoup d'amis  
» au dehors, & sur-tout parmi les Cardi-  
» naux. » Ainsi parle M. Bourgeois. Ce Jé-  
suite si merveilleux avoit dans le cœur &  
dans l'esprit le Livre de la Fréquente Com-  
munion long-tems avant qu'il parût.

Il déplorait depuis long-tems avec ses  
amis, l'abus horrible qui se faisoit à Rome  
& ailleurs des Sacremens de Pénitence &  
d'Eucharistie. Sa joie fut parfaite, quand il  
apprit qu'un Docteur de Sorbonne avoit re-  
cueilli dans un Livre toute la Doctrine des  
Conciles & des Saints Peres sur une matiere  
si importante. Il bénissoit Dieu de ce que le  
Livre avoit l'approbation d'un grand nombre  
d'Evêques & de Docteurs. M. Bourgeois lui  
a souvent entendu faire l'éloge du Livre de  
M. Arnauld. Dans toutes les occasions il en  
appuioit la doctrine, & en recommandoit la  
pratique. Il étoit très-attaché à la doctrine  
de S. Augustin sur la Grace ; sa Morale étoit



30 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*  
celle des Saints Peres; son étude la tradition.  
Quoiqu'il fût du S. Office quand on publia  
la premiere Bulle contre Jansénius, on l'a-  
voit mis à l'écart. Il avoua ingénument à M.  
Bourgeois qu'il n'avoit jamais eu aucune part  
à l'examen des Livres que les Jésuites ses Con-  
freres avoient entrepris de faire censurer. Il  
voioit avec douleur les désordres de sa So-  
ciété. Il proposa au Pape Urbain VIII.  
vingt-neuf articles de réformation. Il étoit  
inconsolable, en voiant de quel esprit elle  
étoit animée. Ses Confreres voulurent se dé-  
faire d'un membre si peu assorti à tout le  
Corps. Ils le firent enlever pour l'envoyer au  
bout du monde. Mais le Pape & les Cardi-  
naux s'intéresserent si vivement pour ce grand  
homme, que le Général effrayé des menaces  
& des ordres absolus du Pape, fit courrir  
après lui & le fit ramener à Rome.

**XXII.**  
Autres per-  
sonnes illus-  
tres qui favo-  
risent à Rome  
la Doctrine  
du Livre de la  
Fréquente  
Communion.

M. Bourgeois témoigne aussi dans sa Re-  
lation, sa reconnoissance pour le célèbre P.  
Vading, frere Mineur Irlandois, & l'un de  
ses Juges. C'étoit un vieillard vénérable,  
Fondateur du Monastere de S. Joseph à Ro-  
me, pour les Religieux de son Ordre & de  
sa Nation. Ce savant Religieux qui a don-  
né au public l'Histoire de son Ordre en  
plusieurs volumes in-folio, avoit beaucoup  
de zèle pour les vérités saintes établies dans  
le Livre de la Fréquente Communion. Luc  
Holstenius Allemand, & Allatius Grec,  
deux des plus savans Théologiens de Ro-  
me, ont aussi rendu un témoignage auten-  
tique à la doctrine du Livre de M. Arnauld.  
Cette salutaire doctrine eut encore un zélé  
défenseur dans la personne d'un jeune Gen-  
tilhomme Romain, le plus civil, dit M.

*de la Pénitence. XVII. siècle. 31*

Bourgeois, le plus modeste, le plus porté à la vertu que j'aie vû en Italie. C'étoit M. Ange Ricci, qui fut depuis Cardinal. La pureté de ses mœurs & son amour pour la vérité étoient d'autant plus remarquables, que ces qualités sont plus rares parmi ceux de son âge & de sa naissance. Il alla de lui-même rendre visite à M. Bourgeois, qu'il savoit être venu à Rome, pour défendre un des plus précieux Livres qui eût paru depuis long-tems dans l'Eglise. Ce fut un grand sujet d'édification pour ce Docteur, de voir un jeune Romain, qui ayant reçu de Dieu les qualités les plus estimables, ne s'en servoit que pour s'instruire & pour chercher la vérité. M. Bourgeois assure, que l'amitié de ce jeune Seigneur lui fut plus utile, que celle de la plupart de ses autres amis, parce qu'il voioit plus de monde, & que la bonne cause avoit en la personne un puissant défenseur. Le zèle avec lequel il aidait ceux qui soutenoient les vraies maximes sur la pénitence, lui mérita la grace de descendre aussi les vérités de la Grace, quand elles furent attaquées quelque-tems après. Enfin plusieurs Confesseurs de Rome trouverent dans la lecture du Livre de la Fréquente Communion, des lumieres dont ils firent usage pour le salut des ames. Ils ne savoient en quels termes exprimer la joie qu'ils ressentoient d'avoir découvert un tel trésor. Ils se repentoient d'avoir prononcé tant d'absolutions précipitées, d'avoir donné lieu à tant de sacrilèges; & ils s'appliquoient à former de véritables justes, en ne réconciliant que ceux en qui ils voioient tous les caracteres d'une sincere conversion.

**XXIII.**  
Fruits qu'a  
produits dans  
l'Eglise le Li-  
vre de la Fré-  
quente Com-  
munion,

Le Livre de la Fréquente Communion a toujours eu depuis les mêmes marques d'approbation, & n'a cessé de produire les plus excellens fruits. Tout le Clergé de France assemblé en 1655 & 1656. s'éleva contre la *facilité malheureuse de la plupart des Confesseurs à donner l'absolution* à leurs pénitens. Il opposa à cette conduite aveugle, les Instructions de S. Charles, qui selon le témoignage des Evêques Approbateurs, *paroît vivans & parlant dans le Livre de la Fréquente Communion*. La plupart des Prélats qui condamnerent l'Apologie des Casuistes, dont nous parlerons ailleurs, y condamnerent particulièrement les sentimens relâchés sur la Pénitence. Alexandre VII & Innocent XI parmi les propositions de Morale corrompue qu'ils ont condamnée, en ont mis quelques-unes sur la trop grande facilité à donner l'absolution. Le Livre de la Fréquente Communion a été la source de plusieurs excellens Ouvrages qui ont été publiés sur cette matiere: telles sont les *Instructions du Rituel d'Alet*, par M. Pavillon; la *Conduite pour les Sacremens* imprimée par l'Ordre de M. le Cardinal de Noailles, les *Instructions* de M. de Seve de Rochechouart, Evêque d'Arras. La lumiere qu'a répandu le Livre de la Fréquente Communion, a même pénétré hors de la France. M. Huygens célèbre Docteur de Louvain, a composé un Livre dans les mêmes principes que celui de la Fréquente Communion; il a pour titre, *Méthode pour les Sacremens de Pénitence &*

Communion a  
marques d'ap-  
duire les plus  
de France  
eva contre la  
t des Confes-  
urs pénitens.  
le, les Inf-  
on le témoi-  
urs, paroît  
de la Fré-  
des Prélats  
Casuistes,  
condamne-  
ns relâchés  
& Innocent  
morale cor-  
en ont mis  
e facilité à  
a Fréquen-  
e plusieurs  
publiés sur  
nstructions  
la Con-  
par l'Or-  
, les Inf-  
chouarr,  
épandu le  
, a mê-  
Huygens  
mposé un  
e celui de  
ur titre,  
itence &

de la Pénitence. XVII. siècle. 33

*d'Eucharistie.* M. Opstraet a fait un excellent Traité de la Conversion du pécheur, dont la dernière partie sur-tout est très-importante. Il y prouve que l'état de la justice Chrétienne est un état fixe & permanent, & qu'on ne passe pas sans cesse du péché à la justice. Cet important Ouvrage a paru en François en 1730. mais augmenté & mis dans un nouveau jour, sous le titre d'*Idée de la conversion du pécheur.* Les saintes regles de la Pénitence observées en Flandres, y ont produit une espece de renouvellement. Ils ont fait fleurir dans des Paroisses entieres, une vertu digne des plus beaux siècles de l'Eglise. Mais le bien ne s'est pas fait sans beaucoup de contradiction de la part des Jésuites & de divers Religieux, qui décrioient les Ouvriers apostoliques, en les accusant de Rigorisme. C'est le nom qu'ils donnoient aux maximes qui n'étoient pas conformes à leurs relâchemens. Ils joignoient communément cette accusation à celle de Jansénisme, & souvent ils réussissoient à rendre odieux à la Cour de Rome, les plus fidèles ministres de l'Eglise.

X.

M. Arnauld avoit conçu le projet d'un Ouvrage très-important sur la stabilité de la justice Chrétienne, & il est fâcheux qu'il ne l'ait point exécuté. Il dit dans la Préface du Livre de la *Tradition de l'Eglise sur la Pénitence*, qu'il espéroit établir par l'Ancien & le Nouveau Testament, & par la Doctrine constante & perpétuelle des Papes, des Peres & des Conciles, » ces trois maximes Evan- » géliques sur lesquelles doit être fondée

B v

XXIV.  
Plan d'un  
Ouvrage que  
méritoit M.  
Arnauld sur la  
stabilité de la  
justice Chré-  
tienne.

### 34 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

» toute la direction des ames. La premiere ,  
 » que le premier , & le plus bas degré de la  
 » liberté Chrétienne , est de mener une vie  
 » exempte de crime , & de péchés mortels ;  
 » que la premiere & la plus étroite des  
 » obligations d'un baptisé , est de garder in-  
 » violablement son Baptême selon le com-  
 » mandement qu'on lui en a fait : *Custodi*  
 » *baptismum tuum* ; de conserver sans tache  
 » jusqu'au jour du Seigneur cette robe blan-  
 » che qu'il a reçue ; & de témoigner sans  
 » cesse par ses actions , & le reglement de  
 » ses mœurs , que ce Mystere comme dit S.

*Rom. ch. 6.*

» Paul , ne nous rend pas seulement partici-  
 » pans de la mort du Fils de Dieu , en nous  
 » faisant mourir au péché , mais aussi de sa  
 » résurrection , en nous faisant marcher dans  
 » une nouvelle vie ; & que comme Jesus-  
 » Christ ne meurt plus , étant une fois ressus-  
 » cité des morts , nous devons aussi mourir  
 » au péché une fois pour toutes , & ne vi-  
 » vre plus que pour Jesus-Christ notre Sei-  
 » gneur.

» La seconde, que lorsqu'un Chrétien man-  
 » que à cette obligation , & étouffe par  
 » quelque péché mortel , cette vie divine  
 » qu'il avoit reçue dans cette divine nais-  
 » sance , cette chute ne doit pas être consi-  
 » dérée comme une chute ordinaire , & dont  
 » il soit facile de se relever , mais comme  
 » une chute effroyable , plus grande en un  
 » sens que celle d'Adam dans le Paradis , &  
 » qui met l'ame en un état pire que celui  
 » des Payens & des Infidèles ; parce que le  
 » violement du pacte & de l'alliance qu'elle  
 » avoit contractée avec Jesus-Christ , ne ral-  
 » lume pas seulement le feu que leseaux

des regles

La premiere ,  
pas degre de la  
mener une vie  
chés mortels ;  
s étroite des  
de garder in-  
elon le com-  
ait : *Custodi*  
er sans tache  
tre robe blan-  
noigner sans  
eglement de  
omme dit S.  
meut partici-  
eu , en nous  
s aussi de sa  
marcher dans  
omme Jesus-  
e fois ressus-  
ussi mourir  
, & ne vi-  
t notre Sei-

étien man-  
trouffe par  
vie divine  
vine nais-  
être confi-  
e , & dont  
is comme  
de en un  
radis , &  
ue celui  
e que le  
e qu'elle  
, ne ral-  
escaux

de la Pénitence. XVII. siècle. 35

» du baptême avoient éteint , comme disent  
» les Evêques de France dans un Concile cé-  
» lébre , mais donnent encore droit au Dé-  
» mon de rentrer avec sept autres plus mé-  
» chans que lui , & de rendre sa condition  
» plus funeste & plus malheureuse qu'elle  
» n'étoit avant le Baptême.

» La troisième , qu'on ne peut sortir de  
» cet état misérable , que par une pénitence  
» qui nous fasse retourner à l'origine de la  
» Foi , comme dit un Pape , & rentrer dans  
» cette premiere , & fondamentale obliga-  
» tion du Baptême , qui est de mourir au  
» péché , & ne vivre qu'à Jesus-Christ ; &  
» que cette pénitence ne doit point être esti-  
» mée vraie si elle ne renferme ces deux  
» parties , dont tous les Peres l'ont compo-  
» sée : pleurer ses péchés passés , & n'en  
» commettre plus à l'avenir qui méritent d'é-  
» tre pleurés. »

Les illusions de l'amour propre , & les  
fausses maximes qui sont si répandues parmi  
les Chrétiens sur cette matiere , n'empê-  
chent pas qu'on n'y trouve encore certaines  
notions conformes aux lumieres les plus pu-  
res de la Religion. Au fond , les hommes  
font peu de cas de la piété d'un homme qui  
tombe quelquefois dans le crime. Et même  
l'idée que l'on a de la probité humaine four-  
nit de quoi détruire les faux préjugés sur la  
stabilité de la justice. On ne persuadera ja-  
mais aux gens du monde , qu'un particu-  
lier soit honnête homme , quand il agit con-  
tre son honneur deux ou trois fois l'année ;  
qu'un juge soit integre , quand il ne donne  
que rarement sa voix pour l'injustice ; qu'un  
domestique soit fidèle , quand il ne vole son

maître que dans des occasions rares. La justice Chrétienne renferme-t-elle donc dans son idée , moins de constance que la probité humaine ?

## XXV.

Étendue du mal que produit le relâchement de la discipline de la pénitence. Intérêt qu'y prennent les Jésuites.

L'affoiblissement de la discipline de la Pénitence , ne doit point être regardé comme un malheur ou un abus particulier. C'est un mal qui dans sa généralité embrasse en quelque sorte tous les autres ; parce que la pénitence étant le remède de tous les maux , c'est les rendre tous incurables, que d'ôter à la pénitence sa force & sa vertu. C'est par cette raison que les Jésuites s'intéressent davantage à une pareille entreprise , sachant combien les suites en sont étendues. Les adoucissements de la pénitence sont le meilleur moyen que ces Peres aient trouvé pour attirer tout le monde , & ne rebuter personne. C'est par la confession qu'ils gouvernent les grands & les petits , les Princes & les peuples. Leur doctrine sur le Sacrement de Pénitence est l'abbregé & le supplément de toute leur Morale. C'est par cette doctrine qu'ils s'accoutument à l'humeur de tous les pécheurs. La Confession est un des grands ressorts par lesquels ils exécutent leur plan de politique. C'est par ce moyen qu'ils observent le foible des hommes, qu'ils savent s'insinuer dans leur esprit , gagner leur confiance , les préparer de loin aux choses qu'ils veulent leur inspirer. S'ils ont à diriger la conscience d'un homme puissant , ils attendent des années entières le moment où la crainte s'emparera de son cœur ; & alors ils sauront bien lui faire paier avec usure les condescendances dont ils auront usés à son égard. Les Princes deviennent quel-

*de la Pénitence. XVII. siècle. 37*

quefois simples & aisés à tromper, comme des enfans dans le Tribunal de la Pénitence. On en a un exemple frappant dans Louis XIV. Quelle suite en doit-on attendre, quand ils se trouvent entre les mains d'un Jésuite, toujours plus habile dans son art, que les gens du monde ne le peuvent croire?

M. l'Abbé Couet mort Chanoine & Grand-Vicaire de Paris, a publié il y a quarante ans trois Lettres adressées à un Evêque sur cette importante question : » *S'il est permis d'approuver les Jésuites pour prêcher & pour confesser.* Je prie, dit-il, à la fin de sa seconde Lettre, les Evêques de les lire dans un esprit de critique, d'en discuter toutes les preuves, & de décider ensuite sous les yeux de Dieu qui doit les juger, s'il leur est permis de confier des fonctions si saintes en elles-mêmes, & si importantes pour le salut des peuples, à des Religieux qui en abusent si visiblement, pour perdre par leur relâchement tant d'âmes pour lesquelles Jesus-Christ est mort. Que les Evêques qui approuvent de tels Confesseurs, jngent eux-mêmes s'ils ne deviennent pas par ces approbations, coupables & complices des prévarications de ces Ministres infidèles: » Un peu plus bas le même Auteur continue ainsi : » Le second genre de personnes auxquelles je souhaiterois que ces Lettres pussent être utiles, sont les fidèles qui sont entre les mains des Jésuites, & qui s'abandonnent à leur conduite. Ils croient, il est vrai, pouvoir le faire sur la parole des Evêques qui les approuvent : mais quelque droiture & quelque sincérité qu'il y ait dans leurs intentions,

XXVI.

Combien il est dangereux d'être sous la conduite de ces Peres, & de ceux qui ont leurs maximes. Bonheur de ceux qui sont conduits selon les regles.



### 38 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

„ je suis effraïé pour eux de cette parole de  
 „ Jesus-Christ : *Si un aveugle en conduit un*  
 „ *autre, ils tombent tous deux dans le précipice.*  
 „ Ce n'est pas que je pense que des ames  
 „ pieuses uniquement occupées de leur salut,  
 „ & bien résolues de mener une vie Chrétien-  
 „ ne, ne puissent absolument se sauver entre  
 „ les mains des Jésuites. Le but de ces Peres ,  
 „ comme je l'ai déjà dit , n'est pas de détour-  
 „ ner de la piété , & de la pratique du Chris-  
 „ tianisme. Je suis persuadé qu'ils laissent  
 „ suivre les voies de la perfection à des ames  
 „ qui se portent d'elles-mêmes à l'embrasser ;  
 „ mais il faut convenir qu'il est rare de  
 „ trouver des pénitens si bien disposés , &  
 „ que rien au contraire n'est plus commun  
 „ que de voir des Chrétiens qui joignent à de  
 „ legeres envies de se sauver , beaucoup d'i-  
 „ gnorance & de foiblesse ; qui voudroient  
 „ allier le monde avec Jesus-Christ , se ré-  
 „ concilier avec Dieu sans faire pénitence ,  
 „ fréquenter les Sacremens , sans renoncer  
 „ à leurs habitudes criminelles , à leurs usu-  
 „ res , & sans restituer le bien d'autrui. On  
 „ peut dire que le salut de ces personnes dé-  
 „ pend presque absolument du caractère des  
 „ Directeurs auxquels elles s'adressent. On les  
 „ verra se soumettre aux loix de la péniten-  
 „ ce , pratiquer les devoirs d'une vie Chré-  
 „ tienne , si elles sont assez heureuses pour  
 „ trouver des Confesseurs fermes & éclairés  
 „ qui leur annoncent les vérités du salut , &  
 „ qui ne cherchent à s'attirer leur confiance ,  
 „ que pour les conduire à Dieu.

„ Mais si par malheur ces mêmes person-  
 „ nes tombent entre les mains de Ministres  
 „ ignorans & infidèles , qui s'accrochent

les regles  
te parole de  
n conduit un  
s le précipice.  
ne des ames  
de leur salut,  
ie Chrétien-  
sauver entre  
e ces Peres,  
s de détour-  
ne du Chris-  
ils laissent  
à des ames  
embrasser;  
est rare de  
disposés, &  
s commun  
ignent à de  
aucoup d'i-  
voudroient  
ist, se ré-  
pénitence,  
s renoncer  
leurs usu-  
utruï. On  
sonnes dé-  
ractere des  
ent. On les  
a péniten-  
vie Chré-  
uses pour  
& éclairés  
salut, &  
onfiance,

person-  
Ministres  
inmoderé

*de la Pénitence. XVII. siècle. 39*  
„ à leur gout, & qui les flatent dans leurs  
„ desirs : vous les verrez languir dans  
„ leurs mauvaises habitudes, pratiquant  
„ les exercices extérieurs de la Religion,  
„ sans renoncer à une vie toute profane  
„ & toute mondaine. Et à l'égard des pé-  
„ nitens mieux disposés, on ne peut discon-  
„ venir que ceux-là mêmes ne courent un  
„ grand danger, lorsqu'ils tombent entre les  
„ mains des Jésuites; car ces Peres ne man-  
„ quent gueres de s'attirer de la part des  
„ personnes de ce caractère une confiance  
„ sans bornes, dont ils abusent en plus d'une  
„ maniere. 1. Il est difficile que dans un cer-  
„ tain espace de tems, il ne survienne des cas  
„ douteux & embarrassans où l'on a besoin de  
„ consulter sur des questions importantes de  
„ Morale, soit pour soi-même, soit par la  
„ nécessité où l'on est d'entrer dans les affai-  
„ res des autres. Dans ces circonstances, on  
„ sera porté à suivre la décision d'un Direc-  
„ teur; & le Directeur décidera non selon les  
„ regles de l'Evangile, mais selon celles des  
„ Casuistes relâchés. 2. Il est difficile que  
„ ces Peres ne fassent entrer insensiblement  
„ ceux qu'ils conduisent, dans leurs préju-  
„ gés; qu'ils ne leur inspirent une défiance  
„ mal fondée contre tout ce que les Jésui-  
„ tes n'estiment pas; & qu'à la fin ils ne les  
„ engagent à faire des démarches conformes  
„ à ces préjugés : démarches qui seront sou-  
„ vent d'une conséquence tout autrement  
„ grande qu'ils ne se le persuaderont, &  
„ dont leur conscience demeurera chargée.  
„ 3. Un danger presque inévitable sur-tout  
„ à l'égard des Laïques & des femmes; c'est  
„ que ces conducteurs les entretiennent dans  
„ une grande ignorance de la Religion, non

40 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

„ seulement en leur ôtant les Livres pro-  
„ pres à les instruire des vérités solides &  
„ proportionnées à leur état , mais encore  
„ en leur donnant de l'éloignement de ces  
„ Livres , & de tous ceux qui les lisent. On  
„ fait par expérience que leur maxime est  
„ de conseiller peu de lectures , & sur-tout de  
„ celles qui pourroient éclairer l'esprit ; soit  
„ qu'ils suivent cet usage par un effet de leurs  
„ préjugés, soit qu'ils veuillent tenir ceux  
„ qu'ils gouvernent , dans une plus grande  
„ dépendance. „ Ainsi parle M. l'Abbé Couet.

Ce que ce Théologien dit des Jésuites, convient à tous les Confesseurs qui ont le même esprit que ces Peres , & qui suivent les mêmes maximes. La facilité de tous ces mauvais guides est un appas qui cache l'hameçon. Ils donnent une assurance qui mène à la mort. La vérité au contraire semble d'abord effraier ; mais c'est pour conduire à la paix & au repos. Ce qui fait que tant de personnes se contentent d'un phantôme de justice , au lieu de chercher une justice ferme , stable & persévérante , c'est qu'ignorant les douceurs de la vraie piété , & n'ayant du gout que pour les objets sensibles dont le cœur s'est rendu esclave , la pensée d'un entier renoncement au péché , & d'un inébranlable attachement à la Loi de Dieu , n'offre à leur esprit qu'un avenir triste & affligeant. Mais la voie de la piété n'est pénible & étroite que pour ceux qui n'y entrent que par contrainte ou par bien-séance. Elle s'élargit & remplit l'ame de contentement & de paix à proportion de ce qu'on l'aime. Si l'on trouve un plaisir misérable & séducteur dans la satisfaction des sens du

*de la Pénitence. XVII. siècle. 41*

corps : peut-on croire que l'ame ne sente pas un plaisir infiniment plus pur dans la possession des biens spirituels, dans l'union avec Dieu, qui est la source du vrai bonheur ? Les vrais pénitens avouent avec de saints transports de joie qu'ils n'ont commencé à goûter le vrai & solide bonheur, que du moment qu'ils ont renoncé pleinement & sans retour au péché.

XI.

Nous traiterons ici en deux mots la question de la suffisance de la crainte pour être réconcilié avec Dieu dans le Sacrement de Pénitence. On sent combien elle a de liaison avec la matiere qui est l'objet de cet Article. Les Jésuites s'imaginent que la crainte de l'enfer suffit pour la réconciliation. Ils appellent Attrition une douleur de ses péchés causée par cette crainte destituée d'amour, & ils prétendent qu'étant jointe au Sacrement, elle justifie l'homme & le fait rentrer en grace avec Dieu, & que la contrition qui a l'amour de Dieu pour principe, n'est pas nécessaire. Cette doctrine est parfaitement conforme aux autres erreurs des Jésuites sur l'administration du Sacrement de Pénitence. On sent que si elle étoit vraie, il ne seroit point absolument nécessaire d'éprouver les pécheurs avant de leur donner l'absolution. Il y en a peu qui ne craignent les peines de l'enfer. Les lumieres de la Foi, jointes à l'amour de soi-même, suffiroient pour faire concevoir la crainte de ces tourmens horribles & éternels. Ainsi presque tous ceux qui se présentent au Tribunal de la pénitence, aiant les dispositions nécessaires pour re-

XXVII.  
Question de la suffisance de la crainte pour être réconcilié avec Dieu.

*Cat. hist. & Dog.*

## 42 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

cevoir l'absolution avec fruit , on auroit grand tort de la différer. Mais si la crainte ne fait que disposer de loin à recevoir la grace de la réconciliation , en arrêtant la main & faisant cesser les actions criminelles , & s'il est nécessaire de commencer à aimer Dieu comme source de toute justice , on a raison de différer l'absolution , afin de préparer l'ame à entrer dans cette sainte disposition , que Dieu ne forme ordinairement dans le Pénitent que peu à peu & par degrés. Nous avons vu dans l'Histoire du Concile de Trente , avec quelle lumiere on y établit les vrais principes sur la justification & sur les dispositions qui y conduisent.

*Tome VIII.*

*P. 379. & suiv.*

### XXVIII.

Combien cette doctrine est assortie au système général des Jésuites.

La doctrine sur la suffisance de la crainte n'est pas seulement liée avec les relâchemens des Jésuites dans la discipline de la Pénitence : elle l'est aussi avec leur Morale & avec leurs principes sur la Grace. Tout se tient parfaitement dans leur système. La suffisance de la crainte est une suite naturelle de l'idée qu'ils ont de la justice Chrétienne , en croyant qu'elle ne consiste pas essentiellement dans l'amour de Dieu. S'il n'est pas nécessaire pour être juste de rapporter ses actions à Dieu par le principe de son amour , pourquoi cet amour seroit-il nécessaire pour recouvrer la justice quand on l'a perdue ? Et ces erreurs sont en même-tems une suite du grand principe des Jésuites sur la Grace , par lequel ils prétendent que l'homme a toujours un pouvoir d'équilibre pour accomplir ce que Dieu lui prescrit. Dieu ordonne à un pécheur de se réconcilier avec lui : il faut donc que ce pécheur ait un pouvoir d'équilibre pour remplir ce devoir. Mais

*de la Pénitence. XVII. siècle. 43*

il est visible qu'il n'est point en équilibre pour détourner son cœur des objets de ses passions, & pour trouver son plaisir dans la Loi de Dieu. Il n'est donc pas nécessaire qu'il soit dans cette disposition pour être vraiment réconcilié. Il suffit qu'il craigne les châtimens, parce qu'il croit être plus en état de former en lui-même cette crainte, qui peut subsister avec l'amour de l'objet de ses passions, & avec la haine secrète de la Loi de Dieu. Cette étrange opinion de la suffisance de l'Attrition, n'est pas de l'invention des Jésuites. Quelques Théologiens téméraires l'avoient avancée avant le Concile de Trente. Mais ils y mettoient des modifications, & s'expliquoient avec un embarras qui montrait assez la nouveauté de cette Doctrine. Ils la propoisoient d'une manière problématique; & ils convenoient que dans la pratique & sur tout à l'heure de la mort, il falloit s'en tenir au sentiment de la nécessité de la contrition, comme étant le plus sur.

Le Concile de Trente qui n'avoit entrepris de définir que les dogmes contestés par les hérétiques, se contenta de condamner Luther qui soutenoit que la crainte étoit mauvaise & qu'elle rendoit l'homme plus criminel. Il évita de prononcer formellement sur la question de la suffisance de l'Attrition, qui proprement n'étoit pas encore née. Mais il a établi, comme nous l'avons vu, tous les principes sur lesquels est appuyée la nécessité de l'amour de Dieu, pour être réconcilié avec lui. Il a décidé nettement qu'un adulte, pour être justifié dans le Baptême, devoit commencer à aimer Dieu comme source de

XXIX.

Le Concile de Trente, contraire à cette doctrine. Combien elle devoit être commune.

*Tome VIII.*  
*P. 492. & suiv.*

44 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*  
toute justice. Il est aisé d'en conclure qu'un tel amour est nécessaire à plus forte raison pour rentrer en grace avec Dieu par la pénitence. Depuis ce tems là les Partisans de la suffisance de l'Attrition sont devenus plus hardis , sur-tout depuis que les Jésuites ont montré du zèle pour cette opinion qui se trouve si bien assortie à tous leurs principes. On cessa d'ajouter , comme on avoit fait d'abord , que la nécessité de la Contrition étoit le sentiment le plus sur & le seul auquel on dû s'en tenir dans la pratique. Valentin , ce Jésuite fameux dont nous avons parlé dans l'Histoire des Congrégations de *Auxiliis* , a osé même avancer que la contrition bien loin de servir à l'effet du Sacrement , y étoit plutôt un obstacle : *imò obstat potius*. Un tel excès paroîtroit incroyable, si l'on ne savoit de quels égaremens l'esprit humain est capable. Enfin l'opinion de la suffisance de l'Attrition , avoit fait un tel progrès , qu'elle étoit soutenue par le torrent des Théologiens , lorsque MM. de Port-Royal ont commencé à répandre la lumière dans l'Eglise. Nous avons vû qu'une des causes de la prison de M. de saint Cyran , fut son opposition à ce sentiment. Le Cardinal de Richelieu regardoit comme une témérité insigne que cet Abbé eût osé blâmer une opinion si commune.

XXX.  
Zèle de M.  
Arnauld contre un Bref  
d'Alexandre  
VII. sur l'attrition,

MM. de Port-Royal établirent dans toutes les occasions la nécessité de l'amour de Dieu pour la réconciliation. On peut juger du zèle qu'ils avoient pour cette importante doctrine par la maniere dont M. Arnauld parla du Bref que les Jésuites obtinrent du Pape Alexandre VII. en 1667. Ce Pape y dé-

des regles  
lure qu'un tel  
raison pour  
la pénitence.  
de la suffi-  
plus har-  
Jésuites ont  
nion qui se  
rs principes.  
voit fait d'a-  
trition étoit  
al auquel on  
Valentia, ce  
parlé dans  
*Auxiliis*, a  
trition bien  
nt, y étoit  
*potius*. Un  
on ne savoir  
n est capa-  
ce de l'Ac-  
s, qu'elle  
Théolo-  
lont com-  
s l'Eglise.  
de la pri-  
pposition  
helieu re-  
e que cet  
commu-

ans tou-  
amour de  
eut juger  
nportan-  
Arnauld  
rent du  
pe y dé-

de la Pénitence. XVII. Siècle. 45  
fend de taxer d'erreur le sentiment de la  
suffisance de l'Attrition qui, dit-il, paroît  
être l'opinion la plus commune dans les Eco-  
les. Voici les paroles de M. Arnauld. „ Les  
„ Jésuites demandent qu'on leur permette de  
„ répandre dans l'Eglise ( ce poison ) sans  
„ que les Pasteurs aient droit de s'y opposer :  
„ comme si on pouvoit imposer à ceux à qui  
„ Jesus Christ redemandera compte du salut  
„ des ames, un joug aussi honteux & aussi  
„ contraire à leur devoir, qu'est celui de  
„ n'oser crier contre un si étrange renverse-  
„ ment de l'Evangile. Mais il ne faut pas  
„ croire aussi que l'Eglise manque jamais de  
„ guides fidèles qui s'élèvent contre une si  
„ grande impiété par-tout où elle osera pa-  
„ roître. Les moindres des vrais Chrétiens  
„ seroient capables d'en arrêter le cours par  
„ l'horreur qu'ils en témoigneroient, ou de  
„ répandre leur sang avec joie dans une telle  
„ occasion où il ne faudroit se défendre que  
„ par le cœur, & où on auroit assez de rai-  
„ sons, pourvû qu'on eût de la charité, de  
„ la reconnoissance envers Dieu, & de la  
„ haine contre l'ingratitude de l'homme,  
„ qui est capable d'un si grand excès que de  
„ se prétendre dispensé d'aimer Dieu, parce  
„ que Dieu est mort pour lui, au lieu que  
„ c'est ce qui auroit dû lui imposer de nou-  
„ veau l'obligation de l'aimer, s'il n'y avoit  
„ pas été obligé auparavant par la premiere  
„ & la plus indispensable de toutes les Loix  
„ Divines. „

C'est ainsi que parloit M. Arnauld, sans  
que le plus grand nombre des Théologiens,  
qui, selon le témoignage du Decret, soute-  
noient l'Attrition, l'empêchèrent de regarder ce



46 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*  
sentiment comme très - pernicieux. Quand Dieu permet que des vérités importantes soient obscurcies , il suscite toujours des hommes qui annoncent hautement ces vérités , & qui en font connoître l'excellence & le prix. L'Eglise continue ainsi d'enseigner la certitude de ces vérités par la bouche de ceux que Dieu se réserve dans le tems d'obscurcissement. Ces zélés défenseurs de la vérité perpétuent ainsi la chaîne de la Tradition , jusqu'à ce que le tems de l'obscurcissement soit dissipé. Ils sont reconnus tôt ou tard pour les fidèles interprètes de l'Eglise , qui enseigne la vérité par une succession non interrompue , quoique ce ne soit pas toujours avec la même autorité & le même éclat.

## XII.

XXXI.  
Succès des  
travaux de  
MM. de Port-  
Royal contre  
la Doctrine  
de la suffisance  
de l'Attrition.

Il y eut à la fin du dix-septième siècle plusieurs Ouvrages dans lesquels la nécessité de l'amour de Dieu dans le Sacrement de Pénitence fut soutenue avec zèle. L'*Amor penitens* de M. l'Evêque de Castorie , parut en 1683. Ce Livre avoit été communiqué par ce saint Prélat à M. Arnauld , qui contribua à le perfectionner. La Dissertation de la Conversion du pécheur de M. Opstraet dont nous avons parlé , fut publiée en 1687. M. Arnauld avoit composé un grand Ouvrage contre le Decret d'Alexandre VII. touchant l'Attrition ; mais le manuscrit étoit parmi les papiers qu'on enleva au Pere Quesnel dans le tems de sa prison. Les lumieres que MM. de Port-Royal ont données sur cette matiere , ont eu un merveilleux succès. Le sentiment de la nécessité de l'amour de Dieu

les regles  
eux. Quand  
importantes  
toujours des  
ent ces véri-  
excellence &  
l'enseigner la  
che de ceux  
d'obscurcis-  
la vérité per-  
dition, jus-  
sissement soit  
tard pour les  
qui enseigne  
on interrom-  
poujours avec  
at.

ne siècle plu-  
nécessité de  
nt de Pêni-  
*Amor peni-*  
e, parut en  
nunique par  
ui contribua  
n de la Con-  
straet dont  
a 1687. M.  
nd Ouvrage  
I. touchant  
étoit parmi  
ere Quesnel  
umieres que  
es sur cette  
succès. Le  
our de Dieu

### de la Pénitence. XVII. siècle. 47

dans le Sacrement de Pénitence, passoit en France pour une singularité du tems de M. de Saint Cyran, tant étoit grand le nombre de ceux qui avoient abandonné les routes anciennes. Ce même sentiment a été depuis généralement enseigné en France, en Flandre, & même à Rome. Les Professeurs des plus célèbres Facultés l'ont dicté publiquement; le Clergé de France dans l'Assemblée de 1700. l'a autorisé par une Déclaration authentique, où il dit qu'on ne se doit pas croire en sûreté dans la réception du Sacrement de Pénitence, aussi bien que dans celle du Baptême, si on ne commence à aimer Dieu comme source de toute justice. Cette doctrine se trouve aussi fort solidement établie dans les Corps de Théologie les plus célèbres qui ont été publiés dans ce siècle, tels que ceux du Pere Juenin, de M. Witalle, de M. Habert, du Pere Henri de saint Ignace. Le sieur le Roux Professeur de Rheims aiant osé enseigner la suffisance de l'Attrition, la Faculté de Paris dont il étoit membre, le chassa de son sein, & en censurant ses propositions, fit bien voir quel étoit son sentiment sur cette matière importante. Enfin l'opinion de la suffisance de l'attrition, est tombée dans un tel décri, sur-tout en France, que la plupart de ceux qui la soutiennent, n'osent la proposer à découvert, & la déguisent par mille subtilités, en disant que la crainte des peines renferme un amour de Dieu, qu'ils appellent amour de concupiscence, & qu'ainsi on ne peut pas dire qu'on soit justifié sans aimer Dieu. Toutes ces subtilités ne changent rien à l'essentiel de ce sentiment; mais elles déposent contre

# 48 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

lui , en faisant conclure qu'il répugne aux notions les plus simples de la Religion , puisque ceux-mêmes qui le soutiennent en rougissent & n'osent l'enseigner ouvertement.

## XXXII.

M. Bossuet écrit sur cette matiere dans le même esprit que MM. de Port-Royal.

Le grand Bossuet , l'Oracle de l'Eglise de France , a voulu traiter à fond la question de l'amour de Dieu requis pour être justifié dans le Sacrement de Pénitence. Il a tenu des Conférences pendant plusieurs années avec les Ecclésiastiques de son Diocèse , afin de les instruire solidement de la nécessité de cet amour pour être réconcilié avec Dieu dans le Sacrement. Le traité que nous avons de lui sur cette importante matiere , n'est que l'esprit de ces Conférences , comme il le déclare au commencement de cet Ouvrage. *Prétendre que les pécheurs & les pénitens, dit ce savant Evêque, ne soient point tenus d'accomplir le grand précepte de l'amour de Dieu, ce seroit enseigner ou introduire une hérésie.* Il montre la certitude de cette doctrine , & réduit en poudre les vaines objections qu'on voudroit y opposer. *Le devoir des Evêques, dit cet illustre Prélat, est d'enseigner cette vraie & saine doctrine, & d'empêcher qu'on n'en introduise de contraires.* On peut regarder le Traité dont nous parlons comme une excellente esquisse d'un Traité plus ample que ce grand homme se proposoit de donner , & dans lequel il comptoit faire entrer toute la Tradition de l'Eglise. On sait que ce fut lui qui engagea l'Assemblée du Clergé de 1700. dont il étoit l'ame, à faire la célèbre Déclaration dont nous avons parlé.

## XXXIII.

Les plus éclairés des Evêques font

Enfin nous avons vu de nos jours les plus illustres Evêques de France prendre la défense des saintes regles de la Pénitence à l'occasion

les regles  
répugne aux  
religion, puis-  
sant en rou-  
vertement.  
de l'Eglise de  
la question  
être justifié  
e. Il a tenu  
ieurs années  
Diocèse, afin  
nécessité de  
é avec Dieu  
e nous avons  
atiere, n'est  
, comme il  
cet Ouvra-  
les pénitens,  
point tenus  
l'amour de  
roduire une  
cette doc-  
aines objec-  
Le devoir des  
est d'ensei-  
, & d'em-  
traires. On  
ous parlons  
d'un Traité  
se propo-  
il comptoit  
l'Eglise. On  
l'Assemblée  
ame, à faire  
avons parlé.  
urs les plus  
re la défen-  
ence à l'oc-  
casion

## de la Pénitence. XVII. siècle. 49

casion du Livre scandaleux du Pere Pichon. L'Ouvrage de ce Jésuite, qui en vertu de l'approbation du P. Provincial dont il étoit muni, se trouvoit garanti par la Société, fit un éclat auquel les Jésuites ne s'étoient point attendu. On fut indigné de voir ces Peres imputer à l'Eglise, leurs honteux relâchemens au sujet de la Pénitence & de l'Eucharistie. Envain, pour conjurer l'orage qui les menaçoit, firent-ils jouer tous les ressorts de leur politique. Malgré ce mélange artificieux de souplesse & de hauteur, dont ils firent usage, on vit une multitude de censures éclatter contre le Livre chéri de la Société. Une solide Instruction du Doien des Evêques de France ( M. Charles-Gabriel de Tubieres de Cailus Evêque d'Auxerre depuis près de cinquante ans ) parut comme un signal qui appelloit à sa suite quiconque avoit un reste de zèle pour la Loi du Seigneur. Aussi-tôt ce qu'il y avoit de plus considérable dans l'Episcopat, s'empressa de venger l'injure faite à l'Eglise & à la Vérité. Ce Prélat si respectable, que Dieu vient d'appeller au repos éternel après tant de travaux qu'il a soutenus pour la défense de la saine Doctrine, eut la joie d'avoir vu non-seulement son Instruction reçue avec un applaudissement universel, mais sa Doctrine même défendue par tant d'illustres Prélats. Le Livre du Pere Pichon *entre les plus mauvais Ouvrages un des plus pernicioeux*, comme l'a caractérisé feu M. l'Evêque de Lodeve, porte le faux sur le front, & au lieu de l'*Esfprit de Jesus-Christ & de l'Eglise*, qu'il annonce, il ne contient certainement que l'esprit des Jésuites sur la fréquente Commu-

Tome XII.

C

la même cho-  
se de nos  
jours à l'oc-  
casion du Li-  
vre du Pere  
Pichon.

50 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*  
nion. On vit en cette occasion la vérité de ce  
qu'on a dit d'eux il y a plus de six-vingts ans,  
que leurs desseins ne meurent point. Ce que  
le Pere Ses-maisons avoit entrepris du tems  
de M. Arnauld, le Pere Pichon vient de l'en-  
treprendre de nos jours. Mais ses excès ont  
été réprimés par les Evêques, comme l'a-  
voient été dans le siècle dernier ceux de son  
Confrere. Le Pere Pichon a renouvelé les  
anciennes accusations & les anciennes ca-  
lommies de sa Société contre M. Arnauld; &  
M. l'Evêque d'Auxerre les a repoussées avec  
une clarté & une force qui mettent dans  
tout son jour l'innocence & la pureté de la  
Foi de cet illustre Docteur.

XXXIV.  
L'Instruction  
Pastorale de  
M. l'Arche-  
vêque de  
Tours sur la  
justice, con-  
tient les mê-  
mes vérités  
qui avoient  
été défendues  
par M. Ar-  
nauld.

Les plus éclairés d'entre nos Evêques ne se  
sont pas contentés de condamner les erreurs  
du Pere Pichon; ils ont en même-tems posé  
les vrais principes, & rappelé les vraies re-  
gles, que les Jésuites n'avoient cessé de dé-  
crier sous le nom odieux de Rigorisme. C'est  
ce qu'a fait avec plus d'étendue qu'aucun  
autre Prélat, M. l'Archevêque de Tours  
dans son Instruction Pastorale sur la justice  
Chrétienne, qui a été reçue en France, à  
Rome, & dans toute l'Eglise, avec un ap-  
plaudissement universel. On peut dire que  
les Livres de la Fréquente Communion & de  
la Tradition de l'Eglise, & tous ceux qu'ont  
fait sur cette matiere MM. de Port-Royal &  
les Théologiens qui sont entrés dans leurs  
travaux, se trouvent pour ainsi dire fondus  
dans cette admirable Instruction, & mis  
dans un ordre & dans un degré d'éviden-  
ce, qui ne laisse rien à desirer. » On y  
trouve, comme le dit cet Archevêque,  
un enchaînement de vérités fondamentales,

des regles  
la vérité de ce  
ix-vingts ans,  
point. Ce que  
repris du tems  
vient de l'en-  
ses excès ont  
comme l'a-  
r ceux de son  
renouvelé les  
anciennes ca-  
. Arnauld ; &  
poussées avec  
mettent dans  
a pureté de la

Evêques ne se  
ner les erreurs  
me-tems posé  
les vraies re-  
nt cessé de dé-  
gorisme. C'est  
que qu'aucun  
que de Tours  
sur la justice  
en France , à  
, avec un ap-  
peut dire que  
munion & de  
us ceux qu'ont  
Port-Royal &  
rés dans leurs  
si dire fondus  
tion , & mis  
gré d'éviden-  
lir. » On y  
Archevêque ,  
fondamentales,

*de la Pénitence. XVII. siècle. 51*  
puisées dans la sainte Antiquité , à la faveur  
desquelles les ténèbres se dissipent , les ob-  
jections s'évanouissent , les saintes Regles re-  
paraissent dans leur pureté , les combats que  
peuvent livrer des Esprits inquiets , ennemis  
de la saine Morale , ne sont plus regardés  
que comme des entreprises contre les ancien-  
nes maximes. » Il ajoute qu' » au milieu  
des troubles qui affligent l'Eglise , au milieu  
des nuages que des Ecrivains téméraires &  
des Ministres relâchés s'efforcent de répand-  
re dans les esprits , il ne peut se dispenser  
d'instruire son Clergé & son peuple : 1. Sur  
les dispositions nécessaires pour parvenir à la  
justice. 2. Sur les caracteres & les marques  
de la vraie justice. 3. Sur la conservation &  
l'accroissement de la justice , par l'usage saint  
& éclairé de l'Eucharistie : Tel est le plan &  
la division de cet Ouvrage , que Dieu dans sa  
miséricorde a ménagé pour les fidèles , dans  
un tems où les bons guides sont si rares. M.  
de Tours a soin de mettre en garde ses Coo-  
pérateurs contre certains *guides aveugles qui*  
*blâmeront leur exactitude , qui la taxeront de*  
*Rigorisme , qui ne voudront entendre parler ni*  
*de délai ni d'épreuve , & qui croiront que tout*  
*est consommé pour eux , dès qu'ils ont reçu ou*  
*donné une absolution.* On trouve aussi les sain-  
tes regles de la pénitence solidement établies  
dans le nouveau Rituel de Soissons , qui est  
le fruit du zèle éclairé de M. le Duc de Fitz-  
James.

### XIII.

Nous ferons connoître ici en peu de mots  
M. Bourgeois , qui défendit à Rome avec  
tant de zèle le Livre de la Fréquente Com-  
Cij

XXXV.  
M. Bourgeois  
Défenseur à  
Rome du Li-

vre de la Fré-  
quente Com-  
munion.

## § 2 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

munion , & M. de Barcos qui écrivit pour la défense du même Ouvrage. Jean Bourgeois Docteur de Sorbonne , étoit du Diocèse d'Amiens. Il fut d'abord Chanoine & Chantre de la Cathédrale de Verdun ; & aiant quitté ce bénéfice , il fut pourvu de l'Abbaie de la Merci-Dieu. Il s'est toujours distingué par son zèle pour toutes les vérités attaquées par les Jésuites. Aiant été envoyé à Rome pour défendre le Livre de la Fréquente Communion , il s'y fit estimer du Pape , des Cardinaux , & de tout ce qu'il y avoit dans cette ville de personnes distinguées par leur rang ou leur mérite , & il y rendit sans effort les desseins & les intrigues de ceux qui en poursuivoient la condamnation. Après son voiage de Rome , il se retira au Monastere de Port-Royal des Champs , & il y passa plusieurs années en différentes occasions. Il aima mieux être exclus de Sorbonne avec M. Arnauld , que de souscrire à la fameuse censure de 1656. contre cet illustre Docteur. En 1669. lorsque la paix eut été rendue à l'Eglise, il alla fixer sa demeure à Port-Royal des Champs , & y fut Confesseur des Religieuses & des domestiques. Il n'en sortit qu'en 1679. en conséquence des ordres de la Cour. Peu après il se démit de son Abbaie de la Merci-Dieu, Ordre de Cîteaux au Diocèse de Poitiers, afin de s'occuper de Dieu avec plus de liberté. Il ne laissa pas d'y demeurer encore après sa démission. Il y mourut le 23. Octobre 1687. âgé de 83 ans, au milieu de très - violentes douleurs qu'il souffrit avec beaucoup de patience. La Relation de son voiage à Rome a été imprimée plusieurs fois. Elle suffit pour donner une idée juste

des regles  
écrivit pour  
Jean Bour-  
étoit du Dio-  
Chanoine &  
Verdun ; &  
ut pourvu de  
s'est toujours  
tes les vérités  
nt été envoyé  
re de la Fré-  
it estimer du  
ut ce qu'il y  
es distinguées  
& il y rendit  
ignes de ceux  
ination. Après  
ra au Monas-  
s, & il y passa  
occasions. Il  
orbonne avec  
e à la fameuse  
ustre Docteur.  
été rendue à  
à Port-Royal  
teur des Reli-  
Il n'en sortit  
es ordres de la  
son Abbaie de  
ux au Diocèse  
de Dieu avec  
d'y demeurer  
mourut le 23.  
, au milieu de  
souffrit avec  
ition de son  
née plusieurs  
ne idée juste

*de la Pénitence. XVII. siècle. 53*  
de son esprit, de sa science & de sa vertu.

#### XIV.

Martin de Barcos étoit né à Baionne d'une honnête famille de la ville. Il étoit neveu par sa mere de l'illustre Jean du Vergier de Hauranne , Abbé de saint Cyran , qui lui donna les premiers élémens des sciences , & le forma à la piété. Ensuite il fut envoyé à Louvain avec M. d'Anguibert son cousin germain , pour finir ses études auprès du savant Jansénius, depuis Evêque d'Ypres , intime ami de M. du Vergier. Quelques années après , celui-ci le donna par pure amitié à M. d'Andilli , pour prendre soin de l'éducation de son jeune fils , l'estimant plus heureux dans une telle occupation qu'à la Cour du Cardinal de Richelieu , qui l'avoit fait demander pour le prendre auprès de sa personne. M. d'Anguibert qui servoit comme de Secrétaire à M. du Vergier , étant mort , M. de Barcos alla prendre sa place auprès de son oncle , qui cultiva tellement sa science & sa piété , qu'il en fit un saint & savant Ecclésiastique. M. de saint Cyran n'entreprendoit rien de considérable , sans consulter son neveu de Barcos. Il le fit entrer dans ses travaux , & lui fit suivre ses études. Ce fut alors que M. de Barcos se lia étroitement avec M. Arnauld le Docteur , avant qu'il fût enveloppé dans la grande affaire du Livre de la Fréquente Communion. Les Jésuites firent tout ce qu'ils purent pour les faire aller tous deux à Rome , dans l'espérance de se voir délivrés de ces deux puissans adversaires. Après la mort de M. du

XXXVI.  
M. de Barcos  
Abbé de saint  
Cyran , Dé-  
fenseur du  
même Ouvra-  
ge.  
*Diâ. de Mor.*



54 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

Vergier, la Reine Mere donna son Abbaïe de saint Cyran à M. de Barcos, dont - elle connoissoit le rare mérite. Il en prit possession le 9. Mai 1644. & résolut aussitôt d'y mettre la réforme.

Au bout de quelques années, il alla s'y renfermer, & donner lui-même l'exemple de ce qu'il vouloit faire pratiquer aux autres. Il commença par rebâtir tout à neuf les lieux réguliers, releva les ruines de l'Eglise, meubla la Sacristie, enrichit la Bibliothèque. Ensuite il rétablit la réforme la plus exacte que l'on ait vue dans l'Ordre de S. Benoît en ces derniers siècles. Elle consistoit à suivre à la lettre la regle de ce saint Patriarche; & lui-même se trouvoit le premier à tous les exercices du jour & de la nuit, quoiqu'il recût toujours son habit Ecclésiastique, & qu'il n'eût fait aucuns vœux solennels.

Dans les disputes au sujet du Formulaire, il ne fut pas toujours d'accord avec MM. Arnauld, Nicole & les autres grands Théologiens. Il avoit quelques idées singulieres, croiant tantôt qu'on accordoit trop, tantôt qu'on n'accordoit pas assez. Quant au fond de la Doctrine, il étoit du sentiment des autres Théologiens; & même par rapport au Formulaire, on vit dans la suite qu'il aimoit mieux courir le risque de perdre son Abbaïe que de signer. Le Pere Annat obtint un Ordre qui l'exiloit à Boulogne; mais il se cacha, n'ayant pas reçu la Lettre de cachet. Il reparut lorsque la paix eut été rendue à l'Eglise, & retourna dans son Abbaïe, où il mourut en 1678. âgé de 78 ans. Les Jésuites travaillèrent aussitôt à renverser la réforme nouvellement établie, firent exiler les meil-

les regles  
a son Abbaïe  
s, dont - elle  
en prit posses-  
t aussi-tôt d'y  
es, il alla s'y  
me l'exemple  
guer aux au-  
out à neuf les  
es de l'Eglise,  
Bibliothèque.  
la plus exacte  
de S. Benoît  
nsistait à sui-  
nt Patriarches;  
ier à tous les  
it, quoiqu'il  
siastique, &  
emnels.  
du Formulai-  
rd avec MM.  
grands Théo-  
singulieres,  
trop, tantôt  
tant au fond  
ment des au-  
r rapport au  
e qu'il aime  
e son Abbaïe  
t obtint un  
; mais il se  
e de cacher.  
été rendue à  
bbaïe, où il  
Les Jésuites  
la réforme  
ler les meil-

de la Pénitence. XVII. siècle. 55

leurs Religieux, & mirent en leur place de mauvais sujets chassés de différens Ordres.

Voici le Catalogue des Ouvrages de M. de Barcos. 1. Centure du *Prædestinatus* du Pere Sirmond Jésuite, in 8°. imprimée en 1643. & réimprimée en 1644. dans un Recueil d'Ecrits touchant la Grace. 2. Réponse à un *Extrait de quelques Propositions de Jansénius & de ses Sectateurs*, &c. Ce prétendu *Extrait* est l'Ecrit que M. de Barcos réfuta en 1644. 3. Traité de l'autorité de saint Pierre & de saint Paul, qui résiste dans le Pape, successeur de ces deux Apôtres, in-4°. 1645. M. de Barcos fit cet Ouvrage & les deux suivans, pour justifier cette proposition; *Que S. Pierre & S. Paul sont deux Chefs de l'Eglise qui n'en font qu'un*, qu'il avoit insérée dans la Préface du Livre de la Fréquente Communion de M. Arnauld, sans l'avis de ce Docteur. Il n'y a que l'esprit de chicane qui ait pû porter les Jésuites à faire tant de bruit au sujet de cette proposition incidente, qui au fond ne donne pas la moindre atteinte à l'autorité du saint Siège, & à l'unité de l'Eglise. 4. La grandeur de l'Eglise Romaine établie sur l'autorité de saint Pierre & de saint Paul, & justifiée par la Doctrine des Papes, in-4°. 1645. 5. *Epistola ad Innocentium X.* sur le même sujet. M. de Barcos soumit au Pape par cette Lettre son Traité de la grandeur de l'Eglise Romaine. 6. Eclaircissemens de quelques objections que l'on a formées contre le Livre de la grandeur de l'Eglise Romaine, in-4°. 1646. contre le Pere Pierre de saint Joseph Feuillant. 7. Un Ouvrage Latin sur l'autorité qu'a saint Augustin dans l'Eglise,

XXXVII.  
Catalogue de  
ses Ouvrages.

56 Art. XVIII. *Disp. sur les regles*

1650. M. Guillebert Docteur de Sorbonne a travaillé à cet Ouvrage avec M. de Barcos. 8. Lettre à l'Abbesse & aux Religieuses de Port Royal, pour les consoler, en 1661. 9. Réponse au Pere Ferrier Jésuite sur son *Idée du Jansénisme*, en 1663. 10. La simple vérité opposée à la fausse idée du Jansénisme, en 1664. 11. Explication de la question de Fait, touchant les cinq Propositions, en 1666. 12. Sentimens de l'Abbé Philereame sur l'Oraison Dominicale, in-12. à Cologne. C'est cet Ecrit qui donna la premiere occasion au Traité de la Priere de M. Nicole, qui ne goutoit pas l'Ouvrage de M. de Barcos. 13. Explication du Symbole, de l'Oraison Dominicale, & du Décalogue en deux volumes in-12. imprimés après la mort de l'Auteur, & plusieurs fois réimprimés depuis. 14. Exposition de la Foi de l'Eglise Romaine touchant la Grace & la Prédestination, in 8°, & in 12. plusieurs fois réimprimée. Ce fut M. Pavillon Evêque d'Aler qui engagea M. de Barcos à composer cet Ouvrage, que M. le Cardinal de Noailles a condamné en 1696. On a fait voir dans des écrits solides & convaincans, que la doctrine de l'Exposition n'est pas differente de celle que M. de Noailles expose dans son Ordonnance, & que rien n'est moins réel que le Jansénisme que combat ce Cardinal. Enfin il est certain que M. de Barcos a eu beaucoup de part au *Petrus Aurelius* de M. de saint Cyran son oncle.

---

## ARTICLE XIX.

*Disputes sur la Morale. Principes des Jésuites sur la nature de la justice, & sur les regles des mœurs, attaqués par MM. de Port-Royal. Publication des Lettres Provinciales.*

### I.

LES relâchemens des Jésuites dans l'administration du Sacrement de Pénitence, ne sont pas les seuls qu'ils aient introduits dans la Morale : leurs principes sur les regles des mœurs sont également contraires à l'Ecriture & à la Tradition ; & leurs égaremens sur ce point sont même plus sensibles & plus frappants, parce qu'ils ont pour objet des vérités de pratique, & qu'ils produisent un renversement général dans les devoirs de l'homme. Mais ils sont une suite naturelle de leurs erreurs sur la Grace, & sont d'assez justes conséquences des faux principes qu'ils avoient adoptés. Aussi avons-nous vu qu'après les Congrégations de *Auxiliis*, ceux qui connoissoient l'importance & l'étendue des vérités de la Grace, comme Lanuza & Pierre Lombard, Archevêque d'Armach, prévoient que si l'on ne réprimoit les excès des Jésuites sur cette importante matiere, la Théologie changeroit bientôt de face, & se-

I.  
Erreurs sur la Morale. Elles ont leur source dans les faux principes des Jésuites sur la Grace.

58 Art. XIX. *Disputes*

roit défigurée par les erreurs les plus monstrueuses. L'événement a répondu aux tristes prédictions que faisoient ces grands hommes. Les Jésuites ont altéré & corrompu toute la Morale, 1. En méconnoissant la nature de la véritable justice, & substituant un phanôme de Religion à la vraie piété qui doit animer toutes nos actions. 2. En renversant la règle de nos devoirs en général. 3. En détruisant les règles de chaque devoir en particulier par rapport à Dieu & par rapport au prochain.

II.  
En donnant  
atteinte aux  
vérités de la  
Grace, on se  
méprend sur  
l'idée de la  
véritable jus-  
tice.

On a vû par expérience ce que la Religion nous apprenoit, qu'on ne sauroit donner atteinte aux vérités de la Grace, sans se méprendre entièrement sur l'idée de la véritable justice; & par une suite nécessaire, sur celle de toutes les vertus. En effet, si l'homme se donne à lui-même ses bonnes déterminations, & par conséquent la justice, il mesurera l'idée de cette justice sur celle qu'il peut se donner. Il réglera l'étendue de ses obligations sur celle de son pouvoir. Or en mettant en œuvre ses propres forces, il est bien capable de réformer quelquefois l'extérieur, d'arrêter la main, de s'abstenir des actions criminelles, & même d'en produire de conformes à la Loi, quelque opposées qu'elles soient à ses inclinations; mais il ne pourra jamais changer ses inclinations mêmes, aimer ce qu'il hait, ni hait ce qu'il aime. Il faudroit pour cela supposer qu'il voulût, par exemple, aimer la chasteté, pendant que son cœur est livré à l'impureté, être humble pendant qu'il est orgueilleux, pratiquer la douceur & la patience, dans le tems que le desir de la ven-

geance le possède & le transporte. L'homme n'a besoin que de consulter son propre cœur & de rentrer en lui-même , pour être forcé d'avouer sa foiblesse sur ce point. S'il prétend tenir proprement sa justice de lui-même , il faut nécessairement qu'il renonce à une justice qui regleroit & reformeroit le cœur. S'il veut être en premier le maître de ses déterminations , il doit abandonner l'empire du dedans , c'est à-dire , sur ses inclinations , & se borner au dehors pour y exercer sa puissance.

C'est aussi ce qu'il fait infailliblement ; il ne connoît plus alors que des devoirs & des vertus purement extérieurs. Il ne se reproche que des vices & des transgressions grossières & sensibles. Il ne fait ce que c'est , que de remonter au principe & au motif des actions , aux sentimens du cœur , aux inclinations secrètes & intimes. Ses yeux ne percent pas jusques-là ; & tout ce qui leur est caché , n'entre point dans l'ordre de ses devoirs , & ne fait plus partie de ses obligations. Dès - lors toute la Morale pour lui change de face , & ne consiste plus que dans une police toute extérieure , qu'il est même continuellement tenté d'adoucir , en négligeant tout ce qui le gêne & l'incommode davantage. Mais la charité , le saint amour , qui fait trouver à l'homme sa paix , sa consolation , son bonheur & ses délices à contempler la beauté de la Loi de Dieu , & à l'observer fidèlement , ce saint amour , dis-je , est retranché du nombre de ses devoirs : & la cupidité , qui laisse dans le cœur toute sa corruption , est excusée , par cette seule raison , que l'homme sent & éprouve qu'il

## 60 Art. XIX. *Disputes*

est au-dessus de ses forces de la déraciner.

III.  
Les erreurs  
sur la Grace  
influencent dans  
toute la Mora-  
le.

Les erreurs sur la Grace anéantissent de même les sentimens de piété envers Dieu , dans lesquels consiste le culte en esprit & en vérité , qui est le culte propre des Chrétiens. C'est que ce culte des vrais adorateurs a pour fondement les vérités de la Grace. En effet , si la justice vient de Dieu , & s'il la donne à qui il lui plaît , il faut le prier sans cesse , mettre en lui , & non dans le libre arbitre , toute sa confiance , lui rapporter tout ce qu'il y a de bien en nous , lui en demander la conservation & l'accroissement , lui rendre des actions de grâces continuelles , l'aimer comme celui de qui nous tenons tout , & de qui nous devons tout recevoir gratuitement. Puisque c'est lui qui nous fait Rois , nous sommes obligés de mettre à ses pieds nos couronnes , & lui faire hommage de ses propres dons , de marcher en sa présence , & de dépendre de lui dans tous les momens de notre vie. Mais comment ceux qui prétendent tenir leur justice d'eux-mêmes l'adoreront-ils ainsi ? Lui demanderont-ils ce qui ne vient pas de lui & ce qu'il ne donne point ? Mettront-ils leur confiance dans son secours , tandis qu'ils sont persuadés que ce secours ne décide proprement de rien , puisqu'il est donné à ceux qui se perdent comme à ceux qui se sauvent ? S'humilieront-ils en sa présence , puisqu'au fond & dans la réalité ils ne dépendent pas de lui ? L'aimeront-ils comme ayant tout reçu , & comme ne lui ayant rien donné les premiers ? Et ne seront-ils pas autorisés à présenter leur engens & leurs actions de grâces à leur libre arbitre , puisqu'enfin c'est lui qui décide de-

*sur la Morale. XVII. siècle. 61*

leur salut , & qui est par conséquent , à proprement parler , leur appui , leur force , leur Sauveur & leur Dieu.

C'est ainsi que tout ennemi de la Grace est conduit naturellement à méconnoître le culte que nous devons à Dieu , à prendre l'ombre de la piété pour ce qui en est le fond & la réalité , à corrompre toute la Morale , à attaquer la Religion jusques dans le cœur. Mais en même-tems il conserve tout ce qu'il y a d'extérieur & de plus frappant dans les points même qu'il attaque ; & lorsqu'il est habile , son langage ressemble si fort au véritable , qu'il faut y regarder de près pour ne pas s'y laisser surprendre. Un tel homme n'a point de Dieu des idées grossières comme les Payens ; il parlera de ses attributs , & même de sa puissance , avec des expressions magnifiques. Il ôte à Jésus-Christ sa fonction éminente de Sauveur ; mais il l'appelle le Sauveur de tous les hommes , & selon lui , il l'est également. Il admet , quand on le veut , toutes les définitions de l'Eglise , & fait profession de s'attacher à l'Ecriture & à la Tradition. Il a dans la bouche les termes de Grace , de Charité , de Culte intérieur. Ainsi il unit ce double caractère , de laisser subsister en apparence toute vérité , en détruisant les plus importantes , & les altérant presque toutes ; de conserver l'écorce du Dogme Catholique , en lui ôtant toute sa force & son efficace. Mais malgré toutes les subtilités dans lesquelles les ennemis de la Grace tâchent de s'envelopper , malgré la profession qu'ils font de s'attacher à l'Evangile , il est aisé de leur prouver , qu'ils le renversent , & qu'ils tra-

IV.

On peut anticiper ce qui est l'ame de la Religion en conservant tout le Culte extérieur.



62 Art. XIX. *Disputes*

vaillent infatigablement à introduire un nouveau Corps de Religion , comme les en accusoit M. l'Archevêque de Tours ( de Rastignac ). Un homme formé à leur Ecole n'a qu'un vain phantôme de Christianisme. L'œuvre de Jesus-Christ est de former de vrais Justes , de donner à l'homme un cœur nouveau , des inclinations saintes , qui lui fassent goûter les biens invisibles & éternels , & trouver son repos & sa joie à servir Dieu & à observer sa Loi. La crainte ne suffit pas pour cela : elle ne change pas le cœur , & ne réforme point les penchans corrompus & les affections charnelles , qui nous tiennent attachés à la terre , à ses plaisirs trompeurs & à ses faux biens.

II.

V.  
Egarement  
des Jésuites  
sur le com-  
mandement  
de l'amour de  
Dieu,

Les Jésuites ne connoissent point cette Justice, qui est le but de l'Incarnation du Fils de Dieu , & la fin du Christianisme. S'ils la connoissoient , ils ne pourroient s'empêcher de reconnoître qu'une telle disposition ne sauroit être que l'ouvrage d'un Dieu en nous. Plûtôt que de faire un aveu si salutaire , ils dégradent l'idée de la justice , & la réduisent à ce qui peut être assorti aux forces du libre arbitre. Il suffit donc , selon ces nouveaux apôtres , d'obéir à la Loi uniquement par crainte , & de remplir à l'extérieur ce qu'elle prescrit sans s'embarrasser du motif qui porte à l'observer. De là vient une foule d'erreurs , dont ils sont imbus , & dont les Livres de leur Casuistes sont remplis. Ils prétendent qu'il n'est pas nécessaire de rapporter toutes ses actions à Dieu , & que quand

*butes*  
roduire un nou-  
me les en ac-  
urs (de Rasti-  
eur Ecole n'a  
Christianisme.  
de former de  
mme un cœur  
intes, qui lui  
es & éternels,  
à servir Dieu  
inte ne suffit  
as le cœur, &  
corrompus &  
nous tiennent  
irs trompeurs

oint cette Jus-  
tion du Fils de  
e. S'ils la con-  
'empêcher de  
sition ne sau-  
ieu en nous.  
salutaire, ils  
& la rédui-  
ux forces du  
on ces nou-  
uniquement  
'extérieur ce  
er du motif  
nt une foule  
& dont les  
remplis. Ils  
ire de rap-  
que quand

*sur la Morale. XVII. Siècle. 63*  
on les lui rapporte, on n'est point obligé de  
les lui rapporter par amour. Afin qu'elles  
soient bonnes, il suffit qu'elles soient exté-  
rieurement conformes à la Loi. Le premier  
Commandement ne prescrit pas d'accomplir  
tous les autres par le motif de l'amour de  
Dieu: il ne nous oblige qu'à ne le point  
haïr. C'est ce qu'a soutenu leur P. Antoine  
Sirmond, qui admire même la bonté de  
Dieu, qui ne nous ordonne pas de l'aimer,  
& qui se contente que nous ne le haïssions  
pas; c'est ce que les Jésuites ont constam-  
ment enseigné depuis & enseignent encore  
aujourd'hui. Leur Pere Cabrespine n'a ja-  
mais voulu signer en 1722. comme M. l'E-  
vêque de Rhodéz (de Tourouvre) l'exigeoit,  
qu'on ne satisfait pas au premier Comman-  
dement en se contentant de ne point haïr  
Dieu. Par une suite de ces principes, les Jé-  
suites relèvent fort tout ce qui est exté-  
rieur dans la Religion, & proposent comme  
des moïens infailibles de salut, des prati-  
ques de dévotion auxquelles on peut être  
attaché sans que le cœur soit changé. Ces  
sortes de pratiques dépendent uniquement de  
l'homme, qui sent qu'il est toujours le maî-  
tre de les observer. Mais pour l'esprit qui  
doit animer ces exercices extérieurs, comme  
on est bien convaincu qu'on ne peut pas se  
le donner avec la même facilité, les Jésuites  
enseignent que l'on n'est pas obligé de l'a-  
voir. Il suffit, selon eux, d'assister de corps  
à la Messe pour satisfaire au précepte, & à  
tous les autres du même genre.

Ils mesurent sur la même regle les devoirs  
envers le prochain. Ils disent qu'il suffit de  
les remplir à l'extérieur, de s'abstenir, par

VI.  
Leurs égare-  
mens sur la  
nature de la  
vraie piété.

exemple , de maltraiter son ennemi : mais il sera permis de conserver dans son cœur , des sentimens de haine & d'averſion pour lui. La raison en eſt évidente ſelon les principes des Jéſuites. C'eſt que l'homme n'eſt point en équilibre pour changer de volonté , réprimer ſes ſentimens intimes , réformer ſes penchans , comme il y eſt pour obſerver une pratique extérieure qu'il ſ'eſt preſcrite. C'eſt une vérité d'expérience , dont les Moliniſtes ſont obligés de convenir , comme les autres hommes : mais ils en tirent une conſeſion différente de celle qu'on en a toujours tirée. On en a conclu dans tous les tems , que c'étoit une preuve que l'homme étoit foible & malade , & qu'il avoit beſoin d'un ſecours puiſſant pour accomplir ſes devoirs. Il a plu aux Jéſuites d'en conclure au contraire , qu'il falloit donc que cette réformation de l'intérieur , & ce changement des affections ne fût pas un devoir. Le célèbre Pere Contenſon a très - bien connu cette liaiſon de la Doctrine des Jéſuites ſur la Grace , avec leur Morale , comme on le voit par le paſſage que nous allons rapporter , & que M. Opſtraet a cité dans ſon excellent Livre des Inſtitutions Théologiques dictées au Séminaire de Malines.

» Je vous ferai part , mon cher Lecteur ,  
 » ( dit ce Savant Dominicain ) d'une remar-  
 » que qui m'a ſouvent occupé , & qui a été  
 » approuvée par des perſonnes d'un juge-  
 » ment très-juſte , & d'une profonde érudition ; elle vous mettra en état de comprendre pourquoi les Défendeurs de la Grace  
 » efficace , ſont ceux qui ſont le plus attachés aux regles exactes de la Morale.

outes

ennemi : mais il  
son cœur, des  
on pour lui. La  
s principes des  
n'est point en  
té, réprimer  
mer ses pen-  
observer une  
rescrite. C'est  
les Molinistes  
une les autres  
ne conclusion  
oujours tirée.  
s tems, que  
ne étoit foi-  
ssein d'un se-  
es devoirs. Il  
au contraire,  
formation de  
des affections  
re Pere Con-  
te liaison de  
Grace, avec  
par le passa-  
& que M.  
nt Livre des  
es au Sémi-

er Lecteur,  
l'une remar-  
& qui a été  
d'un juge-  
onde érudi-  
e compren-  
e la Grace  
plus attra-  
Morale.

### *sur la Morale. XVII. siècle. 65*

» C'est parce qu'après avoir tout examiné  
» avec soin, ils avouent qu'ils se sont ap-  
» perçus que le relâchement des nouveaux  
» Casuistes qu'ils ont autorisé par la proba-  
» bilité, tire sa source de la science moien-  
» ne, & qu'il n'est pas étonnant que ceux  
» dont la Théologie Spéculative anéantit la  
» Grace du Sauveur, adoptent une Théo-  
» logie Morale, qui détruit la Loi de Jesus-  
» Christ.

» Vous me direz, quel rapport y a-t-il  
» entre ces deux choses ? Le voici. Les Pro-  
» babilistes modernes ont vû que les forces  
» de l'homme tombé étoient extrêmement  
» affoiblies, & qu'il n'y avoit aucune per-  
» sonne sensée, qui ne pût se rendre témoi-  
» gnage à elle-même de sa propre infirmité :  
» d'une autre part ils n'admettoient pas cette  
» grace invincible & victorieuse qui surmon-  
» te les retardemens, l'emporte sur les diffi-  
» cultés, & que nul obstacle n'arrête, com-  
» me dit S. Prosper : au contraire ils recon-  
» noissent, une grace qui a besoin d'attendre  
» le consentement que la Science moienne  
» va consulter d'avance : c'est pourquoi ils  
» tâchent de conformer la Loi, non à la  
» force de la Grace, mais à la foiblesse du  
» consentement qui est prévu. Ils mesurent  
» les regles de nos devoirs, non sur les dé-  
» cisions de l'Evangile, ou sur l'espérance  
» d'un secours tout-puissant qui soit l'effet  
» d'un Décret efficace ; mais sur la regle  
» trompeuse & oblique de la corruption de  
» la nature. Delà vient que l'on trouve si  
» souvent dans les Casuistes relâchés, qu'ils  
» n'apportent d'autres raisons de leur déci-  
» sion que l'infirmité de la nature . . . Les

## 66 Art. XIX. *Disputes*

» préceptes, disent-ils, n'imposent point  
» une obligation si pénible; le joug des en-  
» fans d'Adam seroit trop dur.

» Mais les fidèles Disciples de saint Au-  
» gustin & de saint Thomas sentant leur  
» infirmité, & s'appuyant uniquement sur la  
» force de la Grace, se tiennent fermes à la  
» Loi, & ne cherchent pas à la détourner  
» vers eux, parce que ce n'est pas sur leurs  
» propres forces qu'ils fondent l'espérance  
» qu'ils ont d'accomplir les Commandemens,  
» mais sur celui de qui procède tout bien.  
» Aussi ne cherchent ils pas à énerver la Loi  
» de Jesus-Christ; mais ils demandent sans  
» cesse cette délectation victorieuse de la  
» Grace, qui les faisant mourir à eux-mêmes  
» les fasse vivre pour Dieu, & qui les attra-  
» che invariablement à celui dont la force  
» toute-puissante rend la Loi aimable à l'es-  
» prit, quelque dure qu'elle paroisse à la  
» chair. »

### III.

VII.  
L'état de pure  
nature autre  
source des er-  
reurs des Jé-  
suites sur la  
Morale.

L'invention de l'état de pure nature est en-  
core une source des relâchemens des Jésui-  
tes touchant les règles générales de la Mora-  
le. Ils s'en servent aussi pour donner atteinte  
au précepte de rapporter toutes ses actions à  
Dieu. Le principe que nous avons exposé  
jusqu'ici, sappe ce précepte par le fonde-  
ment en détruisant l'intérieur & l'ame de  
ce devoir. Mais la distinction des deux états,  
naturel & surnaturel, le borne par rapport à  
son étendue, en obligeant de reconnoître  
dans la vie une infinité d'actions qui ne sont  
pas de l'ordre surnaturel, que l'on n'est  
point par conséquent obligé de rapporter à

*sur la Morale. XVII. siècle. 67*

une fin surnaturelle. Ainsi le principe dont nous avons parlé, établit qu'on n'est obligé d'être Chrétien qu'à l'extérieur & d'une manière superficielle; & celui de l'état de pure nature suppose qu'on peut même souvent *déposer le personnage de Chrétien*, comme les Jésuites en corps le soutiennent dans leur *Remontrance* à Monsieur de Cailus Evêque d'Auxerre. Il peut y avoir eu d'autres Auteurs que les Jésuites, qui ne se soient point assez éloignés de ces principes de Morale. A proportion que l'on étoit moins instruit du fond de la Religion, on connoissoit moins la justice intérieure. D'ailleurs l'état de pure nature qui étoit inventé avant les Jésuites, peut avoir donné occasion à ceux qui en admettoient la possibilité, de donner quelque atteinte au devoir de rapporter toutes les actions à une fin surnaturelle. Mais les Jésuites ont adopté dans toute son étendue cette idée de la justice Chrétienne, qui est si assortie à leur système, qui en est une suite naturelle, & qui sert même à la faire paroître véritable. En effet s'il étoit vrai qu'une justice extérieure fût une vraie justice, il seroit vrai aussi que l'homme est toujours dans un pouvoir d'équilibre de se donner la vraie justice. C'est ce qui a porté les Jésuites à s'attacher si fort à cette idée de la justice, à en faire tant d'usage dans leurs Livres de Théologie, & dans leurs Livres de piété, & à traîner d'erreur la doctrine contraire que l'on établissoit en combattant leurs maximes. Ce sont ces raisons qui autorisent à attribuer aux Jésuites, ces faux principes, aussi-bien que tous les autres relâchemens dont nous parlerons.

## IV.

VIII.  
Egaremens  
des Jésuites  
par rapport à  
la Règle de  
nos devoirs en  
général.

Pour bien connoître la Doctrine des Jésuites par rapport à la Règle de nos devoirs en général, il faut commencer par distinguer deux sortes de Loix. 1. La Loi naturelle, qui prescrit des devoirs essentiels fondés sur la nature & la destination de l'homme, & qui par conséquent est invariable. C'est la Loi naturelle, par exemple, qui nous oblige d'aimer Dieu, de ne point faire à nôtre prochain ce que nous ne voudrions pas qu'on nous fit. 2. Les Loix positives, qui sont fondées sur une volonté arbitraire de Dieu, qui nous a imposé certaines obligations qu'il auroit pû ne nous pas imposer: toutes les Loix qui fixent le culte extérieur que nous rendons à Dieu, sont de cette dernière espèce. Nous ne parlerons pas ici de ces sortes de Loix, mais uniquement de la Loi naturelle. On avoit toujours cru, avant les Jésuites, que la Loi de Dieu, qui prescrit à l'homme des devoirs qui sont fondés sur la nature même, étoit la règle qu'il étoit toujours obligé de suivre dans ses actions. Rien n'étoit plus conforme aux idées que l'on doit avoir du Créateur & de la Créature; mais rien aussi ne convenoit moins à celles que les Jésuites s'en étoient forgées. Il y a des occasions où l'homme peut ignorer cette Loi, où elle peut être obscurcie à son égard, où il s'imagine qu'elle n'ordonne pas ce qu'elle ordonne effectivement. Dans toutes ces circonstances l'homme ne seroit pas en équilibre. Qu'ont donc fait les Jésuites pour remédier à cet inconvénient? Ils ont pré-

doctrine des Jé-  
de nos devoirs  
cer par distin-  
Loi naturelle,  
els fondés sur  
l'homme, &  
iable. C'est la  
qui nous obli-  
t faire à notre  
ions pas qu'on  
qui font son-  
re de Dieu,  
ligations qu'il  
toutes les Loix  
ue nous ren-  
dernière espé-  
de ces sortes  
e la Loi natu-  
avant les Jé-  
qui prescrit à  
fondés sur la  
il étoit tou-  
les actions.  
ux idées que  
e la Créature;  
moins à celles  
rgées. Il y a  
ignorer cette  
e à son égard,  
donne pas ce  
Dans toutes  
seroit pas en  
Jésuites pour  
Ils ont pré-

sur la Morale. XVII. siècle. 69

tendu que la Règle de nos devoirs n'est pas la Loi de Dieu considérée en elle-même, mais la Loi telle qu'elle est connue à l'homme. Ainsi supposé qu'il ne la connoisse point, il ne sera point obligé de l'observer, & il la violera sans commettre un péché formel, proprement dit, & qui mérite punition; mais il fera seulement un péché matériel, tel que celui qui est absolument involontaire. S'il a une idée fautive de cette Loi, & qu'il croie qu'elle n'exige pas de lui tout ce qu'elle en exige en effet, il sera irrépréhensible en lui accordant seulement ce qu'il se persuade qu'elle demande de lui. Enfin s'il juge qu'elle lui prescrit le contraire de ce qu'elle contient réellement; s'il s'imagine, par exemple, qu'elle lui ordonne de tuer quelqu'un, non seulement l'homme ne péchera pas en commettant ce meurtre, mais même il méritera récompense.

Les Jésuites ont eux-mêmes tiré ces conséquences de leurs principes. Casnedi Jésuite Italien, habitué en Portugal, va jusqu'à dire, qu'il y aura plusieurs Elus à qui Jésus-Christ dira au jour du jugement: Venez jouir du Royaume qui vous est destiné, parce que vous avez tué, blasphémé, volé, &c. en croiant invinciblement que vous étiez obligés de le faire. Arriaga dit ces propres paroles: » La haine de Dieu comme » objet de la volonté peut être méritoire » de la vie éternelle. » *Potest odium Dei per modum objecti volui esse meritorium vite æternæ.* Jacques Clement qui assassina le Roi Henri III. étoit dans le cas dont parle Casnedi. Les principes séditieux des Ligueurs lui avoient persuadé que Dieu demandoit

IX.  
Suites affreuses de leurs principes.  
Deux sortes d'ignorances.



de lui cette action , & il la fit avec une pleine persuasion qu'il rendoit un grand service à Dieu & à la Religion , & que la punition qu'il s'attireroit seroit un glorieux martyre. Ravallac qui assassina Henri IV. étoit dans la même persuasion. Il y a des occasions où l'ignorance excuse ; mais c'est l'ignorance des Loix positives , des Loix qui ne sont pas fondées sur la nature de l'homme. Il n'en est pas de même des préceptes de la Loi naturelle ; ils sont aussi invariables , que la justice éternelle qui est Dieu même. Les Jésuites confondent souvent ces deux sortes d'ignorances pour déguiser leurs principes , & pour s'échapper , lorsqu'on veut leur en montrer les horribles conséquences. Il y a encore une autre espece d'ignorance qui excuse , & dont ils se servent aussi pour donner le change ; c'est l'ignorance de fait : comme quand ils ont donné dans leur Remontrance à M. d'Auxerre , pour exemple d'une ignorance invincible qui excuse , celle d'un Solitaire qui disoit tout le jour , *Maudit soit Dieu* , en croiant que ces paroles signifioient , *Béni soit Dieu*. Il est certain que ce Solitaire ne péchoit pas , & que son ignorance l'excusoit ; mais c'étoit l'ignorance de la signification d'un terme , & non l'ignorance d'un devoir essentiel à l'homme : celle-ci n'excuse jamais. Cette dernière ignorance n'est jamais absolument invincible , parce qu'il y a dans l'homme sur ses devoirs essentiels , des principes qui existent toujours , quoique la corruption du cœur empêche que l'on y fasse attention. L'ignorance & la concupiscence sont deux plaies paralleles. On ne dit pas que la concupiscence soit invincible ;

sur la Morale. XVII. siècle. 71

quoique l'on ait besoin du secours de Dieu pour la surmonter : il est naturel de raisonner de même par rapport à l'ignorance. Ce point est expliqué clairement dans les Instructions Théologiques de M. Nicole.

Selon la Doctrine que nous exposons , ce n'est pas proprement la Loi qui est la Règle des devoirs de l'homme , mais ce qu'il se figure être la Loi , c'est - à - dire , ses propres idées , ses caprices , ses préventions. Ce n'est plus Dieu qui prescrit à l'homme ses devoirs , c'est l'homme qui se les prescrit selon l'idée qu'il lui plaît de concevoir de la Loi de Dieu. Ses devoirs changent selon que change cette idée , & ce ne sera pas sur la Loi de Dieu , en elle même , qu'il sera jugé , mais sur l'idée qu'il en aura conçue. Les Jésuites l'avouent formellement. Ils le disent dans leur Remontrance à M. d'Auxerre, Ouvrage qu'ils ont publié avec éclat , & où ils ont mis toute leur adresse à donner à leur Doctrine les tours les plus favorables qu'ils ont pu imaginer. Leurs Théologiens sont pleins de ces affreux principes. Ce n'est point la Loi de Dieu , ce n'est point la vérité qui , selon eux , est notre Règle immédiate , & sur laquelle nous serons jugés ; mais c'est ce qu'ils appellent *Diſtamen Conſcientiæ* , c'est-à-dire , ce que nous dicte notre Conscience. Ces maximes établissent l'homme dans une indépendance par rapport à Dieu , qui fait horreur. Mais elles n'effraient point les Jésuites , qui sont accoutumés à rendre l'homme indépendant de Dieu. Après l'avoir rendu indépendant du souverain empire de Dieu sur les cœurs , il étoit naturel de le rendre indépendant de sa Loi. Selon les principes de la

X.

Les Jésuites mettent l'homme dans une entière indépendance par rapport à Dieu. Selon eux Dieu n'est ni le principe du bien qui est dans l'homme ni la Règle de ses devoirs.

72 Art. XIX. *Disputes*

Religion, Dieu est le principe de nos actions, produisant par sa souveraine puissance ce qu'il y a de bien en nous. Il en est en même-tems la règle & le modèle par sa Loi éternelle & immuable, qui est lui-même. Mais selon les maximes des Jésuites, l'homme trouve en lui-même le principe & la règle du bien. Le principe du bien, c'est sa propre volonté, son libre arbitre. La règle du bien, c'est sa fantaisie & l'idée qu'il s'est faite de la Loi de Dieu.

Les Jésuites ont eux-mêmes tiré ces conséquences. Casnedi soutient que l'homme naît avec une double liberté : par la première il est souverainement maître de ses déterminations ; & celle-là il ne la perd jamais : par la seconde il est indépendant de toute loi ; & cette liberté, il la conserve jusqu'à ce que la Loi de Dieu lui soit connue bien clairement : jusques-là il n'est pas obligé de la pratiquer. Quand même il la connoît, il n'est obligé de la pratiquer que de la manière & selon la mesure qu'il la connoît ; & s'il en a une idée toute contraire à la Loi de Dieu en elle-même, il ne sera obligé de la pratiquer que conformément à cette idée, c'est-à-dire, en faisant tout le contraire de ce que la Loi de Dieu ordonne effectivement. Ainsi les Jésuites permettent à Dieu de donner des Loix à l'homme ; mais comme Dieu, selon les Jésuites, établit ces Loix chez un Souverain indépendant par lui-même, qui est le libre arbitre de l'homme, il faut pour que la Loi oblige, qu'elle soit comme homologuée au Tribunal de ce Souverain. Dans cette espèce d'enregistrement qui n'est autre que la notification qui en est faite à l'homme,

il

utes

de nos a-  
traine puis-  
ous. Il en est  
modèle par sa  
est lui-même.  
suites, l'hom-  
principe & la  
bien, c'est sa  
itre. La règle  
& l'idée qu'il

tiré ces con-  
que l'homme  
par la pre-  
maître de ses  
ne la perd ja-  
ndépendant de  
a conserve jus-  
i soit connue  
n'est pas obligé  
e il la connoît,  
uer que de la  
il la connoît;  
traire à la Loi  
sera obligé de  
at à cette idée,  
e contraire de  
effectivement.  
Dieu de don-  
cômme Dieu,  
Loix chez un  
même, qui est  
faut pour que  
omme homo-  
uverain. Dans  
qui n'est autre  
ite à l'homme,  
il

## sur la Morale. XVII. siècle. 73

il pourra arriver que cette Loi reçoive tous les changemens & toutes les altérations imaginables, & elle ne demeurera vraiment Loi que selon l'état où elle sera réduite, & non selon ce qu'elle est en elle-même.

### IV.

Un tel sentiment renverse la Morale de fond en comble, & a des suites d'une prodigieuse étendue. C'est de cette source que découlent les erreurs du *Péché matériel*, du *Péché Philosophique*, & de la probabilité. Le *péché matériel* est une action qui est mauvaise en elle-même, étant contraire à la Loi naturelle; mais qui étant commise par une personne qui n'en connoît pas le mal, ou même qui n'y pense point, ne lui sera pas imputée à péché. C'est alors, selon le langage des Jésuites, un *péché matériel*, mais non un *péché formel*. Un homme qui fait une action criminelle dont il connoît la malice; mais qui en même-temps n'a aucune connoissance de Dieu, ne commet qu'un *péché Philosophique*, c'est-à-dire, un péché contre l'ordre naturel; mais non un *péché Théologique*, c'est-à-dire un péché qui offense Dieu. Or un *péché Philosophique*, quelque grief qu'il soit, ne sauroit jamais mériter les peines éternelles de l'enfer, mais seulement des punitions d'un ordre inférieur. Un Sauvage, par exemple, qui en assassine un autre, commet un *péché Philosophique*; il sait qu'il fait mal, & fait réflexion qu'il ne voudroit pas qu'on le traitât de même: mais ce péché ne sauroit être un *péché Théologique*, ni une offense de Dieu proprement

### XI.

*Péché matériel, péché Philosophique.*

74      Art. XIX. *Disputes*

dite, puisque ce Sauvage ne connoît point Dieu. On voit de - là que le principe qui conduit à ces excès, c'est de prétendre qu'on ne fait le mal qu'à proportion qu'on croit le faire : ainsi une action qu'on fait sans en connoître la malice, n'est point péché, & ne mérite aucune punition ; & une action dont on ne connoît que la malice humaine & non la malice Théologique, c'est-à-dire, la malice qui offense Dieu, n'est point un péché Théologique, & ne sauroit être punie par le supplice de l'enfer. Cette Doctrine du péché Philosophique est liée à celle de la distinction de l'état naturel & surnaturel. En effet un péché Philosophique est proprement un péché de l'ordre *naturel*, & qui par conséquent ne peut mériter les peines de l'enfer, qui sont des peines de l'ordre surnaturel. Et cette Doctrine est soutenue ouvertement par les Jésuites. M. Arnauld dénonça des Theses qu'ils soutinrent à Dijon où le péché Philosophique étoit établi formellement. Ils firent alors quelque semblant de désavouer ce qu'il y avoit de plus choquant dans cette Doctrine, parce que tout le monde en avoit été indigné : mais il fut aisé d'appercevoir par leurs Ecrits mêmes, que ce n'étoit qu'un artifice ; & dans la suite ils ont reproduit cette infâme Doctrine, & ne l'ont jamais abandonnée.

V.

XII.      La probabilité est encore une suite du principe général, que ce n'est pas proprement la Loi de Dieu qui est notre règle, mais l'idée que nous nous en forgeons. Il s'ensuit de-là que si un sentiment paroît probable

La probabilité autre cause du renversement de la Morale.

sur la Morale. XVII. siècle. 75

nable, on peut le suivre en conscience sans s'embarrasser s'il est vrai. On a distingué deux sortes de probabilités, l'une fondée sur des raisons apparentes, l'autre sur des autorités. On nomme la première *intrinsèque*, & la seconde *extrinsèque*; & l'une ou l'autre de ces probabilités suffit, selon les Sectateurs de cette Doctrine, pour mettre en sûreté de conscience celui qui la suit. Comme un tel principe est très-commode dans l'usage de la vie; on n'a pas manqué de l'étendre très-loin. On a prétendu que de deux sentimens tous deux probables, on peut suivre le moins probable en abandonnant le plus sûr: & que pour qu'un sentiment soit probable, il suffit que deux ou trois Auteurs graves, ou même un seul dont l'autorité seroit très respectable, l'ait avancé. On sent combien une telle maxime met au large pour la conduite de la vie; surtout les Jésuites fournissant une si grande quantité de Casuistes qui ont raisonné sur les devoirs de l'homme avec tant de hardiesse, qu'il n'y a guères d'action criminelle que quelqu'un d'eux n'ait crû, du moins probablement, qu'on pouvoit commettre en sûreté de conscience. Le fameux Caramuel qui, quoiqu'il ne fût pas Jésuite, n'en est pas moins attaché à leurs principes de Morale, ni moins habile à en tirer toutes les conséquences, félicite Diana autre Casuiste, de ce qu'il a rendu plusieurs opinions probables qui ne l'étoient pas auparavant, & qu'ainsi on ne pèche plus en les suivant, au lieu qu'on péchoit auparavant: *Jam non peccant, licet ante peccaverint*. Ainsi, selon les Casuistes, plusieurs personnes iront au Ciel, quoiqu'elles

es  
notre point  
principe qui  
endre qu'on  
qu'on croit  
fait sans en  
péchés, & ne  
action dont  
maine & non  
re, la malice  
péchés Théo-  
e par le sup-  
e du péché  
de la distinc-  
rel. En effet  
proprement un  
ui par consé-  
es de l'enfer,  
e surnaturel.  
ouvertement  
dénouça des  
n où le péché  
nellement. Ils  
de désavouer  
ant dans cette  
onde en avoit  
d'apercevoir  
e n'étoit qu'un  
ont reproduit  
l'ont jamais

une suite du  
st pas propre-  
notre règle,  
forçons. Il  
ent paroît pro-

76 Art. XIX. *Disputes*

aient fait des actions qui dans les siècles passés , auroient mérité l'enfer à ceux qui les ont commises , parce qu'il n'étoit pas encore probable qu'on pût les commettre en sûreté de conscience.

VI.

**XIII.**  
Attaque indirecte livrée par MM. de Port-Royal à la Morale corrompue des Jésuites.  
Caractère des Livres de piété & de Morale de ces Théologiens.

Dès que MM. de Port - Royal ont paru dans l'Eglise , ils ont attaqué la Morale des Jésuites d'une manière indirecte. Ils ont établi des maximes contraires à cette pernicieuse Doctrine dans les Livres de Morale & de piété , dont ils ont enrichi la France. On n'en est pas surpris , quand on fait attention qu'ils avoient sur la Grace des principes différens de ceux des Jésuites. D'ailleurs ils avoient puisé une Morale saine & exacte dans les sources pures de l'Ecriture & de la Tradition , & non dans les eaux bourbeuses des Casuistes modernes. Persuadés que la justice de l'homme est l'ouvrage de la toute-puissance de Dieu , ils s'en formoient une idée conforme à ce que Dieu peut opérer en lui , & non au degré de force que pouvoit avoir son libre arbitre. Ils ne connoissoient de vraie justice dans l'homme , de justice digne du bras du Tout-Puissant, que celle qui est intérieure , qui réforme ses inclinations les plus intimes , qui le fait soupirer après les biens éternels , qui embrase son cœur du feu de la charité , qui lui fait trouver dans l'union avec Dieu , & dans l'amour de sa Loi un plaisir céleste , une paix qui surpasse tout sentiment , une consolation ineffable. Telle est la justice dont les Livres de Port-Royal nous donnent l'idée. Nous apprenons



utes

ans les siècles  
er à ceux qui  
n'étoit pas en-  
commettre en

oyal ont paru  
la Morale des  
te. Ils ont éra-  
ette pernicieu-  
e Morale & de  
a France. On  
on fait atten-  
ce des princí-  
tes. D'ailleurs  
saine & exacte  
criture & de la  
ux bourbeuses  
suadés que la  
ge de la toute-  
ormoient une  
peut opérer en  
ce que pouvoit  
e connoissoient  
e, de justice  
nt, que celle qui  
es inclinations  
sourir après  
se son cœur du  
t trouver dans  
'amour de sa  
ix qui surpasse  
tion ineffable.  
ivres de Port-  
ous apprenons

### *sur la Morale. XVII. siècle. 77*

aussi dans ces mêmes Livres , que la Loi éternelle est la Règle de nos devoirs , que le plus grand des malheurs est de n'en être pas instruit ; que pour l'éviter , il faut sans cesse demander à Dieu d'ouvrir nos yeux & de nous manifester ses Loix ; que nous ne serons pas excusés si nous les violons sans les connoître , parce que c'est toujours par notre corruption que nous méconnoissons des devoirs qui ont des liaisons nécessaires avec la nature de l'homme , & dont les principes sont gravés dans son cœur ; que ce sera sur la vérité en elle-même que nous serons jugés , & non sur les idées fausses que nous nous en serons faites , encore moins sur les ténèbres dont il plaît aux Casuistes de la couvrir , puisque quand un aveugle en conduit un autre , tous deux tombent dans la fosse. Enfin nous trouvons dans les Livres des Théologiens de Port-Royal sur chaque devoir , des règles aussi conformes à celles des saints Peres dont on y a recueilli l'esprit , qu'elles sont contraires aux maximes empoisonnées des Casuistes.

Les Jésuites s'aperçurent de cette attaque indirecte livrée à leur Doctrine. De-là vient leur acharnement à décrier les Livres de piété de Port-Royal. Mais les mêmes Théologiens combattirent directement la Morale des Jésuites , & ils le firent avec un prodigieux succès. M. l'Abbé de saint Cyran en relevant les erreurs de la somme du Pere Garasse , par un Livre imprimé en 1626. attaqua ce Jésuite sur quelques propositions d'une Morale indigne d'un sage Païen. Il parut en 1643. un Recueil de plusieurs propositions révoltantes , tirées des Livres des

#### XIV.

La Morale des Casuistes combattue directement par MM. de saint Cyran & Arnauld, par les Facultés de Théologie de Paris & de Louvain , & par quelques Evêques.



Jésuites, qui étoit intitulé, *Théologie Morale des Jésuites*, qu'ils attribuerent (avec fondement) à M. Arnauld, dans une réponse pleine d'emportement, qu'ils y opposèrent par la plume de leur Pere Pintereau. La Faculté de Théologie de Paris avoit censuré quelques Propositions de Morale du P. Bauni, en 1641. L'Université avoit condamné en 1644. la Morale du Pere Hereau. La Faculté de Théologie de Louvain, l'Archevêque de Malines & l'Evêque de Gand avoient depuis censuré plusieurs propositions des Jésuites.

## VII.

XV.  
Publication  
des Lettres  
Provinciales.

Mais les disputes sur la Morale devinrent beaucoup plus vives par la publication des Lettres Provinciales en 1656. Dans la quatrième M. Pascal introduit un Jésuite, qui soutient qu'une action ne peut être imputée à péché, si Dieu ne nous donne auparavant une connoissance du mal qui y est, & une inspiration qui nous excite à l'éviter. C'est ne reconnoître plus la Loi de Dieu en elle-même pour la règle des devoirs. Le Jésuite s'appuie du Pere Bauni, qui soutient que » pour pécher & se rendre coupable devant » Dieu, il faut sçavoir que la chose qu'on » veut faire ne vaut rien, ou au moins en » douter, craindre, ou bien juger que Dieu » ne prend pas plaisir à l'action à laquelle » on s'occupe, qu'il la défend, & nonob- » stant la faire, franchir le saut & passer » outre. » M. Pascal introduit un personnage qui combat vivement cette maxime, qui prouve qu'elle est contraire à ce qui est dit

*sur la Morale. XVII. siècle. 79*

dans l'Ecriture , que Dieu a laissé errer les Gentils dans leurs voies , & que celui qui n'a pas connu la volonté de son maître , & qui ne l'a pas accomplie sera puni , quoique moins rigoureusement que celui qui l'a connue. Il fait sentir aussi combien cette Doctrine est pernicieuse , par la conséquence toute naturelle qu'il en tire , qui est qu'il n'y a que les demi-pécheurs , que ceux qui en péchant conservent quelque idée & quelque sentiment de Religion qui seront damnés ; » Mais que pour ces francs pécheurs , » pécheurs endurcis , pécheurs sans mélange , pleins & achevés , qui ont perdu toute » idée de la Religion , qui ont étouffé tout » remords , l'enfer ne les tient pas ; ils ont » trompé le diable à force de s'y abandonner. »

Dans les Lettres suivantes M. Pascal introduit toujours son Jésuite , qui lui expose les sentimens de la Compagnie , en citant exactement leurs Auteurs. Dans le cours de ces conversations où regne une finesse & un art inimitable , il fait sentir les égaremens des Jésuites sur tous les points de la Morale. On y expose le principe de la probabilité , & on en développe les suites. On montre que les Jésuites ont excusé la Simonie & le vol domestique ; que selon eux on peut assassiner celui qui nous fait un affront ou qui nous enlève notre bien , ne fût-ce qu'une pomme ; qu'il suffit d'être présent de corps à la Messe , quoique l'on en soit absent d'esprit , & qu'en entendant les quatre parties de différentes Messes dites en même-tems , on satisfait au précepte. Enfin dans la dixième Lettre on en vient à la né-

XVI.  
Plan de ces  
Lettres. L'Auteur se declare  
ouvertement.

cessité de l'amour de Dieu. Le Jésuite aiant exposé la Doctrine de ses Peres sur ce point, & aiant cité entr'autres le Pere Pintureau, qui dit, » qu'il a été raisonnable que » dans la Loi de grace du Nouveau Testament, Dieu levât l'obligation fâcheuse & » difficile qui étoit dans la Loi de rigueur » d'exercer un acte de parfaite contrition ; » l'Auteur des Lettres n'y peut plus tenir, & fait éclater son indignation. Il avoit ménagé ses termes dans les autres Conférences d'une maniere qui fait assez connoître qu'il n'approuve pas les maximes que le Jésuite lui débire, sans toutefois que ce Jésuite prévenu de ses opinions, s'apperçoive que c'est une raillerie. Ici il se déclare ouvertement, & parle en ces termes : » O mon Pere, il n'y a point de patience que vous ne mettiez à bout, & on ne peut ouir sans horreur les choses que je viens d'entendre. Ce n'est pas de moi-même, dit-il. Je le sais bien, mon Pere ; mais vous n'en avez pas d'aversion, & bien loin de détester les Auteurs de ces maximes, vous avez de l'estime pour eux. Ne craignez-vous pas que votre consentement ne vous rende participant de leur crime ? Et pouvez-vous ignorer que S. Paul juge *dignes de mort, non-seulement les auteurs des maux, mais aussi ceux qui y consentent* ?

Ne suffisoit-il pas d'avoir permis aux hommes tant de choses défendues, par les palliations que vous y avez apportées. Falloit-il encore leur donner l'occasion de commettre les crimes mêmes que vous n'avez pû excuser, par la facilité & l'assurance de l'absolution que vous leur en offrez, en dé-

*sur la Morale. XVII. siècle. 81*

truissant à ce dessein la puissance des Prêtres ; & les obligeant d'absoudre plutôt en esclaves qu'en juges les pécheurs les plus envieux , sans aucun amour de Dieu , sans changement de vie , sans aucun signe de regret , que des promesses cent fois violées ; sans pénitence , *s'ils n'en veulent point accepter ;* & sans quitter les occasions des vices , *s'ils en reçoivent de l'incommodité* ? Mais on passe encore au-delà , & la licence qu'on a prise d'ébranler les règles les plus saintes de la conduite Chrétienne , se porte jusqu'au renversement entier de la Loi de Dieu. On viole *le grand commandement qui comprend la Loi & les Prophètes*. On attaque la piété dans le cœur ; on en ôte l'esprit qui donne la vie. On dit que l'amour de Dieu , n'est pas nécessaire au salut ; & on va même jusqu'à prétendre , *que cette dispense d'aimer Dieu est l'avantage que Jesus-Christ a apporté au monde*. C'est le comble de l'impiété. Le prix du sang de Jesus-Christ sera de nous obtenir la dispense de l'aimer ! Avant l'Incarnation on étoit obligé d'aimer Dieu ; mais depuis que *Dieu a tant aimé le monde , qu'il lui a donné son Fils unique* , le monde racheté par lui , sera déchargé de l'aimer ! Etrange Théologie de nos jours ! On ose lever l'anathème que saint Paul prononce contre ceux qui n'aiment pas le Seigneur Jesus. On ruine ce que dit saint Jean , que *qui n'aime point , demeure dans la mort* ; & ce que dit Jesus-Christ même , que *qui ne l'aime point , ne garde point ses préceptes*. Ainsi on rend dignes de jouir de Dieu dans l'éternité ceux qui n'ont jamais aimé Dieu en toute leur vie. Voilà le mystère d'iniquité accompli.

82 Art. XIX. *Disputes*

Ouvrez enfin les yeux , mon Pere ; & si vous n'avez point été touché par les autres égaremens de vos Casuistes , que ces derniers vous en retirent par leurs excès. Je le souhaite de tout mon cœur pour vous , & pour tous vos Peres ; & je prie Dieu qu'il daigne leur faire connoître combien est fausse la lumiere qui les a conduits jusqu'à de tels précipices , & qu'il remplisse de son amour ceux qui osent en dispenser les hommes. Après quelques discours de cette sorte , je quittai le Pere , & je ne vois gueres d'apparence d'y retourner : mais n'y aiez pas de regret ; car s'il étoit nécessaire de vous entretenir encore de leurs maximes , j'ai assez lû leurs Livres pour pouvoir vous en dire à peu près autant de leur Morale , & peut-être plus de leur politique , qu'il n'eût fait lui-même. »

XVII.  
Ces Lettres  
consternent  
les Jésuites.  
Leur embar-  
ras, leurs irrésolutions ,  
leurs ressour-  
ces dans cette  
extrémité,

La publication des Lettres Provinciales fut un coup accablant pour les Jésuites. Ils furent d'abord dans un extrême embarras sur les moyens qu'ils pourroient prendre pour repousser une attaque aussi vive , & dont ils sembloient ne devoir jamais se relever. Ils publierent plusieurs Ecrits où l'on voioit assez leurs irrésolutions & leurs inquiétudes. Ils commençoient à diverses reprises , des réponses qui devoient avoir une suite , & qu'ils abandonnoient presque aussi-tôt. Il falloit ou nier que les Auteurs eussent enseigné les maximes qu'on leur attribuoit , ou prouver que ces maximes n'étoient pas condamnables. Mais ces deux partis paroissoient également impraticables. D'un côté comment nier des faits aussi clairs que le

*ur la Morale. XVII. siècle. 83*

jour ? Monsieur Pascal citoit le Livre , le Chapitre , la page , & on n'avoit besoin que de ses yeux pour se convaincre. D'un autre côté pouvoit-on décemment entreprendre de justifier des propositions qui font horreur ? Les Jésuites demeurèrent d'abord flottans entre ces deux malheureuses ressources. Tantôt ils disoient que leurs Casuistes n'avoient pas avancé une telle maxime , & que s'ils l'avoient fait , ils seroient très-coupables & dignes des anathêmes de l'Eglise. Tantôt ils avouoient que leurs Auteurs avoient à la vérité enseigné une telle Doctrine , mais que cette Doctrine étoit saine & irrépréhensible. On prouve dans la quinziesme Provinciale , que la même proposition du P. Bauni qu'ils défendoient alors , ils l'avoient traitée de maxime détestable douze ans auparavant dans leur Apologie contre l'Université , en soutenant qu'elle n'étoit point dans le Pere Bauni. Au défaut de raisons , ils ne manquèrent pas de se répandre en invectives , en injures , en imputations calomnieuses contre leur adversaire , qu'ils ne connoissoient que par son Ouvrage. Ils lui reprochoient d'avoir tourné la Religion en raillerie , par ce qu'il avoit fait sentir le ridicule de leurs opinions par des traits vifs & perçans , il est vrai , mais conformes à la vérité.

VIII.

On sent bien que M. Pascal ne dut pas avoir beaucoup de peine à repousser de pareils coups. Il le fit dans les Lettres suivantes qu'il adressa aux Jésuites. Nous en rapporterons quelques traits. » Quoi , mes Pe-

Dvj

XVIII.

M. Pascal réfute les réponses des Jésuites dans de nouvelles Lettres.

*XI. Lettre,* res, s'écrie-t-il, les imaginations de vos Ecrivains passeront pour les vérités de la Foi, & on ne pourra se moquer des passages d'Escobar, & des décisions si fantasques & si peu Chrétiennes de vos autres Auteurs, sans qu'on soit accusé de rire de la Religion ? Est-il possible que vous aiez osé redire si souvent une chose si peu raisonnable ? Et ne craignez-vous point en me blâmant de m'être moqué de vos égaremens, de me donner un nouveau sujet de me moquer de ce reproche, & de le faire retomber sur vous-mêmes, en montrant que je n'ai pris sujet de rire, que de ce qu'il y a de ridicule dans vos Livres ; & qu'ainsi en me moquant de votre Morale, j'ai été aussi éloigné de me moquer des choses saintes, que la Doctrine de vos Casuistes est éloignée de la Doctrine sainte de l'Evangile ? En vérité, mes Peres, il y a bien de la différence entre rire de la Religion, & rire de ceux qui la profanent par leurs opinions extravagantes. Ce seroit une impiété de manquer de respect pour les vérités que l'Esprit de Dieu a révélées ; mais ce seroit une autre impiété de manquer de mépris pour les faussetés que l'esprit de l'homme leur oppose. Car, mes Peres, puisque vous m'obligez d'entrer en ce discours, je vous prie de considérer que comme les Vérités Chrétiennes sont dignes d'amour & de respect, les erreurs qui leur sont contraires, sont dignes de mépris & de haine ; parce qu'il y a deux choses dans les vérités de notre Religion, une beauté divine qui les rend aimables, & une sainte majesté qui les rend vénérables ; & qu'il y a aussi deux choses dans les erreurs, l'impiété

*sur la Morale. XVII. siècle. 85*

qui les rend horribles , & l'impertinence qui les rend ridicules. Et c'est pour quoi , comme les Saints ont toujours pour la Vérité ces deux sentimens d'amour & de crainte , & que leur sagesse est toute comprise entre la crainte qui en est le principe & l'amour qui en est la fin ; les Saints ont aussi pour l'erreur ces deux sentimens de haine & de mépris ; & leur zèle s'emploie également à repousser avec force la malice des impies , & à confondre avec risée leur égarement & leur folie. »

Après avoir montré que cette pratique est juste , qu'elle est commune aux Peres de l'Eglise , & qu'elle est autorisée par l'Ecriture , par l'exemple des plus grands Saints , & par celui de Dieu même ; M. Pascal ajoute : » Je ne dirai plus sur ce sujet que ces excellentes paroles de Tertullien ! *Ce que j'ai fait n'est qu'un jeu avant un véritable combat. J'ai montré les blessures qu'on vous peut faire , plutôt que je ne vous en ai fait. Que s'il se trouve des endroits où l'on soit excité à rire , c'est parce que les sujets mêmes y portoient. Il y a beaucoup de choses qui méritent d'être mocquées & jouées de la sorte , de peur de leur donner du poids en les combattant sérieusement. Rien n'est plus dû à la vanité que la risée : & c'est proprement à la Vérité à qui il appartient de rire , parce qu'elle est gaie ; & de se jouer de ses ennemis , parce qu'elle est assurée de la victoire. Il est vrai qu'il faut prendre garde que les railleries ne soient pas basses & indignes de la vérité. Mais , à cela près , quand on pourra s'en servir avec adresse , c'est un devoir que d'en user. Ne trouvez-vous pas , mes Peres , que ce passage est*

**XIX.**

Il est très-permis de tourner en ridicules les décisions des Casuistes relâchés.



86 Art. XIX. *Disputes*

bien juste à notre sujet : *Ce que j'ai fait n'est qu'un jeu avant un véritable combat. Je n'ai fait encore que me jouer, & vous montrer plutôt les blessures qu'on vous peut faire, que je ne vous en ai fait. J'ai exposé simplement vos passages sans y faire presque de réflexions. Que si on y a été excité à rire, c'est parce que les sujets y portoient d'eux-mêmes. Car qu'y a-t-il de plus propre à exciter à rire, que de voir une chose aussi grave que la Morale Chrétienne, remplie d'imaginatiions aussi grotesques que les vôtres ? »* ¶

» Quoi, faut-il employer la force de l'Écriture & de la Tradition pour montrer, que c'est tuer son ennemi en trahison ; que de lui donner des coups d'épée par derrière & dans une embûche ? & que c'est acheter un bénéfice, que de donner de l'argent comme un motif pour se le faire résigner ? Il y a donc des matières qu'il faut mépriser, & qui méritent d'être jouées & moquées. Enfin ce que dit cet ancien Auteur ; *Que rien n'est plus dû à la vanité que la risée*, & le reste de ses paroles s'applique ici avec tant de justesse & avec une force si convaincante, qu'on ne sauroit plus douter qu'on peut bien rire des erreurs sans blesser la bien-éance.

Et je vous dirai aussi, mes Peres, qu'on en peut rire sans blesser la charité, quoique ce soit une des choses que vous me reprochez encore dans vos Ecrits. Car *la charité oblige quelquefois à rire des erreurs des hommes, pour les porter eux-mêmes à en rire & à les fuir*, selon cette parole de saint Augustin ! *Hæc tu misericorditer irride, ut eis ridenda ac fugienda commendes.* Et la même charité oblige aussi quelquefois à les repousser

outes

que j'ai fait n'est  
combat. Je n'ai  
& vous montrer  
peut faire, que  
osé simplement  
et que de réité-  
ité à rire, c'est  
at d'eux-mêmes.  
pre à exciter à  
aussi grave que  
plie d'imagina-  
es vôtres? »  
la force de l'E-  
pour montrer,  
trahison; que  
pée par derriere  
c'est acheter un  
l'argent comme  
signer? Il y a  
et mépriser, &  
nocquées. Enfin  
Que rien n'est  
sée, & le reste  
i avec tant de  
convaincante,  
qu'on peut bien  
bien éance.  
s Peres, qu'on  
arité, quoique  
ous me repro-  
Car la charité  
reurs des hom-  
es à en rire &  
le de saint Au-  
irride, ut eis  
s. Et la même  
s à les repousser

*sur la Morale. XVII. siècle. 87*

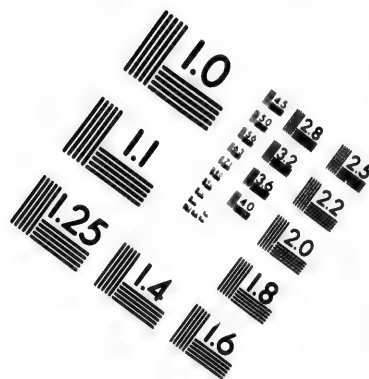
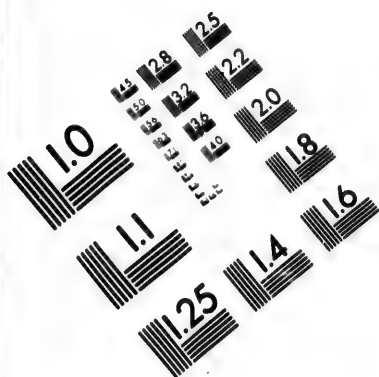
avec colere, selon cette parole de saint Gre-  
goire de Nazianze : *L'Esprit de charité & de  
douceur a ses émotions & ses coleres....* Quoi,  
mes Peres, il vous sera permis de dire,  
*qu'on peut tuer pour éviter un soufflet & une  
injure*, & il ne sera pas permis de réfuter  
publiquement une erreur publique d'une  
telle conséquence? Vous aurez la liberté de  
dire, *qu'un juge peut en conscience retenir ce  
qu'il a reçu pour faire une injustice* sans  
qu'on ait la liberté de vous contredire. Vous  
imprimerez avec privilege & avec l'appro-  
bation de vos Docteurs, *qu'on peut être  
sans avoir jamais aimé Dieu*; & vous fer-  
merez la bouche à ceux qui défendront la  
vérité de la foi, en leur disant qu'ils blesse-  
roient la charité de freres en vous atta-  
quant, & la modestie de Chrétiens en riant  
de vos maximes! »

» Je doute, mes Peres, qu'il y ait des  
personnes à qui vous aiez pu le faire accroire.  
Mais néanmoins s'il s'en trouvoit qui en  
fussent persuadés, & qui crussent que j'aurois  
blessé la charité que je vous dois, en dé-  
criant votre Morale, je voudrois bien qu'ils  
examinassent avec attention d'où naît en eux  
ce sentiment... Etrange zèle qui s'irrite contre  
ceux qui accusent des fautes publiques, &  
non pas contre ceux qui les commettent!  
Quelle nouvelle charité qui s'offense de voir  
confondre des erreurs manifestes par la seule  
exposition que l'on en fait, & qui ne s'of-  
fense point de voir renverser la Morale par  
ces erreurs! Si ces personnes étoient en dan-  
ger d'être assassinées, s'offenseroient-elles  
de ce qu'on les avertiroit de l'embûche qu'on  
leur dresseroit, & au lieu de se détourner

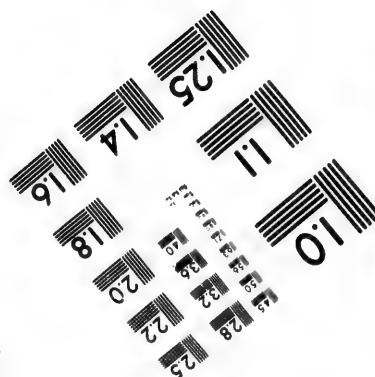
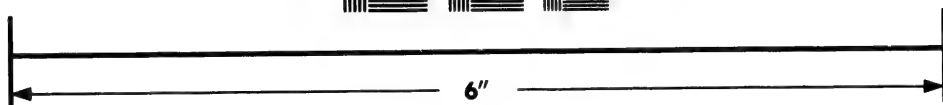
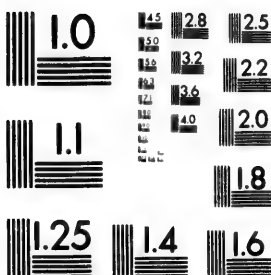
XX.

M. Pascal  
prouve qu'il  
n'a pas blessé  
la charité en  
dévoilant la  
turpitude des  
Casuistes.





# **IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic  
Sciences  
Corporation**

23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503

28 25 22 20 18

01 51

# 88 Art. XIX. *Disputes*

de leur chemin pour l'éviter, s'amuseroient-elles à se plaindre du peu de charité qu'on auroit eu de découvrir le dessein criminel de ces assassins ? S'irritent-ils lorsqu'on leur dit de ne manger pas d'une viande , parce qu'elle est empoisonnée ; ou de n'aller pas dans une ville , parce qu'il y a de la peste ?... Qu'ils considerent donc devant Dieu , combien la Morale que vos Casuistes répandent de toutes parts est honteuse & pernicieuse à l'Eglise : combien la licence qu'ils introduisent dans les mœurs , est scandaleuse & démesurée : combien la hardiesse avec laquelle vous les soutenez , est opiniâtre & violente. Et s'ils ne jugent qu'il est tems de s'élever contre de tels désordres , leur aveuglement sera aussi à plaindre que le vôtre , mes Peres , puisque , & vous & eux , avez un pareil sujet de craindre cette parole de saint Augustin sur celle de Jesus-Christ dans l'Evangile : *Malheur aux aveugles qui conduisent ! Malheur aux aveugles qui sont conduits ! Væ cæcis ducentibus ! Væ cæcis sequentibus !*

**XXI.**  
Regles qu'il faut suivre en attaquant l'erreur. L'Auteur des Lettres Provinciales les a observées,

Mais afin que vous n'avez plus lieu de donner ces impressions aux autres , ni de les prendre vous mêmes , je vous dirai quelles marques les Peres de l'Eglise nous ont données , pour juger si les répréhensions partent d'un esprit de piété & de charité , ou d'un esprit d'impiété & de haine. La premiere de ces régles est , que l'esprit de piété porte toujours à parler avec vérité & sincérité , au lieu que l'envie & la haine emploient le mensonge & la calomnie. Qui-conque se sert du mensonge , agit par l'esprit du diable. Il n'y a point de direction d'in-

attention qui puisse rectifier la calomnie : & quand il s'agiroit de convertir toute la terre, il ne seroit pas permis de noircir des personnes innocentes ; parce qu'on ne doit pas faire le moindre mal pour faire réussir le plus grand bien , & que *la vérité de Dieu n'a pas besoin de notre mensonge* selon l'Ecriture. *Il est du devoir des défenseurs de la vérité*, dit S. Hilaire , *de n'avancer que des choses véritables*. Aussi, mes Peres , je puis dire devant Dieu , qu'il n'y a rien que je déteste davantage , que de blesser tant soit peu la vérité ; & que j'ai toujours pris un soin très - particulier , non-seulement de ne pas falsifier , ce qui seroit horrible , mais de ne pas altérer ou détourner le moins du monde le sens d'un passage. De sorte que si j'osois me servir en cette rencontre des paroles du même saint Hilaire, je pourrois bien vous dire avec lui : *Si nous disons des choses fausses , que nos discours soient tenus pour infâmes ; mais si nous montrons que celles que nous produisons, sont publiques & manifestes, ce n'est point sortir de la modestie & de la liberté apostolique de les reprocher.*

Mais ce n'est pas assez , mes Peres , de ne dire que des choses véritables , il faut encore ne pas dire toutes celles qui sont véritables ; parce qu'on ne doit rapporter que les choses qu'il est utile de découvrir , & non pas celles qui ne pourroient que blesser sans apporter aucun fruit. Et ainsi comme la première règle est de parler avec vérité , la seconde est de parler avec discrétion. *Les méchants*, dit saint Augustin , *persécutent les bons en suivant aveuglément la passion qui les anime ; au lieu que les bons persécutent les*

*méchans avec une sage discrétion, de même que les Chirurgiens considerent ce qu'ils coupent, au lieu que les meurtriers ne regardent point où ils frappent.* Vous savez bien, mes Peres, que je n'ai pas rapporté des maximes de vos Auteurs, celles qui vous auroient été les plus sensibles, quoique j'eusse pû le faire, & même sans pécher contre la discrétion; non plus que de savans hommes & très-Catholiques, mes Peres, qui l'ont fait autrefois. Et tous ceux qui ont lû vos Auteurs, savent aussi bien que vous combien en cela je vous ai épargnés: outre que je n'ai parlé en aucune sorte contre ce qui vous regarde chacun en particulier, & je serois fâché d'avoir rien dit des fautes secretes & personnelles, quelque preuve que j'en eusse. Car je sai que c'est le propre de la haine & de l'animosité, & qu'on ne doit jamais le faire, à moins qu'il y en ait une nécessité bien pressante pour le bien de l'Eglise. Il est donc visible que je n'ai manqué en aucune sorte à la discrétion dans ce que j'ai été obligé de dire touchant les maximes de votre Morale: & que vous avez plus de sujet de vous louer de ma retenue, que de vous plaindre de mon indiscrétion.

La troisième règle, mes Peres, est que quand on est obligé d'user de quelques railleries, l'esprit de piété porte à ne les employer que contre les erreurs, & non pas contre les choses saintes; au lieu que l'esprit de bouffonnerie, d'impiété & d'hérésie, se rit de ce qu'il y a de plus sacré. Je me suis déjà justifié sur ce point; & on est bien éloigné d'être exposé à ce vice, quand on n'a qu'à parler des opinions que j'ai rapportées



utes  
ion, de même  
et ce qu'ils cou-  
rs ne regardent  
vez bien, mes  
é des maximes  
us auroient été  
asse pû le faire,  
la discrétion ;  
nes & très-Ca-  
ont fait autre-  
vos Auteurs,  
ombien en cela  
ne je n'ai parlé  
vous regarde  
erois fâché d'a-  
tes & person-  
n eusse. Car je  
haine & de l'a-  
mais le faire, à  
essité bien pres-  
Il est donc vi-  
ucune sorte à  
été obligé de  
votre Morale :  
de vous louer  
aindre de mon  
Peres, est que  
quelques rail-  
à ne les em-  
, & non pas  
eu que l'esprit  
d'hérésie ; se  
ré. Je me suis  
n est bien éloi-  
quand on n'a  
ai rapportées

*sur la Morale. XVII. siècle. 91*

de vos Auteurs. Enfin, mes Peres, pour abréger ces règles, je ne vous dirai plus que celle-ci, qui est le principe & la fin de toutes les autres. C'est que l'esprit de charité porte à avoir dans le cœur le desir du salut de ceux contre qui on parle, & à adresser ses prieres à Dieu en même-tems qu'on adresse ses reproches aux hommes.... Je crois, mes Peres, qu'il n'y a rien dans mes Lettres qui témoigne que je n'aie pas eu ce desir pour vous ; & ainsi la charité vous oblige à croire que je l'ai eu en effet, lorsque vous n'y voyez rien de contraire... »

» Mais si vous voulez, mes Peres, avoir maintenant le plaisir de voir en peu de mots une conduite qui pèche contre chacune de ces règles, & qui porte véritablement le caractère de l'esprit de bouffonnerie, d'envie & de haine, je vous en donnerai des exemples. Et afin qu'ils vous soient plus connus & plus familiers, je les prendrai de vos Ecrits mêmes. » M. Pascal commence par la manière indigne dont plusieurs Auteurs Jésuites parlent des choses saintes ; & après en avoir rapporté des passages qui font horreur, il continue de leur adresser la parole. » C'est ainsi, leur dit-il, que vous traitez indignement les vérités de la Religion contre la règle inviolable qui oblige à n'en parler qu'avec révérence. Mais vous ne péchez pas moins contre celle qui oblige à ne parler qu'avec vérité & discrétion. Qu'y a-t-il de plus ordinaire dans vos Ecrits que la calomnie ? Ceux du P. Brisacier sont-ils sincères ? & parle-t-il avec vérité quand il dit, que les Religieuses de Port-Royal ne prient pas les Saints, & qu'elles n'ont point d'ima-

XXII.  
Les Jésuites  
ont violé toutes ces règles.

ges dans leur Eglise ? Ne sont-ce pas là des faussetés bien hardies , puis-que le contraire paroît à la vue de tout Paris ? Et parle-t-il avec discrétion , quand il déchire l'innocence de ces filles , dont la vie est si pure & si austère , quand il les appelle des *filles impénitentes , asacramentaires , incommuniantes , des vierges folles , fantastiques , calaganes , désespérées , & tout ce qu'il vous plaira . . .*

Mais on dira peut-être que vous ne péchez pas au moins contre la dernière règle qui oblige d'avoir le desir du salut de ceux qu'on décrie , & qu'on ne sauroit vous en accuser sans violer le secret de votre cœur , qui n'est connu que de Dieu seul. C'est une chose étrange , mes Peres , qu'on ait néanmoins de quoi vous en convaincre : que votre haine contre vos adversaires aiant été jusqu'à souhaiter leur perte éternelle , votre aveuglement ait été jusqu'à découvrir un souhait si abominable ; que bien loin de former en secret des desirs de leur salut , vous aiez fait en public des vœux pour leur damnation ; & qu'après avoir produit ce malheureux souhait dans la ville de Caën avec le scandale de toute l'Eglise , vous aiez osé depuis soutenir encore à Paris dans vos Livres imprimés une action si diabolique. Il ne se peut rien ajouter à ces excès contre la piété. Railler & parler indignement des choses les plus sacrées ; calomnier les Vierges & les Prêtres faussement & scandaleusement ; & enfin former des desirs & des vœux pour leur damnation. Je ne sai , mes Peres , si vous n'êtes point confus , & comment vous avez pû avoir la pensée de m'accuser d'avoir manqué de charité , moi qui n'ai parlé qu'a-

nt - ce pas là des  
que le contraire  
s ? Et parle-t-il  
nir l'innocence  
ure & si austère,  
impénitentes ,  
tes, des vierges  
s , désespérées ,  
e vous ne pé-  
a dernière règle  
salut de ceux  
roit vous en ac-  
e votre cœur ,  
seul. C'est une  
qu'on ait néan-  
chre : que votre  
iant été jusqu'à  
e , votre aveu-  
vir un souhait  
n de former en  
vous aiez fait  
ar damnation ;  
e malheureux  
n avec le scan-  
aiez osé depuis  
vos Livres im-  
lique. Il ne se  
contre la piété.  
des choses les  
Vierges & les  
leusement ; &  
vœux pour leur  
Peres , si vous  
nent vous avez  
ceuser d'avoir  
n'ai parlé qu'a-

sur la Morale. XVII. siècle. 93

vec tant de vérité & de retenue , sans faire  
de réflexion sur les horribles violemens de la  
charité que vous faites vous-mêmes par de si  
déplorables excès. »

» Enfin , mes Peres , pour conclure par un  
autre reproche que vous me faites , de ce  
qu'entre un si grand nombre de vos maximes  
que je rapporte , il y en a quelques - unes  
qu'on vous avoit déjà objectées , sur quoi  
vous vous plaignez de ce que *je redis contre*  
*vous ce qui avoit déjà été dit* ; je réponds que  
c'est au contraire , parce que vous n'avez  
pas profité de ce qu'on vous l'a déjà dit ,  
que je vous le redis encore. Car quel fruit  
a-t-il paru de ce que de savans Docteurs &  
l'Université entiere vous en ont repris par  
tant de Livres ? Qu'ont fait vos Peres Annat ,  
Caussin , Pintereau & le Moine , dans les ré-  
ponses qu'ils y ont faites , sinon de couvrir  
d'injures ceux qui leur avoient donné ces  
avis si salutaires ? Avez - vous supprimé les  
Livres où ces méchantes maximes sont ensei-  
gnées ? En avez - vous réprimé les Auteurs ?  
En êtes-vous devenus plus circonspects ? Et  
n'est-ce pas depuis ce rems-là qu'Escobar a  
été tant de fois imprimé en France , & aux  
Pais-Bas , & que vos Peres Cellot , Bagot ,  
Bauni , l'Ami , le Moine & les autres ne  
cessent de publier tous les jours les mêmes  
choses , & de nouvelles encore aussi licen-  
cieuses que jamais ? Ne vous plaignez donc  
plus , mes Peres , ni de ce que je vous ai  
reproché des maximes que vous n'avez point  
quittées , ni de ce que je vous en ai objecté  
de nouvelles , ni de ce que j'ai ri de toutes.  
Vous n'avez qu'à les considérer pour y trou-  
ver votre confusion & ma défense. »

XXIII.

Pourquoi on  
reproche aux  
Jésuites dans  
les Provincia-  
les plusieurs  
excès qui leur  
avoient été  
déjà repro-  
chés.

M. Pascal dans la Lettre suivante qui est la douzième , réfute les chicanes des Jésuites sur l'aumône & sur la simonie. » Vous me traitez , leur dit-il en leur adressant toujours la parole , comme un imposteur insigné , & ainsi vous me forcez à repartir ; mais vous savez que cela ne se peut faire , sans exposer de nouveau & même sans découvrir plus à fond les points de votre Morale , en quoi je doute que vous soiez bons politiques. La guerre se fait chez vous & à vos dépens ; & quoique vous aiez pensé qu'en embrouillant les questions par des termes d'école , les réponses en seroient si longues , si obscures , & si épineuses qu'on en perdrait le goût , cela ne sera peut-être pas tout-à-fait ainsi ; car j'essaierai de vous ennuyer le moins qu'il se peut en ce genre d'écrire. Vos maximes ont je ne sai quoi de divertissant , qui réjouit toujours le monde. Souvenez-vous au moins que c'est vous qui m'engagez d'entrer dans cet éclaircissement ; & voions qui se défendra le mieux. » Les paroles de M. Pascal que nous venons de rapporter , développent tout son plan. Il l'exécute dans cette douzième Lettre & les six suivantes.

## XXIV.

Eloges donnés aux Provinciales par les meilleurs connoisseurs.

« Nous ne rappellerons point ici tous les éloges qui furent donnés à ces Lettres. Nous nous bornerons à deux anecdotes qui montrent quelle idée en avoient les meilleurs connoisseurs. » Un jour , dit Madame de Sévigné dans une de ses Lettres , on parla des Ouvrages des Anciens & des Modernes. Despréaux soutint les Anciens à la réserve d'un seul Moderne qui surpassé à son goût & les vieux & les nouveaux. ( Un Jésuite qui

suivante qui est  
 nes des Jésui-  
 monie. » Vous  
 leur adressant  
 n imposteur in-  
 cez à repartir ;  
 se peut faire ,  
 même sans dé-  
 s de votre Mo-  
 vous soiez bons  
 chez vous & à  
 vous aiez pensé  
 stions par des  
 s en seroient si  
 épineuses qu'on  
 e sera peut-être  
 taierai de vous  
 ut en ce genre  
 ne sai quoi de  
 ours le monde.  
 c'est vous qui  
 éclaircissement ;  
 e mieux. » Les  
 vous venons de  
 son plan. Il l'é-  
 ettre & les six

int ici tous les  
 s Lettres. Nous  
 dotes qui mon-  
 t les meilleurs  
 Madame de Sé-  
 s, on parla des  
 Modernes. Des-  
 la réserve d'un  
 à son goût &  
 Un Jésuite qui

sur la Morale. XVII. siècle. 95

accompagnait le P. Bourdaloue ) & qui tai-  
 soit l'entendu , lui demanda quel étoit donc  
 ce Livre si distingué dans son esprit. Il ne  
 voulut pas le nommer. Corbinelli lui dit :  
*Monsieur , je vous conjure de me le dire ,*  
*afin que je le lise toute la nuit.* Despréaux  
 lui répondit en riant : *Ah ! Monsieur , vous*  
*l'avez lu plus d'une fois , j'en suis assuré.* Le  
 Jésuite reprend & presse Despréaux de nom-  
 mer cet Auteur si merveilleux , avec un air  
 dédaigneux , un *cotal risu amaro.* Despréaux  
 lui dit : *Mon Pere , ne me pressez point.* Le  
 Pere continue. Enfin Despréaux le prend par  
 le bras , & le serrant bien fort lui dit : *Mon*  
*Pere , vous le voulez : eh bien , c'est Pascal.*  
*Morbleu , Pascal !* dit le Pere tout étonné ,  
*Pascal est beau autant que le faux le peut*  
*être.* *Le faux ,* dit Despréaux , *le faux ! Sa-*  
*chez qu'il est aussi vrai qu'il est inimitable :*  
*on vient de le traduire en trois Langues. »* Le  
 P. Bouhours s'entretenant avec le même M.  
 Despréaux sur la difficulté de bien écrire en  
 François , lui nommoit ceux de nos Ecri-  
 vains qu'il regardoit comme les modèles  
 pour la pureté de la Langue. M. Despréaux  
 rejettoit tous ceux qu'il nommoit , comme  
 mauvais modèles. *Quel est donc , selon vous ,*  
 lui dit le P. Bouhours , *l'Ecrivain parfait ?*  
*Que lirons-nous ?* *Mon Pere ,* reprit M.  
 Boileau , *lisons les Lettres Provinciales , &*  
*croiez-moi ne lisons pas d'autre Livre.*

IX.

Il y avoit près de quarante ans que les Pro-  
 vinciales avoient paru , lorsque les Jésuites  
 qui n'y avoient opposé que des calomnies &

XXV.

Les Jésuites  
 entreprennent  
 au bout de

quarante ans  
de faire une  
réponse en  
forme aux  
Provinciales.  
Quelle fut  
l'occasion de  
cette réponse.

des injures , entreprirent d'y faire une réponse en régle. Voici ce qui y donna lieu. M. Perrault dans un Ouvrage qu'il donna en 1691. sous le titre de *Parallele des Anciens & des Modernes* , parloit des Provinciales avec éloge. Il suppose une conversation dans laquelle un Président , un Abbé , & un Chevalier , comparent les Ouvrages des Anciens & des Modernes. Dans cette conversation on venoit de relever le mérite des Dialogues de Lucien & de Ciceron , célèbres l'un chez les Grecs , & l'autre chez les Latins : sur cela le Président dit : » Voilà donc Lucien & Ciceron que vous reconnoissez pour d'habiles gens en fait de Dialogues : quels hommes de ce siècle leur opposez-vous ? Je pourrois , dit l'Abbé , leur opposer bien des Auteurs qui excellent aujourd'hui dans ce genre d'écrire ; mais je me contenterai d'en faire paroître un seul sur les rangs : c'est l'illustre M. Pascal , avec ses dix-huit Lettres Provinciales. D'un million d'hommes qui les ont lues , on peut assurer qu'il n'y en a pas un qu'elles aient ennuié un seul moment. Je les ai lues plus de dix fois , dit le Chevalier ; & malgré mon impatience naturelle , les plus longues ont toujours été celles qui m'ont plu davantage. L'Abbé continue : Tout y est purté dans le langage , noblesse dans les pensées , solidité dans les raisonnemens , finesse dans les railleries , & par-tout un agrément que l'on ne trouve gueres ailleurs. J'avoue , reprend le Président , que ces Lettres sont enjouées & divertissantes : mais voulez-vous faire entrer en comparaison dix-huit petits papiers volans avec les Dialogues de Platon , de  
Lucien ,

Lucien, & de Cicéron, qui font plusieurs gros volumes ? L'Abbé réplique : Le nombre & la grosseur des volumes n'y fait rien. S'il y a plus de sel dans ces dix-huit Lettres, que dans tous les Dialogues de Platon ; plus de fine & délicate raillerie, que dans ceux de Lucien, mais une raillerie toujours pure & honnête ; s'il y a plus de force & plus d'art dans ces raisonnemens, que dans ceux de Cicéron ; enfin si l'art du Dialogue s'y trouve tout entier, la petitesse de leur volume ne doit-elle pas plutôt leur être un sujet de louange que de reproche ? Disons la vérité : nous n'avons rien de plus beau dans ce genre d'écrire. Avez-vous lû la Traduction Latine qu'on en a faite ? Je l'ai lue, dit le Président, & je l'ai trouvée très-belle. Vous a-t-elle plu autant que l'original, reprend le Chevalier ? Tout autant, réplique le Président. J'en suis bien aise, continue le Chevalier. Vous trouvez que les Dialogues de Lucien lûs dans le Grec, sont d'un sel admirable, mais qu'ils sont fades & languissans dans la traduction d'Ablancourt ; & à l'égard des Lettres Provinciales, vous dites que les Latines & les Françoises vous divertissent également. Demeurez d'accord que je vous ai pris en flagrant délit sur le fait de la prévention. »

Les Jésuites, choqués de cet éloge, firent paroître en 1694. un Ouvrage sous le titre de *Réponse aux Lettres Provinciales de Louis de Montalte, ou Entretiens de Cléandre & d'Eudoxe* Le Pere de la Chaise Confesseur du Roi & M. de Harlai Archevêque de Paris, voulurent supprimer ce Livre dès sa naissance ; mais les Zélateurs de la Société se firent un mérite de le répandre

ites  
faire une ré-  
y donna lieu.  
e qu'il donna  
alle des An-  
it des Provin-  
une conversa-  
t, un Abbé,  
les Ouvrages  
s. Dans cette  
ever le mérite  
Cicéron, cé-  
& l'autre chez  
nt dit : » Voi-  
e vous recon-  
fait de Dialo-  
cle leur oppo-  
bbé, leur op-  
excellent au-  
crire ; mais je  
roître un seul  
M. Pascal, avec  
ales. D'un mil-  
lues, on peut  
qu'elles aient  
es ai lues plus  
er ; & malgré  
es plus longues  
m'ont plu da-  
out y est pureté  
ns les pensées,  
s, finesse dans  
agrément que  
s. J'avoue, re-  
Lettres sont en-  
ais voulez-vous  
x-huit petits pa-  
es de Platon, de  
Lucien,



98 Art. XIX. *Disputes*

par-tout. Ils le combloient de louanges jusques dans leurs Sermons , s'efforçant de le faire passer pour un chef-d'œuvre. Ils le firent traduire en Latin par leur fameux Pere Jouvenci , & en Italien par un autre membre de leur Société , & le firent imprimer en France , en Flandres , en Hollande & ailleurs. Le bruit commun attribua tout d'abord cette production à leur P. Daniel. C'est ce qui donna lieu à l'Auteur de l'Apologie des Provinciales , d'adresser à ce fameux Jésuite la réfutation des Entrerriens de Cléandre & d'Eudoxe. On sait que cet Auteur est Dom Matthieu Petit-Didier , Religieux Bénédictin de la Congrégation de saint Vannes & de saint Hydulphe. Cette Apologie est composée de dix-huit Lettres , dont la premiere est datée du 6. Juillet 1696. & la derniere du premier Février 1698.

Dans la premiere l'Auteur rapporte une Anecdote assez remarquable. » On fait , dit-il en parlant au Pere Daniel , on fait , mais de science certaine & d'original , que les Jésuites ont fait tout ce qu'ils ont pu pour engager à réfuter sur leurs Mémoires les Lettres Provinciales , un homme qui ne passoit pas pour avoir la conscience aussi délicate que l'avoit M. Pascal : c'étoit feu M. le Comte de Buffi - Rabutin. S'il n'eût fallu , pour y réussir , qu'une grande délicatesse d'esprit , une maniere d'écrire fort pure , polie , naturelle , agréable , vous n'auriez pu mieux choisir. La conjoncture étoit des plus favorables : car il étoit à la Bastille ; on sait pourquoi. Il avoit besoin de se faire des amis qui eussent du crédit auprès du Roi , & il ne pouvoit en avoir un plus puissant



que le Révérend Pere Confesseur. Il avoit lui-même un Confesseur Jésuite, le Pere Nouet, qui pouvoit beaucoup sur son esprit. Vos Peres voiant donc que les réponses qu'ils avoient voulu opposer aux Lettres, ne faisoient qu'en augmenter le prix & en relever l'éclat, s'aviserent de s'adresser à ce Comte, le firent prier par son Confesseur de rendre ce service à la Société, l'assurant qu'en reconnaissance d'un bienfait si important, elle emploieroit tout son crédit pour le tirer d'affaire & au-delà : la tentation n'étoit pas petite. Il ouvrit les oreilles à cette proposition, il s'y engagea ; on lui fournit d'amples mémoires ; il se mit à travailler ; il déploya toutes les forces de son esprit pour faire quelque chose digne de sa réputation & de son sujet. Mais après quelques essais il abandonna l'entreprise, avoua qu'il étoit impossible d'y réussir, & pria le P. Nouet de le décharger de ce fardeau. Lui-même l'a raconté sans façon à ses amis ; & il y en a encore qui peuvent en rendre témoignage. »

La seconde partie de l'Apologie des Provinciales commence à la cinquième Lettre, dans laquelle on découvre les déguisemens que l'Auteur des Entretiens a employés pour cacher la honte des Théologiens de sa société, & pour leur épargner l'horreur que causoient à tout le monde les conséquences de leur Doctrine sur la probabilité : & on réfute par des faits ce qu'il avance touchant la soumission de sa Société aux Decrets de l'Eglise, & au jugement des Puissances légitimes. La troisième partie s'étend jusqu'à la douzième Lettre. La neuvième est terminée

XXVII.  
Suite de cette  
Apologie.

par un *Post-scriptum* qui contient cette anecdote : » Une personne très-digne de foi dit savoir de feu M. Nicole même , qu'il avertit M. Pascal qu'on prendroit prétexte de le chicaner de ce qu'il abrégéoit les passages qu'il citoit ; & que M. Pascal lui répondit , qu'il ne croioit pas qu'on pût lui faire une si honteuse chicanne , parce qu'il n'abrégéoit les passages , qu'en conservant le sens entier sans y rien ajouter & sans en rien ôter. Le cas prédit étant arrivé , & le procès intenté sur cet article , Wendrock cita les passages au long & au large , disoit encore M. Nicole , ne les trouvant pas plus malaisés à battre étendus que resserrés , mais seulement un peu plus ennuyeux au Lecteur. » Dans la onzième on fait remarquer comment l'Auteur des Entretiens abandonne honteusement son entreprise contre M. Pascal , en couvrant son impuissance sous prétexte d'un dégoût ridicule , & qui choque toute sorte de vraisemblance. On conclut qu'après avoir fait de vains efforts peur-être contre dix passages , il en avoue plus de cent en n'osant les attaquer. On fait une énumération des principaux points de la Morale corrompue des Jésuites , sur lesquels cet Auteur passe condamnation par son silence. On fait voir que par son Livre qui est le dernier effort de la Société , il a fait tout le contraire de ce qu'il vouloit ; & que ce Livre est la conviction du relâchement horrible de la Morale des Jésuites , l'apologie de M. Pascal & la honte de son adversaire.

## XXVIII.

Quelques  
Anecdotes au  
sujet des Pro-  
vinciales.

On trouve dans la même Lettre quelques faits que l'Apologiste expose ainsi , en s'adressant à l'Auteur des Entretiens : » Vos

*spuées*

ient cette anecdote de foi dite, qu'il avertit le texte de le chiffrer les passages qu'il répondit, qu'il faire une si honnête abrégé les le sens entier rien ôter. Le procès intenté ta les passages core M. Nicole, alaisés à battre seulement un eur. » Dans la comment l'Auteur honteusement Pascal, en courrétexte d'un dé toute sorte de qu'après avoir être contre dix cent en n'osant numération des rale corrompue et Auteur passe e. On fait voir dernier effort de contraire de ce re est la conviction de la Morale M. Pascal & la Lettre quelques se ainsi, en s'attribuans : » Vos

*sur la Morale. XVII. siècle. 101*  
Confrères n'auront peut-être pas voulu vous chagriner, en vous apprenant la mauvaise réussite de votre entreprise en bien des endroits : mais ils ne peuvent ignorer que la traduction Italienne qu'ils en ont faite a pensé leur être très-funeste à Naples; qu'elle n'a servi qu'à réveiller la curiosité pour les Lettres de M. Pascal, qu'à en faire débiter un grand nombre, & qu'à causer une espèce de soulèvement contre vos Peres de cette ville. Ils ne peuvent ignorer non plus, qu'ayant voulu il y a quelque-tems introduire votre Livre à la Cour du Roi d'Angleterre, à saint Germain en Laye, & en faire un régal aux premiers Seigneurs de cette Cour, les morceaux des Lettres de M. Pascal qui sont rapportés dans votre Livre, firent tant de plaisir à ces Seigneurs, qu'ils eurent bien plus de curiosité pour voir ces Lettres entières, que pour continuer la lecture de vos Entretiens. Ils envoierent donc à Paris chercher les Provinciales; & ce Livre leur plut tant, qu'à peine les Libraires pouvoient-ils trouver assez d'exemplaires pour les contenter, & qu'il ne fut plus possible à ces Seigneurs de retourner à la lecture de votre Ouvrage, qui par ce moien tomba dans le dernier mépris. Voilà ce que vos Peres ne peuvent ignorer; & c'est ce qui leur cause tant de dépit, qu'ils ne sauroient plus le dissimuler. Pendant l'Avent dernier ( 1696 ) un d'entr'eux qui se nomme, dit-on, le P. Lempereur, prêchant dans une Eglise de Rheims, trouva le moien de fourrer l'éloge de votre Livre dans son Sermon. Comme il traitoit de la médifance, il tomba insensiblement sur certaines Lettres écrites contre votre

Société, qu'il prétendoit en être remplies ; & qui, selon lui, ne sont qu'un tissu d'erreurs, de mauvaise foi, & de calomnies ; à quoi il ajouta : *On a répondu à ces Lettres ; & ce qui est surprenant on ne prend pas seulement la peine de lire cette réponse.* Voila, mon Révérend Pere, un aveu sincere du peu d'estime que l'on fait de votre Livre dans le monde. »

**XXIX.**  
Sujet de la  
douzième  
Lettre de l'A-  
pologie des  
Provinciales.

Dans la douzième qui est la dernière contre les Entretiens, on examine les accusations du Pere Daniel contre M. Pascal touchant l'Amour de Dieu. On lui reproche d'avoir infidèlement exposé sur ce point la critique de M. Pascal & la Doctrine des Jésuites : on fait voir que la Doctrine du P. Sirmond, avouée par le P. Daniel, est digne d'être censurée comme impie & hérétique : on justifie M. Pascal dans ses accusations contre le P. Sirmond. On montre comment la Société tient à la Doctrine de ce Pere. On examine s'il est vrai que les Peres Annat, Pintereau & le Moine, n'aient défendu que la personne & non son erreur. On repousse avec force la calomnie du Pere Daniel, qui accuse M. Pascal d'en vouloir à quelque point décidé du Concile de Trente. On y relève le blasphème du P. Pintereau, qui traite de fâcheuse l'obligation d'aimer Dieu pour être réconcilié avec lui, & l'impiété du Pere Daniel, qui ose dire que ce seroit une faveur pour les enfans de la nouvelle Loi de pouvoir être justifiés par la seule attrition, c'est-à-dire, sans amour de Dieu.

**XXX.**  
Quatrième  
partie de l'A-  
pologie,

La quatrième partie de l'Apologie contient les cinq dernières Lettres, qui ont principalement pour objet trois Dissertations que

*sur la Morale. XVII. siècle. 103*

Le Pere Daniel avoit mises à la fin de ses *Entretiens*. La quinzième Lettre répond à la première partie de la Dissertation sur les équivoques & les restrictions mentales. On montre que c'est avec raison qu'on accuse le Pere Daniel d'être le Défenseur de la Doctrine des Casuistes sur ce point : on lui reproche qu'il canonise les équivoques & les restrictions mentales, en les faisant descendre du Ciel ; qu'il les soutient contre les censures & les défenses de l'Eglise, contre l'Ecriture, contre les saints Peres, contre la raison, contre le bien de la Société humaine, contre l'esprit de la Religion, contre l'indignation même des sages Païens ; & on relève la témérité avec laquelle il prétend s'autoriser de l'exemple des Saints & de celui de Jesus-Christ même. La dernière Lettre s'annonce comme une correction fraternelle adressée au Pere Daniel, sur ce qu'il compare les saints Peres de l'Eglise & saint Thomas l'Ange de l'Ecole, avec les corrupteurs de la Morale Chrétienne ; sur ce qu'il prétend que les Ouvrages des Casuistes sont nécessaires aux Pasteurs pour bien conduire les âmes ; & sur ce qu'il entreprend d'autoriser le probabilisme par l'usage des anciens Peres & par la pratique des premiers Chrétiens. En finissant, l'Auteur s'exprime ainsi : » Je crois, mon Révérend Pere, qu'il est tems de mettre fin à ces Lettres. J'en ai assez dit jusqu'ici, pour persuader tout le monde de la bonne foi de M. Pascal dans ses citations, & de la mauvaise foi avec laquelle vous l'accusez d'infidélité. J'en ai assez dit pour détruire les échappatoires que vous avez cherché dans vos Dissertations, dans la vûe de

donner un bon tour à la mauvaise Doctrine de vos Casuistes. Il eût été à souhaiter pour vous que vous ne m'eussiez pas mis dans la nécessité d'examiner de nouveau la doctrine de vos Casuistes. Toutes les fois qu'on recommencera cet examen, soyez sûr que la guerre se fera toujours sur vos terres & à vos dépens. Ainsi je ne vous conseille pas de la pousser plus loin. Vous eussiez même beaucoup mieux fait d'imiter vos Confrères qui ont vécu depuis trente ans, & de demeurer comme eux dans le silence, que de renouveler une dispute, qui de votre aveu, vous a fait si peu d'honneur. » A la fin du volume se trouve réimprimée sous le titre de *dix-huitième Lettre*, celle qui avoit été écrite en 1652. au Pere de Lingendes Provincial des Jésuites de la Province de France, touchant le Livre du Pere le Moine, de la *Dévotion aisée*, dont M. Pascal parle dans les Provinciales.

XXXI.  
La Réponse  
aux Provin-  
ciales donne  
occasion à la  
traduction  
des notes de  
Wendrock.

Les Entretiens du Pere Daniel firent naître non-seulement l'Apologie des Provinciales, mais encore la traduction des notes de Wendrock. Cette traduction fut faite par Mademoiselle de Joncoux, connue par sa piété & par le zèle avec lequel elle se portoit à rendre service à tous ceux qui avoient besoin de ses sollicitations auprès de plusieurs personnes en place. Son Ouvrage fut revû par M. Louail Auteur de la premiere partie de l'Histoire de la Constitution, & parut en 1706. Elle s'exprime ainsi dans l'Avertissement qu'elle mit à la tête : » C'est aux Jésuites que le Public est redevable de cette traduction. *Les Entretiens de Cléandre & d'Eudoxe*, me firent naître la premiere pen-

tes  
sise Doctrine  
puhaiter pour  
s mis dans la  
u la doctrine  
ois qu'on re-  
ez sûr que la  
s terres & à  
nseille pas de  
eussiez même  
vos Confrères  
s, & de de-  
ence, que de  
e votre aveu,  
» A la fin du  
e sous le titre  
qui avoit été  
ingendes Pro-  
nce de France,  
Moine, de la  
cal parle dans

niel firent naî-  
e des Provin-  
tion des notes  
on fut faite par  
connue par sa  
elle se portoit  
ui avoient be-  
es de plusieurs  
vrage fut revû  
premiere partie  
ion, & parut  
si dans l'Aver-  
e: » C'est aux  
evable de cette  
de Cléandre &  
a premiere pen-

sur la Morale. XVII. siècle. 105  
sée d'y travailler dans le dessein de la pu-  
blier. Je crus qu'on n'y pouvoit rien oppo-  
ser de plus solide; & que les Jésuites atta-  
quant dans un Livre François cet Ouvrage  
Latin, il étoit bon de le traduire, afin que  
tout le monde en pût juger par soi-même.  
La suppression que les Jésuites firent de ces  
*Entretiens*, me fit abandonner ce dessein,  
presque aussitôt que je l'eus conçu. Mais une  
nouvelle édition qu'ils en firent paroître il  
y a quelque-tems, & qu'ils répandirent  
par-tout, m'engagea à reprendre ce travail.  
J'avoue néanmoins que l'*Apologie des Pro-  
vinciales*, qui a été reçue avec tant d'applau-  
dissement, me l'auroit fait abandonner pour  
toujours, si les entreprises continuelles de  
ces Peres, ne m'avoient convaincue de la  
nécessité de l'achever. »

Avant que d'exposer quelles furent les  
suites de l'attaque si vive livrée à la Mo-  
rale corrompue des Jésuites par MM. Pas-  
cal & Nicole, il est à propos de faire con-  
noître ces deux zélés défenseurs de la Morale  
Chrétienne. Nous avons vû dans l'Article de  
M. Arnauld la part qu'il eut dans ce combat.

---

## ARTICLE XX.

*MM. Nicole & Pascal Défenseurs de  
la Morale Chrétienne contre les  
relâchemens des Casuistes.*

I.

**P**ierre Nicole naquit à Chartres au mois  
d'Octobre 1625. Il eut pour précepteur  
son pere qui étoit homme de Lettres, &

E v

II.

M. Nicole:  
Ses études:  
Ses liaisons:  
avec Port-  
Royal.



sous qui il étudia tous les anciens Auteurs Profanes, Grecs & Latins. Le pere s'appliquoit à la Poësie, & composoit des Pièces qui lui attiroient de justes représentations de la part de son fils, qui dès l'enfance détestoit tout ce qui pouvoit blesser la modestie, & nuire aux bonnes mœurs. En 1642. le jeune Nicole fut envoyé à Paris, où il fit son Cours de Philosophie dans le College d'Harcourt. Il étudia ensuite la Théologie sous le célèbre M. de Sainte-Beuve. Il lut en même-temps tous les Ouvrages de Saint Augustin sur la Grace, & fit une étude suivie de saint Thomas. Comme le Livre de Jansénius faisoit alors beaucoup de bruit, il le lut avec soin & vérifia tous les passages de saint Augustin & des autres Peres qui y sont cités, & il ne trouva aucune citation qui ne fût exacte. Son pere lui fit prendre le degré de Bachelier, & dédier sa Thèse à M. Lescot Evêque de Chartres, avec qui le jeune Bachelier n'eut plus depuis aucune liaison. M. Nicole ne s'étoit point borné à des études purement Théologiques; il y avoit joint l'étude des Langues, Hébraïque, Grecque, Latine, Espagnole & Italienne. Il ne travailloit pas moins à avancer dans la piété que dans les sciences. Il alloit souvent à Port-Royal de Paris entendre les Instructions que faisoit M. Singlin. Il voioit aussi très-fréquemment deux tantes, Religieuses de cette sainte Maison, dont l'une étoit la Mere des Anges Suireau, qui fut Abbessé de Maubuisson & ensuite de Port-Royal. Il connut bien-tôt les Solitaires qui vivoient au-dehors de la Maison de Paris, & de celle des champs, & se lia avec eux. On avoit formé



Nicole.

ciens Auteurs  
se s'appliquoit  
Pièces qui lui  
ons de la part  
dérois tout  
ie, & nuire  
le jeune Ni-  
fit son Cours  
e d'Harcourt.  
sous le célé-  
ut en même-  
aint Augustin  
suivie de saint  
Jansénius fai-  
il le lut avec  
ages de saint  
ui y sont cités,  
on qui ne fût  
re le degré de  
se à M. Lescot  
i le jeune Ba-  
ne liaison. M.  
é à des études  
y avoit joint  
ue, Grecque,  
ne. Il ne tra-  
dans la piété  
oit souvent à  
es Instructions  
ioit aussi très-  
Religieuses de  
l'une étoit la  
fut Abbessé de  
Royal. Il con-  
vivoient au-  
& de celle des  
a avoit formé

M. Nicole. XVII. siècle. 107

des Ecoles pour élever quelques jeunes gens, & M. Nicole fut choisi pour un des maîtres.

En 1654. M. Arnauld chercha un second qui pût partager avec lui le travail que demandoit la défense de la vérité. Il jeta les yeux sur M. Nicole, tant à cause de la justesse de son esprit, & de la solidité de son jugement, qu'à cause du rare talent qu'il avoit d'écrire en Latin dans la plus grande pureté de cette Langue. Il alla le trouver à Port-Royal des champs, & lui aiant proposé de s'associer à lui, M. Nicole n'hésita pas, & commença dès-lors à entrer dans tous les travaux de M. Arnauld pour les intérêts de l'Eglise. Il eut part à tous les Ecrits qui parurent cette même année sur le Livre & sur la Doctrine de Jansénius. Il vint demeurer à Paris en 1655. chez M. Hamelin où étoit M. Arnauld, qu'il seconda dans les Ouvrages qu'il fit pour sa défense contre la Censure de Sorbonne. Les années suivantes M. Nicole composa quelques-uns des Ecrits des Curés de Paris, contre la Morale corrompue des Jésuites, savoir le troisième, le quatrième, le huitième & le neuvième, & quelques Censures Episcopales de l'Apologie des Casuistes. Le zèle avec lequel il combattoit la Morale relâchée des Jésuites, ne lui fit pas perdre de vûe les ennemis de Jansénius & la défense de la Doctrine de Saint Augustin. Dans ces mêmes années 1657 & 1658. il écrivit plusieurs pièces Latines très-importantes, entre autres les six Disquisitions de Paul Irénée. C'est un chef d'œuvre en genre de Théologie Scholastique. Le but de cet Ouvrage est de dissiper le phantôme du Jansénisme, & de montrer que ce n'est

II.  
Il se joint à  
M. Arnauld,  
& écrit plu-  
sieurs Ouvra-  
ges sur la  
Grace & sur  
la Morale.

qu'une hérésie imaginaire, dont les mal-intentionnés se servent pour décrier les gens de bien, & pour tromper les ignorans. Ce fut aussi alors qu'il fit l'écrit intitulé, *Belga percontator*, contre M. de Marca.

### III.

Il traduit en Latin les Provinciales; & y fait des notes. Autres Ecrits sur les affaires de l'Eglise.

Un des Ouvrages les plus considérables de M. Nicole dans le cours de ces disputes, c'est ce qu'il fit au sujet des Lettres Provinciales. Il les traduisit en Latin étant à Cologne où il s'étoit retiré, pour se mettre à couvert des vexations qu'il avoit à craindre. Il joignit à sa traduction des préfaces & des notes en forme de Commentaire, dans lesquelles il réfute les calomnies que les Jésuites avoient répandues contre M. Pascal. Il y traite aussi plusieurs points très-importans de la Théologie Morale. Il y a joint dans la suite diverses pièces très-intéressantes. Pour la belle Latinité, on peut dire que M. Nicole s'est surpassé lui-même dans cet Ouvrage; & à l'égard du fond des matieres qui y sont traitées, c'est un chef d'œuvre au jugement de tous les connoisseurs. Il le donna au public sous le nom de Wendrock. Nous avons dit qu'il fut traduit en François par Mademoiselle de Joncœur, fille recommandable par sa grande vertu & par son zèle pour la vérité. M. Nicole étoit de retour à Paris en 1660. lorsqu'il attaqua les Ecrits que publioit le Pere Amelotte de l'Oratoire pour l'exaction de la signature du Formulaire. Il fit quelques tems après en Latin le *Traité de la distinction du fait & du droit dans l'affaire de Jansenius*, & en François, les *pernicieuses conséquences de la nouvelle hérésie des Jésuites, contre le Roi & contre l'Etat*. Il demouroit alors à Paris dans une grande retraite avec

ont les mal-in-  
rier les gens de  
morans. Ce fut  
titulé , *Belga*  
rca.

onfidérables de  
ces disputes ,  
Lettres Provin-  
étant à Colo-  
se mettre à  
oit à craindre.  
préfaces & des  
re , dans les-  
que les Jésui-  
M. Pascal. Il y  
rès-importans  
joint dans la  
ssantes. Pour  
ue M. Nicole

Ouvrage ; &  
s qui y sont  
au jugement  
donna au pu-  
Nous avons  
ar Mademoi-  
ndable par sa  
ur la vérité.  
ris en 1660.  
e publioit le  
nr l'exaction.  
l fit quelque  
de la distinc-  
aire de Jan-  
ieuses conse-  
es Jésuites ,  
d demouroit  
etraite avec

## M. Nicole. XVII. Siècle. 109

M. Arnauld chez Madame Angran parente de ce Docteur. En 1664. ils allerent tous deux à Châtillon dans une maison de campagne , où ils passerent quelque tems , uniquement occupés de la priere & de l'étude. M. Nicole consulta alors M. d'Alet sur le dessein qu'il avoit de ne plus écrire , & de se consacrer à une entière retraite. Le saint Prélat lui conseilla de continuer de travailler pour la défense de la vérité , & de ne point se séparer de son illustre ami.

M. Nicole suivit ce sage conseil , & commença à écrire des Livres de controverse contre les Calvinistes. Il entreprit de concert avec M. Arnauld le grand Ouvrage de la Perpétuité. Il en fut bientôt détourné par de nouveaux incidens. Les Ecrits des Peres Ferrier & Annat Jésuites , la foi humaine de M. de Peresfixe , les violences exercées contre les Religieuses de Port-Royal , donnerent une ample matiere à sa plume & à son zèle. Il fit en 1665. son excellent Traité de la Foi humaine , les dix Lettres *Imaginaires* , & les huit *Visionnaires*. Ces Ecrits sont si connus , qu'il seroit superflu d'en faire ici l'analyse. On y trouve la force du raisonnement jointe à la justesse des réflexions & à la solidité des principes. M. Nicole eut aussi beaucoup de part à plusieurs différens Ouvrages qui parurent pour la défense du Nouveau Testament de Mons , & pour celle des IV Evêques persécutés au sujet du Formulaire. Il fit dans ce même tems avec M. Arnauld un pèlerinage au tombeau de saint Bernard à Clairvaux. Dans le fort de la persécution , M. Nicole alla à Fontainebleau , où étoit la Cour , & où il composa le sixi-

### IV.

Autres Ecrits  
de M. Nicole.  
Traité de la  
Foi humaine.  
*Imaginaires.*  
*Visionnaires.*  
Défense des  
IV Evêques.

me & le septième des Mémoires faits pour la défense des IV Evêques. Le but de ce voyage étoit de répondre sur le champ aux Mémoires que les Jésuites faisoient présenter au Conseil, & que M. le Tellier Secrétaire d'Etat lui faisoit remettre secrètement dans son Hôtellerie, où il étoit entièrement inconnu.

## II.

V.  
Livres de  
Controverses  
contre les  
Calvinistes.  
Essais de Mo-  
rale. M. Ni-  
cole fait di-  
vers voïages.

Lorsque le Pape Clement IX. eut rendu la paix à l'Eglise de France, M. Nicole s'appliqua sérieusement au Livre de la Perpétuité de la Foi, dont le succès fut très-grand. Il voulut que le nom seul de M. Arnauld parût à la tête de ce grand Ouvrage. » Vous êtes Prêtre & Docteur, lui dit-il, & moi je ne suis que simple Clerc. Il convient qu'on n'envisage que vous dans ce travail, où il faut parler au nom de l'Eglise, & défendre sa foi dans des points si importants. » Il composa en 1671. étant à Port-Royal des Champs, les *Préjugés légitimes contre les Calvinistes*, Ouvrage qui porta un coup mortel à ces hérétiques, & qui mit en émotion tous leurs Ministres. Ce fut aussi cette même année que parut dans le Public le premier volume des *Essais de Morale*, & il fut bien-tôt suivi de trois autres. Cet Ouvrage est devenu considérable par les nouveaux volumes que l'Auteur composa; & il suffiroit seul pour immortaliser M. Nicole. M. Arnauld l'ayant engagé de l'accompagner à Angers, M. Nicole le fit, & à son retour il se logea au Faubourg saint Jacques, où il fut tranquille jusqu'en 1676. travaillant à la suite des *Essais de Morale* & de la *Perpétuité de la*

Nicole.

ires faits pour  
Le but de ce  
le champ aux  
isoient présen-  
e Tellier Secrète-  
tre secretement  
oit entierement

X. eut rendu la  
M. Nicole s'ap-  
de la Perpétui-  
fut très-grand.  
de M. Arnauld  
ouvrage. » Vous  
dit-il, & moi  
il convient qu'on  
ce travail, où il  
se, & défendre  
importants. » Il  
Port-Royal des  
es contre les Cal-  
un coup mortel  
en émotion tous  
ette même année  
premier volume  
ut bien-tôt suivi  
est devenu con-  
volumes que  
roit seul pour  
Arnauld l'aient  
ngers, M. Ni-  
e logea au Fau-  
fut tranquille  
à la suite des  
Perpétuité de la

## M. Nicole. XVII. siècle. 111

*Foi.* Au commencement de cette année, il alla à Alêt demander quelques avis à M. Pavillon, & revint par Grenoble pour voir M. le Camus, qui le retint le plus long-tems qu'il put. Cet illustre Prélat le mena à la grande Chartreuse, où il visita le tombeau de saint Bruno. De Grenoble il alla à Annecy prier sur celui de saint François de Sales. Il y fit connoissance avec la Supérieure des filles de la Visitation, avec qui il a continué depuis d'être en commerce de Lettres. Comme tout étoit suspect dans les actions les plus simples des Théologiens de Port-Royal, on ne manqua pas de donner un mauvais tour à ce voiage de M. Nicole. On prétendit qu'il étoit allé sonder quelques Evêques sur l'affaire du Jansénisme, & que c'étoit pour cela qu'il avoit changé de nom sur la route. On lui fit tenir des propos ridicules à M. d'Arenthon Evêque de Geneve, & on répandit qu'il n'avoit point honoré les Reliques de Saint François de Sales. D. le Maïsson Général des Chartreux dans la vie de M. d'Arenthon, a débité ces contes sur la foi d'un Abbé de la Pérouse.

De retour à Paris, M. Nicole travailla au *Traité de l'Oraison*. Il s'y propose de prémunir les esprits contre la fausse spiritualité, qui prend pour divines toutes les prétendues lumieres qu'on reçoit dans l'Oraison. Il combat spécialement sans cependant les nommer, M. de Bernieres de Louvigni Auteur du Livre intitulé, *Le Chrétien intérieur*, & le Pere Guillozé Jésuite, qui dans plusieurs Ouvrages de piété, avoit semé les principes du plus dangereux Quétisme. Ce *Traité* fut très-bien reçu du Public, & les Docteurs

VI.  
Traité de la  
Priere. M.  
Nicole sort  
du Royaume.

de Louvain le firent réimprimer en Flandres pour l'usage de leurs Collèges. M. l'Evêque de Castorie le fit traduire en Flamand pour les Catholiques de Hollande. En 1678. il se forma un nouvel orage contre M. Nicole à l'occasion de la Lettre Latine que les Evêques d'Arras & de Saint Pons écrivirent au Pape Innocent XI. contre plusieurs propositions scandaleuses des Casuistes relâchés. La mort de Madame de Longueville arrivée en 1679. l'obligea de sortir du Royaume. Il alla à Bruxelles où M. Arnauld le joignit bien-tôt ; mais cette réunion ne dura pas long-tems. M. Arnauld qui pensoit à se retirer en Hollande , lui fit la proposition de le suivre. M. l'Evêque de Castorie les invitoit à venir s'y fixer , leur promettant qu'ils y seroient fort tranquilles. M. Nicole s'en défendit en alléguant sa santé qui s'affoiblissoit, ses attaques d'asthme qui devenoient plus violentes , le mauvais air de la Hollande , la disette de bonne eau , qui étoit presque son unique boisson ; & de plus la résolution qu'il avoit prise de ne plus se mêler de rien , & d'aller finir ses jours dans un coin de quelque monastere , pour ne plus penser qu'à la mort. M. Arnauld ne voulut pas trop insister , & le laissa libre. Ainsi ils se séparèrent ; M. Arnauld alla en Hollande , & M. Nicole demeura en Flandres.

## VII.

Sa Lettre à l'Archevêque de Paris indispose plusieurs de ses amis.

Mais peu de tems après il songea à retourner à Paris. La difficulté étoit de s'y procurer une résidence paisible ; & la chose dépendoit de l'Archevêque ( de Harlai. ) Il savoit que ce Prélat étoit très-irrité contre lui à l'occasion de la Lettre des deux Evêques au Pape , que tout le monde lui attri-

*Nicole.*  
ner en Flandres  
s. M. l'Evêque  
Flamand pour  
En 1678. il se  
re M. Nicole à  
e que les Evê-  
s écrivirent au  
lusieurs propo-  
nistes relâchés.  
gueville arrivée  
du Royaume. Il  
ould le joindre  
n ne dura pas  
en soit à se reti-  
proposition de  
orie les invitoit  
tant qu'ils y se-  
cole s'en défen-  
affoiblissoit, ses  
oient plus vio-  
a Hollande, la  
oit presque son  
résolution qu'il  
ler de rien, &  
coin de quel-  
s penser qu'à la  
pas trop insis-  
s se séparèrent;  
, & M. Nicole

il songea à re-  
é soit de s'y  
le; & la chose  
de Harlai.) Il  
es-irrité contre  
des deux Evê-  
monde lui attri-

*M. Nicole. XVII. siècle. 113*

duoit. Il pensa donc qu'il falloit entrer en  
éclaircissement avec ce Prélat; & par le con-  
seil de quelques personnes, il lui écrivit  
une Lettre, dont la substance porte, « qu'on  
ne doit point le rendre garant de ce qu'il y  
auroit dans la conduite des deux Evêques,  
où l'on croiroit voir un manque de respect  
pour le Roi; que s'il y avoit même dans la  
Lettre qu'il avoit dressée par leur ordre, des  
choses peu mesurées, il ne devoit pas en  
être chargé, parce que ce n'est pas à celui  
qui écrit pour d'autres, mais à ceux qui  
adoptent son Ecrit, à répondre de ce qui y  
est. Qu'au reste de bons Evêques qui aiment  
l'Eglise, ne sont point répréhensibles, lors-  
qu'ils cherchent dans l'autorité du saint Sié-  
ge de l'appui & du secours contre les Cor-  
rupteurs de la Morale Chrétienne; que pour  
lui on fait bien que depuis dix ans il ne  
s'est mêlé de rien; & qu'il est résolu de ne  
rien faire dans la suite qui puisse démentir le  
témoignage qu'il se rend de son éloignement  
de toute contestation, & qu'il évitera tout  
ce qui peut faire du bruit, & donner de la  
peine au Prélat. » Cette Lettre indisposa  
contre M. Nicole plusieurs de ses anciens  
amis, qui la regardoient comme une foi-  
blesse & une espee de prévarication, sur-  
tout à cause de l'engagement qu'il prenoit  
à la fin de la Lettre, de ne plus se mêler  
dans les disputes, & de ne rien faire qui dé-  
plût à un Prélat protecteur de l'erreur, &  
toujours déclaré contre le bien. M. Arnauld  
garda plus de modération; & quoiqu'il  
n'approuvât point la démarche de son ami,  
il le défendit contre ceux qui le décrioient  
& le condamnoient trop durement. Quel-



qu'indifférent que fût M. Nicole par caractère, pour tous les discours qu'on pouvoit tenir contre lui, il fut néanmoins fort sensible à ce soulèvement des amis, & il écrivit plusieurs Lettres pour justifier sa conduite. Il composa même une longue Apologie qui n'a été imprimée que long-temps après sa mort.

VIII.  
Il fait divers  
voyages.

*Lettre 25.  
tom. 7. des  
Essais de Mor.*

Il y a apparence qu'il étoit à Liege lorsqu'il écrivit cette Lettre à l'Archevêque de Paris. Il en partit vers la fin de l'année (1679) & alla à Sedan en remontant la Meuse. Voici comment il fait le récit de ce voyage. » Qui m'auroit dit, il y a six mois, qu'il me falloit résoudre à n'avoir plus ni feu ni lieu, à être à charge à tout le monde, à changer continuellement de demeure, à être décrié & condamné d'un consentement universel par les gens du monde & les amis, à n'être plaint ni défendu de personne, à coucher sur la paille avec la fièvre dans des trous creusés sous les rochers de la Meuse, en vérité cela m'auroit fait peur. Cependant cela est passé, & n'est pas si grand'chose qu'on pourroit croire. » Après un séjour assez court à Sedan, il alla à l'Abbaye de Châtillon Ordre de Cîteaux, dont il édifia les Moines par sa piété exemplaire. Ses ennemis l'y découvrirent, & l'accusèrent d'y vouloir cabaler. Il en sortit dans la plus grande rigueur de l'hyver, & se rendit à l'Abbaye d'Orval autre maison de Cîteaux dans le Duché de Luxembourg. Il fut obligé d'en sortir pour la même raison qui lui avoit fait quitter Châtillon. Il retourna à Liège, où il eut la consolation de voir M. de Sainte Marthe, qui y passoit pour aller voir M. Arnauld



Nicole.  
Nicole par carac-  
qu'on pouvoit  
moins fort sen-  
mis, & il écri-  
stifier sa con-  
longue Apolo-  
ue long - tems

it à Liege lors-  
Archevêque de  
l'année (1679)  
ant la Meuse,  
t de ce voyage.  
mois, qu'il me  
ni feu ni lieu,  
onde, à chan-  
neure, à être  
entement uni-  
& les amis, à  
e personne, à  
la fièvre dans  
ners de la Meu-  
it peur. Cepen-  
s si grand'chose  
un séjour assez  
aye de Châtil-  
édifia les Moi-  
ses ennemis l'y  
y vouloir ca-  
lus grande ri-  
l'Abbayed'Or-  
dans le Duché  
gé d'en sortir  
voit fait quit-  
Liège, où il  
de Sainte Mar-  
it M. Arnauld

M. Nicole. XVII. siècle. 115  
à Bruxelles. M. Nicole l'y accompagna, &  
passa quelque-tems avec ces deux illustres  
amis.

### III.

Etant revenu à Liege, il reçut la nouvel-  
le, que l'Archevêque de Paris lui permet-  
toit de revenir secrètement à Chartres. Il y  
alla donc, & prit le nom de M. de Berci.  
Il eut ensuite permission de retourner à  
Paris, ce qui lui attira de nouveaux repro-  
ches de la part de quelques personnes, qui  
n'avoient pas la même modération que M.  
Arnauld, qui prit hautement la défense de  
son ami. Dès que M. Nicole fut tranquille  
à Paris, il écrivit pour les intérêts de l'Egli-  
se. Il publia le Livre de *l'Unité de l'Eglise*,  
& celui qui a pour titre: *Les Prétendus Ré-*  
*formés convaincus de Schisme*. Ces excellens  
Ouvrages produisirent de grands fruits. Pen-  
dant qu'il travailloit à la Controverse, il ne  
perdoit pas de vûe la Morale. Il s'occupoit de  
la *Continuation des Essais de Morale*, qui  
consiste dans une explication des Epîtres &  
Evangiles de toute l'année. Elle fut achevée  
& imprimée en 1687. Il seroit superflu d'en  
faire l'éloge. C'est un Ouvrage qui a tou-  
jours le mérite de la nouveauté, & que l'on  
relit chaque année avec une nouvelle satis-  
faction, & toujours avec fruit. M. de Rancé  
Abbé de la Trappe en fit un grand éloge, en  
remerciant l'Auteur du présent qu'il lui avoit  
fait des deux premiers volumes.

MM. Hideux & Blampignon Docteurs &  
Curés de Paris donnent dans leur Approba-  
tion une idée juste de l'excellence de l'Ou-  
vrage, & de la grande réputation de l'Au-

### IX.

M. Nicole de  
retour à Paris  
compose de  
nouveaux Ou-  
vrages contre  
les Calvinistes  
& continue  
les Essais de  
Morale.

teur. » Comme la Religion, disent ces Docteurs, consiste dans la Foi & dans les mœurs, & qu'en même-tems que l'Eglise travaille à gagner ses ennemis en leur découvrant la vérité qu'ils ignorent, elle tâche de sanctifier ses enfans, en les engageant à faire honneur à leurs sentimens par leurs actions : c'est donner au zèle toute l'étendue qu'il peut avoir, que de s'employer sans réserve à seconder l'Eglise dans ces deux choses qui fixent les desseins & qui partagent sa conduite. Chacun sait combien l'Auteur qui donne cet Ouvrage au Public, a contribué au plein triomphe que la Foi de l'Eglise a remporté sur ses ennemis. Nous goûtons avec plaisir les fruits d'une gloire qui lui a coûté tant de peines, & nous apprenons avec joie qu'il vient tout de nouveau de prendre les armes pour repousser les derniers efforts d'un parti, qui foible, languissant, & pressé de toutes parts, semble ne pouvoir plus se soutenir que par de nouveaux systèmes, & par des paradoxes inouis. Mais comme rien ne peut échapper à la doctrine & à la charité de l'Auteur, il ne se borne pas à défendre l'Eglise contre ses ennemis, il travaille utilement au salut de ses enfans, également habile & heureux à connoître avec pénétration, à montrer avec évidence, à développer avec netteté, & les dogmes que l'on doit croire & les maximes que l'on doit suivre, pour appartenir de cœur & d'esprit à Jesus-Christ & à son Eglise. Il dissipe les nuages de l'ignorance & de l'erreur. Il conduit à la vertu par des pas de lumière, & de la même main dont il a tant de fois élevé des trophées à la vérité de la Foi, il soutient la pureté de la

Nicole.

, disent ces Doc-  
c dans les mœurs,  
Eglise travaille à  
ur découvrant la  
e tâche de sanc-  
engageant à faire  
par leurs actions :  
e l'étendue qu'il  
ier sans réserve à  
deux choses qui  
partagent sa con-  
l'Auteur qui don-  
, a contribué au  
de l'Eglise a rem-  
us goûtons avec  
e qui lui a coûté  
prenons avec joie  
u de prendre les  
niers efforts d'un  
nt, & pressé de  
avoir plus se sou-  
ystèmes, & par  
comme rien ne  
& à la charité de  
s à défendre l'E-  
l travaille utile-  
également habi-  
avec pénétration,  
développer avec  
on doit croire &  
suivre, pour ap-  
à Jesus-Christ &  
uages de l'igno-  
uit à la vertu par  
la même main  
des trophées à la  
t la pureté de la

M. Nicole. XVII. siècle. 117

Morale, & la fait triompher de la cupidité,  
des passions & du crime. On a déjà vû plu-  
sieurs Ouvrages dont il nous a enrichis.  
Il le fait encore dans les Livres qui ont pour  
titre; *Continuation des Essais de Morale*. Tout  
y est plein de solidité & d'instruction. La  
doctrine y prépare le monde à la piété. L'Au-  
teur va au cœur par l'esprit. Il joint l'onction à  
la force, & par-tout il gagne & enleve, par-  
ce que par-tout il persuade & convainc.  
Ceux qui liront ces Livres avec application,  
y apprendront l'heureux art d'entier dans les  
desseins de l'Eglise, qui dans les Dimanches  
& les Fêtes ne propose aux fidèles certains  
endroits choisis de l'Ecriture, qu'afin que ce  
qu'ils entendent lire, soit le sujet de leur  
instruction, le soutien de leur espérance, &  
le principe de leur consolation. Le pécheur  
malgré les nuages des passions s'y reconnoitra  
lui-même. Il y verra la grandeur de ses éga-  
remens; il en découvrira les sources, il en  
prévoira les suites: pourvû qu'il ne soit pas  
semblable à un homme qui après s'être re-  
gardé dans un miroir, s'en va & oublie à  
l'heure même quel il étoit. Il aura honte  
de n'être pas ce qu'il doit être; & cherche-  
ra dans la pénitence des forces pour s'affran-  
chir de l'empire du démon. Le juste s'y sen-  
tira de plus en plus animé à rendre grâces  
à la miséricorde qui l'a prévenu de ses bé-  
nédictions, à combattre la cupidité dont il  
découvrira les artifices & les illusions, à  
faire son salut avec crainte & tremblement;  
à affermir sa vocation & son élection par les  
bonnes œuvres. Peres, enfans, maîtres, do-  
mestiques, Magistrats, Princes, Religieux,  
Prêtres, Pontifes, tout le monde y peut

118 Art. XX. *M. Nicole.*

profiter : & de tant d'états différens qui partagent la société civile , & qui font cette agréable variété de l'Eglise dont parle le Roi Prophète , il n'en est pas un seul qui ne puisse y trouver les regles d'une conduite également sainte devant Dieu , & irréprochable devant les hommes. »

X.  
Autres travaux de M. Nicole. Nouveaux services qu'il rend à l'Eglise. Sa dispute sur la Grace générale.

Ce fut aussi dans ce même tems , que M. Nicole recueillit tous les manuscrits de M. Hamon pour les donner au public. Il les revit tous, & composa des Préfaces pour chaque Volume. Ce sont des morceaux dignes d'un si savant Editeur. Il écrivit aussi alors la vie de la Mere Marie des Anges Suireau sarrante, qui avoit été vingt-deux ans Abbessé de Maubuisson. En 1687, il s'établit dans la maison où il est mort. Elle étoit située dans la place du puits l'Hermite derriere la Pitié , & appartenoit au Couvent des Religieuses de la Crèche , qui ne subsiste plus , & auquel a succédé la Communauté de S. François de Sales. Comme il se trouvoit dans le voisinage du Jardin du Roi , il alloit ordinairement s'y promener. Il faisoit certains jours de la semaine des Conférences sur la Controverse avec des personnes habiles. Il étoit souvent visité par M. le Comte de Troiville , MM. Racine , Despréaux , Dubois , Renaudot , le Tourneux, Santeuil & plusieurs autres. Ce fut à la fin de sa vie qu'éclata la dispute au sujet de son système sur la Grace générale. Les Jésuites en ont donné une idée très-peu juste. Pour s'en former une qui soit exacte , il faut lire un Recueil en quatre volumes in-douze , dont les deux premiers contiennent tous les Ecrits de M. Nicole sur cette matiere ; & les deux sui-

*Nicole.*

fférens qui par-  
qui font cette  
ont parle le Roi  
ul qui ne puisse  
uite également  
ochable devant  
tems , que M.  
nuscripts de M.  
public. Il les  
éfices pour cha-  
orceaux dignes  
vit aussi alors la  
nges Suireau sa  
ux ans Abbessé  
'établit dans la  
toit située dans  
errière la Pitié,  
des Religieuses  
te plus , & au-  
uté de S. Fran-  
rouvoit dans le  
il alloit ordi-  
faisoit certains  
férences sur la  
nes habiles. Il  
le Comte de  
espréaux , Du-  
ux, Santeuil &  
a fin de sa vie  
de son système  
tes en ont don-  
ur s'en former  
ire un Recueil  
, dont les deux  
Ecrits de M.  
les deux sui-

*M. Nicole. XVII. siècle. 119*

vans ceux de M. Arnauld , du Pere Quesnel  
& des autres Théologiens qui ont combattu  
ce système. On a encore une belle Lettre de  
M. Duguet sur la Grace générale , & un  
Ecrit de Dom Hilarion Bénédictin de S.  
Vannes. On sait que M. Nicole quelque-  
tems avant sa mort tenoit fort peu à son sys-  
tème , & qu'il a toujours été inviolablement  
attaché aux Dogmes de la Grace efficace  
par elle-même , & de la Prédestination gra-  
tuite.

M. Nicole a pris quelque part à la dispute  
de M. l'Abbé de la Trappe avec D. Mabil-  
lon sur les Etudes des Moines. Il fit même ,  
peu avant sa mort , un Mémoire qui s'est  
trouvé parmi les papiers du Savant Bénédic-  
tin , & que D. Vincent Thuillier a donné  
au Public. M. Nicole y prouve que M.  
l'Abbé de la Trappe avançoit plusieurs cho-  
ses sans preuves , & que de tout tems on a  
vû les Etudes cultivées dans les Monaste-  
res. Une autre affaire dans laquelle il entra  
aussi les dernières années de sa vie , est celle  
du Quiétisme. Le grand Bossuet l'engagea à  
écrire sur cette matiere. Malgré ses infirmi-  
tés , il relut les Ecrits de Molinos , d'Estival,  
de Falconi , de Malaval , du Pere de la Com-  
be & de Madame Guion , & revit ses propres  
Ecrits précédens sur ce sujet , les *Visionnai-  
res* & le *Traité de la Priere*. Il composa en-  
suite un volume intitulé : *Réfutation des  
principales erreurs des Quiétistes* , qui fut im-  
primée en 1695. Cette même année le 11  
Novembre il eut une espee d'attaque d'a-  
poplexie qui n'empêcha point qu'il ne fût  
en état de recevoir les Sacremens. Pendant  
les cinq jours que dura sa maladie , il se

**XI.**

M. Nicole  
écrit contre  
les Quiétistes  
à la priere de  
M. Bossuet.  
Sa dernière  
maladie & sa  
mort.

120 Art. XX. *M. Nicole.*

faisoit sans cesse réciter des Pseaumes , & indiquoit les endroits de l'Ecriture Sainte qu'il souhaitoit qu'on lui lût. Le 16. il eut une seconde attaque dont il mourut. Il étoit âgé de soixante-dix ans. Il avoit prié de vive voix qu'on portât son cœur à Port-Royal pour être réuni à celui de M. Arnauld , qui étoit mort l'année précédente ; mais on oublia d'exécuter cette disposition. Il fut enterré dans l'Eglise de saint Medard dans la nef près de la grande porte du Chœur. Il avoit choisi pour ses Légataires M. le-Comte du Charmel , le Pere Fouquet de l'Oratoire & M. Cordier , auquel il substituoit en cas de mort M. l'Abbé Couer. Les legs du Testateur furent contestés par deux cousines qui se disoient héritières. Leur Avocat fit un Factum fort injurieux à la mémoire de ce grand Théologien. C'est une pièce dictée par la passion & par la calomnie.

XII.

Ouvrages  
posthumes de  
M. Nicole.  
Ses Instruc-  
tions Théolo-  
giques. Ses  
Lettres. Ex-  
cellence de la  
Morale de ce  
grand Théo-  
logien,

On a donné au Public plusieurs Ouvrages posthumes de M. Nicole : trois volumes de Lettres , & six volumes d'Instructions Théologiques sur les Sacremens , sur le Symbole & sur le Décalogue. Il y a un septième volume sur l'Oraison Dominicale & la Salutation Angelique. Ces Instructions sont au-dessus de tous les éloges que l'on pourroit en faire. C'est un trésor de lumière , dans lequel on ne sauroit assez exhorter les Fidèles à aller puiser , s'ils veulent être solidement instruits de la Religion. Les plus importantes matieres y sont traitées par l'autorité de l'Ecriture & de la Tradition , & sont dégagées de tout ce qui sent la Scholastique. M. Nicole explique le Dogme avec netteté & précision , & en tire ensuite les Instruc-  
tions

*Nicole.*

Pseaumes , &  
Ecriture Sainte

Le 16. il eut  
mourut. Il étoit  
oit prié de vive  
e à Port-Royal  
Arnauld , qui  
e ; mais on ou-  
ion. Il fut en-  
edard dans la  
du Chœur. Il  
es M. le Comte  
r de l'Oratoire  
bstituoit en cas  
es legs du Tes-  
eux cousines qui  
Avocat fit un  
mémoire de ce  
pièce dictée par  
e.

lusieurs Ouvra-  
le : trois volu-  
es d'Instructions  
ens, sur le Sym-  
y a un septième  
icale & la Salu-  
uctions sont au-  
l'on pourroit en  
miere , dans le-  
horter les Fidé-  
lent être solide-  
on. Les plus im-  
itées par l'auto-  
adition , & sont  
t la Scholastique.  
me avec netteté  
uite les Instruc-  
tions

*M. Nicole. XVII. siècle. 121*

tions morales les plus naturelles & les plus solides. Il croioit avec raison que la Théologie ne devoit point être traitée d'une manière sèche & stérile , qui éclaire l'esprit sans remuer le cœur , & qui montre les vérités de la Foi sans les rendre aimables , & sans apprendre aux hommes l'usage qu'ils doivent faire de cette lumière par rapport à leurs mœurs. Il a donc voulu , à l'exemple des Saints Peres , joindre la Morale au Dogme , de telle sorte que sa Théologie fût en même-tems un Livre de piété. On peut dire avec vérité qu'il n'y a gueres d'Ouvrages sur lesquels Dieu ait répandu plus de bénédictions que sur ceux de M. Nicole. Ainsi il ne faut pas s'étonner si les ennemis de tout bien & les Corrupteurs de la Morale , se sont efforcés de les faire passer pour suspects. Mais leur audace n'a servi qu'à les couvrir de confusion , en dévoilant de plus en plus le dessein qu'ils ont formé d'établir un nouveau corps de Religion à la place de l'ancien.

On trouve dans chaque Traité de M. Nicole un ordre & une méthode qui porte la lumière dans l'esprit de ses Lecteurs , & qui les convainc par la seule liaison & le seul enchaînement de ses principes. On y remarque sa profondeur pour remonter jusqu'aux premiers principes des vérités qu'il expose , & pour développer toutes les conséquences des maximes qu'il établit ; sa sagesse & sa circonspection pour ne rien avancer de douteux & de nouveau dans la Morale. Enfin on y remarque par-tout l'attachement inviolable de l'Auteur à la Doctrine des Saints Peres , & la piété tendre & sincère qui regne

*Tome XII.*

F



122 Art. XX. *M. Pascal.*

dans tous ses Ouvrages , & qu'il inspire à ses Lecteurs. Nous ne dirons rien de tous ceux qu'il a faits sur la Controverse. Il n'y en a aucun où l'on ne voie avec admiration la supériorité de son génie , l'élévation & la solidité de ses pensées , la justesse & la force de ses raisonnemens , la délicatesse de son discernement , la clarté & la pureté de son style , sa pénétration , ses lumieres & son amour pour la vérité. Peut-on douter que l'Eglise ne mette un jour au rang de ses Docteurs & de ses Peres , un Théologien qui lui a rendu de si grands services , qui l'a éclairée par tant d'Ouvrages solides , sur le Dogme & sur la Morale , & qui n'a cessé de combattre par ses Ecrits les ennemis du dedans aussi-bien que ceux du dehors ?

IV.

XIII.  
M. Pascal.  
Son éducation. Ses progrès dans les Sciences. Sa grande réputation de Savant,

Blaise Pascal naquit à Clermont en Auvergne le 19 Juin 1623. Son pere Etienne Pascal étoit Président en la Cour des Aydes de cette Ville , & se chargea seul de son éducation. Afin d'y mieux réussir il quitta sa Charge & alla se fixer à Paris avec son fils , en qui il voioit des dispositions extraordinaires. Il se tenoit chez lui toutes les Semaines , des Conférences de Sçavans ; & le jeune Pascal , qui n'avoit que douze ans y assistoit , & y donnoit des marques de la sublimité & de la pénétration de son esprit. Son goût pour la Géométrie parut dès l'enfance ; & son pere fut un jour épouvanté en voyant que son fils étoit parvenu de lui-même & par ses propres recherches jusqu'à la trentedeuxième proposition du premier Livre d'Eu-



Pascal.

qu'il inspire à  
rien de tous  
verse. Il n'y  
avec admiration  
l'élévation &  
la justesse & la  
la délicatesse de  
& la pureté de  
ses lumieres &  
peut-on douter  
r au rang de ses  
un Théologien  
services, qui l'a  
solides, sur le  
& qui n'a cessé  
les ennemis du  
du dehors ?

Clermont en Au-  
son pere Etienne  
à Cour des Aydes  
gea seul de son  
réussir il quitta la  
aris avec son fils,  
sitions extraordi-  
toutes les Semai-  
navans; & le jeune  
uze ans y assistoit,  
de la sublimité &  
esprit. Son goût  
dès l'enfance; &  
puvreté en voiant  
u de lui-même &  
jusqu'à la trente-  
premier Livre d'Eu-

M. Pascal. XVII. siècle. 123

clide. A l'âge de seize ans le jeune Pascal fit un Traité des Sections Coniques, qui passa pour un si grand effort d'esprit, qu'on disoit que depuis Archimede on n'avoit rien vû de cette force. Descartes qui étoit alors en Hollande, & à qui on envoya ce morceau pour le lire, ne voulut jamais croire qu'il fût de M. Pascal le fils, prétendant que c'étoit le pere qui cédoit sans doute à son fils la gloire de cette production. En 1638. M. Pascal le pere fut nommé Intendant de Rouen, & mena avec lui sa petite famille. Il y demeura dix ans, & son fils y continua comme à Paris l'étude des Belles Lettres & des Mathématiques. A l'âge de dix-neuf ans le jeune Pascal inventa une machine d'Arithmetique si singuliere, qu'il y a eu des tems où l'on auroit été tenté d'y soupçonner de la magie. Par le moien de cette machine non-seulement on fait toute sorte d'opérations sans plume & sans jettons, mais on les fait même sans savoir aucune règle d'Arithmétique, & avec une sûreté infaillible. Trois ans après il trouva ce que l'on appelle l'expérience du vuide. Il fit des expériences qui furent célèbres dans toute l'Europe. Il en fit d'autres sur la pesanteur de l'air, & se convainquit, que l'air étoit réellement pesant, & que sa pesanteur étoit la cause physique de l'ascension des liqueurs dans les tuyaux. C'est ce qui donna lieu à ses deux Traités de l'*Equilibre des liqueurs*, & de la *Pesanteur de l'air*.

M. Pascal n'avoit pas encore vingt-quatre ans, lorsque la Providence fit naître une occasion, qui l'obligea de lire des Livres de piété. Il comprit parfaitement par cette

XIV.

Il goûte la  
piété, & fait  
de la Reli-  
gion sa prin-  
cipale étude.

lecture , que la Religion Chrétienne nous oblige à ne vivre que pour Dieu ; & cette vérité lui parut si évidente & si utile , qu'elle termina toutes ses recherches ; de sorte que dès ce tems-là il renonça à toutes les autres connoissances pour ne s'appliquer qu'à la seule chose que Jesus-Christ appelle nécessaire. Il avoit été jusqu'alors préservé par une protection singulière de Dieu de tous les vices de la jeunesse , & avoit toujours eu également horreur du libertinage d'esprit. Son pere qui avoit un très-grand respect pour la Religion , le lui avoit inspiré dès l'enfance , lui donnant pour maxime , que tout ce qui est l'objet de la Foi , ne le sauroit être de la raison , & beaucoup moins y être soumis. Quoiqu'il fût jeune , il n'étoit point touché des discours qu'il entendoit tenir aux libertins. Cet esprit si grand , si vaste , qui cherchoit avec tant de soin la cause & la raison de tout , étoit en même tems soumis à toutes les vérités de la Religion , comme un enfant. Cette simplicité a régné en lui toute sa vie ; de sorte que depuis même qu'il eut pris la résolution de ne plus faire d'autre étude que celle de la Religion , il ne s'est jamais appliqué aux questions curieuses de la Théologie. Il a mis toute la force de son esprit à connoître & à pratiquer la perfection de la Morale Chrétienne , à laquelle il a consacré tous les talens que Dieu lui avoit donnés , n'ayant fait autre chose que méditer la Loi de Dieu jour & nuit dans tout le reste de sa vie , après l'affoiblissement passager dont nous parlerons bien tôt.

XV.  
Il inspire la

La piété de M. Pascal se répandit sur sa

*Pascal.*  
Chrétienne non  
Dieu ; & cette  
te & si utile,  
recherches ; de  
renonça à toutes  
ne s'appliqua  
Christ appelle  
qu'alors préservé  
de Dieu de  
, & avoit tou-  
du libertinage  
un très-grand  
lui avoit inspi-  
pour maxime,  
de la Foi, ne le  
beaucoup moins  
jeune, il n'é-  
urs qu'il enten-  
esprit si grand,  
ec tant de soin  
, étoit en mé-  
vérités de la Re-  
Cette simplicité a  
de sorte que de-  
résolution de ne  
celle de la Re-  
bliqué aux ques-  
ologie. Il a mis  
à connoître & à  
la Morale Chré-  
sacré tous les ta-  
és, n'ayant fait  
loi de Dieu jour  
de sa vie, après  
ont nous parle-

répandit sur sa

*M. Pascal. XVII. siècle.* 125

famille. Son pere même devint son disciple dans la science du salut, & embrassa pour lors une vie tout-à-fait Chrétienne, qui a duré jusqu'à sa mort. Sa jeune sœur qui étoit un prodige d'esprit, fut touchée des exemples & des exhortations de son frere, & se consacra à Dieu dans le Monastere de Port-Royal. Cette vertueuse fille avoit fait un certain éclat dans le monde, par la beauté de son génie, & par un talent singulier qu'elle avoit pour la Poësie; mais elle devint une des plus humbles Religieuses de Port-Royal. Lorsqu'elle y entra, elle avoit voulu donner tout son bien au Couvent; mais la Mere Angelique & les autres Meres ne voulurent pas le recevoir, & obtinrent d'elle, qu'elle n'apporteroit qu'une dot assez médiocre. Un procédé si peu ordinaire à des Religieuses excita la curiosité de M. Pascal, & il voulut connoître plus particulièrement une maison où l'on étoit si fort au-dessus de l'intérêt. La connoissance de Port-Royal & les grands exemples de piété qu'il y trouva, le frapperent extrêmement. Il résolut de ne plus penser uniquement qu'à son salut. Il rompit dès-lors tout commerce avec les gens du monde. Il renonça même à un mariage très-avantageux qu'il étoit sur le point de conclure, & embrassa une vie très-austere & très-mortifiée, qu'il a continuée jusqu'à la mort. Il étoit fort touché du grand mérite de M. Arnauld, & avoit conçu pour lui une estime, qu'il signala bien-tôt à l'occasion de la fameuse censure de Sorbonne contre cet illustre Docteur.

Cependant M. Pascal étoit fort infirme ; & avoit des incommodités qui ne faisoient

piété à sa famille. Ses infirmités occasionnent quelque affoiblissement dans sa piété. Comment il sort de ce péril.

que croître chaque jour. Il ne pouvoit plus rien avaler de liquide à moins qu'il ne fût chaud, & encore falloit-il le prendre goutte à goutte. Cependant il fut obligé par ordre des Médecins de prendre médecine de deux jours l'un pendant trois mois. Il fut aussi quelque tems affligé d'une espece de paralysie, qui l'obligeoit de se servir de potences pour pouvoir marcher. On lui ordonna de renoncer à toute application d'esprit, & de chercher les occasions de se récréer. Ce genre de vie le jeta dans une assez grande dissipation, & il s'affoiblit insensiblement dans la piété. Dieu se servit de sa sœur Religieuse à Port-Royal, pour l'engager à renoncer à toutes les conversations du monde, & à retrancher toutes les inutilités de la vie, même au péril de sa santé. Il avoit alors trente ans & étoit toujours infirme. C'est depuis ce tems là qu'il a embrassé le genre de vie où il a été jusqu'à sa mort. Il venoit d'éprouver la protection de Dieu dans une occasion singuliere. Un jour étant allé se promener au Pont de Neuilli dans un carosse à quatre chevaux, les deux premiers prirent le mors aux dents à un endroit du Pont où il n'y avoit pas de garde-fou, & se précipiterent dans la riviere. Comme leurs rênes se rompirent heureusement, le carosse demeura sur le bord. Cet accident fit sur M. Pascal une grande impression. Précisément dans le même-tems il lui arriva pendant la nuit quelque chose de fort extraordinaire, dont on peut voir le détail dans un *Recueil* imprimé en 1740. pour servir de supplément aux Mémoires de MM. du Fossé, Fontaine & Lancelot. Après sa

**M. Pascal. XVII. siècle. 117**

mort on a trouvé dans la doublure de son habit un parchemin plié , écrit de sa main avec soin & avec certains caracteres remarquables. Il commençoit par ces mots : *L'an de grace 1654. Lundi 23 Novembre jour de S. Clement Pape & Martyr. Depuis environ dix heures & demie du soir jusqu'environ minuit & demi. Et ensuite : Dieu d'Abraham , Dieu d'Isaac , Dieu de Jacob , non des Philosophes & des Sçavans . . . Dieu de Jesus-Christ , &c.* Ce ne sont que de petites phrases coupées ou même des mots. Ce parchemin se conserve dans la Bibliotheque de saint Germain des Prés. M. Pascal vivement touché de Dieu , renonça à tout ; & pour rompre toutes ses liaisons, il changea de quartier, & témoigna si bien qu'il vouloit quitter le monde, qu'enfin le monde le quitta. Il établit dans cette retraite le reglement de sa vie sur le renoncement parfait à tout plaisir & à toute superfluité.

M. Pascal se retira ensuite à Port-Royal des Champs , & se mit sous la conduite de M. de Saci. Il y édifia tous les Solitaires par sa pénitence & par ses grands sentimens de Religion. Pendant tout le reste de sa vie, & dans les différens endroits où il a vécu , il a été un parfait modele de toutes les vertus. Quoique son grand principe fût de renoncer à tout plaisir , à toute superfluité , & qu'il étendit ce principe jusques sur les visites, il ne pouvoit néanmoins empêcher que quelques personnes ne lui en rendissent. Le célèbre Descartes fut un de ceux qui réussirent à pénétrer dans sa retraite. C'étoit par des vûes de charité , qu'il se rendoit accessible à quelques personnes d'esprit , qui l'avoient

F iv

**XVI.**

M. Pascal se retira à Port-Royal, & fait de grands progrès dans la vertu.

connu auparavant. Il y en eut deux qui l'imiterent dans sa pénitence & dans son attachement à la sainte maison de Port-Royal, M. le Duc de Roannés & M. Domat Auteur du grand Ouvrage intitulé : *Les Loix Civiles dans leur ordre naturel*. L'occupation de M. Pascal dans ses diverses retraites, soit à Port-Royal, soit à Vaumurier, soit à Paris, étoit l'étude de la Religion. Il savoit par cœur presque toute l'Ecriture, & il trouvoit un plaisir toujours nouveau, à méditer ces divins Livres. Il disoit que l'Ecriture sainte n'étoit pas une science de l'esprit, mais une science du cœur, qui n'étoit intelligible que pour ceux qui ont le cœur droit, & que tous les autres n'y trouvent que de l'obscurité. Ses lumieres extraordinaires jointes à la grandeur de son esprit, n'empêchoient pas une simplicité merveilleuse qui paroissoit dans toute la suite de sa vie, & qui le rendoit exact à toutes les pratiques qui regardoient la Religion. Il avoit un amour sensible pour tout l'Office Divin, & sur-tout pour les petites heures, parce que l'on y récitoit le Pseaume 118. dont la beauté le transportoit.

## V.

## XVII.

Il forme le dessein d'écrire pour la défense de la Religion.  
Son plan.

Il avoit une éloquence naturelle, & étoit tellement maître de son style, qu'il disoit tout ce qu'il vouloit, & en la maniere qu'il le vouloit. Son discours avoit tant de force, qu'il produisoit l'effet qu'il s'étoit proposé. Cette maniere d'écrire, naturelle, naïve & forte en même-tems, lui étoit si particulière, qu'aussitôt qu'on vit paroître les Lettres au Provincial, on les lui attribua sans hésiter. Ce fut dans ce tems-là, qu'arriva la

guérison miraculeuse de sa nièce Marguerite Perrier, pensionnaire à Port-Royal. Dans le tems qu'il en ressentoit la joie, Dieu lui inspira une infinité de pensées admirables sur les Miracles, qui lui donnant de nouvelles lumières sur la Religion, augmentèrent l'amour & le respect qu'il avoit toujours eu pour elle. Et ce fut à cette occasion qu'il laissa paroître l'extrême desir qu'il avoit de travailler à réfuter les principaux raisonnemens des impies. Il les avoit étudiés avec grand soin, & avoit employé tout son esprit à chercher les moïens de les convaincre. La dernière année de son travail a été toute employée à recueillir diverses pensées sur ce sujet : mais Dieu n'a pas permis que cet important Ouvrage ait été conduit à sa perfection. Son dessein étoit de faire voir, que la Religion Chrétienne avoit autant de marques de certitude, que les choses qui sont reçues dans le monde pour les plus indubitables. Il ne se servoit point pour cela de preuves métaphysiques, quoiqu'il les crût très-utiles; ni même de celles qui sont tirées de l'admirable spectacle de la nature, quoiqu'il les respectât comme ayant été consacrées par l'Ecriture Sainte, & comme étant conformes à la raison. Mais il croioit que ces sortes de raisonnemens n'étoient pas assez proportionnés à l'esprit & à la disposition de ceux qu'il avoit dessein de convaincre. Il sçavoit qu'ils s'étoient toujours roidis contre les raisonnemens métaphysiques, que l'endurcissement de leur cœur les avoit rendus sourds à la voix de la nature, & qu'ils étoient dans un aveuglement dont ils ne pouvoient sortir que par Jésus-Christ, hors

duquel toute communication avec Dieu nous est ôtée ; parce qu'il est écrit , que personne ne connoît le Pere que le Fils , & celui à qui il plaît au Pere de le révéler.

» La Divinité des Chrétiens , disoit ce grand Philosophe , ne consiste pas seulement en un Dieu simplement Auteur des vérités géométriques , & de l'ordre des éléments ; c'est la part des Païens. Elle ne consiste pas en un Dieu qui exerce sa Providence sur la vie & sur les biens des hommes , pour donner une heureuse suite d'années ; c'est la part des Juifs. Mais le Dieu d'Abraham & de Jacob , le Dieu des Chrétiens , est un Dieu d'amour & de consolation ; c'est un Dieu qui remplit l'ame & le cœur de ceux qui le possèdent. C'est un Dieu qui leur fait sentir intérieurement leur misère & sa miséricorde infinie ; qui s'unit au fond de leur ame ; qui les remplit d'humilité , de foi , de confiance & d'amour ; qui les rend incapables d'autre fin que de lui-même. Le Dieu des Chrétiens est un Dieu qui fait sentir à l'ame , qu'il est son unique bien , que tout son repos est en lui , qu'elle n'aura de joie qu'à l'aimer ; & qui lui fait en même-tems abhorrer les obstacles qui la retiennent & l'empêchent de l'aimer de toutes ses forces. L'amour propre & la concupiscence qui l'arrêtent , lui sont insupportables ; & Dieu lui fait sentir , qu'elle a ce fond d'amour propre , & que lui seul l'en peut guérir. Voilà ce que c'est que connoître Dieu en Chrétien. Mais pour le connoître de cette maniere , il faut connoître en même-tems sa misère & son indignité , & le besoin qu'on a d'un Média-



avec Dieu nous  
, que person-  
ils, & celui à  
er.

ns, disoit ce  
te pas seule-  
nt Auteur des  
l'ordre des élé-  
s. Elle ne con-  
cerce sa Provi-  
biens des hom-  
use suite d'an-  
. Mais le Dieu  
Dieu des Chrê-  
& de consola-  
mplir l'ame &  
dent. C'est un  
ieurement leur  
nie; qui s'unit  
s remplit d'hu-  
& d'amour;  
tre fin que de  
rétiens est un  
, qu'il est son  
epos est en lui,  
imer; & qui  
rrer les obsta-  
pêchent de l'ai-  
mour propre &  
rent, lui sont  
ui fait sentir,  
propre, & que  
ilâ ce que c'est  
ien. Mais pour  
, il faut con-  
sère & son in-  
a d'un Média-

teur pour s'approcher de Dieu & pour s'u-  
nir à lui. Il ne faut point séparer ces con-  
noissances; parce qu'étant séparées, elles  
sont non-seulement inutiles, mais nuisibles.  
La connoissance de Dieu sans celle de notre  
misère, fait l'orgueil: celle de notre misère  
sans celle de Jesus-Christ, fait notre déses-  
poir: mais la connoissance de Jesus-Christ  
nous exempte de l'orgueil & du désespoir;  
parce que nous y trouvons Dieu, seul con-  
solateur de notre misère, & la voie unique  
de la réparer.

Nous pouvons connoître Dieu sans con-  
noître notre misère, & notre misère sans  
connoître Dieu; ou même Dieu & notre mi-  
sère, sans connoître le moien de nous déli-  
vrer des misères qui nous accablent: mais  
nous ne pouvons connoître Jesus-Christ,  
sans connoître tout ensemble, & Dieu &  
notre misère. Ainsi tous ceux qui cherchent  
Dieu sans Jesus-Christ, ne trouvent aucune  
lumière qui les satisfasse ou qui leur soit  
véritablement utile: car ou ils n'arrivent  
pas jusqu'à connoître qu'il y a un Dieu;  
ou s'ils y arrivent, c'est inutilement pour  
eux, parce qu'ils se forment un moien de  
communiquer sans Médiateur avec ce Dieu  
qu'ils ont connu sans Médiateur; de sorte  
qu'ils tombent dans l'Athéisme ou le Dési-  
me, qui sont deux choses que la Reli-  
gion abhorre presque également. Il faut donc  
tendre uniquement à connoître Jesus-Christ,  
puisque c'est par lui seul que nous pou-  
vons prétendre de connoître Dieu d'une  
manière qui nous soit utile. C'est lui qui est  
le vrai Dieu des hommes, des misérables  
& des pécheurs. Il est le centre de tout, &

132 Art. XX. *M. Pascal.*

l'objet de tout ; & qui ne le connoît point , ne connoît rien dans l'ordre de la nature du monde , ni dans soi-même. Car non-seulement nous ne connoissons Dieu que par Jesus-Christ ; mais nous ne nous connoissons nous-mêmes que par lui. Sans Jesus-Christ il faut que l'homme soit dans le vice & dans la misère : avec Jesus-Christ l'homme est exempt de vice & de misère. En lui est tout notre bonheur , notre vertu , notre vie , notre lumière , notre espérance : & hors de lui il n'y a que vices , que misères , que ténèbres , que désespoir , & nous ne voyons qu'obscurité & confusion dans la nature de Dieu & dans la nôtre. »

XVIII.

Il trouve la solution d'un problème très-difficile.

Pendant l'année que M. Pascal employa à amasser des matériaux pour le grand Ouvrage qu'il méditoit , il lui vint un soir un mal de dents des plus violens , qui fut pour lui l'occasion de trouver la solution du problème de la Roulette ou Cycloïde. Ce problème consiste à déterminer la ligne courbe que décrit en l'air le clou d'une rouë , quand elle roule de son mouvement ordinaire , depuis que ce clou commence à s'élever de terre , jusqu'à ce que le mouvement continu de la rouë l'ait rapporté à terre après un tour entier achevé. Ce problème avoit été autrefois proposé par le Pere Mersenne Minime , célèbre Mathématicien , & personne n'en avoit pû trouver la solution. M. Pascal , qui ne s'appliquoit plus aux sciences , n'avoit point pensé à la chercher ; mais comme son mal de dents le faisoit beaucoup souffrir , il s'avisa d'appliquer son esprit à quelque chose de fort difficile , & qui fût capable de le distraire de sa douleur. Alors

il lui vint quelques pensées sur la Roulette. Il suivit ces pensées, & enfin de démonstration en démonstration, il arriva à la solution du problème. Quand il eut fini, il se sentit guéri de son mal de dents. M. le Duc de Roannés qui l'avoit quitté le soir fort souffrant, le trouvant le matin sans douleur, ne manqua pas de lui demander comment il en avoit été guéri. M. Pascal lui dit qu'il en avoit l'obligation à la Roulette qu'il avoit cherchée & trouvée. Ce Seigneur surpris de cet événement, lui demanda ce qu'il prétendoit faire de cette découverte. Il lui répondit que ce Problème lui avoit servi de remède, & que c'étoit tout ce qu'il en vouloit faire. Sur cela M. de Roannés lui dit qu'il lui conseilloit d'en faire un meilleur usage; que dans le dessein où il étoit de combattre les Athées, il devoit leur montrer qu'il en savoit plus qu'eux tous en ce qui regarde la Géométrie, & ce qui est susceptible de démonstration; & que s'il se soumettoit à ce qui regarde la Foi, c'est qu'il savoit jusqu'où on devoit porter les démonstrations; qu'ainsi il lui conseilloit de faire une espèce de défi à tous les Mathématiciens de l'Europe, & de proposer pour prix à celui qui trouveroit la solution du Problème soixante pistoles qu'il consignerait chez un Notaire. M. Pascal consentit au projet: il consigna les soixante pistoles, nomma des Examineurs pour juger des Ouvrages qui viendroient de tous pays, & fixa le terme de dix-huit mois. Le terme expiré, il se trouva que personne n'avoit donné, au jugement des Examineurs, les démonstrations qu'on demandoit. Ainsi M.

134 Art. XX. *M. Pascal.*

Pascal retira ses soixante pistoles , & les employa à faire imprimer son Ouvrage , dont il ne tira que cent vingt exemplaires , sous le nom d'A. d'Ettonville. On dit que cet *A.* signifie *Amos* , qui joint à d'Ettonville est l'anagramme de Louis de Montalte.

Encore de notre tems les plus habiles Physiciens & Mathématiciens emploient avec plaisir l'autorité de M. Pascal , pour faire valoir le systême si célèbre de M. Newton sur l'Attraction , comme on le peut voir dans une Dissertation de M. de Maupeirtuis sur les figures des corps Célestes , insérée dans les Mémoires de l'Académie des Sciences de Paris année 1734. Deux hommes illustres du siècle passé , dit M. de Maupeirtuis , parlant de M. Pascal & de M. de Roberval , dans une Lettre commune à M. Fermat , paroissent ne s'être pas écartés de l'idée d'une Attraction tout-à-fait la même que celle de M. Newton ; après quoi il rapporte un extrait de la Lettre à M. Fermat.

VII.

**XIX.**  
Il attaque la  
Morale cor-  
rompue des  
Jésuites par  
les Lettres  
Provinciales.

Dieu avoit préparé M. Pascal à rendre à la vérité & à l'Eglise le service qu'il lui rendit par la composition des Lettres Provinciales , en le touchant profondément environ un an auparavant , & opérant dans son cœur un renouvellement de piété qui en fit un nouvel homme. C'est ce qu'on ne sauroit remarquer avec trop de soin. Nous renvoyons sur cela à la onzième pièce qui se trouve dans le Recueil de plusieurs pièces , pour servir à l'Histoire de Port-Royal , imprimé en 1740 dont nous avons parlé plus haut. Ce qu'éprouva alors M. Pascal eut des suites très marquées.

*Pascal.*

es, & les em-  
ouvrage, dont  
aires, sous le  
que cet A.  
Ettonville est  
te.

plus habiles  
s emploient  
Pascal, pour  
lébre de M.  
me on le peut  
M. de Mau-  
ps Célestes,  
e l'Académie  
Deux hom-  
M. de Mau-  
& de M. de  
mmune à M.  
as écartés de  
fait la même  
s quoi il rap-  
M. Fermat.

l à rendre à  
qu'il lui ren-  
tres Provin-  
lément envi-  
ant dans son  
é qui en fit  
on ne sau-  
soin. Nous  
pièce qui se  
urs pièces,  
Royal, im-  
s parlé plus  
scal eut des

*M. Pascal. XVII. siècle. 135*

Nous avons vu dans l'article de M. Arnauld ce qui donna occasion à M. Pascal de composer les quatre premières Lettres à un Provincial. Aiant mis à la fin de la quatrième, que dans la suivante il pourroit parler de la Morale des Jésuites, ce fut pour lui une espèce d'engagement. Son dessein principal n'avoit pourtant été que de donner l'alarme à ces Peres, afin que la crainte au moins les rendit moins emportés. Il hésitoit même s'il entreroit dans cette nouvelle carrière : mais dès qu'il eut commencé à lire Escobar avec un peu d'attention, & à parcourir les autres Casuistes, il ne put retenir son indignation contre ces monstrueuses maximes. Il jugea que l'intérêt de l'Eglise demandoit qu'on fit connoître à toute la terre une doctrine si ridicule & si détestable, & qu'on travaillât à la rendre l'objet de l'exécration de tout le monde. Ce travail lui parut si important, qu'il ne composa plus ses Lettres avec la même promptitude qu'auparavant, mais avec beaucoup de soin & d'application. Il étoit souvent vingt jours entiers sur une seule Lettre. Il recommençoit quelquefois la même jusqu'à sept ou huit fois, afin de les mettre au degré de perfection où nous les voions. On dit même qu'il refit la dix-huitième treize fois. C'est que sa grande pénétration lui faisoit appercevoir les moindres défauts dans les Ouvrages d'esprit, & trouver à peine supportable ce qui faisoit l'admiration des autres.

Comme il avoit renfermé dans six Lettres les principales maximes des Jésuites sur la Morale, & que ces Lettres avoient eu tout le succès qu'il désiroit, il vouloit finir à la

136 Art. XX. M. Pascal.

dixième. Ce fut l'emportement des Jésuites qui lui arracha encore comme malgré lui, les huit autres Lettres. Elles ne sont pas moins élégantes ni moins châtiées que les précédentes, si on en excepte la seizième, qu'il se hâta de publier, comme il le témoigne lui-même, à cause des recherches qu'on faisoit chez les Imprimeurs. Elle est donc plus longue qu'il ne souhaitoit, parce que, comme il le dit lui-même, il n'avoit pas eu le loisir de la faire plus courte. Cependant les Lecteurs ne s'apperçoivent guères de cette longueur qui faisoit peine à M. Pascal. Les deux dernières sont très-polies & fort travaillées, sur tout la dix huitième. Ces dix-huit Lettres parurent d'abord séparément, & furent appellées *petites Lettres*, parce que chacune ne contenoit qu'une feuille d'impression de huit pages in-4°. excepté les trois dernières qui sont un peu plus étendues. Dans le Recueil qu'on en donna en 1657 avec ce titre : *Provinciales, ou Lettres écrites par Louis de Montalte à un Provincial de ses amis & aux RR. PP. Jésuites sur le sujet de la Morale & de la Politique de ces Peres*, M. Nicole mit à la tête un Avertissement qu'il termine ainsi. » Je voudrois bien pouvoir dire quelque chose de l'Auteur de ces Lettres, mais le peu de connoissance qu'on en a m'en ôte le moi en : car on ne sçait de lui que ce qu'il en a voulu dire. Il s'est fait connoître depuis peu par le nom de *Louis de Montalte*. Tout ce qu'on sçait de lui, est ce qu'il a déclaré plusieurs fois qu'il n'est ni Prêtre ni Docteur. Les Jésuites ont amplifié cette déclaration ; car ils font comme s'il avoit dit qu'il n'est pas

Pascal.

ent des Jésuites  
ne malgré lui,  
s ne sont pas  
hâtées que les  
te la seizième,  
me il le témoi-  
cherches qu'on  
Elle est donc  
it, parce que,  
n'avoit pas eu  
te. Cependant  
ent guères de  
ne à M. Pascal.  
polies & fort  
huitième. Ces  
abord séparé-  
petites Lettres,  
tenoit qu'une  
ages in-4°. ex-  
i sont un peu  
cueil qu'on en  
e : Provincia-  
is de Montalte  
aux RR. PP.  
orale & de la  
ole mit à la tête  
ine ainsi. » Je  
quelque chose de  
le peu de con-  
le moi : car  
il en a voulu  
ous peu par le  
out ce qu'on  
claré plusieurs  
Docteur. Les  
laration ; car  
qu'il n'est pas

### M. Pascal. XVII. siècle. 137

Théologien, ce que je n'ai trouvé en aucun  
endroit de ses Lettres. Mais il ne faut que les  
voir pour juger de ce qu'il sçait en la véri-  
table Théologie, & pour connoître en mê-  
me-tems par la manière ferme & généreuse  
dont il combat les erreurs d'un Corps aussi  
puissant qu'est la Compagnie des Jésuites,  
quel est son zèle pour la pureté de la Foi.  
Enfin sa fidélité paroîtra de même à tout le  
monde, quand on voudra vérifier la vérité  
de ses citations. Il n'a pas même rapporté  
contre eux tout ce qu'il auroit pû faire : car  
il les a épargnés en des points si essentiels  
& si importans, que tous ceux qui ont l'en-  
tière connoissance de leurs maximes, ont es-  
timé & aimé sa retenue ; & il a cité si exac-  
tement tous les passages qu'il allegue, qu'il  
paroît bien qu'il ne desiré autre chose sinon  
qu'on les aille chercher dans les originaux  
mêmes. »

Le succès qu'eurent les Provinciales est in-  
croiable. Les plus grands Maîtres ne se las-  
soient pas d'en faire l'éloge. Je les vante tou-  
jours aux Jésuites, disoit le célèbre Des-  
preaux, *comme le plus parfait Ouvrage en  
Prose qui soit en notre Langue.* Les ennemis  
mêmes de Port-Royal, dit M. Racine,  
avouoient que jamais Ouvrage n'avoit été  
composé avec plus d'esprit & de justesse. M.  
Pascal, continue cet excellent connoisseur,  
rendit bientôt ces misérables Casuistes,  
l'horreur & la risée de tous les honnêtes gens.  
On peut juger de la consternation où ces  
Lettres jetterent les Jésuites, par l'aveu sin-  
cere qu'ils en font eux-mêmes. Ils confessent  
dans une de leurs Réponses, que les exils,  
les emprisonnemens & tous les plus affreux

XX.  
Succès de ces  
Lettres.

*Abregé de  
l'Hist. de P.  
R.*

138 Art. XX. *M. Pascal.*

supplices n'approchent point de la douleur qu'ils eurent de se voir moqués & abandonnés de tout le monde : en quoi ils font connoître tout ensemble , & combien ils craignent d'être méprisés des hommes , & combien ils sont attachés à soutenir leurs méchans Auteurs. En effet , pour regagner cette estime du public , à laquelle ils sont si sensibles , ils n'avoient qu'à désavouer de bonne foi ces mêmes Auteurs , & à remercier l'Auteur des Lettres de l'ignominie salutaire qu'il leur avoit procurée. Bien loin de cela , il n'y a point d'invectives auxquelles ils ne se portassent contre sa personne , quoiqu'elle leur fût alors entièrement inconnue. Le Pere Annat disoit que pour toute réponse à ses quinze premières Lettres , il n'y avoit qu'à lui dire quinze fois , qu'il étoit hérétique. Mais il auroit fallu le prouver , & prouver de plus qu'un hérétique ne peut plus rien dire de vrai. Ils voulurent même l'accuser de mauvaise foi dans les citations des passages de leurs Casuistes. Mais il les réduisit au silence par ses réponses. D'ailleurs il n'y avoit qu'à lire leurs Livres , pour être convaincu de son exacte fidélité. Et malheureusement pour eux beaucoup de gens eurent alors la curiosité de les lire : jusques là que pour satisfaire l'empressement du public , il se fit une nouvelle édition de la Théologie Morale d'Escobar , laquelle est comme le précis de toutes les abominations des Casuistes , & cette édition fut débitée avec une rapidité étonnante. »

XXI.

Autres travaux de M. Pascal contre

M. Pascal eut part aussi aux Ecrits qui furent publiés alors contre les maximes des Casuistes. Les Curés de Paris pensant aux



Pascal.

de la douleur  
acquies & abandon-  
ner quoi ils font  
& combien ils  
hommes, &  
soutenir leurs  
pour regagner  
quelle ils font si  
à désavouer de  
, & à remercier  
dominie salutaire  
en loin de cela,  
insquelles ils ne  
ne, quoiqu'elle  
connue. Le Pere  
réponse à ses  
n'y avoit qu'à  
étoit hérétique.  
er, & prouver  
peut plus rien  
ême l'accuser de  
s des passages de  
duisit au silence  
l n'y avoit qu'à  
convaincu de son  
sement pour eux  
lors la curiosité  
pour satisfaire  
l se fit une nou-  
ie Morale d'Es-  
e précis de rou-  
uistes, & cette  
e rapidité éton-

ix Ecrits qui fu-  
es maximes des  
ris pensant aux

M. Pascal. XVII. siècle. 139

moiens qu'ils pouvoient prendre pour arrê-  
ter le débordement des maximes relâchées  
des Casuistes, chargerent M. Mazure Curé  
de saint Paul, de dresser quelque Ecrit con-  
tre cette mauvaise Morale. Le Curé se dé-  
chargea du travail sur MM. Arnauld, Nicole  
& Pascal, qui composerent les Ecrits qui pa-  
rurent sous le nom des Curés de Paris, qui  
les signoiert après les avoir lus & examinés  
avec soin. Le cinquième est de M. Pascal.  
Nous aurons occasion de parler ailleurs de  
ces Ecrits.

la mauvaise  
Morale.

Mademoiselle Perrier sa nièce nous a con-  
servé le récit d'une conversation qu'il eut au  
sujet des Provinciales un an avant sa mort.  
» On m'a demandé, dit-il, si je ne me re-  
pens pas d'avoir fait les Provinciales. J'ai ré-  
pondu que bien loin de m'en repentir, si  
j'étois à les faire, je les ferois encore plus  
fortes. On m'a demandé pourquoi j'ai dit le  
nom des Auteurs où j'ai pris toutes ces pro-  
positions abominables que j'y ai citées. J'ai  
répondu que si j'étois dans une ville où il y  
eût douze fontaines, & que je fusse certai-  
nement qu'il y en eût une d'empoisonnée,  
je serois obligé d'avertir tout le monde de  
n'aller point puiser de l'eau à cette fontaine;  
& comme on pourroit croire que c'est une  
pure imagination de ma part, je serois obli-  
gé de nommer celui qui l'a empoisonnée,  
plutôt que d'exposer toute une ville à s'em-  
poisonner. On m'a demandé pourquoi j'ai  
employé un stile agréable, railleur & diver-  
tissant. J'ai répondu que si j'avois écrit d'un  
stile dogmatique, il n'y auroit eu que les  
Sçavans qui auroient lû ces Lettres, & ceux-  
là n'en avoient pas besoin, en sachant pour

le moins autant que moi là dessus : ainsi j'ai cru qu'il falloit écrire d'une maniere propre à faire lire mes Lettres par les femmes & les gens du monde , afin qu'ils connussent le danger de toutes ces maximes , & de toutes ces propositions qui se répandoient alors , & dont on se laissoit facilement persuader. On m'a demandé si j'ai lû moi-même tous les Livres que j'ai cités. J'ai répondu que non : certainement il auroit fallu que j'eusse passé une grande partie de ma vie à lire de très-mauvais livres : j'ai lû deux fois Escobar tout entier ; & pour les autres , je les ai fait lire par quelques-uns de mes amis ; mais je n'en ai pas employé un passage sans l'avoir lû moi-même dans le livre cité , examiné la matiere sur laquelle il est avancé , & lû ce qui précède & ce qui suit , pour ne point hazarder une objection pour une réponse : ce qui auroit été reprochable & injuste. »

M. Pascal témoigna les mêmes dispositions dans sa dernière maladie. Il demouroit alors à Paris sur la Paroisse de Saint Etienne du Mont. M. Beurrier Curé de cette Paroisse , & depuis Abbé de sainte Geneviève , le visita & le confessa plusieurs fois. Dans cet intervalle , il apprit que M. Pascal étoit l'Auteur des Provinciales : il alla le voir , & lui demanda si cela étoit vrai , & s'il n'avoit rien à se reprocher là-dessus. M. Pascal lui répondit , » qu'il pouvoit l'assurer comme étant sur le point d'aller rendre compte à Dieu de toutes ses actions , que sa conscience ne lui reprochoit rien à cet égard , & qu'il n'avoit eu dans la composition de cet Ouvrage aucun mauvais motif , ne l'ayant fait que pour l'intérêt de la gloire de Dieu & la

*Pascal.*  
 ellus : ainsi j'ai  
 maniere propre  
 femmes & les  
 conussent le  
 , & de toutes  
 oient alors , &  
 persuader. On  
 même tous les  
 ondu que non :  
 ue j'eusse passé  
 à lire de très-  
 is Escobar tout  
 e les ai fait lire  
 ; mais je n'en  
 ans l'avoir lû  
 , examiné la  
 ancé , & lûte  
 pour ne point  
 une réponse :  
 le & injuste. »  
 mêmes disposi-  
 e. Il demouroit  
 e Saint Etienne  
 e cette Paroisse,  
 eviéve , le vi-  
 is. Dans cet in-  
 ascal étoit l'Au-  
 le voir , & lui  
 & s'il n'avoit  
 . M. Pascal lui  
 'assurer comme  
 ndre compte à  
 ue sa conscien-  
 égard , & qu'il  
 ion de cet Ou-  
 ne l'aient fait  
 e de Dieu & la

*M. Pascal. XVII. siècle. 141*  
 défense de la vérité , sans y avoir jamais été  
 poulé par au une passion contre les Jésui-  
 tes. » On a sçu ce fait de plusieurs Chanoines  
 de sainte Geneviève , à qui M. Beurrier l'avoit  
 rapporté.

### VIII.

Dans les quatre dernières années de la vie  
 de M. Pascal , ses infirmités augmentèrent  
 considérablement ; mais sa piété crut à pro-  
 portion , quoiqu'elle fût déjà si éminente.  
 Les entretiens qu'il avoit avec ses parens &  
 ses amis , & toutes les Lettres qu'il écrivoit ,  
 n'avoient pour objet que Dieu & les vérités  
 éternelles. Nous rapporterons ici l'extrait  
 d'une de ses Lettres , pour servir d'exemple.  
 Elle est écrite à Mademoiselle de Roannés  
 au sujet des Miracles que Dieu opéroit à  
 Port-Royal. » Il y a si peu de personnes à  
 qui Dieu se fasse connoître par des coups ex-  
 traordinaires , qu'on doit bien profiter de  
 ces occasions ; puisqu'il ne sort du secret de  
 la nature qui le couvre , que pour exciter  
 notre foi à le servir avec d'autant plus d'ar-  
 deur , que nous le connoissons avec plus de  
 certitude. Si Dieu se découvroit aux hommes  
 continuellement , il n'y auroit point de mé-  
 rite à le croire ; & s'il ne se découvroit ja-  
 mais , il y auroit peu de foi. Mais il se ca-  
 che ordinairement , & se découvre rare-  
 ment à ceux qu'il veut engager à son servi-  
 ce. Cet étrange secret dans lequel Dieu est  
 demeuré impénétrable à la vûe des hommes ,  
 est une grande leçon pour nous porter à la  
 solitude. Il est demeuré caché sous le voile  
 de la nature qui nous le couvre , jusqu'à l'In-  
 carnation. Et quand il a fallu qu'il ait paru ,

**XXII.**  
 Sa piété  
 croît avec ses  
 infirmités.

142 Art. XX. *M. Pascal.*

il s'est encore plus caché en se couvrant de l'humanité. Il étoit bien plus reconnoissable lorsqu'il étoit invisible, que non pas lorsqu'il s'est rendu visible. Enfin lorsqu'il a voulu accomplir la promesse qu'il avoit faite à ses Apôtres de demeurer avec les hommes jusqu'à son dernier avènement, il a choisi d'y demeurer dans le plus étrange & le plus obscur secret de tous, qui sont les espèces de l'Eucharistie.... C'est-là le dernier secret où il peut être . . . Toutes choses sont des voiles qui couvrent Dieu; les Chrétiens doivent le reconnoître en tout . . . Rendons-lui des grâces infinies, de ce que s'étant caché en toutes choses pour les autres, il s'est découvert en toutes choses & en tant de manières pour nous. »

**XXIII.**  
Ses sentimens  
sur les mala-  
dies & sur la  
mort.

A l'occasion de l'état mourant où il étoit toujours, il disoit que » la mort est horrible sans Jesus-Christ, mais qu'avec Jesus-Christ elle est aimable, saine, & la joie du fidèle; qu'à la vérité si nous étions innocens, l'horreur de la mort seroit raisonnable; mais qu'il étoit juste à présent de l'aimer, parce qu'elle ôte au pécheur sa liberté malheureuse de pécher, & qu'en finissant en nous une vie de péchés & de misères, elle nous met dans la liberté d'aller à Jesus-Christ, de voir Dieu, de l'adorer, le bénir & l'aimer éternellement. » On voit une expression fidelle de ses sentimens dans la belle prière qu'il faisoit à Dieu pour demander le bon usage de sa maladie. Elle est imprimée avec ses *Pensées*. En voici un endroit qui peut donner une idée de tout le reste. » Faites-moi la grâce, Seigneur, de joindre vos consolations à mes souffrances, afin que je

*Pascal.*

se couvrant de plus reconnoissance, que non pas. Enfin lorsqu'il a vu qu'il avoit fait avec les hommes tout ce qu'il a pu, il a choisi une vie étrange & les souffrances qui sont les effets de la croix. Toutes choses pour Dieu ; les Chrétiens en tout ... de ce que nous souffrons pour les autres choses & nous. »

durant où il étoit mort est horrible, mais qu'avec Jésus-Christ, & la joie que nous étions incapables de raisonner à présent de l'âme pécheur sa liberté qu'en finissant en de misères, elle d'aller à Jésus-Christ adorer, le bénir. On voit une exultation dans la belle pour demander le Seigneur. Elle est imprimée dans un endroit qui est le reste. » Faire, de joindre vos souffrances, afin que je

*M. Pascal. XVII. Siècle. 143*

souffre en Chrétien. Je ne demande pas d'être exempt des douleurs, car c'est la récompense des Saints : mais je demande de n'être pas abandonné aux douleurs de la nature, sans les consolations de votre Esprit ; car c'est la malédiction des Juifs & des Païens. Je ne demande pas d'avoir une plénitude de consolation sans aucune souffrance ; car c'est la vie de la gloire. Je ne demande pas aussi d'être dans une plénitude de maux sans consolation ; car c'est un état de Judaïsme. Mais je demande, Seigneur, de ressentir tout ensemble, & les douleurs de la nature pour mes péchés, & les consolations de votre Esprit par votre grace ; car c'est le véritable état du Christianisme. Que je ne sente pas des douleurs sans consolations ; mais que je sente des douleurs & de la consolation tout ensemble, pour arriver enfin à ne sentir plus que vos consolations sans aucune douleur. Car, Seigneur, vous avez laissé languir le monde dans les souffrances naturelles sans consolation, avant la venue de votre Fils unique : vous consolez maintenant, & vous adoucissez les souffrances de vos fidèles par la grace de votre Fils unique : vous comblez d'une béatitude toute pure, vos saints dans la gloire de votre Fils unique. Ce sont les admirables degrés par lesquels vous conduisez vos ouvrages. Vous m'avez tiré du premier ; faites-moi passer par le second, pour arriver au troisième. »

La veille de sa mort M. Pascal se confessa à M. de Sainte-Marthe, en l'absence de M. Beurrier. Ce Curé revint ce même jour, & lui apporta le Saint Viatique. Le malade mourut après de longues souffrances le 19

XXIV.

Sa mort. Eclaircissement sur une dispute qu'il avoit eue au sujet du Formulaire.

d'Août 1662. âgé de trente-neuf ans & deux mois. Il fut enterié dans l'Eglise de saint Etienne, derriere le grand Autel, près de la Chapelle de la Vierge à main droite, vers le coin du pilier de la même Chapelle. On y mit une belle Epitaphe que les Jésuites eurent le crédit de faire ôter. On en voit une autre sur le pilier. Ces Peres publierent sur la fin de sa vie qu'il avoit rompu tout commerce avec MM. de Port-Royal, parce qu'il ne les trouvoit pas, disoit-on, assez soumis aux Constitutions; & on citoit là-dessus le témoignage de M. Beurrier, qui lui avoit administré dans sa maladie les derniers Sacramens. La vérité est, qu'un peu avant sa mort M. Pascal eut quelque dispute avec M. Arnauld au sujet des dernières Constitutions sur l'affaire de Jansenius. Mais bien loin de prétendre qu'on se devoit soumettre aveuglément à ces Constitutions, il trouvoit au contraire qu'on s'y soumettoit trop : car appréhendant, comme on peut le voir dans les Provinciales, que les Jésuites n'abusassent un jour contre la Doctrine de saint Augustin, de la condamnation des cinq propositions, il vouloit non-seulement qu'en signant le Formulaire on fît la distinction du fait & du droit, mais qu'on déclarât qu'on ne prétendoit en aucune sorte donner atteinte à la grace efficace par elle-même, parce qu'à son avis, plutôt que de laisser flétrir une si sainte doctrine, il falloit souffrir tous les plus mauvais traitemens, & même l'excommunication. M. Arnauld soutenoit au contraire, que c'étoit faire injure à la véritable Doctrine de la Grace, de témoigner quelque défiance qu'elle eût pû être condamnée, & qu'elle

*Pascal.*

neuf ans & deux  
l'Eglise de saint  
autel , près de la  
droite, vers le  
Chapelle. On y  
les Jésuites eu-  
On en voit une  
publièrent sur la  
ou tout commerce  
, parce qu'il ne  
assez soumis aux  
là - dessus le té-  
qui lui avoit ad-  
es derniers Sacre-  
peu avant sa mort  
pute avec M. Ar-  
res Constitutions  
Mais bien loin de  
t soumettre aveu-  
as , il trouvoit au-  
toit trop : car ap-  
ut le voir dans les  
suites n'abusassent  
e de saint Augus-  
des cinq proposi-  
ulement qu'en si-  
t la distinction du  
on déclarât qu'on  
orte donner attein-  
elle - même , parce  
de laisser flétrir une  
oit souffrir tous les  
& même l'excom-  
soutenoit au con-  
njure à la véritable  
témoigner quelque  
re condamnée , &  
qu'elle

*M. Pascal. XVII. siècle. 145*

qu'elle étoit assez à couvert & par la déclara-  
tion d'Innocent X. & par le consentement  
de toute l'Eglise. Ces deux grands hommes  
écrivirent sur cela l'un & l'autre , mais sans  
sortir des bornes de la charité , & sans blesser  
leur attachement réciproque qu'ils ont con-  
servé jusqu'au dernier soupir. M. Pascal  
mourut entre les bras de M. de saint Mar-  
the , qui pensoit , comme MM. Arnauld &  
Nicole , que la délicatesse de M. Pascal étoit  
excessive , & qu'on devoit éviter , pour le  
bien de la paix , de prendre des précautions  
qui n'étoient point absolument nécessaires.  
Voici ce qui donna lieu à quelques - uns de  
croire le contraire de ce que nous disons M.  
Pascal dans quelques entretiens qu'il eut  
avec le Curé de Saint Etienne , lui toucha  
quelque chose de cette dispute , sans lui  
particulariser de quoi il étoit question , de  
sorte que ce Curé qui ne supposoit pas que  
M. Arnauld eût pû pécher par trop de dé-  
férence aux Constitutions , s'imagina que  
c'étoit tout le contraire. Non - seulement il  
le dit ainsi à quelques - uns de ses amis , mais  
il l'attesta même par écrit. Les Parens de M.  
Pascal , touchés du tort que ce bruit faisoit à  
la vérité , allèrent trouver M. Beurrier , lui  
montrèrent les écrits qui s'étoient faits sur  
cette dispute , & le convinquirent si bien  
de la méprise , qu'il rétracta aussitôt sa dé-  
position par des Lettres qu'il leur promit de  
rendre publiques.

XIV.

En 1668 , on travailla à mettre en ordre  
ces fragmens qui furent trouvés parmi les pa-  
Tome XII.

XXV.

On donne au  
Public ses

G



146 Art. XX. *M. Pascal.*

*Pensées, Elo-  
ge de cet Ou-  
vrage-Famille  
de M. Pascal  
toute compo-  
sée de gens de  
bien.*

piers de M. Pascal , touchant son grand Ou-  
vrage sur la Religion. M. le Duc de Roan-  
nès eut le plus de part à ce travail : Il fut  
secondé par MM. Arnauld & Nicole. On  
l'imprima sous le titre de *Pensées de M.  
Pascal* en 1669 avec l'approbation de plu-  
sieurs Evêques & Docteurs. M. de Choiseul  
Evêque de Comminges , dit dans la sienne ,  
que » ces *Pensées* de M. Pascal font voir la  
beauté de son génie , sa solide piété & sa  
profonde érudition. » » Je savois assez avec  
tous les honnêtes gens , dit un autre Appre-  
bateur , ce que pouvoit ce rare esprit en  
tant d'autres matieres , & sur-tout dans ses  
Lettres ( Provinciales ) qui ont surpris &  
étonné tout le monde ; mais qu'il dût nous  
laisser une méthode si naturelle pour mon-  
trer , défendre & appuyer l'excellence & la  
grandeur de notre Religion , c'est ce que je  
n'eusse pas pensé , si je n'en eusse vu les preu-  
ves très évidentes dans cet Ouvrage. » » Ce  
dernier Ecrit , dit M. de Tillemont , a sur-  
passé ce que j'attendois d'un esprit que je  
croiois le plus grand qui eût paru en notre  
siècle. . . . Je ne vois que saint Augustin  
qu'on puisse lui comparer. . . . On voit ici  
un homme qui embrassant le sujet le plus  
vaste & le plus élevé qui soit au monde ,  
paroît encore élevé au-dessus de sa matière ,  
& se jouer d'un fardeau qui étonneroit &  
accableroit tous les autres. Que s'il paroît  
tel dans des fragmens détachés , & qui ne  
contiennent presque rien de tout ce qu'il  
avoit de plus grand dans l'esprit , que peut-  
on concevoir de l'ouvrage entier , si Dieu  
nous avoit accordé la grace de le voir en sa  
perfection ? »



*Pascal.*

son grand Ouduc de Roan-travail : Il fut & Nicole. On *Pensées de M.* bation de plu-M. de Choiseul dans la sienne, cal font voir la ide piété & sa avois assez avec un autre Appre- rare esprit en ur-tout dans ses ont surpris & qu'il dût nous relle pour mon- l'excellence & la , c'est ce que je eusse vû les preu- Ouvrage. » » Ce llemont , a sur- un esprit que jeût paru en notre e saint Augustin ... On voit ici t le sujet le plus soit au monde, sus de sa matière, qui étonneroit & s. Que s'il paroît achés, & qui ne de tout ce qu'il l'esprit, que peut- ge entier, si Dieu ce de le voir en la

## *M. Pascal. XVII. siècle. 147*

M. Pascal avoit deux sœurs dont l'une mourut Religieuse à Port Royal , comme nous l'avons dit , l'autre fut mariée à M. Perrier Conseiller de la Cour des Aydes à Clermont. C'est elle qui a écrit la vie si édifiante de son illustre frere. De ce mariage naquit Erienne Perrier Conseiller de la Cour des Aydes de Clermont , Jacqueline morte en 1665. Louis qui mourut en 1713. Chantre de la Cathédrale de la même ville ; Blaise , qui fut Diacre & mourut à l'âge de trente ans ; & enfin Marguerite , sur qui s'est opéré il y a près d'un siècle le célèbre miracle de la sainte Epine , qui a été publié par les Supérieurs Ecclésiastiques. Cette fille si respectable nous a laissé des Mémoires , où elle s'exprime ainsi sur sa famille. » Je dois dire comme Simon Machabée le dernier de tous ses freres : Tous mes parens & tous mes freres sont morts dans le service de Dieu , & dans l'amour de la vérité : il n'y a plus que moi : à Dieu ne plaise que je pense jamais à y manquer. C'est la grace que je lui demande de tout mon cœur. » Elle n'est morte qu'en 1733. étant âgée de 87 ans. Tous ceux qui l'ont connue [ nous avons eu nous-mêmes cet avantage ] voioient avec admiration sa piété , sa foi , son courage , son attachement à la vérité & aux illustres Evêques qui la défendoient.



## ARTICLE XXI.

*Condamnation de la Morale des  
Casuistes.*

I.  
Succès des  
Lettres Pro-  
vinciales. Dé-  
marche des  
Curés de  
Rouen.

**L** Es Lettres Provinciales inspirèrent à tout le monde beaucoup d'horreur pour la Morale corrompue des Casuistes. Le Livre d'Escobar Jésuite, qui avoit été imprimé trente neuf fois comme un bon Livre, fut imprimé la quarantième fois comme un Livre détestable, & seulement pour satisfaire la curiosité de ceux qui y vouloient chercher les passages que l'Auteur des Lettres au Provincial en citoit. Les Curés, qui par leur ministère sont dans une obligation indispensable d'enseigner au Peuple la Morale de Jesus-Christ, & d'empêcher qu'on ne corrompe les mœurs des Chrétiens par des maximes pernicieuses, voulurent examiner si les propositions que citoit l'Auteur des Lettres au Provincial se trouvoient dans les Livres des Casuistes, & si elles en étoient fidèlement extraites. Ceux de Rouen furent les premiers qui s'assemblerent pour cet examen, dont le fruit fut de se convaincre, que non-seulement on n'attribuoit rien dans les Lettres, qui n'eût été enseigné par les Casuistes, mais même que l'Auteur de ces Lettres les avoit beaucoup ménagés, en ne rapportant pas ce qu'il y avoit de plus af-

inspirent à l'horreur pour les Jansénistes. Le Livre étoit été imprimé en bon Livre, fois comme un bon pour satisfaire y vouloient l'Assemblée des Lettres Curés, qui par obligation in-rupte la Morale cher qu'on ne révoque par des furent examiner soit l'Auteur des voient dans les elles en étoient de Rouen furent pour cet ex-convaincre, que soit rien dans les signé par les Casuistes. L'Auteur de ces éloges, en ne soit de plus as-

### des Casuistes. XVII. siècle. 149

freux dans leurs Ouvrages. Par une Requête qu'ils présentèrent le 28. d'Août 1656. à leur Archevêque ( M. de Harlai ) ils demandèrent la condamnation de ces maximes corrompues. Mais ce Prélat jugea à propos de renvoyer cette affaire à l'Assemblée générale du Clergé, qui se tenoit alors à Paris.

Les Curés de Paris pensoient de leur côté aux moïens qu'ils prendroient pour arrêter cette contagion. Dans ce même-tems ils reçurent une Lettre de ceux de Rouen, qui les prioient de les assister de leurs conseils, & d'intervenir avec eux dans cette affaire. C'est ce que firent volontiers les Curés de Paris. Ils voulurent de plus examiner par eux-mêmes les Livres des Casuistes. Ils en tirèrent plusieurs propositions très-dangereuses, & en demandèrent la condamnation, premièrement au Grand Vicaire de l'Archevêque de Paris, & ensuite par son Ordre à l'Assemblée générale du Clergé. Et afin de donner plus de poids à leur Requête, ils l'appuierent de l'intervention d'un grand nombre d'autres Curés des villes les plus considérables du Royaume, qu'ils avoient exhortés à s'unir à eux, & dont-ils avoient eu des procurations en bonne forme. Voici ce que dit M. Godeau Evêque de Vence, de l'impression que firent ces propositions sur les Prélats. » La lecture, dit cet illustre Evêque, en fit horreur à ceux qui l'entendirent, & nous fûmes sur le point de nous boucher les oreilles, comme avoient fait autrefois les Peres du Concile de Nicée, pour ne pas entendre les blasphèmes du Livre d'Arius. Chacun fut enflammé de zèle pour réprimer l'audace de ces

II.  
Zèle des Curés de Paris. L'Assemblée du Clergé nomme des Commissaires à ce sujet.

150 Art. XXI. *Condamnation*

» malheureux Ecrivains , qui corrompent &  
» étrangement les maximes les plus saintes  
» de l'Evangile , & introduisent une Morale  
» dont d'honnêtes Païens auroient honte ,  
» & dont de bons Turcs seroient scandali-  
» sés. »

L'Assemblée nomma des Commissaires pour faire droit sur la Requête des Curés; mais comme elle étoit sur le point de se séparer , on ne put procéder à l'examen des propositions dénoncées , & l'Assemblée se contenta d'ordonner que les *Instructions* de saint Charles Borromée seroient imprimées par ordre du Clergé ; ce qu'elle regarda comme très-utile ; dit le procès-verbal , & principalement dans ce tems où l'on voit avancer des maximes si pernicieuses & si contraires à celles de l'Evangile , & où il se commet tant d'abus dans l'administration du Sacrement de Pénitence par la facilité & l'ignorance des Confesseurs. L'Assemblée , continue le Procès-verbal , a prié M. de Ciron de prendre soin de le faire imprimer , afin que cet Ouvrage composé par un si grand saint avec tant de lumière & de sagesse , se répande dans les Diocèses , & qu'il puisse servir comme d'une barrière , pour arrêter le cours des opinions nouvelles , qui vont à la destruction de la Morale Chrétienne. Il falloit que la Morale des Casuistes fût étrangement corrompue pour avoir rempli d'indignation une Assemblée comme celle de 1656. qui se conduisit avec tant d'injustice au sujet du Formulaire , par prévention pour les Jésuites , & dont plusieurs des Prélats qui la composoient menoient une vie si scandaleuse. M. de Ciron en conséquence de l'or-

nnation

corrompent fi  
les plus saintes  
ent une Morale  
eroient honte,  
roient scandali.

Commissaires  
ère des Curés;  
point de se fé-  
à l'examen des  
l'Assemblée se  
Instructions de  
ient imprimées  
qu'elle regarda  
cès-verbal, &  
ns où l'on voit  
cieuses & si con-  
& où il se com-  
nistration du Sa-  
facilité & l'igno-  
Assemblée, conti-  
M. de Ciron de  
primer, afin que  
n si grand saint  
ageffe, se répan-  
u'il puisse servir  
r arrêter le cours  
ui vont à la des-  
tienne. Il falloit  
tes fût étrange-  
ir rempli d'indl-  
me celle de 1656.  
injustice au sujet  
tion pour les Jé-  
es Prélats qui la  
e vie si scanda-  
équence de l'or-

## des Casuistes. XVII. siècle. 151

dre de l'Assemblée fit imprimer les Instruc-  
tions de saint Charles, par l'Imprimeur du  
Clergé, & les envoya dans les Provinces  
avec une Lettre circulaire, par laquelle il  
déclare au nom de l'Assemblée, que le man-  
que de loisir est la seule chose qui empêche les  
Prélats, de prononcer un jugement solennel,  
qui eût arrêté le cours de cette peste des conf-  
ciences; & qu'ils l'auroient fait volontiers, si  
les supplians s'y fussent adressés plutôt.

### II.

Le crédit des Jésuites auroit peut-être  
empêché que cette grande affaire n'allât plus  
loin, s'ils n'auroient eux-mêmes attiré de  
nouveau l'indignation de tout le monde par  
un Livre intitulé: l'*Apologie des Casuistes*  
contre les calomnies des Jansénistes. Ils la  
firent imprimer à Paris en 1537. sans nom  
d'Auteur; mais on savoit qu'elle étoit de  
leur Pere Pirot, & ils la débitèrent dans  
leurs Maisons. Aussi-tôt les Curés de Paris  
présenterent une Requête aux Vicaires Gé-  
néraux du Cardinal de Retz, Archevêque de  
Paris, où ils exposent que l'Auteur de l'*A-*  
*pologie* ne se contentant pas de soutenir les  
mêmes propositions dont ils poursuivoient la  
censure, en avoit encore avancé de nou-  
velles plus dangereuses, dont ils présen-  
toient un extrait. Ils concluoient en deman-  
dant, que les Grands Vicaires procédassent  
à la censure de ce Livre. Ils publièrent en mê-  
me-tems un Factum contre le même Livre.  
Les Jésuites ne tarderent pas à répondre  
à ce Factum, assurant dans l'Ecrit qu'ils ré-  
pandirent pour le réfuter, que le Factum qui

III.  
Apologie des  
Casuistes pu-  
bliée par les  
Jésuites. Les  
Curés de Paris  
l'attaquent.

## 152 Art. XXI. *Condamnation*

portoit le nom des Curés de Paris n'étoit point d'eux , & que la Lettre circulaire de M. de Ciron étoit *une pièce sans aveu & sans autorité*. Les Curés de Paris déclarèrent par un acte authentique , que le Factum étoit d'eux , & M. de Ciron fit la même chose à l'égard de la Lettre circulaire.

### III.

IV.  
On examine  
en Sorbonne  
l'Apologie  
des Casuistes.  
Ecrits des  
Curés de Paris.

Cependant la Faculté de Théologie de Paris examinoit l'*Apologie* des Casuistes. L'Auteur demanda d'être entendu , & on y consentit , à condition qu'il répondroit nettement sur les questions qui lui seroient faites ; qu'il écrirait & signeroit ses réponses , étant préalablement autorisé à le faire par un acte authentique de ses Supérieurs ; & enfin qu'il se soumettroit au jugement de la Faculté. Le Pere Piror n'eut garde d'accepter ces conditions , & ainsi il ne voulut point se présenter. Les Jésuites publièrent alors quelques Ecrits pour la défense des Propositions que l'on examinoit en Sorbonne. Pour les justifier , ils disoient , 1. Que les Peres & les Docteurs de l'Eglise avoient enseigné ces maximes. 2. Qu'elles étoient soutenues par une multitude de Casuistes , dont l'autorité devoit paroître d'un certain poids. Les Curés de Paris répondirent au premier moyen de défense , dans leur troisième Ecrit , en montrant que les Passages des Peres allégués en faveur des Casuistes , étoient ou falsifiés ou pris à contre sens. Et dans leur quatrième Ecrit , ils prouverent que le grand nombre des Casuistes ne sauroit donner la moindre autorité à leurs maximes pernicieuses , ni en arrêter la condamnation. Les Ecrits qui se faisoient de part & d'autre n'empêchoient pas la Faculté

nation

Paris n'étoit  
circulaire de  
sans avou &  
Paris déclare-  
que le Factum  
la même cho-  
aire.

Théologie de  
des Casuistes.  
endu, & on y  
répondroit net-  
ui seroient fai-  
ses réponses,  
à le faire par  
supérieurs; &  
jugement de la  
garde d'accep-  
il ne voulut  
tes publièrent  
la défense des  
oit en Sorbon-  
soient, 1. Que  
l'Eglise avoient  
Qu'elles étoient  
de Casuistes,  
e d'un certain  
répondirent au  
dans leur troi-  
ue les Passages  
des Casuistes,  
contre sens. Et  
ils prouverent  
casuistes ne sau-  
rité à leurs ma-  
arrêter la con-  
se faisoient de  
t pas la Faculté

## des Casuistes. XVII. siècle. 153

de continuer à travailler à la Censure de l'Apologie pour les Casuistes. Le Chancelier Seguier ami des Jésuites envoya à l'Assemblée du 12 Juin, une explication des propositions qui avoient été examinées & condamnées dans les Assemblées précédentes; mais on la trouva insuffisante & défectueuse par plus d'un endroit.

Les Députés travaillèrent ensuite à dresser une censure. Un d'entre eux proposa d'y insérer cette clause; Que l'Apologie avoit été faite à l'occasion des Lettres d'un Provincial à un ami, que la Faculté n'approuve pas, ayant appris qu'elles avoient été condamnées à Rome. Cette clause passa à la pluralité; mais les Gens du Roi firent venir au Parquet le Doyen, le Syndic & quatre ou cinq anciens Docteurs; & M. Talon Avocat Général leur dit, qu'il étoit étonnant qu'ils eussent arrêté de mettre dans la censure de l'Apologie des Casuistes, une clause contraire aux libertés de l'Eglise Gallicane, en disant que la Faculté n'approuvoit pas les Lettres Provinciales, parce qu'elle sçavoit qu'on les avoit condamnées à Rome. Que si leur censure eût paru en cet état, les Gens du Roi se seroient crû obligés de la faire réformer. Qu'on sçavoit d'ailleurs que les Religieux s'étoient trouvés en cette assemblée en beaucoup plus grand nombre qu'ils ne devoient; que si la Faculté n'y remédioit, le Parlement pourroit bien l'y obliger par Arrêt; qu'au reste il y avoit lieu de s'étonner que la Faculté eût employé sept mois entiers à faire la censure d'un aussi méchant livre que celui de l'Apologie. [ Il y a une considération qui peut servir à diminuer cet étonne-

V.

Les gens du  
Roi mandent  
plusieurs Doc-  
teurs au sujet  
de la Censure.



## 154 Art. XXI. *Condamnation*

ment, c'est que depuis deux ans les Docteurs les plus éclairés, & ceux qui étoient comme l'ame de toute la Sorbonne, en avoient été exclus pour avoir refusé de souscrire à la censure contre M. Arnauld. ] Enfin la censure de Sorbonne fut conclue, & peu après publiée. Les Jésuites firent aussitôt paroître un Ecrit intitulé, *Sentimens des Jésuites*, dans lequel ils déclarent qu'ils ne veulent ni approuver ni prendre la défense des opinions de l'Auteur de l'Apologie des Casuistes, & qu'ils ne veulent point prendre parti dans cette dispute. Cette tournure parut assez plaisante. Les Curés de Paris répondirent à cette déclaration par leur sixième Ecrit, où ils presserent vivement les Révérends Peres de condamner l'Apologie, leur prouvant qu'il n'étoit pas permis de demeurer dans l'indifférence sur une matière si importante.

### IV.

VI.  
L'Apologie  
des Casuistes  
condamnée  
par l'Evêque  
d'Orléans.

Quelques Evêques avoient déjà censuré l'Apologie. Celui d'Orléans, Alphonse d'Elbene, fit de concert avec tout son Clergé une censure qui fut publiée aux Fêtes de la Pentecôte 1658. » Les efforts de Satan pour abolir les maximes de l'Evangile, dit ce Prélat, sont plus violens que jamais. Cet ennemi attaque aujourd'hui à découvrir les premières & plus importantes règles du Christianisme ; & ramassant à dessein dans des Livres monstrueux, tout ce qui se peut trouver d'horrible touchant les mœurs, s'efforce de changer la loi d'amour & de sainteté que Jesus-Christ nous a laissée, en une Morale plus détestable & plus impie, que



anation  
as les Docteurs  
étoient comme  
en avoient été  
crire à la cen-  
fin la censure  
peu après pu-  
ôt paroître un  
*Jésuites*, dans  
veulent ni ap-  
des opinions  
Casuistes, &  
dre parri dans  
e parut assez  
répondirent à  
ême Ecrit, où  
vénérends Peres  
leur prouvant  
demeurer dans  
si importante.

nt déjà censuré  
Alphonse d'El-  
bout son Clergé  
aux Fêtes de la  
s de Satan pour  
rangile, dit ce  
ue jamais. Cet  
à découvert les  
ntes règles du  
à dessein dans  
t ce qui se peut  
es mœurs, s'é-  
mour & de sain-  
laissée, en une  
plus impie, que

*des Casuistes. XVII. siècle. 155*  
ne le fut jamais (la Morale) la plus corrom-  
pue des Philosophes Payens. Entre ces mal-  
heureux Livres, un entre les autres a paru  
depuis quelques mois en notre Diocèse, si  
rempli de cette mauvaise Doctrine, que nous  
serions coupables devant Dieu d'une lâche  
prévarication dans notre charge, si nous ne  
nous opposions fortement par la juste con-  
damnation qu'il mérite, aux relâchemens  
épouvantables qu'il introduit dans les mœurs.  
C'est un Livre anonime intitulé, *Apologie*  
*pour les Casuistes contre les calomnies des*  
*Jansénistes*, dont l'Auteur enseigne aux Ju-  
ges à se laisser corrompre; apprend aux va-  
lets à commettre des vols domestiques; per-  
met aux pécheurs de demeurer dans les occa-  
sions de leurs chûtes; abandonne les dé-  
bauchés à leurs sens, & met au nombre des  
choses indifférentes les excès de bouche les  
plus brutaux & les plus déraisonnables. Il  
permet les simonies & les usures, & par un  
dangereux artifice, il leur ôte seulement  
leurs noms pour en mieux établir les crimes.  
Il traite indignement la pénitence, & pour  
exempter les libertins des jeûnes que l'Egli-  
se ordonne, il leur fournit des moïens si  
honteux & si deshonnêtes, que la pudeur ne  
nous permet pas de les rapporter, & qu'ils  
ne peuvent être ouïs sans horreur, des oreil-  
les chastes. Il approuve la calomnie la plus  
noire, & qui impose de faux crimes à des  
innocens. Il ouvre la porte aux homicides  
pour des offenses prétendues contre l'hon-  
neur imaginaire du monde: il veut même  
qu'il soit permis en ces-cas, de tuer un  
homme qui s'enfuit; &, quelques regles  
que le Fils de Dieu nous ait prescrites sur ce

## 156 Art. XXI. *Condamnation*

sujet dans son Evangile , il soutient que c'est la lumiere naturelle de notre raison , qui doit disposer de la vie des hommes , & ose bien l'élever sur un tribunal en même rang , & avec le même pouvoir que celui des Rois & des Princes Souverains. »

VII.  
Censure de  
l'Archevêque  
de Sens.

La censure de l'Evêque de Tulle est antérieure ; mais comme elle ne fut pas imprimée aussitôt , on n'en eut connoissance que long-tems après. Celle de M. de Gondrin Archevêque de Sens , accordée aux Remontrances réitérées de son Clergé , fut publiée dans le Synode général de son Diocèse , le 4 Septembre 1658. Voici quelques traits de cette censure. » Nous avons reconnu , dit cet Archevêque , par l'examen de ce Livre ( l'Apologie pour les Casuistes ) qu'il fait un horrible renversement dans toute la Doctrine des mœurs , & qu'il n'y a presque rien qu'il n'y altère & qu'il n'y corrompe. Car si on en considère les maximes les plus générales , il renverse les deux regles immuables de nos actions , la Loi éternelle de Dieu & la propre conscience par la Doctrine de la probabilité. Il détruit la fin de nos actions , qui est l'ame de la Morale selon les Païens mêmes , en décriant comme une erreur l'obligation qu'ont les Chrétiens de rapporter toutes leurs actions à Dieu , selon les paroles expresses de saint Paul ; *soit que vous mangiez , soit que vous buviez , ou que vous fassiez quelqu'autre chose que ce soit , faites tout pour la gloire de Dieu* , qui ont été prises par les Peres , par saint Thomas & par les plus sçavans Interprètes de l'Ecriture pour un véritable précepte , auquel on ne sçauroit manquer sans quelque péché , mortel ou véniel. ...

*mnation*

il soutient que  
notre raison ,  
es hommes , &  
ounal en même  
avoir que celui  
trains. »

de Tulle est anté-

de fut pas impris-

onnaissance que

de Gondrin Ar-

te aux Remon-

gé, fut publiée

on Diocèse, le 4

quelques traits de

reconnu, dit cet

de ce Livre ( l'A-

qu'il fait un hor-

ute la Doctrine

resque rien qu'il

ppe. Car si on en

us générales, il

muables de nos

Dieu & la pro-

ine de la proba-

nos actions, qui

les Païens mé-

e erreur l'oblige

e rapporter tou-

selon les paroles

que vous man-

ou que vous fas-

soit, faites tout

ont été prises

omas & par les

Écriture pour un

on ne sçauroit

né, mortel ou

## *des Casuistes. XVII. siècle. 157*

Enfin, continue cet Archevêque, il n'y a point de maxime générale touchant les mœurs, plus pernicieuse & qui excuse plus de péchés que celle du Pere Bauni, autorisée par ce nouveau Livre, qui est que nulle action ne peut - être imputée à péché si on n'en connoît le bien & le mal, & si on n'y fait réflexion . . . Si on considère la plus inviolable de toutes les Loix, qui est le Décalogue, ce Livre apprend à en violer les plus importans préceptes. . . Les choses saintes n'y sont pas plus épargnées, par la maniere toute profane qu'il autorise d'assister au saint sacrifice de la Messe. Mais ç'eût été peu à cet Auteur d'avoir ouvert aux hommes un si grand nombre de précipices, en leur représentant tant de péchés comme permis, s'il n'eût encore trouvé moyen de les entretenir dans ceux-mêmes qu'il n'a osé leur permettre, en décrivant les véritables remèdes qui les en pourroient guérir, pour en substituer de faux en leur place; & en ruinant la véritable conduite des Pasteurs à l'égard des pénitens, pour en introduire une autre qui n'est capable que de les tromper. Mais outre ces fausses maximes & plusieurs autres, qui sont contenues dans la qualification particulière que nous en avons faite pour instruire nos Ecclésiastiques, nous avons encore considéré que ce Livre est rempli d'une infinité de calomnies scandaleuses & séditieuses, & qu'il déchire les vivans & les morts par de noires impostures, en n'épargnant pas même la pureté des Vierges Religieuses. »

Rien n'est plus capable de nous faire connoître comment fut reçue l'Apologie des Casuistes, que la maniere dont en parle

VIII.  
Censure de  
l'Archevêque  
de Rouen.

158 Art. XXI. *Condamnation*

dans la Censure M. de Harlai Archevêque de Rouen , qui fut depuis Archevêque de Paris, Ce Prélat ne pouvoit point être suspect aux Jésuites , ni accusé d'embrasser une Morale trop sévère. » Nous avons vû depuis peu avec douleur , dit-il , paroître un Livre , ou plutôt une espece de monstre en la Théologie Morale , que nous pouvons appeller bien plus justement la condamnation des Casuistes que leur Apologie, ainsi que son Auteur l'a voulu nommer : Ouvrage dont les principes sont faux , les raisonnemens trompeurs , les conséquences pernicieuses , & la Doctrine opposée à celle de l'Evangile de Jesus Christ, dans lequel en un mot se trouve ramassé par un étrange dessein , ce qu'il y avoit de corruption & de relâchement répandu dans le grand nombre des Auteurs qui ont écrit la Morale depuis plusieurs siècles. Nous avons cru que la Providence divine , qui sçait tirer le bien du mal , l'avoit ainsi permis par ses jugemens toujours équitables , pour prévenir le tems de la moisson , dans une occasion si importante pour la justification de son Eglise , tant pour empêcher le dommage que pourroient recevoir par une si méchante doctrine les ames rachetées par le prix du sang de Jesus-Christ , que pour nous donner le moyen de brûler , pour ainsi dire , cette yvraie & toutes ces erreurs par le feu d'une Censure également sévère & charitable.... Après avoir reçu par diverses fois les plaintes & les requêtes des Curés de notre Métropole , donné la communication à notre Promoteur Général , vû ses réquisitions , & fait examiner ce Livre par nos Grands Vicaires ; en présence de M. l'Evêque d'Aulonne

amnation

Archevêque de  
vêque de Paris,  
tre suspect aux  
ser une Morale  
vû depuis peu  
e un Livre, ou  
en la Théolo-  
ns appeller bien  
on des Casuistes  
son Auteur l'a  
ont les principes  
trompeurs, les  
& la Doctrine  
de Jesus Christ,  
uve ramassé par  
y avoit de cor-  
répandu dans le  
qui ont écrit la  
les. Nous avons  
ne, qui sçait ti-  
ainfi permis par  
bles, pour pré-  
dans une occa-  
stification de son  
le dommage que  
si méchante doc-  
r le prix du sang  
nous donner le  
nsi dire, cette  
par le feu d'une  
& charitable...  
es fois les plain-  
s de notre Mé-  
nication à notre  
réquisitions, &  
os Grands Vicai-  
vêque d'Aulonne

des Casuistes. XVII. siècle. 159

qui prêchoit pour lors dans notre Eglise Cathédrale ; Nous avons reconnu la vérité des extraits qui nous en ont été présentés. Nous avons voulu le lire avec soin ; & après avoir attendu quelque-tems que l'Auteur de cette pernicieuse doctrine effaçât lui-même par ses larmes & par une rétractation Chrétienne, les funestes caracteres d'un si méchant livre, nous avons cru être obligés d'y apporter le remède que Jesus-Christ nous a mis entre les mains par la communication de son autorité sacrée. »

L'Evêque d'Evreux s'exprime ainsi dans sa censure. » Ce Livre n'est qu'une monstrueuse compilation de tout ce qui a jamais été inventé pour corrompre les mœurs des hommes, & les entretenir dans le libertinage. La production de ce monstre a fait honte à son propre pere, & l'Auteur de cet Ouvrage de ténèbres n'a pas eu assez de front pour lui faire porter son nom... Pendant que l'ennemi sème cette yvraie dans le champ de l'Eglise, c'est un crime aux Pasteurs de s'endormir. L'Apôtre nous commande de veiller, *Tu verò vigila*, &c. c'est-à-dire, de rétablir la conduite des consciences sur les maximes inébranlables de l'Evangile, & de fulminer contre ce recueil d'iniquités cette parole tonnante des Prophètes: *Vae qui dicitis malum bonum....* C'est ce qui nous a obligés d'examiner soigneusement ce Livre sur la requête qui nous en a été présentée par nos Curés. Et après avoir tenu plusieurs assemblées, nous avons jugé que ce Livre de l'Apologie pour les Casuistes détruit les devoirs de l'homme envers Dieu, faisant passer pour une erreur, qu'il soit obligé d'ai-

IX.  
Censure de  
l'Evêque d'Evreux.

160 Art. XXI. *Condamnation*

*mer Dieu dans toutes ses actions...* Il ruine toute la charité envers le prochain. Il apprend à chacun à se tromper soi-même par la pernicieuse maxime des probabilités qu'il établit. Ainsi ce dangereux Livre apprend aux hommes à vivre en bêtes, & aux Chrétiens à vivre en Païens. »

X.  
Censure de  
l'Evêque de  
Lilleux.

Voici comme s'exprime l'Evêque de Lilleux, Leonore de Matignon, au commencement de sa Censure : » *Salvum me fac, Deus, quoniam diminutæ sunt veritates à filiis hominum ! Vana locuti sunt unusquisque ad proximum suum.* Secourez-nous, mon Dieu, parce que les vérités augustes de votre Evangile, & les maximes sacrées de votre Morale, sont dans un déchet déplorable parmi les enfans des hommes. Ils n'agitent que des questions vaines & inutiles. Ils ne présentent à leur prochain que des propositions fausses & trompeuses. Ils se mettent en possession de répandre tout ce qui leur vient sur les lèvres : & ne débitent cependant que les impuretés d'un cœur tout charnel, & les impostures de l'esprit accablé sous la corruption épouvantable du péché originel. Ce sont les sentimens que nous avons eus à la lecture d'un livre pernicious, qui a paru dans notre Diocèse depuis quelque-tems sous ce titre : *Apologie pour les Casuistes contre les calomnies des Jansénistes.* Nous avons trouvé tant d'altérations insupportables des vérités les plus certaines de la Morale Evangelique ; tant de déguisemens injurieux des sentimens les plus purs & les moins contestés de la doctrine des Peres ; tant de subtilités nouvelles inventées à plaisir, pour favoriser & pour nourrir la simo-

mnation  
ions... Il rui-  
prochain. Il ap-  
soi-même par  
obabilités qu'il  
Livre apprend  
, & aux Chré-

Evêque de Li-  
, au commen-  
alvum me fac,  
veritates à filiis  
unusquisque ad  
ous, mon Dieu,  
ustes de votre  
acrées de votre  
cher déplorable  
s. Ils n'agitent  
inutiles. Ils ne  
que des propo-  
s. Ils se mettent  
out ce qui leur  
débitent cepen-  
cœur tout char-  
prit accablé sous  
du péché origi-  
que nous avons  
ernicieux, qui a  
depuis quelque-  
ie pour les Ca-  
des Jansénistes.  
térations insu-  
certaines de la  
de déguisemens  
us purs & les  
ne des Peres ;  
ventées à plai-  
ourrir la simo-

## des Casuistes. XVII. siècle. 161

nie, la Vengeance, le Duel, l'Avarice,  
l'Usure, l'Impénitence & toutes les autres  
cupidités de la créature esclave du péché,  
qu'il ne seroit pas aisé de croire ces excès, si  
on ne les lisoit dans ce Libelle.

Il étoit impossible, continue ce Prélat,  
qu'une production si funeste ne fût regar-  
dée aussitôt qu'elle a paru, comme le sont  
les monstres ; c'est-à-dire pour être étouffée  
dès sa naissance, & jamais l'Eglise n'a eu une  
plus pressante occasion de s'élever comme  
elle a fait pour en arrêter le progrès... L'*A-  
pologie des Casuistes* contient un nombre  
infini de maximes fausses, pernicieuses, ré-  
méraires, & pleines de scandale, sur la si-  
monie, l'homicide, le duel, le larcin,  
l'usure, les occasions prochaines du péché ;  
sur la doctrine de la probabilité, qu'on peut  
appeller la mere funeste de toutes les autres  
erreurs des Casuistes, & qui est le pur ou-  
vrage de leur amour propre & de leur es-  
prit ; sur la direction d'intention ; sur le Sa-  
crement de pénitence, & sur toutes les au-  
tres matieres de Théologie qu'ils traitent.  
Bien loin de représenter, comme l'Auteur  
a le front de le dire, les véritables maximes  
de la Morale, ce n'est qu'un tissu de re-  
gles de perdition & de ces préceptes de  
mort, que se forment les esprits qui rejer-  
tent la vérité, & qui s'efforcent de s'en dé-  
tourner. Nous ne pouvons, après avoir  
considéré ce Livre dans toutes ses parties, à  
qui l'attribuer selon la règle de l'Evangile,  
sinon *spiritibus erroris, à des esprits d'er-  
reur.* »

M. de Janfon Evêque de Digne, qui suc-  
cédâ à M. de Buzanval dans le siège de Beau-

XI.  
Gensure de  
l'Evêque de  
Digne.



162 Art. XXI. *Condamnation*

vais, & fut enfin Cardinal, publia aussi une belle Censure de l'*Apologie des Casuistes*. » On a vû, dit ce Prélat, s'élever en ce dernier siècle dans le Ciel de l'Eglise une épaisse nuée d'Ecrivains; mais ce n'étoit pas de ces nuées fécondes dont parle le Prophète, que Dieu empêche de se répandre sur la terre quand il veut punir les péchés des hommes: c'étoit au contraire une nuée ténébreuse, semblable à celle que Dieu répandit dans sa colere sur le camp des Israélites, dont au lieu de la parole divine on ne vit sortir que des serpens. Ces Ecrivains sont les Casuistes, qui... combattent ouvertement & la saine raison de l'homme, & l'Evangile de Jesus-Christ. Quand on s'est opposé à leur corruption, au lieu de la condamner les premiers, ils l'ont défendue par des Apologies, & pour rendre incurable le mal qu'ils font, ils veulent faire passer leur venin pour un remède, & le remède pour un venin. Nous voulons parler de cette Apologie pour les Casuistes, qui vient d'être publiée, & qui a fait horreur à tous les gens de bien. Car l'Auteur de ce mauvais Livre s'est étudié à ramasser en un corps, tous les poisons qui sont répandus dans les Casuistes modernes, comme s'il eût craint que les Lecteurs se fussent lassés à les chercher dans ces malheureux Auteurs qui les ont proposés aux fidèles, afin de les corrompre sous prétexte de les guérir.

M. de Janson dit ensuite, qu'il auroit pu, sans examen, condamner cette malheureuse *Apologie*, contre laquelle ses illustres Collègues ont élevé leurs voix; mais qu'il a voulu, à l'exemple de Dieu même, des-



mnation

publia aussi une  
des Casuistes. »  
élever en ce der-  
Eglise une épaisse  
n'étoit pas de ces  
Prophète, que  
adre sur la terre  
nés des hommes:  
uée ténébreuse,  
répandit dans sa  
aélites, dont au-  
ne vit sortir que  
sont les Casuistes,  
ement & la saine  
vangile de Jesus-  
posé à leur con-  
damner les pre-  
par des Apolo-  
able le mal qu'ils  
passer leur venin  
néde pour un ve-  
de cette Apologie  
ent d'être publiée,  
les gens de bien,  
is Livre s'est étu-  
s, tous les poi-  
dans les Casuistes  
it craint que les  
les chercher dans  
ui les ont propo-  
s corrompre sous  
qu'il auroit pu,  
cette malheureuse  
ses illustres Col-  
ix; mais qu'il a  
ieu même, des-

des Casuistes. XVII. siècle. 163

cendre dans Sodome, pour y voir les désor-  
dres affreux qui y étoient; qu'après un exa-  
men exact, il avoit trouvé le livre digne des  
anathèmes dont il avoit été frappé. Pour  
opposer une digue à ce torrent des mauvais  
Casuistes, il pose des principes solides &  
lumineux, qui renversent cette monstrueuse  
Morale enseignée par les Jésuites. La Loi  
éternelle de Dieu, dit-il, qui n'est autre  
chose que la justice & la vérité même, est  
la règle inviolable de nos actions; & toute  
leur bonté, aussi-bien que toute leur malice,  
consiste dans la conformité ou dans l'oppo-  
sition qu'elles ont avec cette loi. Il rap-  
proche de ce principe les opinions des Casuistes,  
& après en avoir rapporté plusieurs, il ajou-  
te: » Il y a beaucoup d'autres maximes dans  
cette Apologie, qui sont très-dangereuses:  
mais nous nous contentons d'en rapporter  
quelques-unes des principales, par lesquel-  
les vous voyez bien que toutes les règles de  
l'Evangile sont ruinées, & qu'à la place de  
la Morale Chrétienne, on en substitue une  
toute Païenne, & qui même en beaucoup  
de points feroient rougir de honte les Philo-  
sophes de l'antiquité. »

Le Prélat exhorte ensuite son Clergé à  
puiser dans l'Ecriture Sainte les vraies règles  
de la Morale, & ce qu'ils doivent faire pour  
être de fidèles dispensateurs & des guides  
éclairés. » Vous y trouverez, dit-il, que  
comme il n'y a que la vérité qui nous  
conduise à la vie, il n'y a que la cha-  
rité qui nous exempte de la mort: *Qui non  
diligit, manet in morte*: Que comme la vé-  
rité nous oblige de reconnoître Dieu comme

164 Art. XXI. *Condamnation*

le principe de toutes choses, la charité nous oblige de rapporter toutes choses à Dieu comme à la dernière fin, ou par un mouvement actuel, ou par une impression virtuelle qui naisse de son amour; & que l'on n'y peut manquer sans quelque désordre, & par conséquent sans quelque sorte de péché: Que sans ce double holocauste de l'esprit & du cœur, que la grâce fait au premier principe & à la dernière fin, on ne peut accomplir les devoirs de la Religion Chrétienne, où l'on n'adore Dieu qu'en esprit & en vérité, c'est-à-dire que par une fol pure, dégagée de l'erreur, & par une charité sincère, dégagée de la concupiscence: Que si cet amour ne domine dans notre cœur, on ne peut être véritablement juste, & qu'on ne peut rien faire de juste, si Dieu n'y en répand quelque étincelle; & qu'ainsi il est vrai de dire de la charité ou parfaite ou imparfaite, ou achevée ou commencée, qu'il n'y a point de bon fruit qui n'en naisse: *Non est fructus bonus, dit saint Augustin, qui de charitatis radice non surgit.* »

XII.  
Censure de  
M. Godeau  
Evêque de  
Vence.

Enfin M. Godeau Evêque de Vence, dit dans la Censure qu'il publia contre l'*Apolo-  
gie des Casuistes*, que ce Livre, dès qu'il parut, causa une étrange indignation à tous ceux qui le lurent. En effet, ajoute ce docte Prélat, son Auteur semble s'être étudié à ramasser toutes les ordures, toutes les extravagances, tous les défauts de jugement & toutes les corruptions, qui sont répandues dans les Casuistes récents; & il les défend avec tant de hardiesse, qu'il y a sujet de gémir devant Dieu d'un si prodigieux aveuglement, dont on peut bien dire ce que saint

amnation

, la charité nous  
choses à Dieu  
u par un mouve-  
pression virtuelle  
& que l'on n'y  
ue désordre, &  
ue sorte de pé-  
olocautiste de l'es-  
race fait au pre-  
iere fin, on ne  
de la Religion  
re Dieu qu'en es-  
dire que par une  
eur, & par une  
la concupiscence:  
e dans notre cœur,  
ement juste, &  
de juste, si Dieu  
ncelle; & qu'ainsi  
rité ou parfaite ou  
ou commencée,  
it qui n'en naît  
saint Augustin,  
surgit. »  
e de Vence, dit  
ia contre l'Apolo-  
re, dès qu'il parut,  
ation à tous ceux  
oute ce docte Pré-  
être étudié à ra-  
toutes les extra-  
s de jugement &  
ui sont répandues  
& il les défend  
qu'il y a sujet de  
si prodigieux aveu-  
en dire ce que saint

des Casuistes. XVII. siècle. 165

Augustin dit de celui des grands pécheurs :  
*Spargens penales cecitates super illicitas cupiditates.* Le style en est bas, le raisonne-  
ment puérile, les preuves foibles, la falsifi-  
cation des Peres allégués très - impudente,  
& les conclusions fausses & dangereuses.  
Dans tout le corps de l'Ouvrage, on sent  
un air envenimé de fureur contre les défen-  
seurs de la Morale Chrétienne, qu'il tâche  
de rendre odieux en leur donnant le nom  
d'hérétiques. Car ceux qu'il veut faire passer  
pour tels sont les Curés de Paris, de Rouen  
& des plus grandes villes du Royaume. Ce  
sont de très - saints Evêques, de très - ver-  
tueux Prêtres, de très bons Religieux, qui  
font profession publique de condamner les  
cinq propositions que le Pape a condamnées,  
& de rendre au saint Siège tous les devoirs  
& soumissions que de bons & obéissans Ca-  
tholiques lui doivent rendre. »

Les autres Evêques condamnerent la Mo-  
rale des Casuistes avec la même force. Le  
consentement de toutes les Eglises fut si  
unanime & si universel, qu'il n'y eut per-  
sonne qui réclamât contre tant de Censures.

XIII.

Censure de  
l'Apologie  
par le Pape  
Alexandre  
VII.

Les Jésuites voyant que leur Apologie étoit  
devenue si odieuse, tournèrent leurs espé-  
rances du côté de la Cour de Rome. L'in-  
quisition y avoit déjà rendu le 6 Septembre  
1657. un décret qui condamnoit les Provin-  
ciales : les Jésuites osèrent présumer que  
ceux qui avoient condamné leur adversaire,  
prendroient la défense de leur Apologiste.  
Ils portèrent donc à Rome leur affaire : & ce  
qu'ils opposerent le plus souvent à toutes  
les censures des Evêques, étoit que l'Apo-  
logie avoit été déferée au saint Siège. Ils se

## 166 Art. XXI. *Condamnation*

vantoient même que le jugement de Rome étoit plus à craindre pour les Censeurs que pour les Casuistes. Mais dans le tems qu'ils se glorifioient davantage de la protection du saint Siège , on apprit que l'Apologie avoit été condamnée à Rome par un Decret solennel , dont on reçut peu de tems après des copies autentiques. Ainsi ils se virent hors d'état d'empêcher , que désormais leur Morale ne fût regardée comme condamnée par toute l'Eglise ; puisque l'autorité du saint Siège s'étoit jointe aux jugemens des Evêques & aux censures des Docteurs , & avoit ainsi justifié les remontrances des Curés & l'horreur des fidèles.

### V.

**XIV.** Nous rapporterons ici quelques extraits des excellens Ecrits des Curés de Paris, dont le zèle avoit attiré tant de censures contre la Morale corrompue des Casuistes. C'est le témoignage que leur rendit M. l'Archevêque de Sens, dans une Lettre qui fut rendue publique. » Il est très-véritable , dit ce grand Prélat en écrivant aux Curés de Paris, que non-seulement cette censure ( il parle de celle qu'il venoit de publier ) mais encore toutes celles des autres Prélats , sont des suites & des effets de vos travaux & de vos soins. Si nous avons suivi notre devoir en exerçant contre ces périlleuses maximes le pouvoir que Dieu nous a donné , de juger entre la bonne & la mauvaise doctrine, ce n'a été qu'en suite de ce que vous avez si bien accompli le vôtre , en découvrant ces impiétés , & en les déferant aux Tribunaux Ecclé-

Ecrits des  
Curés de Pa-  
ris contre la  
mauvaise Mo-  
rale. Eloge  
qu'en fait  
l'Archevêque  
de Sens.

amnation

ment de Rome  
es Censeurs que  
ns le tems qu'ils  
la protection du  
l'Apologie avoit  
n Decret solem-  
e tems après des  
se virent hon-  
ormais leur Mo-  
condamnée par  
autorité du saint  
emens des Evê-  
pcteurs, & avoit  
ces des Curés &

quelques extraits  
rés de Paris, dont  
e censures contre  
Casuistes. C'est le  
t M. l'Archevêque  
e qui fut rendue  
véritable, dit ce  
ux Curés de Paris,  
ensure (il parle de  
ier) mais encore  
Prélats, sont des  
travaux & de vos  
vi notre devoir en  
deuses maximes le  
a donné, de juger  
ise doctrine, ce n'a  
vous avez si bien  
ouvrant ces impié-  
Tribunaux Ecclé-

## des Casuistes. XVII. siècle. 167

astiques. Vos sçavans & pieux Ecrits en ont inspiré l'horreur & attiré la condamnation. Votre exemple a attiré tous vos Confreres des Provinces, & tout le monde vous a regardé comme les premiers moteurs de cette sainte guerre contre de si dangereuses nouveautés. Le nom des Curés de Paris est devenu par-tout, un sujet d'effroi pour les corrupteurs de la Morale Evangélique.

Voici par où commence le Factum ou premier Ecrit de ces zélés Pasteurs : » Notre cause est la cause de la Morale Chrétienne. Nos parties sont les Casuistes qui la corrompent. L'intérêt que nous y avons, est celui des consciences dont nous sommes chargés. Et la raison qui nous porte à nous élever avec plus de vigueur contre ce nouveau Libelle, est que la hardiesse des Casuistes augmentant tous les jours, & étant ici arrivée à son dernier excès, nous sommes obligés d'avoir recours aux derniers remèdes, & de porter nos plaintes à tous les Tribunaux où nous croirons le devoir faire, pour y poursuivre sans relâche la condamnation & la censure de ces pernicieuses maximes. » Le troisième Ecrit commence ainsi : » Les moiens que les Jésuites emploient, pour défendre leur méchante Morale dans les Ecrits qu'ils viennent de publier, consistent principalement en deux choses, l'une à citer une foule d'Auteurs de leur Société, ou quelques autres nouveaux Casuistes aussi corrompus qu'eux, auxquels ils veulent donner une autorité souveraine dans l'Eglise. L'autre à alléguer faussement les SS. Peres & les Docteurs de l'Eglise, comme étant de leurs sentimens. Ainsi ils font deux injures signalées

XV.  
Extrait du  
premier & du  
troisième  
Ecrit.

## 168 Art. XXI. *Condamnation*

à l'Eglise : La premiere de donner pour la règle des fidèles , des Auteurs pernicieux qui doivent être l'horreur des fidèles ; la seconde , d'oser par des impostures horribles , appuyer leurs sentimens par les saints que Dieu a suscités pour avoir une véritable autorité dans l'Eglise , qui sont aussi éloignés de ces corruptions , que le Ciel l'est de la terre. Nous avons donc été obligés de détruire ces prétentions , &c. »

XVI.  
Extrait du  
cinquième  
Ecrit. Injus-  
tice des Cal-  
vinistes d'at-  
tribuer à l'E-  
glise la Doc-  
trine des Jé-  
suites,

Les Curés de Paris , dans leur cinquième Ecrit qu'ils avoient fait composer par M. Pascal , s'appliquent à montrer combien les Calvinistes avoient tort de reprocher à l'Eglise Catholique les égaremens des Jésuites. » Ces hérétiques , disent les Curés , travaillent de toutes leurs forces depuis plusieurs années , à imputer à l'Eglise ces opinions des Casuistes corrompus. Ce fut ce que le Ministre du Moulin entreprit des premiers dans le Livre qu'il fit à ce sujet , & qu'il osa appeller *Traditions Romaines*. Cela fut continué ensuite dans cette dispute qui s'éleva il y a dix ou douze ans à la Rochelle entre le Pere d'Estrade Jésuite & le Ministre Vincent , au sujet du bal que ce Ministre condamnoit comme dangereux & contraire à l'esprit de pénitence du Christianisme , & pour lequel ce Pere fit des Apologies publiques qui furent imprimées alors. Mais le Ministre Drelincourt renouvela ses efforts les années dernières dans son Livre intitulé : *Licence que les Casuistes de la Communion de Rome donnent à leurs dévots*. Et c'est enfin dans le même esprit , qu'ils produisent aujourd'hui par toute la France cette nouvelle Apologie des Casuistes en témoignage contre l'Eglise,

mnation

donner pour la  
s pernicieux qui  
dèles ; la secon-  
ures horribles ,  
les saints que  
ne véritable au-  
nt aussi éloignés  
Ciel l'est de la  
obligés de dé-

leur cinquième  
composer par M.  
nter combien les  
reprocher à l'E-  
mens des Jésuites.  
s Curés , travail-  
s depuis plusieurs  
e ces opinions de-  
ut ce que le Mi-  
des premiers dans  
, & qu'il osa ap-  
s. Cela fut contri-  
pute qui s'éleva il  
Rochelle entre le  
le Ministre Vin-  
ce Ministre con-  
ux & contraire à  
Christianisme , &  
s Apologies publi-  
es alors. Mais le  
ouvella ses efforts  
son Livre intitulé :  
*de la Communion*  
*dévots*. Et c'est en-  
qu'ils produisent  
rance cette nouvelle  
témoignage contre  
l'Eglise,

## *des Casuistes. XVII. siècle. 169*

l'Eglise , & qu'ils se servent plus avanta-  
geusement que jamais de ce livre le plus mé-  
chant de tous , pour confirmer leurs peuples  
dans l'éloignement de notre communion ,  
en leur mettant devant les yeux ces horri-  
bles maximes , comme ils le pratiquent de  
tous côtés , & comme ils l'ont fait encore  
depuis peu à Charenton. »

» Voila l'état où les Jésuites ont mis l'E-  
glise. Ils l'ont rendue le sujet du mépris &  
de l'horreur des Hérétiques , elle dont la  
sainteté devoit reluire avec tant d'éclat ,  
qu'elle remplît tous les peuples de vénéra-  
tion & d'amour. De sorte qu'elle peut dire  
à ces Peres , ce que Dieu dit dans ses Pro-  
phètes à la Synagogue rebelle : *Vous avez*  
*rempli la terre de vos abominations , & vous*  
*êtes cause que mon saint Nom est blasphémé*  
*parmi les Gentils , lorsqu'en voiant vos pro-*  
*fanations, ils disent de vous ; C'est-là le peuple*  
*du Seigneur, c'est celui qui est sorti de la terre*  
*d'Israël qu'il leur avoit donnée en héritage.*  
C'est ainsi que les Hérétiques parlent de  
nous , & qu'en voiant cette horrible Morale  
qui afflige le cœur de l'Eglise , ils comblent  
sa douleur , en disant , comme ils font tous  
les jours ; C'est-là la Doctrine de l'Eglise  
Romaine , & que tous les Catholiques tien-  
nent : ce qui est la proposition du monde  
la plus injurieuse à l'Eglise. . . En même-  
tems que les Calvinistes imputent à l'Eglise  
des maximes si détestables , & que tous les  
Catholiques devoient s'élever pour l'en dé-  
fendre ; il s'élève au contraire une Société  
entière pour soutenir que ces opinions ap-  
partiennent véritablement à l'Eglise. Et  
ainsi quand les Ministres s'efforcent de faire

*Tome XII.*

H

## XVII.

Les Jésuites  
fournissent  
des armes aux  
Hérétiques en  
faisant à l'E-  
glise la même  
imputation.



170 Art. XXI. *Condamnation*

croire que ce sont des Traditions Romaines ; & qu'ils sont en peine d'en chercher d.s preuves , les Jésuites le déclarent & l'enseignent dans leurs Ecrits ; comme s'ils avoient pour objet de fournir aux Calvinistes tous le secours qu'ils peuvent souhaiter ; & que sans avoir besoin de chercher dans leur propre invention de quoi combattre les Catholiques, ils n'eussent qu'à ouvrir les Livres de ces Peres pour y trouver ce qui leur seroit nécessaire. »

XVIII.

Raisonnemens des uns & des autres pour appuier la même calomnie.

» Mais encore qu'il soit véritable , qu'ils ont en cela des fins bien différentes , il est vrai néanmoins que leurs prétentions sont pareilles , & que le démon se sert de l'attache que les uns & les autres ont pour leurs divers intérêts , afin d'unir leurs efforts contre l'Eglise , & de les fortifier les uns par les autres , dans le dessein qu'ils ont tous de persuader que l'Eglise est dans ces maximes. Car comme les Calvinistes se servent des Ecrits des Jésuites pour le prouver en cette sorte. Il faut bien , disent-ils , que ces opinions soient celles de l'Eglise , puisque le corps entier des Jésuites les soutient : de même les Jésuites se servent à leur tour des Ecrits des Hérétiques pour prouver la même chose en cette sorte. Il faut bien , disent-ils , que ces opinions soient celles de l'Eglise , puisque les Hérétiques qui sont ses ennemis les combattent. C'est ce qu'ils disent dans des Ecrits entiers qu'ils ont fait sur ce sujet. Et ainsi on voit par un prodige horrible , que ces deux corps , quoi qu'ennemis entre eux , se soutiennent réciproquement , & se donnent la main l'un à l'autre , pour engager l'Eglise dans la corruption des



*des Casuistes. XVII. siècle. 171*

Casuistes : ce qui est une fausseté d'une conséquence effroiable ; puisque si Dieu souffroit que l'abomination fût ainsi en effet dans le Sanctuaire , il arriveroit tout ensemble , & que les Hérétiques n'y rentre- roient jamais , & que les Catholiques s'y pervertiroient tous ; & qu'ainsi il n'y auroit plus de retour pour les uns , ni de sainteté pour les autres , mais une perte générale pour tous les hommes. »

» Il est donc d'une étrange importance , continuent toujours les Curés de Paris , de justifier l'Eglise en cette rencontre , où elle est si cruellement outragée : & encore par tant de côtés à la fois , puisqu'elle se trouve attaquée , non-seulement par ses ennemis déclarés qui la combattent au dehors , mais encore par ses propres enfans qui la déchirent au dedans. Mais tant s'en faut que ces divers efforts qui s'unissent contre elle , rendent sa défense plus difficile , qu'elle en sera plus aisée au contraire : Car dans la nécessité où nous sommes de les combattre tous ensemble , sur une calomnie qu'ils soutiennent ensemble , nous le ferons avec plus d'avantage que s'ils étoient seuls ; parce que la vérité a cela de propre , que plus on assemble de faussetés pour l'étouffer , plus elle éclatte par l'opposition du mensonge. Nous ne ferons donc qu'opposer la véritable règle de l'Eglise aux fausses règles qu'ils lui imputent , & toutes leurs impostures s'évanouiront. Nous demanderons aux Calvinistes , qui leur a appris à tirer cette bizarre conséquence : Les Jésuites sont dans cette opinion ; donc l'Eglise y est aussi ; comme si la règle étoit de ne suivre que les maxi-

XIX.

Combien ces raisonnemens sont peu solides.

## 171 Art. XXI. *Condamnation*

mes des Jésuites : & nous dirons à ces Peres , que c'est aussi mal prouver que l'Eglise est de leur sentiment , de ne faire autre chose que montrer que les Calvinistes les combattent ; parce que la règle n'est pas aussi de dire toujours le contraire des Hérétiques. Nous n'avons donc pour règle ni d'être toujours contraires aux Hérétiques , ni d'être toujours conformes aux Jésuites. Dieu nous préserve d'une telle règle , selon laquelle il faudroit croire mille erreurs , parce que ces Peres les enseignent : & ne pas croire des articles principaux de la Foi , comme la Trinité & la Rédemption du monde , parce que les Hérétiques les croient. »

### XX.

Quelle est la véritable règle de l'Eglise.

Chaîne non interrompue de la Tradition.

» Notre Religion , ajoutent ces zélés Pasteurs , a de plus fermes fondemens. Comme elle est toute divine , c'est en Dieu seul qu'elle s'appuie & n'a de Doctrine , que ce qu'elle a reçu de lui par le canal de la Tradition qui est notre véritable règle , qui nous distingue de tous les Hérétiques du monde , & nous préserve de toutes les erreurs qui naissent dans l'Eglise même : parce que selon la pensée du grand S. Basile , nous ne croions aujourd'hui que les choses que nos Evêques & nos Pasteurs nous ont apprises , & qu'ils avoient eux-mêmes reçues de ceux qui les avoient précédés , & dont-ils avoient reçu leur mission. Et les premiers qui avoient été envoyés par les Apôtres , n'ont dit que ce qu'ils en avoient appris. Et les Apôtres qui ont été envoyés par le saint Esprit , n'ont annoncé au monde que les paroles qu'il leur avoit données. Et le saint Esprit qui a été envoyé par le Fils a reçu ces paroles du Fils ,

irons à ces Pe-  
er que l'Eglise  
aité autre cho-  
nistes les com-  
est pas aussi de  
les Hérétiques.  
règle ni d'être  
étiques, ni d'é-  
Jésuites. Dieu  
égie, selon la-  
e erreurs, parce  
ent : & ne pas  
ux de la Foi,  
Rédemption du  
Hérétiques les

ent ces zélés Pas-  
demens. Comme  
st en Dieu seul  
Doctrine, que ce  
canal de la Tra-  
able règle, qui  
es Hérétiques du  
et toutes les erreurs  
même : parce que  
Basilé, nous ne  
es choses que nos  
ous ont apprises,  
es reçues de ceux  
& dont ils avoient  
émiers qui avoient  
, n'ont dit que ce  
Et les Apôtres qui  
aint Esprit, n'ont  
s paroles qu'il leur  
nt Esprit qui a été  
ces paroles du Fils,

*des Casuistes. XVII. siècle. 173*

comme il est dit dans l'Evangile, & enfin le  
Fils qui a été envoyé du Pere, n'a dit que ce  
qu'il avoit oui du Pere, comme il le dit aussi  
lui-même. Qu'on nous examine maintenant  
là-dessus ; & si on veut convaincre l'Eglise  
d'être dans ces méchantes maximes, qu'on  
montre que les Peres & les Conciles les ont  
tenues, & nous serons obligés de les recon-  
noître pour nôtres. Aussi c'est ce que les  
Jésuites ont voulu quelquefois entrepren-  
dre ; mais c'est aussi ce que nous avons ré-  
futé par notre troisième Ecrit, où nous les  
avons convaincus de fausseté sur tous les  
passages qu'ils en avoient rapportés. De  
sorte que si c'est sur cela que les Calvinistes  
se sont fondés pour accuser l'Eglise d'erreur ;  
ils sont bien ignorans de n'avoir pas sçu que  
toutes ces citations sont fausses ; & s'ils l'ont  
sçu, ils sont de bien mauvaise foi, d'en ti-  
rer des conséquences contre l'Eglise ; puis-  
qu'ils n'en peuvent conclure autre chose,  
finon que les Jésuites sont des Faussaires,  
ce qui n'est aucunement en dispute ; mais  
non pas que l'Eglise soit corrompue, ce qui  
est toute notre question. »

» Que feront ils donc désormais, n'ayant  
rien à dire contre toute la suite de notre  
Tradition ? Diront-ils que l'Eglise vient de  
tomber dans ces derniers tems, & de renon-  
cer à ses anciennes vérités pour suivre les  
nouvelles opinions des Casuistes modernes ?  
En vérité ils auroient bien de la peine à le  
persuader à personne, en l'état présent des  
choses. Si nous étions demeurés dans le si-  
lence & que l'Apologie des Casuistes eût été  
reçue par-tout sans opposition, c'eût été  
quelque fondement à leur calomnie ; quoi-

XXI.  
Silence de  
l'Eglise, mau-  
vaise preuve  
de son con-  
sentement.  
Réclamation  
contre la Mo-  
rale des Ca-  
suistes.

174 Art. XXI. *Condamnation*

qu'on eût pu encore leur répondre, que le silence de l'Eglise n'est pas toujours une marque de son consentement : & que cette maxime qui est encore commune aux Casuistes & aux Jésuites, qui en remplissent tous leurs Livres, est très-fausse. Car ce silence peut venir de plusieurs autres causes, & ce n'est le plus souvent qu'un effet de la foiblesse des Pasteurs. On leur eût dit de plus que l'Eglise ne s'est point tuë sur ces méchantes opinions, & qu'elle a fait paroître l'horreur qu'elle en avoit par les témoignages publics des personnes de piété, & par la condamnation formelle du Clergé de France, & des Facultés Catholiques qui les ont censurées plusieurs fois. Mais que nous sommes forts aujourd'hui sur ce sujet, où toute l'Eglise est déclarée contre ces corruptions, & où tous les Pasteurs des plus considérables villes du Royaume s'élèvent plus fortement & plus sincèrement contre ces excès, que les Hérétiques ne peuvent faire ! Car y a-t-il quelqu'un qui n'ait entendu notre voix ? N'avons-nous pas publié de toutes parts, que les Casuistes & les Jésuites sont dans des maximes impies & abominables ? Avons-nous rien omis de ce qui étoit en notre pouvoir, pour avertir nos peuples de s'en garder comme d'un venin mortel ? Et n'avons-nous pas déclaré dans notre Factum, *Que les Curés se rendoient publiquement les dénonciateurs des excès publics de ces Pères, & que ce seroit dans nos Paroisses qu'on trouveroit les maximes Evangeliques opposées à celles de leur Société ?* C'est ainsi que la vérité de Dieu détruit ses ennemis, par les efforts mêmes qu'ils font pour l'opprimer, & dans

ation

ordre, que le  
jours une ma-  
que cette ma-  
aux Casuistes  
sent tous leurs  
le silence peur  
s, & ce n'est  
la foiblesse des  
us que l'Eglise  
échantes opi-  
ôtre l'horreur  
guages publics  
par la con-  
gé de France,  
ui les ont cen-  
nous sommes  
où toute l'E-  
corruptions, &  
s considérables  
plus fortement  
excès, que les  
! Car y a-t il  
a notre voix  
toutes parts,  
ites sont dans  
inables? Avons  
t en notre pou-  
de s'en garder  
n'avons-nous  
Que les Curés  
dénonciateurs  
& que ce se-  
trouveroit les  
es à celles de  
la vérité de  
par les efforts  
imer, & dans

## des Casuistes. XVII. Siècle. 175

le tems où ils l'attaquent avec le plus de violence. »

» La leur étoit enfin devenue insupportable, & menaçoit l'Eglise d'un renversement entier. Car les Jésuites en étoient venus à traiter hautement de Calvinistes, & d'Hérétiques tous ceux qui ne sont pas de leurs sentimens; & les Calvinistes, par une hardiesse pareille, mettoient au rang des Jésuites, tous les Catholiques sans distinction; de sorte que ces entreprises alloient à faire entendre, qu'il n'y avoit point de milieu; & qu'il falloit nécessairement choisir l'une de ces extrémités, ou d'être de la communion de Genève, ou d'être des sentimens de la Société. Les choses étant en cet état, nous ne pouvions plus différer de travailler à y mettre ordre, sans exposer l'honneur de l'Eglise & le salut d'une infinité de personnes. Car il ne faut pas douter, qu'il ne s'en perde beaucoup parmi les Catholiques dans la pernicieuse conduite de ces Peres, s'imaginant que des Religieux soufferts dans l'Eglise, n'ont que des sentimens conformes à ceux de l'Eglise. Et il ne s'en perd pas moins parmi les Hérétiques par la vue de cette même Morale, qui les confirme dans le Schisme, & leur fait croire qu'ils doivent demeurer éloignés d'une Eglise où l'on publie des opinions si éloignées de la pureté Evangelique. Les Jésuites sont coupables de tous ces maux; & il n'y a que deux moyens d'y remédier; la Réforme de la Société, ou la Décri de la Société. Plût à Dieu qu'ils prisent la première voie! Nous serions les premiers à rendre leur changement si connu, que tout le monde en seroit édifié. Mais tant

### XXII.

Excès où en sont venus les Jésuites. Les Curés de Paris proposent deux moyens, la réforme ou le décri de la Société.

176 Art. XXI. *Condamnation*

qu'ils s'obstineroient à se rendre la honte & le scandale de l'Eglise, il ne resté que de rendre leur corruption si connue, que personne ne s'y puisse méprendre; afin que ce soit une chose si publique, que l'Eglise ne les souffre que pour les guérir; que les fidèles n'en soient plus séduits, que les Hérétiques n'en soient plus éloignés, & que tous puissent trouver leur salut dans la voie de l'Evangile; au lieu qu'on ne peut que s'en éloigner en suivant les erreurs des uns & des autres. » Ainsi parloit le Corps des Curés de Paris en 1678. il y a près d'un siècle.

VI.

**XXIII.**  
Les Jésuites  
entrepren-  
nent de faire  
condamner  
les Lettres  
Provinciales  
& les Dissertations de  
Wendrock.

L'avantage que l'Eglise avoit retiré de la condamnation de tant d'erreurs sur la Morale, faisoit desirer à ceux qui avoient du zèle pour la saine Doctrine, que les Lettres Provinciales qui étoient la source de ce bien, fussent répandues chez les Nations voisines. M. Nicole se chargea, comme nous l'avons déjà dit, de les traduire en Latin. Il fit passer dans son excellente version, presque toutes les graces de l'original, & l'enrichit de notes utiles & de savantes dissertations, pour justifier tout ce qui est avancé dans ces Lettres, l'étendre, & répondre aux objections des Jésuites. Il s'étoit appliqué à rechercher dans les Apologues de la Société, toutes les chicannes qui se trouvent dans leurs réponses. Mais en même-temps il avoit crû devoir expliquer les grands principes de la Morale, examiner la nature des actions humaines, établir la vraie règle des mœurs, renverser tout l'édifice de la probabilité, &



itation

ne fa honte &  
e reste que de  
ie, que person-  
afin que ce soit  
Eglise, ne les  
que les fidèles  
les Hérétiques  
que tous puis-  
la voie de l'E-  
peut que s'en  
s des uns & des  
ps des Curés de  
un siècle.

voit retiré de la  
eurs sur la Mo-  
qui avoient du  
que les Lettres  
ource de ce bien,  
Nations voisines.  
omme nous l'a-  
e en Latin. Il fit  
ersion, presque  
al, & l'enrichit  
res dissertations,  
est avancé dans  
pondre aux ob-  
étoit appliqué à  
istes de la Socie-  
se trouvent dans  
me-tems il avoit  
nds principes de  
nature des actions  
règle des mœurs,  
la probabilité, &

### *des Casuistes. XVII. siècle. 177*

discuter ce qui concerne la fin de nos ac-  
tions, qui est Dieu aimé par la charité. La  
version des Provinciales fut revûe avec soin  
par M. Pascal; & on croit que M. Arnauld  
eut beaucoup de part aux dissertations sur  
la probabilité & sur l'amour de Dieu.

Dès que cet Ouvrage Latin parut, sous le  
nom de Wendrock, les Jésuites l'attaque-  
rent avec une extrême chaleur. Mais ces at-  
taques qu'ils lui livrèrent, ne servirent qu'à  
en faire connoître davantage l'excellence &  
le prix. En peu d'années il s'en fit plusieurs  
éditions. Les Jésuites ne se contenterent pas  
d'écrire contre Montalte & Wendrock, ils  
mirent tout en œuvre pour les faire condam-  
ner par quelque Parlement. Ils choisirent  
celui de Bordeaux, où ils avoient beaucoup  
de crédit. Ils firent donner ordre à l'Avocat  
Général de ce Parlement, de requérir que  
le Livre de Wendrock fût condamné au feu.  
Ce Magistrat choisit pour faire son réquisi-  
toire la veille des vacations en 1659. On  
alloit lui accorder sa demande sans rien exa-  
miner; mais quelqu'un des Conseillers re-  
présenta, qu'il étoit contre l'équité de faire  
brûler un Livre qu'on ne connoissoit pas;  
& cette judicieuse observation fit que le Par-  
lement ne prononça rien ce jour là. Les Ma-  
gistrats eurent le loisir de lire le Livre: &  
tous s'applaudirent de n'avoir point flétri  
un Ouvrage qui leur paroissoit excellent. Ils  
firent avertir secrètement les Jésuites d'a-  
bandonner leur poursuite, s'ils vouloient  
faire plaisir au Parlement, & rendre servi-  
ce à leur Société. Mais ces Peres s'obstine-  
rent à vouloir suivre cette affaire, publiant  
par tout que c'en étoit fait de la Religion, si

XXIV.

Ils les désé-  
rent au Parle-  
ment de Bor-  
deaux.

178 Art. XXI. *Condammation*

on laissoit sans flétrissures un Livre plein d'hérésies, tel qu'étoit Wendrock.

XXV.

Le Parlement veut abandonner cette affaire. Moïens que les Jésuites emploient pour tâcher de la faire tourner à leur avantage.

Le Parlement s'apercevant de la passion que monstroient les Jésuites, se déterminà à ne rien faire contre le Livre de Wendrock, qu'après un examen sérieux. Cependant tout le monde cherchoit avec empressement à se procurer & Wendrock & les Censures des Evêques, & c'est ce qui augmentoit la chaleur des Jésuites. Ils disoient par-tout, que la ville devenoit hérétique & Janséniste. Mais ces vaines clameurs ne faisoient que confirmer ce que disent Montalte & Wendrock, que le nom de *Janséniste*, dans la bouche des Jésuites, ne signifie autre chose, qu'un homme qui condamne leurs erreurs. Ils publièrent alors un Libelle où ils accusoient Wendrock d'hérésie, de scandale, de calomnie, de sédition. Ce Libelle ne servit qu'à les faire connoître encore mieux. Le Parlement employa toute sorte de moïens pour les engager à étouffer une affaire, qui ne pouvoit qu'avoir pour eux les suites les plus fâcheuses; mais ils aimèrent mieux tout risquer, que de rien relâcher de leur entreprise. Ainsi le Doien du Parlement, fatigué de leurs importunités, rapporta l'affaire. On lut en plein Parlement la première, la seconde & la troisième Lettre avec tous les Ecrits des Jésuites. On ne concevoit pas comment ces Peres qui voioient la disposition des Esprits, n'emploioient pas le crédit qu'ils avoient dans le Parlement, pour étouffer une affaire dans laquelle il étoit évident qu'ils devoient succomber. Mais comme s'ils eussent été frappés d'un esprit de vertige, ils ne cessèrent point de la poursuivre.



Ils emploierent les promesses & les menaces ; ils sollicitèrent les femmes & les enfans des Magistrats ; ils promirent de grandes récompenses à ceux qui condamneroient Wendrock ; & menacèrent ouvertement de Lettres de Cachet ceux qui refuseroient de le faire. Un d'eux nommé le Pere Duchêne fit courir un petit Ecrit, où il tâchoit de prouver, qu'on ne pouvoit soutenir ni absoudre Wendrock sans commettre un péché mortel.

Ces excès faisoient de plus en plus connoître les Jésuites, & chacun parloit d'eux assez librement & leur rendoit justice. Il y eut même des Prédicateurs qui s'élevèrent publiquement contre l'Apologie des Casuistes, & contre leurs relâchemens. Ces Peres admiroient le prodigieux changement arrivé à leur égard dans cette grande ville, où ils régnoient auparavant sans contradiction. Ils disoient sans détour, que l'esprit d'erreur s'étoit emparé de toute la Ville de Bordeaux. Ils commencerent alors à se desier du succès de leur entreprise. Leur conduite annonçoit assez leur embarras. Tantôt ils pressoient le jugement de l'affaire par des ordres qu'ils obtenoient de la Cour ; tantôt ils faisoient naître des incidens pour le différer. Chaque jour ils mettoient en œuvre de nouvelles intrigues. Enfin ils en vinrent aux invectives les plus indécentes contre le Parlement, & ils menacèrent de la damnation éternelle les Juges qui ne leur seroient pas favorables. Ils ajoutoient des menaces d'un autre genre. Ils publioient par-tout que la Cour seroit bientôt éclater son ressentiment ; & ils ne menaçoient de rien moins que de la puissance, des personnes de la premiere distinction.

## 180 Art. XXI. Condamnation

Deux jours avant que l'affaire dût être jugée, un des principaux Jésuites de Bordeaux, disoit que la chose n'en demeureroit pas là ; qu'on porteroit le Livre à Rome ; qu'on y déféreroit l'Arrêt même du Parlement ; qu'on sa voit les noms des Juges qui étoient pour Wendrock, & ceux des Ecclésiastiques & des Religieux qui avoient sollicité en sa faveur ; que puisqu'on ne vouloit pas en croire les Jésuites, ce ne seroit pas leur faute si les uns étoient rélegués en Normandie, & les autres dans une autre Province du Royaume ; qu'il n'étoit pas extraordinaire, qu'on trouvât dans les Parlements des gens qui favorisoient l'hérésie ; que les premiers qui embrassèrent l'hérésie de Calvin, étoient du Parlement de Paris. MM. du Parlement de Bordeaux méprisèrent tous ces discours & d'autres encore plus ridicules.

### XXVI.

Arrêt favorable au Livre de Wendrock, qui est envoyé par le Parlement à la Faculté de Théologie pour être examiné sur le fond de la Doctrine.

Enfin le 3. Mai 1660. les Grand-Chambre & Tournelle Criminelle assemblées, on examina d'abord un nouveau Mémoire qu'on avoit présenté contre Wendrock, & où l'on avoit enchéri sur les anciennes accusations. Il fut lû avec beaucoup d'attention & rejeté avec un extrême mépris. Ensuite le Doien des Conseillers ouvrit les avis, par un fort beau Discours, dans lequel, après avoir donné une idée fort juste de ce qui regardoit la Doctrine, il conclut à ce que le Livre fut renvoyé pour ce chef à la Faculté de Théologie. Il passa ensuite aux autres accusations de sédition & de scandale. Il montra que le Livre ne contenoit rien d'injurieux contre la personne du Roi, ni de séditieux contre l'Etat, ni de contraire aux bonnes mœurs.

nation

dût être ju-  
gées de Bor-  
deaux demeureroit  
à Rome ;  
le Parlement  
des Juges qui  
des Ecclé-  
sastiques solli-  
citons ne vouloit  
ne seroit pas  
gués en Nor-  
me autre Pro-  
cédant étoit pas ex-  
dans les Parle-  
ment l'hérésie ;  
erent l'hérésie  
ment de Paris.  
aux méprisés-  
es encore plus

Grand-Chambre  
blées, on exa-  
mémoire qu'on  
ck, & où l'on  
es accusations  
rention & re-  
is. Ensuite le  
es avis, par un  
el, après avoir  
e qui regardoit  
ue le Livre fut  
ulté de Théo-  
res accusations  
montra que le  
rieux contre la  
ditieux contre  
onnes mœurs.

## *des Casuistes. XVII. siècle. 181*

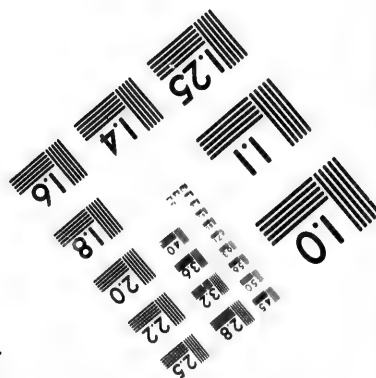
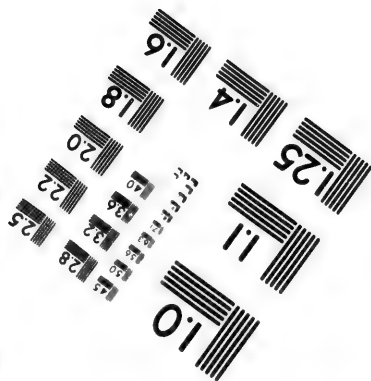
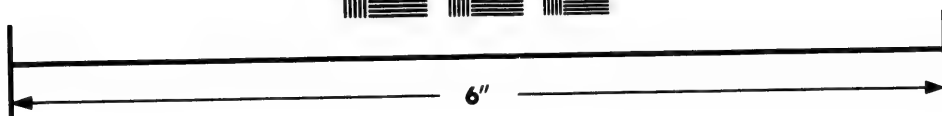
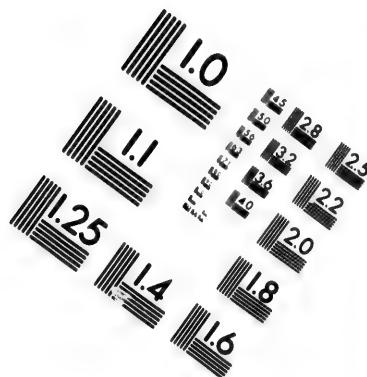
Son avis fut suivi par la plus grande partie  
des Juges, & appuyé par de nouvelles rai-  
sons. Le Parlement rendit donc un Arrêt qui  
y étoit conforme. Quoique Wendrock eut été  
renvoïé à la Faculté de Théologie, pour y  
être examiné sur l'accusation d'hérésie, il  
y a bien de l'apparence néanmoins que le  
Parlement qui ne souhaitoit que la paix,  
n'en auroit pas pressé l'examen. La Faculté  
de son côté n'étoit point disposée à entrer  
d'elle-même dans cette affaire. Mais les Jé-  
suites les y obligèrent. Ils firent des  
Lettres de la Cour qui se firent du re-  
tardement de la décision ; & ces Lettres con-  
traintrent en quelque sorte le Parlement d'envoier  
le Livre à la Faculté, qui ne put s'empêcher  
d'en prendre connoissance. Alors les Jésuites  
firent tous leurs efforts pour ébranler les Exa-  
minateurs par les menaces les plus terribles.  
Ils déclarèrent à M. Lopez l'un de ces Doc-  
teurs, Chanoine & Théologal de l'Eglise  
Métropolitaine, qu'il ne devoit plus com-  
pter sur son bénéfice, s'il renvoioit Wen-  
drock absous. On employa d'autres menaces  
pour intimider les Religieux.

Après que les Examineurs eurent arrêté  
entre eux, que le Livre ne contenoit aucune  
hérésie, & qu'ils en eurent dressé l'acte, ils  
crurent devoir le porter à l'Assemblée géné-  
rale de l'Université, afin de rendre leur Dé-  
claration plus authentique. Il se tint donc le  
six Juin chez les Carmes, une seconde As-  
semblée de l'Université sur cette affaire.  
Lorsque le Recteur en eut selon la coutume  
exposé le sujet en peu de mots, les Profes-  
seurs en Théologie requièrent qu'il leur fût  
permis d'en rendre compte avec plus d'éten-

### XXVII.

Le Livre est  
approuvé par  
la Faculté de  
Théologie &  
par toute l'U-  
niversité.





# Photographic Sciences Corporation

**23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503**

4.5  
2.8  
3.2  
2.5  
3.6  
2.2  
2.0  
1.8

11  
10  
5.0  
5.7

182 Art. XXI. *Condamnation*

due à l'Assemblée. Alors le Théologal expliqua avec beaucoup de netteté l'état de la question. Il montra quel jugement on devoit porter de la censure de Sorbonne contre M. Arnauld : il fit voir que cette Faculté de Théologie n'avoit aucune autorité sur les autres ; que la proposition que M. Arnauld avoit avancée d'après saint Augustin , ne devoit pas être plus hérétique dans M. Arnauld que dans Saint Augustin , & qu'enfin la Sorbonne ne s'attribuoit pas le droit de former des Articles de foi. Il passa ensuite à la dispute du Jansénisme. Il distingua avec beaucoup de netteté & de justice la question du fait d'avec celle du droit : il fit voir que jamais aucun Théologien n'avoit accordé au Pape l'infailibilité dans les faits ; que les faits ne pouvoient être matière d'hérésie ; & qu'ainsi le Livre de Wendrock en étoit entièrement exempt, puisqu'on ne pouvoit lui rien reprocher, si non d'avoir douté d'un fait ; & qu'il contenoit d'ailleurs une Doctrine très-saine & une Morale très-pure. Les autres Professeurs approuverent ce qui venoit d'être dit par le Théologal. Quelques-uns y ajoutèrent très-judicieusement que leur Déclaration n'étoit pas même contraire à la censure de Sorbonne, parce que cette censure n'avoit pas condamné la proposition de M. Arnauld dans le sens de la Grâce efficace, qui étoit le seul dans lequel le Livre de Wendrock la soutenoit, & dans lequel ils déclaroient qu'elle ne méritoit aucune censure. Cet avis fut approuvé de toute l'Assemblée, & il fut arrêté d'un commun consentement, que la Déclaration des Docteurs seroit insérée dans les Actes de l'U-

nive  
néra  
Ap  
il se  
justi  
étoit  
Parl  
dale  
Facu  
réfie  
Jésu  
core  
loit  
son  
quel  
teni  
leur  
la ju  
talte  
d'éc  
ils a  
Scèn  
car  
leur  
leur  
blié  
bien  
qu'  
&  
la  
dis  
&  
leu  
qu  
me  
les

niversité, & communiquée à l'Avocat Général.

Après ce jugement (solennel des Docteurs, il semble qu'il ne manquoit plus rien à la justification de Wendrock : son innocence étoit pleinement vengée. Le mépris que le Parlement avoit fait des accusations de scandale & de sédition, & la Déclaration de la Faculté de Théologie sur l'accusation d'hérésie, avoient renversé tous les desseins des Jésuites. Mais il semble qu'il manquoit encore une chose à l'instruction du Public. Il falloit que les Jésuites montraient en leurs personnes à toute la Ville de Bordeaux, jusqu'à quel excès peut se porter l'obstination à soutenir les calomnies les plus odieuses, & que leur conduite convainquit tout le monde de la justice des reproches que leur faisoit Montalte. C'est ce que ces Peres firent avec tant d'éclat, que l'on peut dire que jusques-là ils avoient été modérés, en comparaison des Scènes qu'ils donnerent pour lors au Public ; car ils ne garderent plus de mesures ni dans leurs entretiens particuliers, ni même dans leurs Sermons : il sembloit qu'ils eussent oublié toutes les règles de la modestie, de la bienséance & de la bonne foi, ou plutôt qu'ils eussent entièrement perdu la raison & le bon sens. Je craindrois d'abuser de la patience du Lecteur, si je rappellois ici les discours passionnés que leurs Peres Duchêne & Galicier débitèrent à cette occasion dans leurs Sermons, & dont M. Nicole rapporte quelques traits dans le quatrième Avertissement, qui est à la tête de Wendrock dans les dernières éditions.

Ils ne se contenterent pas de déclamer

XXVIII.

Conduite  
des Jésuites  
dans cette oc-  
casion.

XXIX.

Ils publiens.



# 184 Art. XXI. Condamnation

des Ecrits  
auxquels MM.  
Arnauld &  
Nicole répon-  
dent. Ils ob-  
tiennent de  
la Cour des  
Commissaires  
qui les servent  
à leur gré.

contre Wendrock & contre les Professeurs dans leurs Sermons & dans leurs entretiens, ils le firent encore dans des Ecrits publics. M. Nicole qui s'étoit tû jusques-là, se crut obligé de rompre le silence, & il publia la même année 1660. *la premiere & la seconde de défense des Professeurs en Théologie de l'Université de Bordeaux.* M. Arnauld eut quelque part à ces Ecrits, aussi-bien qu'à trois autres qui produisirent ce même différend. Comme les Jésuites craignirent, que si la déclaration des Professeurs en Théologie de l'Université de Bordeaux étoit portée au Parlement, on n'y donnât un Arrêt favorable à Wendrock, ils engagerent M. le Tellier Secrétaire d'Etat, à écrire à M. de Pontac premier Président, pour qu'il ne donnât point d'autre Arrêt sur cette affaire, mais qu'il la laissât en l'état où elle étoit: ce qui leur réussit. Ils agissoient en même-tems du côté de la Cour, pour faire condamner Wendrock par le Conseil du Roi; & ils obtinrent que ce Livre seroit examiné par des Evêques & des Théologiens nommés par le Con<sup>seil</sup>. Ces Examineurs furent quatre Evêques & neuf Docteurs, tous dévoués à la Société. L'examen ne fut pas long, ils donnerent bientôt leur *Avis doctrinal* dans lequel ils disoient, que les hérésies de Jansénius que l'Eglise avoit condamnées, se trouvoient tant dans les Lettres de Monralte, que dans les Notes de Wendrock, & que ce Livre devoit subir la peine que les Loix ordonnent contre les Libelles diffamatoires & les Livres hérétiques. Cette censure ayant été produite au Conseil le 23 du même mois de Septembre, Sa Majesté ordonna le même

jour,  
pard  
Civil  
géné  
& br  
de l'  
Chan  
né à  
fonde  
ce ne  
du R  
Le I  
huit  
rèt f  
Ce  
Wen  
se ve  
qui a  
droc  
ces,  
ouve  
logie  
etc.  
riq  
qui  
nive  
rend  
Con  
rapp  
Lett  
prov  
giee  
ni  
Roy  
pris  
que  
On

mnation  
es. Professeurs  
rs entretiens,  
Ecrits publics.  
es-là, se ceux  
il publia la  
re & la secon-  
Théologie de  
Arnauld eut  
aussi-bien qu'à  
ême différend.  
ent, que si la  
Théologie de  
oit portée au  
Arrêt favora-  
t M. le Tellier  
M. de Pontac  
il ne donnât  
affaire, mais  
étoit: ce qui  
même-tems du  
re condamner  
Roi; & ils ob-  
aminé par des  
nommés par le  
furent quatre  
us, dévoués à  
pas long, ils  
doctrinal dans  
rèches de Jan-  
dangées, le  
de Montalte,  
et que ce  
elles loix or-  
diffamatoires  
eclosure aiant  
au même mois  
onna le même

*des Casuistes. XVII. siècle. 185*

jour, que le Livre de Wendrock seroit remis pardevant le sieur d'Aubray, Lieutenant Civil au Châtelet de Paris, pour, à la diligence du Procureur du Roi, le faire lacerer & brûler à la Croix du Tiroir, par les mains de l'Exécuteur de la Haute-Justice. M. le Chancelier Phelippeaux eut beaucoup de peine à signer cet Arrêt, dont il sçavoit que le fondement étoit contraire à toute équité; & ce ne fut qu'après un commandement exprès du Roi, qu'il le signa le premier d'Octobre. Le Lieutenant Civil rendit la Sentence le huit du même mois, & le 14 suivant l'Arrêt fut exécuté.

Ce foible avantage rendit les ennemis de Wendrock plus hardis; & ils entreprirent de se venger aussi des Théologiens de Bordeaux qui avoient été favorables au Livre de Wendrock. Ils les décrierent auprès des Puissances, & firent entendre au Roi, qu'ils avoient ouvert sans permission une Ecole de Théologie, dont ils se servoient pour favoriser les effets du tems, approuver des Livres hérétiques, & imposer des taxes sur les Ecoliers, qui vouloient prendre des degrés dans l'Université de Bordeaux. En conséquence fut rendu le cinq Novembre un nouvel Arrêt du Conseil, qui ordonnoit aux Professeurs de rapporter dans l'espace de deux mois leurs Lettres & leurs Titres, & leur défend par provision de faire aucune leçon de Théologie dans l'Université de Bordeaux ni ailleurs, ni de prendre la qualité de Professeurs Royaux. Cet Arrêt causa une extrême surprise, & il ne fut pas difficile d'apercevoir que c'étoit le fruit d'une cabale puissante. On dévoila cette conduite dans un écrit qui

XXX.  
Les Jésuites  
surprennent  
un Ordre du  
Roi qui inter-  
dit la Faculté  
de Théologie  
de Bordeaux.  
Rétablisse-  
ment de la  
Faculté.

186 Art. XXI. *Condamnation*

parut peu de tems après sous le Titre de *Motifs pour faire voir quel Arrêt portant interdit de l'exercice de Théologie à Bordeaux, a été donné par surprise*. En effet, Sa Majesté étant mieux informée de la vérité des faits, rétablit ces Professeurs dans l'exercice de leurs fonctions, par un Arrêt de son Conseil donné en 1662. L'injustice & le mensonge n'ont qu'un tems : le moment vient enfin où la vérité & la justice prévalent.

VII.

XXXI.  
Les Jésuites  
font de nou-  
velles Apolo-  
gies de leurs  
Casuistes.  
Censure de  
Sorbonne  
contre *Amadaus*.

Le Pere Piror ne fut pas le seul Jésuite qui osa faire l'Apologie des Casuistes. Le Pere Moia Jésuite Espagnol, Confesseur de la Reine Douairiere d'Espagne, Marie - Anne d'Autriche, en fit une seconde. Le P. Fabi l'un des plus considérables de la Société, & du nombre des Pénitenciers de Saint Pierre du Vatican, en fit une troisième sous le nom de Bernard Stubrock. Il en a ensuite composé une quatrième en deux volumes in-folio, qui a été approuvée par le Pere de la Chaise Confesseur du Roi très-Chrétien, & par huit autres Jésuites du premier Ordre. Elles ont toutes été condamnées solennellement, sans que la Société ait jamais voulu renoncer à ses maximes. Elle n'a point eu plus d'égard aux Décrets des Souverains Pontifes, qu'aux Censures des Evêques & des Universités. Depuis toutes celles dont nous avons parlé, la Faculté de Théologie de Paris censura le Livre du Jésuite Moia caché sous le nom d'*Amadaus Guimenæus*, qui étoit tombé dans des relâchemens si horribles, que la Faculté n'osa faire traduire en François ses Pro-

Dupin tom.  
3. P. 274. &  
suiv.

*des Casuistes. XVII. siècle. 187*

positions sur l'impureté, ni même les mettre tout au long en Latin dans la Censure ; & qu'elle se contenta de les désigner par les premiers mots, de peur d'offenser la modestie & la pudeur des oreilles chastes. Elle déclara ces Propositions honteuses, scandaleuses, impudentes & détestables, & telles, qu'il faut entièrement les bannir de l'Eglise & de la mémoire des hommes.

Comme en même-tems que la Faculté fit cette Censure, elle en donna aussi une autre contre Jacques *Vernant* Carme qui avoit établi les opinions les plus outrées touchant la puissance des Papes ; le Pape *Alexandre VII* condamna ces deux Censures par une Bulle qui fut supprimée par le Parlement. *M. Arnauld* fit contre cette Bulle des *Remarques* qui étoient dignes de son zèle pour la vérité. Elles commencent ainsi : » La nouvelle Bulle du Pape contre les Censures de Sorbonne, est peut-être la chose la plus monstrueuse & la plus étonnante que l'on ait jamais vûe dans l'Eglise Catholique. Ces Censures qu'elle condamne sont les plus belles, les plus modérées, les plus hors de prise, les plus indubitables & les plus nécessaires que la Sorbonne ait jamais faites. Dans celle du Livre de *Vernant*, la Faculté n'a fait que renouveler plusieurs de ses anciennes Censures contre de semblables erreurs, en demeurant dans les termes d'une exacte modération ; & dans celle d'*Amadée*, elle n'a fait que suivre les Censures des Evêques de France & de Flandre, de la Faculté de Louvain, & les siennes propres, en condamnant des impiétés qui font horreur à tous ceux qui ont quelque sentiment du

XXXII.  
Bulle d'*Alexandre VII*,  
contre la  
Censure de  
Sorbonne. *M. Arnauld* fait  
des *remarques*  
sur cette Bul-  
le.

## 188 Art. XXI. *Condamnation*

Christianisme. » Pour montrer combien cette Bulle est étonnante, M. Arnauld rapporte plusieurs propositions du Livre du Pere Moia, où les plus grands crimes sont autorisés, & dit que toutes les qualifications que le Pape donne très injustement aux Censures de Sorbonne, peuvent être données très-justement à la Bulle.

### XXXIII.

Morale des Casuistes condamnée par les Papes. M. Arnauld dénonce des Thèses où les Jésuites enseignoient le péché Philosophique.

Les Jésuites continuant toujours d'enseigner leur mauvaise Morale, le Pape Alexandre VII. condamna un grand nombre de leurs Propositions en 1665 & 1666. Innocent XI en condamna encore un plus grand nombre en 1679. Mais la Société par son invincible obstination à soutenir toujours les mêmes erreurs, fit voir combien elle se mettoit peu en peine de toutes ces condamnations. M. Arnauld dénonça à l'Eglise l'hérésie du péché Philosophique soutenue dans une Thèse à Dijon par le Pere Meunier Jésuite au mois de Juin 1686. Voici la proposition. » Le péché Philosophique ou Moral est une action humaine contraire à ce » qui convient à la nature raisonnable & à » la droite raison ; mais le péché Théologique mortel est une libre transgression » de la Loi de Dieu. Le péché Philosophique » quelque grief qu'il puisse être, étant commis par celui, ou qui n'a point de connoissance de Dieu, ou qui ne pense point actuellement à Dieu, peut être un péché fort » grief, mais n'est point une offense de » Dieu, ni un péché mortel qui rompe l'amitié de l'homme avec Dieu, ni qui mérité la peine éternelle. » Cette dénonciation souleva tout le monde contre une Doctrine qui exempteroit de péché mortel les Athées

ation  
ombien cette  
rapporte plu-  
ète Moia, où  
orisés, & dit  
le Pape don-  
s de Sorbon-  
ustement à sa  
ours d'ensei-  
e Pape Alé.  
d nombre de  
1666. Inno-  
n plus grand  
ciété par son  
enir toujours  
mbien elle se  
ces condam-  
l'Eglise l'hé-  
outenue dans  
Meunier Jé-  
voici sa pro-  
ique ou Mo-  
ontraire à ce  
onnable & à  
ché Théolo-  
transgression  
hilosophique  
, étant com-  
t de connoi-  
se point ac-  
un péché fort  
e offense de  
ui rompe l'a-  
ni qui mé-  
dénonciation  
une Doctrine  
et les Athées

*des Casuistes. XVII. Siècle. 189*  
& les libertins, qui commettent tous les cri-  
mes imaginables sans penser à Dieu. Les Jé-  
suites voyant l'indignation du Public, mon-  
trèrent leur embarras dans les Ecrits qu'ils  
firent contre la dénonciation. Ils n'osoient  
pas défendre cette Doctrine, & ils ne vou-  
loient pas l'abandonner. Ils prétendirent que  
leur Professeur de Dijon étoit bien éloigné  
de penser, qu'il y eut réellement quelqu'un  
qui commit des péchés purement Philoso-  
phiques qui ne fussent pas en même tems  
Théologiques, & qu'il avoit seulement fait  
une supposition d'un cas Métaphysique &  
qui n'arrivoit jamais.

Mais M. Arnauld prouva dans les dénon-  
ciations suivantes, que non-seulement le  
Professeur de Dijon, mais plusieurs autres de  
leurs Auteurs, admettoient dans la prati-  
que des péchés purement Philosophiques, &  
il leur produisit entre autres dans sa cinquié-  
me dénonciation le Pere Béon, qui en 1689  
trois ans après la Thèse de Dijon avoit sou-  
tenu publiquement à Marseille, qu'il se  
commettoit effectivement des péchés pure-  
ment Philosophiques, sinon par les Chré-  
tiens adultes, du moins par les enfans, par  
les gens grossiers, par ceux qui habitent les  
forêts, par les Barbares, &c. En tout le  
crédit des Jésuites ne put empêcher que la  
Thèse soutenue à Dijon, ne fut condamnée  
comme hérétique par un Décret d'Alexandre  
VIII. du 4. Août 1690. Quelque protesta-  
tion que les Jésuites aient fait alors, qu'ils  
ne tenoient point à cette Doctrine, & qu'ils  
étoient prêts à la condamner & à l'aban-  
donner, il parut évidemment par tout ce  
qui est arrivé depuis, qu'ils y ont toujours

XXXIV.  
Autres dé-  
nonciations  
faites par M.  
Arnauld. Le  
Pape con-  
damne la  
Thèse des Jé-  
suites.

été attachés , & qu'ils n'attendoient qu'un  
tems plus favorable , pour la soutenir à dé-  
couvert.

**XXXV.**  
Artifice des  
Jésuites par  
rapport à une  
Thèse soute-  
nue à Pont-à-  
Mousson , &  
que M. Ar-  
nauld avoit  
aussi dénon-  
cée.

On condamna par le même Décret cette  
Proposition que les Jésuites avoient soutenue  
à Pont-à-Mousson le 14 Janvier 1689. que  
*l'homme n'est point obligé d'aimer sa fin der-  
niere ( qui est Dieu ) ni dans le commence-  
ment , ni dans le cours de sa vie Morale.*  
C'étoit encore M. Arnauld qui avoit dé-  
noncé cette proposition par un écrit d'une  
feuille. M. Dodart Médecin de Madame la  
Princesse de Conty , & très-attaché à la véri-  
té , parla au Roi de cette proposition. Sa  
Majesté en fit des reproches au Pere de la  
Chaise , & les Jésuites publièrent deux Cen-  
sures de cette proposition , qu'ils disoient  
avoir été faites par la Faculté de Théolo-  
gie de Pont-à-Mousson , à laquelle ils se  
vantoient de l'avoir eux-mêmes déferée.  
Ces Censures furent répandues à la Cour  
avec affectation ; mais elles ont été entière-  
ment inconnues par-tout ailleurs , & même  
à Pont-à-Mousson. Les Jésuites après les y  
avoir fait imprimer , en enleverent tous les  
exemplaires , & les Docteurs de la Faculté de  
Pont-à-Mousson n'ont eu connoissance de  
cette Censure que par le bruit public ; n'ayant  
jamais été assemblés pour ce sujet com-  
me la Censure le porte. De sorte que cette  
Censure ne fut faite que pour la montre.  
Ce fut proprement une Comédie où les Jé-  
suites jouoient la Cour. Ils n'avoient garde  
de faire assembler la Faculté & de charger  
ses registres d'une Censure , qui auroit dé-  
posé dans la suite contre une Doctrinne qu'ils  
n'abandonnoient pas : ils prirent le parti



nation

doient qu'on  
soutenir à dé-

Décret cette  
soutenu  
1689. que  
sa fin de-  
le commence-  
vie Morale.

qui avoit dé-  
n'épist d'une  
de Madame la  
ché à la véri-  
position. Sa  
au Pere de la  
ent deux Cen-  
u'ils disoient  
é de Théolo-  
a laquelle ils se  
êmes déferée.  
es à la Cour  
nt été entière-  
ars, & même  
es après lesy  
erent tous les  
e la Faculté de  
noissance de  
ublic; n'ayant  
e sujet com-  
forte que cette  
ar la montre.  
die où les Jé-  
avoient garde  
& de charger  
qui auroit dé-  
Doctrines qu'ils  
rissent le parti

## des Casuistes. XVII. siècle. 191

de forger ce phantôme de Censure, & de lui faire faire une apparition à la Cour pour charmer la mauvaise humeur où l'on y étoit contre eux; & après avoir produit l'effet qu'ils desiroient, ils l'ont fait disparaître.

### VIII.

En 1696 ils soutinrent à Reims des Thèses que M. le Tellier qui en étoit Archevêque, condamna. L'Assemblée générale du Clergé de France de 1700. fit éclater son zèle contre la mauvaise Morale; & qualifia même plusieurs Propositions en particulier, afin d'en inspirer plus d'horreur. Elle se plaignit de *l'affoiblissement de la foi, du refroidissement de la charité, du relâchement de la discipline, de la corruption des mœurs, & du débordement des fausses opinions*. La même Assemblée rappella le jugement que celle de 1656. avoit porté de cette pernicieuse Doctrine, qui s'attribue le nom de science, & qui apprend aux hommes, non à former leur conduite sur les maximes de l'Evangile, mais à accommoder les préceptes de Jesus-Christ à leurs intérêts & à leurs passions, & à rendre par une vaine & fausse Philosophie toutes choses incertaines & problématiques dans la Morale Chrétienne. En 1703. M. l'Evêque d'Arras (Seve de Rochechouart) fit une Censure de la Théologie Morale du Pere Gobat Jésuite, & en tira trente deux propositions qui font horreur. Ce Prélat termine sa Censure en représentant *la Société comme une pépinière, où s'élèvent des gens destinés à ravager la vigne du Seigneur.*

### XXXVI.

La Morale  
des Casuistes  
condamnée  
par l'Assemblée  
du Clergé de France  
de 1700.  
Censure de  
M. d'Arras.



192 Art. XXI. Condamnation

XXXVII.  
Attachement  
persévérant  
des Jésuites à  
la mauvaise  
Morale.

En 1712. M. de Lorraine Evêque de Bayeux condamna des Thèses que les Jésuites avoient soutenues à Caen, & qui avoient été déjà censurées par la Faculté de Théologie. Cet Illustre Prélat parle ainsi de ces Thèses à son Clergé. » Nous ne doutons point qu'à » la simple lecture de ces propositions, vo- » tre piété n'ait été alarmée. Vous voyez » qu'on y attaque avec artifice le grand pré- » cepte de l'amour de Dieu, en réduisant à » un simple conseil de perfection, l'étroite » obligation de lui rapporter par amour » toutes nos actions comme à la fin dernière... On s'abandonne sur cela à des excès » dont d'honnêtes Payens auroient rougi. » On ose enseigner qu'il n'y a nulle obligation de rapporter ses actions à une fin » bonne & honnête: Que l'homme, comme » les bêtes brutes peut agir pour le plaisir » sensible; & qu'il peut s'y fixer, pourvu » qu'il agisse avec connoissance, le regardant comme permis, de sorte qu'en voulant distinguer l'homme de la bête, on » le justifie par l'endroit même qui le rend » coupable, c'est-à-dire par la connoissance » avec laquelle il se porte au bien sensible, & s'y fixe contre l'ordre, sans un » rapport au moins virtuel à Dieu, comme » à la fin dernière. » La même année M. l'Evêque de Rhodéz (de Tourouvre) condamna par deux Ordonnances plusieurs propositions que les Jésuites avoient enseignées dans leurs cahiers. Dans une de ces propositions le Pere Charly excuse de vol ceux qui prennent le bien d'autrui dans une nécessité grave; & il donne ce nom à celle où un Gentilhomme seroit obligé de se mettre en ser-

vici.

vice  
men  
tién  
hom  
vinc  
men  
reurs  
nées  
en b  
ly &  
me i  
se,  
maie  
Chir  
loufe  
étudi  
plusie  
la S  
dans  
d'Aus  
No  
plus  
mont  
mém  
y rec  
possib  
tité p  
de M  
infec  
rasser  
dicte  
ils e  
répa  
tant  
l'ind  
tém  
sans

que de Bayem  
 luites avoient  
 oient été déjà  
 théologie. Ces  
 ces Thèses à  
 ons point qu'à  
 positions, vo-  
 e. Vous voiez  
 e le grand pré-  
 en réduisant à  
 ction, l'étrai-  
 er par amour  
 à la fin dernie-  
 cela à des excès  
 uroient rougi  
 a nulle obliga-  
 ons à une fin  
 omme, comme  
 pour le plaisir  
 fixer, pourvu  
 nce, le regar-  
 te qu'en vou-  
 le la bête, on  
 me qui le rend  
 la connoissance  
 au bien sensi-  
 ordre, sans un  
 à Dieu, comme  
 même année M.  
 ourouvre) com-  
 es plusieurs pro-  
 pient enseignées  
 de ces propo-  
 de vol ceux qui  
 ns une nécessité  
 à celle où on  
 se mettre en ser-  
 vice.

## des Casuistes. XVII. siècle. 193

vice, & où un artisan se verroit réduit à mendier. Dans une autre Proposition il soutient que Dieu veut (indirectement) qu'un homme mente, supposé que par une erreur invincible, cet homme croie qu'il est bien de mentir dans de telles circonstances. Ces erreurs & plusieurs autres ont été condamnées à Rhodéz; mais elles ont été enseignées en beaucoup d'autres villes. Les Peres Charly & Cabrespine n'ont dicté à Rhodéz, comme ils l'ont dit eux-mêmes pour leur défense, que ce qu'ils avoient appris de leurs maîtres, & que ce qu'enseignoient les Peres Chiron & Bellor dans leur College de Toulouse, où les Jésuites de toute la Province étudient la Théologie. Enfin nous avons vu plusieurs années après, avec quelle audace la Société soutint ses principales maximes dans sa Remontrance à M. de Cailus Evêque d'Auxerre, qui les avoit condamnées.

Nous ne rappelons ces condamnations plus récentes, de leur Morale, que pour montrer que les Jésuites sont toujours les mêmes. On a fait des volumes entiers pour y recueillir leurs erreurs, sans qu'il ait été possible d'épuiser la matiere. Outre la quantité prodigieuse de Livres de Théologie & de Morale qu'ils ont fait, & qui sont tous infectés des mêmes principes: qui pourroit rassembler toutes les fausses maximes qu'ils dictent à leurs Ecoliers dans tous les lieux où ils enseignent la Théologie? C'est-là qu'ils répandent leur nouvelle Doctrine avec d'autant plus de hardiesse, qu'ils craignent moins l'indignation du Public, & qu'ils n'ont pour témoins de leurs excès, que des jeunes gens sans lumiere & prévenus en leur faveur.

## ARTICLE XXII.

*Morale Pratique des Jésuites. Leur conduite dans les différentes parties du Monde.*

I.  
Les Jésuites suivent dans leur conduite les maximes qu'ils enseignent. Raisons qui ont porté MM. de Port-Royal à faire connoître la Morale Pratique de la Société.

*Préf. du 1.  
vol. de la  
Mor. Prat.*

Nous avons vu dans les articles précédens les principes & les maximes des Jésuites sur la Morale. Nous allons voir dans celui-ci leur conduite & leurs œuvres. Rien n'est plus déplorable que de voir ces Peres suivre dans la pratique toutes les maximes de leur Morale corrompue, & ne permettre rien aux autres contre la Loi de Dieu, qu'ils ne fassent eux mêmes pour leur propre satisfaction ou pour la gloire de leur Société. On ne sauroit mieux faire sentir combien les relâchemens qu'ils autorisent sont dangereux, qu'en découvrant les abîmes où ils les ont précipités. C'est dans cette vûe que MM. de Port-Royal ont cru devoir donner au Public un Ouvrage considérable, qui a pour titre: *La Morale Pratique des Jésuites, &c.* Qu'ils ne s'imaginent donc point, dit-on dans la préface, qu'on ait recueilli toutes les Pièces qui composent ce Recueil, dans le dessein de leur nuire & de les décrier par malignité. On n'y a été porté que par la charité que l'on a pour eux, & par la douleur que l'on a de

les vo  
On gé  
de tan  
traîner  
plore  
les ye  
l'Eglis  
égaren  
qu'ils  
les pré  
naissan

Dès  
éclairé  
vû tou  
N'est-  
sur les  
qu'apr  
ait lais  
d'autor  
pieds p  
dans le  
ciences  
que son  
les Sou  
propre  
me, &  
bien le  
réaliser  
créance

Le p  
parut e  
un Re  
toucha  
noient  
répand

les pré-  
aximes des  
allons voir  
urs œuvres,  
de voir ces  
ures les ma-  
que, & ne  
e la Loi de  
es pour leur  
oire de leur  
faire sentir  
s. autorisent  
nt les ab-  
C'est dans  
yal ont cru  
vrage confi-  
orale Prati-  
ne s'imagi-  
la préface,  
ces qui com-  
ssin de leur  
nité. On n'y  
que l'on a  
ne l'on a de

## des Jésuites. XVII. siècle. 155

les voir dans de si malheureux engagements. On gémit de ce qu'ils sont la cause de la perte de tant d'âmes qu'ils séduisent & qu'ils entraînent avec eux dans le précipice. On déplore l'obstination avec laquelle ils ferment les yeux aux lumières que les Pasteurs de l'Eglise leur présentent pour sortir de leurs égaremens. Enfin on tremble en considérant qu'ils accomplissent tous les jours à la lettre les prédictions qui ont été faites d'eux à la naissance de leur Société.

Dès son origine Dieu a suscité des hommes éclairés & pleins de son Esprit, qui ont prévu tous les maux qu'elle causeroit à l'Eglise. N'est-ce pas un jugement terrible de Dieu sur les Jésuites, & même sur toute l'Eglise, qu'après tant de tristes prédictions on les ait laissé s'élever à ce degré de puissance & d'autorité, qui fait qu'ils voient à leurs pieds presque tout ce qu'il y a de plus grand dans le monde; qu'ils sont maîtres des consciences; qu'ils dominent les Evêques, & que souvent même ils entreprennent contre les Souverains? Rien d'ailleurs n'étoit plus propre à dissiper le phantôme de Jansénisme, que de montrer à toute la terre, combien les Jésuites, qui seuls ont intérêt de le réaliser, se sont rendus indignes de toute créance.

### II.

Le premier volume de la Morale Pratique parut en 1669. & le second en 1682. C'est un Recueil de plusieurs pièces originales touchant la conduite que les Jésuites tenoient dans tous les vastes païs où ils sont répandus, & surtout parmi les Nations nou-

II.  
Ce que ren-  
ferme le pre-  
mier volume  
de la Morale  
Pratique.

196 Art. XXII. *Morale Pratique*

vement découvertes. Ces pièces prouvent qu'ils y mettoient en usage une fausse & indigne politique , pour s'insinuer dans l'esprit des Princes , & qu'ils entroient dans des ménagemens pour l'Idolâtrie, qui étoient aussi honteux pour la Religion, qu'ils étoient pernicieux pour ceux qu'on attiroit par ces sortes de voies à en faire profession ; qu'ils y faisoient paroître un esprit de domination & d'indépendance , qui les avoit portés aux dernières cruautés contre les saints Evêques qui n'avoient pas voulu se soumettre aveuglément à eux , & une avarice insatiable qui les avoit engagés à commettre les injustices les plus criantes. Les deux premiers volumes ont pour Auteur l'illustre M. de Pont-Château.

Il est démontré dans le premier , que Dieu a abandonné ces Peres à un orgueil & à une avarice sans bornes. On y donne des extraits fidèles de *l'Image de leur premier siècle* , qui montrent quelle idée ils ont d'eux-mêmes. Les autres pièces authentiques découvrent les artifices , les injustices , les violences qu'ils ont employés pour s'enrichir. » Ils ne peuvent pas se plaindre, de ce qu'on attribue tous ces désordres à la Société ; puisque quand ce ne seroit que des particuliers qui les auroient commis , on seroit en droit de les lui imputer, parce qu'elle les autorise par la Doctrine qu'elle défend , & par l'impunité qu'ils trouvent dans son sein. Mais au reste on ne rapporte dans ce Recueil , que ce qui a été commis par des Maisons & des Provinces entières , & dont la Société a pris hautement la défense. Ainsi on ne parle pas d'un très-grand nom-

**Pratique**  
es prouvent  
faulx & in-  
dans l'es-  
troient dans  
qui étoient  
qu'ils étoient  
roit par ces  
ssion ; qu'ils  
domination  
avoit portés  
s saints Evê-  
se soumettre  
arice insatia-  
commettre les  
s deux pre-  
l'illustre M.

er, que Dieu  
orgueil & à  
y donne des  
leur premier  
idée ils ont  
s authentiques  
s injustices,  
s pour s'entri-  
aindre, de ce  
es à la Socié-  
que des par-  
nis, on seroit  
parce qu'elle  
elle défend,  
ent dans son  
porte dans ce  
mmis par des  
eres, & dont  
la défense.  
s grand nom-

**des Jésuites. XVII. siècle. 197**  
bre d'Histoires, dont on a en main des Mé-  
moires très-amples, très-certains, très-cir-  
constanciés, qui prouvent évidemment qu'il  
n'y a point d'excès dont ils ne soient cou-  
pables. On a voulu surtout éviter tout ce  
qui pouvoit blesser la modestie des Lec-  
teurs ; c'est pour cela qu'on a supprimé  
absolument ce qui se passe dans la direction  
des Monasteres de filles, & dans leurs Col-  
leges. On sent assez qu'ayant abandonné les  
règles de l'Evangile pour suivre leurs vains  
raisonnemens, ils méritoient d'être livrés à  
la dépravation de leur cœur. On n'ose pas  
espérer que ces Peres profitent de la mani-  
festation de leurs égaremens, parce qu'ils ne  
reviennent jamais des engagemens qu'ils ont  
pris. Comme ils ont une obstination invin-  
cible à prendre la défense de leurs plus grands  
excès, il faut aussi avoir une constance in-  
fatigable à les leur reprocher, & à les expo-  
ser aux yeux de l'Univers. »

### III.

Les Jésuites firent imprimer en Flandre  
en 1640. le Livre intitulé, *l'Image du pre-  
mier siècle de la Société de Jésus*. Leur dessein  
a été d'y représenter tout ce qui leur étoit  
arrivé depuis leur établissement en 1540.  
On ne sauroit ouvrir ce Livre sans admirer  
à quel excès d'aveuglement la vanité de ces  
Peres les a conduits. » La Société, est selon  
» eux, le chariot de feu d'Israel, une trou-  
» pe d'Anges lumineux & brûlans. Ses mem-  
» bres sont tous éminens en doctrine & en  
» sagesse. C'est la compagnie des parfaits.  
» Ils sont tous des Lions, des Aigles, des

Iiij

### III.

Idee que les  
Jésuites don-  
nent d'eux-  
mêmes dans  
un Livre qu'ils  
ont fait à leur  
louange. Re-  
présentation  
assortie à cet-  
te idée.

198 Art. XXII. *Morale Pratique*

» Héros, des hommes choisis, des foudres  
 » de guerre. Ils naissent tous le casque en  
 » tête; chacun vaut une armée. » Comme  
 ces Peres se disent *Prophètes*, ils ne se con-  
 tentent pas d'exprimer les choses magnifi-  
 ques qu'ils ont à dire de leur Compagnie  
 par des discours étudiés en Prose & en Vers;  
 mais pour imiter les Prophètes de l'Ancien  
 Testament, ils parlent par des actions &  
 par des représentations qui frappent les  
 yeux. Cela s'est vû dans la Ville de Goa,  
 lorsque pour célébrer leur année Séculaire,  
 ils firent traîner un char de triomphe où  
 la Société étoit représentée avec toute la  
 pompe & l'éclat dont ils se purent aviser. Il  
 est vrai que ce char ne fut pas enlevé dans  
 l'air comme celui d'Elie; mais en récom-  
 pense il fut vû d'un plus grand nombre de  
 personnes, & roula par toute la Ville avec  
 l'acclamation de tous ceux qui le virent pro-  
 mener. Ils n'allèrent point chercher des An-  
 ges au Ciel pour le conduire, cela eût été  
 trop pénible; ils les choisirent parmi leurs  
 Ecoliers, qui devinrent des Anges en chan-  
 geant d'habits. Alors ces jeunes Anges parés  
 de robes blanches & d'ailes de toutes cou-  
 leurs, furent employés à tirer quelques-  
 uns de ces Peres qui étoient dans ce char,  
 & qui furent le spectacle de toute la Ville. »

*Mor. Prat.*  
 P. 5.

P. 6.

» Ce triomphe étoit accompagné d'une  
 Musique fort délicate, qui ne cessoit que  
 par une autre plus mâle; composée de tam-  
 bours & de trompettes, qui sonnoient l'al-  
 larme & la charge quand on arrivoit à quel-  
 que carrefour; car alors il falloit combattre  
 des démons qui prétendoient arrêter le cha-  
 rior, & empêcher la Société triomphante

d'ache-  
 toujou-  
 comba-  
 ges &  
 les Ap-  
 étoien-  
 ter pa-  
 songes  
 un ac-  
 phétiq-  
 & fut  
 roües  
 trou,  
 étoien-  
 moient  
 point  
 mais  
 jamais  
 tuatio-  
 me de  
 tout  
 pour  
 heure  
 ner à  
 du se-  
 à dire  
 pour  
 & au-  
 ges  
 Q  
 vertu  
 quel-  
 Ma-  
 duit  
 mach-  
 chin-  
 core

d'achever sa carrière. Mais comme elle est toujours victorieuse de ses ennemis, ces combats finissoient toujours à son avantage; & les démons, choisis aussi-bien que les Anges, du nombre de leurs Écoliers, étoient d'intelligence avec eux, pour ne résister pas trop long-temps. Pendant qu'ils ne songeoient qu'à se divertir agréablement, un accident que toute leur prudence prophétique n'avoit pu prévoir, troubla la fête & fut d'un très-mauvais augure. Une des roues du Char triomphant s'engagea dans un trou, d'où toute la vertu des Elies qui y étoient conduits, & des Anges qui le tiennent ne le purent faire sortir. Il n'y eut point d'efforts que ces Anges ne fissent; mais toute leur puissance active, ne put jamais retirer le Char triomphant, de la situation incommode où il étoit. Alors, comme dans les grandes nécessités on se sert de tout, il fallut invoquer l'aide des diables pour sortir d'un si mauvais pas; ce qui réussit heureusement: mais ce ne fut pas sans donner à rire aux Spectateurs, & causer même du scandale à la plupart, qui commencerent à dire publiquement, que les diables avoient pour le moins autant de part à la conduite & au triomphe des Jésuites, que les Anges.

Quand on veut paroître constamment vertueux, il faut l'être de tressort; & alors quelque chose qu'il arrive on l'est toujours. Mais quand on n'est *Eli*, Saint, & conduit dans le Ciel que par emblème & par machine, tout est en désordre quand la machine manque. C'est ce qu'on peut voir encore par un autre accident, qui arriva au même



200 Art. XXII. *Morale Pratique*

me tems , & dans la même Ville. Un de ces Peres prêchant & faisant le paranymphe de la Société , la compara à une horloge qui est réglée & règle toutes choses. Mais comme il étendoit cette matiere le plus magnifiquement qu'il pouvoit , l'horloge de leur maison vint par malheur à sonner plus de cent coups , & par son dérèglement causa un tel désordre dans tout l'auditoire , qu'on ne put s'empêcher de se moquer du Prédicateur & de la Société , laquelle on disoit publiquement être à peu près juste & réglée comme leur horloge.

IV.  
Autres éloges que se donnent les Jésuites.

*Ibid.* p. 11.

Continuons de réduire à certains chefs les éloges que les Jésuites se prodiguent à eux-mêmes , en nous servant de leurs propres expressions. » La Société est un grand miracle comme le monde ; c'est pourquoi elle » n'a pas besoin d'en faire d'autres. C'est » une Société d'AnGES ; de nouveaux Apôtres , de nouveaux Samsons , pleins de » l'esprit du Seigneur & le plus parfait de » tous les Ordres. Elle est le Rational , ou » l'Oracle sur la poitrine du Grand Prêtre , » qui décide infailliblement par elle. » Ainsi le Pape n'est infaillible que quand il donne des Bulles favorables aux Jésuites. Mais il ne l'est point quand il en donne pour condamner leur Morale corrompue ou leurs pratiques idolâtres , parce qu'alors il ne décide pas par la Société.

*Ibid.* p. 14.

» Un Evêque en 1602. témoigna publiquement qu'il se glorifioit beaucoup plus » du titre de Confrere de nos Congrégations , que de celui d'Evêque . . . Il n'y a » pas long-tems , qu'un Evêque du Royaume de Naples , qui pendant sa vie avoit

» plus aimé sa mitre que la Société , dit en  
» mourant : O sainte Société que je n'ai pas  
» assez connue jusqu'à présent , & que je  
» n'avois pas mérité de connoître ! tu es  
» bien au-dessus des Crosses Pastorales , des  
» Mitres , de la Pourpre des Cardinaux , des  
» Sceptres , des Couronnes & des Empires. »  
Un Evêque de France qui connoissoit mieux  
les Jésuites que ce Prélat Italien , & qui  
avoit une science plus Episcopale , disoit  
quelquefois à ces Peres , qu'il y avoit bien  
de la différence entre l'ordre des Evêques &  
le leur , puisqu'on ne pouvoit douter que  
l'institution du premier ne fût sainte , & que  
son autorité ne fût nécessaire pour la con-  
servation de l'Eglise , quoique tous ceux  
qui y étoient élevés ne fussent pas saints ;  
mais que pour les Jésuites , sans examiner  
ce que valaient les particuliers , tout le corps  
n'étoit gueres à estimer , étant plus probable  
que l'esprit du monde & la politique a plus  
contribué à son établissement , que l'esprit  
de Jesus-Christ ; & que ce que Saint Ignace  
y a apporté de bon a été aussi-tôt ruiné par  
l'ambition intéressée de ceux qui lui ont  
succédé.

» Trois grands Archevêques de Malines  
qui ont possédé cette Dignité l'un après l'au-  
tre , & qui sont morts en réputation de sain-  
teté , avoient aussi des pensées bien diffé-  
rentes de celles de cet Evêque Italien Car le  
plus ancien de ces trois Prélats a dit en par-  
lant des Jésuites : *Isti homines in principio*  
*florebunt , sed postea erunt execratio omni*  
*populo.* Son successeur disoit d'eux : *Isti ho-*  
*mines turbabunt Ecclesiam.* Et le dernier a  
prophétisé d'eux en ces termes : *Isti homi-*

*Ibid. p. 25.*

16.

202 Art. XXII. *Morale Pratique*

*nes fient ut sterqus terræ. Ces hommes brilleront d'abord, mais ensuite ils seront en exaltation à tout le peuple. Ces hommes troubleront l'Eglise. Ces hommes deviendront comme l'ordure de la terre. Enfin le Saint Evêque de Cahors (Solminihac) ne pensoit pas comme le Prélat Italien, quand il chargeoit M. l'Abbé du Ferrier de déclarer à ses illustres Collègues, qu'il étoit persuadé que les Jésuites sont un fleau & une ruine pour l'Eglise.*

V.  
A quoi ils  
comparent  
leur Société.

*Ibid.* 16. &  
*suiv.*

Dans la magnifique estampe qui est au frontispice du gros Livre dont nous parlons, [l'Image du premier siècle] la Société est représentée comme une Vierge, qui a au-dessus de la tête, trois Anges qui la couvrent de trois Couronnes, l'une de la Virginité, l'autre de la Doctrine, & la troisième du Martyr. A son côté droit, elle a un Ange qui sonne de la trompette & dit : *Ignace a accompli cent années*, & au côté gauche un autre Ange qui sonne aussi de la trompette & dit : *Qu'il remplisse tous le monde.* Tout un *impleat orbem*. Elle a au côté droit à ses pieds le Temps, & au côté gauche aussi à ses pieds une Mitre & un Chapeau de Cardinal. Il y a le long des bords de cette estampe, six emblèmes très-fastueux qui répondent aux six Livres de cet Ouvrage. Dans le premier Livre ils représentent leur Société comme une nouvelle fondation de l'Eglise. Saint Pierre & Saint Ignace ont été à Rome. S. Paul & S. Xavier parmi les Nations. Douze Apôtres, dix Jésuites. 72 Disciples; 70 Jésuites dans le tems de la première Bulle de Paul III. Les Généraux de la Société sont comparés aux Empereurs, aux

Conq  
Après  
& s'é  
tes,  
pocal  
enfin  
rien d  
& sain  
Aussi  
Mora  
tion,  
ne so  
l'Egli  
d'eux  
Dogm  
que se  
pout  
sam co  
na A  
2010  
Tise  
sans  
qu'ils  
volent  
verain  
leurs  
étant  
l'honn  
vible,  
& de  
point  
ils cro  
prime  
sonnal  
contre  
ni le

*Pratique*  
hommes bril-  
leront en ext-  
ommes trou-  
deviendront  
fin le Saint  
ne pensoit  
and il char-  
déclarer à ses  
oit persuadé  
& une ruine  
qui est au  
nous parlons,  
la Société est  
qui a au-  
qui la cou-  
de la Virgi-  
la troisième  
le a un Ange  
: Ignace a  
é gauche un  
trompette &  
idé. Tout  
droit à ses  
he aussi à ses  
au de Cardi-  
de cette es-  
neux qui ré-  
et Ouvrage.  
sentent leur  
fondation de  
gnace ont été  
armi les Na-  
ites. 72 Dis-  
ns de la pre-  
néraux de la  
ereurs, aux

## des Jésuites. XVII. Siècle. 203

Conquérans, aux Grands Princes du monde. Après avoir épuisé toute sorte de louanges & s'être comparés aux Anges, aux Prophètes, aux Apôtres, aux 24 Vieillards de l'Apocalypse, aux Pharisiens, ils se comparent enfin à Jesus-Christ même. Comme il n'y a rien dans un Dieu-homme qui ne soit bon & saint, ils s'attribuent le même privilège. Aussi n'y a-t-il rien de si corrompu dans leur Morale, de si extravagant dans leur dévotion, de si faux dans leur Théologie, qu'ils ne soutiennent comme des sentimens de l'Eglise. Ils ont tous dans l'esprit ce que l'un d'eux avançoit comme un axiome, qu'un Dogme des Jésuites & un Dogme Catholique sont la même chose, & se prennent l'un pour l'autre. *Dogma Jesuiticum & Catholicum convertuntur.*

### IV.

Ils disent que leur Société est sans tache, sans foiblesse, sans maladie. Mais pendant qu'ils s'admirent ainsi eux-mêmes, ils ne voient pas qu'un tel orgueil les rend souverainement méprisables. S'égayant dans leurs vaines pensées, leur esprit & leur cœur étant couverts de ténèbres, ils ont transféré l'honneur qui n'est dû qu'au Dieu incorruptible, à leur Société remplie de corruption & de misère. Comme ils prétendent n'avoir point d'autres ennemis que ceux de Dieu, ils croient qu'il leur est permis de les opprimer; & supposant leur haine juste & raisonnable, à quelques excès qu'ils se portent contre leurs adversaires, ils n'en ont jamais ni le plus léger scrupule, ni le moindre

VI.  
Privilèges  
qu'ils s'attribuent.

Ibid. p. 34.  
& suiv.

204 Art. XXII. *Morale Pratique*

repentir. Enfin ils se servent de tout pour se glorifier. C'est pour cela qu'ils n'ont pas honte de compter parmi les Martyrs de la Société, ceux que la Justice publique a punis de mort pour leurs crimes. Ils se font un mérite d'avoir été chassés d'Angleterre, de France & de Venise; quoiqu'ils se soient attiré ce châtiment par leurs factions, & pour avoir enseigné à ruer les Rois. Nous ne rapportons pas les plus grandes louanges qu'ils se sont données dans ce Livre si célèbre parmi eux, parce qu'elles paroïtroient incroyables. La chose n'est pourtant pas si incroyable si l'on considère que ces Pères prétendent pouvoir se louer sans mesure, en conservant toute leur humilité. Ils sont entièrement exempts, si on les en croit, du moindre retour d'amour propre. C'est assurément l'éloge le plus fin & le plus délicat qu'ils pouvoient se donner. C'est ce qui justifie la parole si connue de leur fameux P. Nouet, qui prêchant un jour dans leur église de saint Louis, contre le Livre de la Fréquente Communion, & rapportant les louanges que M. Arnauld donne à Saint François Xavier, dit ces mots : *Cet Auteur nous veut donner de la vanité, COMME SI NOUS EN ÉTIIONS CAPABLES.*

VII.  
Qualités  
qu'ils se don-  
nent & qui  
peuvent leur  
convenir.

L'équité veut que l'on reconnoisse que parmi toutes les louanges que les Jésuites se donnent dans l'*Image de leur premier siècle*, dont nous donnons ici des Extraits, il y en a de bien fondées. Ils disent, par exemple, qu'ils sont les *Pharisiens de la nouvelle Loi*. Il est juste de les en croire sur leur parole. Ils assurent que *leur Société a changé la face de la Chrétienté*. On n'a point de peine

à en  
dit co  
vé. Il  
sels.  
» Soc  
» & S  
» me  
» tica  
de tro  
vais r  
la péu  
Ils au  
decins  
comm  
ries q  
maga  
mens  
chère  
sorte  
senté  
ciété  
caire  
tout  
Ils  
tions  
Jean  
à vin  
qu'ils  
ble d  
mun  
On l  
qui  
Dia  
ils d  
que  
coup  
aup

à en convenir ; de très-grands hommes l'ont dit comme eux , & qui plus est l'ont prouvé. Ils prétendent être les Médecins universels. » C'est pour cela , disent-ils , que la » Société a été formée le jour de S. Côme » & S. Damien. Elle est toute entière comme une médecine & une boutique d'Apoticaire spirituels. » Ce dernier mot est de trop , ou bien ils seroient les plus mauvais médecins du monde , étant ennemis de la pénitence , qui est la médecine spirituelle. Ils auroient plus de raison de se dire Médecins des corps , aiant en divers lieux , comme à Rome & à Lyon , des apothicaireries qu'ils remplissent de drogues de leurs magasins des Indes. Ils en font des médicaments à vil prix , qu'ils vendent ensuite fort chèrement , & en font un grand trafic. De sorte que c'est avec raison qu'ils ont représenté dans un de leurs emblèmes , leur Société comme une grande boutique d'Apothicaire fournie de toute sorte de drogues & surtout de Teriaque.

Ils vantent le succès de leurs prédications : ils disent entre autres choses , que Jean Ramire, un des leurs, fit changer de vie à vingt-deux Courtisanes de Valence. Ce qu'ils rapportent de la multitude innombrable d'absolutions qu'ils donnent , & de communions qui se font chez eux , fait horreur. On sçait le fameux mot de leur Pere Grisel , qui assuroit qu'il pouvoit confesser même le Diable en un quart d'heure. Aussi établissent-ils dans ce même Livre dont nous parlons , que les crimes s'expient aujourd'hui avec beaucoup plus d'aisance qu'on ne les commettoit auparavant. » A Lisbonne , disent-ils , on a

P. 464.

VIII.

Ils se vantent de faire communier beaucoup de monde.

Imago primi  
sac. p. 335.

L. III.

Ib. C. 9.

## 206 Art. XXII. *Morale Pratique*

» compté depuis peu vingt-cinq mille Hof-  
 » ties distribuées en un seul jour dans l'E-  
 » glise de notre maison Professe. Et à An-  
 » vers nous voions souvent six & sept mille  
 » communians, & autant à Bruxelles : il y  
 » en auroit même davantage en ces deux  
 » villes, si nos Eglises étoient plus grandes  
 » & pouvoient contenir plus de monde. »  
 Qui pourroit retenir ses larmes en voyant  
 que toute la réforme que les Jésuites ont  
 apportée dans l'Eglise, se termine à faire  
 commettre un nombre infini de sacrilèges.  
 Pour se procurer ce funeste avantage, ils  
 remplissent leurs Eglises de tout ce qui est  
 capable de frapper les sens & de les enchan-  
 ter. Eux-mêmes font gloire d'y attirer tout  
 le monde par toute sorte de pompes & de  
 spectacles, en y élevant des machines qui  
 font admirer leur industrie, en exposant sur  
 leurs Autels tout ce que la peinture & la  
 sculpture ont de plus délicat, en animant  
 tout ce magnifique appareil par des concerts  
 de musique, & faisant ainsi d'une maison de  
 prière & de recueillement, un lieu de dissi-  
 pation, d'amusement & de volupté. C'est  
 ainsi qu'ils triomphent de ce qui devoit les  
 couvrir de confusion.

### IX.

Ils font va-  
 loir la multi-  
 tude de leurs  
 Ecrivains, &  
 la grandeur  
 de leur Poli-  
 tique.

*Mor. Prat.*  
 P. 99.

Leur Père Alegambe a fait un volume  
 entier qui ne contient que les noms de leurs  
 Auteurs. Quoi de plus insensé, que de ra-  
 masser les noms d'une infinité de miséra-  
 bles Ecrivains, pour faire croire que leur  
 Compagnie est pleine de Savans ? Est-il  
 donc bien glorieux pour elle d'avoir produit  
 tant de Casuistes qui ont corrompu toute  
 la Morale Chrétienne, & renversé les ma-  
 ximes de l'Evangile ; tant de Théologiens

qui se  
 & qui  
 veautés  
 les PP  
 écrit de  
 dicule  
 libertin  
 nité de  
 compo  
 Rois &  
 ment d  
 paru q  
 avoient  
 sure in  
 Nou  
 ve. de  
 jour le  
 qui éco  
 De cet  
 verne  
 non-fes  
 de, sa  
 fait.  
 qu'il  
 mera,  
 China  
 do,  
 Ce ré  
 suffir  
 à se  
 lance  
 sans r  
 M.  
 par le  
 est le  
 preuve  
 ces



qui se sont élevés au dessus des saints Peres, & qui ont introduit les plus profanes nouveautés ; tant de frivoles Auteurs tels que les PP. Biner, le Moine, Barry, qui ont écrit des livrets de dévotion qui par leur ridicule deshonnorent la piété, & font rire les libertins ? Quel aveuglement, de faire vanité de ces Ouvrages de ténèbres qu'ils ont composés, contre la personne sacrée des Rois & des Evêques, & d'avouer publiquement des Libelles détestables, qui n'avoient paru que sous des noms supposés, & qui avoient éprouvé dès leur naissance la flétrissure infamante qu'ils méritoient ?

Nous pouvons donner pour dernière preuve de l'orgueil des Jésuites ce que dit un jour leur Général à un Seigneur François qui étoit à Rome (c'étoit le Duc de Brissac) *De cette Chambre où nous sommes, je gouverne non-seulement Paris, mais la Chine ; non-seulement la Chine, mais tout le monde, sans que personne sache comment cela se fait. Veda il Signor, di questa camera, ce qu'il repeta encore une fois, di questa camera, io governo non dico Parigi, ma la China: non già la China, ma tutto il mondo, senza ch'è nissuno sappia come si fa.* Ce rémoignage d'un Général de la Société suffit seul pour montrer combien ils aiment à se glorifier de leur crédit & de leur puissance. Ainsi nous supprimerons les preuves sans nombre que nous en pourrions donner.

V.

M. de Pont-Château, après avoir montré par les propres paroles des Jésuites, quelle est leur vanité, entre dans le détail des preuves de leur avarice. Il expose les artifices & les violences qu'ils ont employés en

*Ibid. p. 321*

X.

Preuves de l'injustice & de l'avarice des Jésuites.



208 Art. XXII. *Morale Pratique*

Allemagne , pour enlever aux Ordres de S. Benoît & de Cîteaux plusieurs Abbaies & Prieurés considérables. Tout ce qu'il rapporte est tiré de pièces autentiques qu'il cite avec grand soin. Les indignes moiens auxquels ils avoient recours leur réussissoient presque toujours. Voici cependant l'exemple d'une fourberie qui tourna à leur confusion. Pendant les dernières guerres d'Allemagne vers l'an 1644. les Jésuites du Collège de Prague représenterent à Sa Majesté Impériale , qu'ils auroient besoin d'une maison de récréation pour se délasser pendant les vacances ; qu'il y avoit à une lieue de la Ville une petite Abbaye de Cîteaux, appelée *Aula Regia* , qui leur seroit fort commode pour prendre l'air ; d'autant plus qu'elle étoit occupée par cinq ou six Moines seulement, qui négligeoient le Service Divin , qui se divertissoient à la chasse , & mennoient même une vie très-scandaleuse. Ils vinrent à bout de gagner l'Empereur , qui sans autre examen leur donna un Commissaire pour les aller mettre en possession de cette Abbaie. Le Commissaire y étant arrivé , fut fort étonné , quand il vit un Abbé qui paroissoit fort régulier , avec soixante & un Religieux Profès & treize Novices , vivans conformément à leur Regle , & fort assidus à l'Office Divin. Les deux Jésuites qui avoient été envoyés avec lui pour en prendre possession , voulurent rassurer le Commissaire , en lui disant que tous ces prétendus Religieux n'étoient que des Païsans habillés en Moines , que l'Abbé avoit rassemblés pour empêcher qu'on ne le chassât. Mais l'Abbé n'eut pas de peine à prouver le

de  
contrair  
professio  
l'Emper  
le respe  
Abbaie  
minie l  
prudem  
tion de l  
tres tra  
On v  
surpren  
aux Sou  
des prés  
& cela  
en Suiss  
voit les  
Peres p  
gieuses  
dans la  
ils en c  
On y v  
Jésuites  
en ven  
blissim  
ville ,  
du Par  
le mêm  
rice de  
banque  
de qua  
ruina  
ils fure  
de leur  
étoient  
jeunes  
avait  
d'une

contraire par les actes autentiques de leurs professions. Alors le Commissaire le mena à l'Empereur, qui, sur son rapport, renvoia le respectable Abbé avec honneur dans son Abbaie, d'où furent congédiés avec ignominie les deux Jésuites, qui avoient été prudemment retenus en attendant la résolution de l'Empereur. On trouve beaucoup d'autres traits de cette espece.

On voit dans le même Livre, les Jésuites surprendre des Bulles aux Papes, des Lettres aux Souverains, corrompre des Juges par des présens, & des témoins à force d'argent, & cela non seulement en Allemagne, mais en Suisse, en France, en Lorraine. On y voit les mensonges & les fourberies de ces Peres pour s'empater d'une Abbaie de Religieuses Bernardines, nommée Voltigerode dans la Basse-Saxe; la cruauté avec laquelle ils en chasserent ces filles & leur Confesseur. On y voit l'insigne tromperie faite par les Jésuites de Metz aux Religieuses Ursulines, en vendant une maison pour le nouvel établissement de ces filles dans cette même ville, & cette tromperie prouvée par Arrêt du Parlement de Metz. On rapporte dans le même volume plusieurs preuves de l'avarice de ces Peres, entre autres la fameuse banqueroute des Jésuites de Seville, de plus de quatre cens cinquante mille ducats, qui ruina des familles entieres. Vers l'an 1643. ils furent chassés de l'Isle de Malte, à cause de leur insatiable desir de s'enrichir. Ils y étoient entrés, pour se charger des études des jeunes Chevaliers. Le Grand-Maitre leur avoit donné du revenu suffisant pour vivre d'une maniere honnête. Mais la situation

XI.

Diverses actions des Jésuites. Ils sont chassés de l'Isle de Malte.

210 Art. XXII. *Morale Pratique*

de l'Isle qui n'est qu'un rocher, & qui par conséquent ne produit rien, leur parut comme mode pour trafiquer. Ils faisoient donc venir des bleds qu'ils cachotent & vendoient fort cher, quand il y avoit quelque disette. Il y en eut une grande dans le tems dont nous parlons; mais les Jésuites espérant qu'elle augmenteroit encore, n'ouvrirent point leurs greniers. Dans ces circonstances le Pere Cassiata fut atteint & convaincu de crimes abominables. Ce misérable fut châtié comme il le méritoit; & comme on vit toute la corruption qui regnoit dans leur Collège, on mit tous les Jésuites dans une Félouque, & on les envoya en Sicile. On s'empara des greniers qui étoient pleins de froment; & on s'en servit pour remédier à la nécessité urgente où l'on se trouvoit. Le Grand-Maître étoit inconsolable, en voyant que les jeunes Chevaliers s'étoient livrés aux plus grands désordres, dans une maison qu'il avoit regardée comme le sanctuaire & comme l'asile de la pudeur.

VI.

XII.  
Leur conduite dans les Indes Occidentales.

Nous verrons dans l'article des Eglises du Nord, & dans ceux des Eglises d'Allemagne & d'Espagne, de nouvelles preuves de l'avarice, de la fourberie & des violences des Jésuites. Si l'on entendoit moins parler de leurs excès dans les autres pays, c'est qu'ils y étoient maîtres absolus, que rien ne leur résistoit, & qu'ils n'y rencontroient personne qui s'opposât à leurs desseins, ou qu'ils jugeassent digne de leur colere. Passons dans les Régions éloignées, & parcou-

le Pratique  
her, & qui par  
leur parut com-  
soient donc ve-  
nt & vendoient  
quelque disette.  
is le tems dont  
ésuites espérant  
re, n'ouvrirent  
ces circonstances  
nt & convaincu  
le misérable fur  
s & comme on  
regnoit dans leur  
ésuites dans une  
a en Sicile. On  
étoient pleins de  
pour remédier à  
se trouvoit. Le  
table, en voyant  
étoient livrés aux  
ans une maison  
le sanctuaire &

le des Eglises du  
glises d'Allema-  
elles preuves de  
& des violences  
oit moins parler  
tres pais, c'est  
solus, que rien  
y rencontraient  
rs desseins, ou  
leur colere. Pas-  
ées, & parcou-

*des Jésuites. XVII. siècle.* 211

rons rapidement les Indes Occidentales & Orientales. Nous y trouverons par-tout des marques de leur ressentiment & de leur cruauté, contre les plus saints Evêques & les plus saints Religieux de ces vastes contrées. Nous sommes forcés d'être courts, & de laisser seulement entrevoir au Lecteur tout ce que nous pourrions dire, si la nature de cet Ouvrage nous le permettoit. Commençons par les Indes Occidentales. Dom Bernardin de Almanza Archevêque de sainte Foi dans la Nouvelle Grenade, aiant eu en 1633. quelques démêlés avec le Gouverneur du pais par rapport aux droits de sa dignité, se trouva forcé de l'excommunier lui & ses Officiers. Les Jésuites selon leur coutume prirent le parti du Gouverneur contre l'Archevêque. Leur Pere Morillo porta même l'impudence jusqu'à dire au Gouverneur de ne pas se mettre en peine de cette excommunication : & il lui en donna l'absolution sur le champ, assurant que la Société avoit ce privilège. Le Gouverneur par le conseil des Jésuites, nomma pour contrebalancer l'autorité de l'Archevêque, un Juge conservateur que les RR. Peres logerent chez eux & traiterent splendidement. Ce fut la source d'une multitude de scandales. Les Jésuites exercerent mille indignités contre le saint Archevêque. L'Auteur de sa vie décrit la fin misérable de quelques Jésuites, qui s'étoient le plus signalés dans cette persécution contre le Prélat.

Celle que ces Peres firent souffrir à Dom Bernardin de Cardenas, Evêque du Paragui, à commencer depuis 1629. jusqu'en 1656. & au-delà, est bien plus horrible &

XIII.

Comment ils traitent Dom Bernardin de Cardenas E-

vêque du Pa-  
raguai,

## 212 Art. XXII. *Morale Pratique*

plus criante. Cet Evêque aiant voulu faire sa visite dans quelques Provinces de ce grand Diocèse, les Jésuites s'y opposerent, & le traitèrent avec une cruauté qui paroît incroyable. Leur opposition à la visite de l'Evêque dans ces Provinces, venoit de ce qu'ils y dominoient absolument, & y possédoient des richesses immenses, qu'ils ne vouloient pas que l'on connût. Ils le chasserent plusieurs fois de la Ville Episcopale; ils usurperent son autorité, transférèrent son siege dans leur Eglise, mirent des potences à la porte, pour y pendre ceux qui ne voudroient pas reconnoître cet Autel Schismatique. Ils firent plus: ils se mirent à la tête des bataillons Indiens levés à leurs dépens, pillèrent & saccagerent des villes, assiégèrent l'Evêque dans son Eglise, le réduisirent à se rendre pour ne pas mourir de faim, & lui arracherent d'entre les mains le saint Sacrement dont il s'étoit saisi pour éviter de tomber en la puissance des Indiens que ces Peres conduisoient. Mais ces barbares n'eurent aucun respect pour le lieu saint; ils l'entraînérent dehors, l'enfermerent ensuite dans un cachot, emprisonnerent plusieurs de ses Ecclésiastiques & d'excellens Religieux, & l'envoierent enfin sur une méchante barque à deux cens lieues de-là, où il fut reçu comme un Martyr & un Apôtre. Ce n'est-là qu'un exposé sommaire d'une Histoire qui est si étrange, qu'on seroit tenté de la révoquer en doute, si elle n'étoit tirée fidelement du *Mémorial présenté au Roi d'Espagne par un Religieux de saint François*, Agent de cet Evêque. Ce Mémorial contient des informations juridiques, dont

des  
quelques-  
cens témo-  
ble, c'est  
tique, qu  
raguai qu  
te. On tr  
tient cinq  
lume de l  
séré.

Les lo  
Jésuites  
le Saint  
Palafox,  
connoître  
qui les J  
titre de  
une par  
de la par  
tre du  
Rada Pr  
plus en  
» saint I  
» des sca  
» sés, r  
» manie  
» dans l  
» dant c  
» tyres a  
» piratio  
» les Tr  
» ces ne  
» comm  
» les or  
» ries,  
» de la l

Pratique  
voulu faire  
de ce grand  
rent, & le  
i paroît in-  
istite de l'E-  
enoit de ce  
, & y possé-  
, qu'ils ne  
ls le chasse-  
iscopale; ils  
fererent son  
es potences à  
qui ne vou-  
l Schismati-  
ent à la tête  
eurs dépens,  
es, assiége-  
, le rédui-  
rir de faim,  
ains le saint  
our éviter de  
iens que ces  
barbares n'e-  
tu saint; ils  
erent ensuite  
ent plusieurs  
ellens Reli-  
ur une mé-  
s de-là, où il  
n Apôtre. Ce  
e d'une His-  
seroit tenté  
e n'étoit tirée  
au Roi d'Es-  
t François,  
émorial con-  
ques, dont

*des Jésuites. XVII. siècle. 213*  
quelques-unes sont signées par plus de deux  
cens témoins. Et ce qui est bien remarqua-  
ble, c'est qu'il est dit dans cet Ecrit si auten-  
tique, que c'est le troisième Evêque du Pa-  
raguai que les Jésuites ont traité de la sor-  
te. On trouve ce long Mémoire qui con-  
tient cinq parties, dans le cinquième vo-  
lume de la Morale Pratique, où il est in-  
séré.

## VII.

Les longues & cruelles vexations que les  
Jésuites exercèrent dans le Mexique contre  
le Saint Evêque d'Angelopolis, Dom Jean de  
Palafox, ne sont pas moins propres à faire  
connoître ces Peres. Le vertueux Prélat à  
qui les Jésuites mêmes ne sauroient ôter le  
titre de Saint, va nous raconter lui-même  
une partie des indignités qu'il eut à souffrir  
de la part de la Société. C'est dans sa let-  
tre du 4 Mai 1649. au Pere André de  
Rada Provincial des Jésuites, où il en parle  
plus en abrégé. » Vous m'accusez, dit ce  
» saint Evêque à ce Jésuite, d'être l'auteur  
» des scandales que vos Religieux ont cau-  
» sés, moi qui les ai soufferts. De quelle  
» maniere vos Religieux m'ont-ils traité  
» dans les Chaires? Et je me suis tû pen-  
» dant quatre ans. J'ai dissimulé leurs sa-  
» tyres aussi-bien que toutes les autres con-  
» spirations qu'ils ont faites contre moi dans  
» les Tribunaux du Royaume. Vos Révéren-  
» ces ne m'ont-elles pas déclaré pour un ex-  
» communié public, par des imprimés qu'el-  
» les ont débités jusques dans les hôtelle-  
» ries, les cabarets & les chambres garnies  
» de la Nouvelle Espagne? Vos Révérences

**XIV.**  
Leur condui-  
te à l'égard  
du B. Jean de  
Palafox Evê-  
que d'Ange-  
lopolis.

*Mor. Prat.*  
*Tom. II.*

214 Art. XXII. *Morale Pratique*

» ne m'ont-elles pas enlevé beaucoup de  
 » Diocésains , & fait une conspiration avec  
 » eux , pour les porter à refuser de m'obéir,  
 » & pour publier , pendant que je vis en-  
 » core , que le Siège est vacant ? Ceux qui  
 » ne sont pas entrés dans vos desseins , ont  
 » été maltraités , emprisonnés & bannis ; &  
 » vous avez élevé contre mon Eglise & con-  
 » tre mon peuple une persécution qui dans  
 » toutes les circonstances n'est guères moin-  
 » dre que ces grandes & anciennes persécu-  
 » tions de l'Eglise primitive. Vos Révérences  
 » n'ont-elles pas sollicité , afin qu'on m'ou-  
 » trageât , & qu'on me traitât comme un  
 » infâme & un bandoulier , par des cris pu-  
 » blics dans les places & les rues de Mexico  
 » & d'Angelopolis ; votre Pere saint Michel  
 » allant devant les trompettes dans les rues  
 » de Mexico , parlant avec un portem-  
 » ent incroyable , & excitant tout ce bran-  
 » dale contre un Prélat qui ne les a jamais  
 » offensés en rien , qui étoit certainement  
 » Evêque de cette Eglise , qui avoit été élu  
 » Archevêque de Mexico , aiant été aupara-  
 » vant Visiteur Général du Royaume ,  
 » Doien du Conseil des Indes , qui avoit  
 » gouverné ces Provinces en qualité de Vi-  
 » ce-Roi , Président & Capitaine Général ,  
 » & qui leur avoit fait plaisir en plusieurs  
 » occasions ? Quelles Lettres n'ont-ils pas  
 » publiées contre moi ! Quelles satyres !  
 » Combien de fausses relations ! me dépein-  
 » gnant comme un méchant , un vicieux , un  
 » ambitieux , un cruel. Et tout cela parce  
 » que je défens la dot de mon épouse ,  
 » c'est-à-dire ma juridiction. Quelle est cette  
 » infâme mascarade qui sortit de votre

## Pratique

beaucoup de  
spiration avec  
er de m'obéir,  
ue je vis en-  
ant ? Ceux qui  
desseins, ont  
s & bannis ; &  
Eglise & con-  
arion qui dans  
guères moin-  
ennes persécu-  
vos Révérences  
in qu'on m'ou-  
rât comme un  
par des cris pu-  
ques de Mexico  
re saint Michel  
s dans les rues  
un porte-  
r tout de Jean-  
ne les a jamais  
e certainement  
ni avoit été élu  
hiant été aupa-  
du Royaume,  
es, qui avoit  
n qualité de Vi-  
taine Général,  
fir en plusieurs  
s n'ont-ils pas  
uelles satyres !  
ons ! me dépeis-  
un vicieux, un  
tout cela parce  
e mon épouse,  
n. Quelle est cette  
sortit de votre

## des Jésuites. XVII. siècle. 215

» Collège le jour de saint Ignace ? On y a  
» profané la dignité Episcopale, représen-  
» tée par une statue avec des circonstances si  
» abominables, qu'on n'a jamais rien vû de  
» semblable parmi les Catholiques, ni mê-  
» me parmi les hérétiques. Un de vos Eco-  
» liers avoit une Crosse pendante à la queue  
» de son cheval, & une Mitre aux étriers :  
» il profanoit l'Oraison Dominicale & la Sa-  
» lutation Angelique, chantant des chansons  
» infâmes contre ma personne & ma digni-  
» té, répandant parmi le peuple des Vers  
» satiriques & scandaleux, m'appellant hé-  
» rétique, &c. ( La suite de cette infâme  
mascarade fait horreur ; nous n'osons la  
rapporter. )

» Pourquoi me serois-je retiré dans les  
» montagnes, continue ce saint Evêque, si-  
» non pour y vivre parmi des bêtes moins  
» cruelles, que ceux qui se révoltant con-  
» tre le Concile de Trente, maltraitoient  
» les Prêtres, chassoient les Chanoines, ex-  
» communioient les Evêques, les dépouil-  
» loient de leurs Eglises, & menaçoient de  
» tuer le Pasteur, afin de se rendre maîtres  
» du troupeau, qui se trouvoit exposé à vos  
» violences en suivant son Prélat & compa-  
» rissant aux injures qu'on lui faisoit ? Je me  
» suis retiré, parce que je n'aime pas au-  
» tant le sang que vos Religieux, qui al-  
» loient par les rues avec des arquebuses &  
» autres armes, accompagnés d'un grand  
» nombre de scélérats qu'ils avoient rama-  
» sés dans leur maison pour venir attaquer  
» ma maison Episcopale, s'appuyant en-  
» core plus sur ma patience que sur leurs  
» forces. » Ce n'est-là qu'une très-petite



## 216 Art. XXII. *Morale Pratique*

partie des excès auxquels les Jésuites se livrent contre cet admirable Evêque. Ceux qui voudront s'en instruire plus particulièrement, peuvent lire le quatrième tome de la *Morale Pratique*, qui est employé tout entier à décrire l'Histoire de cette cruelle persécution. Rien n'est plus touchant ni plus capable de faire connoître de quoi sont capables les Jésuites quand ils ont entrepris de décharger sur quelqu'un qu'ils haïssent toute leur animosité & leur fureur. Nous rapporterons ici plusieurs endroits d'une longue Lettre que le saint Evêque écrivit au Pape Innocent X. en date du 8 Septembre 1649. L'importance de cet extrait fera excuser sa longueur.

### VIII.

XV.  
Lettre de ce  
Saint Evêque  
au Pape In-  
nocent X.

« Les Ecclésiastiques, dit-il, que j'avois  
envoyés à Rome vers votre Sainteté, &  
pour visiter les sacrés tombeaux des Apô-  
tres, vous ont rapporté, très-saint Pere,  
que les Conservateurs que les Jésuites com-  
me Réguliers & Religieux, se sont fait don-  
ner sous prétexte de maintenir leurs privilè-  
ges, m'avoient excommunié, qu'ils m'a-  
voient fait une infinité d'outrages, & étoient  
passés encore à d'autres scandales; sans que  
nulle autre raison les y eût poussés, que parce  
que je travaillois avec soin pour le salut des  
ames, pour la défense de la Jurisdiction Ec-  
clésiastique, & pour l'exécution des décrets  
du saint Concile de Trente, ainsi que la  
Congrégation établie par votre Sainteté pour  
le jugement de cette affaire, l'a reconnu  
clairement. Mais lorsque ces Ecclésiastiques  
furent partis, les Jésuites excitèrent encore

de

de  
plus gra  
ma dign  
tions, r  
atroces  
mon Cle  
bien dir  
voulu fa  
dans un  
sérable q  
aimés d'  
étant m  
plus arde  
gneur, e  
très-sain  
point tou  
& invali  
vilèges;  
pour leur  
voix dan  
inséparab  
d'une fur  
qu'ils per  
conquien  
que, si j  
torité de  
ministère  
Mais d  
exécuter  
sroient,  
attentat  
leur Paste  
aimer co  
mon Dio  
cause leu  
encore p  
point d'a  
ans une  
Tom

plus grands troubles contre ma personne & ma dignité , émurent de plus violentes séditions , me déchirerent par des outrages plus atroces ; & persécutant cruellement mon Clergé que mon Peuple , [ car je puis bien dire à votre Sainteté ce qu'ils ont bien voulu faire , ] ils réduisirent mon Diocèse dans un état encore plus violent & plus misérable qu'auparavant. Ces Religieux que j'ai aimés d'abord en Notre Seigneur , comme étant mes amis , & que j'aime aujourd'hui plus ardemment par l'esprit du même Seigneur , comme étant mes ennemis , voyant , très-saint Pere , que mon peuple n'étoit point touché des excommunications nulles & invalides des conservateurs de leurs privilèges ; mais qu'au contraire leur amour pour leur Pasteur , dont ils reconnoissent la voix dans mes Ordonnances , les attachoit inséparablement à moi , ils s'emportèrent d'une fureur si aveugle & si violente , parce qu'ils pensoient qu'on les méprisoit , qu'ils conçurent le dessein d'emprisonner leur Evêque , si je ne me résolvois de soumettre l'autorité de ma charge & la dignité de mon ministère à leur ambition démesurée.

Mais connoissant qu'ils ne pourroient pas exécuter ce dessein avec la facilité qu'ils desiroient , parce que la seule horreur de cet attentat portoit les peuples à la défense de leur Pasteur , ils ne se contenterent pas d'assembler contre moi les autres Réguliers de mon Diocèse , en leur persuadant que cette cause leur étoit commune ; mais ce qui est encore plus criminel , ils ne craignirent point d'agir d'une manière toute profane dans une affaire purement Ecclésiastique , en

## 218 Art. XXII. *Morale Pratique*

armant contre moi l'autorité séculière. Car sachant que le Comte de Salvatierra notre Vice-Roi me haïssoit mortellement, parce que dans la charge que j'avois de Viteur Général de tout le Royaume, je travaillois de tout mon pouvoir à protéger les pauvres Indiens contre les violences & les exactions de ses Ministres; ils furent assez hardis pour acheter sa faveur avec une grande somme d'argent, afin de l'attirer à leur parti, & assez téméraires pour entreprendre d'excommuniés de le rendre exempt de la soumission qu'il devoit à mon autorité Episcopale. Ainsi déclarant la guerre à ma dignité, à ma personne & à mon troupeau, ils emploierent contre nous les armes & la violence. Ils traînerent en prison des Ecclésiastiques & des Séculiers, & nous firent souffrir mille indignités & mille injures. Ils passèrent encore plus avant; car ils rassemblèrent une troupe de gens armés, composée des plus méchans hommes & des plus scélérats qu'ils purent trouver, afin de s'en servir pour me prendre, pour me dépouiller de ma dignité, & pour dissiper mon troupeau. Car ces Peres traînerent en prison avec une violence non pareille, & par la force du bras Séculier plusieurs Ecclésiastiques, entre les principaux desquels fut mon Vicaire Général élu Evêque de Honduras, homme de très-grande doctrine & d'éminente vertu. Ils persécuterent aussi mon troupeau en mille manières avec une cruauté barbare: & il n'y eut point d'invention ni d'artifice qu'ils n'employassent avec une chaleur incroyable pour me mettre moi-même en prison, ou au moins pour me releguer hors de la Province.

de

Je me  
ma dign  
que très  
forme a  
dans la  
que si q  
pouvoir  
l'absence  
Ecclésiast  
Chapitre  
raisons  
l'exhort  
l'Eglise.  
auprès d  
crétaire  
par dive  
des diff  
empêchâ  
où je me  
montagn  
gnie des  
animaux  
très-abo  
n'avois  
compag  
Après a  
péril de  
nourritu  
duits à  
breuvag  
l'eau de  
une pet  
quatre  
blieren  
côtés,  
d'argen  
de me  
té, ou

Je me résolus donc de conserver ma vie & ma dignité par une fuite qui ne pouvoit être que très-honnête, puisqu'elle étoit si conforme aux règles de l'Evangile. Je laissai dans la Ville trois Vicaires Généraux; afin que si quelqu'un d'eux étoit absent, ou ne pouvoit exercer ses fonctions, ils pussent en l'absence de l'autre défendre la Jurisdiction Ecclésiastique. J'écrivis une Lettre à mon Chapitre par laquelle je lui fis entendre les raisons qui m'obligeoient à me retirer, & l'exhortois aussi à la défense de la cause de l'Eglise. Je ne gardai que deux personnes auprès de moi, mon Confesseur & mon secrétaire, & j'envoiai tous mes domestiques par divers chemins, afin que cette confusion des différentes routes qu'ils avoient prises, empêchât mes ennemis de découvrir le lieu où je me serois caché. Je m'enfuis dans les montagnes, & je cherchai dans la compagnie des scorpions, des serpens & des autres animaux venimeux dont cette région est très-abondante, la sûreté & la paix que je n'avois pu trouver dans cette implacable compagnie de Religieux [ les Jésuites. ] Après avoir ainsi passé vingt jours au grand péril de ma vie, & dans un tel besoin de nourriture, que nous étions quelquefois réduits à n'avoir pour tout mets & pour tout breuvage que le seul pain de l'affliction & l'eau de nos larmes, nous trouvâmes enfin une petite cabanne où je fus caché près de quatre mois. Cependant les Jésuites n'oublièrent rien pour me faire chercher de tous côtés, & emploierent pour cela beaucoup d'argent, dans l'espérance, si on me trouvoit, de me contraindre d'abandonner ma dignité, ou de me faire mourir.

220 Art. XXII. *Morale Pratique*

Ainsi par l'extrémité où je fus réduit & par les périls où je m'exposai, le public fut sauvé de cet orage, & la tranquillité temporelle rendue à tout un Royaume. Car pour ce qui est de la spiriuelle, très-saint Pere, lorsque l'on a les Jésuites pour ennemis, il n'y a que Jesus-Christ même, ou votre sainteté comme son Vicaire, qui soit capable de la rendre ou de la rétablir. Leur puissance est aujourd'hui si terrible dans l'Eglise Universelle, si elle n'est rabattée & réprimée: leurs richesses sont si grandes, leur crédit est si extraordinaire, & la déférence qu'on leur rend si absolue, qu'ils s'élèvent au-dessus de toutes les dignités, de toutes les Loix, de tous les Conciles, & de toutes les Constitutions Apostoliques. Ainsi les Evêques (au moins dans cette partie du monde) sont réduits ou à mourir & à succomber en combattant pour leur dignité, ou à faire lâchement tout ce qu'ils délirent, ou au moins à attendre l'événement douteux d'une cause très-juste & très-sainte, en s'exposant à une infinité de hazards, d'incommodités, & dépenses, & en demeurant dans un péril continuel d'être accablés par leurs fausses accusations. Les Jésuites voyant donc que c'étoit en vain qu'ils me cherchoient pour me mettre en prison, ils résolurent de persécuter, d'affliger, & de tourmenter cruellement mon troupeau; & voici de quelle sorte ils l'exécuterent avec un très-grand scandale de tout le peuple. »

Le saint Evêque entre ici dans un détail qui fait horreur, & que nous sommes forcés de supprimer pour ne point trop nous étendre. » Toutes ces choses, très-saint Pere,

des  
ne m'éto  
banne ou  
de Jesus  
celle des  
pitié de  
sécurité,  
vois di  
brebis, d  
ma très-c  
Croise Ep  
sainte de  
pieds ma  
par mes  
par mes  
tes; & q  
contre te  
forces, je  
nique sec  
à prendre  
mitation  
siècles, b  
vertu, j  
qu'ils fai  
ter, exh  
cher peu  
ce, par  
rales, a  
charité &  
souffranc  
tions, le  
fessassent  
donné le  
point au  
toient e  
quoi pa  
par mes  
presqu'e

ne m'étoient pas inconnues. Car la petite cabanne où je me prosternois en la présence de Jésus-Christ crucifié, & répandois sans cesse des larmes pour le conjurer d'avoir pitié de mon troupeau si cruellement persécuté, étoit comme une guérite d'où je voyois disperser avec tant d'inhumanité mes brebis, déchirer avec tant d'impiété l'Eglise ma très-chère épouse, mettre en pièces ma Crosse Episcopale, qui est comme la houlette sainte des Pasteurs des ames, & fouler aux pieds ma Mitre sacrée. Delà je répondois par mes soupirs, aux soupirs de mes ouailles, par mes cris & par mes plaintes à leurs plaintes; & quoique je me trouvasse seul couché contre terre, sans armes & sans aucunes forces, je ne laissois pas, étant appuyé sur l'unique secours de Dieu, de continuer toujours à prendre soin de mon troupeau. Car à l'imitation de ces grands Evêques des premiers siècles, bien que ce ne fût pas avec la même vertu, je travaillois de ma cabanne, ainsi qu'ils faisoient de leurs prisons, pour assister, exhorter, conseiller & consoler mon cher peuple, par des personnes de confiance, par mes avis, & par mes lettres Pastorales, afin que demeurant fermes dans la charité & dans la foi, ils surmontassent leurs souffrances par leur courage, leurs afflictions, leur constance; & qu'ils ne se confessassent point à ceux à qui je n'avois point donné le pouvoir de les ouïr, & n'assistassent point aux prédications de ceux qui montoient en chaire sans ma permission. En quoi par la miséricorde de Dieu, & non par mes foibles forces, je vis mon souhait presqu'entièrement accompli, s'étant trou-

222 Art. XXII. *Morale Pratique*

vé très-peu de personnes parmi cette multitude innombrable de peuple , que la terreur de tant d'emprisonnemens & de bannissements ait pû faire résoudre d'ajouter foi aux Jésuites.

Mais, continue le saint Prélat, ces Religieux si habiles en d'autres choses , voulant défendre par force l'autorité qu'ils s'étoient si injustement attribuée , & tombant ainsi d'un abîme dans un autre abîme , tant ils étoient transportés de dépit & de colere , de voir que tous les efforts qu'ils faisoient pour détacher les peuples de l'affection qu'ils avoient pour leur Pasteur , ne faisoient au contraire que les aigrir & les animer contre eux , ils gagnèrent des Juges Séculiers avec de très-grandes sommes d'argent. Ces Juges ainsi corrompus commencerent à instruire contre moi un procès criminel. Ils contraignirent les uns par toute sorte de violences de se rendre témoins contre moi ; en gagnèrent d'autres par argent ; en persuaderent quelques-uns par artifices , & attirèrent les autres par des flateries & par des promesses ; afin de leur faire déposer même par serment, que j'avois entrepris contre le bien de l'Etat , quoiqu'il m'eût toujours été plus cher que ma propre vie. Et le pouvoir des Jésuites se trouva si grand , que dans mon propre Diocèse & dans ma ville Episcopale, je fus moi-même & mon troupeau que j'aime avec une si grande tendresse , traité indignement par sept Juges , trois Séculiers & ( quatre du Clergé ) toutes personnes , très-saint Pere , si corrompues dans leurs mœurs , que la charité & la modestie Chrétienne ne permettent pas d'en dire davantage sur ce sujet.

de

Votre  
longue  
dales qu  
Dieu , l  
ici. Elle  
impuném  
son auto  
Siège, la  
crets , le  
confessan  
entier ,  
mais con  
célébran  
suspens &  
dace inc  
ne exco  
Evêques  
Grand-V  
des Char  
Hondura  
comme  
monde l  
reconno  
fance qu  
Sainteté  
excès q  
niere bo  
le mérit  
Quel  
Pere , a  
verselle  
toutes  
Quel a  
tions c  
qu'on  
cachées  
causé r

*des Jésuites. XVII. siècle. 223*

Votre sainteté peut connoître par cette si longue narration , que les plus grands scandales qui puissent arriver dans l'Eglise de Dieu , sont demeurés sans châtement jusques ici. Elle voit que les Jésuites ont commis impunément une infinité d'attentats contre son autorité , & contre la dignité du saint Siège, la juridiction Ecclésiastique, les Décrets, les Loix & les Censures sacrées, en confessant & en prêchant durant un an tout entier, non-seulement sans la permission, mais contre la défense de leur Evêque; en célébrant la sainte Messe quoiqu'ils fussent suspens & irréguliers; en osant par une audace incroyable excommunier, quoique d'une excommunication nulle & frivole, deux Evêques, sçavoir leur propre Evêque & son Grand-Vicaire; en emprisonnant des Prêtres, des Chanoines, & même l'Evêque élu de Honduras; en me chassant de mon Siège, comme je l'ai marqué, par les voies du monde les plus criminelles; en refusant de reconnoître dans cette cause quelque Puissance que ce soit, sans excepter même votre Sainteté, & en commettant tant d'autres excès que je vous ai représentés d'une manière beaucoup plus douce que le sujet ne le mérite.

Quel autre Ordre Religieux, très-saint Pere, a été si préjudiciable à l'Eglise universelle, & a rempli de tant de troubles toutes les Provinces Chrétiennes? . . . Quel autre Ordre Religieux a des Constitutions qu'on tient secrètes, des privileges qu'on ne veut point déclarer, des régles cachées? . . Quel autre Ordre Religieux a causé tant de troubles; a semé tant de di-

**XVI.**

Suite de la  
Lettre du  
saint Evêque  
d'Angelopo-  
lis au Pape.  
Idée qu'il lui  
donne des  
Jésuites,



224 Art. XXII. *Morale Pratique*

visions & de jalousies , a excité tant de plaintes, tant de disputes , & tant de procès parmi les autres Religieux , le Clergé , les Evêques & les Princes Séculiers , quoique Chrétiens & Catholiques ? Il est vrai que des Réguliers ont eu quelques différens à démêler avec d'autres ; mais il ne s'en est jamais vu qui en aient autant que ceux-ci avec tout le monde. Ils ont disputé & contesté de la pénitence & de la mortification avec les Observantins , & les déchaussés ; du chant & du chœur avec les Moines & les Mendians ; de la clôture avec les Cœnobites ; de la doctrine avec les Dominicains ; de la juridiction avec les Evêques ; des dîmes avec les Eglises Cathédrales & Paroissiales ; du gouvernement & de la tranquillité des Etats avec les Princes & les Républiques. Enfin ils ont eu des différens avec toute l'Eglise généralement , & même avec votre Siège Apostolique , lequel quoique fondé sur la pierre qui est Jesus-Christ , ils rejettent & renoncent , si ce n'est par leurs paroles au moins par leurs actions , comme on le voit clairement dans l'affaire dont il s'agit.

Quel autre Ordre Religieux a combattu la doctrine des Saints avec tant de liberté , & porté moins de respect à ces intrépides défenseurs de la foi , à ces colonnes de l'Eglise , à ces brillantes & vives lumières qui ont si dignement enseigné la Théologie ; puisqu'il n'y a point parmi eux de petit régent qui n'ait la hardiesse non-seulement de dire , mais d'écrire & d'imprimer , que Saint Thomas se trompe , & que Saint Bonaventure est dans l'erreur ? On

des  
n'entend  
Augustin  
saint Je  
rille &  
seuleme  
glise , n  
leils très  
chent p  
veaux D  
pour m  
comme  
dre Reli  
re serve  
la pureté  
touchan  
stiques  
ment to  
ne , ce  
doctrin  
que si l  
la scienc  
presque  
devenue  
Quel  
suites, e  
donné  
que men  
bouche  
honteux  
ses ? Q  
fait ba  
& scan  
tout le  
par terr  
jer ? T  
en pleu  
pais, l

tant de plain-  
de procès par-  
ergé, les Evê-  
quoique Chrê-  
i que des Ré-  
ens à démêler  
est jamais vu  
ci avec tout  
ontesté de la  
ion avec les  
s ; du chant  
& les Men-  
xénobites ; de  
ains ; de la  
s ; des dîmes  
Paroissiales ;  
anquillité des  
Républiques,  
ec toute l'E-  
e avec votre  
quoique fondé  
rist, ils re-  
par leurs pa-  
ons, comme  
faire dont il

a combattu  
t de liberté,  
es intrépides  
colomnes de  
vives lumie-  
gné la Théo-  
armi eux de  
esse non-seu-  
e & d'imprim-  
pe, & que  
erreur ? On

n'entend plus parler dans leurs Chaires saint  
Augustin, saint Ambroise, saint Gregoire,  
saint Jerôme, saint Chrysostôme, saint Cy-  
rille & les autres Peres, qui ne sont pas  
seulement les lumieres communes de l'E-  
glise, mais qui sont comme autant de So-  
leils très-resplendissants. Les Jésuites ne prê-  
chent plus que la doctrine de quelques nou-  
veaux Docteurs de leur Société qu'ils ont eu  
pour maîtres, qu'ils louent & révérent  
comme de grands hommes. Quel autre Or-  
dre Religieux, après être déchu de sa premie-  
re ferveur, a porté tant de relâchement dans  
la pureté des anciennes mœurs de l'Eglise  
touchant les usures, les préceptes Ecclésia-  
stiques, ceux du Décalogue, & générale-  
ment toutes les règles de la vie Chrétien-  
ne, ce que j'entends principalement de la  
doctrine, qu'ils ont altérée de telle sorte,  
que si l'on s'en rapporte à ce qu'ils disent,  
la science de l'Eglise touchant les mœurs est  
presque toute dégénérée en probabilité, &  
devenue arbitraire.

Quel Ordre Religieux, a comme les Jé-  
suites, exercé la banque dans l'Eglise de Dieu,  
donné de l'argent à profit, & tenu publi-  
quement dedans leurs propres maisons des  
boucheries & d'autres boutiques d'un trafic  
honteux & indigne de personnes Religieu-  
ses ? Quel autre Ordre Religieux a jamais  
fait banqueroute, & au grand étonnement  
& scandale des Séculiers, rempli presque  
tout le monde de leur commerce par mer &  
par terre, & de leurs contrats pour ce su-  
jet ? Toute la grande Ville de Seville est  
en pleurs, très-saint Pere. Les veuves de ce  
pays, les pupilles, les orphelins, les Vier-

226 Art. XXII. *Morale Pratique*

ges abandonnées de tout le monde, les bons Prêtres & les Séculiers se plaignent avec cris & avec larmes d'avoir été trompés misérablement par les Jésuites, qui après avoir tiré d'eux plus de quatre cens mille ducats, & les avoir dépensés pour leurs usages particuliers, ne les ont payés que d'une honteuse banqueroute. Que diront, très-saint Pere, les Hérétiques Hollandois qui trafiquent dans cette Province & dans les côtes voisines, où l'on entend si souvent ces plaintes contre les Jésuites ? Que diront les Protestans Anglois & Allemands qui se vantent de garder une foi si inviolable dans leurs contrats, & de procéder si sincèrement & si franchement dans leur commerce ? Tout ce qui s'est passé dans cette affaire est si public, non-seulement en Espagne, mais dans toutes les Provinces de la Chrétienté, où le bruit, ou pour mieux dire, l'infamie de ce scandale a été porté, que votre Sainteté pourra en savoir très-assurément la vérité par le Nonce Apostolique qu'elle a en Espagne.

Toute l'Eglise de la Chine gémit & se plaint publiquement, très-saint Pere, de ce qu'elle n'a pas tant été instruite que séduite par les instructions que les Jésuites lui ont données touchant la pureté de notre créance; de ce qu'ils l'ont privée de la connaissance de toutes les Loix de l'Eglise, de ce qu'ils ont caché la croix de notre Sauveur, & permis des coutumes toutes Payennes : de ce qu'ils ont plutôt corrompu qu'ils n'ont introduit celles qui sont véritablement Chrétiennes; de ce qu'en faisant, si l'on peut parler ainsi, Christianiser les Ido-

des  
latres, il  
de ce qu  
rable, d  
Aurels &  
cette Na  
cevable d  
me on r  
dire, qu  
souille la  
me je sui  
gnés de  
ment req  
truisent  
vrai tout  
pute; qu  
les actes  
vêque,  
de son E  
jour de  
commis à  
tuelles,  
osé aboie  
té comm  
combien  
cette dou  
où l'on  
de notre  
rable, q  
fendre d  
peur fer  
lence, &  
secret le  
& des se  
qu'à votr  
ni ses or  
J'ai,  
rier des

nde, les bons  
nent avec cris  
mpés miséra-  
après avoir  
mille ducats,  
s usages par-  
e d'une hon-  
t, très-saint  
ois qui trafi-  
ans les côtes  
souvent ces  
ue diront les  
s qui se van-  
iolable dans  
sincèrement  
merce : Tout  
re est si pu-  
e, mais dans  
ienté, où le  
sfamie de ce  
otre Sainteté  
ent la vérité  
le a en Espa-

gémir & se  
Pere, de ce  
e que sédui-  
Jésuites lui  
té de notre  
e de la con-  
l'Eglise, de  
e notre Sau-  
outes Payen-  
ompu qu'ils  
at véritable-  
a faisant, si  
aiser les Ido-

lâtres, ils ont fait idolâtrer les Chrétiens ; de ce qu'ils ont uni Dieu & Belial à la même table, dans le même Temple, aux mêmes Autels & aux mêmes sacrifices ; & enfin cette Nation voit avec une douleur inconcevable que sous le masque du Christianisme on revere les Idoles ; ou pour mieux dire, que sous le masque du Paganisme on souille la pureté de notre Religion. Comme je suis l'un des Prélats les moins éloignés de ces peuples ; que je n'ai pas seulement reçu des Lettres de ceux qui les instruisent dans la foi ; mais que je sçais au vrai tout ce qui s'est passé dans cette dispute ; que j'en ai eu dans ma bibliothèque les actes & les écrits ; & qu'en qualité d'Evêque, Dieu m'a appelé au gouvernement de son Eglise, j'aurois sujet de trembler au jour de son redoutable jugement, si étant commis à la conduite de ses brebis spirituelles, j'avois été un chien muet qui n'eût osé aboier, pour représenter à votre Sainteté comme au souverain Pasteur des ames, combien de scandales peuvent naître de cette doctrine des Jésuites, dans les lieux où l'on doit travailler pour l'augmentation de notre foi. Car leur puissance est si redoutable, que si les Evêques manquent à défendre la cause publique de l'Eglise, la peur fera demeurer les autres dans le silence, & ils se contenteront de déplorer en secret le malheur des ames par des larmes & des soupirs, qui ne pouvant aller jusqu'à votre Sainteté, ne frapperont ni ses yeux ni ses oreilles.

J'ai, très-saint Pere, un volume tout entier des Apologies des Jésuites, par lequel-

228 Art. XXII. *Morale Pratique*

les ils confessent ingenuement cette très-per-  
 nicieuse maniere de catéchiser & d'instrui-  
 re les Néophytes Chinois, dont les Reli-  
 gieux de S. Dominique & de S. François les  
 ont accusés devant le saint Siège, & même  
 un d'eux nommé Diégo Moralès, Recteur  
 de leur Collège de S. Joseph de la Ville  
 de Manille, Métropolitaine des Philippines,  
 soutient opiniâtrément par un Ouvrage de  
 trois cens feuilles, presque toutes les choses  
 que votre Sainteté a depuis très-justement  
 condamnées le 12 Septembre 1645 par dix-  
 sept résolutions de la Congrégation De  
*propagandâ fide*, & s'efforce par des argu-  
 mens qu'il pousse autant qu'il peut, mais  
 qui ne sont en effet que de vaines subtili-  
 tés, de renverser la très-sainte doctrine  
 contenue dans ce decret. J'ai donné, très-  
 saint Pere, une copie de ce Traité au Ré-  
 vérend Pere Jean-Baptiste de Moralès Do-  
 minicain, homme sçavant, fort zélé pour  
 l'avancement de la Foi dans la Chine, &  
 qui à l'exemple des premiers Martyrs a été  
 cruellement battu, & a souffert plusieurs  
 mauvais traitemens pour la Religion; je  
 lui ai donné ce Traité, afin qu'il y répon-  
 dît, & qu'il vérifiât les faits contenus dans  
 l'Ecrit de ce Jésuite, ainsi qu'il a fait doc-  
 tement & en peu de paroles. J'ai en mains  
 l'un & l'autre.

Je le répète encore, très-saint Pere, quel  
 autre Ordre Religieux s'est jamais si fort  
 éloigné des véritables principes de la Reli-  
 gion Chrétienne & Catholique, qu'en vou-  
 lant instruire une Nation nombreuse, poli-  
 tique, d'un esprit assez pénétrant, & pro-  
 pre à être éclairée & rendue féconde en ver-

*Pratique*  
être très-per-  
& d'instrui-  
nt les Reli-  
François les  
, & même  
ès, Recteur  
de la Ville  
Philippines,  
Ouvrage de  
es les choses  
- justement  
645 par dix-  
régation De  
par des argu-  
peut, mais  
ines subli-  
nte doctrine  
onné, très-  
traité au Ré-  
Moralès Do-  
rt zélé pour  
Chine, &  
martyrs a été  
ert plusieurs  
eligion; je  
il y répon-  
ontenus dans  
a fait docte-  
ai en mains

Pere, quel  
mais si fort  
de la Reli-  
qu'en vou-  
euse, poli-  
nt, & pro-  
ude en ver-

*des Jésuites. XVII. siècle. 229*

tus par la lumière de la foi, au lieu d'enseigner, comme de bons maîtres, les règles saintes de notre créance à ces Néophytes, il se trouve au contraire que ces Néophytes ont attiré leurs maîtres dans l'idolâtrie, & leur ont fait embrasser un culte & des coutumes détestables; en sorte qu'on peut dire que ce n'est pas le poisson qui a été pris par le pêcheur, mais que le pêcheur a été pris par le poisson? Que l'on consulte sur cela, très-saint Pere, les Annales de l'Eglise; que l'on considère la naissance, l'accroissement, & le progrès de la Foi Catholique; & que l'on examine de quelle maniere le son de la voix des Apôtres s'est répandu, & a été porté par tout le monde. Les Evêques & les Ecclésiastiques, qui dans l'Eglise primitive ont répandu leur sang en instruisant les peuples par toute la terre, ont-ils pratiqué cette méthode, dont les Jésuites se servent pour instruire ces Néophytes? Les Bénédictins & toutes les Congrégations qui en dépendent; les Dominicains, les Carmes, les Augustins, & toutes les autres troupes Angéliques de l'Eglise Militante, c'est-à-dire toutes les saintes Religions, ont-elles jamais catéchisé de la sorte les Infidèles?

La prudence humaine les a-t-elle portés à leur cacher pendant un seul jour, une seule heure, un seul moment Jesus-Christ crucifié? Ont-ils privé ou exempté les Néophytes de l'observation des cinq Commandemens de l'Eglise, de la mortification, du jeûne, de la pénitence, de la confession auriculaire, & de la réception au moins une fois l'année de la sainte Eucharistie? Ont-

230 Art. XXII. *Morale Pratique*

ils permis à ces Néophytes , non-seulement d'aller dans les Temples où l'on adore les Idoles , & d'assister aux sacrifices abominables qu'on leur offre ; mais même de leur sacrifier avec les Idolâtres , & de souiller ainsi leur ame par un si horrible crime ? N'est-ce pas là , par la crainte des persécutions , & par une prudence toute charnelle directement opposée à la prudence de l'esprit de Dieu , tolérer des crimes énormes , tromper l'Eglise naissante dans ces lieux , & précipiter un nombre infini d'ames dans l'enfer ? Quels avantages les Chinois retirent-ils de cette conduite , puisqu'étant mauvais Chrétiens , ils ne seront pas moins damnés que s'ils demeuroient Idolâtres ? Mais toute l'Eglise en reçoit un extrême désavantage ; puisqu'il lui importe infiniment que sa foi qui est toute pure & toute belle ne soit pas souillée & défigurée par une méchante & fausse doctrine. Etant l'un des Evêques , tant de l'Amérique que de l'Europe plus proche de la Chine , j'avoue , très saint Pere , que considérant en moi-même quel est en ce pais-là l'état de la Religion Chrétienne , la tranquillité dont on y jouit , & la malheureuse politique dont on se sert pour y établir la Foi : cette profonde paix entre les Idolâtres & les Chrétiens , qui leur semble si douce , m'a paru être une chose tout-à-fait déplorable. Mais lorsque j'appris , qu'après soixante ans que la Foi avoit commencé à être prêchée dans cet Empire , les Religieux de saint Dominique & de saint François qui travaillent si utilement à l'y établir , avoient été emprisonnés , fouettés & bannis , comme je l'ai sçu par les Lettres

des  
qu'ils m  
ressentis  
sont les  
que l'on  
ont com  
tems auc  
le ? Ou  
emprison  
n'en ave  
que fort

Si l'éc  
devant r  
Religion  
rieuse ?  
sera-t-ell  
des play  
playes d  
ront elle  
le trésor  
ment po  
ames ? S  
sacrées  
tout ce  
pourron  
les Néo  
nourris  
ront-ils  
tièreme  
mainten  
des véri  
se plain  
a tromp  
que les  
une R  
pleure  
affreuse  
qui n'a

qu'ils m'ont écrites , je confesse que j'en ressens une grande consolation. Mais où sont les Martyrs de la Société des Jésuites, que l'on ait vûs dans la Chine , lorsqu'ils ont commencé d'y planter la Foi , qui est le tems auquel la persécution est la plus cruelle ? Où sont les morts , les tourmens , les emprisonnemens , les exils ? Certes , nous n'en avons vû , ni entendu raconter , ni lû que fort peu ou point du tout.

Si l'étendart de la Croix ne marche pas devant nous , comment , très-saint Pere , la Religion Chrétienne demeurera-t-elle victorieuse ? Comment la doctrine Apostolique sera-t-elle triomphante ? Si l'on n'ose parler des playes de notre Sauveur , comment les playes des Chrétiens & des Néophytes pourront-elles être guéries ? Si l'on n'ouvre point le trésor de la Passion de notre Maître , comment pourra-t-on remédier aux besoins des ames ? Si l'on ferme les sources des blessures sacrées du Sauveur du monde , comment tout ce que nous sommes de pécheurs , pourrons-nous éteindre notre soif ? Et si les Néophytes & les foibles ne sont point nourris de ce divin lait , comment pourront-ils devenir plus forts & s'affermir entièrement dans la Foi ? Si l'Eglise vouloit maintenant instruire de nouveau les Chinois des véritables articles de notre créance , ne se plaindroient-ils pas avec raison qu'on les a trompés ? Ne pourroient-ils pas protester que les Jésuites ne leur ont nullement prêché une Religion dans laquelle on jeûne , on pleure , on fait pénitence : une Religion affreuse à la nature , ennemie de la chair , qui n'a pour partage que les croix , les souff-



232 Art. XXII. *Morale Pratique*

frances & la mort ; qu'ils ne leur ont point parlé d'un Sauveur crucifié , qui est un sujet de folie pour les Païens , & de scandale pour les Juifs ; qu'ils n'ont point embrassé la croiance d'un Dieu fait homme , fouetté , outragé , méprisé , percé de clous , attaché & mort en croix ; mais seulement d'un Sauveur parfaitement beau , plein de gloire & de majesté , tel que les Jésuites le leur ont dépeint , vêtu à la Chinoise. »

IX.

**XVII.**  
Leur conduite dans le Canada.

Avant de quitter l'Amérique , disons un mot de la conduite de ces Peres dans le Canada. Les Recolets furent les premiers Missionnaires qui prêcherent la Foi à ces Barbares. Mais ne pouvant suffire au travail qu'exigeoit une si grande moisson , ils résolurent de s'associer d'autres Missionnaires , & ils jetterent les yeux sur les Jésuites , pour les inviter à concourir avec eux à l'instruction & à la conversion de ces sauvages. Ils ne furent pas long-tems sans se repentir d'avoir choisi de pareils coopérateurs. Les Jésuites , pour témoigner leur reconnaissance aux Recolets , ne chercherent , dès qu'ils furent arrivés en Canada , que les moyens de supplanter leurs bienfaiteurs , jusqu'au point de les chasser de la mission , & de se mettre en possession des établissemens qu'ils y avoient. Ils en vinrent à bout par le crédit qu'ils sçurent se procurer auprès du Gouverneur du pais & des Directeurs de la Compagnie , & enfin par leurs calomnies & leurs intrigues ; de sorte qu'ils obligerent les Recolets à leur abandonner

de  
la Missi  
retourne  
Le Ro  
Mont-  
Canada  
gea qu'i  
clésiastiq  
l'Abbé d  
MM. du  
d'autres  
blisseme  
plir le  
avoir de  
qui s'éto  
Mission  
ce desser  
ché. Ils  
mais ils  
ces nou  
Quélus  
tes de C  
avec or  
Régulier  
Mais q  
eut mon  
ferent d  
gerent  
calomni  
écrivire  
l'Abbé  
obtenir  
cet Abi  
rent aie  
sonne n  
reçut c  
avec d  
expédit

*des Jésuites. XVII. siècle. 233*

la Mission & leur propre maison , & à s'en retourner en France.

Le Roi Louis XIV. aiant donné l'Isle de Mont-Réal dans la Nouvelle France ou Canada , à une Compagnie célèbre , on jugea qu'il falloit y établir une Mission d'Ecclésiastiques du Clergé. En conséquence M. l'Abbé de Quélus fut envoyé en 1657. par MM. du Séminaire de saint Sulpice , avec d'autres Ecclésiastiques , pour y faire un établissement. Cet Abbé fut choisi pour remplir le premier Siège Episcopal que l'on avoit dessein d'y ériger. Mais les Jésuites qui s'étoient rendus seuls maîtres de cette Mission , traverserent autant qu'ils purent ce dessein , & sur-tout l'érection d'un Evêché. Ils réussirent pour ce dernier point ; mais ils ne purent empêcher le départ de ces nouveaux Missionnaires. M. l'Abbé de Quélus emporta avec lui ses Lettres-Patentes de Grand Vicaire pour toute la Mission, avec ordre à tous les Prêtres Séculiers & Réguliers de le reconnoître pour Supérieur. Mais quand il fut arrivé en Canada & qu'il eut montré ses pouvoirs , les Jésuites refuserent de reconnoître sa Jurisdiction , & songerent sérieusement à se défaire de lui. La calomnie vint bien-tôt à leur secours , & ils écrivirent à leurs Peres de Paris , de décrier l'Abbé de Quélus auprès du Roi , afin d'en obtenir une Lettre de cachet qui obligerait cet Abbé de retourner en France. Ils en vinrent aisément à bout par les moïens que personne n'ignore. Le Gouverneur de Quebec reçut cette Lettre , & il vint à Mont-Réal avec des troupes , comme pour quelque expédition. Mais il ne faisoit en cela qu'o-

## 234 Art. XXII. *Morale Pratique*

béir aux ordres de la Cour, où l'on avoit représenté M. de Quelus comme un homme capable de remuer dans la Nouvelle France. Il signifia la Lettre de cachet, & ramena à Quebec le Grand-Vicaire & les deux autres Ecclésiastiques qu'il avoit amenés avec lui, pour les faire repasser en France. Les Jésuites ne traitèrent pas mieux un de leurs Confreres, nommé le Pere Poncet, qui avoit reconnu la Jurisdiction du Grand-Vicaire. Ils mirent ce Pere, qui étoit Curé, dans une chambre comme dans une prison, le regardant comme un excommunié. Aucun de ses Paroissiens n'eut la consolation de lui parler. Après cinq semaines de prison, ils le mirent sur un vaisseau faisant voile pour la France. Tout le peuple l'accompagna jusqu'au vaisseau, pleurant & gémissant de perdre un si bon Pasteur. On trouve dans la troisième partie du septième Tome de la *Morale Pratique*, un récit exact des differends des Jésuites avec les Missionnaires du Canada, & un Mémoire qu'on y a inséré, où l'on voit la barbarie avec laquelle ces Peres traitent ces Sauvages, sous prétexte de les instruire dans la Foi Chrétienne.

### X.

#### XVIII.

Ce qu'ils font dans les Indes Orientales. Comment ils traitent Dom Hernando Guerrero Archevêque de Manille.

Passons maintenant dans les Indes Orientales. Les excès des Jésuites y sont sans nombre, sur-tout à la Chine. Il n'y a eu aucun saint Evêque ni aucun zélé Missionnaire, qui n'ait ressenti les effets de leur envie & de leurs calomnies. Dom Hernando Guerrero Archevêque de Manille dans les Isles Philippines, fut traité par les Jésuites

où l'on avoit  
comme un hom-  
me la Nouvelle  
à cacher, & ra-  
aire & les deux  
ait amenés avec  
en France. Les  
eux un de leurs  
e Poncer, qui  
du Grand-Vi-  
ui étoit Curé,  
ns une prison,  
ommunié. Au-  
la consolation  
maines de pri-  
vaisseau faisant  
le peuple l'ac-  
pleurant & gé-  
n Pasteur. On  
ie du septième  
e, un récit exact  
ec les Mission-  
émoire qu'on y  
arbarie avec la-  
Savages, sous  
s la Foi Chré-

es Indes Orien-  
tes y sont sans  
ne. Il n'y a eu  
n zélé Mission-  
effets de leur  
Dom Hernando  
anille dans les  
par les Jésuites

à peu près comme Dom Jean de Palafox  
dans le Mexique, & pour le même sujet. Il  
fut persécuté pour avoir voulu obliger ces  
Peres à ne point prêcher ni confesser sans sa  
permission. Ils gagnèrent le Gouverneur par  
les moïens qu'ils ont en mains, & sur-tout  
l'argent, & le mirent entierement dans leurs  
intérêts. Le Gouverneur se mit donc en de-  
voir, à l'instigation des Jésuites, de bannir  
l'Archevêque, qui, pour empêcher cette  
violence, résolut de demeurer dans sa Cha-  
pelle, & d'y tenir toujours le saint Sacre-  
ment entre les mains. Tous les Religieux  
des différens Ordres, excepté les Jésuites  
se rendirent auprès de leur Prélat; mais on  
envoya des Soldats, qui les en chassèrent par  
violence. L'Archevêque ayant demeuré long-  
tems debout revêtu de ses habits Pontifi-  
caux, se trouva si affoibli à cause de son  
grand âge, & parce qu'il n'avoit pris aucune  
nourriture, qu'il fut contraint de poser le  
saint Sacrement. Aussi-tôt le Sergent-Major  
avec ses soldats le mena hors de la ville:  
& l'ayant mis dans une petite barque, ils  
le conduisirent dans une Isle déserte, où il  
ne trouva pas même une cabanne pour se  
mettre à couvert. Les Jésuites mirent bien-  
tôt la confusion dans la ville, & s'y livre-  
rent à des excès inouis & de tout genre. M.  
de Palafox parle dans trois endroits de sa  
Lettre au Roi d'Espagne, de cette cruelle  
persécution faite à ce saint Archevêque, par  
le conseil, dit-il, des Peres de cette Com-  
pagnie. [ Ceci se passoit vers 1640. ]

Les mauvais traitemens qu'ils firent à  
Dom Philippe Pardo autre Archevêque de  
Manille, sont encore plus étranges. L'ori-

XIX.  
Persécution  
que souffrit D.  
Philippe Par-

de autre Ar-  
chevêque de  
Manille,

## 236 Art. XXII. *Morale Pratique*

gine de cette persécution fut l'excommuni-  
cation , que ce Prélat se crut obligé de ful-  
miner contre un Jésuite , pour empêcher  
qu'il ne retînt le bien de deux ou trois suc-  
cessions. ( On trouve par-tout l'avarice de  
ces Peres. ) La seconde cause fut la décou-  
verte que ce Prélat fit du prodigieux trafic  
que les Jésuites font dans les Philippines,  
malgré les Bulles des Papes & les Ordon-  
nances du Roi d'Espagne , qui le leur défen-  
dent expressement. Ce bon Archevêque vou-  
lut mettre ordre à cette étrange cupidité des  
Jésuites : mais voici ce qu'il s'attira par sa  
fermeté à vouloir faire rentrer ces Peres dans  
leur devoir. [ Ceci se passoit en 1683. ] Ils  
gagnerent par leurs présens & leurs intri-  
gues , selon leur coutume , le Tribunal de  
l'Audience Royale , aussi-bien que le Gou-  
verneur , & le porterent à pousser l'Arche-  
vêque jusqu'aux dernières extrémités. Il fut  
donc condamné au bannissement. Rien n'est  
plus affreux que l'attentat commis contre ce  
saint Prélat. Vers les trois heures du matin ,  
des Officiers accompagnés de soixante Sol-  
dats , tous bien armés escalerent la maison  
Episcopale , rompirent les fenêtres , & vin-  
rent se saisir de l'Archevêque & de la chaise  
où il étoit assis , & le portant ainsi , le des-  
cendirent , & le mirent dans un brigantin  
bien muni de Soldats ; & on ne lui permit  
pas de rien emporter. Dans le cours de son  
voiage les Soldats lui firent toutes sortes  
d'insultes , & le laisserent manquer de tout ,  
empêchant tous ceux qui vouloient secourir  
le saint Prélat , de l'approcher. Mais les ex-  
cès qui se commirent à Manille contre les  
Ecclesiastiques & les Religieux qui demeu-

des  
rerent fi  
re croia  
les rapp  
conde p  
Pratique  
cette ind  
Jésuites  
manéges  
Cour d'  
Officiers  
attentat  
les Jésui  
toute ce  
dresse &  
ras , &  
naire l'i

Leur  
près la  
qu'ils ob  
quitter  
leur fan  
B. Mar  
Pape ,  
eurent t  
par leur  
même d  
qu'il y  
Lettre  
20 Janv  
» Pere  
» troub  
» fidèle  
» avec  
» suscit

excommuni-  
bligé de ful-  
ur empêcher  
ou trois suc-  
l'avarice de  
t la décou-  
digeux trafic  
Philippines,  
t les Ordon-  
e leur défen-  
evêque vou-  
cupidité des  
'attira par sa  
es Peres dans  
1683. ] Ils  
z leurs intri-  
Tribunal de  
que le Gou-  
ffer l'Arche-  
mités. Il fut  
nt. Rien n'est  
mis contre ce  
es du matin,  
soixante Sol-  
ent la maison  
res, & vin-  
t de la chaise  
ainfi, le des-  
un brigantin  
e lui permit  
cours de son  
toutes sortes  
quer de tout,  
ient secourir  
Mais les ex-  
lle contre les  
qui demeu-

## des Jésuites. XVII. siècle. 237

rerent fidèles à leur Archevêque passent toute croiance. Nous n'entreprendrons pas de les rapporter. On n'a qu'à voir dans la seconde partie des cinq volumes de la *Morale Pratique*, qui est toute employée à raconter cette indigne persécution, quel scandale les Jésuites causerent par leurs conseils & leurs manèges, & quelle justice exemplaire la Cour d'Espagne fit du Gouverneur & des Officiers qui avoient commis un si grand attentat contre ce saint Archevêque. Mais les Jésuites qui avoient été les boute-feux de toute cette malheureuse affaire, eurent l'adresse & la puissance de se tirer d'embaras, & furent se procurer à leur ordinaire l'impunité de leurs crimes.

## XI.

Leur conduire dans le Japon est à peu près la même envers les Missionnaires, qu'ils obligent par toutes sortes d'artifices de quitter ces vastes pais, pour y dominer à leur fantaisie. C'est ce que nous apprend le B. Martyr Sotelo dans sa célèbre Lettre au Pape, où il se plaint que les Jésuites persécutent tous les Missionnaires, & que même par leurs intrigues ils l'avoient empêché lui-même d'être sacré Evêque pour ce pais selon qu'il y avoit été nommé par le Pape. Sa Lettre est datée de sa prison d'Omura le 20 Janvier 1624. » Que dirai je, très-saint » Pere, du scandale, de la vexation & du » trouble que cause cette conduite parmi les » fidèles ? C'est ce qui ne se peut dire » avec des paroles. . . D'où il arrive qu'ils » suscitent aux Religieux des querelles &

## XX.

Conduite des  
Jésuites au  
Japon.

238 Art. XXII. *Morale Pratique*

» des persécutions , au grand scandale des  
 » fidèles & à la honte de notre très-sainte  
 » foi & de la Religion Chrétienne. » On  
 voit dans le célèbre Mémorial du P. Collado  
 Supérieur des Missionnaires de l'Ordre de S.  
 Dominique dans le Japon , un récit exact &  
 étendu de toutes les persécutions que les Jé-  
 suites ont suscitées aux Religieux des deux  
 Ordres de saint Dominique & de saint Fran-  
 çois , & comment ils ont traité ce saint Re-  
 ligieux : » Pour ma personne en particulier ,  
 » dit le Pere Collado , dans son Mémorial  
 » présenté au Roi d'Espagne en 1631 , ils  
 » m'ont fait passer pour un séditieux , fu-  
 » burneur de témoins , rebelle , ennemi de  
 » la justice , cruel , emporté , & un homme  
 » scandaleux. La conclusion & le paradoxe ,  
 » ajoute Collado , où aboutissent toutes les  
 » intentions des Jésuites en ce point , est ,  
 » SIRE , qu'ils soient tout seuls où ils  
 » sont. » Aussi plutôt que d'avoir des com-  
 pagnons dans cette vaste mission , ils ont  
 mieux aimé voir périr la Religion dans ce  
 Royaume. On peut voir dans ce Mémorial  
 & par d'autres pièces qui sont à la fin du 2.  
 vol. de la *Morale Pratique* , que les Jésui-  
 tes ont été cause des grands troubles , & des  
 persécutions faites dans ces Royaumes aux  
 Chrétiens : & enfin que c'est par leur impru-  
 dence & leur avarice qu'en dernier lieu le  
 Christianisme a été aboli sans ressource dans  
 ce grand Empire.

N. 15.

XXI.

Ce qu'ils  
 font dans le  
 Mogol. .

Ils se sont conduits de la même manière  
 dans le Mogol. Voici comme ils ont traité  
 Dom Matthæo de Castro. Ce Prélat fut d'a-  
 bord envoyé vers la fin du Pontificat d'Ur-  
 bain VIII. comme Vicaire Apostolique dans

de.  
 l'Ethiopie  
 Afrique  
 Mission  
 ment ,  
 té ; mai  
 Patriarch  
 de la m  
 avoir de  
 empêché  
 y pût fa  
 Il fut do  
 rendit co  
 les Jésui  
 parti d'e  
 Mais il n  
 côtes de  
 pire du  
 susciter  
 moins ce  
 dans les  
 avait auc  
 tienne. S  
 ces de ce  
 une Egli  
 nouvelle  
 l'Oratoire  
 grande r  
 de la jal  
 point de  
 le décri  
 faire aba  
 à Rome  
 bles l'ac  
 les mœu  
 bles. Ce  
 ler à Rom  
 bord reg

l'Ethiopie , ou l' Empire des Abissins en Afrique , pour travailler dans cette grande Mission , où les Jésuites dominoient absolument , y aiant un Patriarche de leur Société ; mais il ne put jamais y être reçu. Le Patriarche Jésuite & les autres Missionnaires de la même Compagnie , ne voulant pas avoir de compagnon ni de surveillant , ils empêcherent par toute sorte de voies , qu'il y pût faire aucune fonction , ni s'y établir. Il fut donc obligé de revenir à Rome , où il rendit compte de la maniere indigne dont les Jésuites l'avoient traité. On prit alors le parti d'envoyer ce Prélat dans les Indes. Mais il ne fut pas plutôt arrivé à Goa sur les côtes de Malabar à l'extrémité de l'Empire du Grand Mogol , que les Jésuites lui suscitèrent encore mille traverses. Néanmoins ce bon Evêque trouva moyen d'entrer dans les Etats d'un Roi idolâtre , où il n'y avoit aucun exercice de la Religion Chrétienne. S'étant insinué dans les bonnes grâces de ce Prince , il eut permission de bâtir une Eglise ; il entreprit de fonder dans cette nouvelle Chrétienté une Maison des PP. de l'Oratoire de Rome avec qui il étoit en grande relation ; & il y réussit. Cela donna de la jalousie aux Jésuites , & il n'y eut point de calomnies qu'ils n'emploiasent pour le décrier à la Cour de Portugal , & pour faire abattre ses Eglises. Ils envoient aussi à Rome contre lui des informations horribles l'accusant de grands dérèglemens dans les mœurs , & autres impostures semblables. Ce saint Evêque prit donc le parti d'aller à Rome pour se justifier. Il y fut d'abord reçu froidement ; mais il manifesta



240 Art. XXII. *Morale Pratique*

tellement son innocence, & donna des preuves si précises & si convaincantes de la friponerie des Jésuites & de leur mauvaise conduite dans ces côtes du Mogol, qu'il fut renvoyé dans sa Mission avec honneur.

XXII.  
Leurs démêlés avec les Capucins de Pondichéri.

Ils ont donné des preuves de leur jalousie & de leur mauvaise volonté envers les autres Missionnaires dans la même contrée, c'est-à-dire à Pondichéri sur la côte de Coromandel, où ils eurent & ont encore de grands démêlés avec les Peres Capucins qu'ils ont voulu supplanter. Nous tirerons l'abrégé que nous en allons faire d'une Lettre d'un Pere Capucin Missionnaire des Indes Orientales, écrite à un autre Missionnaire du même Ordre, qui étoit à Paris pour soutenir leur droit contre l'usurpation & les calomnies des Jésuites. Cette Lettre est à la fin des Mémoires de MM. des Missions étrangères. » Je vais tâcher, dit ce Missionnaire » à son Confrere, de vous donner tout l'éclaircissement possible, afin que vous agissiez sûrement contre les Peres Jésuites au sujet de toutes les faussetés & calomnies qu'ils ont avancées à Pondichéri, à saint Thomé & à la Cour de France, pour nous enlever & se maintenir dans l'usurpation qu'ils ont faite de la Cure de Malabar, que nos Peres se sont acquise à la sueur de leurs travaux Apostoliques. » Ce Capucin raconte ensuite les intrigues & les fourberies des Jésuites, surtout du Pere Tachard, qui étoit à la tête de cette fameuse conspiration; & de quelle manière ils en portèrent leurs plaintes à la Cour de France. » Nous priâmes, continue-t-il, M. le Comte de Pont-Chartrain d'a-

» vertir

de  
» vertir  
» l'hon  
» son  
» éloig  
» des ré  
» dont  
» étoien  
» de la  
» Sa Ma  
» mettro  
» & à ce  
» ter sur  
» pour s  
» autres  
» de mal  
» de prou  
» répéter  
» dience  
» der. » L  
ont paru  
à faire be  
des Jésuit  
objets; le  
que les J  
Malabares  
de la mêm  
que les Ca  
e commu  
cause de  
Chrétiens  
amnées p  
tu saint Si  
ses. Voic  
fares.  
Les Cap  
côte de  
têcher la

Tome

» vertir le Roi que les Jésuites abusant de  
 » l'honneur qu'il leur faisoit, commettoient  
 » son autorité singulièrement dans les pais  
 » éloignés, menaçant les uns & promettant  
 » des récompenses aux autres ; que du ton  
 » dont ils parloient, il sembloit qu'ils  
 » étoient les maîtres absolus de la vie &  
 » de la mort : qu'il pouvoit encore assurer  
 » Sa Majesté, que tant que ces Peres ne  
 » mettoient point de bornes à leur jalousie  
 » & à cette passion démesurée de l'empor-  
 » ter sur les autres, mettant tout en usage  
 » pour s'attribuer tout le bien que font les  
 » autres Missionnaires, qu'ils feroient plus  
 » de mal que de bien, ce que nous offrons  
 » de prouver. Nous eûmes l'honneur de lui  
 » répéter les mêmes choses à la dernière Au-  
 » dience qu'il eut la bonté de nous accor-  
 » der. » Les Mémoires du Pere Norbert qui  
 » ont paru il y a neuf ou dix ans, ont servi  
 » à faire beaucoup mieux connoître les excès  
 » des Jésuites dans cette contrée. Ils ont deux  
 » objets ; le premier de montrer l'usurpation  
 » que les Jésuites ont faite de la Cure des  
 » Malabares de Pondicheri sur les Capucins  
 » de la même ville ; le second de faire voir  
 » que les Capucins ont eu raison de se séparer  
 » de communion des Jésuites de Pondicheri,  
 » cause de leur opiniâtreté à permettre aux  
 » Chrétiens Malabares des superstitions con-  
 » damnées par le Cardinal de Tournon Légal  
 » du saint Siège, & par les Souverains Pon-  
 » tifes. Voici une idée succinète de ces deux  
 » affaires.

Les Capucins étant arrivés en 1642. à  
 la côte de Coromandel, commencerent à y  
 prêcher la Foi aux Malabares. Ils en bapti-

*Tome XII.*

L

XXIII.

Les Jésuites  
 enlèvent aux  
 Capucins la

Cure des Malabares de Pondicheri.

## 242 Art. XXIII. Morale Pratique

serent plusieurs en 1646. & établirent une Paroisse à Pondicheri en 1673. Les Jésuites chassés de Siam vinrent en 1688. se réfugier à Pondicheri, où les Capucins les reçurent avec beaucoup de charité & de cordialité; mais apparemment avec trop de simplicité & sans assez de précaution. Les Hollandois aiant pris Pondicheri en 1693, renvoierent de la ville les Capucins & les Jésuites; mais par le Traité de Riswick, Pondicheri aiant été rendu à la France, le Directeur de la Compagnie des Indes, invita les Capucins à venir reprendre leurs fonctions à Pondicheri; ce qu'ils firent vers la fin de 1698. Les Jésuites qui malheureusement avoient goûté de cette Mission, les y suivirent de près; & firent leur métier ordinaire; c'est-à-dire qu'ils commencerent à troubler les Capucins dans la possession de la Cure de Pondicheri, dont le Pere Jacques étoit le Titulaire légitime. D'une seule Paroisse qui étoit dans la ville, les Jésuites engagerent Dom Gaspard Alphonse Evêque de Meliapur, Diocésain, leur ancien Confrere, à en ériger deux, dont l'une composée de François seroit confiée aux Capucins; & l'autre composée d'Indiens Malabares, seroit commise aux soins des Jésuites.

Le Pere Dola Jésuite fut institué par l'Evêque de Meliapur, Curé de la Paroisse des Malabares. Les Jésuites gagnerent le Directeur de la Compagnie des Indes (M. Martin) qui écrivit jusqu'à trois fois à l'Evêque que l'intention du Roi (Louis XIV.) étoit que l'on érigeât cette nouvelle Paroisse. Le Roi déclara depuis qu'il ne se souvenoit point d'avoir jamais donné de pareils ordres.

Les  
ravi  
avoi  
caul  
Prop  
man  
pur p  
aux  
l'usu  
qu'à  
Supér  
voulu  
de, &  
toient  
excom  
ner au  
autre c  
lons,  
tous le  
pour le  
Tachar  
Malaba  
Pondich  
il enco  
tems-là  
issu d'i  
mainten  
ins se  
emeur  
L'obje  
lus éte  
étoient  
ard des  
ucille  
passent  
ucins d  
qu'impo

# Pratique

tablirent une  
Les Jésuites  
8. se refugier  
les requrent  
de cordialité;  
e simplicité &  
es Hollandois  
, renvoierent  
Jésuites; mais  
ndicheri aiant  
irecteur de la  
les Capucins à  
s à Pondiche-  
de 1698. Les  
avoient goûté  
ent de près, &  
c'est - à - dire  
er les Capucins  
de Pondicheri,  
Titulaire légis-  
i étoit dans la  
t Dom Gaspard  
ur, Diocésain,  
i ériger deux,  
ois seroit con-  
composée d'In-  
nmise aux soins  
fut institué par  
é de la Paroisse  
es gagnèrent la  
des Indes (M.  
trois fois à l'E-  
( Louis XIV.  
ouvelle Paroisse  
ne se souvenoit  
le pareils ordres

## des Jésuites. XVII. Siècle. 243

Les Capucins vivement touchés de se voir ravir la portion de leur troupeau qui leur avoit couré plus de sueurs, porterent leur cause, pour le Spirituel, au Tribunal de la Propagande. La Requête fut répondue d'une maniere favorable; mais l'Evêque de Méliapur poussé par les Jésuites, loin d'avoir égard aux intentions de la Propagande, confirma l'usurpation par la violence; il se porta jusqu'à excommunier le Pere Esprit de Tours Supérieur des Capucins, parce qu'il avoit voulu faire usage du Rescrit de la Propagande, & qu'il avoit publié que les Jésuites n'étoient pas Curés des Malabares. Par cette excommunication l'Evêque défendoit de donner au Pere Esprit *ni feu, ni eau, ni toute autre chose dont il auroit besoin*. Nous voulons, ajoutoit l'Evêque, qu'on lui refuse tous les secours qu'il pourroit demander pour le salut de son ame. De son côté le Pere Tachard Supérieur des Jésuites, disoit aux Malabares, que quand le Pape viendrait à Pondicheri pour y faire observer ses Decrets, il encourroit l'excommunication. Depuis ce tems-là la conduite des Jésuites n'a été qu'un tissu d'injustices & de vexations, pour se maintenir dans leur usurpation. Les Capucins se sont plaints, & leurs plaintes sont demeurées sans effet.

L'objet des Mémoires du Pere Norbert est plus étendu & plus important. Si les Jésuites étoient coupables que d'ingratitude à l'égard des Capucins, & qu'après avoir mis la faucille dans la moisson d'autrui, ils préchassent l'Evangile dans sa pureté, les Capucins diroient à l'imitation des Apôtres: *qu'importe par qui Jesus Christ soit annon-*

### XXIV.

Les Jésuites font chez les Malabares un mélange du Christianisme & de l'idolâtrie.

244 Art. XXII. *Morale Pratique*

cé, pourvû qu'il le soit ? Mais les Jésuites font à Pondichéri ce qu'ils font dans toute la côte de Coromandel , à la Cochinchine & à la Chine ; c'est-à-dire un mélange monstrueux du Christianisme & de l'idolâtrie : c'est ce qui excite avec raison le zèle des Capucins.

Le Pere Norbert en cela d'accord avec les autres Historiens , fait remonter les prévarications des Jésuites chez les Malabares , jusqu'en 1606. tems où le Pere Nobili Jésuite , pour se concilier l'esprit des Brâmes qui sont les Prêtres du dieu Brâma , & qui se prétendent descendus de lui , prit l'habit & la maniere de vie de ces Idolâtres. Ce que fit le Pere Nobili , les Jésuites qui sont entrés dans ses travaux sur la côte de Coromandel , le font à son imitation. Les Brâmes s'habillent de soie : les Jésuites s'habillent de même. Les Brâmes portent sur la chair un cordon composé d'un certain nombre de fils , qui est la marque distinctive du Sacerdote de leur Religion : les Jésuites le portent aussi. Les Brâmes marchent avec un bâton à neuf nœuds : les Jésuites marchent de même. Les Brâmes se frottent le front de cendres d'excrémens de vache , divinité du pays ; les Jésuites font la même chose. Les Brâmes se lavent plusieurs fois le jour la tête & tout le corps par un esprit de superstition : les Jésuites se lavent aussi. Les Brâmes croient la métempsychose ; & dans la crainte de tuer quelque insecte en marchant , ils ont une chaussure particuliere ; les Jésuites s'en servent comme eux. Les Brâmes , dès le principe de la métempsychose , s'abstiennent de manger de tout ce qui a vie ; les Jésuites se réduisent à la même austérité.

de

Les Brâmes  
crime c  
lon eu  
dieux  
dichéri  
pour de  
qui son  
des Brâ  
mépris  
pour êt  
croire q

Les B  
blesse c  
dieu Br  
prétende  
ou Rot  
mettre c  
des Brâ  
trer che  
ministres  
la malad  
horrible  
fessionna  
Nobles  
Paréas ,  
sent sou  
mêmes B  
adorent  
barbouil  
mal, Les  
tiens , n  
que cette  
naires. I  
huit fils  
laquelle  
le Priape  
Tali est

des Jésuites. XVII. siècle. 245

Les Brâmes regarderoient comme un grand crime de manger de la vache , parce que , selon eux , la vache est la demeure de leurs dieux : les Jésuites s'abstiennent dans Pondichéri même de manger de la vache , de peur de scandaliser ceux de leurs Néophytes qui sont de la Caste , c'est à-dire de la Tribu des Brâmes. Les Brâmes ont un souverain mépris pour les Européens : les Jésuites , pour être écoutés des Brâmes , leur font croire qu'ils ne sont pas Européens.

Les Brâmes qui forment la première noblesse chez les Malabares , comme issus du dieu Brâma , de la bouche duquel ils se prétendent sortis , ont en horreur les *Paréas* ou Roturiers. Les Jésuites , pour ne pas mettre obstacle , disent-ils , à la conversion des Brâmes , se font une Loi de ne pas entrer chez les Paréas , même pour leur administrer les Sacremens dans l'extrémité de la maladie. A Pondichéri ils ont , ce qui est horrible , des Fonts Baptismaux & des Confessionnaux qui ne peuvent servir qu'aux Nobles , & d'autres qui ne servent qu'aux Paréas , de peur que les Nobles ne se crussent souillés , si on les baptisoit sur les mêmes Fonts que les Paréas. Les Malabares adorent la vache , & en son honneur se barbouillent avec de la fiente de cet animal. Les Jésuites le permettent à leurs Chrétiens , pourvu qu'ils ne le fassent qu'après que cette fiente a été bénie par les Missionnaires. Le Tali attaché à un cordon de cent huit fils , est une espèce de Médaille , sur laquelle est gravée l'Image du Dieu Piléar , le Priape des anciens. Chez les Malabares ce Tali est le signe du mariage , & toute femme

## 246 Art. XXII. *Morale Pratique*

est obligée de le porter. Les Jésuites le permettent à leurs Chrétiennes, pourvu qu'elles y joignent un petit Crucifix ou une Image de la Sainte Vierge. Les Malabares ont établi une Fête honteuse sous le titre de Mariage. Les Jésuites la souffrent à leurs Chrétiens & à leurs Chrétiennes, & ne trouvent rien de contraire à la sainteté des mœurs dans une pratique dont nos oreilles ne pourroient supporter le récit. Enfin le Pere Norbert assure qu'il faudroit un volume pour décrire toutes les pratiques idolâtres dont usent les Malabares dans leurs Mariages, dans leurs enterremens, & en mille autres occasions.

**XXV.**  
Rébellion  
des Jésuites  
contre les de-  
crets du saint  
Siège qui  
condamnent  
des pratiques  
idolâtres.

Ces superstitions dès le Pontificat de Paul V. devinrent un sujet de dispute entre les Jésuites & les autres Missionnaires. Pour faire taire leurs adversaires, les Jésuites sous le Pontificat de Grégoire XV. pensèrent à obtenir secrètement un décret qui autorisât les pratiques idolâtres qu'ils permettoient aux Malabares. Grégoire XV. accorda le décret en 1623. mais en permettant certaines pratiques que les Jésuites lui représentoient faussement comme purement civiles, ce Pape y joignit tant de correctifs, que ces Peres n'osèrent ni se prévaloir du décret, ni même le montrer. Ils portèrent leur attention encore plus loin. Le décret ne leur étant pas favorable, non seulement ils en déroberent la connoissance à leurs parties, mais il ne fut point inséré dans le Bullaire de Grégoire XV. Ce ne fut, à ce que prétend le Pere Norbert qu'en 1680, que les Capucins connurent ce décret, où ils virent que les Jésuites avoient trompé

des  
le saint S  
comme ci  
lâtres. Al  
blierent  
concerner  
Norbert  
qui a fait  
rendit en  
non Léga  
bien tôt  
tant à son  
Ce dec  
pratiques  
autoriser  
del, est  
les Capu  
rinuant à  
tiques ido  
non,  
avoient  
par son  
font sépa  
On comp  
Commun  
veration  
de Cach  
la fin du  
furent e  
Supérieu  
Ce bon  
des anné  
duit ign  
cheri, &  
ramena  
sur le T  
dichéri,  
renvoié

*des Jésuites. XVII. Siècle. 247*

le saint Siège , en lui faisant approuver comme civiles des pratiques totalement idolâtres. Alexandre VII. & Clement IX. publierent en 1658 & 1659. des decrets qui concernent les Malabares , dont le Pere Norbert ne fait pas mention. Mais le decret qui a fait le plus de bruit , est celui que rendit en 1704. M. le Cardinal de Tournon Légat du saint Siège. Nous parlerons bien tôt de cet illustre Légat , qui a eu tant à souffrir de la part des Jésuites.

Ce decret , qui condamne plusieurs des pratiques les plus criantes que les Jésuites autorisent dans toute la côte de Coromandel , est devenu le sujet du differend entre les Capucins & les Jésuites. Ceux-ci continuant à permettre aux Malabares les pratiques idolâtres condamnées par M. de Tournon , les Capucins ont prétendu qu'ils avoient encouru l'excommunication portée par son Mandement. En conséquence ils se sont séparés de la Communion des Jésuites. On comprend tout ce que cette rupture de Communion a dû attirer de traverses & de vexations de la part de ces Peres. Les Lettres de Cachee ont passé jusqu'à Pondicheri. Sur la fin du regne de Louis XIV. des ordres furent expédiés pour arrêter le Pere Esprit Supérieur des Capucins & Curé de Pondicheri. Ce bon Religieux qui travailloit depuis bien des années dans les Missions , fut donc conduit ignominieusement au fort de Pondicheri , & de-là jetté dans un vaisseau qui le ramena en France , où trouvant Louis XV. sur le Trône , de criminel qu'il étoit à Pondicheri , il fut reconnu innocent à Paris & renvoyé à la Cure pour en exercer librement

XXVI.  
Division entre eux & les Capucins. Ceux-ci persécutés par les Jésuites.



**248 Art. XXII. Morale Pratique**

les fonctions au grand regret de ses persécuteurs. M. de Visselou à qui la droiture de son cœur & sa piété avoient ouvert les yeux sur les excès de ses confreres, & qui de Missionnaire Jésuite à la Chine avoit été fait Evêque de Claudiopolis par M. de Tournon, & depuis Vicaire Apostolique, eut aussi une Lettre de Cachet qui le bannissoit de Pondicheri. Ce Prélat, comme les Capucins, s'étoit aussi séparé de communion d'avec les Jésuites, à cause de leur rébellion au decret de M. de Tournon ; & depuis il avoit publié dans Pondicheri un decret du saint Siège, confirmatif du decret du Légat.

**XXVII.**

Les Capucins s'opposent à la Canonisation du Pere Britto Jésuite.

Le zèle des Peres Capucins ne s'est pas borné à poursuivre l'exécution des decrets du saint Siège, qui condamnent les Rits Malabares : ils ont été encore attentifs à fournir des Mémoires pour empêcher, s'ils le peuvent, la Canonisation du Pere Jean Britto, Jésuite, sollicitée par sa Compagnie avec beaucoup d'ardeur. Les Jésuites en font un Martir, & il se trouve que ce Martir disciple du Pere Nobili, portoit l'habit des Brâmes, & permettoit toutes les idolâtries que les Jésuites permettent aux Malabares. Le dessein des Jésuites en faisant canoniser ce prétendu Martir, est d'en conclure que les Rits Malabares n'ont rien de contraire à la pureté de l'Evangile, puisqu'ils n'empêchent pas d'être mis au nombre des Saints.

**XXVIII.**

Quelques-uns des faits rapportés par le P. Norbert sur les excès des Jésuites

Il n'est pas possible que nous entrions dans le détail de tous les faits criants que rapporte le Pere Norbert, pour prouver les prévarications des Jésuites dans leurs Missions des Indes. Il faut nous borner. » Nous avons vû, dit le Pere Esprit Supérieur de

Pondic  
en pro  
ris, &  
d'une c  
est l'hu  
ples de  
che all  
cela po  
avec la  
avec la  
sifres,  
Nous a  
cendres  
des Pag  
les péc  
Prêtre l  
ici un  
revêtu  
sur les  
la Mess  
ortel  
l'adorat  
Chrétie  
nie Pai  
n'osons  
En i  
sutes f  
nocturn  
sainte  
que les  
leurs id  
bert, i  
qu'ils  
nies de  
sultre a  
occasion  
ou ils

*des Jésuites. XVII. siècle. 249*

Pondicheri , porter ici à sept heures du soir chez les Malabares. en procession un bassin plein de farine & de ris , & au milieu du bassin . . . la moitié d'une coque de coco , pleine de beurre , qui est l'huile des Pagodes ( c'est-à dire des Temples des Idoles ; ) & dans ce beurre une mèche allumée ( cérémonie Païenne ; ) & tout cela porté par quatre hommes sur un brancart avec la Croix élevée , & le Prêtre suivant avec la chappe noire & l'étole , au bruit des sifres , tambours , trompettes & tambourins. Nous avons vû des Chrétiens barbouillés de cendres faites de fiente de vache , divinité des Pagodes , estimées des Gentils remettre les péchés quels qu'ils puissent être ; & le Prêtre les avoir bénies sur l'Autel. On a vû ici un Pere Jésuite nommé le Pere Turpin , revêtu des habits Sacerdotaux , se coucher sur les marches de l'Autel devant que de dire la Messe , & se faire venir baiser le gros orteil après trois genuflexions , comme à l'adoration de la Croix par les Malabares Chrétiens , pour imiter en cela une cérémonie Païenne , » ( qui est si infame que nous n'osons la rapporter. )

En 1700. le jour de l'Assomption , les Jésuites firent à Pondicheri une Procession nocturne où l'on portoit une Image de la sainte Vierge , avec les mêmes cérémonies que les Gentils observent lorsqu'ils portent leurs idoles. » Les Idolâtres , dit le P. Norbert , ne pouvoient assez exprimer la joie qu'ils ressentoient de voir que les cérémonies de leur Religion , servoient à donner du lustre au Christianisme. » Dans une autre occasion les Jésuites firent une Procession où ils portèrent dans l'Ostensoir ou Soleil

250 Art. XXII. *Morale Pratique*

qui sert pour le Saint Sacrement , un morceau de l'habit de saint François Xavier ; de sorte que le peuple qui croioit que l'on portoit le Corps de Jésus-Christ , se prosternoit dans les rues , croiant adorer Jésus-Christ même. » Ce qui se passe dans les Pompes funébres n'est pas moins extraordinaire , dit encore le Pere Norbert. Par-tout ailleurs la Croix précède ; ici elle est après le cercueil. Le cortége qui accompagne le défunt fait porter devant soi le miroir dont il se servoit , afin que selon la superstition grossiere usitée dans le pais , il y puisse contempler son ame. Tous marchent dans un morne silence. Des décharges continuelles de mousqueterie , tiennent lieu de chant & de prieres. » C'est ainsi que les Jésuites enterrent les morts..

XXIX.

Le Pere Norbert non suspect d'avoir voulu favoriser les prétendus Jansénistes en attrayant les Jésuites.

Le Pere Norbert ne sera point accusé d'avoir voulu favoriser les prétendus Jansénistes. On voit assez par la lecture de ses Mémoires , quelles sont ses préventions contre eux. Peut-être a-t-il voulu se mettre lui-même à l'abri du reproche de Jansénisme : mais il n'y réussira jamais. Selon les Jésuites il y a deux sortes de Jansénistes ; Jansénistes d'Asie ou des Indes , Jansénistes d'Europe. Les Jansénistes des Indes , ce sont tous les Missionnaires qui condamnent les pratiques idolâtres des Jésuites. Les Jansénistes d'Europe sont tous ceux qui soutiennent les vérités que combattent les Jésuites. A titre de Missionnaire opposé aux idolâtries des Jésuites , le Pere Norbert qu'il le veuille ou ne le veuille pas , sera toujours regardé par la Société comme un des plus grands Jansénistes qu'il y ait eu. La dispute sur les Rits

de

Malabar  
lerons p  
à l'Hist  
même ra  
que les  
Baume  
Clement  
ses de la

Nous  
pais où l  
par des  
d'un sain  
& à l'exp  
naires. P  
suites se  
res Régio  
resserrer  
sources o  
tant d'évé  
à croire.  
grande aff  
nouvelle p  
mort du C  
Pere Fra  
Religieux  
& Missio  
Supérieur  
ont été ex  
faut joind  
sions Extra  
publiés p  
nies des J  
férens Ec  
paru de p

*des Jésuites. XVII. siècle. 251*

Malabares a eu des suites , dont nous ne parlerons pas ici , parce qu'elles appartiennent à l'Histoire du dix-huitième siècle. Par la même raison nous ne dirons rien de tout ce que les Jésuites ont fait souffrir à M. de la Baume Evêque d'Halicarnasse , choisi par Clement XII. en 1737. pour visiter les Eglises de la Cochinchine.

XII.

Nous finirons par la Chine , qui est le pais où les Jésuites se sont le plus signalés par des horreurs qui ont abouti à la mort d'un saint Cardinal , Légat du saint Siège , & à l'expulsion de tous les autres Missionnaires. Par ce moien un petit nombre de Jésuites se sont vûs seuls maîtres de ces vastes Régions. Nous sommes obligés de nous resserrer & de nous borner à indiquer les sources où le Lecteur pourra s'instruire de tant d'événemens que la postérité aura peine à croire. Pour avoir une idée juste de cette grande affaire , il faut lire *la Relation de la nouvelle persécution de la Chine , jusqu'à la mort du Cardinal de Tournon ; dressée par le Pere François Gonzalès de Saint Pierre , Religieux de l'Ordre de Saint Dominique , & Missionnaire Apostolique à la Chine , Supérieur des Religieux de cet Ordre , qui ont été exilés avec lui de cet Empire. Il y faut joindre les Ecrits que MM. des Missions Etrangères du Séminaire de Paris ont publiés pour se défendre contre les calomnies des Jésuites. Nous tirerons de ces différens Ecrits , & de quelques autres qui ont paru depuis , l'idée sommaire que nous en*

XXX.

Leur conduite à la Chine.

252 Art. XXII. *Morale Pratique*  
allons donner , en y ajoutant quelques en-  
droits du troisiéme volume de la *Morale*  
*Pratique.*

XXXI.  
Le P. Gaspar  
de la Croix  
Dominicain  
premier Apô-  
tre de la Chi-  
ne.

Depuis la découverte des Indes Orientales , les Dominicains ont les premiers porté dans la Chine , la lumiere de l'Evangile. Le Pere Gaspar de la Croix , Religieux de cet Ordre , aiant prêché l'Evangile avec succès dans le Royaume de Camboie , entra dans la Chine en 1556. quatre ans après la mort de saint François Xavier , qui s'étant mis en chemin pour y aller , tomba malade dans l'Isle de Sancian , & y mourut en 1552. Le Pere Gaspar de la Croix attaqua les fausses divinités de la Chine , & y prêcha un Dieu crucifié , Sauveur & Médiateur des hommes. Les Mandarins ou Seigneurs le firent bannir du pais , & le zélé Missionnaire se retira à Ormus , où il convertit un grand nombre d'infidèles. Il fut appelé ensuite à Lisbonne où le Roi de Portugal le nomma à l'Evêché de Macao ; il y mourut au service des pestiférés.

XXXII.  
Autres Mis-  
sionnaires.  
Les Jésuites  
vont troubler  
cette Mission.

En 1575. le Pere Martin Rada Augustin entra dans la Chine , & y prêcha l'Evangile pendant cinq ans. Le Pere Ricci Jésuite y passa avec les PP. Rogeri & Passi en 1581. Neuf ans après , le Pere Jean de Castro premier Provincial des Dominicains de Manille , & le Pere Benavidez depuis Archevêque de Manille , du même Ordre , se rendirent à la Chine pour obéir aux ordres de Grégoire XIII. qui avoit chargé particulièrement la Province du saint Rosaire des Philippines , de la conversion de ce grand Empire. Ils furent quelque-tems après suivis des Peres Martin & Mayor du même Ordre

Mais  
autres  
grand  
par les  
furent  
fit une  
rendire  
de la N  
Religio  
Chine  
forcés  
Jésuites  
Lopez  
vent de  
sionnai  
des Jéf  
effet ,  
se retire  
Le P  
donc m  
à la Ch  
figurant  
paiennes  
Confuc  
aux and  
assister  
Idoles ,  
rations  
fleurs ,  
à quelq  
les Ter  
comble  
roître la  
le signe  
montrât  
ler que d  
sant dev  
Jesús-Ch

*des Jésuites. XVII. siècle. 253*

Mais par l'intrigue du Pere Ricci & des autres Jésuites , qui s'étoient déjà acquis un grand crédit par leurs présens , & sur-tout par leur complaisance pour l'idolâtrie , ils furent obligés de se retirer. Le Pere Castro fit une seconde tentative que les Jésuites rendirent inutile. Le Pere Advarte Evêque de la Nouvelle Ségovie , & quelques autres Religieux Dominicains entreient dans la Chine quelque-tems après : mais ils furent forcés par les Mandarins sollicités par les Jésuites , de quitter le pais. En 1587. le P. Lopezz Dominicain fonda à Macao un Couvent de son Ordre , pour fournir des Missionnaires à la Chine. Mais les souterrains des Jésuites rendirent cette entreprise sans effet , & les Dominicains furent obligés de se retirer à Goa.

Le Pere Ricci avec ses Confreres se rendit donc maître absolu de la Mission. Il prêcha à la Chine la Religion Chrétienne , en la défigurant par le mélange des superstitions païennes , en adoptant les sacrifices offerts à Confucius , fameux Philosophe du pais , & aux ancêtres , apprenant aux Chrétiens à assister & même à coopérer au culte des Idoles , pourvu qu'ils adressassent leurs adorations à une Croix qu'on couvroit de fleurs , ou qui étoit attachée secrètement à quelqu'un des cierges qu'on allumoit dans les Temples des faux dieux. Enfin pour comble de prévarication , il fit même disparaître la Croix , & en supprima totalement le signe salutaire qu'il ne voulut point qu'on montrât aux Infidèles ; affectant de ne parler que de la gloire du Sauveur , & rougissant devant les Idolâtres des humiliations de Jesus-Christ.

XXXIII.

Ils s'en rendent maîtres & y commettent divers excès.

## 254 Art. XXII. *Morale Pratique*

XXXIV.  
Caractere du  
Pere Ricci  
Jésuite.

Ce Jésuite étoit adroit & rusé , & avoit tous les talens qui peuvent rendre un homme agréable aux Grands , & lui faire gagner la faveur des Princes ; mais en même-tems si peu versé dans les matieres de la Foi , qu'il suffit , dit le saint Evêque de Conon , de lire son Livre de la véritable Religion , pour être convaincu qu'il ne sçavoit pas même les premiers élémens de la Théologie. Il avoit donné des preuves de ce qu'il seroit capable de faire dans un âge plus avancé , lorsque faisant à Goa son Cours de Théologie , il donna en matiere de Religion dans des nouveautés qui effraierent. Mais sa politique lui fit trouver le secret de demeurer en paix à la Chine. Les Rois trouvoient en lui un homme complaisant ; les Païens un Ministre qui s'accommodoit de leurs superstitions ; les Mandarins un fin politique , instruit de tout le manège de la Cour ; & le démon un ministre affidé qui affermissoit son règne parmi les Infidèles , loin de le détruire , & qui même l'étendoit parmi les Chrétiens. Il ne faut donc pas s'étonner qu'un homme , ainsi appuyé du monde , ait joui d'une paix si profonde selon le siècle , & qu'il ait été exempt des persécutions & des traverses qui sont le fruit & la récompense de la fidélité des Ministres qui ne prêchent que Jesus-Christ crucifié , & qui ne mettent leur confiance & leur appui que dans les humiliations & les souffrances.

XXXV.  
Ce que les  
Jésuites font  
souffrir à de  
saints Mission-  
naires, Le P.

En 1631. le Pere Ange Coqui Dominicain , entra dans la Chine comme par miracle par l'Isle Formose. Ce poste n'étoit point gardé par les supports de la Société , qui n'avoit ses sentinelles qu'à Canton , croiant

que c  
arriver  
tems a  
teurs f  
aussi l  
sainte  
Ces de  
à préc  
Pere M  
Manda  
formés  
tres au  
vit au  
leur pro  
cir les  
cipes.  
leur su  
tions.  
vés par  
en 163  
Eogan l  
dammés  
pendant  
& les fi  
rent pa  
dre à M  
périeurs  
Charles  
nicains.  
Visiteur  
pondit  
tiere de  
Rome a  
décidés  
réponse  
& les M  
Morale

*des Jésuites. XVII. siècle. 255*

Moralez en-  
voié à Rome.

que c'étoit le seul endroit par où l'on pût arriver à la Chine. Le Pere Ange peu de tems après son entrée , reçut pour coopérateurs fidèles le Pere Jean-Baptiste Moralez aussi Dominicain , & le Pere Antoine de sainte Marie de l'Ordre de saint François. Ces deux saints Missionnaires commencerent à prêcher l'Evangile dans sa pureté ; & le Pere Moralez aiant appris à fond la langue Mandarine , il découvrit dans les Chrétiens formés par les Jésuites des pratiques idolâtres autorisées par ces Peres. Il leur en écrivit aussi-tôt avec le Pere Antoine , & ils leur proposerent des Conférences pour éclaircir les matieres & convenir des vrais principes. Mais les Jésuites pour toute réponse leur susciterent des traverses & des persécutions. Ces deux saints Missionnaires observés par les espions des Jésuites , tomberent en 1638. entre les mains du Gouverneur de Fogan livré à la Société , qui les aiant condamnés à un supplice cruel & ignominieux pendant cinq jours , les bannit de la Chine & les fit conduire à Macao , d'où ils ne purent partir que deux ans après pour se rendre à Manille. Là ils informerent leurs Supérieurs de la conduite des Jésuites ; & le P. Charles-Clément Han Provincial des Dominicains, en écrivit au Jésuite Emmanuel Dias Visiteur de la Société à la Chine , qui lui répondit que les articles qui faisoient la matiere des plaintes , avoient été envoyés à Rome avec le Pere Alvarez Semedo pour être décidés par la sainte Congrégation. Cette réponse détermina l'Archevêque de Manille & les Dominicains à envoyer à Rome le Pere Moralez, qui partit en 1640. & arriva en



## 256 Art. XXII. *Morale Pratique*

cette ville en 1643. sous le Pontificat d'Urban VIII. Ce Pape aiant vû le Pere Moralez, dit qu'il avoit été informé par une autre voie des doutes qu'il avoit à lui proposer; qu'on les examineroit dans la Congrégation des Cardinaux, & qu'ensuite il en donneroit sa décision, qui serviroit de règle à tous les Missionnaires. Cette autre voie étoit celle du Jésuite Semedo, qui étoit arrivé à Rome un an auparavant, en 1642.

**XXXVI.**  
Pratiques  
Idolâtres que  
les Jésuites  
permettent à  
la Chine.

Le Pere Moralez, pour mettre la Congrégation plus au fait de cette dispute, composa un Ecrit qui renfermoit dix-sept questions sur autant de pratiques des Jésuites à la Chine; sur lesquelles il demandoit une décision. Voici quelques-unes de ces pratiques.

1. De dispenser les Chrétiens des Commandemens de l'Eglise.
2. D'omettre dans le Baptême plusieurs saintes Cérémonies.
3. De permettre l'usure la plus criante.
4. De permettre aux Chrétiens de contribuer à l'adépense des sacrifices & des fêtes des Idoles.
5. De consentir que les Gouverneurs des villes qui avoient embrassé le Christianisme, offriussent des sacrifices à l'Idole Chinchaoam & se prosternassent en sa présence, pourvû qu'ils eussent l'attention de cacher une Croix à laquelle ils rapportassent leurs adorations.
6. De souffrir qu'on rende à Confucius des honneurs semblables, pour obtenir de lui l'esprit, la science, la sagesse, & pour le remercier de les avoir reçus.
7. De permettre de pareils sacrifices aux ancêtres, pour en obtenir des prospérités & une famille nombreuse.
8. D'autoriser ces sortes de sacrifices, pourvû qu'on eût soin de rapporter ce culte à une Croix qu'on auroit eu soin de cacher

## Pratique

ontificat d'Ur-  
e Pere Mora-  
é par une au-  
à lui propo-  
ns la Congrè-  
d'ensuite il en  
rviroit de ré-  
ette autre voie  
qui étoit arri-  
en 1642.

tre la Congrè-  
pure, compo-  
sept questions  
Jésuites à la  
doit une déci-  
ces pratiques,  
des Commu-  
nieté dans le  
émonies. 3. De  
te. 4. De per-  
buer à ladépen-  
Idoles. 5. De  
s des villes qui  
sme, offrirent  
am & se prof-  
rvû qu'ils euf-  
ne Croix à la-  
rs adorations.  
Confucius des  
obtenir de lui  
se, & pour le  
. De permettre  
tres, pour en  
e famille nom-  
es de sacrifices,  
porter ce culte  
soin de cacher

## des Jésuites. XVII. siècle. 257

dans le lieu du sacrifice. 9. D'avoir soin de  
ne point instruire les Catécumenes de l'im-  
piété de ces pratiques, afin que leur igno-  
rance pût les excuser, & de leur donner le  
Baptême dans cet état. 10. De permettre à  
leurs Chrétiens de faire dire des Messes pour  
leurs parens morts dans l'infidélité. 11. D'é-  
viter de parler de Jesus-Christ crucifié, de  
montrer le Crucifix aux Catécumenes & de  
l'exposer dans leurs Eglises, de peur de  
s'attirer des persécutions de la part d'un peu-  
ple qui a la Croix en horreur, & qui en re-  
garde le mystère comme une folie.

Ces pratiques & autres semblables furent  
condamnées par le saint Office en 1644.  
Innocent X. confirma ce jugement en 1645  
& ordonna que le Decret fût envoyé au Pere  
Moralez qui étoit alors à Madrid. Ce Do-  
minicain muni de cette décision partit d'Es-  
pagne en 1646. avec trente Religieux de son  
Ordre, entre lesquels étoit le Pere Domini-  
que Navarette, depuis Archevêque de saint  
Domingue, & Philippe Prado Archevêque  
de Manille. Il passa par le Mexique, où il  
fut retenu plus d'un an par les intrigues des  
Jésuites; ensuite il alla à Goa, & y laissa des  
copies autentiques du Decret qui y fut pu-  
blié dans les formes. Etant enfin entré dans  
la Chine en 1649. il signifia le Decret au P.  
Emmanuel Dias Vice-Provincial des Jésui-  
tes, qui parut le recevoir avec soumission à  
en juger par les termes de sa Lettre au P.  
Moralez. *Nous avons reçu, écrit-il à ce Pere,  
le paquet de la Propagande; nous l'avons  
mis sur notre tête, comme enfans d'obéissan-  
ce: nous assurons votre Révérence qu'en tout  
ce que nous pourrons, nous obéirons à ce que  
vous ordonne le S. Siège.*

XXXVII.

Elles sont  
condamnées  
à Rome.

## 258 Art. XXII. Morale Pratique

**XXXVIII.**  
Les Jésuites  
surprennent  
un Bref à  
Alexandre  
VII.

Mais par ces termes, *nous obéirons en tout ce que nous pourrons*, les Jésuites se ménagerent une ouverture pour mettre bientôt sous leurs pieds le Decret qu'ils avoient mis sur leurs têtes par une honteuse dissimulation : car ces Peres ne peuvent jamais tout ce qui est contraire à leur ambition & à leur politique. En effet changeant en honneur civil & cérémonie politique les cultes visiblement superstitieux, qu'ils rendoient à Confucius & aux ancêtres, ils vinrent à bout, par leur Pere Martini qu'ils envoierent à Rome, de surprendre la Religion d'Alexandre VII. qui, desirant faciliter aux Chinois l'entrée de la Religion, & ne voyant rien dans le faux exposé du Pere Martini, qui marquât un culte religieux, décida que suivant ce qui avoit été proposé (dont la fausseté ne lui étoit pas connue) on pouvoit permettre aux Chrétiens Chinois les cérémonies rapportées, parce qu'il paroissoit qu'elles n'étoient qu'un culte civil & politique. Quant à ce qui regarde l'assistance au culte superstitieux des Idolâtres Chinois, le Pape décide que les Chrétiens y peuvent être présens d'une présence purement passive, sur-tout après qu'ils auroient fait une protestation de leur Foi, & lorsqu'il n'y auroit aucun danger de subversion, & qu'on ne peut autrement éviter les inimitiés & les haines. Ce Decret est du 23. Mars 1656.

**XXXIX.**  
Plaintes des  
Dominicains.  
Comment on  
y a égard à  
Rome.

Les Jésuites triompherent de cette honteuse surprise faite au Pape, & firent aussitôt passer son Decret à la Chine. Au reste, à bien prendre ce Decret, il condamne plus les Jésuites qu'il ne les autorise, comme l'ont prouvé clairement Messieurs des Mis-

des

bons étra  
moire, ou  
sions. L  
la Chine  
cret ; la  
qui y est  
obvenu su  
nuls la c  
condition  
la pratique  
servent de  
perdition  
mier qui  
noient. X  
qué. Les  
de reméd  
rent à Ro  
dre des  
saires. Le  
rent écoul  
subsister  
d'Alexand  
d'Innocen  
devoit être  
neur ; &  
avoir sa  
& aux cir  
tes. C'est  
Il ne t  
n'arrêta p  
cains se  
Rome un  
Congrégat  
sité de s'e  
rige une  
omba sur  
règue de

bons étrangères dans leur quatrième Mémoire, où ils établissent ces quatre propositions. La première que les Jésuites font à la Chine tout ce qui n'est pas dans ce Decret ; la seconde qu'ils ne font rien de ce qui y est énoncé ; la troisième qu'ils l'ont obtenu sur un faux exposé, ce qui le rend nul ; la quatrième qu'il est accompagné de conditions qui ne se rencontrent jamais dans la pratique. Cependant non-seulement ils se servent de ce Decret pour autoriser leurs superstitions ; mais ils prétendent que le premier qui fut dressé sous le Pontificat d'Innocent X. a été par-là anéanti ou révoqué. Les Dominicains sentant la nécessité de remédier à un si grand scandale, envoient à Rome le Pere Polanco pour s'y plaindre des discours & de la conduite des Jésuites. Les plaintes de ce Missionnaire y furent écoutées, mais de manière qu'on laissa subsister les deux Decrets d'Innocent X. & d'Alexandre VII. en déclarant que le Decret d'Innocent X. n'avait point été révoqué & devait être observé selon sa forme & contenu ; & que celui d'Alexandre VII. devait avoir sa force relativement aux demandes & aux circonstances exposées dans les doutes. C'est ce que vouloient les Jésuites.

Il ne termina pas les contestations, & n'arrêta point les scandales. Les Dominicains se virent donc obligés d'envoyer à Rome un nouveau-Député pour instruire la Congrégation, & la convaincre de la nécessité de s'expliquer avec toute la clarté qu'exige une matière si importante. Le choix tomba sur le Pere Navarette depuis Archevêque de saint Domingue. Ce savant Domi-

XL.

Nouveaux efforts des Dominicains. Le Pape envoie des Vicaire Apostoliques.

## 260 Art. XXII. *Morale Pratique*

nicain arrivé à Rome y fit connoître les excès des Jésuites. La Congrégation les condamna , mais sans pouvoir ni en réprimer les auteurs , ni faire cesser le scandale. Il fallut donc envoyer à la Chine des Vicaires Apostoliques , qui revêtus des pouvoirs du saint Siège examinassent par eux-mêmes l'état des choses , & pussent ensuite donner les décisions nécessaires. On choisit ces Vicaires Apostoliques dans la nouvelle Congrégation des Missions Etrangères qui venoit de s'établir à Paris. Après les avoir revêtus du caractère Episcopal , on les fit partir pour la Chine au nombre de trois , sçavoir François Palu Evêque d'Héliopolis , Lambert de la Morte Evêque de Bérithé , & Edme de Colondi Evêque de Métellopolis. Mais la persécution élevée contre les Chrétiens à la Chine , ne leur ayant pas permis d'y entrer , M. d'Héliopolis s'arrêta au Tonquin , M. de Bérithé à la Cochinchine , & M. de Métellopolis à Siam où l'on établit un Séminaire. Ce ne fut qu'en 1684. que M. d'Héliopolis y entra enfin avec Messieurs Maigrot , le Blanc & quelques autres. Quoique ces Messieurs y fussent entrés avec des inclinations très-favorables aux Jésuites , ils furent bien tôt obligés à la vûe de leurs superstitions & de leurs relâchemens , de se déclarer contre eux , & de prendre le parti des Dominicains fidèles à leur ministère.

**XLI.**  
M. l'Evêque de Conon condamne les pratiques idolâtres. Révolte des Jésuites.

Plusieurs années se passerent à examiner , à discuter , à approfondir & à prendre sur tout les mesures les plus convenables & les plus fortes pour abolir les pratiques idolâtres. Enfin après avoir usé de patience pendant neuf ans , M. Maigrot Docteur de Sor-

*des J*  
bonne , V  
Evêque de  
le 26 de  
1. De se f  
exprimer  
Chinois e  
celui que l  
lestableau  
Adorez le  
à Alexand  
défend aux  
ou oblato  
des ancêtre  
avec l'insc  
N. 6. Il c  
raires & sc  
cées par ce  
qui préten  
nois bien  
la Loi Chr  
de se pré  
livres Chi  
vé par les  
ques & ob  
cepré les J  
depuis lon  
rent s'accor  
veaux Sup  
pendance &  
différens e  
cice de leur  
couer tout  
Evêques &  
que le sai  
avec eux l  
M. Urbain  
tion de P

*des Jésuites. XVII. siècle. 261*

bonne, Vicaire Apostolique de Tokien & Evêque de Conon, donna un Mandement le 26 de Mars 1693. dans lequel il défend.

1. De se servir de *Tien* ou de *Xangii* pour exprimer le nom de Dieu, celui que les Chinois entendent par ce mot n'étant pas celui que les Chrétiens adorent.
2. D'exposer les tableaux où sont écrits ces mots *King Tien*, Adorez le Ciel.
3. Il déclare que l'exposé fait à Alexandre VII. n'est pas véritable.
4. Il défend aux Chrétiens l'assistance aux sacrifices ou oblations solennelles de Confucius ou des ancêtres morts. Il proscriit les Tablettes avec l'inscription, *C'est ici le siège de l'ame N.*
6. Il condamne comme fausses, téméraires & scandaleuses, les propositions avancées par certains Missionnaires (les Jésuites) qui prétendent que la Philosophie des Chinois bien entendue n'a rien de contraire à la Loi Chrétienne.
7. Il donne divers moiens de se précautionner contre la lecture des livres Chinois. Ce Mandement fut approuvé par les deux autres Vicaires Apostoliques & observé par les Missionnaires, excepté les Jésuites. Ces Peres qui dominoient depuis long-tems dans cet Empire, ne purent s'accoutumer à se soumettre à ces nouveaux Supérieurs. Leur amour pour l'indépendance & la crainte de se voir punis de différens excès où ils tomboient dans l'exercice de leurs fonctions, les engagèrent à secouer tout joug, & à attaquer ouvertement les Evêques & les autres nouveaux Missionnaires que le saint Siège envoyoit pour parrager avec eux le soin des ames. Voici ce que dit M. Urbain Cerri Secrétaire de la Congrégation de *Propagandâ fide* dans un Ecrit qu'il

## 262 Art. XXII. Morale Pratique

a fait sous ce titre : *Etat de la Religion Chrétienne dans tout le monde présent à Notre saint Pere le Pape Innocent XI.*

» Arrivés qu'ils furent aux Indes, ( les  
 » Vicaires Apostoliques ) la Congrégation  
 » sçait quelles & combien grandes ont été  
 » les contradictions qu'ils ont eu à souffrir  
 » de la part des Jésuites. Comme ces Peres  
 » s'étoient trouvés les premiers dans les In-  
 » des, c'étoit bien à contre-cœur qu'ils se  
 » voioient soumis aux Vicaires Apostoliques.  
 » Il leur sembloit avoir perdu une bonne  
 » partie de leur réputation, & n'être plus  
 » comme autrefois les maîtres & les arbitres  
 » des inclinations de ce peuple qui avoit  
 » connu combien les Evêques surpassoient  
 » les Jésuites en bonté & en désintéresse-  
 » ment. Ce fut la raison qui fit que ces Pe-  
 » res commencerent à les décrier dans les  
 » Assemblées publiques & dans les Eglises  
 » mêmes; & faisant un damnable Schisme,  
 » ils firent savoir par des Lettres circu-  
 » laires que les peuples eussent à ne point  
 » reconnoître ces Evêques, ni à leur obéir.  
 » Ils leur firent accroire par adresse,  
 » que c'étoient des Evêques intrus & héré-  
 » tiques, & que tous les Sacremens admi-  
 » nistrés par eux & par leurs Prêtres étoient  
 » nuls & ne pouvoient être que sacrilèges;  
 » & sur cette supposition, ils les faisoient  
 » sans cesse réitérer, soutenant dans leurs  
 » prédications qu'il valoit mieux mourir  
 » sans Sacremens, que de les recevoir par  
 » leur ministère. C'est-là le prétexte du dé-  
 » cri & de la persécution que leur font ces  
 » Peres. Ils en ont fait transporter à l'Inquisi-  
 » tion de Goa. Ils se sont servi des Princes  
 » Idolâtres pour en chasser d'autres... Ils

des  
 » emploie  
 » dessein  
 » ils rédu  
 » extrême  
 » à cette  
 » le piroi  
 » Jésuites  
 » décrier l  
 » sorte d'i  
 » cupe oc  
 » Royaum  
 » somnies  
 » tholique  
 » tificus in  
 Ainsi par  
 de la Prop  
 monde qui  
 affaires de  
 piers qui c  
 pallent par  
 XI. ne crue  
 qui étoit d  
 qu'en chass  
 des plus br  
 des révolté  
 Pere Fuciti  
 porter un j  
 de Berithe  
 étoient usé  
 envieux, h  
 & autres  
 de Manille  
 M. Palu E  
 avec les co  
 côtes des I  
 Vicariar du  
 que c'étoit



*des Jésuites. XVII. siècle. 263*

„emploierent, pour venir à bout de leurs  
„desseins, des scélérats & des Apostats; &  
„ils réduisirent ces pauvres Prélats à de telles  
„extrémités, qu'ils furent obligés de députer  
„à cette Cour un Agent pour représenter  
„le pitoiable état où ils se trouvoient. Les  
„Jésuites & leurs Partisans ne cessoient de  
„décrier les Vicaires Apostoliques par toute  
„sorte d'impostures, & ils ne perdoient au-  
„cune occasion de les faire chasser de ces  
„Royaumes, faisant même passer leurs ca-  
„lommies jusqu'aux oreilles des Princes Ca-  
„tholiques en Europe, avec toute sorte d'ar-  
„tifices imaginables. „

Ainsi parle le Secrétaire de la Congrégation  
de la *Propagande*, c'est-à-dire l'homme du  
monde qui devoit être le mieux instruit des  
affaires de la Chine; puisque tous les pa-  
piers qui concernent les affaires des Missions  
passent par ses mains. Aussi le Pape Innocent  
XI. ne crut pouvoir faire rendre l'obéissance  
qui étoit due à ses Vicaires Apostoliques,  
qu'en chassant de la Chine quatre Jésuites  
des plus brouillons, & qui étoient à la tête  
des révoltés. Un de ces Jésuites nommé le  
Pere Fuciti, fut assez insolent pour s'em-  
porter un jour jusques à dire à M. l'Evêque  
de Berthe & à son Vicaire Général, qu'ils  
étoient *usurpateurs, superbes, hypocrites,*  
*envieux, hérétiques, Jansénistes, usuriers,*  
& autres semblables outrages. Les Jésuites  
de Manille traitèrent bien plus indignement  
M. Palu Evêque d'Héliopolis qui fut jeté  
avec ses compagnons par la tempête sur les  
côtes des Isles Philippines en allant à son  
Vicariat du Tonquin. Ils firent courir le bruit  
que c'étoit un Evêque hérétique & espion



## 264 Art. XXII. *Morale Pratique*

du Roi de France , & ils eurent le plaisir malin de le tenir en captivité pendant six mois dans leur maison, où ils le traitèrent indignement , & l'obligerent ensuite de monter sur un vaisseau pour être conduit en Espagne , afin de rendre raison de sa conduite. [C'étoit vers l'an 1675. ] Ils lui firent faire par-là le tour du monde , & l'empêcherent pendant plus de trois ans d'exercer ses fonctions Apostoliques dans la Mission qu'ils avoient entrepris de renverser. Voyez le Mémorial que ce saint Evêque présenta en arrivant en Espagne au Conseil Royal des Indes , & qui se trouve à la fin du septième tome de la *Morale Pratique*.

### XIII.

**XLII.**  
Le P. Tellier  
Jésuite entre-  
prend de ré-  
pondre au  
Livres de la  
*Morale Pra-  
tique*.

Tous ces faits sont appuïés sur des preuves incontestables. Nous n'entreprenons pas d'en exposer une multitude d'autres , que l'on trouve dans un grand nombre d'Ecrits dont il ne nous est pas possible de parler , & dans les huit volumes de la *Morale Pratique*, où nous avons puisé presque tout ce que nous venons de rapporter. Le Pere Tellier Jésuite , & depuis Confesseur de Louis XIV. entreprit en 1689. de répondre aux deux premiers volumes , & intitula sa réponse : *Défense des nouveaux Chrétiens , &c.* Il convint que c'étoit avec beaucoup de justice qu'on pouvoit appliquer à l'Eglise ce qu'un ancien avoit dit de la République , qu'il étoit de son intérêt que les méchans fussent connus : *Interest Reipublicæ cognosci malos*. Si donc les Jésuites étoient tels qu'ils étoient représentés dans la *Morale Pratique*, c'é-

toit,

des J

toir , selon  
que de les a  
aveu , le Pe  
noître que  
pables de to  
le Livre de  
leur défense  
consentit q  
convaincus d  
contre eux ,  
que le Livre  
plein que c  
plus insensé  
qui se pussent  
accusa de sup  
portantes qu  
fit à son tour  
autres de fau  
non-seulemen  
ne pour un in  
qu'elles fussent  
es adversaires  
terrible défilé  
iter , sans qu  
ouverts d'un  
La même a  
e Pere Tellie  
me de la M  
stifie les de  
st demeuré  
œuvre & un  
e plus fort  
A. Arnauld y  
crité des fait  
ortées dans  
inquit le Pe  
nations d'av  
Tome X

*des Jésuites. XVII. siècle. 265*

toir, selon lui, un service rendu à l'Eglise que de les avoir fait connoître. Après un tel aveu, le Pere Tellier n'avoit garde de reconnoître que les Jésuites fussent en effet coupables de tout ce qu'on leur reprochoit dans le Livre de la *Morale Pratique*. Il entreprit leur défense avec tant de confiance, qu'il consentit que les Jésuites passassent pour convaincus de tout ce qu'on a jamais publié contre eux, s'il ne démontreroit pleinement que le Livre de la *Morale Pratique* n'est plein que d'impostures non-seulement les plus insensées, mais même les plus noires qui se puissent imaginer. Il nia tous les faits, accusa de supposition les pièces les plus importantes qu'on avoit rapportées. Il produisit à son tour des pièces pour convaincre les autres de fausseté, & il s'engagea à passer non-seulement pour un scélérat, mais même pour un insensé, si l'on pouvoit prouver qu'elles fussent supposées. Le Pere Tellier & ses adversaires se trouvoient donc dans un terrible défilé. Il n'y avoit pas moien de s'en tirer, sans que les uns ou les autres fussent couverts d'une ignominie éternelle.

La même année 1689. M. Arnauld réfuta le Pere Tellier en faisant un troisième volume de la *Morale Pratique*, dans lequel il justifie les deux premiers. Cet ouvrage qui est demeuré sans réplique, est un chef-d'œuvre & un modèle de ce qu'on peut faire de plus fort en genre de preuve de faits. M. Arnauld y prouva démonstrativement la vérité des faits, & la fidélité des pièces rapportées dans le premier volume, & il convainquit le Pere Tellier par des preuves authentiques d'avoir produit des actes & des pié-

*Tome XII.*

M

**XLIII.**

M. Arnauld  
le réfute &  
continue  
l'Ouvrage  
commencé  
par M. de  
Pont - Châ-  
teau.

266 Art. XXII. *Morale Pratique*

ces fausses, fabriquées exprès pour servir à ce qu'il vouloit prouver. Le Livre du Pere Tellier fut tellement décrié, que tout le crédit des Jésuites ne put pas empêcher qu'il ne fût censuré à Rome par un Décret de l'inquisition; & tout ce qu'ils purent obtenir, ce fut qu'on y ajoutât que c'étoit jusqu'à ce qu'il fût corrigé; *donec corrigatur*: ce qui n'a pas été exécuté, & ce qui ne pouvoit même l'être à cause de la grande quantité de choses qu'on y avoit relevées dans l'examen qui en avoit été fait. M. Arnauld dans les volumes suivans de la *Morale Pratique*, continua de mettre dans tout leur jour les faits que les Jésuites avoient voulu nier ou obscurcir, & fit connoître en même-tems la vertu & le mérite de plusieurs grands hommes qui avoient été l'objet de la persécution & des injustices de ces Peres dans les différentes parties du monde. Enfin dans le huitième volume publié en 1693 qui est aussi intitulé, *Instruction du Procès sur la calomnie*, il convainquit les Jésuites qui étoient plaints avec tant de feu des prétendues calomnies du Livre de la *Morale Pratique*, d'avoir eux-mêmes calomnié MM. de Port Royal avec une injustice, une persévérance, une opiniâtreté dont on auroit peine à croire que des Religieux fussent capables, si on ne savoit que leur sentiment est, (comme les Curés de Paris le leur ont reproché dans leur neuvième Ecrit) *que ce n'est tout plus qu'un péché véniel*, qu'on pourroit même éviter par une restriction mentale *d'imposer de faux crimes pour ruiner la réputation de ceux qui parlent mal de nous.*

des J

Les dispo  
rémonies  
aux Jésuite  
Chrétiens d  
re dont nou  
poussée bea  
Jésuites éco  
miers volun  
permettre a  
heurs super  
accoutumé  
êtres. Ce fu  
Pere Tellier  
calomnie in  
ne éternelle  
avancer. Ma  
nauld en don  
volume de l  
furent ensui  
une preuve  
tation. L'an  
e Comte Jéf  
des anciens  
e, M. Br  
Etrangeres  
Paris qui av  
nouveaux Ch  
ent obligés  
comme le  
tractation  
nicanes, il e  
tout ce. qu  
ans sa pren  
eres conva

XIII.

Les disputes touchant l'idolâtrie & les cérémonies superstitieuses qu'on reprochoit aux Jésuites de permettre aux nouveaux Chrétiens de la Chine, font partie de l'affaire dont nous venons de parler, & qui a été poussée beaucoup plus loin dans la suite. Les Jésuites étoient accusés dans les deux premiers volumes de la *Morale Pratique*, de permettre aux Chinois l'idolâtrie & les honneurs superstitieux que ces peuples avoient accoutumé de rendre aux ames de leurs Ancêtres. Ce fut un des points sur lesquels le Pere Tellier se récria le plus, comme sur une calomnie insensée & qui devoit couvrir d'une éternelle confusion ceux qui l'avoient osé avancer. Mais outre les preuves que M. Arnauld en donna dans le sixième & septième volume de la *Morale Pratique*, l'éclat que firent ensuite les affaires de la Chine fut une preuve décisive de la justice de l'accusation. L'an 1700. lorsque le Livre du Pere de Comte Jésuite, où il justifioit la Religion des anciens Chinois, fut censuré en Sorbonne, M. Brisacier Supérieur des Missions Etrangères & M. Courcier Théologal de Paris qui avoient approuvé la *Défense des nouveaux Chrétiens* du Pere Tellier, se crurent obligés de rétracter leur approbation ; & comme les Jésuites prétendoient éluder la rétractation de M. Brisacier par de vaines équivoques, il en fit une nouvelle qui suppléoit tout ce qui pouvoit laisser de l'obscurité dans sa première. MM. des Missions Etrangères convinquirent les Jésuites dans leurs

XLIV.

Leur attachement à des pratiques superstitieuses & idolâtres. Leurs démêlés avec MM. des Missions Etrangères.

268 Art. XXII. *Morale Pratique*

excellens Mémoires, non-seulement d'avoir autorisé les idolâtries Chinoises, mais d'avoir résisté ouvertement au Cardinal de Tournon que Clément XI. avoit envoyé à la Chine en qualité de Légat du saint Siège, pour prendre connoissance de cette affaire. Lorsqu'il y fut arrivé en 1703. quoiqu'il eût toujours été ami des Jésuites, il ne put s'empêcher de les désapprouver, & d'employer les censures pour les réduire quand il vit que les voies de douceur ne produisoient aucun effet. Les Jésuites non-seulement ne firent aucun cas de ces Censures, mais le persécuterent si cruellement en se servant de l'autorité de l'Empereur de la Chine auprès duquel ils avoient tout pouvoir, que ce Cardinal, après avoir essuyé toutes sortes de mauvais traitemens, mourut enfin de misère au mois de Juin 1710. privé de tout soulagement & de toute consolation dans la propre maison des Jésuites à Macao où il avoit été mis par ordre de l'Empereur. Clément XI. quelque ami qu'il fût des Jésuites, ne put s'empêcher de les condamner solennellement par la Bulle *Ex illâ die*, donnée l'an 1715. Mais la rébellion des Jésuites contre cette Bulle a été une preuve décisive qu'ils ne sont dévoués à l'autorité du Pape qu'à proportion qu'ils en disposent pour l'avantage de leur Société; & qu'ils ne veulent qu'on le croie infallible, qu'autant qu'il décidera en leur faveur.

XLV.  
Lettre de M. le Cardinal de Tournon Légat du S. Siège à la Chine.  
Le paragraphe 32. de la *Réponse de MM. des Missions Etrangères à la protestation des Jésuites*, a pour titre : *Preuves que les Jésuites sont les véritables auteurs de tous les mauvais traitemens que M. le Cardinal de*

des J  
Tournon a  
ceux qu'il s  
parmi ces  
Cardinal de  
Lettre où il  
Jésuites &  
tées dans l  
tres Missions  
Lettre est é  
Conon, qu  
les Jésuites  
des larmes t  
pour la Reli  
perte qu'il  
de la perséc  
ces larmes d  
qu'il est plu  
naire, que  
tout ensemb  
Mais conso  
erouve, là s  
sons avec jo  
qui souffren  
pour la ju  
nous parler a  
nous représe  
tion? Certai  
nom de Je  
parce qu'il d  
l'Evangile,  
aucune sorte  
combat gé  
du vrai Die  
semble & de  
les paroles  
Le Légat  
chent de c

*des Jésuites. XVII. siècle. 269*

*Tournon a soufferts dans la Chine & de tous ceux qu'il souffre encore à Macao. On trouve parmi ces preuves le témoignage de M. le Cardinal de Tournon lui-même, dans une Lettre où il rapporte une partie des excès des Jésuites & des persécutions qu'ils ont suscitées dans la Chine aux Evêques & aux autres Missionnaires de différens Ordres. Cette Lettre est écrite à M. Maigrot, Evêque de Conon, qui étoit pour lors prisonnier chez les Jésuites. » Il est juste, dit-il, de verser des larmes sur un Evêque qui est prisonnier pour la Religion, non pas tant à cause de la perte qu'il souffre de sa liberté, qu'à cause de la persécution qu'on fait à l'Eglise ; & ces larmes doivent être d'autant plus ameres, qu'il est plus surprenant & plus extraordinaire, que ce soit des Religieux qui soient tout ensemble & ses accusateurs & ses geoliers. Mais consolez vous, où le saint Esprit se trouve, là se trouve la liberté ; & nous lions avec joie, que ceux-là sont bienheureux, qui souffrent persécution pour la vérité & pour la justice. Comment donc pourrions nous parler avec douleur de ce que l'Evangile nous représente comme un sujet de consolation ? Certainement celui-là souffre pour le nom de Jesus, qu'on couvre d'opprobres, parce qu'il défend la gloire & la pureté de l'Evangile, & parce que sans s'effraier en aucune sorte des peines ni des injures, il combat généreusement pour venger le culte du vrai Dieu, & pour l'affranchir tout ensemble & de la turpitude des superstitions & des paroles du mensonge. »*

*Le Légat dit ensuite que les Jésuites tâchent de couvrir leurs passions & les déré-*

270 Art. XXII. *Morale Pratique*

glements de leur conduite , par l'artifice & la violence ; qu'ils donnent au mal le nom de bien , & au mensonge celui de vérité. » Leur extravagance , ajoute-t-il , ne sera-t-elle pas confondue ? Avec des personnes de ce caractère il faut vaincre par la patience. Y a-t-il quelqu'un , quoique revêtu d'autorité , qui puisse les avertir de leurs désordres , sans qu'aussitôt ils le regardent comme leur ennemi , & dès-là comme un homme condamnable ? . . J'envie le sort du Catéchiste Jean , à qui les Missionnaires ont tant d'obligation pour les services qu'il leur rend depuis longtemps. C'est à cause de moi , & comme à ma place , qu'il a été emprisonné avec vous , afin qu'en sa personne j'eusse part à l'injure qui vous est faite , quoique je n'en aie pas à votre mérite. J'apprens avec un extrême plaisir qu'il souffre courageusement ; & je ne doute pas que ce ne soit votre exemple qui l'anime , puisqu'il y a peu de Néophytes dans cette Mission qui soient aussi fermes qu'il seroit à désirer. Je lealue tendrement en Jésus-Christ , & je le recommande à votre charité. Du reste , prenez courage en notre Seigneur , & cherchez votre force dans sa vertu toute-puissante ; car je crains que plusieurs autres tribulations encore plus grandes ne vous attendent , sur-tout étant , comme vous êtes , privé de tout secours humain , [ chez les Jésuites ] au milieu de tant d'amertumes. Mais vous n'êtes pas un enfant flotant & agité , qui soit capable de se laisser emporter à tous les vents de doctrine par la malice des hommes , & par leur adresse à engager dans l'erreur. Toute notre confiance est donc en Dieu par Jésus-Christ ,

*des J*  
que j'esp  
cence & l  
délivrés d  
sions qu'il  
suite. Le  
nous y co  
de mon co  
mes prier  
soient pa  
embraille  
té fratern  
Les Jés  
de misère  
Cardinal  
la Chine  
étoient ar  
de ce sain  
pôt dans  
qu'il avoi  
parent  
de la lég  
lettres qu  
dans l'el  
leurs exc  
quer pou  
anciens  
arrachés  
Clément  
parut ind  
une just  
surent l  
& gagne  
sens les  
Rome.

Nous

*des Jésuites. XVII. Siècle. 271*

que j'espère qui vous conservera & l'innocence & la vie : de même qu'il nous a déjà délivrés de tant de périls, & nous nous confions qu'il nous en délivrera encore dans la suite. Le soin que vous avez de prier pour nous y contribuera aussi. Je ne cesserai point de mon côté, de me souvenir de vous dans mes prières, quelque méprisables qu'elles soient par ma foiblesse : cependant je vous embrasse ici dans le saint baiser de la charité fraternelle.

Les Jésuites non contents d'avoir fait périr de misère dans leur propre maison, M. le Cardinal de Tournon, & d'avoir banni de la Chine tous les Missionnaires qui lui étoient attachés, vinrent s'emparer du corps de ce saint Cardinal qu'on avoit mis en dépôt dans une maison qui lui appartenoit & qu'il avoit laissée à la *Propagande*. Ils s'emparèrent en même-tems de tous les papiers de la légation, & d'un grand nombre de lettres qui avoient été écrites au Légat, dans l'espérance d'aneantir les preuves de leurs excès. Ils firent en même-tems embarquer pour la côte de Coromandel, deux anciens Missionnaires qui avoient été fort attachés au Cardinal de Tournon. Le Pape Clément XI aiant appris cette violence, en parut indigné, & témoigna vouloir en faire une justice exemplaire. Mais les Jésuites sçurent bien apaiser l'esprit du saint Pere, & gagner par leurs flatteries & par leurs présents les principaux Officiers de la Cour de Rome.

XV.

Nous parlerons dans l'article xxxv. des  
M iij

XLVI.

Les Jésuites s'emparent des papiers & du corps de ce Légat que les mauvais traitemens avoient fait mourir.

XLVII.  
Morale Pra-



lique des Jé-  
suites par rap-  
port à la ca-  
lomie.

## 272 Art. XXII. *Morale Pratique*

principes que les Jésuites ont sur la calomnie. Ils n'ont pas manqué de les mettre en pratique, à l'égard de tous ceux qu'ils croioient ennemis de leur Société. Il n'y a point de crimes qu'ils ne leur aient imputés. On en voit une partie dans le huitième volume de la *Morale Pratique*, où l'on s'attache à détruire ces calomnies. On y trouve entre autres la réfutation de l'Assemblée fabuleuse de Bourg-Fontaine. Voici ce qu'en dit M. Pascal dans la seizième Provinciale en parlant des excès du Pere Meynier. « Il n'a pas suffi aux Jésuites d'imputer à l'Auteur de la *Fréquente Communion* & aux Filles du saint Sacrement, de ne pas croire le très-saint Sacrement. Il a fallu pour satisfaire leur passion, qu'ils les aient accusés enfin d'avoir renoncé à Jesus-Christ & à leur baptême. Ce ne sont pas là, mes Peres, des contes en l'air comme les vôtres; ce sont les funestes emportemens par où vous avez comblé la mesure de vos calomnies. Une si insigne fausseté n'eût pas été en des mains dignes de la soutenir, en demeurant en celles de votre bon ami Filleau, par qui vous l'avez fait naître. Votre Société se l'est attribuée ouvertement, & votre P. Meynier vient de soutenir *comme une vérité certaine* que Port-Royal forme une cabale secrète depuis trente-cinq ans, dont M. de saint Cyran & M. d'Ipre ont été les Chefs, pour ruiner le *Mystere de l'Incarnation*, faire passer l'*Evangile* pour une *histoire apocryphe*, exterminer la *Religion Chrétienne*, & élever le *Déisme* sur les ruines du *Christianisme*. Est-ce là tout, mes Peres? Serez-vous satisfaits si l'on croit tout cela de ceux

des Jé-  
que vous h-  
elle enfin a-  
honneur, n-  
sont dans  
Geneve, d-  
core à tous  
quoique h-  
vous leur in-  
» Mais  
sur votre se-  
parence de  
traditions  
qui ne préc-  
la pureté d-  
du Baptêm-  
à l'Evangil-  
ra, mes P-  
mes, misér-  
extermité d-  
nécessairem-  
ne croien-  
vous passie-  
l'omniatou-  
donc, me-  
que de mé-  
cette Asser-  
& avoir d-  
qui y fut  
tienne. Ne  
dites y ave-  
mez celu-  
A. que v-  
nauld, p-  
n'avoit al-  
que vous  
bon ami  
nu. Vous

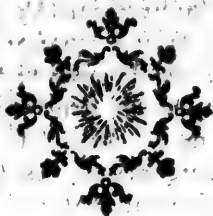
que vous haïssez ? Votre animosité seroit-elle enfin assouvie , si vous les aviez mis en horreur , non - seulement à tous ceux qui sont dans l'Eglise , par l'intelligence avec Geneve , dont vous les accusez , mais encore à tous ceux qui croient en Jesus-Christ, quoique hors l'Eglise , par le *Déisme* que vous leur imputez ? »

» Mais à qui prétendez-vous persuader sur votre seule parole , sans la moindre apparence de preuve , & avec toutes les contradictions imaginables , que des Prêtres qui ne prêchent que la grace de Jesus Christ, la pureté de l'Evangile , & les obligations du Baptême , ont renoncé à leur baptême , à l'Evangile & à Jesus Christ ? Qui le croira , mes Peres ? Le croiez-vous vous-mêmes , misérables que vous êtes ? Et à quelle extrémité êtes-vous réduits , puisqu'il faut nécessairement ou que vous prouviez qu'ils ne croient pas en Jesus-Christ , ou que vous passiez pour les plus abandonnés calomniateurs qui furent jamais. Prouvez le donc , mes Peres. Nommez cet *Ecclesiastique de mérite* que vous dites avoir assisté à cette Assemblée de Bourg-Fontaine en 1621. & avoir découvert à votre Filleau le dessein qui y fut pris de détruire la Religion Chrétienne. Nommez ces six personnes que vous dites y avoir formé cette conspiration. Nommez celui qui est désigné par ces lettres A. A. que vous dites n'être pas Antoine Arnould , parce qu'il vous a convaincus qu'il n'avoit alors que neuf ans , mais un autre que vous dites être encore en vie , & trop bon ami de M. Arnould pour lui être inconnu. Vous le connoissez donc , mes Peres ,

274 Art. XXIII. *Morale Pratique.*

& par conséquent si vous n'êtes vous mêmes sans Religion, vous êtes obligés de déferer cet impie au Roi & au Parlement pour le faire punir comme il le mérite. Il faut parler, mes Peres, il faut le nommer, ou souffrir la confusion de n'être plus regardés que comme des menteurs indignes d'être jamais crus. C'est en cette maniere que le bon Pere Valerien nous a appris qu'il falloit mettre à la gêne & pousser à bout de tels imposteurs. Votre silence là-dessus sera une plainte & entière conviction de cette calomnie diabolique. Les plus aveugles de vos amis seront contraints d'avouer que ce ne sera point un effet de votre vertu, mais de votre impuissance. »

Nous nous contentons d'avoir touché ici succinctement ce point de la Morale Pratique des Jésuites, qui regarde la calomnie. Nous y reviendrons, comme nous l'avons dit, dans l'article xxxv. où il trouvera sa place naturelle.



A R

*Disputes  
Saintes  
ces de  
veau  
Requie  
occasio*

O Na r  
une r  
les Jésuites  
commun  
ture Saint  
traduire d  
également  
Offices de  
beaucoup  
répandre l  
& leur d  
la Religio  
sur ce po  
Peres, q  
ter à la l  
qu'ils inf  
dans une  
le diable  
ture. Da  
Chrétiens  
méditatio

## ARTICLE XXIII.

*Disputes sur la lecture de l'Ecriture Sainte, & la traduction des Offices de l'Eglise. Version du Nouveau Testament imprimée à Mons. Requête présentée au Roi à cette occasion.*

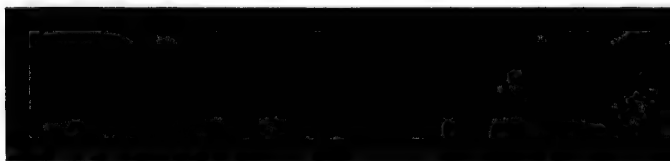
### I.

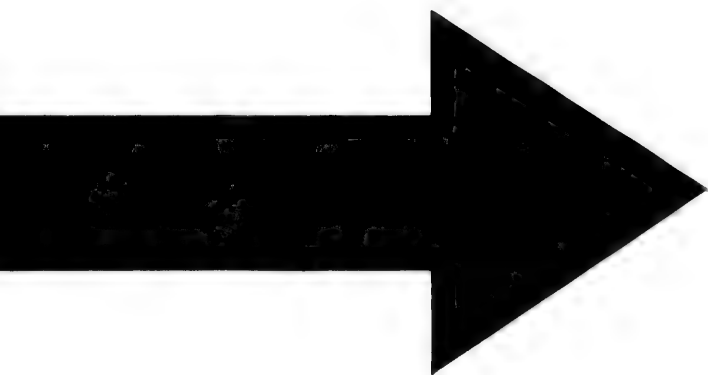
ON a recueilli dans des Ouvrages célèbres une multitude de passages dans lesquels les Jésuites entreprennent d'établir que le commun des fidèles ne doit point lire l'Ecriture Sainte, & qu'ainsi on ne doit point la traduire dans des langues vulgaires. Ils sont également ennemis de la traduction des Offices de l'Eglise, & ils ont généralement beaucoup d'opposition à tout ce qui pourroit répandre la lumière dans l'esprit des fidèles, & leur donner une connoissance solide de la Religion. Les Jésuites se trouvent encore sur ce point entièrement opposés aux saints Peres, qui ne pouvoient se lasser d'exhorter à la lecture des Livres saints les fidèles qu'ils instruisoient. Saint Chrysostôme dit dans une de ses Homélies, qu'il n'y a que le diable qui puisse détourner de cette lecture. Dans les beaux siècles de l'Eglise les Chrétiens trouvoient leurs délices dans la méditation de l'Ecriture, & ils en faisoient

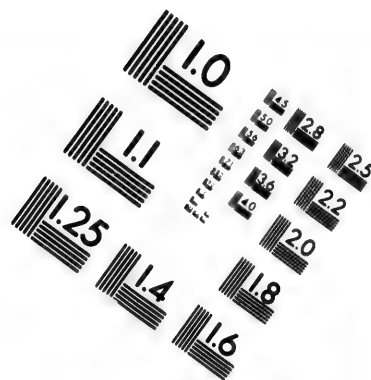
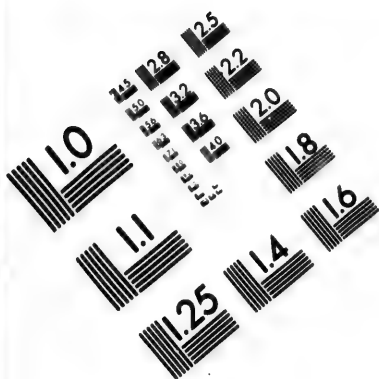
Mvj,

### I.

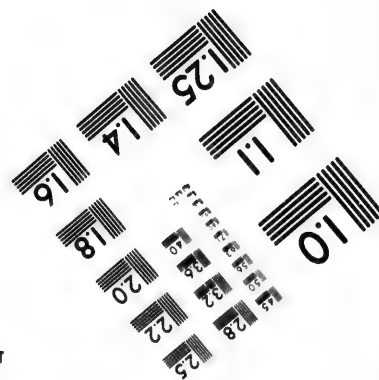
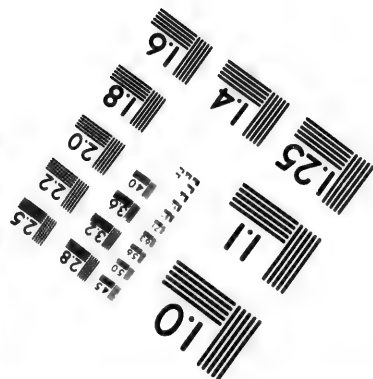
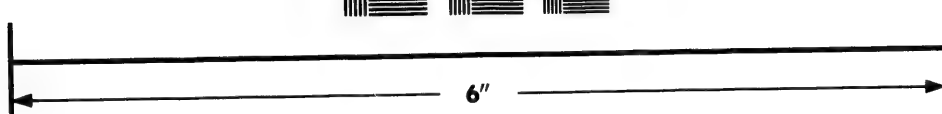
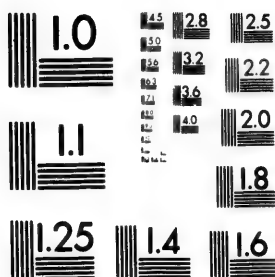
Maximes des Jésuites sur la lecture de l'Ecriture. Combien elles sont contraires à celles des saints Peres.







# IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic  
Sciences  
Corporation

23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503

14  
16  
18  
20  
22  
25  
28  
32  
36  
40

01  
02  
03  
04  
05  
06  
07  
08  
09  
10



276 Art. XXIII. *Disp. sur la lecture*  
leur nourriture continuelle. Les Pasteurs  
l'expliquoient dans les Assemblées & recom-  
mandoient aux fidèles de la lire assiduellement  
dans leurs maisons, & de la faire apprendre  
à leurs enfans. Ce que nous savons des mœurs  
des Chrétiens de ces heureux tems, fait voir  
avec quel avantage ils suivoient en cela les  
avis de leurs Pasteurs.

II.  
Comment  
l'ignorance  
s'est introdui-  
te dans l'E-  
glise.

Nous avons vû dans toute la suite de  
l'Histoire, comment une pratique différente  
s'est insensiblement introduite dans l'Eglise.  
La dépravation des mœurs des Chrétiens,  
& ensuite les révolutions causées par les ir-  
ruptions des Barbares, qui depuis le sixiè-  
me siècle ont causé dans tout l'Occident  
un changement universel qui a rendu les  
études très-difficiles, ont peu à peu intro-  
duit l'ignorance & ont fait négliger l'étude  
de l'Ecriture sainte. La langue Latine aiant  
cessé d'être en usage par l'introduction des  
langues de ces nouveaux peuples, les sim-  
ples Fidèles n'ont plus été en état d'entendre  
ni la traduction Latine de l'Ecriture répan-  
due dans toute l'Eglise, ni les Offices Di-  
vins qui ont continué d'être célébrés en  
Latin. Le grand nombre même des Ecclé-  
siastiques privés de la plupart des secours  
nécessaires pour faire des études solides, ne  
pouvoient qu'avec beaucoup de peine par-  
venir à un degré de lumière qui étoit très-  
commun dans les siècles qui avoient pré-  
cédé. Néanmoins il se trouvoit encore dans  
ces siècles d'ignorance, des personnes qui  
travailloient avec zèle à faire connoître l'E-  
criture sainte aux Chrétiens. C'est ce que  
prouve évidemment un grand nombre de  
traductions qu'on en a faites alors dans tou-

de  
tes l  
la B  
l'Or  
dans  
prof  
pour  
l'Ecr  
delle  
somp  
prop  
Carth  
duct  
qu'il  
le ju  
cauti  
born  
d'av  
instr  
princ  
te. E  
oppo  
ques  
faux  
quan  
par-t  
Fleur  
toute  
pas c  
& in  
que  
qu'on  
C'e  
faite  
font  
Ces  
gmen  
la pr

*de l'Ecriture Ste. XVII. siècle. 277*

tes les langues. On en trouve le détail dans la Bibliothèque Sacrée du Pere le Long de l'Oratoire. Les Hérétiques qui se sont élevés dans le quinzième & le seizième siècle, ont profité de l'ignorance où étoient les peuples pour semer leurs erreurs. Ils ont corrompu l'Ecriture Sainte par leurs traductions infidèles, & ont inspiré à tout le monde la présomption de pouvoir l'interpréter selon son propre sens. C'est ce qui a obligé plusieurs Catholiques à être en garde contre les traductions des Protestans, & contre l'audace qu'ils ont eue de rendre chaque particulier le juge du sens de l'Ecriture. Une telle précaution auroit été très-louable si l'on s'y fût borné ; mais on l'a portée jusqu'au point d'avoir pour suspect tout ce qui tendoit à instruire les fidèles de leur Religion, & principalement la lecture de l'Ecriture sainte. Etoient-ce donc les ténèbres qu'il falloit opposer aux lueurs trompeuses des Hérétiques ? Ne devoit-on pas plutôt dissiper le faux jour qu'ils annonçoient, en s'appliquant à éclairer les fidèles, & à répandre par-tout la lumière ? Graces à Dieu, dit M. Fleuri, la Religion Chrétienne a été mise à toute épreuve, & elle ne craint que de n'être pas connue. Ainsi c'étoit une politique fautive & injurieuse à la Religion, de prétendre que pour la conserver il falloit empêcher qu'on ne s'en instruisit solidement.

C'est pourtant dans cet esprit qu'ont été faites les règles touchant les Livres, qui sont jointes à l'Index des Livres défendus. Ces règles sont de Pie I V. & ont été augmentées par Sixte V. Elles sont l'origine de la pratique où l'on est dans toute l'Italie de

III.  
Ce qu'il faut  
penser des  
règles de  
l'Index

278 Art. XXIII. *Disp. sur la lecture*  
 ne point laisser lire l'Ecriture en langue vul-  
 gaire sans une permission particuliere , qu'il  
 n'est en usage ni de demander ni d'accorder.  
 On se sert aussi de ces règles pour empêcher  
 qu'on n'imprime les traductions des Offices  
 Divins. C'est-là le plus fort argument des  
 Jésuites & de tous ceux qui pensent comme  
 eux. Mais qui oseroit soutenir que ces règles  
 sont une Loi de l'Eglise ? Peut-on ignorer  
 que l'on y déroge en plusieurs points dans  
 les pais mêmes où l'on est le plus aveuglé-  
 ment soumis à tout ce qui vient de Rome ?  
 Ces règles défendent la lecture des Livres  
 de controverse sans permission ; elles défen-  
 dent de se servir des traductions des parties  
 même de l'Ecriture, telles que le Pseauteur ;  
 & par rapport à tous ces Livres , elles ôtent  
 aux Evêques le pouvoir d'accorder des per-  
 missions de les lire , & le réservent unique-  
 ment à l'Inquisition Romaine. Il n'y a néan-  
 moins aucun pais où on ne lise les Livres  
 de controverse & le Pseauteur sans avoir be-  
 soin de permission ; & il n'y en a aucun où  
 par rapport aux Livres pour lesquels on croit  
 devoir demander la permission , l'Evêquene  
 se cr en droit de la donner sans avoir  
 égar la défense de la quatrième règle,  
 qui est si injurieuse à l'Episcopat. Puis donc  
 qu'on déroge en plusieurs manieres à ces  
 règles , pourquoi seroient-elles regardées  
 comme étant encore en vigueur , par rap-  
 port à la défense de lire sans permission l'E-  
 criture sainte ?

IV.  
 Motif qui a  
 fait établir  
 ces règles.

La crainte que les fidèles ne fussent séduits  
 par les traductions des Hérétiques , a été le  
 prétexte dont on s'est servi pour établir les  
 règles de l'Index. Mais il y avoit des moiens

plus propres à remédier à cet inconvénient. On peut dire que depuis long-tems ce prétexte même ne subsiste plus. Il y a des traductions de l'Ecriture sainte qui sont très-pures & très-fidèles. Et bien loin de favoriser les entreprises des Calvinistes, en portant les fidèles à lire l'Ecriture, on leve au contraire un des plus grands obstacles à leur réunion, en leur montrant qu'il est faux que l'Eglise Catholique ne permette pas cette lecture. Il peut sans doute arriver qu'encore aujourd'hui il y ait des personnes qui abusent de l'Ecriture. Mais ne peut-on pas abuser des meilleures choses : & n'en abuse-t-on pas tous les jours ? Combien de personnes abusent des Sacremens, de l'assistance à la Messe ? Les interdit-on généralement à cause de cet abus ? Non sans doute : mais on instruit & on apprend à en bien user. On doit à plus forte raison faire la même chose à l'égard de la lecture de l'Ecriture Sainte.

II.

Il est à propos d'exposer ici les raisons qui portent les Jésuites à avoir de l'éloignement pour tout ce qui peut contribuer à l'instruction solide des fidèles. On peut dire que tout les y porte, leur politique, leur dogme, leur Morale. Leur politique demande qu'on ne soit pas instruit à fond de la Religion. Un homme qui le seroit, auroit bien-tôt aperçu leurs erreurs, & n'auroit garde de leur donner sa confiance. Le même intérêt veut qu'on ne lise point l'Ecriture Sainte où l'on trouve un corps de Religion si différent de celui qu'ils veulent introduire. Leurs

V.  
Raisons  
qu'ont les Jésuites de favoriser l'ignorance.

lecture  
que vul-  
e, qu'il  
accorder.  
empêcher  
s Offices  
nent des  
t comme  
es règles  
ignorer  
nts dans  
aveuglé-  
Rome ?  
s Livres  
s défens  
s parties  
crautier ;  
es ôtent  
des per-  
unique-  
a néan-  
s Livres  
voir be-  
ucun où  
on croit  
équence  
s avoir  
e règle,  
is donc  
s à ces  
gardées  
ar rap-  
on l'E-  
séduire  
a été le  
blir les  
moiens

280 Art. XXIII. *Disp. sur la lecture*  
 principes, favorisent également l'ignorance.  
 En effet comment pourroit-il être utile de  
 travailler à faire croître ses lumieres, puis-  
 que selon leur doctrine, on n'est obligé de  
 pratiquer que ce que l'on sçait, & que  
 Dieu ne punira pas les hommes pour avoir  
 violé des préceptes qu'ils n'auront pas con-  
 nus ? Quelques-uns de ceux qui ont le plus  
 pénétré leurs principes, comme le Cardinal  
 Sfondrate, ont poussé les choses si loin,  
 qu'ils ont regardé comme une faveur pour de  
 certains hommes d'avoir ignoré qu'il y a un  
 Dieu. A combien plus forte raison sera-t-il  
 vrai, selon eux, que l'ignorance des devoirs  
 de la vie Chrétienne pourra avoir ses avan-  
 tages ? Enfin l'idée que leur Morale donne  
 de la vie Chrétienne, ne doit pas beaucoup  
 porter à méditer les Ecritures. On n'a pas  
 besoin de grande instruction pour une Re-  
 ligion qui se borne à un culte extérieur,  
 qui n'occupe que des intervalles très-peu  
 fréquens dans le cours de la vie ; & il suffit  
 de connoître d'une maniere superficielle un  
 Dieu qu'on n'est jamais obligé d'aimer.  
 D'ailleurs l'ignorance de la Religion est  
 très-propre à introduire dans l'Eglise l'obéis-  
 sance aveugle à tout ce qui vient de Rome,  
 & à lui donner lieu par-là d'exercer libre-  
 ment cette domination despotique qu'elle a  
 si fort à cœur, & que les Jésuites aiment,  
 parce qu'ils sçavent les moiens d'en tourner  
 les effets à l'avantage de leur doctrine.

### III.

VI. MM. de Port - Roial ont combattu ces  
 Comment faux principes par des Ouvrages solides. Ils  
 MM. de Port-

*de l'Ecriture Ste. XVII. siècle. 281*

ont travaillé toute leur vie à répandre partout la lumière, & à procurer aux fidèles toutes sortes de moïens de s'instruire à fond de la Religion. Ils ont enrichi l'Eglise de plusieurs excellentes traductions, tant de l'Ecriture Sainte, que des Livres des saints Peres qui peuvent en faciliter l'intelligence. M. de Sacy entreprit & acheva la traduction de la Bible entière pendant le tems qu'il fut prisonnier à la Bastille. On a joint ensuite à cette traduction d'excellentes explications, où l'on a recueilli ce qu'il y a de plus utile dans les Ouvrages des Peres. M. de Sacy est Auteur de quelques-unes de ces explications : les autres sont de M. du Fossé & d'autres personnes liées à Port-Royal. Ces hommes pleins de zèle & de lumière ont aussi enrichi la France de plusieurs Traductions des Pseaumes & des Offices de l'Eglise, & de plusieurs Livres propres à faire entrer dans l'esprit des Divins Offices, & à y faire assister avec fruit. On sçait, par exemple, quel fruit ont produit les Heures de Port-Royal, & avec quel empressement les fidèles de tout état ont voulu se les procurer. Voici ce qu'en dit un grand Evêque de nos jours, en parlant à un Prélat dévoué aux Jésuites, & ancien Jésuite lui-même, qui les avoit condamnées. « Jamais livre n'a été plus universellement applaudi. Depuis 80 ans qu'il parut pour la première fois, combien les Editions en ont-elles été multipliées ? qui pourroit faire l'énumération des personnes de tout état qui l'ont recherché avec empressement ? Les Jésuites se sont déchaînés, comme ils font contre tout ce qu'il y a de bon. Mais leurs clameurs ont été mé-

Royal ont combattu les principes des Jésuites.

3. Lettre de M. Colbert Evêque de Montpellier à M. de Mars.

282 Art. XXIII. *Disp. sur la lecture*  
prises : & le Livre est aussi estimé & recher-  
ché après 80 ans , que le premier jour qu'il  
parut. Maintenant vous croiez qu'en prêtant  
votre nom aux Jésuites , vous ferez tomber  
un ouvrage qui en a fait tomber tant d'au-  
tres. Non , M. vous ne remporterez de ce  
combat que la confusion que méritent ceux  
qui se prêtent à la calomnie. »

Les Théologiens de Port-Royal ont fait  
plus. Ils ont pris la défense de la pratique  
de lire l'Ecriture Sainte, que les Jésuites ou  
gens animés de leur esprit s'efforçoient de  
décrier , & de mettre au nombre des pré-  
tendues nouveautés que Port-Royal avoit  
introduites. M. Arnauld a fait contre M.  
Mallet le Livre de la *Lecture de l'Ecriture*  
*Sainte* , imprimé en 1680. Il a fait en 1683  
la défense des versions de l'Ecriture , des  
Offices de l'Eglise & des Ouvrages des Pe-  
res , & en particulier de la traduction du  
Breviaire. Cette traduction étoit de M. le  
Tourneux , si connu par son excellent Livre  
de l'Année Chrétienne. M. Arnauld avoit  
travaillé dès 1661. à la justification de la  
traduction du Missel , par M. Voisin. Ce  
Docteur nous apprend quels moïens on mit  
en usage pour faire condamner cette tra-  
duction. Le Cardinal Mazarin eut recours  
pour cela à une insigne fourberie. » Il avoit  
besoin de détourner le Pape de prendre con-  
tre lui les intérêts du Cardinal de Retz ; &  
pour se faire un mérite auprès de ce Pape ,  
il fit donner avis à Rome qu'il avoit dé-  
couvert ( ce qui étoit une fausseté manifeste )  
qu'on n'avoit traduit la Messe en François  
que dans le dessein de faire dire la Messe  
en langue vulgaire ; mais que sans événement

*Lettre 316.*  
 *tome IV.*

ce dessein qui étoit encore bien caché, il empêcheroit bien que cela ne fût; parce qu'il feroit en sorte par le pouvoir qu'il avoit dans le Clergé, que l'Assemblée générale qui se tenoit alors condamner cette traduction. La Cour de Rome donna dans le panneau. On le remercia de son avis, & on lui promit merveille, pourvu qu'il fit avorter le dessein de dire la Messe en François. Il y travailla selon le plan qu'il en avoit fait. L'Assemblée qui se tenoit depuis six mois sans avoir trouvé à redire à la traduction du Missel, quoique M. Voisin lent en eût parlé, ne pensa à la condamner qu'après en avoir été sollicitée au nom du Cardinal Mazarin par Ondedi Evêque de Fréjus, qui étoit le Courtier de la vente des bénéfices pour ce Cardinal. Mais quel fut le succès de cette condamnation? Les Grands-Vicaires du Cardinal de Retz, qui avoient approuvé la traduction du Missel, s'y opposèrent par une Ordonnance affichée & publiée dans toutes les Paroisses de Paris; & la traduction du Missel s'est toujours vendue, & imprimée depuis plusieurs fois. Et ainsi la Cour de France se mocqua de celle de Rome, & aiant obtenu du Pape Alexandre VII. qu'il ne s'intéresseroit point pour le Cardinal de Retz, elle le paia en feuilles de chêne. »

Le même Docteur dans ses difficultés à M. Steyaert, sur-tout dans la cinquième partie, a détruit pleinement l'avantage qu'on prétendoit tirer des règles de l'*Index* pour ôter l'Ecriture Sainte des mains du peuple, & il fait voir clairement dans la neuvième partie de ce même Ouvrage, combien on doit avoir peu d'égard aux défenses de lire cer-



284 Art. XXIII. *Disp. sur la lecture*  
rains Livres , qui partent de l'Inquisition  
Romaine. Il prouve qu'on semble avoir en-  
trepris de sacrifier & l'utilité des Fidèles &  
l'honneur de la Religion , au dessein d'éten-  
dre la juridiction de la Cour de Rome au delà  
de toutes sortes de bornes , même de celles  
que la raison & l'équité doivent prescrire à  
tous les hommes. Enfin MM. de Port-Royal  
ont établi des maximes solides pour pré-  
cautionner les Fidèles contre l'abus que les  
Supérieurs Ecclésiastiques font de leur au-  
torité, en l'employant à ôter des mains des  
Fidèles des Livres capables de les instruire &  
de les précautionner contre la séduction.  
Cette instruction étoit d'autant plus néces-  
saire à l'Eglise , que depuis ce tems-là l'abus  
dont on se plaignoit est devenu beaucoup  
plus fréquent ; & que c'est une des plus  
grandes tentations auxquelles soient exposées  
les personnes timides & d'une conscience  
foible. Cette matiere est encore traitée dans  
les difficultés à M. Sneyaert.

VII.  
Succès des  
travaux de  
MM. de Port-  
Royal sur la  
lecture de l'E-  
criture Sain-  
te.

Les travaux de MM. de Port Royal ont  
eu un merveilleux succès. La vérité a enfin  
prévalu , du moins en France ; & néan-  
moins ceux qui l'ont fait triompher sont  
demeurés dans l'oppression. La lecture de  
l'Ecriture Sainte & celle des Offices de l'E-  
glise traduits y a été si généralement re-  
gardée comme utile , que Louis XIV. fit  
imprimer à ses dépens plus de vingt mille  
Nouveaux Testamens & Psautiers , & des  
ordinaires de la Messe traduits , pour les  
distribuer aux nouveaux convertis , afin de  
les affermir dans la vérité & de les désabuser  
du préjugé qu'on leur avoit inspiré dans  
leur Secte , que l'Eglise Catholique interdi-

'de l  
soit à  
& q  
Offic  
Le g  
fort  
gés d  
donn  
plicat  
ont f  
Mais  
Testa  
le No  
jours.  
l'Egli  
sur la  
rappo  
Franc  
1720  
& int  
de vo  
sor à  
ausqu  
sur ce  
l'espr  
Ecrits  
tant d  
tion d  
te que  
tant e  
les Li  
du fen  
ne cé  
d'elle  
l'ardet

Le r  
marqu

*de l'Ecriture Ste. XVII. siècle. 185*

soit à ses enfans la lecture des Livres saints , & qu'elle leur envioit l'intelligence des Offices auxquels elle les obligeoit d'assister. Le goût de la lecture de l'Ecriture Sainte a si fort prévalu , que les Jésuites ont été obligés de paroître y céder en France , & de donner eux-mêmes des traductions & des explications du Nouveau Testament , comme ont fait les Peres Bouhours & Lallemant. Mais dans la suite ils ont fait de l'Ancien Testament un Roman , & ils ont corrompu le Nouveau , comme nous le voyons de nos jours. Pour montrer combien ont été utiles à l'Eglise les travaux de MM. de Port-Royal sur la lecture de l'Ecriture Sainte , nous rapporterons ici ce que cent Evêques de France établissoient sur cette matiere en 1720. » L'Eglise , disoient-ils , dépositaire & interprète des Ecritures est bien éloignée de vouloir aujourd'hui cacher ce divin trésor à ses enfans : & les nouveaux Réunis auxquels on a voulu inspirer des préventions sur ce point , peuvent connoître quel est l'esprit de l'Eglise sur cette lecture , par les Ecrits des plus habiles Controversistes , par tant de versions imprimées avec l'approbation de plusieurs Evêques , & par la conduite que ceux de France ont gardée , en mettant entre les mains des nouveaux Convertis les Livres saints , que la libéralité & la piété du feu Roi leur faisoit distribuer. L'Eglise ne cédera pas aux Communions séparées d'elle l'avantage de marquer du zèle & de l'ardeur pour la lecture de l'Ecriture. »

I V.

Le renouvellement du goût que l'on a remarqué en France pour la lecture de l'Ecri-

*Corps de  
Doctrine de  
1720.*

VIII.  
Traduction  
du Nouveau

286 Art. XXIII. Traduc. du N. T.

Testament  
imprimée à  
Mons. Avec  
quelle appli-  
cation MM.  
de Port-Royal  
y ont travail-  
lé.

*Rel. de la  
Paix de Cle.  
IX. tom. I.*

ture Sainte, a sa source dans la Version du Nouveau Testament imprimée à Mons. On peut dire que les personnes les plus habiles du Royaume avoient travaillé à cet Ouvrage, dans un tems où ils jouissoient avec le plus de tranquillité de l'heureuse retraite qu'ils étoient allé chercher dans la solitude de Port-Royal des Champs, où ils ne pensoient qu'à se sanctifier eux-mêmes, en consacrant toutes leurs veilles & tout leur tems à la prière, à l'étude des Livres saints & aux exercices de la piété Chrétienne. Ils ne se proposèrent d'abord que de faire un essai, & de voir s'ils pourroient rendre dans la pureté de notre langue le texte de l'Evangile & des autres Livres du Nouveau Testament, sans s'éloigner de la lettre, & aussi sans tomber dans la bassesse & dans l'obscurité qui se rencontrent d'ordinaire dans les traductions littérales. Ils trouverent dans l'exécution cette entreprise encore plus difficile qu'elle ne leur avoit paru. Mais ils ne crurent pas néanmoins la devoir abandonner, & ils partagerent entre eux tous les Auteurs & tous les saints Peres qui ont travaillé sur le Nouveau Testament, & qui ont entrepris ou d'en exprimer exactement la lettre, ou d'en rendre le sens avec plus de soin. Ils se proposerent de les consulter tous pour choisir les sens les plus conformes à la tradition, & ainsi de ne point prendre d'autres guides dans l'intelligence des endroits obscurs & des sens indéterminés, que ceux-mêmes que l'Eglise prend pour expliquer aux Fidèles l'Ecriture Sainte.

IX.  
La persécution les obli-

Ils furent long-tems à travailler à cette traduction; & l'ayant enfin heureusement

imp  
ache  
tems  
d'exa  
vant  
vrag  
perce  
tion.  
M. l  
l'exa  
en la  
en ex  
qu'on  
celui  
emple  
propo  
les pl  
cution  
Mais  
de M  
avoie  
ses, l  
lieux  
rer le  
moins  
Paris  
les q  
d'un d  
que-t  
que  
étant  
se l'ex  
où ét  
ceux  
offrit  
le Do  
plus d  
un ch  
eux.

N. T.  
fon du  
ons. On  
habiles  
Ouvra-  
avec le  
retraite  
solitude  
ne pen-  
en con-  
eur tems  
es & aux  
ils ne se  
n'essai,  
dans la  
Evangile  
tament,  
ussi sans  
obscurité  
s les tra-  
dans l'e-  
s difficile  
s ne cru-  
donner,  
s Auteurs  
vaillé sur  
entrepris  
ette, ou  
n. Ils se  
pour choi-  
la tradi-  
d'autres  
roits ob-  
que ceux-  
expliquer  
er à cette  
eusement

*imprimée à Mons. XVII. siècle. 287*

achevée, ils résolurent de la laisser quel-  
tems, pour la revoir ensuite avec le plus  
d'exactitude qu'ils pourroient; le tems ser-  
vant extrêmement à découvrir dans les Ou-  
vrages, de certaines fautes dont on ne s'ap-  
perçoit pas dans la chaleur de la compo-  
sition. Cependant M. Arnauld le Docteur &  
M. le Maître son neveu, entreprirent de  
l'examiner en leur particulier. Le premier  
en la comparant avec le Grec, & le second  
en examinant si l'on avoit conservé auran-  
t qu'on avoit pu dans le style, le caractère de  
celui de l'Ecriture Sainte; & si l'on y avoit  
employé par-tout, comme ils se l'étoient  
proposé, les expressions les plus simples &  
les plus naturelles. Mais les diverses persé-  
cutions que les Jésuites suscitèrent contre la  
Maison de Port-Royal, contre la personne  
de M. Arnauld, & contre tous ceux qui  
avoient quelque liaison avec ces Religieu-  
ses, les ayant obligés de chercher en d'autres  
lieux des retraites plus sûres, & de se sépa-  
rer les uns des autres, ils ne purent, du  
moins la plupart d'entre eux, se rejoindre à  
Paris que vers l'année 1665. Ils y revirent  
les quatre Evangélistes dans une maison  
d'un de leurs amis, où ils demeurèrent quel-  
que-tems renfermés jusqu'en l'année 1666.  
que Madame la Duchesse de Longueville  
étant touchée des maux que causoit à l'Egli-  
se l'exaction des signatures, & de l'oppression  
où étoient les Religieuses de Port-Royal &  
ceux qui en avoient entrepris la défense,  
offrit un azile dans son Hôtel à M. Arnauld  
le Docteur & à M. Nicole, avec d'aurant  
plus de générosité, que c'étoit alors presque  
un crime d'avoir quelque commerce avec  
eux.

ge d'inter-  
rompre ce  
travail.

288 Art. XXIII. Traduc. du N. T.

X.  
L'Ouvrage  
est enfin  
achevé.

Il y avoit déjà quelques années que diverses personnes d'un fort grand mérite & dans l'Eglise & dans l'Etat, les pressoient de donner cette traduction au Public, comme la chose du monde qui pouvoit être la plus utile à l'Eglise, & contribuer le plus à l'édification des Fidèles. Ils s'en étoient toujours défendus par l'impuissance où ils étoient de la revoir avec toute l'exactitude que cet Ouvrage demandoit. Mais enfin se trouvant par la protection que cette Princesse leur donnoit, en quelque sorte à l'abri des insultes qu'ils eussent pû recevoir ailleurs de la part de leurs adversaires, ils prirent la résolution de donner une partie de leur tems à achever de la revoir, & quelques-uns de leurs amis travaillèrent de leur côté à obtenir de M. le Chancelier ( Segui ) un privilège pour la faire imprimer, l'ayant fait examiner auparavant par deux Docteurs de la Maison de Sorbonne, fort habiles, qui y avoient donné leur approbation.

XI.

Le P. Amelotte s'approprie ce travail, empêche que le Chancelier ne donne un privilège pour la traduction de MM. de Port-Royal, & ne peut réussir à faire recevoir la sienne comme faite par ordre du Clergé de France.

Mais le P. Amelotte de l'Oratoire qui étoit sur le point de faire paroître avec beaucoup d'éclat une traduction du Nouveau Testament sous son nom, employa tout le crédit qu'il avoit chez le Chancelier, où il en avoit effectivement beaucoup, pour l'empêcher d'accorder le privilège qu'on lui demandoit. C'est ce qui causa d'autant plus d'indignation à ceux qui s'étoient entremis pour faire avoir un privilège à MM. de Port-Royal, qu'on savoit que la traduction que le Pere Amelotte se proposoit de donner au public, n'étoit proprement que celle de ces Messieurs qu'il avoit déguisée, & où il avoit fait de petits changemens, ayant trouvé moien d'a-

voir

im  
voir  
étoit  
Laig  
tion  
de l'  
dema  
pris  
les E  
ment  
Amel  
ge, n  
Messi  
après  
de M  
l'anim  
avoien  
publié  
profité  
buer  
de pub  
de fair  
généra  
effet  
Assembl  
deux P  
l'avoien  
chevèq  
blée de  
de 166  
miere.  
Pere A  
trouvan  
les Pro  
rompit  
prises  
le Clerg  
publier  
To

s que di-  
mérite &  
pressoient  
e, comme  
re la plus  
us à l'édi-  
t toujours  
étoient de  
e cet Ou-  
ouvant par  
leur don-  
es insultes  
de la part  
la résolu-  
eur tems à  
es-uns de  
ré à obte-  
) un privi-  
nt fait exa-  
eurs de la  
les, qui y  
re qui étoit  
c beaucoup  
eau Testa-  
nt le crédit  
il en avoit  
l'empêcher  
demandoit.  
d'indigna-  
pour faire  
t - Royal,  
ue le Pere  
au public,  
s Messieurs  
voit fait de  
moien d'a-  
voit

voir une copie des quatre Evangiles, qui étoit entre les mains de M. le Marquis de Laigue. Il fit demander le reste de la traduction par M. Pinette Fondateur de la Maison de l'Institution de l'Oratoire où ce Marquis demouroit ; mais celui-ci qui avoit été surpris pour les Evangiles, ne le put être pour les Epîtres de saint Paul, & refusa absolument de les prêter. De sorte que le Pere Amelotte, comme on l'a vû par son ouvrage, ne put s'accommoder du travail de ces Messieurs que dans sa seconde Edition, après la publication du Nouveau Testament de Mons. Ce Pere, dont la prévention & l'animosité contre MM. de Port-Royal avoient assez éclaté dans les Ecrits qu'il avoit publiés contre eux, non content d'avoir profité de leur travail, prétendoit s'en attribuer toute la gloire ; & pour les empêcher de publier leur traduction, il tâcha en 1665 de faire approuver la sienne par l'Assemblée générale du Clergé qui se tenoit alors. En effet il n'oublia rien pour engager cette Assemblée à l'autoriser, en supposant que deux Prélats au nom de l'assemblée de 1655. l'avoient chargé d'y travailler. Mais M. l'Archevêque de Sens qui avoit présidé à l'assemblée de 1655. & qui présidoit encore à celle de 1665. ne se souvenant point que la première de ces assemblées eût fait choix du Pere Amelotte pour cette traduction, & n'en trouvant rien après bien des recherches dans les Procès-verbaux de l'assemblée de 1655. rompit toutes les mesures que ce Pere avoit prises pour faire adopter sa traduction par le Clergé de France. Il se vit donc réduit à publier ( en 1666 ) les quatre Evangelis-

290 Art. XXIII. Traduc. du N. T.

tes , qui étoit justement ce que M. de Laigue lui avoit prêté , & il les dédia à M. de Perefixe avec des éloges qui convenoient très-peu à la conduite que ce Prélat tenoit alors , laquelle avoit assurément bien peu de rapport à celle de saint Athanase & de saint Hilaire , auxquels il le comparoit.

XII.

M. de Saci  
l'un des prin-  
cipaux Au-  
teurs de cette  
traduction est  
fait prison-  
nier.

On avoit déjà en quelque façon prévenu le Pere Amelotte dans les Homélies de saint Chrysostôme , qu'on avoit publiées au commencement de l'année 1665 où l'on avoit inféré la traduction toute entière de l'Evangile de saint Matthieu faite par MM. de Port-Royal ; & cinq ou six de ces Messieurs avoient continué depuis à revoir les autres Evangiles , & tous les autres Livres du Nouveau Testament , avec la même exactitude qu'on avoit apporté la première fois , c'est-à-dire en conférant tout de nouveau leur traduction avec ce qu'ont dit tous les saints Peres & les meilleurs Auteurs qui ont expliqué le sens ou la lettre de ces Livres sacrés. Ceux qui n'avoient pas de retraite ordinaire à l'Hôtel de Longueville ne craignant point de s'exposer à la violence de leurs ennemis pour un Ouvrage qui devoit être si utile à l'Eglise , s'y rendoient assidûment ; de sorte que comme M. de Saci qui avoit la principale part à cette révision , venoit du Faubourg saint Antoine où il étoit logé , pour communiquer à M. Arnauld & à ces autres Messieurs la préface qui est à la tête de cette traduction , il fut arrêté avec M. Fontaine qui l'accompagnoit ordinairement , & ils furent menés quelques jours après prisonniers à la Bastille , où ils demeurèrent jusqu'à la paix de l'Eglise.

in  
U  
mèn  
qui  
qui  
prés  
qué  
qu'il  
de l  
pour  
batio  
Fran  
ces M  
d'env  
Louv  
pût fa  
en re  
des P  
de la  
avoir  
On ex  
jettée.  
Théol  
Cense  
traduc  
exacte  
de Na  
d'éloge  
& débi  
M. l'A  
lieu , d  
ensuite  
mois de  
en faire  
bre d'ex

V.

Un traitement si rigoureux, sans prétexte même apparent, à l'égard d'une personne qui n'avoit eu aucune part à tous les Ecrits qui avoient été publiés sur les contestations présentes, & qui s'étoit uniquement appliqué à des Ouvrages de piété, fit bien juger qu'il n'y avoit nulle grace à attendre du côté de la Cour, ni aucun privilège à espérer pour le Nouveau Testament, quelqu'Approbation qu'on eût d'ailleurs des Evêques de France, & des Docteurs de Sorbonne. Ainsi ces Messieurs crurent qu'ils feroient mieux d'envoyer leur traduction aux Docteurs de Louvain, afin que l'ayant examinée, on la pût faire approuver sur le témoignage qu'ils en rendroient, par les Ordinaires des villes des Pays-Bas, où l'on trouveroit à propos de la faire imprimer & de la débiter après en avoir obtenu un privilège du Roi d'Espagne. On exécuta la chose comme on l'avoit projetée. M. Pontanus Docteur & Professeur en Théologie de l'Université de Louvain, & Censeur Royal des Livres, examina cette traduction, & l'ayant trouvée tout-à-fait exacte & fidelle, l'approuva. M. l'Evêque de Namur l'approuva aussi avec beaucoup d'éloges. On choisit pour la faire imprimer & débiter Gaspard Migeot Libraire de Mons. M. l'Archevêque de Cambrai Ordinaire du lieu, donna sa permission, & l'on obtint ensuite le privilège du Roi d'Espagne au mois de Juillet 1666. Il fallut du tems pour en faire venir en France un aussi grand nombre d'exemplaires qu'on prévoyoit être néces-

Nij

XIII.  
La traduction est imprimée à Mons avec les approbations & privilege. Comment elle est reçue France.



292 Art. XXIII. Traduc. du N. T.

saïres pour satisfaire ceux qui attendoient cette traduction depuis long-tems. C'est ce qui fut cause qu'elle ne parut à Paris, comme on l'a déjà remarqué, que vers le mois d'Avril de l'année 1667. Elle y fut reçue avec un applaudissement incroïable & attira de grandes louanges à MM. de Port-Royal que l'on savoit en être les Auteurs. Les Jésuites pleins d'envie & de haine contre ces Théologiens, crurent devoir mettre tout en œuvre pour arrêter le bien que produisoit un Livre si généralement estimé; & voici les moïens qu'ils emploierent pour y réussir.

XIV.

On veut la faire imprimer en France. Mouvements que se donnent les Jésuites pour arrêter le privilège.

Le débit prodigieux qu'on faisoit de ce Livre, porta des personnes de la Cour à en demander un privilège au Roi, comme une récompense de leur service. Elles l'obtinrent du Roi, à condition que l'ouvrage seroit examiné par trois Docteurs, dont le Roi en nomma deux qui paroïssent devoir en juger équitablement. Et ce fut ce qui redoubla l'animosité des Jésuites contre cet Ouvrage. Ils appréhenderent que cet examen étant fait sans passion, n'achevât de confirmer tout le monde & le Roi même dans les impressions favorables qu'on avoit déjà de ce Livre, & qu'ensuite on ne pût refuser le privilège à ceux à qui Sa Majesté l'avoit promis: Ils crurent donc devoir empêcher cet examen, & s'employer à le faire tomber à d'autres Docteurs, qui leur étoient si dévoués, qu'un homme de bien ne craignoit point de représenter au Roi, que ç'auroit été plutôt fait de s'en remettre au jugement du Père Amelotte & du Père Annat. Le Roi fut touché de cette considération, & il voulut qu'ils fussent au moins contre:

imp  
balan  
cette  
les m  
rent  
ordin  
eit d  
qu'ils  
rans  
redou  
tent  
en ap  
tent  
avan  
sans n  
Ils  
me p  
charg  
Livres  
Comp  
& il  
ficiali  
re, d  
parlé  
portra  
Jésuit  
toit u  
pouvo  
Conf  
le Co  
mond  
facilit  
lui re  
séditi  
lice,  
imagi  
& les  
pour d

**N. T.**  
attendoient  
s. C'est ce  
aris, com-  
ers le mois  
fut reçue  
le & attira  
Port-Royal  
rs. Les Jé-  
contre ces  
tre tout en  
produisoit  
é; & voici  
ir y réussir.  
isoit de ce  
Cour à en  
comme une  
les l'obrin-  
ouvrage se-  
dant le Roi  
devoir en  
ce qui re-  
contre cet  
de cet exa-  
achevât de  
Roi même  
qu'on a voit  
on ne pût  
Sa Majesté  
devoir em-  
r à le faire  
leur étoient  
en ne crai-  
, que ç'au-  
re au juge-  
Pere Annat.  
ération, &  
ins contre;

*imprimé à Mons. XVII. siècle. 293*  
balancés par d'autres plus modérés. Comme  
cette précaution suffisoit pour faire avorter  
les mauvais desseins des Jésuites, ils juge-  
rent qu'il étoit remis d'user de leur artifice  
ordinaire, & qui leur réussit toujours, qui  
est de faire grand bruit contre les Livres  
qu'ils veulent rendre suspects parmi les igno-  
rans & les simples, afin d'engager ceux qui  
redoutent leur puissance & qui s'épouvan-  
tent par leurs clameurs, de faire au moins  
en apparence quelque chose pour les con-  
tenter, & pour leur donner ce misérable  
avantage de pouvoir dire, que ce n'est pas  
sans raison qu'ils ont crié.

Ils choisirent leur Pere Mainbourg com-  
me propre à exécuter leur dessein, & le  
chargerent de prêcher fortement contre le  
Livre. Des flétrissures reçues en servant la  
Compagnie, l'avoient déjà fait connoître,  
& il avoit été obligé par Sentence de l'Of-  
ficialité, de faire réparation en pleine Chai-  
re, de la maniere injurieuse dont il avoit  
parlé contre les Curés de Paris. Voici le  
portrait qu'un Auteur fort modéré fait de ce  
Jésuite dans un Ouvrage très-connu. » C'é-  
toit un homme fort singulier, & tel que le  
pouvoient désirer les plus envenimés de ses  
Confreres; qui avoit assez de naturel à faire  
le Comédien dans la Chaire, pour attirer le  
monde & se faire suivre; assez de feu & de  
facilité à parler, pour imposer au peuple &  
lui renverser l'esprit par des déclamations  
séditieuses; assez d'aveuglement & de ma-  
lice, pour trouver des défauts & des erreurs  
imaginaires dans les endroits les plus justes  
& les mieux autorisés; assez de hardiesse  
pour contrefaire l'habile homme, & parler

**XV.**  
Ils choisissent le Pere  
Mainbourg  
pour attaquer  
le Livre. Ca-  
ractère de ce  
Jésuite.

*Hist. de la  
Paix de Clé-  
ment IX. par  
M. Varet.*

294 Art. XXIII. Traduc. du N. T.

avec une témérité prodigieuse des choses dont il étoit le plus mal instruit ; assez d'impudence pour avancer sans rougir les plus noires impostures contre des personnes de mérite & d'une vie exemplaire ; & assez d'opiniâtreté & d'inflexibilité dans le mal , pour ne jamais reculer ni se repentir de sa malice , quelque confusion qui lui en revînt , & quelque claires que pussent être les preuves dont on l'accableroit. »

XVI.  
Sermons du  
P. Mainbourg  
contre la tra-  
duction de  
Mons. M Ar-  
nauld y ré-  
pond.

Le Pere Mainbourg commença à déclamer contre la traduction du Nouveau Testament de Mons , le Dimanche 28 Août fête de saint Augustin , dans l'Eglise des Jésuites de la rue saint Antoine , & promit de parler contre ce Livre dans tous les Sermons qu'il feroit jusqu'à la Toussaint. Il tint parole , & tâcha de persuader que cette traduction étoit remplie d'hérésies , qu'elle avoit été faite pour favoriser la Doctrine des Calvinistes , & que ceux qui la lisoient étoient excommuniés. Il alléguoit une multitude de passages , comme ayant été corrompus ou falsifiés. La plupart des Auditeurs n'étoient point en état de juger du fond de cette controverse : mais les bouffonneries & les emportemens du Prédicateur rendoient la cause fort suspecte dans l'esprit du plus grand nombre. On ne parloit dans tout Paris que de cette profanation de la parole de Dieu. Les personnes qui prenoient le moins de part aux contestations qui étoient entre les Jésuites & les Auteurs de cette traduction , ne pouvoient assez s'étonner de ce qu'on laissoit introduire dans l'Eglise un tel désordre. MM. Arnould & Nicole étoient à Berclairvaux visiter le tombeau de saint Ber-

imp  
nard  
M. A  
ses at  
requ  
ges  
dans  
les j  
trouv  
miere  
paroi  
aux  
Dése  
ment  
Pere  
claire  
que  
mon  
& pl  
des b  
men  
peu  
ses A  
role  
L'  
visite  
au su  
témo  
ce J  
ordre  
cher  
Mais  
voien  
vinre  
leurs  
donn  
tradu  
à M

*imprimé à Mons. XVII. siècle. 295*

nard , & M. de Saci étoit à la Bastille. Mais M. Arnauld aiant appris par les lettres de ses amis ce qui se passoit à Paris , & aiant reçu un mémoire exact de tous les passages que le Pere Mainbourg avoit repris dans ses premiers Sermons , il entreprit de les justifier , dans le lieu même où il se trouvoit pendant son voiage ; & dès la premiere semaine du mois d'Octobre , on vit paroître la premiere partie de la réponse aux Sermons de ce Jésuite sous ce titre : *Défense de la Traduction du Nouveau Testament imprimé à Mons contre les Sermons du Pere Mainbourg Jésuite.* On y découvroit si clairement sa mauvaise foi & ses calomnies , que tout autre que lui n'auroit plus osé se montrer. Mais il n'en devint que plus fier & plus emporté ; & au lieu de se corriger des bouffonneries qu'on lui avoit si justement reprochées , il s'y abandonna avec si peu de retenue , que quand il faisoit rire ses Auditeurs , il se félicitoit de tenir la parole qu'il avoit donnée , de ne pas ennuyer.

L'Archevêque de Paris au retour de ses visites recevant des plaintes de toutes parts au sujet des Sermons du Pere Mainbourg , témoigna ne point approuver les excès de ce Jésuite. Il dit même qu'il avoit donné ordre à un de ses Grands - Vicaires d'empêcher qu'il ne continuât ses déclamations. Mais les Jésuites savoient bien qu'ils n'avoient rien à craindre de ce Prélat. Ils vinrent même à bout de le mettre dans leurs intérêts , & de lui faire rendre une Ordonnance par laquelle il défendoit de lire la traduction du Nouveau Testament imprimée à Mons , sous ce seul prétexte qu'elle pa-

N iiii

XVII.

L'Archevêque de Paris rend une Ordonnance contre le Livre. M. Arnauld en fait voir les abus & les nullités.

296 Art. XXIII. Traduc. de N. T.

roissoit dans Paris sans sa permission & sans nom d'Auteur. Cette Ordonnance fut bientôt attaquée par un Ecrit où l'on en faisoit voir les *Abus* & les *Nullités*. On y prouve sur-tout que l'on a observé tout ce que les Conciles ordonnent pour l'impression des Livres. Avant que cet Ecrit parût, les Jésuites volant bien que la crainte d'encourir les censures de M. de Beaumont de Peresire n'empêcheroit point le débit du Livre qu'ils vouloient proscrire, & qu'ils savoient avoir l'approbation des plus habiles Docteurs de Sorbonne, & des plus savans Evêques du Royaume, sollicitèrent un Arrêt du Conseil pour le supprimer & en empêcher le débit. Par le moien du Pere Annat Confesseur du Roi, ils obtinrent aisément cet Arrêt qui fut publié à Paris à la fin de Novembre de la même année 1667. Ils travaillerent ensuite à engager d'autres Prélats qui avoient besoin de leur crédit à la Cour, à condamner aussi la traduction de Mons. Mais ils ne purent en gagner que deux, Georges d'Aubusson alors Archevêque d'Embrun & depuis Evêque de Metz, & le Cardinal Antoine Barbeszin Archevêque de Rheims.

VI.

XVIII.  
Censure de  
l'Archevêque  
d'Embrun  
contre le N.  
T. de Mons.  
Dialogues où  
on la réfute.

Des personnes qui n'avoient aucune liaison ni aucun commerce avec MM. de Port-Royal, entreprirent leur défense dans des *Dialogues* qui furent imprimés. Le premier avoit pour objet l'Ordonnance de l'Archevêque de Paris, & en monstroît tous les défauts. Le second *Dialogue* étoit contre la Censure de l'Archevêque d'Embrun, dont

*N. T.*  
tion & sans  
ce fut bien-  
n en faisoit  
on y prouve  
ce que les  
pression des  
, les Jésui-  
ncourir les  
de Perefixe  
Livre qu'ils  
voient avoir  
docteurs de  
Evêques du  
du Conseil  
er le débit.  
nfesseur du  
rrêt qui fut  
mbre de la  
ent ensuite  
ient besoin  
anner aussi  
ne purent  
l'Aubusson  
depuis Evê-  
ine Barbe-

aucune liai-  
M. de Port-  
dans des  
le premier  
e l'Arche-  
ous les dé-  
contre la  
un, dont

*imprimé à Mons. XVII. siècle. 297*

on faisoit voir les abus & les nullités avec la même force & la même évidence. Mais en prouvant qu'elle étoit insoutenable dans toutes ses parties, on s'y attachoit particulièrement à faire remarquer, que quoique cette Ordonnance parût sous le nom du Grand-Vicaire de ce Prélat, elle avoit néanmoins été fabriquée & imprimée à Paris par son ordre; ce qui faisoit que la date étoit en blanc. On faisoit voir qu'il étoit ridicule que M. l'Archevêque d'Embrun eût affecté de faire un Mandement pour défendre à ses Diocésains dont la plupart n'entendent pas le François, de lire une traduction Française du Nouveau Testament, dont ils n'avoient point entendu parler, & qu'on ne leur porteroit jamais pour lire non plus que si elle étoit Allemande; que cette affectation étoit d'autant plus surprenante, qu'elle donnoit lieu à tout le monde de dire, que n'ayant jamais mis le pied dans son Diocèse, depuis qu'il en avoit pris possession, & ayant passé toute sa vie ou à la Cour, ou dans les Ambassades de Venise & d'Espagne, il ne se souvenoit de ses Diocésains que pour leur interdire la lecture de l'Evangile; qu'on ne voioit point ce qui l'avoit pu porter à prendre parti dans une querelle qu'on faisoit très-mal à propos sur un très-excellent Livre, à des gens de mérite & de piété, lui qui ne faisant que d'arriver de Madrid, n'étoit pas encore informé de l'état des choses; qu'il falloit pour cela ou qu'il fût étrangement attaché aux intérêts des Jésuites, dont il avoit autrefois porté la robe sous le nom de Frere d'Aubusson, ou qu'il eût une grande passion

298 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

d'obtenir par le crédit du Pere Annat un autre Evêché plus proche de Paris.

XIX.

M. d'Embrun présente une Requête au Roi contre MM. de Port-Royal, & leur traduction du N. T. Ces Théologiens endressent une pour détromper le Roi.

M. d'Embrun résolut de se venger de tous ceux qu'il soupçonnoit avoir eu part à ce Dialogue. Quoique le style en fût fort différent de celui de MM. de Port-Royal, & qu'ils l'eussent fait assurer par des personnes dignes de foi qu'ils n'en étoient pas les Auteurs, ce Prélat voulut néanmoins signifier contre eux son ressentiment d'une manière très-éclatante. Les Jésuites lui firent une Requête pour le Roi contre MM. de Port-Royal & contre leur traduction du Nouveau Testament, & il la présenta lui-même à Sa Majesté. Elle renfermoit toutes les calomnies que les Jésuites avoient déjà publiées contre MM. de Port-Royal, qui y étoient accusés d'hérésie, de schisme, de révolte contre le Roi. On les y représentoit aussi comme une cabale d'invisibles, qui s'étoient séparés de l'Eglise, & qui étoient disposés à prendre les armes, dès qu'ils se sentiroient assez forts pour établir leur Secte par la violence. MM. de Port-Royal crurent devoir de leur côté présenter une Requête au Roi, pour faire connoître leur innocence, les véritables auteurs des troubles de l'Eglise & les vrais moiens de lui procurer la paix. Ils ne s'y arrêterent point à ce qui regardoit la traduction du Nouveau Testament. Ils se contenterent de s'offrir de convaincre M. d'Embrun devant les plus habiles Docteurs de Sorbonne, & les plus savans Evêques du Royaume qu'il plairoit à Sa Majesté de choisir, qu'il n'appuioit tout ce qu'il avoit dit dans sa Requête, que sur de fausses citations d'Auteurs, & sur des maximes qui tendoient

Re  
à ren  
rent  
contr  
cipes  
tation  
que  
signe  
seroit  
tar,  
le su  
au R  
89 M  
paqu  
dans  
étoit  
près  
le re  
ce bo  
glise  
fut r  
si el  
seule  
vaisse  
ner o  
fend  
des P  
térès  
  
donn  
jetté  
pren  
sur  
tâche  
M. J  
pas



u Roi.

Annat un  
is.

ger de tous  
part à ce  
ût fort dif-  
Royal, &  
s personnes  
pas les Au-  
ns signer  
ne maniere  
ent une Re-  
Port-Royal  
aveau Tes-  
ême à Sa  
les calom-  
ja publiées  
i y étoient  
de révolte  
ntoit aussi  
ui s'étoient  
disposés à  
sentoient  
par la vio-  
ent devoir  
te au Roi,  
ence, les  
l'Eglise &  
la paix.

regardoit  
nent. Ils se  
aincre M.  
Docteurs  
vêques du  
té de choi-  
avoit dit  
citations  
tendoient

## *Requête au Roi. XVII. siècle. 299*

à renverser toute la Religion. Ils se borne-  
rent donc à réfuter les accusations générales  
contre leurs personnes, & à exposer les prin-  
cipes qu'ils avoient suivis dans les contes-  
tations qui troubloient l'Eglise. On convint  
que M. Arnauld & M. l'Abbé de la Lane  
signeroient cette Requête, & qu'ils l'adres-  
seroient à un des Ministres & Secrétaires d'E-  
tat, auquel ils écriroient en particulier, pour  
le supplier d'avoir la bonté de la présenter  
au Roi. Ce projet fut exécuté; & le Samedi  
19 Mai veille de la Pentecôte, on porta le  
paquet chez M. de Lionne, qui le reçut  
dans le tems que M. l'Archevêque de Sens  
étoit avec lui. Ce Prélat s'y étoit rendu ex-  
près pour voir de quelle maniere ce Ministre  
le recevrait, & pour l'encourager à rendre  
ce bon office à ces Messieurs & à toute l'E-  
glise, ne doutant point que Sa Majesté ne  
fût tout-à-fait portée à lui donner la paix,  
si elle se faisoit lire cette Requête, qui  
seule étoit capable d'effacer toutes les mau-  
vaises impressions, qu'on lui avoit pû don-  
ner contre eux, & contre la cause qu'ils dé-  
fendoient. Nous croions devoir donner ici  
des Extraits assez étendus d'une pièce si in-  
téressante.

### **VII.**

Le profond respect que Dieu nous a  
donné pour la personne Sacrée de Votre Ma-  
jesté, nous a empêché jusqu'à présent de  
prendre la liberté de lui porter nos plaintes  
sur une infinité de calomnies, dont on a  
tâché de nous noircir depuis vingt ans. Mais  
M. l'Archevêque d'Embrun ne nous permet  
pas de demeurer dans la même retenue.

Nvj

### **XX.**

Requête de  
MM de Port-  
Royal au Roi.



### 300 Art. XXIII. *Requies au Roi.*

Comme il nous a accusés publiquement devant Votre Majesté, il nous oblige de nous défendre aussi devant Elle par la même voie. Et en cela, Sire, nous avouons qu'il peut avoir rendu contre son intention un grand service à l'Eglise, en engageant Votre Majesté à connoître par elle-même, qui sont les véritables Auteurs des divisions qui la troublent. Il n'en faut pas davantage pour lui redonner le calme & la paix; & si-tôt que Votre Majesté se sera appliquée avec quelque soin à une si grande & si importante affaire, Elle dissipera sans peine les nuages dont on a tâché jusqu'ici de l'obscurcir. C'est, Sire, ce que M. l'Archevêque d'Embrun semble avoir appréhendé, & ce qui l'a porté à établir cette nouvelle maxime, que c'est une insolence criminelle à des sujets d'oser dire que les Rois peuvent quelquefois être surpris. Il veut jouir en paix de l'avantage de nous traiter d'hérétiques, qui flatte son ressentiment, & se conserver dans la possession de ce zèle admirable, dont il tâche de se faire honneur. Comme il faut pour cela que l'hérésie, le schisme & la révolte dont il nous accuse subsistent, il fait tout ce qu'il peut pour nous ôter même l'espérance d'être reçus à nous en justifier devant Votre Majesté. »

#### XXI.

Les Rois peuvent être surpris, & il est de leur grandeur d'aimer à être déçus.

» Qui ne voit, Sire, que c'est-là le procédé & le langage d'un homme qui fuit la lumière, & qui veut se prévaloir du soin que quelques-uns ont pris de déguiser à Votre Majesté le véritable état des contestations présentes? Mais nous n'appréhendons pas que cet artifice lui réussisse. Tout ce qui s'est passé jusqu'à cette heure ne nous ôte

poin  
re M  
nous  
tion  
les l  
droit  
qu'à  
avoir  
peup  
d'un  
par l  
laiss  
d'un  
suspe  
le p  
pour  
à cel  
capa  
ceux  
croit  
quer  
repr  
qu'o  
tres  
voir  
faire  
dans  
faire  
Prin  
qui l  
sonn  
plus  
dans  
quel  
parce  
instr  
par l

Roi.

ement de-  
ge de nous  
même voie.  
qu'il peut  
un grand  
Votre Ma-  
qui sont  
ons qui la  
ntage pour  
& si-tôt  
quée avec  
importante  
les nuages  
'obscurcir.  
que d'Em-  
& ce qui l'a  
imel, que  
des sujets  
quelquefois  
de l'avan-  
, qui flate  
er dans la  
nt il tâche  
faux pour  
la révolte  
ait tout ce  
l'espérance  
vant Votre

là le pro-  
qui fuit la  
r du soin  
déguiser à  
contesta-  
réhendons  
our ce qui  
nous ôte

*Requête au Roi. XVII. siècle. 301*

point l'espérance que nous avons que Vo-  
tre Majesté écoutera favorablement ce que  
nous avons à lui dire pour notre justifica-  
tion, & qu'elle rejettera avec indignation,  
les basses flateries de ceux qui lui vou-  
droient attribuer un privilège qui n'appartient  
qu'à Dieu seul. Ce grand Roi que Dieu  
avoit choisi lui-même pour gouverner son  
peuple, & en qui les lumières naturelles  
d'un esprit excellent étoient encore fortifiées  
par les lumières divines de la prophétie, ne  
laissa pas de se laisser prévenir par la malice  
d'un serviteur artificieux qui lui avoit rendu  
suspecte la fidélité de son maître. Et Dieu  
le permit, comme disent les saints Peres,  
pour apprendre aux Rois à ne se pas égarer  
à celui qui les fait regner, en se croiant in-  
capables d'être trompés par les artifices de  
ceux qui les environnent. Qui pourroit donc  
croire après cet exemple, que ce soit man-  
quer de respect envers les Rois, que de leur  
représenter avec une profonde humilité,  
qu'on les auroit surpris en quelques rencon-  
tres, & que ce seroit leur reprocher de n'a-  
voir que le nom de Roi, & de n'en point  
faire les fonctions ?... Il est difficile que  
dans cette grande foule d'occupations & d'affaires  
qui accablent & partagent ces grands  
Princes, il ne s'en rencontre quelques-unes  
qui leur soient mal représentées par des per-  
sonnes artificieuses ou prévenues. Et ils sont  
plus particulièrement exposés à ces surprises,  
dans les affaires qui sont embarrassées de  
questions de Théologie, comme est celle-ci,  
parce que ne pouvant en être pleinement  
instruits par eux-mêmes, ni s'en instruire  
par leurs Ministres, les conseils & les réso-

*David*

302 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

lutions qu'ils ont à prendre dans ces rencontres, dépendent de la disposition des Prélats & des Théologiens qui sont ordinairement à la Cour, & qui n'en sont pas pour cela ni plus capables de bien juger de ces matieres, ni plus exemts d'intérêts & de passion. Ainsi c'est sur cela particulièrement qu'ils trouvent bon qu'on leur ôte les fausses impressions qu'on pourroit leur avoir données. Il est de leur grandeur, Sire, de ne permettre pas qu'on profite des déguisemens dont on auroit usé envers eux, d'employer leur autorité à remettre les choses dans leur état naturel, & de faire réparer les injures qui pourroient avoir été faites à la vérité & à la justice. »

XXII.

C'est fidélité d'avertir les Rois des surprises qu'on leur fait. Crime de ceux qui les trompent.

» Voila, Sire, quels ont été les sentimens des grands Princes, & ce que Charles le Chauve, l'un des prédécesseurs de Votre Majesté, qui joignit par sa valeur & par sa sagesse à la qualité de Roi de France celle d'Empereur des Romains, a voulu témoigner à ses sujets & à toute la postérité par une Loi expresse qu'il a insérée dans ses Capitulaires. *S'il arrive, dit-il, qu'étant homme comme les autres, on nous engage par surprise en quelque chose d'injuste, le zèle que vous avez pour mon service & la fidélité que vous me devez vous obligent de m'en avertir, afin que je le répare selon qu'il est convenable à la Majesté Royale, & qu'il sera avantageux pour le bien de mes sujets.* Ce sage Prince ne croioit donc pas, comme M. l'Archevêque d'Embrun, qu'il fût de la grandeur des Rois de s'estimer incapable d'être surpris par les fausses expositions de ceux qui leur représentent ce qu'ils ne peuvent pas toujours savoir

Req  
par eu  
de l'in  
tre q  
quelq  
licieux  
sût un  
d'un  
auroie  
la just  
au res  
averti  
c'est a  
ques  
qu'on  
geux p  
lieu d  
prêts  
Mais  
pect q  
c'est q  
du Di  
& d'e  
atroce  
tres,  
dre p  
beauc  
Arche  
jours  
nous y  
tre dé  
donne  
vables  
tion &  
Apr  
M. d'l  
imput  
&c. C

Roi.

s rencon-  
des Pré-  
ordinai-  
font pas  
juger de  
rêts & de  
lièrement  
les fauf-  
eur avoir  
Sire, de  
s déguise-  
t, d'em-  
es choses  
séparer les  
aites à la

les senti-  
e Charles  
de Votre  
& par sa  
ance celle  
lu témoi-  
stérité par  
ns les Ca-  
tant hom-  
ngage par  
le zèle que  
fidélité que  
n avertir,  
venable à  
avantageux  
Prince ne  
chevêque  
r des Rois  
is par les  
représen-  
urs savoir

### Requête au Roi. XVII. siècle. 303

par eux-mêmes. Il ne croioit pas qu'il y eût de l'insolence à de fidèles sujets de reconnoître que leur Prince auroit été engagé en quelque chose d'injuste par le rapport malicieux de personnes passionnées ; ni que ce fût une inconstance & une légèreté indigne d'un Roi de changer lui-même ce qu'on lui auroit fait faire de contraire à la raison & à la justice. Ainsi bien loin que ce soit manquer au respect que l'on doit aux Rois , que de les avertir des surprises qu'on leur peut faire , c'est au contraire l'une des plus grandes marques qu'on leur puisse donner de la fidélité qu'on leur doit ; rien n'étant plus avantageux pour leur véritable gloire , que d'avoir lieu de faire connoître qu'ils sont toujours prêts de se rendre à la vérité & à la raison. Mais, Sire, ce qu'on appelle violer le respect qui est dû à la Majesté des Souverains , c'est d'oublier qu'ils nous tiennent la place du Dieu de vérité en qualité de ses ministres, & d'oser avancer les accusations les plus atroces contre des gens de bien & des Prêtres, sans les pouvoir justifier par la moindre preuve raisonnable. Nous avons, Sire , beaucoup de peine à imputer ces excès à un Archevêque , dont la dignité nous sera toujours en une singulière vénération. Mais nous y sommes forcés par la nécessité de notre défense , que nous ne pouvons abandonner sans crime , les Prêtres étant redoutables à l'Eglise & à l'Etat de leur réputation & de leur honneur. »

Après avoir rapporté les accusations que M. d'Embrun formoit contre eux , en leur imputant les crimes d'hérésie, de révolte , &c. Ces Messieurs continuent ainsi : » Tou-

### XXIII.

Accusations  
de M. d'Em-  
brun. Com-  
bien il est faci-  
le de les dé-  
truire.

### 304 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

tes les Loix , Sire , divines & humaines ,  
 ecclésiastiques & civiles , obligent les accu-  
 sateurs de prouver ce qu'ils avancent , à  
 peine de passer pour convaincus d'impostu-  
 re & de calomnie : & le défaut de preuves  
 de la part de ceux qui accusent , est la justi-  
 fication de ceux qui sont accusés , comme le  
 saint Esprit même l'a marqué dans les Actes,  
 s'étant contenté pour rendre témoignage à  
 l'innocence de saint Paul , & à la malice des  
 Juifs ses persécuteurs , de dire de ces der-  
 niers , *qu'ils l'accusoient de plusieurs grands*  
*crimes , dont ils ne pouvoient apporter aucune*  
*preuve.* M. d'Embrun connoît ces règles , &  
 il ne doit pas ignorer que l'Eglise a eu  
 toujours tant d'horreur de ceux qui les vio-  
 lent , qu'il y a des Conciles & des Papes qui  
 ont ordonné qu'ils seroient privés de la  
 Communion même à la mort. Il fait aussi  
 que sa dignité ne le dispense pas de les  
 observer ; mais sa passion l'empêche d'en  
 envisager les conséquences. Il ose accuser  
 devant le plus grand Roi de la terre , des  
 Prêtres dont graces à Dieu la vie est irrépro-  
 chable , de crimes aussi énormes que sont  
 l'hérésie , le schisme , & la rébellion , sans  
 avoir considéré qu'il n'y avoit qu'à les nier,  
 & à le presser d'en rapporter les preuves  
 pour le réduire à un silence forcé , qui seroit  
 la conviction manifeste de la fausseté de  
 ses accusations. Mais , Sire , ce qui est bien  
 plus surprenant , est qu'il ait pû s'imaginer  
 que la supposition d'un fait entièrement faux  
 lui tiendrait lieu de preuve , & qu'il n'auroit  
 qu'à dire d'un ton ferme & assuré , *qu'il*  
*n'avançoit rien dont les Théologiens de Port-*  
*Royal ne demeurassent d'accord , & dont ils*

*Art. ch. xxv.*  
*7. 7.*

*Requ*  
*ne se v*  
*seul l'e*  
*des pré*  
*tre des*  
*qui sig*  
*» Il*  
*res pass*  
*se. Et*  
*suppos*  
*mation*  
*pour m*  
*ces Ecl*  
*des crim*  
*surs V*  
*puis lo*  
*tâchons*  
*l'antiqu*  
*mis pou*  
*ne, de*  
*qu'il a*  
*& enne*  
*roit, S*  
*sorte,*  
*vre,*  
*voir à*  
*Requêt*  
*crimine*  
*compag*  
*pendan*  
*qu'il ne*  
*mes bi*  
*subliste*  
*chevèq*  
*jamais*  
*une si*  
*semble*  
*jesté d*

Roi.  
maines ,  
les accu-  
ncent , à  
impostu-  
e preuves  
la justi-  
comme le  
es Actes,  
bignage à  
malice des  
ces der-  
rs grands  
er aucune  
règles , &  
lité a eu  
i les vio-  
Papes qui  
és de la  
fait aussi  
as de les  
èche d'en  
accuser  
erre, des  
st irrépro-  
que sont  
on , sans  
à les nier,  
s preuves  
qui seroit  
austeté de  
ui est bien  
s'imaginer  
ment faux  
il n'auroit  
ré , qu'il  
s de Port-  
e dont ils

*Requête au Roi. XVII. siècle. 305*  
ne se vantassent dans leurs Ecrits , que cela  
seul l'exempteroit de la nécessité d'en chercher  
des preuves , puisqu'il n'en faut point con-  
tre des gens qui avouent leurs crimes , &  
qui signent leur propre condamnation. »

» Il semble, Sire, qu'on ne pouvoit gue-  
res passer plus avant en ce genre de hardies-  
se. Et néanmoins il a voulu ajouter à cette  
supposition générale , une nouvelle confir-  
mation qui est encore plus étonnante. Car  
pour marquer en particulier quelques-uns de  
ces Ecrits , où il dit que nous nous vantons  
des crimes mêmes qu'on nous impute , il as-  
sure Votre Majesté que nous avons fait de-  
puis long-tems un *Traité* exprès , où nous  
tâchons de prouver par des exemples de  
l'antiquité faussement allégués , qu'il est per-  
mis pour les intérêts de notre mauvaise doctri-  
ne , de nous élever contre les puissances ; ce  
qu'il appelle avec raison une maxime cruelle  
& ennemie du *Christianisme*. Qui ne croi-  
roit, Sire, qu'un Archevêque parlant de la  
sorte , avoit entre les mains ce méchant Li-  
vre , & qu'il n'a pas manqué de le faire  
voir à Votre Majesté en lui présentant sa  
Requête ; une accusation si capitale rendant  
criminel celui qui l'avance , si elle n'est ac-  
compagnée de pièces qui la justifient ? Ce-  
pendant, Sire, nous osons dire sans crainte,  
qu'il ne l'a point fait ; parce que nous som-  
mes bien assurés que ce prétendu *Traité* ne  
subsiste que dans l'imagination de M. l'Ar-  
chevêque d'Embrun , & que nous n'avons  
jamais rien écrit qui puisse donner lieu à  
une si horrible médifance. Si ces paroles  
semblent dures , nous supplions Votre Ma-  
jesté de les pardonner à la juste douleur

XXIV.  
Réponse aux  
calomnies du  
même Prélat.

306 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

qui nous les arrache malgré nous. Ce seroit une patience criminelle de souffrir sans émotion qu'on nous fit passer devant Elle & devant toute la France pour des Docteurs de révolte, qui enseignent à ses sujets par des Livres publics à fouler aux pieds le commandement de saint Paul, en s'élevant contre *les Puissances* pour les intérêts d'une bonne ou d'une mauvaise doctrine : car il n'est permis de le faire ni pour l'une ni pour l'autre. On peut & on doit souffrir des Puissances, quand Dieu permet qu'elles soient prévenues contre nous. Mais souffrir d'elles dans ces rencontres, n'est pas s'élever contre elles. Rien n'est plus éloigné de la révolte que la constance chrétienne : car les hommes ne s'élèvent contre les Puissances légitimes sous prétexte de défendre ce qu'ils appellent vérité, que parce qu'ils manquent de fermeté, de courage & de constance pour s'exposer aux mauvais traitemens qu'ils en appréhendent. C'est cette disposition qui fait les rebelles ; au lieu que l'autre est le plus ferme fondement de la fidélité des sujets envers leurs Princes. »

XXV.  
On repousse  
l'accusation  
de révolte.

Les véritables Chrétiens » ont appris à soutenir la vérité, non en résistant, mais en souffrant ; non en versant le sang des autres, mais en répandant le leur. Voila, Sire, en quoi consiste notre doctrine sur ce point. Nous espérons que Dieu nous conservera dans ces sentimens jusqu'au dernier soupir de notre vie. Ceux qui tâchent de vous rendre notre fidélité suspecte, ont moins de sujet de se glorifier de leur attachement à votre service. Ils peuvent avoir plus de liens humains d'espérance & d'intérêts qui les y re-

*Requ*  
nienn  
ligion  
ment a  
nes peu  
la Reli  
tout ho  
(qu'ell  
nération  
ment q  
me si N  
de Dieu  
ne nou  
présens  
mettroi  
assure  
déjà v  
l'esprit  
pas alo  
par la  
ainsi q  
la solid  
foibles  
de troi  
à un P  
pe, co  
mes co  
établir  
Civile.  
tte Ma  
ter cet  
riteroi  
guen à  
attirer  
roient  
faire t  
nous e  
une in

u Roi.

s. Ce seroit  
sans émo-  
Elle & de-  
Docteurs de  
ets par des  
ls le com-  
evant con-  
érêts d'une  
ne : car il  
r l'une ni  
souffrir des  
et qu'elles  
mais souffrir  
pas s'éle-  
éloigné de  
rien : car  
les Puissan-  
éfendre ce  
arce qu'ils  
& de con-  
vais traite-  
st cette dif-  
u lieu que  
ment de la  
nces. »  
nt appris à  
nt, mais en  
des autres,  
ila , Sire ,  
ur ce point.  
conservera  
er soupir de  
ous rendre  
de sujet de  
a votre ser-  
e liens hu-  
ui les y re-

*Requête au Roi. XVII. Siècle. 307*  
tiennent : mais ceux qui n'en ont que de religion & de piété n'y sont que plus fortement attachés. Car les considérations humaines peuvent changer : mais les maximes de la Religion sont toujours les mêmes ; & tout homme qui se conduit par les principes (qu'elle inspire , ) n'a jamais que de la vénération pour son Prince , quelque traitement qu'il en reçoive. Cependant, Sire, comme si M. l'Archevêque d'Embrun avoit reçu de Dieu le pouvoir de lire dans les cœurs , il ne nous accuse pas seulement des crimes présents , mais il prévoit ceux que nous commettrons lorsque nous serons plus forts. Il assure votre Majesté , comme nous avons déjà vu , *que voulant suivre jusqu'au bout l'esprit des hérétiques , nous ne manquerons pas alors de prendre les armes pour établir par la force notre mauvaise doctrine.* C'est ainsi qu'il fait le politique , en jugeant de la solidité de l'esprit de Votre Majesté par la foiblesse du sien , & en tâchant de faire peur de trois ou quatre Ecrivains de Port-Royal à un Prince qui fait trembler toute l'Europe , comme étant capables de prendre les armes contre lui , & de lever des armées pour établir leur prétendue Secte par une guerre Civile. Le respect que nous avons pour Votre Majesté , nous empêche , Sire , de traiter cette vision de la manière qu'elle le mériterait ; & nous voulons bien même épargner à M. d'Embrun les reparties qu'elle attireroit très-justement & qui ne lui seroient pas avantageuses. Mais nous croirions faire tort à la lumière de Votre Majesté si nous entreprenions sérieusement de réfuter une imagination si hors d'apparence. Nous



308 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

*M. d'Alais.*

la supplions seulement de se souvenir des conseils qu'elle fait qu'un Evêque célèbre que l'on regarde comme étant dans la même cause que nous , & dont nous nous ferons toujours gloire de suivre les sentimens , a donnés à des personnes de la plus haute condition de son Royaume , que le malheur des tems avoit engagées dans des guerres contraires. à leur devoir; & nous sommes assurés qu'elle n'aura besoin que d'y faire un peu de réflexion , pour demeurer persuadée , que rien ne seroit plus capable d'entretenir dans son Etat une parfaite tranquillité , que si tous les Théologiens & tous ceux qui gouvernent les consciences suivoient les mêmes maximes. »

XXVI.  
On d'étruit  
l'accusation  
d'hérésie.

MM. de Port-Royal répondent ensuite aux reproches que leur faisoit M. d'Embrun, *d'être invisibles & de demeurer dans des retraites obscures.* Ils demandent quel droit a ce Prélat de vouloir ôter aux sujets du Roi la liberté d'être aussi solitaires qu'ils le jugent à propos , pour mieux servir Dieu dans la retraite & dans le silence. » Il n'y en a point , disent-ils , qui aient moins de droit de trouver à redire à cette sorte de vie , que ceux qui forcent en quelque maniere de l'embrasser par leurs calomnies & par leurs menaces. Car il est autant de l'humilité que de la prudence Chrétienne, de se soustraire à la violence des personnes emportées , qui font gloire de mépriser toutes les Loix pour satisfaire leur vengeance. Mais quand il seroit vrai que l'on se cacheroit pour untems, afin d'empêcher que l'on abuse du nom de Votre Majesté , pour tourmenter des personnes que l'on tâche depuis tant d'années

*Requ*  
de déce  
pêcher  
pour l  
l'accusa  
avons,  
avoien  
Nous  
quand  
damne  
Et s'ele  
conque  
en doi  
roit ôte  
de se c  
les ren  
qu'à di  
qu'ils e  
que d'l  
telle l  
Janséni  
du faire  
res que  
colore  
sont p  
d'elles  
sonnes  
d'avant  
sont d  
Enfin  
d'Embr  
suffiroi  
emport  
à un E  
qu'il a  
tiques  
de l'E  
propos

Roi.

venir des  
e célèbre  
la même  
us ferons  
imens , a  
naute con-  
alheur des  
erres con-  
nes assurés  
e un peu  
adée, que  
tenir dans  
ré, que si  
qui gour-  
les mêmes

nt ensuite  
d'Embrun,  
ens des re-  
uel droit a  
ers du Roi  
u'ils le ju-  
Dieu dans  
n'y en a  
ns de droit  
e vie, que  
maniere de  
& par leurs  
umilité que  
e soustraire  
ortées, qui  
s Loix pour  
s quand il  
our untems,  
du nom de  
er des per-  
nt d'années

*Requête au Roi. XVII. siècle. 309*

de décrier dans son esprit , & pour les empêcher de se justifier ; Elle est trop juste pour le trouver mauvais. » Puis passant à l'accusation d'hérésie, on parle ainsi : » Nous avons, Sire , cent fois confondu ceux qui avoient voulu rendre notre foi suspecte. Nous les avons convaincus d'imposture, quand ils nous ont accusés de ne pas condamner sincèrement les cinq Propositions. Et selon toutes les Loix de l'Eglise, quiconque déclare qu'il condamne des erreurs , en doit être crû , parce qu'autrement ce seroit ôter aux plus gens de bien tout moien de se défendre contre la calomnie , si pour les rendre suspects d'hérésie , il n'y avoit qu'à dire qu'ils retiennent dans le cœur ce qu'ils condamnent de bouche. M. l'Archevêque d'Embrun s'efforcera-t-il d'obscurcir une telle lumière , par l'équivoque du sens de Jansénius , & par la prétendue inséparabilité du fait & du droit ? Mais, Sire , ces chimères que l'on avoit proposées d'abord pour colorer le bruit d'une nouvelle hérésie , se sont par leur propre absurdité détruites d'elles-mêmes dans l'esprit de toutes les personnes intelligentes. Elles l'ont été encore davantage par des Ecrits convainquans qui sont demeurés sans réplique.

Enfin , Sire , pour fermer la bouche à M. d'Embrun sur cette accusation d'hérésie , il suffiroit de lui dire qu'il n'y a rien de plus emporté & de plus déraisonnable, sur-tout à un Evêque qui doit être informé de ce qu'il avance , que de donner le nom d'hérétiques à des personnes qui vivent dans le sein de l'Eglise ; sans pouvoir marquer aucunes propositions hérétiques & contraires à la Foi

310 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

qu'on soit assuré qu'ils soutiennent. Or nous sommes certains, Sire, que ni M. d'Embrun, ni qui que ce soit ne sauroit marquer en termes clairs & sans équivoque aucuns Dogmes hérétiques & reconnus pour tels par l'Eglise, qu'ils nous puissent imputer avec la moindre couleur; & que tout ce qu'ils peuvent alléguer contre nous, se réduit uniquement au doute que nous aurions sur un pur fait. » On prouve ensuite qu'on n'a point perdu le respect dû aux Supérieurs dans la manière dont-on s'est conduit dans l'affaire du Formulaire, & on fait sentir au Roi que pour appaiser les troubles de l'Eglise, il suffiroit de faire exécuter les Loix & les Canons, qui ont imposé de très-justes peines aux calomnieux. » Cela seul dissiperoit tous ces bruits scandaleux d'une nouvelle hérésie, qui ne s'entretiennent depuis tant de tems, que par les faussetés & les calomnies que répandent impunément ceux qui sont les Auteurs de tous ces troubles, & donneroit un moien sûr de terminer toutes ces disputes par une sainte & heureuse paix. »

XXVII.  
Moien facile  
de rendre la  
paix à l'Eglise.  
Combien  
la gloire du  
Roi y est intéressée.

» Ce sera, Sire, le comble de votre gloire de la donner à l'Eglise au même-tems que vous êtes prêt de la donner à l'Europe pour une seconde fois. Il a fallu pour ce dernier lever de grandes armées, souffrir d'incroyables travaux, exposer souvent aux plus grands périls une vie si précieuse. Mais pour le premier les moiens en sont prompts, faciles, indubitables. Elle n'a qu'à y donner quelques heures de son application. Il ne lui en faut pas davantage pour reconnaître sans peine le vrai état de ces importu-

*Req*  
nes co  
dées q  
maxim  
petites  
mêlées  
devant  
ont int  
brouill  
lui aie  
» T  
exposé  
trant c  
que la  
d'équit  
s'arrête  
blessée.  
joie, d  
ploier  
qu'une  
regne,  
Dieu,  
cheuse  
des ge  
sentés  
reconn  
cence.  
ses enf  
de les  
leur de  
pour ch  
aussi -  
failli.  
ble pri  
au - de  
qu'elle  
Elle ne  
sentim

Roi.

Or nous  
M. d'Em-  
marquer  
ue aucuns  
ur tels par  
uter avec  
ce qu'ils  
éduit uni-  
ns sur un  
qu'on n'a  
Supérieurs  
duit dans  
sentir au  
es de l'E-  
es Loix &  
ès - justes  
seul dissi-  
l'une nou-  
ent depuis  
s & les ca-  
ment ceux  
oubles, &  
miner tou-  
heureuse  
votre gloi-  
ême - rems  
à l'Europe  
u pour ce  
, souffrir  
ouvent aux  
euse. Mais  
t prompts,  
à y don-  
ication. Il  
reconnoi-  
s importu-

*Requête au Roi. XVII. siècle. 311*

nes contestations, & qu'elles ne sont fon-  
dées que sur de pures calomnies ou sur des  
maximes manifestement erronées, sur de  
petites équivoques qui ont été cent fois dé-  
mêlées, mais qui ne l'ont pû être encore  
devant Votre Majesté, parce que ceux qui  
ont intérêt de s'en servir pour entretenir ces  
brouilleries, ont été jusqu'ici les seuls qui  
lui aient parlé de cette affaire. »

» Tout cela, Sire, disparaîtroit étant  
exposé à la lumière d'un esprit aussi péné-  
trant que celui de Votre Majesté; & si-tôt  
que la vérité lui seroit connue, elle a trop  
d'équité pour ne la pas embrasser, & pour  
s'arrêter à des préjugés qui semblent l'avoir  
blessée. Ce lui fera au contraire un sujet de  
joie, de ce que le zèle qui l'a portée à em-  
ployer son autorité Roiale pour empêcher  
qu'une nouvelle hérésie ne s'élevât sous son  
regne, aura toute sa récompense devant  
Dieu, sans qu'elle soit engagée dans la fâ-  
cheuse nécessité d'user de rigueur envers  
des gens de bien, qu'on lui avoit repré-  
sentés comme coupables, & dont elle aura  
reconnu avec plaisir la sincérité & l'inno-  
cence. Quelque colere qu'ait un pere contre  
ses enfans, & quelque dessein qu'il ait pris  
de les châtier croiant qu'ils ont manqué à  
leur devoir, il ne se fait point de violence  
pour changer son indignation en douceur,  
aussi-tôt qu'il apprend qu'ils n'ont point  
failli. Votre Majesté connoît trop le vérita-  
ble prix des choses, pour ne pas mettre  
au-dessus de toutes les grandes qualités  
qu'elle possède, celle de pere de ses sujets.  
Elle ne peut donc avoir pour eux que des  
sentimens de tendresse, d'autant plus grands

312 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

qu'ils sont plus foibles, & qu'ils ont plus de besoin de son assistance & de sa protection. C'est la seule considération, Sire, à laquelle nous supplions Votre Majesté d'avoir égard. Nous n'avons ni appui, ni crédit, ni protection dans le monde : nous n'y avons pas même de retraite où nous puissions espérer d'être en repos. Il n'y a personne qui n'ait la liberté de nous déchirer par toutes sortes de médisances. Nous ne semblons pas mériter en cet état les regards d'un grand Roi qui ne voit rien autour de lui que d'éclatant & de magnifique ; mais nous n'en sommes que plus dignes d'être les objets de sa bonté. Il y en a qui en sont encore plus dignes que nous, \* & qui ont moins mérité

\* *Les Religieuses de Port-Royal pour lors dispersées, & captives en divers Monastères, & M. de Saci prisonnier à la Bastille.*

le traitement qu'on leur fait souffrir. Dieu les voit, & Votre Majesté comprend assez ce que nous voudrions dire : le respect nous empêche de nous expliquer davantage. Mais nous n'en espérons pas moins qu'elle écoute nos prières mêmes que nous n'osons pas lui faire, à l'exemple de Dieu qui se plaît à prévenir nos vœux, & à nous donner au-delà de ce que nous lui demandons. *Antoine Arnauld, Prêtre, Docteur de Sorbonne. Noël de la Lane, Prêtre, Abbé de Valcroissant, & Docteur de Sorbonne.*

VIII.

XXVIII.

Avec quel applaudissement cette Requête est reçue dans le Public. Ce qui se passe au

Cette Requête fut portée aux autres Ministres & à plusieurs personnes de la Cour, en même tems qu'elle fut mise entre les mains de M. de Lionne. On en distribua aussi dans Paris un grand nombre d'exemplaires. Elle parut si belle, qu'on ne pouvoit se laisser de la

lire

Re  
lire,  
ceux  
avoit  
ne so  
l'espé  
coup  
On la  
modér  
dernie  
que l'  
cette  
esprits  
eur,  
au lev  
qui ét  
avait é  
M.  
Roi co  
voiant  
dit : V  
porte ;  
demand  
pondit  
roit pas  
demand  
répond  
monde.  
chamb  
confus  
s'appro  
chal de  
M. de  
quelque  
présent  
riant :  
une En  
l'Arche  
To

u Roi.

s ont plus  
de la pro-  
on, Sire,  
Majesté d'a-  
ui, ni cré-  
: nous n'y  
us puissions  
a personne  
rer par tou-  
ne semblons  
s d'un grand  
ui que d'é-  
nous n'en  
es objets de  
encore plus  
moins mérité  
uffrir. Dieu  
rend assez ce  
espect nous  
antage. Mais  
elle écoute-  
n'osons pas  
qui se plaît à  
donner au-  
ons. Antoine  
rbonne. Noël  
alcroissant, &

x autres Mi-  
de la Cour,  
tre les mains  
oua aussi dans  
plaires. Elle  
se laisser de la  
lire

*Requête au Roi. XVII. Siècle. 313*  
lire, & on s'empressoit de la communiquer à ceux qui ne l'avoient point encore vûe. Il n'y avoit personne qui n'en fût attendri, & qui ne souhaitât que le Roi se la fit lire, dans l'espérance qu'on avoit qu'elle feroit beaucoup d'impression sur l'esprit de Sa Majesté. On la trouvoit vive, agréable, sage, forte, modérée, édifiante; & elle plaisoit plus à la dernière lecture qu'à la première. Mais afin que l'on puisse mieux juger de l'effet que cette Requête produisit dans la plupart des esprits, & de l'approbation générale qu'elle eut, nous rapporterons ici ce qui se passa au lever du Roi le jour de la Pentecôte, qui étoit le lendemain du jour auquel elle avoit été portée à M. de Lionne.

M. de Louvois entra dans la *Chambre du Roi* cette Requête roulée à la main; & *Relat. de la Paix, tom. 1. p. 281. & suiv.* voyant M. l'Archevêque d'Embrun, il lui dit: *Voilà, Monsieur, une botte qu'on vous porte; voilà qui parle à vous.* Le Roi lui demanda ce que c'étoit. M. de Louvois répondit que c'étoit une Requête qui ne plairoit pas beaucoup à M. d'Embrun. Le Roi demanda si elle étoit belle. M. de Louvois répondit que c'étoit la plus belle chose du monde. En même-tems on entendit dans la chambre du Roi une espèce de murmure confus contre M. d'Embrun, vers lequel s'approchèrent M. le Prince, M. le Maréchal de Grammont, M. de Montausier, M. de Mortemart, M. l'Abbé le Tellier & quelques autres. Le Pere Annat étoit aussi là présent. M. le Prince dit à M. d'Embrun en riant: Me voilà donc vengé, puisque voici une Embrune. Elle est forte. Hé bien, M. l'Archevêque que dites-vous à cela? Et com-

*Tome XII.*

O

314 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

me ils vinrent à parler de la traduction du Nouveau Testament , M. le Prince lui dit : Avouez franchement que vous l'avez condamnée sans l'avoir lûe. M. d'Embrun soutint qu'il l'avoit lue. Mais , lui dit M. le Prince , vous n'entendez point le Grec. Comment donc en avez-vous pû juger ? Et comme M. d'Embrun se tenoit offensé de ce qu'on disoit qu'il ne savoit pas le Grec , M. le Prince le poussa encore plus fortement , & voulut gager cent pistoles que si l'on apportoit un Nouveau Testament il n'en expliqueroit pas trois lignes. Le Roi paroissoit entendre tout cela avec plaisir , sans pourtant se déclarer. M. le Maréchal de Grammont prit alors la parole , & dit au Roi : *Sire , Votre Majesté a du sens , Elle a de l'esprit , la Requête est écrite d'une manière claire , nette , désembarassée de toutes les choses que les personnes de son rang ne sont point obligées de savoir ; Que si Votre Majesté veut s'y appliquer une demi-heure , Elle connoitra parfaitement le fond du différend , & sera capable de le décider & de donner la paix à l'Eglise en un moment.* Et se tournant vers M. d'Embrun , il lui dit : *Nous avons bien vû , Monsieur , le dessein de votre Requête. Elle ne tendoit à autre fin que d'empêcher que le Roi n'approfondît cette affaire ; mais Sa Majesté s'instruira de tout.*

M. de Louvois étoit toujours là riant , & tourné vers M. d'Embrun , qui lui dit qu'il s'étonnoit qu'il eût voulu se charger de cette Requête. A qui s'adressera-t-on pour avoir justice , répondit M. de Louvois . Cela est étrange , dit M. d'Embrun , qu'un Secrétaire d'Etat permette qu'on imprime

*Requ*  
ces choli  
vois lui  
M. d'Em  
une Re  
personne  
ce & M  
& de la  
tour , &  
trouvât à  
veau Te  
fois , &  
les ordon  
du mond  
& dit à l  
est pressa  
travagant  
vous fait  
brun en  
ce n'étoit  
des affaire  
Espagne  
Non , dit  
à juger de  
ter des int  
Ambassade  
redire. Je  
que vous  
qu'il nous  
vôtre.

D'autres  
liberté à M  
que le Roi  
à M. d'Em  
dos ces ge  
rien à ga  
quoi on d  
du Nouve

Roi.

ction du  
lui dit :  
vez con-  
un sou-  
lit M. le  
rec. Com-  
Et com-  
nsé de ce  
Grec , M.  
ortement ,  
si l'on ap-  
l n'en ex-  
paroissoit  
ans pour-  
de Gram-  
t au Roi :  
Elle a de  
une maniere  
tes les cho-  
e sont point  
Majesté veut  
Elle connoi-  
nd , & sera  
r la paix à  
urnant vers  
avons bien  
re Requête.  
mpêcher que  
; mais Sa  
s là riant ,  
qui lui dit  
e charger de  
a-t-on pour  
e Louvois  
brun , qu'un  
on imprimé

**Requête au Roi. XVII. Siècle. 315**  
ces choses-là , & y donne cours. M. de Louvois lui dit : On a bien imprimé la vôtre. M. d'Embrun repliqua que celle-ci étoit une Requête en l'air qui n'étoit signée de personne. *Si fait , si fait* , dirent M. le Prince & M. de Louvois ; *elle est signée Arnauld & de la Lane*. M. de Montausier parla à son tour , & dit au Roi , qu'il s'étonnoit qu'on trouvât à redire à cette traduction du Nouveau Testament ; qu'il l'avoit lue déjà six fois , & qu'il la liroit toujours nonobstant les ordonnances ; qu'elle étoit la plus belle du monde. M. le Prince revint à la charge , & dit à M. d'Embrun sur la Requête : *Elle est pressante ; elle ne dit point de choses extravagantes , & qui ne veulent rien dire : elle vous fait tenir la croupe à la volte*. M. d'Embrun entrant en mauvaise humeur , dit que ce n'étoit pas aux gens du monde à parler des affaires de l'Eglise ni à en juger ; qu'en Espagne on ne le souffriroit pas aux Laïcs : Non , dit M. le Prince , *ce n'est pas à nous à juger de cela ; mais c'est à vous à vous mêler des intrigues de la Cour , & à quêter des Ambassades , & nous n'y trouverons rien à redire*. Je vous déclare néanmoins , que tant que vous voudrez faire notre métier , je crois qu'il nous sera au moins permis de parler du vôtre.

D'autres parlerent aussi avec beaucoup de liberté à M. d'Embrun pendant tout le tems que le Roi fut à s'habiller. Les uns disoient à M. d'Embrun pourquoi il s'étoit mis à dos ces gens de Port-Royal ; qu'il n'y avoit rien à gagner avec eux. Les autres pour-quoi on défendoit de lire cette traduction du Nouveau Testament & non tant d'autres.



### 3.16 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

Le Roi ne s'expliquoit qu'en riant : il dit seulement à M. d'Embrun voiant qu'il se fâchoit ; *Ne vous échauffez pas , M. d'Embrun. Ne voiez-vous pas bien que ce n'est que pour rire tout ce qu'ils vous disent ?* Ensuite le Roi entra dans son cabinet seul avec M. de Louvois , & M. d'Embrun demeura fort outré & fort scandalisé du P. Annat , qui pendant tous ces discours garda un silence fort exact , de sorte que ce Prélat se plaignit hautement des Jésuites , qui , disoit-il, s'étoient servis de lui comme d'un plastron , & l'avoient abandonné au besoin selon leur coutume. Il en avoit d'autant plus de chagrin , qu'on ne parloit d'autre chose , & à la Cour & dans Paris. Tout le monde à l'envi donnoit des louanges aux Auteurs de cette Requête , qu'on regardoit comme un chef - d'œuvre d'éloquence. Le Public témoignoit de l'impatience de voir les autres Ecrits où l'on promettoit de faire une discussion particuliere de la Requête de M. d'Embrun. Ce Prélat sçut même , que le Roi aiant parlé à M. l'Evêque d'Orléans de ce qui s'étoit passé le jour de la Pentecôte à son lever , & lui aiant demandé comment lui & les autres Prélats en usoient à l'égard de la Version de Mons dans leurs Diocèses , & s'ils en défendoient la lecture ; ce Prélat lui répondit que non , & lui parla fort bien de ce Livre , sur quoi le Roi lui dit : Il n'y a donc que M. de Paris & M. d'Embrun qui le trouvent mauvais & qui l'aient condamné ?

XXX.

Nouveaux  
applaudissemens  
donnés  
à la Requête

Ce jour là fut extrêmement fatal à M. l'Archevêque d'Embrun. Car l'après dînée même comme on étoit à Vêpres , M. le

*Requ*  
Prince  
la Req  
Testam  
chale d  
Dauph  
tourna  
épaules  
monde  
se mod  
d'Embr  
c'est un  
de Mo  
Mons,  
de Por  
brun ,  
commu  
Dieu s  
bera ,  
parla e  
ner de  
jours a  
le Princ  
le disc  
connoî  
trouva  
qui des  
diner c  
culier ,  
ment b  
à qui c  
Duc lo  
ses am  
qu'on r  
l'ornem  
propres  
chèreme  
en par

au Roi.

ant : il dit  
ant qu'il se  
, M. d'Em-  
e ce n'est que  
nt ? Ensuite  
eul avec M.  
emeura fort  
Annat, qui  
a un silence  
lat se plai-  
i, disoit-il,  
un plastron,  
n selon leur  
lus de cha-  
chose, & à  
le monde à  
x Auteurs de  
comme un  
e Public té-  
ir les autres  
re une dis-  
uête de M.  
ne, que le  
l'Orléans de  
a Pentecôte  
mandé com-  
a ufoient à  
s dans leurs  
t la lecture ;  
& lui parla  
i le Roi lui  
Paris & M.  
vais & qui  
fatal à M.  
après dinée  
res, M. le

*Requête au Roi. XVII. siècle. 317*  
Prince s'étant apperçu que M. le Duc lisoit de MM. de P<sup>r</sup> ;  
la Requête, M. de Montausier le Nouveau R.  
Testament de Mons, & Madame la Maré-  
chale de la Mothe, Gouvernante de M. le  
Dauphin, les Heures de Port-Royal, il se  
tourna vers M. d'Embrun, & levant les  
épaules il lui dit d'un ton que tout le  
monde entendit, & qui marquoit assez qu'il  
se mocquoit de lui : » Quel désordre, M.  
d'Embrun ! Ce n'est pas ici une église,  
c'est un sabat. Mon fils lit la Requête, M.  
de Montausier le Nouveau Testament de  
Mons, & Madame de la Mothe les Heures  
de Port-Royal. Monsieur, Monsieur d'Em-  
brun, tout est perdu ; ces gens-là sont ex-  
communiés ; ils attireront la malédiction de  
Dieu sur nous, la voute de l'Eglise tom-  
bera, allons-nous-en. » Le lendemain on  
parla encore beaucoup de la Requête au di-  
ner de M. le Prince & de M. le Duc, tou-  
jours avec une approbation générale, M.  
le Prince & M. le Duc reprenant eux-mêmes  
le discours d'une manière qui faisoit assez  
connoître qu'ils y prenoient plaisir. Il s'y  
trouva un Jésuite nommé le Pere Berger  
qui demouroit chez M. le Duc. Après le  
diner on la fit lire à ce Jésuite en son parti-  
culier, & il avoua qu'elle étoit parfaite-  
ment belle. Sur cela survint le P. Mainbourg  
à qui on en fit lire plusieurs endroits. M. le  
Duc loua extraordinairement M. Arnauld &  
ses amis, disant que *c'étoient des personnes  
qu'on ne pouvoit assez estimer ; qu'ils étoient  
l'ornement de toute l'Europe ; qu'ils étoient  
propres à tout, & qu'on devoit conserver  
chèrement des personnes de ce mérite-là.* Et  
en parlant de la beauté de la Requête, il

518 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

dit au Pere Mainbourg : » Oui, mon Pere, elle est si belle, c'est un chef-d'œuvre si parfait, que le Pere Desinares qui se connoît bien en éloquence, a dit que s'il avoit de l'ambition, & que ce ne fût point un péché, il voudroit avoir fait cette pièce aujourd'hui, & mourir demain, parce qu'il croiroit s'être plus immortalisé par-là que s'il avoit gagné une bataille. »

XXXI.

Fin avantageuse des attaques livrées par les Jésuites à la traduction du Nouveau Testament de Mons.

C'est ainsi que Dieu sçut tirer sa gloire de tout ce que les Jésuites firent contre la traduction du Nouveau Testament de Mons; que les déclamations du Pere Mainbourg ne servirent qu'à convaincre tout le monde de la fidélité & de l'exactitude de cette traduction, & du sage discernement dont ceux qui en étoient les Auteurs avoient usé dans le choix des choses auxquelles ils se sont arrêtés; que les Ordonnances de M. de Paris & de M. d'Embrun ne servirent qu'à la faire connoître davantage, & à empêcher que d'autres Prélats ne se laissassent engager comme eux à la censurer; & que la Requête de M. d'Embrun présentée au Roi avec tant d'éclat, & dans la pensée de perdre MM. de Port-Royal, ne servit qu'à faire éclater davantage les qualités de ces Messieurs, & à faire prendre la liberté à tout le monde de parler de l'injustice de la persécution qu'on leur faisoit, au lieu qu'auparavant personne, principalement à la Cour, n'osoit faire paroître la moindre estime pour eux, ni prendre part à leurs intérêts. Le Roi commença à leur devenir plus favorable, à se défier des Jésuites & des Prélats qui leur étoient dévoués, & à entrer dans les voies de pacification qui bien-tôt après aboutirent

Requête au Roi.

ui, mon Pere,  
chef-d'œuvre si  
es qui se con-  
t que s'il avoit  
fût point un  
cette pièce a-  
, parce qu'il  
isé par-là que

irer sa gloire  
rent contre la  
ment de Monsi-  
re Mainbourg  
tout le monde  
de cette tra-  
ent dont ceux  
ient usé dans  
ils se sont ar-  
e M. de Paris  
t qu'à la faire  
empêcher que  
engager com-  
a Requête de  
Roi avec tant  
rdre MM. de  
e éclater da-  
ffieurs, & à  
le monde de  
eution qu'on  
vant person-  
n'osoit faire  
our eux, ni  
Le Roi com-  
rable, à se  
lats qui leur  
ns les voies  
es aboutirent

*Requête au Roi. XVII. siècle. 319*  
à la paix de l'Eglise sous le Pontificat de  
Clément IX.

### IX.

Les Jésuites qui pouvoient tout sous celui  
d'Alexandre VII. sollicitèrent & obtinrent à  
Rome un Bref contre le Nouveau Testa-  
ment de Mons, dans le tems même qu'ils  
éprouvoient en France au sujet de ce même  
Livre, l'humiliation dont nous venons de  
parler. Ils engagèrent le Nonce à le faire  
imprimer, à l'envoyer aux Evêques sous son  
cachet & avec des Lettres particulieres.  
Mais comme ce Bref contenoit des clauses  
entièrement contraires aux libertés de l'Eglise  
Gallicane, le Procureur Général du Parlement  
s'en plaignit au Roi, & représenta à Sa Ma-  
jesté l'obligation où il étoit de déferer ce  
Bref au Parlement. Le Roi touché des rai-  
sons du Magistrat, fit dire au Nonce par  
M. le Tellier, qu'il eût à retirer incessam-  
ment tous les exemplaires de ce Bref qu'il  
avoit envoyé aux Evêques; & que s'il en pa-  
roissoit un seul en public, il laisseroit agir  
le Parlement qui ne manqueroit pas de le  
flétrir. Le Nonce executa ce: ordre de Sa  
Majesté, & envoya par-tout pour retirer ces  
paquets. L'Archevêque de Paris avoit déjà  
fait imprimer ce Bref avec un Mandement  
conforme aux vûes des Jésuites. Mais il fut  
obligé, à la priere du Nonce même, de le  
supprimer. En même-tems l'Internonce des  
Pays-Bas Catholiques ayant été engagé par  
les Jésuites à envoyer le même Bref aux Evê-  
ques qui sont soumis au Roi d'Espagne, le  
Conseil Souverain de Malines, sur la Re-

### XXXII.

Les Jésuites  
obtiennent un  
Bref du Pape  
contre cette  
traduction.  
Comment ce  
Bref est ac-  
cueilli en  
France &  
dans les Pays-  
Bas Catholi-  
ques.

320 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

montrance du Procureur Général de Sa Majesté Catholique , donna un Arrêt le 10 Juillet 1668. qui ordonne que ce Bref soit supprimé , & fait défense aux Evêques de le recevoir & de le faire publier directement. Il ne resta donc aux Jésuites , après tous les mouvemens qu'ils s'étoient donnés pour obtenir ce Bref , que la vaine satisfaction de faire connoître à tout le monde , qu'ils étoient assez puissans à Rome pour obtenir du Pape tout ce qui leur plaisoit , & pour employer son autorité à colorer leurs injustices.

X.

XXXIII.

M. le Comte de Treville  
l'un des Réviseurs de la  
traduction du  
Nouveau Testament imprimé  
à Mons,

Nous faisons connoître dans d'autres Articles les principaux Auteurs de cette célèbre traduction commencée par M. le Maître , & finie par M. de Sacy son frere & MM. Arnauld & Nicole. Nous ferons ici mention en peu de mots d'un des Réviseurs de cet Ouvrage , dont nous n'aurons point occasion de parler ailleurs. C'est M. le Comte de Treville ( ou Troiville. ) Il avoit été élevé près de la personne de Louis XIV , & il eut dans la suite des emplois considérables. Aiant été touché de Dieu dans le tems où il pouvoit en espérer encore de plus grands , il voulut vivre dans une profonde retraite , & ne s'occuper que de l'étude & des exercices de la piété Chrétienne. Il lut avec beaucoup d'application tous les Peres Grecs dans leur langue originale. Il étudia aussi avec soin les Ouvrages de saint Augustin. C'étoit un esprit si juste & si judicieux , que les Auteurs les plus illustres vouloient avoir son jugement sur leurs Ecrits. Il eut de grandes

*Requ*  
liaisons  
ressa à  
l'Eglise  
MM. A  
Sainte  
Théolo  
me la  
la trac  
donna  
cet Ou  
des mo  
la fore  
revit a  
Théod  
avoit  
cléfiast  
M. l'E  
point  
qu'on  
l'Egli  
recuei  
de Tr  
de Ra  
pe , &  
Il mo  
sept a

En  
rons  
au R  
eu l  
suite  
qui  
pub  
à u  
log

au Roi.  
l de Sa Ma-  
Arrêt le 10  
ce Bref soit  
èques de le  
ctement. Il  
rès tous les  
és pour ob-  
sfaction de  
de , qu'ils  
our obtenir  
t , & pour  
urs injulti-

autres Ar-  
ette célèbre  
Maître , &  
MM. Ar-  
mention en  
de cet Ou-  
ccasion de  
de Tre-  
élevé près  
il eut dans  
Aiant été  
il pouvoit  
il voulut  
, & ne  
ercices de  
beaucoup  
dans leur  
avec soin  
'étoit un  
les Au-  
avoir son  
e grandes

*Requête au Roi. XVII. siècle. 321*  
liaisons avec MM. de Port-Royal , & s'inté-  
ressa à tout ce qu'ils firent pour le bien de  
l'Eglise. Il fut admis aux Conférences que  
MM. Arnauld , de la Lane , Nicole , de  
Sainte-Marthe , de Saci & autres habiles  
Théologiens tinrent en 1666. chez Mada-  
me la Duchesse de Longueville pour revoir  
la traduction du Nouveau Testament. Il  
donna beaucoup de corrections pour rendre  
cet Ouvrage plus parfait , soit pour le choix  
des mots , soit pour le tour des phrases , ou  
la force & la justesse de la traduction. Il  
revit aussi avec M. Nicole la Vie du Grand  
Théodose écrite par M. Flechier. Comme il  
avoit quelque peine de se mêler d'Ecrits Ec-  
clésiastiques , n'étant que Laïc , il consulta  
M. l'Evêque d'Aler , qui lui conseilla de ne  
point faire difficulté de dire son avis lors-  
qu'on le lui demanderoit sur les affaires de  
l'Eglise , de fournir les passages qu'il avoit  
recueillis , de faire part de ses pensées. M.  
de Tréville étoit en grande relation avec M.  
de Rancé Abbé & Réformateur de la Trap-  
pe , & avec le célèbre M. Boileau Despréaux.  
Il mourut à Paris en 1708. âgé de soixante-  
sept ans.

## XI.

En terminant cet article , nous remarque-  
rons que la Requête de MM. de Port-Royal  
au Roi contre l'Archevêque d'Embrun , aiant  
eu le succès dont nous avons parlé , les Jé-  
suites s'efforcèrent de se relever du coup  
qui leur avoit été porté. Leur Pere Bouhours  
publia [ en 1668. ] un Ecrit intitulé : *Lettre*  
*à un Seigneur de la Cour , servant d'Apo-*  
*logie à M. l'Archevêque d'Embrun , contre*

XXXIV.-  
Le P. Bou-  
hours écrit  
contre la Re-  
quête de MM.  
de P. R. au  
Roi. Caractè-  
re de ce Jéui-  
te.

322 Art. XXIII. *Requête au Roi.*

*la Requête de MM. de Port - Royal.* Il en écrivit aussi une à MM. de Port - Royal, dans le même goût que celle à un Seigneur de la Cour. Ces deux Lettres du Pere Bouhours contiennent six-vingts calomnies de compte fait, contre les plus saints Evêques & les plus célèbres Théologiens. Les bruits fâcheux & deshonorans qui coururent en 1691. contre ce Jésuite, pourroient bien être une punition de ses calomnies. Si Dieu l'avoit abandonné au péché si humiliant qui lui fut alors reproché, il n'y auroit rien en cela qui ne fût selon l'ordre de sa justice. Le Pere Bouhours ne put jamais pardonner à MM. de Port - Royal une petite correction douce & mesurée, qui se trouve dans les Essais de Morale, & dont il ne manqua pas de se faire l'application. » S'il se rencontroit, par exemple, dit M. Nicole, qu'un Prêtre ou un Religieux, se piquant de bel esprit, fit des Recueils de mots qui se disent dans les ruelles & dans les lieux qu'il ne doit point connoître; qu'il parût plein d'estime pour la galanterie & pour la conversation des Dames, on ne le souffriroit pas de même. Tout le monde deviendrait spirituel à ses dépens; & soit par malignité, ou par un sentiment de Religion, on feroit mille réflexions sur la disproportion des pensées dont il s'occupoit avec la sainteté de son ministère. »

M. Barbier d'Aucourt de l'Académie Française, a attaqué les *Entretiens d'Ariste & d'Eugene*, qui sont un des Ouvrages où le Pere Bouhours s'est efforcé de mettre le plus d'esprit. L'Ecrit de l'Académicien passe pour un chef-d'œuvre de la plus juste & de la plus

au Roi.

Royal. Il en  
ort - Royal ,  
un Seigneur  
du Pere Bou-  
calomnies de  
ints Evêques  
s. Les bruits  
oururent en  
roient bien  
ies. Si Dieu  
umiliant qui  
roit rien en  
e sa justice.  
pardonner à  
e correction  
ve dans les  
manqua pas  
rencontroit,  
qu'un Prêtre  
bel esprit,  
disent dans  
il ne doit  
ein d'estime  
onversation  
pas de mé-  
spirituel à  
ou par un  
t mille ré-  
les pensées  
et de son

émie Fran-  
"Ariste &  
ges où le  
tre le plus  
asse pour  
de la plus

*Requête au Roi. XVII. siècle. 323*  
fine critique. On y donne une étrange idée  
du caractère d'esprit du Pere Bouhours, &  
on y releve la licence qui régné dans ses  
*Entretiens*. Nous ne parlerions pas d'un Ecri-  
vain aussi frivole que le Pere Bouhours, s'il  
ne s'étoit signalé par les plus grands excès  
contre MM. de Port-Royal. Cet homme tout  
mondain & tout profane s'avisa de vouloir  
opposer une traduction des Evangiles à celle  
qui avoit été imprimée à Mons. M. Simon,  
qu'on ne soupçonnera pas d'avoir été ami  
de Port Royal, accusa le Pere Bouhours d'a-  
voir fait parler les *Evangelistes à la Rabu-  
sine*. M. Ménage, si ami de la Société, qui  
est mort entre les mains des Jésuites, &  
leur a légué sa Bibliothèque, fait en peu de  
mors le portrait du Pere Bouhours en di-  
sant, qu'il s'est érigé en prêtre en lisant  
*Voiture, Sarazin, Moliere, & en visitant les*  
*Dames & les Cavaliers, que c'est un homme pé-  
tri d'ignorance & de vanité, qui attaque de Sa-  
vans hommes avec une fureur indigne, je*  
*ne dis pas d'un Religieux, mais d'un Chré-  
tien, &c.* Nous n'osons rapporter le reste.  
MM. de Port-Royal l'ont ménagé beaucoup  
plus, & se sont contentés de repousser les  
calomnies, & de tâcher de lui ouvrir les  
yeux sur l'abyme qu'il se creusoit à lui-mê-  
me par les horribles Libelles dont il inon-  
doit le Public. Ce Pere n'est mort qu'en  
1702. & ainsi il a survécu plus de trente ans  
aux Ouvrages dans lesquels il a été convain-  
cu à la face de l'Univers, d'être un insigne  
calomniateur.

*Observ. sur  
la Langue Fr  
2. Part.*



## ARTICLE XXIV.

*Messieurs de Saci , du Fossé , le  
Tourneux , Fontaine , Floriot ,  
Feydeau , Treuvé. Leurs Ouvrages  
pour l'instruction des Fidèles.*

## I.

**I.**  
**M. de Saci.**  
**Son éduca-**  
**tion. Ses étu-**  
**des. Ses ver-**  
**sus.**

**I** Saac le Maître de Saci, frere de M. Antoine le Maître dont nous avons parlé, nâquit à Paris en 1613. Il donna dès sa plus tendre enfance des marques d'une piété extraordinaire. Il fit ses études au Collège de Beauvais, aiant un Précepteur commun avec M. Antoine Arnauld son oncle qui n'avoit qu'un an plus que lui. M. de saint Ciran se chargea ensuite de sa conduite & de ses études, en l'associant à son neveu M. de Barcos, & lui fit lire l'Ecriture Sainte & les Peres. Il l'engagea à entrer de bonne heure dans l'Etat Ecclesiastique, & à entrer dans les Ordres Sacrés après des interstices convenables. A la mort de M. de saint Ciran, M. de Saci prit pour Directeur M. Singlin, & continua de demeurer avec M. de Barcos. M. Arnauld aiant été obligé en 1646. de se cacher à l'occasion de son livre de la Fréquente Communion, on lui donna son neveu M. de Saci pour compagnon de sa retraite & de ses travaux. Quelque-tems après il obtint d'aller habiter avec ses freres le

de M. An-  
vons parlé,  
dès sa plus  
piété ex-  
Collège de  
commun avec  
qui n'avoit  
nt Ciran se  
de ses éru-  
M. de Bar-  
& les Pe-  
ne heure  
nter dans  
stices con-  
nt Ciran,  
. Singlin,  
de Barcos.  
546. de se  
e la Fré-  
a son ne-  
de sa re-  
ems après  
freres le

## M. de Saci. XVII. siècle. 325

désert de Port-Royal des Champs, & il s'y livra à la pénitence la plus rigoureuse. Bientôt il succomba, & eut une maladie qui le réduisit à l'extrémité. Il déclara dans sa convalescence que la pensée qui l'avoit le plus occupé pendant cette maladie, étoit le désir de pouvoir se purifier de plus en plus par la pénitence. Cette disposition où il étoit, venoit de la grande idée qu'il avoit toujours travaillé à se former de la justice divine. Il faisoit des Recueils de tous les passages de l'Ecriture & de saint Augustin qui lui paroissoient propres à lui donner une grande idée de Dieu. C'étoit-là le principe de sa gravité, de son recueillement, de sa circonspection, de son amour du silence & de la retraite, de sa modération, & de la profonde humilité qui le rendoit si petit à ses propres yeux.

Cette humilité parut sur-tout quand on lui ordonna de recevoir l'Ordre de Prêtrise. Il avoit près de trente-cinq ans, & il avoit passé des années entières dans l'exercice de chacun des différens Ordres qui y conduisent. Depuis l'enfance il avoit vécu dans l'innocence, à laquelle il avoit joint depuis les travaux de la pénitence. Il possédoit dans un degré éminent tous les talens de l'esprit & du cœur : son humilité lui cachoit toutes ces marques de vocation. Il ne voioit que la sublimité de cet état & sa propre bassesse. Après de longs délais il fallut pourtant céder aux ordres réitérés de M. Singlin & de M. de Barcos, & il fut ordonné Prêtre au mois de Septembre 1648. Il ne dit sa première Messe qu'après quarante jours qu'il passa dans un recueillement & une ferveur

## II.

Il est élevé  
au Sacerdoce,  
& nommé  
Confesseur de  
Port-Royal.  
Ses qualités  
pour le minis-  
tere.

326 Art. XXIV. *M. de Saci.*

toute nouvelle pour se disposer à cette grande action. On le chargea aussi-tôt de l'emploi auquel il étoit destiné , qui étoit de confesser & de conduire les Religieuses & les Solitaires de Port-Royal des Champs. Il avoit toutes les qualités propres à rendre son ministère utile ; un esprit de modération & de sagesse qui étoit comme son don singulier ; une patience à toute épreuve qui l'empêchoit de se laisser d'attendre les momens de Dieu ; un discernement exquis pour juger du progrès de la Grace dans les ames , un zèle qui le rendoit toujours prêt à servir ceux qu'il conduisoit. Il menoit une vie de prière pour attirer la bénédiction de Dieu sur son ministère , & on peut dire que sa prière n'étoit jamais interrompue. Voici ce que M. du Fossé l'un de ses pénitens dit de son esprit de discernement. « Il n'y avoit , dit-il , rien de plus sage que la maniere dont il conduisoit ceux dont il prenoit soin . . . Il s'arrêtoit peu aux effets ordinaires de l'infirmité humaine : mais il tendoit principalement à séparer le cœur de l'homme , du monde , de soi-même , à l'attacher à Dieu , & à établir ceux qui se soumettoient à sa conduite dans une certaine égalité de vie toujours uniforme , & éloignée de tous les mouvemens inégaux du caprice de l'homme. Il estimoit plus cette sorte de vie toujours égale & toujours soumise à la règle que l'on s'étoit prescrite , qu'une autre plus austere en apparence , & plus agréable à l'humeur capricieuse de celui qui cherche à sortir en quelque sorte de la règle , sous prétexte d'une plus grande pénitence ; & qui trouve aussi dans une espece de raffinement de sa propre

volo  
tés o  
En  
glin  
M. d  
Char  
fond  
me i  
sous  
qui a  
M. d  
ger d  
ville  
oblig  
de p  
ce de  
enne  
trém  
M. de  
sa m  
de S  
vil ,  
du G  
M. F  
on le  
Basti  
tenoi  
pour  
On  
inter  
Le P  
avoir  
de ce  
desir  
tes.  
men  
( pré

*Saci.*  
à cette gran-  
tôt de l'em-  
qui étoit de  
religieuses &  
Champs. Il  
à rendre son  
modération &  
don singu-  
ve qui l'em-  
les momens  
s pour juger  
es ames , un  
à servir ceux  
vie de prie-  
de Dieu sur  
que sa priere  
ce que M. du  
son esprit de  
dit-il , rien  
nt il condui-  
... Il s'arrê-  
de l'infirmité  
cipalement à  
monde , de  
& à établir  
nduite dans  
ours unifor-  
vemens iné-  
Il estimoit  
égale & tou-  
l'on s'étoit  
tere en ap-  
meur capri-  
ir en quel-  
texte d'une  
rouve aussi  
e sa propre

*M. de Saci. XVII. siècle. 327*

volonté de quoi se dédommager des austé-  
rités qu'il pratique plus que les autres. »

En 1661. la persécution obligea M. Sin-  
glin Confesseur de Port-Royal de Paris , &  
M. de Saci Confesseur de la Maison des  
Champs de se cacher. Ils continuèrent du  
fond de leur retraite de rendre service com-  
me ils pouvoient aux personnes qui étoient  
sous leur conduite. La mort de M. Singlin  
qui arriva en 1664. augmenta le travail de  
M. de Saci. Il fut même obligé de se char-  
ger de la direction de Madame de Longue-  
ville & de Mademoiselle de Vertus. Il étoit  
obligé de se déguiser & de prendre beaucoup  
de précautions pour échapper dans l'exerci-  
ce de ses bonnes œuvres à la vigilance des  
ennemis de tout bien. Il s'étoit logé à l'ex-  
trémité du Fauxbourg saint Antoine , avec  
M. du Fossé & M. Fontaine. Le 13 Mai 1666  
sa maison fut investie d'un grand nombre  
de Suisses & d'Archers , du Lieutenant Ci-  
vil , de deux Commissaires & du Chevalier  
du Guer. M. de Saci étoit alors sorti avec  
M. Fontaine ; mais on fit courir après eux ,  
on les joignit , & on les arrêta près de la  
Bastille dans le moment même qu'ils s'entre-  
tenoient du peu de compassion que l'on avoit  
pour les personnes qui y étoient enfermées.  
On les ramena à leur maison où ils furent  
interrogés & gardés pendant quatorze jours.  
Le Procès-Verbal du Lieutenant Civil qui  
avoit été porté en Cour , étoit à la décharge  
de ces Messieurs , & les Ministres paroissoient  
desirer que l'affaire n'eût point d'autres sui-  
tes. Mais le Pere Annat sollicita si instam-  
ment le Roi de ne point laisser échapper ces  
( prétendus ) Jansénistes , qu'ils furent enfi-

III.  
Il est arrêté  
& mis à la  
Bastille.

conduits en prison. M. de Saci fut mis dans la chambre où avoit été enfermé M. Fouquet; mais il y fut beaucoup plus reserré que ne l'avoit été ce Ministre. Le Gouverneur sembloit se faire un mérite de ses duretés; & quand les prisonniers sortirent de la Bastille, il leur dit qu'ils lui feroient plaisir de s'en plaindre par-tout.

IV.  
Sa conduite  
dans sa capti-  
vité.

Au contraire le Major nommé M. Barail saisissoit toujours l'occasion d'adoucir la captivité des prisonniers. Il admiroit sur-tout la soumission & la douceur de M. de Saci. Il étoit attendri jusques aux larmes, lorsqu'il lui entendoit dire: » Si le Roi plaçoit quelqu'un dans un endroit, combien tiendroient-ils à honneur ce traitement? Dieu lui-même me marque qu'il me veut ici, ne suis-je pas trop heureux d'y être. » Et encore: » Les barrières qu'on a posées aux avenues de ma chambre, sont pour empêcher de venir à moi le monde qui me dissiperoit, plutôt que pour m'empêcher de le voir, moi qui ne le cherche point. » M. de Saci fut trois mois seul avec son domestique dans sa chambre. On fit solliciter la réunion de M. Fontaine, & on l'obtint au commencement du mois d'Août. M. Fontaine la desiroit si ardemment, qu'il disoit souvent à M. Barail: » Ouvrez-moi la porte de la Bastille & la porte de la chambre de M. de Saci; vous verrez à laquelle des deux je courrai. Tout me sera une prison sans M. de Saci: avec lui je suis libre par-tout. » On fut redevable de cet adoucissement à M. le Tellier Secrétaire d'Etat.

La conduite de M. de Saci pendant les deux ans & demi de sa captivité, fut d'une uni-

M  
formité  
distribu  
le trava  
roit qu  
gard d  
pour pr  
petit ca  
roit &  
conduit  
profond  
là les p  
trant e  
gles, q  
de Dieu  
procré  
Bible. I  
pos né  
entrepr  
tems. I  
les Liv  
donnât  
mettan  
mis en  
achevé  
que Di  
servite  
grand  
M. de  
tion;  
traduc  
n'inter  
tes pri  
Il ne  
un en  
conseil  
étude  
priere

formité merveilleuse. Il avoit fait une exacte distribution de son temps entre la priere & le travail. La promenade sur la terrasse n'étoit que d'une demi-heure pour lui : à l'égard du reste du tems qu'on lui donnoit pour prendre l'air, il l'employoit seul dans un petit cabinet du haut des tours où il méditoit & prioit jusqu'à ce que ses gardes le reconduisissent à sa chambre. Il jouissoit d'une profonde paix & disoit souvent que c'étoient là les plus douces années de sa vie. En entrant en prison, il s'étoit proposé trois regles, qu'il exprimoit par ces mots, *dependre de Dieu, s'humilier, souffrir*. Cette prison a procuré à l'Eglise la traduction de toute la Bible. M. de Saci y trouva le loisir & le repos nécessaires pour exécuter cette grande entreprise qu'il méditoit depuis quelque-tems. Dieu voulut qu'on lui fournît tous les Livres dont il avoit besoin, & qu'on lui donnât même un Lecteur & un copiste en mettant M. Fontaine auprès de lui. Il fut mis en liberté aussi-tôt que son travail fut achevé, afin que l'on vît plus sensiblement que Dieu ne permettoit la captivité de son serviteur, que pour procurer par elle ce grand bien à son Eglise. On peut dire que M. de Saci répondoit fidèlement à sa vocation; car il travailloit sans relâche à cette traduction, ne perdoit point un instant, & n'interrompoit son travail que par de ferventes prieres.

Il ne voulut jamais acheter sa liberté par un engagement de ne plus assister de ses conseils les Religieuses de Port-Royal. Son étude assidue des Saintes Ecritures, & sa priere continuelle n'avoient fait qu'augmen-

530 Art. XXIV. *M. de Saci.*

ter sa tendre piété & son zèle pour la défense de la vérité. Voici comment M. du Fossé parle de la prison de M. de Saci : » Il édifioit tous les prisonniers & les Officiers par l'exemple de sa rare piété , & par une égalité d'esprit & de vie , que l'on admiroit plutôt qu'on ne pouvoit la comprendre. Il vivoit dans la Bastille comme s'il eût dû y mourir. Il y vivoit dans la vue continuelle de la miséricorde que Dieu répandoit sur lui , en purifiant par cette longue prison les taches dont les plus justes se reconnoissent coupables en sa présence. Il y vivoit sans inquiétude , étant assuré qu'il étoit plus que jamais dans l'ordre de Dieu. Et quoiqu'il se vît toujours dans la privation de ce qu'il avoit de plus cher au monde , & qu'il désirait avec plus d'ardeur , qui étoit la communion au Corps adorable de Jésus-Christ , il s'efforçoit d'autant plus d'attirer en soi la vertu de son Esprit saint , que la violence de ses ennemis l'empêchoit de participer à la Chair divine. Enfin toute la Bastille étoit embaumée de l'odeur de sa piété. » Rien n'étoit capable de troubler la sérénité de son ame. Il apprenoit sans en être troublé , les nouvelles les plus affligeantes. Il n'y en eut qu'une qui fit un peu plus d'impression sur lui. C'est lorsqu'il apprit qu'un Seigneur de la Cour ayant demandé à un Jésuite pourquoi la Société tenoit M. de Saci à la Bastille, le Jésuite avoit répondu : *Pourquoi ? C'est pour savoir qu'il est là , afin de l'y aller prendre quand on aura besoin de lui , pour lui faire sentir un feu plus chaud que le Soleil.*

Il fi  
de la T  
M. de  
la Bast  
liberté  
M. de  
Dame  
rent sa  
conten  
singuli  
promis  
fit en  
merci  
fura d  
de M  
lui dic  
aise. I  
ges de  
Evêqu  
tre pl  
moign  
lui ob  
tamm  
Minis  
la Bas  
ce , p  
Ap  
l'Hô  
les v  
ponn  
pénit  
Mini  
Mess  
Qu'  
Fon  
pou  
Saci

Saci.

M. de Saci. XVII. siècle. 331

Il finit sa traduction de la Bible la veille de la Toussaint 1668. & ce jour-là même M. de Pomponne son cousin germain alla à la Bastille porter l'ordre qui lui rendoit la liberté. Il sortit donc de la Bastille, & pria M. de Pomponne de le mener à Notre-Dame pour remercier Dieu. Delà ils allèrent saluer l'Archevêque de Paris, qui ne se contenta pas de lui témoigner une estime singulière pour sa personne, mais qui lui promit même de le présenter au Roi. Il le fit en effet; & M. de Saci ayant fait son remerciement en peu de mots, Sa Majesté l'assura de son estime, & se tournant du côté de M. de Pomponne qui étoit présent, il lui dit en souriant : *Eh bien ! vous voilà bien aise*. Il reçut de toutes parts des témoignages de joie sur son élargissement. Le saint Evêque d'Alet lui écrivit à ce sujet une lettre pleine d'affection. M. le Tellier lui témoigna une amitié toute particulière, & lui offrit des Bénéfices qu'il refusa constamment. Il demanda pour toute grâce à ce Ministre d'envoyer plusieurs fois l'année à la Bastille des personnes dignes de confiance, pour examiner l'état des prisonniers.

Après avoir demeuré quelque-tems à l'Hôtel de Longueville, pour y recevoir les visites de ses amis, il se retira à Pomponne pour se préparer par la retraite & la pénitence à reprendre les fonctions du saint Ministère. Il fut deux mois sans dire la Messe depuis sa sortie de la Bastille. » Qu'on juge par cette seule action, dit M. Fontaine, du profond respect qu'il avoit pour nos redoutables mystères... M. de Saci avoit soupiré deux ans & demi vers nos

V.

Il est mis en liberté, & paroît devant le Roi,

VI.

Il se dispose à reprendre ses fonctions.



### 332 Art. XXIV. *M. de Saci.*

saints mysteres, dont on le privoit très-injustement. Dans sa délivrance de la Bastille il regarde comme sa plus grande liberté celle de pouvoir se rapprocher de l'Autel. Ce saint Prêtre néanmoins ne se presse pas de le faire. Il suspend encore volontairement cette sainte impatience dont il brûloit pour un tel bonheur, parce que la vue de ses amis ne lui laissoit pas autant de tranquillité d'esprit, qu'il en desiroit pour une action si sainte. »

VII.  
Ses dernières  
actions.  
Sa mort.

M. de Saci revint ensuite s'établir à Paris d'où il alloit souvent visiter les Religieuses de Port-Royal des Champs, ne croiant pas qu'il fût prudent d'y fixer encore sa demeure. Ce ne fut qu'en 1675. qu'il y demeura jusqu'à la dernière dispersion des Confesseurs & des Solitaires en 1679. Il quitta alors Port - Royal pour la dernière fois, aiant pris le conseil de M. de Harlai Archevêque de Paris pour un ordre. Il se retira à Pomponne, & y travailla à ses Explications de la Bible, qui sont si connues & si célèbres dans l'Eglise. En 1683 il eut une fièvre quarte qui le fit long-temps languir. Le jour de Sainte Geneviève de l'année suivante, il célébra les saints Mysteres avec une ferveur extraordinaire, & M. de Luzanci son cousin qui le servoit à l'Autel ne put s'empêcher de dire qu'il ne croioit pas que M. de Saci pût demeurer plus long-temps sur la terre, puisqu'il faisoit voir une si vive impression de la sainteté du Mystere, qu'il sembloit jouir déjà de ce que nous ne connoissons que par la foi. Il parla après le diner pendant plus d'une heure sur les vertus de sainte Geneviève aux personnes de la

M  
maison  
dont il  
les aud  
homme  
derons  
il lui p  
trouva  
miere c  
voir le  
jusqu'a  
accom  
son hu  
glise,  
tonnes  
la char  
Il a  
desiroi  
Champ  
port, a  
ennem  
Madan  
étoit s  
voia d  
beaux  
Paris &  
du Ha  
ainsi  
la Ma  
leur  
Harla  
qua  
avoit  
qu'on  
mé a  
l'Egli  
le po  
rigue

*Saci.*  
ivoit très-in-  
e de la Bas-  
s grande li-  
cher de l'Au-  
s ne se presse  
ore volonta-  
dont il brû-  
ce que la vûe  
as autant de  
desiroit pour  
établir à Pa-  
cer les Reli-  
champs, ne  
d'y fixer en-  
qu'en 1675.  
nière disper-  
Solitaires en  
pour la  
en de M. de  
pour un or-  
y travailla  
qui sont si  
ife. En 1683  
it long-tems  
eneviève de  
saints Mis-  
naire, & M.  
rvoit à l'Au-  
il ne croioit  
r plus long-  
bit voir une  
du Mystere,  
ue nous ne  
parla après  
e sur les ver-  
Connes de la

*M. de Saci. XVII. siècle. 333*  
maison qu'il avoit rassemblées. La maniere  
dont il parla ce jour - là frappa tellement  
les auditeurs, que l'on dit assez haut. *Cet  
homme n'est plus de ce monde : nous ne le possè-  
derons pas encore long-tems.* Une heure après  
il lui prit un violent accès de fièvre, & il se  
trouva fort oppressé pendant la nuit. La pre-  
miere chose qu'il fit au matin, fut de rece-  
voir le saint Viatique. Il souffrit beaucoup  
jusqu'au soir, mais dans une profonde paix,  
accompagnée de sa douceur ordinaire & de  
son humilité. Il mourut en priant pour l'E-  
glise, & en particulier pour toutes les per-  
sonnes avec lesquelles il avoit été uni dans  
la charité de Jesus-Christ.

Il avoit marqué dans son testament qu'il  
desiroit d'être enterré à Port - Royal des  
Champs. Il fallut éviter l'éclat dans le trans-  
port, à cause de l'animosité persévérante des  
ennemis de cette sainte Maison. Cependant  
Madame la Duchesse de Lefdiguieres qui  
étoit sous la conduite de M. de Saci, en-  
voia deux cens personnes avec des flam-  
beaux pour recevoir le corps à l'entrée de  
Paris & l'accompagner jusqu'à saint Jacques  
du Haut-Pas. Cette pompe funébre traversa  
ainsi tout Paris, & le corps passa devant  
la Maison Professe des Jésuites & devant  
leur Collège. L'Archevêque de Paris ( de  
Harlai ) leur ami, qui en fut averti, révo-  
qua aussi-tôt la permission verbale qu'il  
avoit donnée pour le transport, & ordonna  
qu'on arrêtât le corps. Mais on en fut infor-  
mé auparavant, & on enleva le corps de  
l'Eglise de saint Jacques vers le soir, & on  
le porta toute la nuit à Port-Royal malgré la  
rigueur excessive du froid. On ouvrit le cer-

VIII.  
Ses funérail-  
les.

334 Art. XXIV. *M. de Saci.*

cueil pour voir si l'on pourroit l'enterrer découvert. Quoiqu'il y fût depuis six à sept jours, on trouva son visage tel qu'il étoit lorsqu'il vivoit. On le revêtit donc de ses habits Sacerdotaux, & on fit toutes les cérémonies avec beaucoup de dignité. Le chant fut très-bien soutenu, les Religieuses faisant violence à leur douleur, comme la Mere Angelique de saint Jean leur Abbessé le leur avoit recommandé. L'inhumation fut au-dedans du Monastere dans un des bas côtés du Chœur, vis-à-vis la Chapelle de la Vierge. Quelques personnes se plaignant de ce qu'on ne leur laissoit point la satisfaction de passer du moins une nuit auprès de ce précieux dépôt, la Mere Abbessé répondit: *Il faut cacher en terre ce qui est terre, & faire rentrer dans le néant ce qui en soi n'est que néant.* Cette Mere si pleine de foi, qui avoit sçu commander à la douleur de ses filles, succomba à la sienne. Elle passoit les jours & les nuits sur la tombe de M. de Saci, le priant d'obtenir de Dieu sa délivrance. Elle fut exaucée, & mourut dans le cours du même mois. Dix ou douze jours après mourut son frere M. de Luzanci, qui menoit depuis quarante ans la vie la plus sainte & la plus pénitente. Il ne put survivre à la perte d'une Sœur qu'il regardoit comme son unique ressource après la mort de son cousin M. de Saci, à qui il étoit attaché beaucoup plus par les liens de la foi que par ceux de la nature.

- IX. Voici la liste des Ouvrages de M. de Saci.  
 Ses Ouvrages. 1. La traduction de tous les Livres de l'Ancien & du Nouveau Testament. 2. Explication de la Bible. La Genese, l'Exode, le

Lévitique  
cond L  
gelle,  
les dou  
Saci. L  
me de  
Franç  
primé  
l'a été  
Sacren  
Hymn  
Jesús-  
Beuil.  
l'Hébr  
volum  
les Ra  
Tradu  
Terent  
Enlum  
C'est  
caloni  
dans  
les Jé  
res,  
nach.  
pluſie  
de Le  
la Soc  
Port-B  
de les  
gnes  
putati

Pic  
le 6

*Saci.*

l'enterrer dé-  
uis six à sept  
el qu'il étoit  
donc de ses  
outes les cé-  
nité. Le chant  
ieuses faisant  
me la Mere  
r Abbessé le  
umation fut  
un des bas  
hapelle de la  
plaignant de  
a satisfaction  
auprès de ce  
sse répondit :  
erre', & faire  
r soi n'est que  
oi, qui avoit  
le ses filles,  
oit les jours  
de Saci, le  
ivrance. Elle  
ours du mê-  
après mourut  
menoit de  
sainte & la  
re à la perte  
ne son uni-  
e son cousin  
né beaucoup  
par ceux de

M. de Saci.  
res de l'Au-  
2. Explica-  
l'Exode, le

*M. de Saci. XVII. siècle. 335*

Lévitique, les Juges, le premier & le se-  
cond Livre des Rois, les Proverbes, la Sa-  
gesse, l'Ecclesiaste, l'Ecclesiastique, Isaïe,  
les douze petits Prophètes, sont de M. de  
Saci. Le reste est de M. du Fossé. 3. Le Poë-  
me de saint Prosper sur la Grace traduit en  
François, en Vers & en Prose. Il a été im-  
primé pour la première fois en 1646. &  
l'a été souvent depuis. 4. Poëme sur le saint  
Sacrement. 5. Heures de Port-Royal avec les  
Hymnes traduites en Vers. L'Imitation de  
Jesus-Christ en François sous le nom de  
Beuil. 7. Traduction des Pseaumes selon  
l'Hébreu. 8. La Solitude Chrétienne en trois  
volumes. 9. Les Vers François qui sont dans  
les Racines Grecques de M. Lancelot. 10.  
Traduction de Phedre, de trois Comédies de  
Terence & des Lettres de Bongars. 11. Les  
Enluminures de l'Almanach des Jésuites.  
C'est une pièce de Vers où l'on réfute les  
calomnies & les impertinences exprimées  
dans une misérable estampe inventée par  
les Jésuites contre les prétendus Janséni-  
stes, pour servir de frontispice à un Alma-  
nach. Les Enluminures ont été imprimées  
plusieurs fois. Enfin deux volumes in-octavo  
de Lettres de Piété. On en est redevable à  
la Sœur Christine Briquet, Religieuse de  
Port-Royal, qui a eu soin de les recueillir &  
de les mettre en ordre. Ces Lettres sont di-  
gnes de la haute piété & de la grande ré-  
putation de leur Auteur.

II.

Pierre-Thomas du Fossé naquit à Rouen  
le 6 Avril 1634. Ses parens eurent occasion

X.  
M. du Fossé,  
Son éduca-  
tion.

336 Art. XXIV. *M. du Fossé.*

de connoître M. l'Abbé de saint Ciran , & profiterent des instructions de ce grand serviteur de Dieu. Un de leurs premiers soins fut de procurer à leurs enfans une éducation Chrétienne. M. de saint Ciran en avoit fait sentir l'importance à M. Thomas dès le commencement de sa conversion , & en avoit aplani les difficultés , en lui offrant la Maison de Port-Royal des Champs , où l'on commençoit à recevoir quelques enfans. M. Thomas trouvoit aussi dans l'intérieur de la Maison de Port-Royal une excellente Ecole pour les jeunes filles. De quatre qu'il avoit , il y en mit trois , qui profiterent si bien de l'éducation Chrétienne qu'elles y reçurent , que deux s'y consacrerent à Dieu , & la plus jeune en ayant été empêchée par ses grandes infirmités , vécut au milieu du monde dans une grande piété & dans la virginité , dont elle avoit fait vœu. Dès 1643. ce Pere de famille si vigilant avoit amené à Port-Royal des Champs , les trois premiers de ses fils , Gentien , Henri & Pierre. Ce dernier qui est celui dont nous parlons dans cet Article , n'avoit alors que neuf ans. Il fut élevé dans les Ecoles de Port-Royal , tant qu'elles subsisterent , & dans les différens lieux où la persécution obligea de les transferer. Il perdit son frere aîné en 1650 , & le second deux ans après. Celui-ci se laissoit insensiblement aller à l'amour du siècle , lorsque Dieu lui ouvrit les yeux & le toucha. Il retourna à Port-Royal , & par un sentiment d'humilité & de pénitence , il voulut se charger en partie du soin du temporel. Il mourut dans ce saint exercice à l'âge de vingt - un ans. M. du Fossé qui par cette mort devenoit l'aîné

demeura

nt Ciran, &  
ce grand ser-  
remiers soins  
s une éduca-  
Ciran en avoit  
thomas dès le  
ion, & en  
n lui offrant  
Champs, où  
quelques enfans.  
l'intérieur de  
cellente Ecole  
re qu'il avoit,  
ent si bien de  
es y reçurent,  
eu, & la plus  
ar ses grandes  
u monde dans  
rginité, dont  
. ce Pere de  
à Port-Royal  
rs de ses fils,  
dernier qui est  
cet Article,  
ut élevé dans  
qu'elles sub-  
eux où la per-  
rer. Il perdit  
second deux  
nsensiblement  
que Dieu lui  
Il retourna à  
nt d'humilité  
arger en par-  
ourut dans ce  
- un ans. M.  
evenoit l'ainé  
demeura

*M. du Fossé. XVII. siècle. 337*  
demeura ferme dans le genre de vie qu'il  
avoit embrassé.

Aiant été obligé de sortir de Port - Royal  
en 1656. il vint demeurer à Paris avec M.  
de Tillemont. Ce fut alors qu'il étudia l'Hé-  
breu. Un an après le feu de la persécution  
étant un peu ralenti, M. le Maître obtint du  
Cardinal Mazarin la permission de retourner  
à Port-Royal des Champs avec un ami. Il fit  
choix de M. du Fossé pour qui il avoit tou-  
jours eu une affection particulière. Le désert  
ayant recouvré peu à peu ses anciens habi-  
tans, M. le Maître continua d'y vivre avec  
M. du Fossé, comme s'ils eussent été seuls,  
s'appliquant à le former à la traduction & à  
la composition à laquelle il s'occupoit lui-  
même. Ils revirent ensemble la traduction  
de saint Jean Climaque faite par M. d'Au-  
dilli. L'année suivante 1658. il travailla con-  
jointem avec lui à préparer les matériaux  
pour le grand Ouvrage des *Vies des Saints*  
qu'il vouloit entreprendre. M. du Fossé re-  
cueillit aussi les Mémoires de M. de Pontis,  
qui étoit alors retiré à Port - Royal des  
Champs. Au milieu de ces occupations il  
perdit M. le Maître ; mais il retrouva un  
ami & un pere dans la personne de M. de  
Saci, qui eut pour lui la charité la plus  
tendre & la plus vigilante. Par le conseil de  
ce saint Prêtre & avec le secours d'un des  
solitaires nommé M. d'Étragny de la Riviere,  
il apprit l'Espagnol & traduisit de cette  
Langue la Vie de Dom Barthelemi des Mar-  
tyrs, Archevêque de Brague. Cette traduc-  
tion servit dans la suite à M. de Saci  
pour en composer la vie qui a été impré-  
mée.

**XI.**  
Ses premiers  
Ouvrages.

XII.

Il compose  
d'autres Ou-  
vrages. Il est  
enfermé à la  
Bastille,

En 1660. le renouvellement de la persécution aiant contraint M. du Fossé de sortir de Port Royal des Champs comme presque tous les autres Solitaires, il se retira avec M. de Tillemont au Château des Trous, où demouroit M. Burluguai qui en étoit Curé. Ce pieux & savant Prêtre lui fut d'un grand secours dans l'étude de l'Histoire Ecclesiastique à laquelle il s'appliqua. M. de Saci & M. Singlin vouloient l'engager à entrer dans les saints Ordres; mais il voulut demeurer comme il étoit à l'exemple de M. le Maître & de plusieurs autres. Obligé de quitter les Trous quelque tems après, il chercha à se rapprocher de Port Royal qu'il regardoit comme son Berceau. Il se joignit à M. de saint Gilles d'Asson, pour demeurer dans une des Fermes de cette Abbaie, nommée le petit Port Royal. Il composa dans cette solitude la Vie de saint Thomas de Cantorberi, à la priere d'un de ses amis. Les incommodités qu'il trouva dans cette nouvelle demeure, l'engagerent à se fixer à Paris. M. Singlin le reçut avec joie dans la Maison où il étoit caché avec M. de Saci & M. Fontaine. Il y perdit son vertueux pere en 1665. & après avoir fait un voyage à Rome, il revint à Paris avec son jeune frere nommé Bostoger, & ils allerent demeurer avec M. de Saci & M. Fontaine au Faubourg saint Antoine. Ils y étoient lorsqu'on vint faire l'expédition dont nous avons parlé, & ils furent conduits à la Bastille. Mais après un mois environ de prison, ils obtinrent leur liberté à condition qu'ils se reti- roient en Normandie.

Cet exil fut pénible à M. du Fossé, qui

de la perle.  
Fossé de sortir  
omme presque  
retra avec M.  
es Trous, ou  
en étoit Curé.  
fut d'un grand  
re Ecclesiasti-  
M. de Saci &  
ager à entrer  
il voulut de-  
emple de M. le  
es. Obligé de  
tems après, il  
ort-Royal qu'il  
Il se joignit à  
pour demeurer  
Abbaïe, nom-  
compôsa dans  
Thomas de  
n de ses amis  
ouva dans cette  
ent à se fixer à  
avec joie dans la  
M. de Saci &  
leux pere en  
voiage à Rome,  
une frere nom-  
demeurer avec  
au Faubourg  
lorsqu'on vint  
s avons parlé,  
Bastille. Mais  
Hon, ils obtin-  
qu'ils se retire-  
du Fossé,

étoit accoutumé au séjour de Paris. Il tâcha de l'adoucir & de le sanctifier, en travaillant à une traduction des Pseaumes pour nourrir la piété. Cherchant à rendre quelque service aux Païsans de ses terres, il étudia un peu la Médecine afin de les secourir dans leurs maladies, & voulut bien devenir l'arbitre de leurs différends. Le desir de voir un de ses amis, M. Hillerin, ancien Curé de saint Merri à Paris, lui fit faire avec son frere un voiage en Poitou : mais ayant appris que M. Hillerin étoit à Angers, ils allerent l'y joindre ; & ils eurent la consolation d'y voir l'Evêque, Henri Arnauld, qui leur donna toutes sortes de marques d'estime, & de l'amitié la plus tendre. Lorsqu'ils furent revenus au Fossé, lieu de leur demeure ordinaire, M. de Bosroger qui pensoit à s'établir, acheta une charge de Maître des Comptes à Rouen ; & M. du Fossé continua d'employer son tems à la priere, à l'étude, & aux œuvres de charité. Les obstacles qui l'empêchoient de retourner à Paris étant levés par la paix de l'Eglise, il se hâta de se rendre dans cette grande ville qu'il n'avoit quittée qu'à regret. M. de Tillemont & M. le Tourneux, se joignirent à lui. Mais à peine deux ans furent écoulés, qu'il fallut consentir à se priver d'une telle compagnie, pour recevoir sa mere, son frere & sa sœur.

Madame du Fossé pleine de sentimens de Religion étoit inquiète sur l'établissement de son jeune fils, auquel elle vouloit procurer une épouse Chrétienne. Elle trouva enfin ce qu'elle cherchoit dans Mademoiselle le Maître nièce de M. de Saci, & petite nièce

XIII.  
Diverses ac-  
tions de M.  
du Fossé.

XIV.  
Mariage  
Chrétien de  
son frere.



340 Art. XXIV. *M. du Fossé.*

de M. Arnauld. Cette Demoiselle avoit été élevée dans l'innocence à Port-Royal ; & elle en a conservé l'esprit jusqu'à sa mort arrivée de nos jours. M. Arnauld fit la cérémonie de ce mariage si Chrétien , & tint sur les fonts de Baptême l'enfant qui en fut le premier fruit. Toute la Maison de Port-Royal s'y intéressa par de ferventes prières. Cette alliance fut un sujet de joie & de consolation mutuelle aux deux familles, qui étoient déjà liées ensemble par une étroite amitié. Mais cette joie ne tarda pas à être troublée par le renouvellement des maux de l'Eglise , par les vexations exercées envers la Maison de Port-Royal des Champs & par la retraite de M. Arnauld qui , pour faire cesser les accusations & les calomnies qu'on ne cessoit de former contre lui auprès du Roi , prit le parti de sortir du Royaume.

Cependant M. du Fossé , par le conseil de M. de Saci, travailloit au grand Ouvrage de la Vie des Saints , dont le plan avoit été formé par M. le Maitre , mais l'exécution seulement ébauchée. Toutes les études de M. du Fossé depuis ce tems là , lui avoient servi à préparer des matériaux pour cet Ouvrage. Il trouvoit aussi de grands secours dans son ami M. de Tillemont , qui lui communiquoit tous ses Mémoires. Avec ces secours , les mois de Janvier & de Février se trouverent bientôt en état d'être donnés au Public , & en effet ils furent imprimés en 1685. & 1687. Voici ce qu'en dit M. Baillet. » L'Ouvrage ( de M. du Fossé ) dit ce judicieux critique , si heureusement commencé , ne devoit pas être moins recommandable par son exactitude , & par le choix

XV.

M. du Fossé travaille au grand Ouvrage de la Vie des Saints. Il continue les Explications de M. de Saci sur la Bible.

M.  
judicieux  
l'onction  
le moienn  
piété , qu  
écartées.  
coup à l  
édifiant.  
porta un  
M. du Fo  
lui fit de  
de Saci su  
fut emplo  
Lorsqu  
mourut ,  
Champs.  
avoit con  
pour s'ap  
la prière  
Tourneux  
rent son f  
ger à des  
toute son  
faire ce  
donc avec  
tantôt à P  
en Norm  
avec son  
pour vo  
Evêque d  
sœur. Ce  
glie & trè  
marques  
nant d'A  
une partic  
solation  
amis , &  
éniménte

*M. du Fossé. XVII. siècle. 341*

judicieux des matieres , que par la pureté & l'onction du style : & l'Auteur avoit trouvé le moien de rallier enfin la vérité avec la piété , que la plupart des Légendaires avoient écartées. Le public devoit s'intéresser beaucoup à la continuation d'un Ouvrage si édifiant. » Mais la mort de M. de Saci , apporta un grand changement au travail de M. du Fossé. Il se rendit aux instances qu'on lui fit de continuer les Explications de M. de Saci sur la Bible , & le reste de sa vie fut employé à cet Ouvrage.

Lorsqu'il y travailloit , sa pieuse mere mourut , & fut enterrée à Port - Royal des Champs. Après sa mort M. du Fossé qui avoit compris se retirer en son particulier pour s'appliquer uniquement à l'étude & à la prière , fut obligé par l'avis de M. le Tourneux de céder aux instances que lui firent son frere & sa belle sœur , pour l'engager à demeurer avec eux , lui promettant toute sorte de liberté & de facilité pour faire ce qu'il jugeroit à propos. Il passa donc avec eux le reste de sa vie demeurant tantôt à Paris , tantôt à sa retraite du Fossé en Normandie. Il fit en 1691. un voyage avec son frere , sa belle sœur & son neveu , pour voir encore une fois M. Arnould Evêque d'Angers grand oncle de sa belle-sœur. Ce saint Prélat qui étoit alors aveugle & très-infirmes , leur donna toutes les marques de l'amitié la plus tendre. En revenant d'Angers au Fossé , ils parcoururent une partie de la Normandie , & eurent la consolation d'y voir plusieurs de leurs anciens amis , & des personnes respectables par leur éminente piété , & par les persécutions

XVI.  
Ses dernières actions.

342 Art. XXIV. M. du Fossé.

qu'elles avoient souffertes. Deux années après, les blés aiant manqué, la France fut affligée d'une grande calamité qui donna occasion à M. du Fossé d'exercer sa charité envers ses Vassaux. Un incendie arrivé dans une de ses terres, & les troupes qui en molestoient les habitans, donnerent de l'exercice à sa patience, & lui causerent bien de l'embarras. Toutes ces afflictions furent suivies de près par les premières attaques d'une maladie très-longue & très-douloureuse. Lorsqu'elle commençoit à se déclarer [ en 1696. ] la sœur de M. du Fossé, Magdeleine de sainte Melthide, mourut à Port-Royal des Champs, où elle étoit Religieuse depuis plus de 30 ans. L'épreuve qu'elle avoit faite de sa foiblesse, n'avoit servi qu'à rendre sa vertu plus solide en la rendant plus humble.

XVII.

Il est attaqué d'une paralysie sur la gorge, qui lui ôte l'usage de la parole. Il compose ses Mémoires sur Port-Royal.

Cependant la maladie de M. du Fossé alloit toujours en augmentant. La paralysie s'étant fixée sur la gorge, lui ôta entièrement l'usage de la parole. Les remèdes sans nombre dont il n'usa que par complaisance pour ses amis, ne firent pour la plupart qu'aigrir & irriter son mal. Après Pâques de l'année 1697. il alla prendre les eaux de Bourbon dont il ne reçut aucun soulagement. Pendant qu'il étoit en cet état, il lui vint dans la pensée de composer des *Mémoires*, pour conserver le souvenir de tant de grandes choses dont il avoit été témoin, & pour rendre un témoignage public & permanent à la sainteté & à l'innocence des Ecclésiastiques, des Solitaires & des Religieuses de Port-Royal. Sa belle-sœur le pressa fort d'exécuter ce dessein. Il commença donc à y travailler sur la fin de l'année 1697. mais la violence de

M  
son mal  
les lui  
les ache  
ont été  
environ  
prière q  
» Gr  
mon co  
attaché  
Mémoi  
mêmes  
de votr  
corité  
Dieu,  
votre b  
du mira  
de gran  
mon fre  
bonheur  
voulu q  
veilles  
& que  
de leur  
gardées  
l'amour  
garde d  
prisé av  
vantes,  
du mon  
penles  
plutôt  
qu'il v  
de l'opp  
préféré  
repos.  
Vous  
que rep

son mal, & des accidens qui s'y joignoient, les lui fit interrompre à diverses reprises. Il les acheva enfin après Pâques de 1698. Ils ont été imprimés pour la première fois il y a environ quinze ans. Il les termine par cette prière qu'il adresse à Dieu.

» Grand Dieu, qui connoissez le fond de mon cœur, vous savez que je n'ai jamais été attaché à ceux de qui j'ai parlé dans ces Mémoires, qu'autant que je les ai vus eux-mêmes attachés inviolablement à la vérité de votre Loi, & soumis sincèrement à l'autorité de votre Eglise. Vous savez, mon Dieu, que c'est vous qui, par un excès de votre bonté & par un événement qui tient du miracle, avez d'abord fait connoître tant de grands hommes, & de saintes Vierges à mon frere, afin que j'eusse dans la suite le bonheur de leur connoissance. Vous avez voulu que je fusse témoin de tant de merveilles que vous avez faites en leur faveur, & que même je prisse part à quelques-unes de leurs souffrances, que j'ai toujours regardées comme des marques singulieres de l'amour que vous leur portez. Je n'ai donc garde de tenir à confusion d'avoir été méprisé avec vos plus fidèles serviteurs & servantes, par ceux qui, plongés dans l'amour du monde, ne goûtent point les récompenses de la Loi nouvelle. Mais je considère plutôt comme ma plus grande gloire de ce qu'il vous a plu me faire porter une partie de l'opprobre du siècle, avec ceux qui ont préféré votre vérité & votre honneur à leur repos.

Vous savez, mon Dieu, que si j'ai quelque reproche à me faire, ce n'est pas de les

344 Art. XXIV. *M. du Fossé.*

avoir justifiés contre ma conscience , puisque la droiture de leur conduite vous est trop connue ; mais d'avoir été peu fidèle à suivre moi-même dans ma conduite les avis très-saints qu'ils m'ont donnés pour mon salut. Non - seulement leurs paroles , mais encore leurs exemples ont été pour moi une exhortation très - puissante à la vertu , en sorte que ce qui fait d'une part ma consolation , lorsque j'envisage ce tems heureux où j'ai vécu dans la sainte société de vos plus fidèles serviteurs , me fait trembler de l'autre , lorsque je songe au peu de profit que j'en ai tiré pour suivre de si grands exemples que vous exposez continuellement à mes yeux. Mais j'ose espérer , mon Dieu , que la grande charité de ceux avec qui j'ai toujours conservé une union inviolable , au milieu des plus grands troubles qu'excitoient contre eux leurs ennemis , couvrira aux yeux de votre justice le grand nombre de mes fautes ; & que votre miséricorde me fera grace éternellement , après m'avoir châtié pendant quelque - tems. C'est dans cette humble espérance que j'attends l'heure en laquelle il vous plaira de rompre les chaînes qui me tiennent encore attaché à cette vie , toute misérable & languissante qu'elle est. Car il n'y a que vous , ô mon Dieu , qui puissiez m'en détacher parfaitement par la force de votre amour. »

XVIII.  
Sa mort.  
Liste de ses  
Ouvrages.

*M. du Fossé* mourut cette même année 1698. le 4 Novembre , après avoir supporté pendant deux ans les douleurs les plus aiguës avec une patience admirable , & avoir passé toute sa vie dans la retraite & dans la prière , dans l'étude de la vérité , & dans la pratique de la charité. Il fut enterré à saint

A  
Etienne  
à Port-  
mais Co  
Bosroge  
mourut  
liste des  
moires  
Vie de  
vêque d  
l'Espagn  
mas Arc  
La vie  
Vies de  
Février.  
1685. 8  
plication  
rens Li  
commu  
Voici la  
Auteur  
vie des  
Josué.  
trième  
des Pa  
d'Esdra  
Sur Job  
des Can  
chiel ,  
chabées  
comme  
M. de S  
dernier  
est arri  
aux Re  
depuis  
Bailler  
le publ

*Fossé.*

ence , puis-  
ite vous est  
peu fidèle à  
uite les avis  
pour mon  
roles , mais  
ur moi une  
vertu , en  
ma conso-  
ms heureux  
ciéré de vos  
trembler de  
u de profit  
rands exem-  
uellement à  
mon Dieu ,  
vec qui j'ai  
violable , au-  
ur'excitoient  
ouvrira aux  
nombre de  
ricorde me  
rès m'avoir  
C'est dans  
ends l'heure  
rompre les  
e attaché à  
anguissante  
us , ô mon  
er parfaite-  
t. »  
ême année  
oir suppor-  
rs les plus  
le , & avoir  
& dans la  
& dans la  
erré à saint

*M. du Fossé. XVII. siècle. 345*

Etienne du Mont ; mais son cœur fut porté à Port-Royal des Champs d'où il n'étoit jamais sorti. Son frere Augustin - Thomas de Bosroger ne lui survéquit pas long tems ; il mourut à Paris le 26. Mai 1701. Voici la liste des Ouvrages de M. du Fossé. 1. Mémoires de M. de Pontis écrits vers 1657. 2. Vie de Dom Barthelemy des Martyrs Archevêque de Brague en Portugal , traduite de l'Espagnol vers 1658. 3. Vie de saint Thomas Archevêque de Cantorberi, en 1662. 4. La vie de Terrullien & d'Origenes. 5. Les Vies des Saints des mois de Janvier & de Février. Le mois de Janvier fut imprimé en 1685. & celui de Février en 1687. 6. Explications tirées des Saints Peres sur différens Livres de l'Ecriture Sainte qui sont communément attribuées à M. de Saci. Voici la portion de cet Ouvrage qui a pour Auteur M. du Fossé : Explications sur le Livre des Nombres. Sur le Deuteronomie. Sur Josué. Sur Ruth. Sur le troisième & le quatrième Livre des Rois. Sur les deux Livres des Paralipomènes. Sur les deux Livres d'Esdras. Sur Tobie. Sur Judith. Sur Esther. Sur Job. Sur les Pseaumes. Sur le Cantique des Cantiques. Sur Jérémie , Baruch , Ezéchiel , Daniel. Sur les deux Livres des Machabées , & sur les quatre Evangiles. Il commença ces Explications après la mort de M. de Saci en 1684. & y travailla jusqu'à sa dernière maladie. 7. Mémoires sur ce qui est arrivé aux Ecclésiastiques , aux Solitaires , aux Religieuses & aux amis de Port - Royal depuis 1643. jusqu'en 1698. En général M. Baillet assure que c'est à M. du Fossé que le public est redevable de tout ce qui a paru

346 Art. XXIV. *M. le Tourneux.*  
 sous les noms empruntés de MM. de Beau-  
 lieu & de la Motte.

### III.

#### XIX.

*M. le Tour-  
 neux. Son  
 éducation.*

*Bibl. des Aut.  
 Eccl. Supl.  
 Mor.*

Nicolas le Tourneux nâquit à Rouen en 1640. de paréns pauvres. Mais à peine eut-il appris à lire, que l'inclination que l'on voioit en lui pour la piété, jointe à sa mémoire surprenante, porta M. du Fossé pere de celui dont nous venons de parler, à le tirer de l'obscurité dans laquelle sa naissance sembloit l'avoir enseveli. Cet enfant dès - l'âge de sept ans étoit très-assidu aux Sermons, se faisoit un exercice de réciter ceux qu'il avoit entendus, & le faisoit avec une fidélité & une hardiesse inconcevable. M. du Fossé croiant devoir employer à son éducation une somme qu'un de ses paréns lui avoit remise pour faire élever de pauvres Ecoliers, l'envoia étudier à Paris au Collège des Jésuites. Les progrès qu'il fit dans l'étude dès qu'il eut commencé à s'y appliquer, furent tels, qu'on le donna pour émule à M. le Tellier depuis Archevêque de Rheims. Il fit sa Philosophie au Collège des Grassins sous le célèbre M. Herfant.

#### XX.

*Son entrée  
 dans l'état  
 Ecclésiasti-  
 que. Ses pré-  
 dications.*

Dès qu'il eut achevé son cours de Philosophie, plein du désir de se donner tout entier à Dieu, il se retira en Touraine avec un Ecclésiastique très - vertueux, & passa quelques années avec lui dans les exercices de la pénitence. Son ami crut que Dieu le destinoit à le servir dans le ministère Ecclésiastique, & lui conseilla de retourner à Rouen, d'où il étoit sorti douze ans auparavant. Il y reçut les Ordres inférieurs, & fut

*M.  
 charg  
 la Pa  
 s'acqu  
 avec  
 de Ro  
 deux a  
 faires.  
 de sain  
 quoiqu  
 que D  
 tion &  
 Paris e  
 le pri  
 par l'a  
 année  
 une, se  
 fit son  
 les pié  
 lui fut  
 . Ap  
 dans la  
 de dist  
 vanité  
 ce sans  
 condui  
 bienfa  
 & M.  
 tor, &  
 Arnaul  
 M. le  
 livré a  
 dans u  
 fautes  
 rions d  
 dessein  
 au filer  
 donné*

ourneux.

M. de Beau-

à Rouen en  
à peine eut-  
ion que l'on  
ante à sa mé-  
du Fossé pere  
parler, a le  
e sa naissance  
enfant dès - l'à  
aux Sermons,  
er ceux qu'il  
vec une fidéli-  
able. M. du  
à son éduca-  
es parens lui  
r de pauvres  
ris au Collège  
fit dans l'éru-  
s'y appliquer,  
pour émule à  
ue de Rheims.  
e des Grassins

rs de Philoso-  
onner tout en-  
Touraine avec  
ux, & passa  
s les exercices  
t que Dieu le  
ministère Ecclé-  
de retourner à  
ze ans aupara-  
érieurs, & fut

*M. le Tourneux. XVII. siècle. § 47*

chargé d'abord de faire le Catéchisme dans la Paroisse de saint Vivien où il étoit né. Il s'acquita de cette fonction si importante avec tant de succès, que les Grands-Vicaires de Rouen le firent ordonner Prêtre à vingt-deux ans, aiant obtenu les dispenses nécessaires. On le fit ensuite Vicaire de la Paroisse de saint Etienne des Tonneliers à Rouen, où, quoique fort jeune, il fit admirer les talens, que Dieu lui avoit donnés pour la prédication & pour la conduite des ames. Etant à Paris en 1675. on l'engagea à travailler pour le prix de Prose distribué tous les deux ans par l'Académie Françoisé. Le sujet de cette année étoit sur ces paroles de Jesus-Christ, *une seule chose est nécessaire.* M. le Tourneux fit son discours la veille du jour même où les pièces devoient être examinées, & le prix lui fut accordé d'une voix unanime.

Après avoir long tems prêché les autres dans la Province avec autant de succès que de distinction, craignant de l'avoir fait par vanité, & de s'être engagé dans le Sacerdoce sans vocation, il renonça à tout, & fut conduit à Paris par M. du Fossé fils de son bienfaiteur. Il logea avec ce généreux ami & M. de Tillemont dans la rue saint Victor, & fit bien-tôt connoissance avec M. Arnauld & M. de Saci. Dans cette retraite M. le Tourneux vêtu d'une étoffe grossière, livré aux saintes rigueurs de la pénitence dans une profonde solitude, réparoit les fautes qu'il croioit avoir faites dans les fonctions du Sacerdoce & de la prédication. Son dessein étoit de se condamner pour toujours au silence; mais M. de Saci à qui il avoit donné sa confiance, le rendit quelques an-

XXI.  
Saretraite



348 Art. XXIV. *M. le Tourneux.*

nées après à l'Eglise, & à la Chaire en particulier. Ce sage Directeur voulut même que la retraite de M. le Tourneux fût utile aux fidèles en l'engageant à composer des Ouvrages pour leur instruction.

XXII.  
Ses études,  
Ses premiers  
Ouvrages.

On lui fit faire pour essai une *Semaine Sainte* en François, qui fut imprimée avec une belle préface, & qui fut fort goûtée du public. Il continua pendant deux ans chez M. du Fossé sa vie retirée & l'étude de l'Ecriture & des Peres. On lui procura ensuite la place de Chapelain du Collège des Grasseins où il trouva le loisir & le repos qu'il cherchoit pour continuer de se remplir de plus en plus de la science Ecclesiastique. Il devint si habile, qu'on le consultoit sur toute sorte de matieres. M. de Vett Trésorier de l'Ordre de Cluni, Auteur de l'Explication des Cérémonies de la Messe en quatre volumes & du Breviaire de Cluni, a tiré beaucoup de secours des lumieres de M. le Tourneux. Le célèbre Santeuil avouoit qu'il lui étoit redevable de la matiere de ses plus belles Hymnes. M. de Saci lui faisoit revoir ses Ouvrages, & M. du Fossé voulut qu'il lui rendît aussi le même service. M. le Vaier Maître des Requêtes l'engagea à venir demeurer chez lui, & ce fut dans sa maison qu'il donna au public la *Vie de Jesus-Christ*, avec la préface qui passe pour un chef-d'œuvre. Il y commença aussi l'*Année Chrétienne* en 1679. M. Arnauld nous apprend dans une de ses Lettres quelle fut l'occasion de cet Ouvrage si utile à l'Eglise.

XXIII.  
Son Livre de  
l'Année  
Chrétienne.

» Ce dessein, dit ce Docteur, est venu de M. Pellisson, qui aiant été antrefois Huguenot, a un zèle admirable pour la conversion

*M. le*  
des H  
tourne  
n'enten  
sachan  
nistres  
pleine  
suadé  
obstac  
la Me  
imprim  
François  
fait, d  
Hugue  
ge pour  
nées. M  
que pou  
bon d'y  
dont on  
des Ep  
plus éd  
M. Voi  
gagé M  
& qu'il  
treprend  
& il l'a  
Carême  
imprim  
très-ava  
tant d'e  
rut, que  
M. le T  
y en a d  
reste en  
vre n'a  
il n'y a  
tions de  
explique

*M. le Tourneux.* XVII. siècle. 349  
des Huguenots. Il fait que rien ne les détourne plus de se convertir, que de ce qu'ils n'entendent rien au service de l'Eglise, ne sachant pas le Latin, & que de plus les Ministres leur représentent la Messe comme pleine d'abomination. M. Pelisson est si persuadé que le meilleur moien de lever ces obstacles est de leur mettre entre les mains la Messe traduite en François, qu'il a fait imprimer à ses dépens le Missel traduit en François, pour le répandre, comme il a fait, dans les Provinces où il y a le plus de Huguenots, ce qui a été d'un grand avantage pour les convertir dans ces dernières années. Mais comme il a cru, & avec raison, que pour rendre cela plus utile, il eût été bon d'y joindre l'abrégé de la vie du Saint dont on dit la Messe, & les explications des Epîtres & des Evangiles, plus belles & plus édifiantes que celles qu'y avoit mises M. Voisin; il y a six ou sept ans qu'il a engagé M. le Tourneux, dont il est fort ami, & qu'il estime autant qu'il le mérite, d'entreprendre ce travail. Il l'a fait à sa prière, & il l'a commencé il y a quatre ans par le Carême Chrétien en deux volumes, qui fut imprimé avec privilège, & des approbations très-avantageuses. Feu M. le Chancelier s'en tant d'estime de ce Livre aussi tôt qu'il parut, que c'est lui principalement qui a pressé M. le Tourneux d'achever toute l'année. Il y en a déjà six volumes de publiés, & il en reste encore trois pour achever. Jamais Livre n'a été mieux reçu & avec raison. Car il n'y a rien de plus beau que les Explications des Epîtres & des Evangiles. On les explique selon le sens littéral, d'une ma-

350 Art. XXIV. *M. le Tournoux.*

niere très-claire & très-solide , & on tire de là des instructions si importantes & si naturelles , que cela éclaire l'esprit & touche le cœur en même tems. Chacune de ces explications finit par une priere très-vive & très-touchante , où on ramasse les vérités qui viennent d'être expliquées. L'abrégé de la Vie du Saint finit de même par une priere. Cela m'a paru faire tant d'honneur à la Religion Catholique , & être si capable de donner aux Protestans mêmes du respect pour la Messe , que j'ai écrit au Prince Eustache , il y a long-tems , que le plus grand service qu'on pourroit rendre à l'Eglise Catholique en Allemagne , est que quelqu'un de ces Princes Evêques qui ont de si grands revenus , fissent traduire & imprimer ce Livre en Allemand , pour le répandre parmi les Catholiques & les Protestans. J'en ai écrit autant à M. de Castorie , & il est transporté de lui-même à engager quelqu'un de ses Ecclésiastiques à le traduire en Flamand.

XXIV.  
Ses dernières actions.  
Sa mort.

Un Livre aussi excellent ne devoit point être du goût des Jésuites. Aussi le décrierent-ils à Rome & à Paris. Comme ils pouvoient tout sur M. de Harlai Archevêque de Paris , ils l'indisposèrent contre l'Auteur , & ce Prélat lui fit entendre qu'il feroit bien de se retirer. M. Colbert Archevêque de Rouen voulant s'attacher un si rare sujet , lui donna le Prieuré de Villers , Diocèse de Soissons. Cependant M. de Harlai , touché des reproches que lui attiroit cette injustice , lui rendit ses pouvoirs , & l'accorda même en 1681. pour Confesseur à Port-Royal. L'année suivante il fut obligé de prêcher le Carême à saint Benoît pour remplacer le Pere Quefnob

**Tourneux.**  
 & on tire de  
 es & si natu-  
 & touche le  
 de ces expli-  
 -vive & très-  
 s vérités qui  
 abrégé de la  
 une priere,  
 neur à la Re-  
 capable de  
 du respect  
 au Prince  
 le plus grand  
 l'Eglise Ca-  
 ne quelqu'un  
 de si grands  
 primer ce Li-  
 andre parmi  
 ans. J'en ai  
 & il est très-  
 quelqu'un de  
 en Flamand.  
 devoit point  
 de décrierent  
 ils pouvoient  
 éque de Pa-  
 vateur, & ce  
 it bien de se  
 e de Roven  
 er, lui don-  
 de Soissons.  
 é des repro-  
 ce; lui ren-  
 me en 1681.  
 L'année sui-  
 le Carême à  
 ere Quelch

**M. le Tourneux. XVII. siècle. 35 F**  
 qui avoit été obligé de disparaître. Jamais  
 on n'avoit vû d'auditoire plus rempli, ni  
 de Prédicateur plus applaudi, & qui méritât  
 plus de l'être. Les Jésuites en furent jaloux,  
 & le firent interdire. Il se retira à son Prieuré  
 de Villers, où il mena une vie très-péniten-  
 te. Il chantoit tous les jours l'Office avec  
 des jeunes gens qu'il formoit pour l'Eglise.  
 Il employoit à cette bonne œuvre les reve-  
 nus de son bénéfice, & une pension que le  
 Roi lui donnoit. Il mourut subitement à  
 Paris où il étoit venu pour parler à l'Ar-  
 chevêque de la continuation de son *Année*  
*Chrétienne* : c'étoit en 1686. Il n'étoit âgé  
 que de quarante-sept ans.

Presque tous les Ouvrages de M. le Tour-  
 neux ont pour objet l'instruction des fidèles.  
 En voici le Catalogue. 1. L'Année Chrétien-  
 ne. 2. La Vie de Jesus-Christ. 3. De la  
 meilleure maniere d'entendre la Messe. 4.  
 Instruction & exercices de piété pendant la  
 Messe. 5. Principes & regles de la vie Chré-  
 tienne. 6. Catéchisme de la Pénitence. 7.  
 Explication Littérale & Morale de l'Epître  
 aux Romains. 8. Instruction sur les sept Sa-  
 cremens & sur leurs Cérémonies. 9. Offi-  
 ce de la Vierge avec des Instructions pour  
 passer saintement la journée. 10. Traduc-  
 tion du Breviaire & du Missel. 11. Discours  
 de la Providence sur la multiplication des  
 cinq pains. 12. Lettre de controverse adressée  
 à quelques Prétendus - Réformés, pour les  
 inviter à rentrer dans l'Eglise. 13. Obser-  
 vations sur la Censure du Miroir de Piété.  
 14. On lui attribue un Abrégé de Théolo-  
 gie en François *in-quarto*. 15. Avis salutai-  
 res & très-importans pour un pécheur con-

**XXV.**  
 Catalogue  
 de ses Ouvra-  
 ges.

### 352 Art. XXIV. *M. Fontaine.*

verti à Dieu, tirés des Ecrits du B. Pierre de Luxembourg. C'est encore M. le Tourneux qui a publié la Vie du B. Pierre de Luxembourg composée par un Célestin, & qui en a corrigé le style, les faits & les réflexions. La plupart des Ouvrages dont nous venons de parler ont été souvent imprimés & continuent de l'être. La traduction du Breviaire, quoiqu'imprimée à Paris avec privilège du Roi & approbation des Docteurs de Sorbonne, fut néanmoins censurée par M. Chéron Official de Paris en 1688. Ce fut contre cette Sentence que M. Arnauld fit sa Défense des Versions de l'Ecriture Sainte, des Offices de l'Eglise, des Ouvrages des Peres, & en particulier de la nouvelle traduction du Breviaire.

#### IV.

**XXVI.**  
M. Fontaine. Ses intimes liaisons avec MM. de Port-Royal.

Nicolas Fontaine étoit de Paris, fils d'un Maître Ecrivain. Il perdit son pere à l'âge de douze ans, & fut presque entièrement abandonné aux soins du Pere Grisel Jésuite, son parent, qui voulut le mettre auprès du Cardinal de Richelieu, & l'introduisit dans le monde. Le jeune Fontaine qui se sentoit plus de goût pour la retraite, conçut le dessein d'entrer chez les Jésuites, & en parla à son parent qui ne lui conseilla pas de prendre ce parti. Vers le même-tems il eut occasion de former des liaisons toutes différentes qui décidèrent de son sort, & qu'il a conservées toute sa vie. Sa mere l'introduisit auprès de M. Hillerin Curé de saint Merri, & intime ami de M. Arnauld d'Andilli, & de la plupart des autres Messieurs qui formoient ce que l'on appelloit la So-

*M. Hillerin*  
cité de P  
la occasion  
leur estimo  
Hillerin  
prier le ge  
palement o  
de l'Eglise  
piété, pou  
de saint A  
lui dans sa  
Mais q  
M. Fontai  
retraire, c  
l'étude &  
jeunesse,  
cura à l'â  
Port-Roya  
secours qu  
Poitou. M  
souvint to  
lui légua  
gustin. Po  
sur-tout a  
d'abord se  
litaires qui  
Champs. I  
des de que  
& dans ses  
transcrire  
res. Lorsq  
se cacher a  
en 1656.  
tems à Par  
depuis ce t  
pénétré po  
avoient po  
trouvoit c

**M. Fontaine. XVII. siècle. 353**

*abbé de Port-Royal.* M. Fontaine eut par là occasion de les connoître & d'acquérir leur estime & bien-tôt après leur amitié. M. Hillerin le prit chez lui & tâcha de lui inspirer le goût des bonnes lectures, & principalement de celle de l'Ecriture & des Peres de l'Eglise; & lorsqu'il quitta sa Cure par piété, pour se retirer dans son petit Prieuré de saint André en Poitou, il l'emmena avec lui dans sa solitude.

Mais quelque-tems après craignant que M. Fontaine ne perdît son tems dans cette retraite, où il manquoit de secours pour l'étude & pour l'émulation nécessaire à la jeunesse, il le ramena à Paris, & il lui procura à l'âge de vingt ans la solitude de Port-Royal où il pouvoit trouver tous les secours qui lui manquoient dans celle de Poitou. M. Hillerin, quoiqu'éloigné, se souvint toujours de lui, & en mourant il lui légua tous les Ouvrages de saint Augustin. Pour s'accoutumer à la pénitence & sur-tout aux veilles, M. Fontaine voulut d'abord se charger du soin d'éveiller les Solitaires qui étoient retirés à Port-Royal des Champs. Dans la suite il eut soin des études de quelques jeunes gens qu'on y élevoit; & dans ses heures de loisir, il s'occupoit à transcrire les Ecrits de plusieurs des Solitaires. Lorsque M. Arnauld se crut obligé de se cacher après son exclusion de Sorbonne en 1656. M. Fontaine demeura quelque-tems à Paris avec lui & avec M. Nicole; & depuis ce tems-là l'estime dont il se sentoit pénétré pour ces Messieurs, l'amitié qu'ils avoient pour lui, & les services qu'il se trouvoit en état de leur rendre, en leur

# 354 Art. XXIV. M. Fontaine.

servant comme de Secrétaire , le rendirent presque toujours le fidèle Compagnon de leurs différentes retraites. Il accompagna principalement MM. Singlin & de Saci dans celles qu'ils furent contraints de se choisir, & dont ils changerent souvent Il demouroit en 1666. dans le Faubourg saint Antoine avec MM. de Saci & du Fossé lorsqu'il fut arrêté par ordre du Roi & conduit à la Bastille. Après qu'il en fut sorti, il ne voulut pas quitter M. de Saci ; il l'accompagna successivement à Pomponne , à Paris & à Port-Royal des Champs , d'où il venoit souvent à Paris , parce qu'il s'étoit chargé de l'impression des Ouvrages de son ami. Pour en être plus à portée , il choisit enfin une maison à saint Mandé , & en 1679. il voulut retourner à Port-Royal ; mais les Solitaires de cette maison aiant eu ordre cette année de se retirer de nouveau, il demeura à saint Mandé , & M. de Saci alla à Pomponne.

XXVII.  
Sa mort. Ses  
Ouvrages,

Après la mort de & M. de Saci , M. Fontaine changea plusieurs fois de demeure, gardant toujours une exacte retraite. Sur la fin de ses jours il se retira à Melun où il est mort le 28 Janvier 1709. sur la Paroisse de saint Aspais , âgé de quatre-vingt-quatre ans. Il est auteur des figures de la Bible données sous le nom de Royaumont , & que l'on a toujours attribuées à M. de Saci. Les autres ouvrages qui passent certainement pour être de M. Fontaine sont ceux qui suivent, dont nous ne ferons que rapporter les titres. 1. Abrégé de saint Jean Chrysostôme sur le Nouveau Testament, *in octavo* , & sur l'ancien Testament aussi *in octavo*.

M.  
vo. 1. P.  
gois ave  
Augusti  
ces No  
tion du  
Augusti  
volumes  
lames i  
douze.  
6. Vies  
tirées de  
Prophét  
Vies des  
née, in-  
l'Avent  
Traduct  
Christia  
res Chr  
riage, tr  
Prières  
13. Le  
du Juge  
Chréti  
Christ a  
vre. 16.  
traduit  
duction  
férences  
mes in-  
il a co  
l'Histo  
en 173  
douze.  
idée de  
Tous  
plus d'  
coup d

tainé.  
le rendirent  
pagnon de  
accompagna  
de Saci dans  
de se choisir,  
Il demeu-  
g saint An-  
Fossé lorf-  
Roi & con-  
fut sorti, il  
ci ; il l'ac-  
mponne , à  
mps , d'où il  
qu'il s'étoit  
rages de son  
e , il choifit  
ndé , & en  
Port-Royal ;  
son aiant eu  
e nouveau, il  
de Saci alla

ci , M. Fon-  
de demeure,  
raire. Sur la  
Melun où il  
ur la Paroiffe  
e-vingt-qua-  
s de la Bible  
mont , & que  
de Saci. Les  
certainement  
ceux qui fui-  
ue rapporter  
Jean Chry-  
ment , *in-oc-*  
t aussi *in octavo*

## M. Fontaine. XVII. siècle. 355

vo. 1. Pſeumes de David traduits en François avec des Notes Latines tirées de saint Augustin , *in-douze*. Dans une autre édition ces Notes ont paru en François. 3. Explication du Nouveau Testament tirée de saint Augustin & des autres Peres Latins , quatre volumes *in-octavo* , réimprimés en deux volumes *in-quarto*. 4. Les huit Béatitudes. *in-douze*. 5. Méditations sur la Semaine Sainte. 6. Vies des Patriarches avec des réflexions tirées des Saints Peres , *in-octavo*. 7. Vies des Prophètes avec des réflexions , *in-octavo*. 8. Vies des Saints pour tous les jours de l'année , *in-octavo* quatre volumes. 9. Les O de l'Avent avec des réflexions , *in-douze*. 10. Traduction Françoisse du *Paradisus animæ Christianæ* de Horstius , sous le titre d'Heures Chrétiennes. 11. Instruction sur le mariage, traduite du Latin de Lindenbrogius. 12. Prières de l'Ecriture Sainte pendant la Messe. 13. Le dernier jour du monde , ou Traité du Jugement dernier. 14. Le Dictionnaire Chrétien , *in-quarto*. 15. Imitation de Jesus-Christ avec des réflexions sur le premier Livre. 16. Traité de la conversion du Pécheur, traduit en François. On lui attribue la traduction Françoisse des Institutions & des Conférences de Cassien , publiées en deux volumes *in-octavo* sous le nom de Saligni. Enfin il a composé des *Mémoires* pour servir à l'Histoire de Port-Royal. On les a imprimés en 1736. à Utrecht en deux volumes *in-douze*. Ces Mémoires donnent une grande idée de la piété de l'Auteur.

Tous ces Ouvrages dont la plûpart ont été plus d'une fois réimprimés, ont fait beaucoup d'honneur à M. Fontaine , & ont été

XXVIII.

Il est injustement accusé sur la Doctrine,



356 Art. XXIV. M. Fontaine.

recherchés avec empressement : mais la traduction des Homélies de saint Jean Chrysostôme sur les Epîtres de saint Paul qu'il donna en cinq volumes *in-octavo*, & qui parut aussi *in-quarto*, lui suscita des affaires qui lui causèrent beaucoup de peine & d'embarras. On l'accusa d'avoir renouvelé l'ancienne Hérésie du Nestorianisme. Le fameux Pere Daniel crut avoir trouvé une occasion favorable de se venger des dénonciations du péché Philosophique. Il s'éleva le premier contre cette traduction par une Lettre qu'il rendit publique. Cette Lettre fut suivie d'une Dissertation Latine. Dans ces deux Ecrits le Pere Daniel avoue néanmoins qu'il ne peut croire que le Traducteur ait dans l'esprit l'erreur qu'exprimoient les Propositions qu'il relève. Le Pere Riviere vint à l'appui de son confrere par un Ecrit François qu'il intitula, *Le Nestorianisme renaissant dénoncé à la Sorbonne*. C'est contre cet Ecrit que le Pere Quesnel a fait celui qu'il a intitulé, *Le Roman Séditieux du Nestorianisme renaissant*, qui parut *in-quarto*, en 1693. L'Ecrit du Pere Quesnel donna occasion à une Lettre Apologétique du Pere Daniel, où il continua à maltraiter les Ecrivains de Port Royal. On n'a pas manqué d'insérer ces divers Ecrits du Pere Daniel dans le troisième tome du Recueil de ses Opuscules qu'on a imprimés en 1724.

M. Fontaine qui jusques-là avoit gardé le silence, se crut enfin obligé de s'expliquer. Il le fit le 4 Septembre 1693. par une Lettre qu'il écrivit à M. de Harlai Archevêque de Paris, dans laquelle il fait une profession de foi très-exacte sur les erreurs qu'on lui imputoit.

M  
toit. Il a  
tation h  
que l'on  
la tête d  
plusieurs  
même tr  
repréhen  
pas de la  
frit en p  
que l'on  
qu'il n'a  
gner, il  
» Averti  
tion des  
quelques  
aux Hébr  
avait tra  
a. Que p  
exprimés  
sans être  
fait de n  
vérités op  
soit. »

Pierre  
Religieu  
mort à L  
âgé de q  
me humb  
ce Ecclesi  
criture Sa  
Morale C  
Langres,  
res manu  
Comte de  
des enfau

ine.

mais la tra-  
n Chrysof-  
qu'il donna  
parut aussi  
qui lui cau-  
barras. On  
ne Hérésie  
ere Daniel  
avorable de  
péchê Phi-  
contre cette  
ndit publi-  
e Disserta-  
its le Pere  
peut croire  
rit l'erreur  
qu'il releve.  
son confre-  
tirula, *Le*  
*à la Sor-*  
ue le Pere  
é, *Le Ro-*  
*renaisant*,  
crit du Pere  
etre Apolo-  
continua à  
Royal. On  
ivers Ecrits  
e rome du  
a imprimés  
voit gardé  
s'expliquer.  
r une Lettre  
hevê que de  
profession de  
on lui impu-

**M. Floriot. XVII. siècle. 357**

toit. Il accompagna cette Lettre d'une retrac-  
tion humble & respectueuse, consentant  
que l'on en fit usage, & qu'elle fût mise à  
la tête de sa traduction. Il fit mettre aussi  
plusieurs Cartons à quelques endroits de cette  
même traduction, que l'on avoit jugé plus  
repréhensibles. Mais M. de Harlai ne laissa  
pas de la condamner, & M. Fontaine souf-  
frit en patience cette humiliation. Voiant  
que l'on continuoît encore de lui imputer ce  
qu'il n'avoit jamais eu intention d'ensei-  
gner, il donna un nouvel Ecrit intitulé,  
» Avertissement de l'Auteur de la traduc-  
tion des Homélies de saint Chrysostôme sur  
quelques passages des Homélies sur l'Épître  
aux Hébreux, dans lequel il prouve: 1. Qu'il  
avoit traduit fidèlement saint Chrysostôme.  
2. Que plusieurs Peres de l'Eglise s'étoient  
exprimés de même que ce saint Docteur,  
sans être pour cela accusés d'hérésie. 3. Il  
fait de nouveau sa profession de foi sur les  
vérités opposées aux erreurs dont on l'accu-  
soit. »

**V.**

Pierre Floriot, Prêtre, Confesseur des  
Religieuses de Port-Royal des Champs,  
mort à Paris le premier Décembre 1691.  
âgé de quatre vingt-sept-ans, étoit un hom-  
me humble, pénitent, & rempli de la scien-  
ce Ecclésiastique. Il avoit bien étudié l'E-  
criture Sainte, les Peres de l'Eglise, & la  
Morale Chrétienne. Il étoit du Diocèse de  
Langres, & nous trouvons dans les mémoi-  
res manuscrits de Henri-Louis de Lomenie,  
Comte de Brienne, que lorsqu'on élevoit  
des enfans aux Granges près de Port-Royal

**XXIX.**

M. Floriot  
Auteur de la  
Morale sur le  
*Pater.*

358 Art. XXIV. M. Floriot.

des Champs, M. Floriot étoit Préfet de cette Ecole. Il fut ensuite Curé de Lay à cinq ou six lieues de Paris, près de l'Abbaie des Vaux de Cernai. Il possédoit cette Cure en 1647. Le plus célèbre de ses Ouvrages est celui que l'on appelle la *Morale du Pater*, qui a été imprimée pour la première fois à Rouen en 1672. & dont on a fait depuis tant d'autres éditions. C'est un volume in-quarto de douze cens pages. On trouve à la tête les approbations de plusieurs grands Evêques. Voici l'idée qu'en donne M. de Buzanval Evêque de Beauvais. » Ce qu'un ancien Auteur Ecclésiastique a dit de l'Oraison Dominicale, que c'est l'*Abrégé de tout l'Evangile*, se trouve véritable par la lecture de ce Livre qui en est une très-docte explication, & un fidèle racourci de tout ce que les saints Peres de l'Eglise nous ont laissé de plus excellent sur le sujet de la Religion & de la Morale Chrétienne. L'Auteur qui l'a donné au Public, ne pouvoit rien produire de plus utile pour renfermer dans un seul Ouvrage le fruit de ses veilles & de ses travaux. On y apprendra sans peine l'excellence du Christianisme dans tous les états & dans toutes les conditions. La sainteté majestueuse de nos Sacremens fera concevoir à tous les fidèles la pureté toute divine à laquelle ils sont engagés ; & toutes les maximes les plus salutaires qui sont renfermées dans les trésors de l'Antiquité, nous ont paru y être si fidèlement recueillies, que l'on en doit espérer une très-grande bénédiction avec la grace de Dieu, qui seul a le pouvoir & la vertu d'échauffer le cœur des hommes en éclairant leur esprit. Nous nous promettons donc que

riot.

réfét de cette  
ay à cinq ou  
aie des Vaux  
re en 1647.  
es est celui  
ater, qui a  
fois à Rouen  
is tant d'au-  
in-quarto de  
à la tête les  
ds Evêques.  
de Buzanval  
n ancien Au-  
raison Domi-  
ut l'Evangile,  
e de ce Livre  
cation, & un  
s saints Peres  
plus excellent  
de la Morale  
onné au Pu-  
de plus utile  
vrage le fruit  
On y appren-  
Christianisme  
ures les con-  
e de nos Sa-  
les fidèles la  
ils sont enga-  
s plus salutai-  
es trésors de  
e si fidèlement  
espérer une  
la grace de  
la vertu d'é-  
en éclairent  
ons donc que

*M. Floriot. XVII. siècle. 359*

«eux des fidèles qui attendent depuis tant d'années une *Morale Chrétienne*, capable de leur servir de règle dans la conduite de leur vie, trouveront dans cet excellent Livre la satisfaction de leurs desirs. Et quoique l'Auteur ne se soit point engagé à la discussion particulière des cas sur lesquels on peut former des difficultés selon les différentes circonstances des mœurs & des actions humaines; néanmoins n'établissant point d'autres règles que celles de l'Ecriture & de la Tradition, il est capable d'affermir la conscience des Chrétiens qui auront le cœur assez droit pour ne s'éloigner jamais de ces maximes inviolables. »

Voici une Lettre qu'écrivit à M. Floriot le savant & pieux Cardinal Bona au sujet du même Livre de la *Morale Chrétienne*. » L'amitié que j'ai faite par Lettres avec les deux grands hommes dont vous me parlez, ne m'a pas été peu avantageuse, puisqu'elle m'a acquis la vôtre que j'estime beaucoup. Je reçus hier votre Livre, & je suis très-obligé à votre bonté de m'avoir jugé digne d'un don si précieux, sans l'avoir jamais mérité. J'en avois déjà ou parler ici d'une manière qui m'avoit donné un très-grand desir de le lire, afin d'en pouvoir profiter, & d'apprendre à dire l'Oraison Dominicale dans le même Esprit que Jesus-Christ nous l'a enseignée, & que vous l'avez très-solide-ment expliquée. Et comme je m'en entretenois un jour avec le Révérend Pere Procureur des Chanoines Réguliers de sainte Geneviève, il m'envoya en même-tems l'Exemplaire qu'il en avoit reçu depuis peu. Je le lus rapidement, & je l'admire, m'ayant

XXX.  
Lettre que  
lui écrit le  
Cardinal  
Bona.

paru un Ouvrage d'un travail infini , fait avec beaucoup d'exactitude & de jugement, & très-accomplî; de sorte que le titre en est très-juste. Car c'est la véritable Morale de Jesus-Christ , que vous y traitez d'une manière qui n'est pas moins utile , qu'agréable , l'ayant puisée , non de je ne sçai quels ruisseaux bourbeux , mais des pures sources de l'Ecriture Sainte, & des Peres de l'Eglise, & que tous ceux qui veulent vivre avec piété en Jesus-Christ , doivent continuellement méditer. Je vous tiens heureux d'avoir fait un si excellent Ouvrage , & je vous remercie encore une fois du présent que vous m'en avez fait. J'espère avec le secours de Dieu , qui donne libéralement ses grâces à ceux qui les lui demandent , d'y puiser en le relisant le véritable esprit de la piété Chrétienne. Je prie Dieu qu'il vous conserve , & qu'il vous donne une longue & parfaite santé. A Rome ce premier jour de Novembre 1636. Le Cardinal Bona. »

Les autres Ouvrages de M. Floriot , sont des *Homélies Morales sur les Evangiles de tous les Dimanches de l'année* , & sur les principales Fêtes de Notre Seigneur Jesus-Christ & de la Sainte Vierge , deux volumes in-quarto , à Paris chez Josset en 1677. La seconde édition est de 1681 , & la troisième de 1687. Enfin on a de M. Floriot un *Traité de la Messe de Paroisse* , que l'on peut regarder comme un Ouvrage de Morale , & comme un très-bon Traité de Liturgies. C'est un in - octavo imprimé à Paris chez Josset en 1679. On attribue au même Auteur un écrit sur les paroles de la Consécration. M. Floriot est enterré au cimetière de saint Etienne du Mont.

M. M  
des Feyde  
Robe. Il  
études ,  
que , pri  
meura du  
le Coadju  
Cardinal  
Messe dan  
célé de S  
connoisso  
de la Pen  
grâces de  
jour là à d  
guirent le  
Prêtre. O  
vêque de S  
Feydeau d  
Conférence  
traire de q  
la fin de la  
été fait l'un  
voulut avo  
& le fit élin  
si ne voulu  
leville , pr  
Cure. La r  
& le bien  
rent bien-t  
fastiques a  
auré. M.  
le Sorbonn  
Philosophie  
es avis , fa  
Tome

VI.

M. Matthieu Feydeau étoit de la famille des Feydeaux, illustre dans l'Eglise & dans la Robe. Il nâquit à Paris en 1616. y fit ses études, & ayant embrassé l'état Ecclésiastique, prit des degrés en Sorbonne où il demeura du tems. Il fut ordonné Prêtre par M. le Coadjuteur de Paris, qui fut depuis le Cardinal de Retz. Il célébra la première Messe dans l'Eglise de saint Maurice au Diocèse de Sens, dont M. du Hamel qui le connoissoit étoit alors Curé. C'étoit le jour de la Pentecôte; & pour attirer sur lui les grâces de son état, M. du Hamel donna ce jour-là à diner à trois cens pauvres, qui joignirent leurs prières à celles du nouveau Prêtre. Octave de Bellegarde, alors Archevêque de Sens, engagea dès ce tems-là M. Feydeau de venir à Sens pour y faire les Conférences aux Ordinans pendant leur retraite de quinze jours. C'étoit en 1645. Sur la fin de la même année M. du Hamel ayant été fait l'un des Curés de saint Merri à Paris, voulut avoir M. Feydeau pour son Vicaire, & le fit élire par tout son Clergé; mais celui-ci ne voulut accepter que le Vicariat de Belleville, près de Paris, dépendant de cette Cure. La réputation de ce nouveau Vicaire, & le bien qu'il faisoit à Belleville, attirèrent bien-tôt auprès de lui plusieurs Ecclésiastiques avec lesquels il vécut en communauté. M. du Hamel & M. Gillot Docteur de Sorbonne lui envoierent des Etudiâns en Philosophie & en Théologie pour prendre ses avis, faire des retraites sous lui, & se

XXXI.  
M. Feydeau,  
Son premier  
Ouvrage.

362 Art. XXIV. M. Feydeau.

former sous sa direction à la piété & à l'amour de l'étude. Ce fut pour ces jeunes gens que M. Feydeau composa les *Méditations sur les principales obligations du Chrétien, tirées de l'Ecriture Sainte, des Conciles & des Saints Peres*, qui ont été imprimées plusieurs fois. Dieu répandit sa bénédiction sur ce Livre de *Méditations*, qui contribua beaucoup à la conversion du grand Prince de Conti.

XXXII.

Son zèle & ses travaux.  
Son Catéchisme sur la Grace.

Ce fut pendant que M. Feydeau étoit à Belleville qu'il prit le bonnet de Docteur. Mais enfin M. du Hamel le tira de là pour le faire seul Vicaire à saint Merri, sous les deux Curés. Quelques Ecclésiastiques s'étant joints à lui dans cette Paroisse comme à Belleville, ils firent entre eux des Conférences qui devinrent bien-tôt célèbres, & où plusieurs Docteurs distingués & d'autres personnes d'un grand mérite se trouverent avec plaisir. On chargea presque en même-tems M. Feydeau du Catéchisme fondé dans cette Paroisse par M. le Président Hennequin, & le nouveau Catéchiste y attira bientôt autant de monde, qu'il y en avoit le matin au Prône de M. du Hamel. M. Feydeau en se déchargeant du Vicariat, se réserva les Conférences, les Catéchismes, la visite des malades, & la direction des ames, où il faisoit beaucoup de fruit. Il prêchoit aussi quelquefois hors de la Paroisse, & toujours avec un grand applaudissement. Pendant le tems qu'il étoit occupé de ces fonctions, M. François le Fèvre de Caumartin, Evêque d'Amiens, lui demanda un *Catéchisme sur la Grace*, qu'il composa en huit jours à la sollicitation de ce Prélat. Il a été imprimé à Paris en

M.

1650. & ne d'Ec-  
touchant  
primé pl  
& tradui  
ge aiant  
un Déc  
Fouquet  
Paris, en  
On fit co  
ausquels  
flexions  
imprimée  
Vers le  
tombé da  
signer sa  
jamais y  
douze Do  
refus d'a  
Arnauld.  
Merri, il  
te-Beuve  
Labbe, f  
d'un Livre  
au Public  
tin. M. F  
tira à une  
venet, o  
une très-  
Marcan  
rection  
conduisit  
cut au m  
cachet qu  
retira qu  
près de P  
son de M

*M. Feydeau. XVII. siècle. 363*

1650. & fut réimprimé peu après sous le titre d'*Eclaircissemens sur quelques difficultés touchant la Grace*. Ce Catéchisme fut imprimé plusieurs fois en France & en Flandre, & traduit en plusieurs Langues. Cet Ouvrage aiant été condamné la même année par un Décret de l'Inquisition de Rome, M. Fouquet Procureur Général du Parlement de Paris, empêcha la publication de ce Décret. On fit contre ce Catéchisme quelques Ecrits auxquels M. Arnauld répondit dans ses *Réflexions sur le Décret de Rome*, qui furent imprimées à Paris en 1651.

Vers le même-tems M. du Hamel étant tombé dangereusement malade, voulut résigner sa Cure à M. Feydeau, qui ne voulut jamais y consentir. Il fut un des soixante-douze Docteurs exclus de Sorbonne pour le refus d'adhérer à la condamnation de M. Arnauld. Pendant qu'il étoit encore à saint Merri, il avoit servi de second à M. de Sainte-Beuve dans la Conférence tenue avec le P. Labbe, sur les matières de la Grace au sujet d'un Livre Latin que ce Jésuite avoit donné au Public; contre les Disciples de saint Augustin. M. Feydeau sorti de saint Merri, se retira à une maison de Campagne de M. Thevenet, où avec quelques amis il vécut dans une très-grande retraite. Delà il alla avec M. Marcan à Melun où il se chargea de la Direction des Religieuses Ursulines, qu'il conduisit fort peu de tems, parce qu'il retourna au mois de Juillet 1657. une Lettre de cachet qui l'exiloit à Cahors. M. Feydeau se retira quelques jours après à Marentais près de Port-Royal des Champs dans la maison de M. le Roi Abbé de Haute-Fontaine ;

Qij.

XXXIII.

Il est persécuté, & composé de nouveaux Ouvrages.



364 Art. XXIV. M. Feydeau.

& ensuite ayant quelques paroles qu'on lui rendroit la liberté, il revint à Paris, où cependant il ne se montra qu'à quelques amis. Ses ennemis ayant fait courir alors le bruit qu'il étoit allé se faire Ministre à Maastricht; M. Feydeau méprisa d'abord cette calomnie: mais il se crut enfin obligé de la détruire par une Lettre qu'il fit imprimer en 1660: Pour s'occuper dans sa solitude d'où il ne sortoit presque plus, il traduisit en François la Concorde Evangélique à la prière de Madame de la Planché, chez qui il étoit caché au Faubourg saint Germain. Cette Dame voulut la faire imprimer, & en parla à M. de Sainte-Beuve; mais ce Docteur lui conseilla d'engager plutôt M. Feydeau à faire des *Méditations sur cette Concorde*. Il travailla à cet Ouvrage, dont la moitié étoit déjà faite lorsqu'il tomba dangereusement malade en 1661. Il l'acheva depuis à plusieurs reprises, & il a été imprimé en deux volumes *in-douze* à Bruxelles en 1676. & depuis à Lyon en 1688. en trois volumes *in-douze* avec plusieurs changemens. Il y a eu encore plusieurs autres éditions de ces *Méditations sur l'Histoire & la Concorde des Evangiles*, tant en France qu'en Flandre.

XXXIV.  
Nouvelles  
persécutions,  
Sa mort.

En 1661. M. Feydeau alla demeurer à Haute-Fontaine où il fit une *Traduction du Prophète Jérémie*, qui n'a point été imprimée. Au mois d'Avril 1665. M. Pavillon Evêque d'Aler, lui ayant fait proposer la Théologale de saint Pol de Fenouilhede, petite Ville à quatre lieues, & du Diocèse d'Aler, il l'accepta par le conseil de M. Arnauld, y alla au mois d'Octobre, & en prit possession le 24. Décembre. Il ne remplit ce

M.  
poste qu  
M. Via  
d'accept  
dont il  
M. Tre  
Cure en  
après a  
Cure de  
au mili  
lui fit,  
tenu pa  
avoir à  
se déme  
Juin 1  
peau qu  
avait p  
Buzanv  
profiter  
Eglise,  
té le 2  
une Le  
il parti  
me ann  
Bouge  
rélegua  
qu'il ai  
de la T  
tôt aim  
nonay  
Conver  
rieuren  
Louis 2  
à l'Egl  
à bâtir  
& qu'e  
pour C  
n'eut p

*M. Feydeau. XVII. siècle. 365*

poste que jusques vers la fin de 1668. que M. Vialart Evêque de Châlons l'engagea d'accepter la Cure de Vitri - le - François , dont il fut pourvu au mois de Mai 1669. M. Treuvé l'aida quelque-tems dans cette Cure en qualité de Vicaire. M. Feydeau après avoir gouverné pendant sept ans la Cure de Vitri avec des peines incroyables , & au milieu de beaucoup de vexations qu'on lui fit , voyant qu'il n'étoit point assez soutenu par son Evêque contre les orages qu'il avoit à essuier continuellement , consentit à se démettre de cette Cure , & la quitta le 3. Juin 1676. malgré les larmes de son troupeau que la seule nouvelle de cette démission avoit plongé dans la consternation. M. de Buzanval Evêque de Beauvais se hâta d'en profiter pour le faire Théologal de son Eglise , où M. Feydeau entra en cette qualité le 21 Janvier 1677. mais aiant reçu après une Lettre de cachet qui l'exiloit à Bourges, il partit de Beauvais le 21 Février de la même année. Après cinq ans de demeure à Bourges , une nouvelle Lettre de cachet le rélegua à Annonay dans le Vivarès , sans qu'il ait jamais voulu donner sa démission de la Théologale de Beauvais. Il s'y fit bientôt aimer. On dit même que la ville d'Annonay , où il y avoit beaucoup de nouveaux Convertis , mais qui ne l'étoient qu'extérieurement , députa en Cour pour assurer Louis XIV. qu'elle se réunissoit sincèrement à l'Eglise Catholique , qu'elle étoit disposée à bâtir une Eglise Paroissiale & à la doter , & qu'elle demandoit seulement M. Feydeau pour Curé. Mais cette dernière proposition n'eut point d'effet. Il demeura douze ans à

366 Art. XXIV. M. Treuvé.

Annonay , & y mourut âgé de soixante dix-huit ans , le 24 Juillet 1694. Il fut enterré dans l'Eglise des Célestins de Colombiers.

VII.

XXXV.  
M. Treuvé  
Auteur de  
plusieurs ex-  
cellens Livres  
de morale &  
de piété.

Simon-Michel Treuvé , Docteur en Théologie , étoit de Noyers en Bourgogne , & fils d'un Procureur du Bailliage. Né avec de grandes dispositions pour l'étude , il choisit par inclination & par Religion celle de l'Ecriture Sainte & de la tradition , & il étudia l'une & l'autre avec soin dès sa plus tendre jeunesse. Au sortir de sa Rhétorique ayant à peine seize ou dix-sept ans , il entra en 1668 dans la Congrégation de la Doctrine Chrétienne. Il en sortit en 1673 , & se retira à Vitri-le-François , dont M. Feydeau étoit Curé , & il y régenta les Humanités. Quelque-tems après , M. le Roi Abbé de Haute-Fontaine , l'attira dans son Abbaye au même Diocèse de Châlons. M. Treuvé y composa l'Ouvrage si estimé & si répandu intitulé : *Instructions sur les dispositions qu'on doit apporter aux Sacremens de Pénitence & d'Eucharistie* , qu'il dédia à Madame de Longueville. Il fut imprimé pour la première fois en 1676 , & on en a fait depuis un très-grand nombre d'éditions. M. Treuvé n'avoit pas encore vingt - quatre ans lorsqu'il acheva cet Ouvrage , & dès qu'il fut fini M. Vialart l'éleva au Sacerdoce. Après un séjour d'environ trois ans à Haute - Fontaine , M. Treuvé fut appelé à Epoisses pour demeurer auprès de M. le Comte de Guizaut , à qui il fut très-utile. On lui conféra peu de tems après , un Canoniat de l'Eglise ou

M. T  
Chapelle du  
venir à Paris  
nier de Mad  
état conven  
traite , & à  
s'en dégagea  
ble ; & dès  
sur la Paroiss  
dans le desse  
l'étude de l'E  
On ne tar  
Vicaire de  
Arcs. Il é  
M. Arnauld  
consulter su  
qu'il lui exp  
de solidité.  
à la Paroisse  
souléécoute  
mença un C  
riuel pour e  
imprimé che  
coup d'éditi  
un Religie  
rèleur Por  
vrage. M.  
trouvant le  
même plan  
estimé. Le  
rite de l'A  
na la Théc  
Eglise , &  
vicaire du  
ville env  
sortit que  
nal de Biss  
vint fixer

M. Treuvé. XVII. Siècle. 367

Chapelle du Château. Il quitta Epoisses pour venir à Paris, où il fut quelque-tems Aumônier de Madame de Lesdiguières ; mais cet état convenoit peu à son amour pour la retraite, & à son ardeur pour l'étude, aussi s'en dégagea-t-il le plutôt qu'il lui fut possible ; & dès qu'il se vit libre, il se logea sur la Paroisse de saint Jacques du Haurpas, dans le dessein de se consacrer entierement à l'étude de l'Ecriture Sainte & des Peres.

On ne tarda pas à l'enlever pour le faire Vicaire de la Paroisse de saint André-des-Arcs. Il écrivit alors une longue Lettre à M. Arnauld, Docteur de Sorbonne, pour le consulter sur plusieurs cas de conscience, qu'il lui exposa avec beaucoup de netteté & de solidité. M. Treuvé étoit encore attaché à la Paroisse de saint André où l'on venoit en foule écouter ses instructions, lorsqu'il commença un Ouvrage intitulé le *Directeur Spirituel pour ceux qui n'en ont pas*, vol. in-12. imprimé chez Joffet, & dont on a fait beaucoup d'éditions. Un petit Livre composé par un Religieux, qui avoit pour titre le *Directeur Portatif*, donna occasion à cet Ouvrage. M. Treuvé choqué de ce titre, mais trouvant le fond assez bon, travailla sur le même plan, & fit un Ouvrage généralement estimé. Le grand Bossuet ayant connu le mérite de l'Auteur l'appella à Meaux, lui donna la Théologale & un Canoniat de son Eglise, & le choisit pour travailler au Breviaire du Diocèse. Il a demeuré dans cette ville environ vingt-deux ans, & il n'en sortit que par infirmité & malgré le Cardinal de Bissy qui vouloit le retenir. M. Treuvé vint fixer son séjour à Paris, où il a con-

tinué de se sanctifier par ses bonnes œuvres, par des travaux utiles, & par ses infirmités. Il est mort le 22 de Février 1730. âgé de soixante dix-sept ans, & a été enterré dans le Cimetière de saint Nicolas des Champs, comme il l'avoit ordonné. Outre les Ouvrages de sa composition dont nous avons parlé, on a encore de lui. 1. Un Traité des *Devoirs des Pasteurs par rapport à l'instruction qu'ils doivent à leurs peuples.* 2. Des *Discours de piété*, vol. in-12. à Paris 1696. Ces Discours avoient été prêchés en plusieurs Paroisses de Paris en différens tems. Comme c'étoit peu après la révocation de l'Edit de Nantes, on y trouve en quelques endroits, de la controverse solidement traitée. M. Treuvé a laissé manuscrits d'autres discours de piété, & il a mis en ordre les cas de conscience de MM. de Lamet & Fromageau que l'on a imprimés en deux volumes *in folio* à Paris 1732. On lui donne encore les *Prières tirées de l'Ecriture Sainte*, & de l'Office de l'Eglise avec des prières du matin & du soir; une Explication des Cérémonies de la Messe & des Prières pour y suivre le Prêtre, à Paris 1698. Enfin M. Treuvé passe pour être l'Auteur de l'Histoire de M. du Hamel, Docteur de Sorbonne, Curé de saint Merri, in-12. Cette Histoire est bien écrite; elle fut composée en 1690. L'imprimé se trouve différent en plusieurs endroits du manuscrit qui est entre les mains de plusieurs personnes.

A R

M. Herr  
plusieur  
liés av

G Ode  
le 6  
& demi il  
traordina  
Rhétoriqu  
des mains  
fut envoié  
tembre de  
encore âg  
re une tr  
les Jésuite  
alla étudi  
varre. Il  
son Evêq  
dinaire.  
Théolog  
il ne pou  
deux, on  
ta un an  
que. Il y  
rent dep  
Il s'y ét  
méthode  
tion. L'  
lui une

## ARTICLE XXV.

*M. Hermant, M. de Tillemont, & plusieurs autres Savans Auteurs liés avec la maison de Port-Royal.*

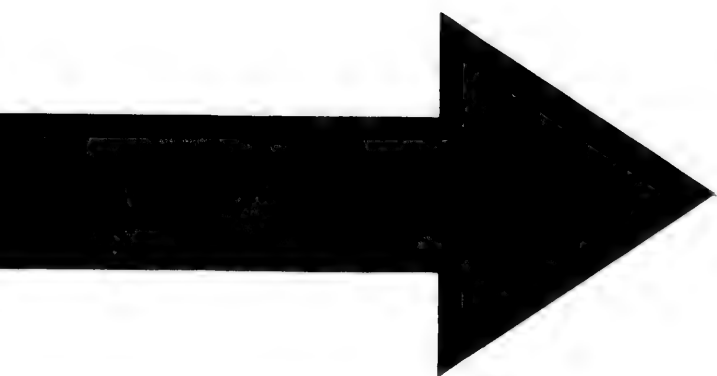
## I.

**G**odefroi [REDACTED], nâquit à Beauvais le 6 Février 1617. A l'âge de huit ans & demi il donna des marques d'un génie extraordinaire. Après avoir fait deux années de Rhétorique à Beauvais, & reçu la tonsure des mains de l'Evêque, Augustin Potier, il fut envoyé à Paris sur la fin du mois de Septembre de l'année 1630. Comme il n'étoit encore âgé que de treize ans, on lui fit faire une troisième année de Rhétorique chez les Jésuites au Collège de Clermont. Delà il alla étudier en Philosophie dans celui de Navarre. Il y soutint deux Actes qu'il dédia à son Evêque, & qui eurent un succès extraordinaire. Après avoir achevé son cours de Théologie à l'âge de dix-neuf ans; comme il ne pouvoit être reçu Bachelier qu'à vingt-deux, on le retint à Beauvais, où il régenta un an la seconde, & deux ans la Rhétorique. Il y forma d'excellens Ecoliers qui furent depuis liés avec lui d'une étroite amitié. Il s'y étoit fait admirer encore plus par sa méthode d'enseigner, que par sa composition. L'Evêque de Beauvais qui avoit pour lui une tendresse paternelle, lui confia en-

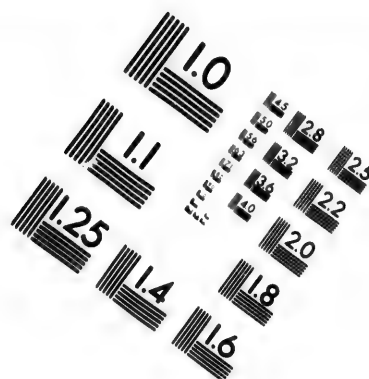
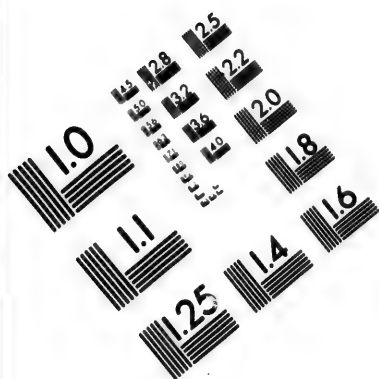
## I.

M. Hermant  
Docteur de  
Sorbonne.  
Ses études,

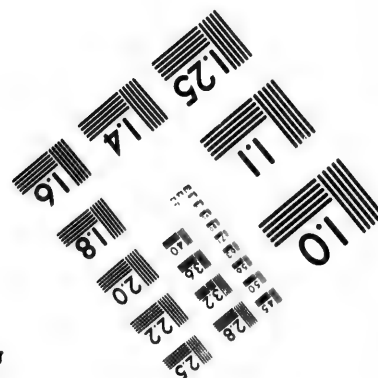
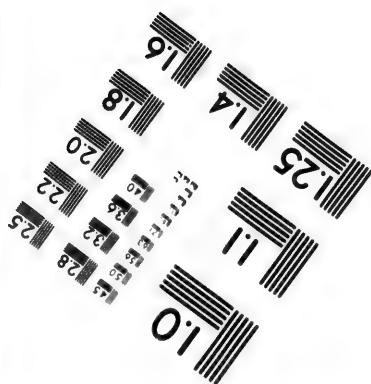
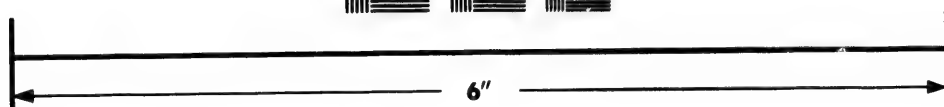
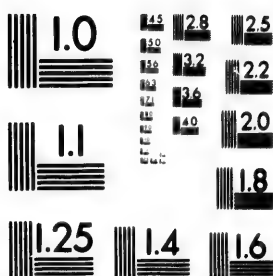








# **IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic  
Sciences  
Corporation**

23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503

14 28 25  
16 32 22  
18 20

11 10  
12 11

suite l'éducation d'un de ses neveux , fils de  
 M. Potier d'Ocquerre , Secrétaire d'Etat. Ce  
 nouvel emploi lui donnant le moyen de re-  
 tourner aux Ecoles de Sorbonne , il y passa  
 Bachelier en 1640 ; après quoi pour se met-  
 tre en état d'être reçu de la Maison de Sor-  
 bonne , il professa un Cours de Philosophie  
 au Collège de Beauvais dans l'Université de  
 Paris. Cette occupation , & les études aus-  
 quelles il étoit obligé de s'appliquer pour se  
 préparer à fournir la Barrière d'une Licence,  
 lui laissoient encore le tems de faire les Ca-  
 téchismes & les Instructions Chrétiennes  
 dans la Chapelle du même Collège, les Di-  
 manches & les Fêtes de l'année : & , ce qui  
 est une preuve de l'activité prodigieuse de  
 son esprit , autant que d'une capacité beau-  
 coup au dessus de l'âge d'un jeune homme  
 de vingt-trois ans , il travailloit dès - lors  
 avec M. le Président le Jay & plusieurs Sa-  
 vans , à l'édition de la Bible Polyglotte de  
 Vitré qui parut en 1645.

11.

Il est fait  
Chanoine de  
Beauvais. Il  
écrit pour  
l'Université  
de Paris con-  
tre les Jésui-  
tes.

Il venoit d'être reçu de la Maison & Société de Sorbonne après son cours de Philosophie, lorsqu'il fut pourvu d'un Canonat de l'Eglise de Beauvais. Dieu qui vouloit faire servir ses grands talens au salut des fidèles de ce Diocèse, commença dès-lors à former les liens qui devoient l'y attacher pour toute la vie. Ceux qui le retenoient à Paris devenoient plus forts de jour en jour ; son mérite & sa vertu lui gagnoient l'amitié des personnes de distinction, & les services importans qu'il rendit cette même année à l'Université, le faisoient regarder comme un des plus grands ornemens de ce Corps. Les Jésuites du Collège de Clermont deman-

*M. A.*

doient de  
l'Universit  
Requête a  
1643. L'U  
poullé leu  
lement ,  
voit aussi  
du Public  
lent le re  
Peres. Pen  
réussir que  
rent bien  
ce; & il f  
étoit cette  
emploïât  
l'anité ,  
prit donc  
les préten  
ge intitulé  
*Paris* , o  
raisonnem  
huit jour  
Jésuites o  
rent l'Au  
qui se suiv  
plus confi  
troisième  
Mandeme

Il fut e  
Sorbonne  
acheva d  
premiers  
gues qu'i  
foutint. a  
Le plus c  
que ; il l  
France ,

**M. Hermant. XVII. siècle. 371**

doient depuis long-tems d'être aggrégés à l'Université ; & ils présenterent sur cela une Requête au Roi Louis XIII. le 11 Mars 1643. L'Université qui avoit jusques-là repoussé leurs efforts par la protection du Parlement, jugea qu'en cette occasion elle devoit aussi plaider sa cause devant le tribunal du Public, par des Mémoires qui justifias- sent le refus qu'elle faisoit d'admettre ces Peres. Personne ne parut plus capable d'y réussir que M. Hermant. Mais ses amis eurent bien de la peine à vaincre sa répugnance ; & il fallut que M. de Saint-Amour qui étoit cette année-là Recteur de l'Université, emploiat toute l'autorité de sa charge & de l'amitié, pour l'y faire consentir. Il entreprit donc sans se faire connoître, de ruiner les prétentions des Jésuites, par un Ouvrage intitulé : *Apologie pour l'Université de Paris*, où l'érudition égaloit la force du raisonnement, & qui ne lui coûta guere que huit jours de travail. Les réponses que les Jésuites opposerent à cet Ouvrage, engagèrent l'Auteur à en composer plusieurs autres qui se suivirent de fort près, & dont les deux plus considérables, savoir la seconde & la troisième Apologie, furent publiés par Mandement du Recteur.

Il fut ensuite élu Prieur de la Maison de Sorbonne ; & étant entré en Licence, il acheva de se faire connoître pour l'un des premiers génies de son tems par les Harangues qu'il prononça, & par les Actes qu'il soutint avec un applaudissement universel. Le plus célèbre de ses Actes fut sa Sorbonique ; il la dédia à l'Assemblée du Clergé de France, dont tous les Prélats l'honorèrent

Qvj

**III.**

Il soutient des Theses avec éclat. Il écrit pour la défense du Livre de la Fréquente Communion. Il est fait Recteur de l'Université de Paris.

372 Art. XXV. M. Hermant.

de leur présence, & se retirèrent aussi satisfaits de la solidité des réponses du Bachelier, que de la doctrine de ses Thèses, qui n'étoient qu'un tissu de l'Ecriture & des Peres de l'Eglise. Ce fut au milieu de ces exercices que voiant le Livre de la *Fréquente Communion* attaqué par une foule d'écrits aussi injurieux à la vérité qu'à la réputation de l'Auteur, il prit la plume pour défendre l'une & l'autre contre un de ces Libelles intitulé, *Remarques judicieuses sur le Livre de la Fréquente Communion*. Son Evêque ne tarda pas à vouloir l'élever au Sacerdoce, pour lui faire faire la fonction de Théologal dans son Eglise. M. Hermant aiant inutilement allégué toutes sortes de raisons pour faire changer de dessein au Prélat, fut contraint de céder. La fraïeur que lui causoit l'idée du Sacerdoce lui faisoit répandre des larmes nuit & jour. Lorsqu'il croioit s'être enseveli pour toujours dans le lieu de sa naissance, il fut rappelé à Paris, pour être à la tête de l'Université qui avoit alors besoin de ses lumieres & de son zèle. Il prit cette occasion pour remettre la Théologale entre les mains de M. de Beauvais, qui ne lui accorda sa bénédiction qu'à condition qu'il retiendrait son Canoniat qu'il songeoit aussi à lui abandonner, si le Prélat eût voulu y consentir. Etant arrivé à Paris, il fut nommé Recteur de l'Université par un consentement unanime des Nations. Pendant son Rectorat qui fut de dix-huit mois, il fit d'excellens réglemens pour y faire fleurir les études & la pureté des mœurs, & soutint avec succès les droits de l'Université contre ceux qui les attaquoient.

M.

Il y avoit contracté moignon tes, & q Parlemen hôte pour faire à P pour l'y f Molé & a prècher à des O&R aussi prè Monastér té; de so réputation Paris. M rale qui a autre mo ferme dan à Beauvai loit, sans avantage à Paris. E par M. l une pens avec un propriété gistrat ve ge partic le reteni Dieu ne Il per de tems a teur & re perre; n le choix même d

**M. Hermant. XVII. siècle. 373**

Il y avoit déjà quelques années qu'il avoit contracté une étroite amitié avec M. de Lamignon qui étoit alors Maître des Requêtes, & qui fut depuis premier Président du Parlement. Ce Magistrat voulut être son hôte pour tous les séjours qu'il auroit à faire à Paris ; il fit même tout ce qu'il put pour l'y fixer. Il s'unit au premier Président Molé & au Duc de Luines, pour l'engager à prêcher à Paris des Avents, des Carêmes & des Octaves du saint Sacrement. On le fit aussi prêcher dans les Hôpitaux, dans les Monastères & dans les Assemblées de Charité ; de sorte qu'en peu de tems il acquit la réputation d'un des premiers Prédicateurs de Paris. Mais au milieu de cette estime générale qui auroit dégouté de la Province tout autre moins vertueux que lui, il demeura ferme dans la résolution de fixer sa demeure à Beauvais, où il croioit que Dieu l'appelloit, sans écouter les propositions les plus avantageuses qu'on lui faisoit pour le retenir à Paris. En effet il fut puissamment sollicité par M. le Président de Mesme, d'accepter une pension viagere de deux mille livres avec un logement dans son Hôtel, & la propriété d'un carosse que ce généreux Magistrat vouloit lui entretenir pour son usage particulier. Mais rien ne fut capable de le retenir dans une Ville où il croioit que Dieu ne le vouloit pas.

Il perdit son Evêque Augustin Potier peu de tems après qu'il eut pris le Bonnet de Docteur & reçu la Prêtrise. Il fut sensible à cette perte ; mais il eut sujet de s'en consoler par le choix que ce bon Evêque avoit fait lui-même de son successeur. Il suivit à Beauvais

**IV.**

Il prêche dans Paris avec succès. Il se retire à Beauvais.

**V.**

Il s'attache à M. Buzanval, & entre dans tous les travaux de ce saint Evêque. Il est persécuté.

M. de Buzanval , bien résolu de ne plus travailler que sous ses ordres. Le respectable Prélat sçut profiter des lumieres & des talens de M. Hermant pour le salut de son peuple. Il l'appliqua à la direction des consciences & à la prédication , lui faisoit faire des Catéchismes dans les Paroisses de la ville , le menoit dans ses visites pour instruire les peuples & les Pasteurs , se servoit de ses conseils pour le gouvernement de son Diocèse , & de sa plume pour la composition de ses Mandemens & de ses Instructions Pastorales. Comme M. Hermant demeura toujours attaché à la personne & à l'autorité de son Evêque , il fut enveloppé avec quelques autres Chanoines , à l'occasion du fameux Formulaire contre Jansénius , dans la persécution que le Chapitre de Beauvais excita contre ce digne Prélat à l'instigation du Doien. La violence alla , comme nous avons vû ailleurs , jusqu'à fermer à ces Chanoines la porte du Chœur de la Cathédrale , & à les priver du fruit de leurs bénéfices pendant plusieurs années. Une des premieres pensées qui lui vint lorsqu'il se vit chassé de l'Eglise Cathédrale , fut de se retirer dans quelque pauvre Paroisse de la campagne , pour y apprendre à lire & faire le Catéchisme aux enfans. M. de Beauvais à qui il s'en ouvrit , s'opposa à ce dessein , & lui fit entendre que Dieu le demandoit dans les mêmes exercices qu'auparavant , de l'étude , de la prédication & de la direction. Ainsi la persécution du Chapitre n'ayant apporté d'autre changement à ses occupations , que de le dispenser d'assister aux Offices de son Eglise , elle le mit dans une plus grande liberté de se donner à l'étu-

de : & l'Eglise de saint Public en dont il confesse , de Nazianze.

Quoiqu'il les fonctionnaires l'avoit approuvé plus tranquillement fort des autres de continuer pour ses com- me lui des- vue du tri- quelle Dieu- vis , avoit- rume qui l- tions hum- glutiam de- Lettre à M- à venir pas- tobre avec- vous plâ- armes ne- l'attachem- mon Evê- Conciles- continuel- solation q- douleur de-

Il ne se- afflictions- tes , lorsq- gereuse. lui fut re-

**M. Hermant. XVII. siècle. 375**

de : & l'Eglise profita de son loisir par la Vie de saint Jean Chrysostôme, qu'il donna au Public en 1664. & par l'amas des matériaux dont il composa depuis celles de saint Athanasie, de saint Basile & de saint Grégoire de Nazianze.

Quoiqu'il ne sortît de sa retraite que pour les fonctions du ministère auquel son Evêque l'avoit appliqué, sa vie n'étoit pas pour cela plus tranquille. Comme il étoit naturellement fort sensible, & plus encore aux maux des autres qu'aux siens propres, il étoit dans de continuelles allarmes pour lui-même, & pour ses confreres qui étoient menacés comme lui des dernières violences. D'ailleurs la vue du triste état où étoit l'Eglise pour laquelle Dieu lui avoit donné un amour très-vif, avoit plongé son cœur dans une amertume qui le dégoûtoit de toutes les consolations humaines. *Dimitte me paululum, ut glutiam dolorem meum*, dit-il, dans une Lettre à M. de Lamoignon qui l'avoit invité à venir passer les mois de Septembre & d'Octobre avec lui à Bâville. » Laissez-moi, s'il vous plaît, mourir les armes à la main ; ces armes ne seront que le silence & la patience, l'attachement à l'autorité & à la personne de mon Evêque, & l'étude de l'Ecriture, des Conciles & des Peres qui sont mes délices continuelles. Je ne trouve point d'autre consolation que dans Dieu même, & dans ma douleur dont la cause est édifiante. »

Il ne songeoit qu'à se sanctifier dans ses afflictions & à se préparer à la mort des Justes, lorsqu'il tomba dans une maladie dangereuse. Il demanda le saint Viatique qui lui fut refusé de la part du Chapitre. Le

VI.

Ses sentimens sur les maux de l'Eglise.

VII.

Il tombe dangereusement malade. On lui refuse le saint Viatique.



que. Son Evê-  
que le lui por-  
te.

malade touché de se voir poursuivi jusqu'à la mort par le faux zèle de ses freres, remit sa cause entre les mains de Dieu, le priant de suppléer par sa miséricorde à ce que la dureté des hommes tâchoit de lui faire perdre; & il souhaita que M. l'Evêque de Beauvais fût informé de ce qui se passoit. Le saint Prélat frémit au récit d'un refus si scandaleux que l'on faisoit du saint Viatique à l'un des plus vertueux de ses Prêtres. Il partit aussitôt accompagné de tous ceux de son Clergé qui lui étoient demeurés fidèles, & d'une foule de peuple que le bruit d'une entreprise si inouïe avoit amassée autour de la maison du malade, & devant le Palais Episcopal. Il prit le saint Ciboire sur l'Autel de Notre-Dame de la Basse-œuvre, qui est la Paroisse de la Cathédrale, & le porta lui-même au malade, qui le reçut avec des transports qui se firent connoître par une grande effusion de larmes. Le saint Evêque de son côté ne put retenir les larmes qui en tirèrent aussi des yeux de toute l'Assemblée; de sorte qu'un spectacle si touchant ne fut pas moins un sujet de consolation pour les fidèles soumis à leur Evêque, que de confusion pour les révoltés.

## VIII.

Il compose  
plusieurs Ou-  
vrages, & re-  
fusa une di-  
gnité.

Dieu ayant rendu la santé à M. Hermant, & bien-tôt après la paix à l'Eglise, le public ne fut pas long-tems sans recueillir les fruits de sa retraite, par l'édition qu'il donna de la vie de saint Athanase, & ensuite de celle de saint Basile & de saint Grégoire de Nazianze. Après avoir achevé ce dernier Ouvrage qui avoit été précédé de la traduction des Ascétiques de saint Basile, il commença à travailler tout de bon à l'*Histoire Eccle-*

M. F.  
passique &  
Beauvais.  
fort avanc  
rompre po  
bairoient  
sur le pla  
l'Eglise G  
M. l'Evêq  
mant la d  
& il n'out  
porter à l  
mille écus  
une tentat  
jouer en  
gaieté ord  
la force né  
cette pesan  
Un an  
Vie de sain  
lui enleve  
sonnes de  
très - cher  
Sainte - B  
de Larnoi  
tristesse pa  
vais. Il en  
résolution  
& ton Ca  
à la mort  
& la prier  
son) qui  
lumières  
révoqua t  
prédécesse  
aucune a  
dans une  
donner à

*mant.*

suivi jusqu'à  
ères , remit  
a , le priant  
ce que la  
ui faire per-  
ue de Beau-  
passoit. Le  
sus si scan-  
Viaticque à  
res. Il parut  
eux de son  
fidèles , &  
it d'une en-  
utour de la  
Palais Epis-  
l'Autel de  
, qui est la  
e porta lui-  
ec des trans-  
une grande  
que de son  
en tirerent  
e ; de sorte  
pas moins  
fidèles sou-  
on pour les

Hermant,  
e , le public  
tir les fruits  
l donna de  
te de celle  
oire de Na-  
ernier Ou-  
traduction  
commença  
toire Ecclé-

*M. Hermant. XVII. siècle. 377*  
*Passique & Civile de la Ville & du Diocèse de*  
*Beauvais.* Mais il ne l'avoit pas encore  
fort avancée lorsqu'il fut obligé de l'inter-  
rompre pour obéir à divers Prélatz qui sou-  
haitoient de lui une Vie de saint Ambroise  
sur le plan de celle des quatre Docteurs de  
l'Eglise Grecque. Ce fut vers ce tems-là que  
M. l'Evêque de Beauvais offrit à M. Her-  
mant la dignité de Chantre de son Eglise,  
& il n'oublia rien de tout ce qui pouvoit le  
porter à l'accepter. Ce Bénéfice qui est de  
mille écus de rente , fut pour M. Hermant  
une tentation si foible , qu'il ne fit que s'en  
jouer en disant à M. de Beauvais avec sa  
gaieté ordinaire, qu'il n'avoit ni la gravité ni  
la force nécessaires pour porter un bâton de  
cette pesanteur.

Un an après qu'il eut donné au public la  
Vie de saint Ambroise , Dieu qui venoit de  
lui enlever en moins d'une année trois per-  
sonnes de grande considération qui lui étoient  
très - chères , M. l'Evêque d'Alet , M. de  
Sainte - Beuve , & M. le premier Président  
de Lamoignon , le plongea dans un abîme de  
tristesse par la mort de M. l'Evêque de Beau-  
vais. Il en prévint toutes les suites, & forma la  
résolution de ne plus fréquenter que l'Eglise  
& son Cabinet , & de se préparer lui-même  
à la mort dans le silence , les gémissemens  
& la prière. Le nouvel Evêque ( M. de Jan-  
son ) qui ne suivit pas d'abord ses propres  
lumières dans la conduite de son Diocèse ,  
révoqua tous les pouvoirs accordés par son  
prédécesseur. M. Hermant ne voulant faire  
aucune avance pour les avoir , se trouva  
dans une plus grande liberté que jamais de  
donner à l'étude tout le tems que lui lais-

IX.  
Affliction  
que lui cause  
la mort de M.  
de Beauvais.  
Il continue  
les Ouvrages  
qu'il avoit  
commencés.

soient les Offices de son Eglise. Il l'employa à achever son Histoire de Beauvais , & à mettre ses entretiens sur saint Matthieu en état de voir le jour. Enfin M. de Beauvais ayant été fait Cardinal en 1690. & se croiant plus indépendant & plus libre , il donna à M. Hermant des marques éclatantes de son estime & de sa confiance , & voulut qu'il rendit au Diocèse les mêmes services qu'il avoit rendus sous son prédécesseur.

X.  
Ses dernières actions.  
Sa mort. Ses funérailles.

L'été suivant , M. Hermant alla à Paris afin de dire un dernier adieu à ses amis , se regardant comme proche de sa fin. La pensée de la mort l'occupoit tellement depuis plusieurs années , qu'il n'écrivoit presque point de Lettres où il ne parlât de la mort & des jugemens de Dieu. Il arriva à Paris la première semaine de Juillet , trop tard pour voir mourir M. de Pont-Château son intime ami , mais assez tôt pour assister au service solennel qu'on lui fit au Val-de-Grace. Là il renouvela son ancienne connoissance avec la Duchesse d'Epéron sœur du défunt , avec l'Evêque d'Orléans & le Duc de Coislin ses neveux , & avec quelques Prélats & plusieurs personnes de qualité qu'il n'avoit vûes depuis long-tems. Quelques jours après il alla à Port-Royal des Champs, dit la Messe de la Communauté le Dimanche neuf Juillet , & communia toutes les Religieuses de sa main. Etant revenu le lendemain à Paris , il envoya aussitôt retenir sa place au Carosse de Beauvais pour partir le jeudi suivant. Mais le Mardi onze du mois, revenant à l'Hôtel de Lamoignon sur les sept heures du soir , il tomba mort sur un ami qui l'accompagnait. Il étoit dans la

M.  
solzante  
Dieu voul  
à celui qu  
sentes per  
transporte  
main il fu  
où on lui  
suite tran  
mé dans l  
pelle où  
Il avoit fa  
M. Her  
ment tous  
nes avec  
tiennes. I  
conversati  
facile , he  
monde ,  
biens & a  
mide just  
fermé in  
conscience  
gable à l'  
complexio  
tion , & n  
de. Il eu  
moire tou  
des plus  
la connoi  
derne. Se  
lide , ni r  
nérrant, c  
res & sur  
style nob  
figuré po  
& sincér  
un respo

**M. Hermant. XVII. siècle. 379**

soixante & quatorzième année de son âge. Dieu voulut épargner les horreurs de la mort à celui qui les avoit presque toujours eu présentes pendant sa vie. M. de Lamoignon fit transporter le corps en son Hôtel; le lendemain il fut déposé dans l'Eglise de saint Paul où on lui fit un service solennel. Il fut ensuite transporté à Beauvais, où il fut inhumé dans l'Eglise Cathédrale, devant la Chapelle où il avoit coutume de dire la Messe. Il avoit fait les pauvres ses héritiers.

M. Hermant a su allier le plus heureusement tous les agrémens des sciences humaines avec toute la sévérité des vertus Chrétiennes. Il étoit d'une humeur gaie, d'une conversation aisée & agréable, d'un accès facile, honnête & obligeant envers tout le monde, fort tendre & fort sensible aux biens & aux maux de ceux qu'il aimoit, timide jusqu'à l'excès, & néanmoins d'une fermeté inébranlable dans les choses où sa conscience étoit intéressée. Il étoit infatigable à l'étude, malgré la foiblesse de sa complexion: il ne prenoit aucune récréation, & ne sortoit jamais pour la promenade. Il eut jusqu'à la fin de sa vie une mémoire toujours fidèle, qui l'avoit rendu l'un des plus habiles hommes de son siècle dans la connoissance de l'Histoire ancienne & moderne. Son jugement n'en étoit ni moins solide, ni moins exact. Son esprit étoit vif, pénétrant, étendu, profond; ses recherches exactes & sûres, ses expressions élégantes, & son style noble, quoiqu'un peu trop diffus & trop figuré pour notre siècle. Il avoit le cœur droit & sincère, un amour tendre pour l'Eglise, & un respect inviolable pour son unité. Il

XL.  
Son caractère.

regardoit l'Ecriture Sainte avec une vénération profonde, & il en lisoit tous les jours avant que de se coucher, quatre Chapitres de suite. Il étoit extraordinairement pénétré de la sainteté du Sacerdoce de Jesus-Christ, & avoit une haute idée de l'autorité Episcopale. Sa vie étoit simple & frugale; il jeûnoit tous les Samedis de l'année, pour se préparer à sanctifier le jour du Seigneur. Il étoit ponctuel & assidu au service de son Eglise; sur-tout il ne manquoit jamais à Matines, même dans les plus grandes rigueurs de l'hyver, & il donnoit par-tout des exemples d'exactitude & de recueillement à ses confreres. Il étoit libéral envers les pauvres, jusqu'à s'incommoder, & à se voir souvent obligé de recourir à des emprunts pour vivre.

XII.  
Ses Ouvrages.

Voici la liste des principaux Ouvrages de M. Hermant. 1. Apologie pour l'Université de Paris contre le discours d'un Jésuite, in-8°. 2. Observations importantes sur la Requête présentée au Conseil du Roi par les Jésuites, tendante à l'usurpation des privilèges de l'Université. 3. Vérités Académiques ou Réfutations des préjugés populaires dont se servent les Jésuites contre l'Université de Paris. Tous ces Ecrits sont de 1643. 4. Seconde Apologie pour l'Université de Paris. 5. Troisième Apologie, ou Réponse de l'Université de Paris, à l'Apologie pour les Jésuites. 6. Apologie pour M. Arnauld Docteur de Sorbonne, contre un Libelle intitulé, *Remarques judicieuses sur le Livre de la Fréquente Communion*. 7. Réflexions sur divers endroits du Livre de la Pénitence publique du Pere Petau Jésuite, contre celui

*M. de la Fré*  
la Remont  
Reine. 9.  
du Livre de  
Défense des  
un Sermon  
cours Chrétien  
des Pauvre  
Paris cont  
Factum pou  
l'Apologie  
trois cens C  
sentrée à le  
gie. 15. T  
d'une Epître  
pertécurés.  
de la sainte  
& Romain  
phèmes de  
mistarum res  
tia, in-4°  
sollême, in  
de l'Eglise  
des Monas  
Athanasie,  
fois réimpr  
Basilie. 22.  
Grégoire d  
23. Vie de  
anciens Sp  
volumes i  
clesiastica  
ici, avec  
ui. Outre  
est encore  
rales de M  
auecrits:

sant.

une vénération  
ous les jours  
re Chapitres  
nent pénétré  
esus-Christ,  
utorité Epis-  
gale ; il jeû-  
ée , pour se  
Seigneur. Il  
ervice de son  
oit jamais à  
grandes ri-  
oit par-tout  
de recueille-  
libéral envers  
oder , & à se  
ir à des em-

Ouvrages de  
l'Université  
Jésuite , in-  
es sur la Re-  
Roi par les  
n des privilè-  
Académiques  
ulaires dont  
Université de  
643. 4. Se-  
sité de Paris.  
onse de l'U-  
pour les Jé-  
arnauld Doc-  
ibelle intitulé  
e Livre de la  
exions sur di-  
énitence pu-  
, contre celui

## M. Hermant. XVII. siècle. 381

de la Fréquente Communion. 8. Réponse à la Remontrance du Pere Yves Capucin à la Reine. 9. Défense des Prélats Approbateurs du Livre de la Fréquente Communion. 10. Défense des Disciples de saint Augustin contre un Sermon du Pere Bernage Jésuite. 11. Discours Chrétien sur l'établissement du Bureau des Pauvres. 12. *Faustum* pour les Curés de Paris contre l'Apologie des Casuistes. 13. *Faustum* pour les Curés de Rouen , contre l'Apologie des Casuistes. 14. Requête de trois cens Curés du Diocèse de Beauvais présentée à leur Evêque contre la même Apologie. 15. Traduction du Grec en François d'une Epître de saint Basile à des Solitaires persécutés. 16. Défense de la piété de la Foi de la sainte Eglise Catholique , Apostolique & Romaine , contre les impiétés & les blasphèmes de Jean Labadie. 17. *Fraus Calvinistarum retecta, sive Catechismus de Gratia*, in-4°. 18. La Vie de saint Jean Chrysostôme, in-4°. 19. La Conduite Canonique de l'Eglise pour la réception des filles dans les Monastères, in-12. 20. Vie de saint Athanase, deux volumes in-4°. plusieurs fois réimprimée. 21. Les Ascétiques de saint Basile. 22. Vies de saint Basile & de saint Grégoire de Nazianze, deux volumes in-4°. 23. Vie de saint Ambroise, in-4°. 24. Entretiens Spirituels sur saint Matthieu, trois volumes in-12. 25. *Clavis disciplinae Ecclesiasticae, seu index totius juris Ecclesiastici*, avec des Notes qui ne sont point de lui. Outre tous ces Ouvrages, M. Hermant est encore Auteur de plusieurs Lettres Pastorales de M. de Buzanval. Il a laissé aussi manuscrits : Une Histoire Ecclésiastique & Ci-

382 Art. XXV. M. de Tillemont.

vile de la Ville & Diocèse de Beauvais, avec les pièces justificatives, deux volumes *in-folio*. Des Entrerriens spirituels sur saint Marc. Un Traité de la vraie Eloquence & quelques maximes sur celle de la Chaire. Un Recueil de Lettres au premier Président de Lamoignon, sur divers sujets d'érudition Ecclésiastique. Une Relation Historique de ce qui s'est passé touchant l'Eglise de Beauvais depuis la mort de M. de Buzanval. Une Histoire Ecclésiastique du dix-septième siècle en plusieurs volumes *in-4°*. où il s'étend beaucoup sur ce qui regarde Port-Royal & les amis de cette Maison.

II.

XIII.  
M. de Tillemont. Sa naissance. Son éducation.

Sebastien Lenain de Tillemont, fils de Jean Lenain, Maître des Requêtes, naquit à Paris le 30. Novembre 1637. Voici l'idée que donne de son pere le Dictionnaire de Moreri. C'étoit » l'un des plus dignes Magistrats qui ait paru dans le dix-septième siècle, d'un esprit vif & pénétrant, d'un zèle ardent pour la vérité, d'une droiture inflexible & d'une piété très-exemplaire, tel enfin qu'on peut dire de lui sans le flatter, qu'il a plutôt honoré les grands emplois par lesquels il a passé, qu'il n'en a été lui-même honoré. » Il eut de Marie le Ragois son épouse trois enfans, Sebastien qui est celui dont nous parlons, Dom Lenain Religieux & sous-Prieur de la Trappe, & M. Lenain qui fut Conseiller au Parlement. Dès que le jeune Sebastien fut capable de montrer des inclinations, il fit voir que le Seigneur les avoit toutes portées au bien. Car

M. de T

heureuses  
les bons ex  
mille. Son p  
les petites L  
Nicole, La  
excellens m  
Il se donna  
piété & y fi  
répandant d  
la vertu, d  
grande péne  
nante pour  
Entre les  
lire pour ap  
qu'il y fut  
celui qui lu  
voit-il se ré  
de cet Aut  
Touverture.  
rent dès-le  
pour l'Histo  
pliqué avec  
tres ne suiv  
Collèges da  
élevaient, i  
l'Eloquence  
de Cicéron  
lui faisoit r  
la Logique  
cole lui en  
viron deux  
jour. C'est  
l'Art de per  
qui est con  
tions. On l  
vrages des  
quels on lu

*M. de Tillemont. XVII. siècle. 383*

heureuses dispositions furent secondées par les bons exemples qu'il trouva dans sa famille. Son pere le mit à l'âge de dix ans dans les petites Ecoles de Port-Royal sous MM. Nicole, Lancelot, Beaupuis & les autres excellens maîtres qui en avoient la direction. Il se donna tout entier aux sciences & à la piété & y fit également du progrès. Dieu en répandant dès lors dans son cœur l'amour de la vertu, donna aussi à son esprit une très-grande pénétration, & une facilité surprenante pour s'appliquer à l'étude.

Entre les Auteurs Latins qu'on lui faisoit lire pour apprendre les Belles-Lettres, lorsqu'il y fut un peu avancé, Tite-Live fut celui qui lui plut davantage. A peine pouvoit-il se résoudre à lire moins d'un Livre de cet Auteur chaque fois qu'il en faisoit l'Ouverture. En quoi ses maîtres reconnurent dès-lors son attrait & son bon goût pour l'Histoire à laquelle il s'est depuis appliqué avec tant de succès. Comme ses maîtres ne suivoient pas en tout la méthode des Collèges dans l'instruction des enfans qu'ils élevoient, ils lui firent étudier les règles de l'Eloquence dans la lecture de Quintilien, de Cicéron, & des autres Orateurs dont on lui faisoit remarquer les endroits. Il apprit la Logique dans des conversations. M. Nicole lui en expliqua les règles pendant environ deux mois, une heure seulement par jour. C'est ce qui a fait naître le Livre de *l'Art de penser ou Logique de Port-Royal*, qui est comme le résultat de ces conversations. On lui fit lire ensuite quelques Ouvrages des Philosophes modernes sur lesquels on lui faisoit faire des réflexions. De

XIV.  
Ses études



384 Art. XXV. *M. de Tillemont.*

lui-même il en faisoit beaucoup. La lecture de Baronius qu'il commença dès ces premières années lui donnoit lieu de faire tous les jours un grand nombre de questions à M. Nicole. D'abord ce savant homme crut qu'il suffisoit de lui répondre en deux mots comme à un Ecolier ; il lui donnoit la première solution qui lui venoit à l'esprit sur la difficulté que M. de Tillemont lui proposoit ; mais les instances que M. de Tillemont faisoit sur ses réponses, firent comprendre à M. Nicole qu'il falloit quelque chose de plus pour satisfaire ce jeune homme ; & quoique M. Nicole n'ignorât pas l'Histoire, non plus que toutes les autres sciences Ecclésiastiques, comme tout le monde le sçait assez, M. de Tillemont ne laissoit pas de l'embarasser souvent par ses difficultés, de sorte que M. Nicole disoit depuis fort agréablement qu'il ne voioit point alors approcher M. de Tillemont sans trembler, dans la crainte de n'avoir pas de quoi le satisfaire sur le champ.

X V.  
On découvre les talens qu'il a pour l'étude de l'Histoire.

A la lecture de Baronius M. de Tillemont joignoit durant quelque-tems l'étude de la Théologie, & il commença par Estius. De cette étude il passa à celle de l'Ecriture Sainte & des Peres où on lui apprit à chercher dans les sources mêmes les fondemens & les preuves de notre Foi. Dans cette lecture qu'il commença vers l'âge de dix-huit ans, il lui vint en pensée de recueillir ce qu'il y rencontreroit d'Histoire sur les Apôtres & les hommes Apostoliques, & de le ranger sous différens titres, suivant pour le reste la méthode d'Usserius dans ses Annales sacrées, qui lui avoit beaucoup plu, & sur laquelle

*M. de*  
quelle il  
montra  
régloient  
de les p  
propre à  
particulie  
rés. C'est  
continuer  
ment de l  
dit M. du  
très-judici  
le, la just  
la fidélité  
chappoit r  
de travail  
dessus tout  
de rendoi  
prise. » Il  
long-tems  
particuliere  
quelques-u  
re dessein  
dans la pré  
que de s'o  
si il est tou  
Il ne se  
usa de be  
cause étoit  
e tous côté  
on qui reg  
ussi de terr  
es & de gr  
ue. Ces c  
ler, dans  
engageant  
on vingt-t  
meurer à  
Tome 2

temont.

sup. La lec-  
ça dès ces  
eu de faire  
de questions  
homme crut  
n deux mois  
noit la pre-  
l'esprit sur la  
ai proposoit  
llemont fai-  
omprendre à  
ue chose de  
homme ; &  
pas l'Histoire  
autres sciences  
monde le fait  
aïssoit pas de  
fficultés, de  
depuis fort  
oint alors ap-  
ps trembler,  
e quoi le sa-

de Tillemont  
l'étude de la  
ar Estius. De  
Ecriture Sain-  
rit à chercher  
demens & les  
cerce lecture  
lix-huit ans,  
lir ce qu'il y  
es Apôtres &  
de le ranger  
pour le reste  
Annales sa-  
plû, & sur la  
quelle

*M. de Tillemont. XVII. siècle. 385*  
quelle il forma le plan de son Ouvrage. Il  
montra cette ébauche aux personnes qui le  
régloient dans ses études. Cet essai acheva  
de les persuader qu'il avoit un génie tout  
propre à l'étude de l'Histoire, & un talent  
particulier pour en bien éclaircir les difficul-  
tés. C'est pourquoi ils lui conseillèrent de  
continuer le même travail sur le commence-  
ment de l'Histoire de l'Eglise. » En effet,  
dit M. du Fossé, l'exacritude d'une critique  
très-judicieuse qui lui étoit comme naturel-  
le, la justesse d'un discernement très-fin,  
la fidélité d'une mémoire à laquelle il n'é-  
chappoit rien ; une incroyable facilité pour  
le travail, un stile noble & serré, & par-  
dessus tout un ardent amour pour la vérité,  
le rendoient très-capable pour cette entre-  
prise. » Il n'étudioit néanmoins alors &  
long-tems depuis, que pour son instruction  
particulière, ou tout au plus pour celle de  
quelques-uns de ses amis ; n'ayant aucun au-  
tre dessein, comme il le marque lui-même  
dans la préface sur l'Histoire des Empereurs,  
que de s'occuper utilement dans la retraite  
où il est toujours demeuré.

Il ne se hâta point de choisir un état, &  
il usa de beaucoup de délais, dont la vraie  
cause étoit qu'il n'appercevoit que dangers  
de tous côtés. Il étoit effraié de la corrup-  
tion qui regne dans le monde ; mais il voioit  
aussi de terribles inconvéniens dans les Cloî-  
tres & de grands périls dans l'état Ecclésiasti-  
que. Ces considérations le faisoient trem-  
bler, dans la crainte d'exposer son salut en  
s'engageant trop légèrement. A l'âge d'envi-  
ron vingt-trois ans, vers l'an 1660. il alla  
demeurer à Beauvais dans le Séminaire de

*Tome XII.*

R

XVI.

Il entre  
dans l'état ec-  
clésiastique.  
Son humilité.

386 Art. XXV. *M. de Tillemont.*

M. de Buzanval. On l'y reçut avec des marques extraordinaires d'estime. Tout jeune qu'il étoit, il passoit déjà pour très-habile dans l'Histoire. Quoique ce qu'il en avoit écrit ne fût encore que comme une ébauche, on le regardoit comme capable de beaucoup servir aux autres. On s'empressoit d'en avoir communication pour en profiter ; & cette opinion si avantageuse qu'on en avoit, étoit fondée sur le jugement qu'en portoient M. Hermant Chanoine de l'Eglise de Beauvais, & M. Hallé dont la piété & la science faisoient fleurir ce Séminaire par l'excellente Théologie qu'il y enseignoit, & par les savantes Conférences qu'il y faisoit. Ces illustres Docteurs ne conseilloyent pas seulement aux jeunes gens qui vouloyent étudier l'Histoire, d'avoir recours à M. de Tillemont ; ils le consultoient eux-mêmes sur les difficultés Historiques qui les embarrassoient. Cette considération qu'on avoit pour lui, parut un écueil dangereux à son humilité. Il en écrivit à M. de Saci sous la conduite duquel il s'étoit mis, pour le prier de permettre qu'il cherchât une retraite plus sûre. M. de Saci le consola & l'engagea à ne rien précipiter.

XVII.  
Il est élevé au  
Sacerdoce.

Sa vertu paroissoit dès-lors avec tant d'éclat, que M. de Beauvais, après l'avoir enquis de son inclination, déterminé à recevoir la tonsure, disoit qu'il n'auroit point eu au monde de plus grande consolation, que de pouvoir espérer de l'avoir pour successeur. Après avoir passé trois ou quatre ans dans le Séminaire de Beauvais, il en sortit pour aller chez M. Hermant, où il demeura cinq ou six ans. Il passa ainsi neuf ou dix ans dans cette ville. Mais son

*M. de T*  
humilité  
égards qu  
pour lui. I  
viron deu  
son ami in  
Quoiqu'il  
& tout oc  
moins rési  
une plus g  
campagne  
entre Che  
lui fit rec  
tems de S  
mois après  
de Saci a  
voit remp  
la piété,  
fance des  
Prêtrise au  
M. de Til  
portée de  
se fit bâti  
pour de l'A  
mais il n'y  
années en  
fortir en  
es qui ha  
Tillemont  
e nom, él  
é de Vinc  
Vers le  
nifier pria  
Louis : M.  
l'aider d  
es Mémo  
plus de de  
avec une r

llemont.

avec des mar-  
Tout jeune  
r très-habile  
il en avoit  
ne ébauche,  
de beaucoup  
oit d'en avoir  
r ; & certe  
n avoit, étoit  
portoient M.  
de Beauvais,  
a science fai-  
r l'excellence  
& par les sca-  
ifoit. Ces il-  
ent pas seule-  
loient étudier  
M. de Tille-  
mêmes sur les  
mbarrassoient,  
voit pour lui,  
on humilité. Il  
s la conduire  
prier de per-  
raite plus sûre-  
agea à ne rien

avec tant d'é-  
rés l'avoir en-  
re, disoit qu'il  
de plus grande  
espérer de l'a-  
voir passé troi-  
ire de Beauvais  
M. Hermant  
s. Il passa ain-  
ville. Mais son

### M. de Tillemont. XVII. siècle. 387

humilité ne put souffrir plus long-tems les  
égards que M. l'Evêque de Beauvais avoit  
pour lui. Il revint à Paris, où il demeura en-  
viron deux ans avec M. Thomas du Fossé  
son ami intime, avec qui il avoit été élevé.  
Quoiqu'il y eût vécu fort séparé du monde,  
& tout occupé de son étude, il ne put néan-  
moins résister à l'attrait qu'il avoit pour  
une plus grande solitude, & il se retira à la  
campagne dans la Paroisse de saint Lambert  
entre Chevreuse & Port Royal. M. de Saci  
lui fit recevoir le Soudiaconat aux quatre-  
tems de Septembre 1672. & le Diaconat 15.  
mois après aux quatre-tems de l'Avent. M.  
de Saci admirant les graces dont Dieu l'a-  
voit rempli, & le progrès qu'il faisoit dans  
la piété, dans l'amour & dans la connois-  
sance des choses de Dieu, lui fit recevoir la  
Prêtrise aux quatre-tems de Carême de 1676.  
M. de Tillemont voulant se mettre plus à  
portée de profiter des avis de M. de Saci,  
se fit bâtir un petit corps-de-logis dans la  
cour de l'Abbaye de Port-Royal des Champs;  
mais il n'y avoit pas encore demeuré deux  
années entieres, qu'il se vit obligé d'en  
sortir en 1679. avec diverses autres person-  
nes qui habitoient ce désert. Il alla donc à  
Tillemont qui est une Terre dont il portoit  
le nom, éloignée de Paris d'une lieue du cô-  
té de Vincennes.

Vers le même tems M. le Duc de Mon-  
causier pria M. de Saci d'écrire la Vie de saint  
Louis : M. de Saci engagea M. de Tillemont  
à l'aider dans ce travail, & à lui en dresser  
les Mémoires. M. de Tillemont employa  
plus de deux ans à y travailler. Quoiqu'il lût  
avec une rapidité étonnante, il fut au moins

XVIII.  
Il fait des  
Mémoires  
pour la vie de  
S. Louis.

388 Art. XXV. *M. de Tillemont.*

un an à ne faire que lire, & à déchiffrer une infinité de mémoires & de manuscrits. Car comme il ne vouloit rien omettre, la durée du regne de saint Louis l'obligea de faire une longue étude de toute l'Histoire du même-tems, M. de Saci n'acheva pas la Vie de ce Saint Roi, & ce qu'il en avoit fait n'a point paru. M. de la Chaise l'entreprit après lui sur les mêmes mémoires de M. de Tillemont, qui les lui communiqua avec la même facilité qu'il les avoit abandonnés à M. de Saci.

XIX.  
Il voiage en  
Flandres &  
en Hollande.

Environ deux ans après sa retraite à Tillemont, il fit un voiage en Flandres pour voir M. Arnould qui s'y étoit retiré. Delà il passa jusqu'en Hollande, où il visita M. l'Evêque de Castorie, & les plus distingués d'entre les Catholiques de ces Provinces. Il s'y attira l'estime & le respect qu'on ne pouvoit s'empêcher d'avoir pour sa vertu partout où il alloit. On voit dans une Lettre de M. l'Evêque de Castorie l'estime toute particulière que ce Prélat conçut pour lui. Il avoit fait présent de son Livre intitulé, *Amor penitens* à M. de Tillemont, qui lui en écrivit une Lettre de remerciement. Voici la réponse que lui fit ce saint Evêque le 17 Février 1684. » La principale raison qui m'a portée à vous faire présent du Livre que je vous ai envoyé, mon très-illustre & très-honoré Monsieur, a été de vous donner une marque de l'affection & de la vénération que j'ai pour votre vertu. J'ai voulu aussi faire souvenir votre piété d'offrir pour moi vos prières à Dieu, qui est charité, afin qu'il me fasse la grace d'allumer en moi le feu de son amour. Je n'ai

*M. de T*

rien tant à desirs se brûler d'autant que embrasé de mon très-j'ai. Je s'ai aux yeux de lui rendre : chissant sur de sujets de rejette de mort de ce gué par une de, & une avez toujours tre père ; ce blessé human amour pour notée & par sainteté de nous l'a en ordres avec dans sa volé devons suivre toute notre Lorsque fut assez av donner au p tre son incli lume de l'H paroître. M d'un Censeu sur certaine moins on p que ce Cen voulut ai re

rien tant à désirer, que de sentir tous mes desirs se porter vers lui, que de me voir brûler d'ardeur pour lui, que de l'aimer autant que j'en suis capable, que d'être tout embrasé de ce feu divin. Secondez donc, mon très-illustre Monsieur, ce desir que j'ai. Je sçai combien vous avez trouvé grace aux yeux du Seigneur, & que vous pouvez lui rendre agréables ceux mêmes qui réfléchissant sur leur vie, ne trouvent que trop de sujets de crainte que le Seigneur ne les rejette de devant lui. Si vous pleurez la mort de ce grand homme \* qui s'est distingué par une rare piété, une science profonde, & une sainte éloquence, & que vous avez toujours aimé avec raison comme votre père; ce n'est pas tant l'effet d'une foiblesse humaine, qu'une preuve de votre amour pour l'Eglise, qu'il a toujours honorée & par l'exemple de sa vertu & par la sainteté de sa doctrine; mais c'est Dieu qui nous l'a enlevé, & nous devons adorer ses ordres avec soumission. Reposons-nous donc dans sa volonté, qui est la règle que nous devons suivre & la justice qui doit faire toute notre joie. »

Lorsque l'Ouvrage de M. de Tillemont fut assez avancé, pour qu'il dût penser à le donner au public, ses amis l'obligerent contre son inclination à mettre le premier volume de l'Histoire Ecclésiastique en état de paroître. Mais il tomba entre les mains d'un Censeur, avec qui il ne put convenir sur certaines petites difficultés, si néanmoins on peut donner ce nom aux choses que ce Censeur lui objectoit. L'Auteur ne voulut ni retrancher ni changer ce qu'il

\* M. de  
Saci mort le  
4. Janvier  
1684.

XX.  
Publication  
de l'Histoire  
des Empe-  
reurs.

avoir écrit comme mieux autorisé. Le refus que le Censeur fit de donner son approbation, ne retarda pas seulement l'impression de l'Ouvrage : ce fut aussi une occasion d'y faire un changement, non dans les choses, mais dans l'ordre que M. de Tillemont avoit eu d'abord dessein d'y garder. Il devoit donner en un seul corps l'Histoire des Empereurs, & celle de l'Eglise ; ses amis lui conseillèrent alors de les séparer. Et comme l'Histoire des Empereurs n'avoit pas besoin d'un Censeur Théologien, on travailla à la donner par avance, afin de présenter par cet échantillon quel seroit le goût du public sur tout l'ouvrage.

XXI.  
Publication  
des Memoires  
sur l'Histoire  
Ecclésiasti-  
que.

Cette Histoire fut reçue avec une approbation universelle. Elle fit desirer de plus en plus celle de l'Eglise. Le Chancelier Bouchérat qui vouloit qu'elle parût, établit exprès un nouveau Censeur. L'Ouvrage passa sans aucun changement, & fut reçu avec de grands éloges. Le dessein de l'Ouvrage de M. de Tillemont, qui consiste particulièrement dans la discussion des différentes difficultés qui embarrassent l'Histoire, l'engagea à examiner l'opinion du Pere Lamy Prêtre de l'Oratoire sur la dernière Pâque de Notre Seigneur. Ce Pere avoit avancé dans son harmonie des Evangiles que Jesus-Christ n'avoit point fait la Pâque la veille de sa mort. M. de Tillemont combattit cette opinion ; & par une honnêteté peu commune entre les Auteurs, il lui communiqua la note qu'il avoit faite sur ce sujet avant que de la donner au Public dans le premier tome de l'Histoire de l'Eglise. Le Pere Lamy y eut bien-tôt fait une réponse qu'il inséra

*M de T*  
dans son  
Juifs, où  
avoient at  
mont se en  
par une L  
cond tome  
loin d'y p  
eir décisif  
paroissoien  
Meaux &  
quels il la  
l'excès. C  
de Meaux  
demeurer  
de se relev  
quelques d  
conserver  
que M. N  
dans la re  
la maniere  
puter ense  
fruit de s  
tel, qu'il  
cours de c  
suivi, mai  
de défens  
On ne  
Tillemont  
éclatantes.  
affaire qui  
qui il se  
être connu  
le cachant  
reste de s  
dans la re  
il s'y sanc  
laborieuse

llemont.

fé. Le refus  
on approba-  
l'impression  
occasion d'y  
les choses,  
llemont avoit  
devoit donc  
des Empe-  
mis lui con-  
Et comme  
pas besoin  
travailla à la  
ressentir par  
ât du public

e une appro-  
fiter de plus  
ancelier Bou-  
, établit ex-  
ouvrage passa  
reçu avec de  
Ouvrage de  
particuliere-  
érentes diffi-  
re, l'engagea  
Lamy Prêtre  
que de Notre  
cé dans son  
Jesús-Christ  
veille de sa  
ettit cette opi-  
eu commune  
nmuniqua la  
et avant que  
remier tome  
ere Lamy y  
qu'il inséra

# M de Tillemont. XVII. siècle. 391

dans son Traité de l'ancienne Pâque des Juifs, où il répond aussi à tous ceux qui avoient attaqué son sentiment. M. de Tillemont se crut obligé de réfuter cette réponse par une Lettre qui se trouve à la fin du second tome de l'Histoire Ecclésiastique. Bien loin d'y prendre le ton d'un Savant & un air décisif, sa modestie & son humilité y paroissoient tellement, que M. l'Evêque de Meaux & M. l'Evêque de Mirepoix, auxquels il la lut manuscrite, y trouverent de l'excès. Ce qui fit dire agréablement à M. de Meaux, qu'il le prioit de n'y pas toujours demeurer à genoux devant le P. Lamy, & de se relever quelquefois. Il la retoucha en quelques endroits; mais il ne laissa pas d'y conserver tant d'humilité & de modération, que M. Nicole & beaucoup d'autres Savans la regardoient comme un modele de la maniere dont les Chrétiens doivent disputer ensemble. On peut dire aussi que le fruit de son travail en cette occasion a été tel, qu'il a beaucoup contribué à arrêter le cours de ce sentiment qui fut d'abord assez suivi, mais qui ensuite n'a eu que fort peu de défenseurs.

On ne voit point dans la vie de M. de Tillemont d'événemens singuliers ni d'actions éclatantes. Il n'a été engagé dans aucune affaire qui ait fait du bruit. Dieu seul en qui il se plaisoit, & à qui seul il vouloit être connu, lui accorda ce qu'il desiroit, en le cachant dans le secret de sa face. Tout le reste de sa vie s'est passé dans le silence & dans la retraite. Il en fit ses chastes délices; il s'y sanctifia par une vie pure, simple, laborieuse, pénitente, réglée & uniforme.

R iij

XXII.

Sa vie réglée, uniforme, laborieuse.



392 Art. XXV. *M. de Tillemont.*

Toujours également fidèle & aux regles de ceux qui le conduisoient, & à celles qu'il s'imposa lui-même, il portoit cette exactitude jusques dans les choses les plus indifférentes. La raison qu'il en a donnée quelquefois à des personnes qui la loi demandoient, étoit que la vie d'un Chrétien devoit être réglée; & que quand on s'étoit fait des regles il falloit être fidèle à les suivre; que l'esprit de l'homme naturellement inconstant avoit besoin d'être arrêté par une suite d'actions fixes, afin que sachant ce qu'il avoit à faire, il ne fût pas emporté par sa légèreté. Toute sa vie a été une continuelle pratique de cette maxime. Il se levoit tous les jours à la même heure, c'est-à-dire à quatre heures & demie dans le cours ordinaire de l'année, & à quatre heures en Carême. Depuis son lever jusqu'à midi, & en Carême jusqu'à six heures du soir, tout son temps étoit parfaitement rempli & partagé entre la prière & l'étude. Il prenoit deux heures de relâche après son dîner, qu'il employoit ordinairement à marcher, & il se renfermoit ensuite jusqu'à sept heures qu'il soupoit.

XXIII.  
Sa modestie.  
Chagrin qu'il avoit de se voir Auteur.

Quelque grande que fût son érudition, il ne la faisoit jamais paroître que lorsqu'on l'y engageoit. Bien loin que sa science lui donnât aucune présomption, elle ne servoit qu'à le tenir dans une continuelle crainte, qu'à le rendre plus attentif, plus vigilant, plus défiant de lui-même, plus réservé à ne point décider, plus circonspect à ne parler de personne, en sorte qu'on remarquoit en lui, pour me servir des termes d'un de ses amis, comme le caractère d'une circoncision générale qui lui faisoit retrancher de ses pa-

*M. de*  
roles, de  
me de se  
doit pas  
loit unq  
Dieu, &  
pre gloir  
commen  
Dom le  
guerres d  
malgré i  
me trou  
bien. Vo  
vous n'a  
je voudr  
travailles  
jeu ente  
lui dit-il  
sit à être  
force d'a  
je ne sca  
me suis  
faite. 55  
Ces pa  
lité seim  
langage.  
plus aisé  
vail à d  
apparten  
croioit l  
plus sûr  
le nom d  
abandon  
il disce  
commun  
lui-même  
croioit  
autres.

aux regles de  
celles qu'il  
cette exacti-  
plus indiffé-  
née quelque-  
emandoient,  
n devoit être  
fait des ré-  
suivre; que  
inconstant  
ne suite d'ac-  
e, qu'il avoit à  
ar la légèreté,  
quelle prati-  
voit tous les  
à dire à qua-  
ours ordinaire  
s en Carême.  
, & en Caré-  
tout son tems  
partagé entre  
deux heures  
il employoit  
se renfermoit  
soupon.  
érudition, il  
ue lorsqu'on  
a science lui  
lle ne servoit  
elle crainte,  
lus vigilant,  
réservé à ne  
t à ne parler  
remarquoit en  
s d'un de ses  
e circoncision  
her de ses pa-

roles, de ses actions, de ses regards, & même de ses mouvemens tout ce qui ne répon-  
doit pas à la sainteté de son état. Il travail-  
loit uniquement pour satisfaire à l'ordre de  
Dieu, & il n'avoit nullement en vûe sa pro-  
pre gloire & sa réputation. » Je ne sçai pas  
comment vous vous en trouvez, écrit-il à  
Dom le Nain, mais pour moi je ne trouve  
gueres de plaisir à faire imprimer. Bon gré  
malgré il faut continuer cette carrière où je  
me trouve engagé, quoiqu'elle m'ennuie  
bien. Vous êtes mieux que moi, en ce que  
vous n'avez aucun soin de l'impression. Mais  
je voudrois faire encore plus, n'avoir qu'à  
travailler pour moi, bien ou mal, sans que  
je n'entendisse seulement parler. Vous voyez,  
lui dit-il ailleurs, qu'il n'y a gueres de plai-  
sir à être Auteur. Dieu nous garde de cette  
sorte d'ambition. Si c'étoit à recommencer,  
je ne sçai si toutes les raisons auxquelles je  
me suis rendu pourroient m'obliger de le  
faire. »

Ces paroles ne partoient pas d'une humi-  
lité feinte, sa conduite s'accordoit avec son  
langage. Jamais Auteur n'a communiqué  
plus aisément, & n'a tant fourni de son tra-  
vail à d'autres Auteurs. Le regardant comme  
appartenant non à lui, mais à l'Eglise, il  
croioit la servir plus fidèlement, & arriver  
plus sûrement à son but, en se cachant sous  
le nom d'autrui. Quelque facilité qu'il eût à  
abandonner ainsi ses Ouvrages aux autres,  
il discernoit néanmoins ceux à qui il les  
communiquoit. Travaillant à étouffer en  
lui-même tout sentiment de vanité, il ne  
croioit pas devoir contribuer à celle des  
autres. Il jugeoit très-sagement que les Ecri-

## XXIV.

Désintéresse-  
ment avec le-  
quel il com-  
munique aux  
autres son tra-  
vail.

394 Art. XXV. *M. de Tillemont.*

vains qui ne cherchoient qu'à se faire un nom dans le monde, étoient indignes de servir l'Eglise, & même incapables de le faire; étant comme impossible que Dieu béniſſe des deſeins qui n'ont pour principe & pour fin que l'orgueil & la vanité. Mais quand il trouvoit des perſonnes qui avoient des vûes pures, & qui pouvoient faire un bon uſage de ſon travail, il n'avoit rien de réſervé pour eux. C'eſt ainſi qu'il abandonna à M. Hermant tout ce qu'il avoit fait ſur ſaint Arhanſe, ſur ſaint Baſile, ſur ſaint Grégoire de Nazianze, ſur ſaint Ambroſe &c. & dont ce célèbre Docteur a beaucoup profité dans les Vies de ces ſaints Docteurs qu'il a données au Public. Il communiqua de même ſon travail ſur Tertullien & ſur Origène aux Auteurs qui nous ont donné leur Hiſtoire imprimée à Paris en 1713, celle de ſaint Cyprien au traducteur de ce Pere, celles de ſaint Hilaire, de ſaint Auguſtin, de ſaint Paulin, &c. à ceux qui ont donné les dernières éditions de ces ſaints & pluſieurs autres parties de ſon travail à différentes perſonnes. Toute la grace que leur demandoit étoit de ne le point faire connoître.

XXV.  
Son humi-  
lié.

Les Savans Bénédictins Editeurs de ſaint Auguſtin n'ont point cru devoir ſatisfaire en cela ſa modéſtie. Voici de quelle maniere ils en parlent dans la Préface de cette belle édition: » Nous avons fait beaucoup d'uſa-  
» ge des *Mémoires* de M. Sébaſtien le Nain  
» de Tillemont, de pieuſe mémoire, qui  
» nous a communiqué ſon travail ſur la vie  
» de ſaint Auguſtin, dans l'unique vûe d'être  
» utile à l'Egliſe de Dieu à qui ſeul

*M. de*  
» il a e  
» aſſuré  
» étant  
» porte  
» noître  
» roître  
» ſur con  
» Lettres.  
» bien-tôt  
» loin de  
» lorſqu'e  
» qui ne l  
» ſon nom  
» connus,  
» de conne  
» en ſoupi  
» connu,  
» de le m  
» la terre  
» mêmes.  
» du témo  
» de Tille  
» de la ſci  
» connoît  
» l'homme  
» faire de  
» buent p  
» té. Ainſ  
» enſe, C  
» Prêtre  
» contre l  
» Enfin  
» viteur,  
» fidèleme  
» encore  
» lui prie  
» réme

*M. de Tillemont. XVII. Siècle. 395*

» il a consacré tous ses travaux , qui sont  
» assurément très - grands & très - utiles ,  
» étant fort éloigné de la vaine gloire qui  
» porte la plupart des Savans à se faire con-  
» noître. » Il ne voulut jamais faire pa-  
roître son nom à la tête de ses Livres. Ce  
fut contre son gré qu'on en mit quelques  
Lettres. Néanmoins il ne put le cacher , &  
bien-tôt tout le monde le sçut. Mais bien  
loin de s'en réjouir , il en trembloit ; &  
lorsqu'en diverses rencontres des personnes  
qui ne l'avoient jamais vû , lui disoient que  
son nom & son mérite ne leur étoit pas in-  
connus , quoiqu'ils n'eussent pas l'avantage  
de connoître sa personne , il leur répondoit ,  
en soupirant , qu'il n'étoit à la vérité que trop  
connu , & que c'étoit ce qui lui faisoit crain-  
dre le malheur de ceux qui connus de toute  
la terre , meurent sans se connoître eux-  
mêmes. On voit dans ces paroles la vérité  
du témoignage que M. du Fossé rend à M.  
de Tillemont : » Qu'il étoit vraiment savant  
de la science des Saints qui leur apprend à  
connoître la grandeur de Dieu , le néant de  
l'homme & le peu d'estime qu'ils doivent  
faire de toutes les sciences , qui ne contri-  
buent point à les faire croître dans la chari-  
té. Ainsi , ajoute-t-il , au lieu que la science  
enfle , selon saint Paul , celle de cet humble  
Prêtre sembloit lui servir de contre-poids  
contre l'enflure de la vanité. »

Enfin il plut à Dieu de glorifier son ser-  
viteur , & de l'associer à ceux dont il avoit  
fidèlement retracé les actions & les vertus ,  
encore plus par sa vie que par ses Ecrits. Il  
lui prit une petite toux sèche à la fin du Ca-  
rême 1697. Cette incommodité ne l'em-

Rvj

XXVI.

Sa dernière  
maladie.

396 **Art. XXV. M. de Tillemont.**

pêcha pas de faire dans l'été un voiage de vingt lieues. Après deux lieues de marche, aiant un peu chaud, il entra dans la Chapelle de Notre-Dame des Anges, près de Bondi, pour y entendre la Messe. Comme la Chapelle est sur une fontaine au milieu des Bois, il y fut saisi de froid & se trouva mal. Cependant cette défaillance se passa, & il continua son voiage. A la fin de Septembre son infirmité augmenta, & aiant temporisé pendant un mois, il fut obligé à la Toussaine de se mettre entre les mains des Médecins. Il vint à Paris dans sa famille après avoir consulté M. de Beaupuis, sous lequel il avoit fait ses petites études à Port Royal, & qu'il regardoit toujours comme son vrai pere en Jesus-Christ. Il fit provision de Livres propres à son état de maladie en partant de Tillemont. Ces lectures avec son Office remplissoient une bonne partie de la journée; le reste du jour étoit consacré à la révision de son cinquième volume de l'Histoire Ecclésiastique. Il passoit aussi beaucoup de tems à réfléchir & à méditer. Il dit la Messe pour la dernière fois le premier Dimanche de l'Avent. La grande foiblesse jointe à l'oppression de poitrine qui commença alors, l'empêcha de la dire davantage: mais elle lui permit encore de l'entendre à l'Eglise, & d'y communier lorsque sa dévotion l'y portoit. Il lui en coutoit beaucoup; quand il revenoit il étoit hors d'haleine, & il demouroit un quart d'heure sans pouvoir parler.

**XXVII.**  
Sa mort. Ses  
funérailles.

Sentant ses forces diminuer, il souhaita voir M. de Beaupuis. Dès que ce vénérable vieillard le sut, il se mit en chemin mai-

**M. de T**  
gré la rig  
âge, & vi  
le quatre J  
core à l'ég  
entendit la  
Deux jours  
gement des  
derniers Sa  
connoissoit  
aiant décl  
qu'il toucho  
qu'on ne tu  
re: & conf  
bre, il ne  
Dieu. Le  
mieux, il  
parce qu'il  
que dans se  
Le lendema  
le recoucha  
mais il ne se  
encore se le  
ce que ses  
lant, au tr  
entre les b  
C'étoit le di  
soixante - u  
Port-Royal  
souhaité. Il  
me jour de  
se procurer  
une fois ce  
ouvrir la b  
de son visag  
comme dans  
qui étoit de  
refermée, &

*M. de Tillemont. XVII. siècle. 397*

gré la rigueur de la saison & son grand âge, & vint de Beauvais à Paris: il arriva le quatre Janvier. M. de Tillemont alla encore à l'église le jour de l'Epiphanie, & y entendit la Messe à laquelle il communia. Deux jours après, sa fin approchant au jugement des Médecins, on lui administra les derniers Sacremens. Un des Médecins qui connoissoit la grande piété du malade, lui ayant déclaré à lui-même bien nettement qu'il touchoit à son dernier moment, il pria qu'on ne lui parlât plus des choses de la terre: & conservant son esprit entièrement libre, il ne s'occupa plus que des choses de Dieu. Le 9 Janvier croiant être un peu mieux, il demanda sur le soir à se lever, parce qu'il souffroit moins dans un fauteuil que dans son lit, à cause de l'oppression. Le lendemain à quatre heures du matin on le recoucha tout habillé; il voulut reposer, mais il ne le put. A huit heures il souhaita encore se lever pour aller auprès du feu parce que ses mains étoient froides. En y allant, au troisième pas qu'il fit, il expira entre les bras de ceux qui le soutenoient. C'étoit le dix Janvier 1698. Il étoit âgé de soixante-un ans. Son corps fut porté à Port-Royal des Champs, comme il l'avoit souhaité. Il ne fut enterré que le quatrième jour de sa mort. Les Religieuses désirant se procurer la consolation de voir encore une fois ce grand serviteur de Dieu, firent ouvrir la bierre. On trouva que la couleur de son visage & le rouge de ses joues étoient comme dans son état naturel: que sa bouche qui étoit demeurée ouverte à sa mort étoit refermée, & que le corps étoit souple & en-

398 Art. XXV. *M. de Tillemont.*

tièrement flexible. On le revêtit des ornemens Sacerdotaux. On lui entrelaça les doigts des deux mains les uns dans les autres pour lui faire tenir un Crucifix, qu'il soutint sans être lié. Son visage avoit une majesté & une gravité toute extraordinaire, ce qui surprit tous ceux qui le virent, & augmenta beaucoup la vénération qu'ils avoient pour lui. Quand on exhuma les corps enterrés à Port-Royal, celui de M. Tillemont fut porté à Paris & inhumé dans l'Eglise de saint André-des-Arcs, près de la Chapelle de la Vierge.

XXVIII.

Son éloge  
fait par M.  
du Fossé &  
par le Pere  
Quésnel.

» Depuis cinquante-deux ans, dit M. du Fossé, que j'avois le bonheur de connoître M. de Tillemont, je n'ai rien remarqué en lui qu'on pût dire être un défaut. Il m'édifioit & me soutenoit par son exemple, & la vue seule me faisoit rentrer dans mon devoir, afin d'y regarder Dieu que je vois sensiblement lui être présent à toute heure. L'étude fut pour lui non un écueil & une occasion de se perdre par la vanité, mais un azile contre beaucoup de périls, presque inévitables à la jeunesse; puisqu'elle servit à affermir de plus en plus dans son cœur la crainte de Dieu par la connoissance qu'elle lui donna de l'esprit & de la conduite des Saints.

» Ah, dit le Pere Quésnel dans une de ses Lettres, que le Sçavant que nous venons de perdre condamnera d'autres Sçavans ! Je crois que Dieu l'avoit donné à l'Eglise, pour apprendre aux Ecclésiastiques à n'étudier, & à ne faire usage de leur étude que par rapport au bien de l'Eglise; & à retrancher toutes les inutilités, dont les hommes chargent ordinairement leur esprit & leur mémoire. Dieu l'a appelé à éclaircir & à mor-

*M. de*  
tre en un  
l'Eglise.  
que Dieu  
vue que  
rendre se  
donné u  
dans une  
la piété,  
l'Esprit d  
destie,  
rité, qu  
rement d  
la cherc  
fortune,  
plutôt a  
vaines id  
ce qui lu  
& ce qu  
tranquill  
sentir à t  
Voici d  
de M. de  
Mortéri.  
exercices  
vie, &  
d'une vi  
continue  
sans auc  
pour co  
travaille  
comme  
un hom  
d'une e  
sienne,  
siècles d  
quoique  
si grand



*Tillemont.*

des ornemens  
les doigts des  
es pour lui fai-  
t sans être lié.  
& une gravité  
surprit tous  
nta beaucoup  
ur lui. Quand  
à Port-Royal,  
rté à Paris &  
nt André-des-  
a Vierge.  
s, dit M. de  
de connoître  
a remarqué en  
aut. Il m'édi-  
xemple, & la  
dans mon de-  
que je vois  
à toute heure,  
écueil & une  
nité, mais un  
, presque iné-  
u'elle servit à  
s son cœur la  
ance qu'elle lui  
uite des Saints.  
ns une de ses  
ous venons de  
Sçavans ! Je  
l'Eglise, pour  
à n'étudier,  
étude que par  
à retrancher  
hommes char-  
t & leur mé-  
rcir & à met-

*M. de Tillemont. XVII. Siècle. 399*

tre en un ordre tout particulier l'Histoire de l'Eglise. Il s'y est appliqué comme à l'œuvre que Dieu demandoit de lui, & il n'a eu en vue que d'obéir à la volonté de Dieu, & de rendre service à l'Eglise, dont Dieu lui avoit donné un amour très-vif & très-ardent. Et dans une application, qui souvent dessèche la piété, il a toujours conservé l'onction de l'Esprit de Dieu, qui reluisoit dans sa modestie, son humilité, sa douceur, sa charité, qui lui faisoit trouver la vérité plus sûrement qu'à beaucoup d'autres ; parce qu'il la cherchoit uniquement sans dessein de fortune, d'honneur, de réputation ; mais plutôt avec un extrême éloignement de ces vaines idoles de la plûpart des Savans. C'est ce qui lui a fait aimer la retraite & la priere, & ce qui a entretenu dans son cœur cette tranquillité & cette paix qui se faisoient ressentir à tous ceux qui l'approchoient. «

Voici quelques traits de l'éloge qu'on fait de M. de Tillemont dans le Dictionnaire de Moréri. » Il pratiqua constamment tous les exercices de la piété pendant le reste de sa vie, & mêla jusqu'à la fin la mortification d'une vie pénitente aux travaux d'une étude continuelle. Libre de tout engagement & sans aucune vue d'ambition, il se proposa, pour consacrer ses veilles à Dieu seul, de travailler à l'Histoire de l'Eglise. Mais comme la matière étoit trop vaste pour un homme seul, & sur-tout pour un homme d'une exactitude aussi scrupuleuse que la sienne, il se renferma dans les six premiers siècles de l'Eglise ; portion la plus riche, quoique la plus épineuse de ce champ d'une si grande étendue. Il avoit reconnu que la

**XXIX.**

Ce qui est dit de M. de Tillemont dans le Dictionnaire de Moréri.



Providence ; en foudroyant les membres de l'Eglise aux Ruissances temporelles , & voulant lier les Evénemens de l'Histoire Profane , avec ceux de l'Histoire Ecclesiastique : & qu'ainsi , pour se conformer à cet ordre , on ne doit approfondir les uns , qu'après avoir débrouillé les autres : c'est ce qui l'engagea à donner au Public son *Histoire des Empereurs* , qui a été suivie de ses *Mémoires pour l'Histoire Ecclesiastique* , Ouvrage tiré du sein des Auteurs Originaux ; souvent tissu de leurs propres termes , exprimant toujours leurs sens avec fidélité ; & rangé avec un ordre , une justesse & une précision dont le mérite ne se fait bien sentir qu'à ceux qui savent par leur expérience combien coutent ces sortes de travaux . Il se communiquoit libéralement à tous ceux qui avoient besoin de ses lumières : mais c'étoit toujours à condition qu'ils supprimeroient les témoignages de leur reconnaissance . On ne peut mieux le caractériser que par les traits de cette profonde humilité si rare dans un homme de son érudition . Il sembleroit même que comme elle étoit la regle de toutes ses actions , elle étoit aussi l'âme de tous ses Ouvrages , où on le voit avec étonnement ne proposer qu'en doutant ses sentimens les plus certains .

XXX.  
Idée générale de ses  
Ouvrages.

L'Histoire des Empereurs renferme six volumes in-4<sup>o</sup>. & l'Histoire de l'Eglise seize . Le sixieme volume des Empereurs & les onze derniers de l'Histoire Ecclesiastique n'ont été imprimés qu'après la mort de l'Auteur par les soins de M. Tronchai son Secrétaire & son ami . Dans la composition de ce grand Ouvrage , M. de Tillemont lisoit les Auteurs Ecclesiastiques & Profanes , anciens &

M. de T  
moderne  
vres tout  
les faits.  
tires de  
reurs, de  
on-ordre  
qu'il cop  
qu'un ti  
des mon  
en marq  
la page d  
de lui da  
ques réf  
deux cro  
qui peuv  
servir de  
Auteurs  
& édifier  
donne d  
fait regr  
dit si pe  
lume des  
cultes d  
quelles  
ge. » U  
du Fosse  
Empere  
couleurs  
dans le  
de ces P  
ce de J.  
leurs ve  
foiblesse  
On  
Réflexi  
de M.  
sa vie.

s membres de  
elles, & voulu  
dire Profane,  
hastique &  
cet ordre, on  
u'après avoir  
ui l'engagea à  
e des Empe-  
Mémoires pour  
rage tiré du  
souvent tissu  
nant toujours  
ngé avec un  
ision dont le  
à ceux qui sa-  
bien courent  
communiquois  
voient besoin  
jours à con-  
renvoignages  
leur mieux le  
de cette pro-  
n homme de  
e que comme  
actions, elle  
ouvrages, ou  
proposer qu'en  
as certains.  
serme six vo-  
Eglise seize  
rs & les onze  
que n'ont été  
l'Auteur par  
Secrétaire &  
de ce grand  
soit les Au-  
, anciens &

*M. de Tillemont. XVII. siècle. 401*  
modernes, & il recueilloit dans leurs Li-  
vres tout ce qui concernoit les personnes &  
les faits. Il rédigeoit ces recueils sous divers  
titres de Vies des Saints, d'Auteurs, d'Empe-  
reurs, de persécutions, d'hérésies, & les mettoit  
en ordre sans changer les termes des Auteurs  
qu'il copioit, en sorte que sa narration n'est  
qu'un tissu des passages des Auteurs, &  
des monumens qu'il a traduits en François,  
en marquant exactement à la marge jusqu'à  
la page du Livre d'où il les a tirés. Il n'y a  
de lui dans le corps de l'Ouvrage que quel-  
ques réflexions courtes, renfermées entre  
deux crochets, soit pour concilier les choses  
qui peuvent paroître contraires, soit pour  
servir de liaison aux différens passages des  
Auteurs, soit pour instruire en peu de mots  
& édifier en passant le Lecteur. Le peu qu'il  
donne de son propre fonds, dit M. du Fossé,  
fait regretter presque toujours de ce qu'il en  
dit si peu. Il ajoute à la fin de chaque vo-  
lume des notes pour éclaircir quelques diffi-  
cultés d'Histoire ou de Chronologie, aus-  
quelles il renvoie dans le corps de l'Ouvra-  
ge. » Il a trouvé le secret, dit encore M.  
du Fossé, en traitant l'Histoire profane des  
Empereurs idolâtres, d'y répandre les vives  
couleurs du Christianisme, en faisant sentir  
dans le récit des actions criminelles & impies  
de ces Princes ce qu'est l'homme sans gra-  
ce de J.C. Il fait voir, dit M. Dupin, dans  
leurs vertus morales, l'imperfection & la foi-  
blesse de ce qui n'est pas animé par la Foi. »

On a imprimé en 1711. un volume de  
Réflexions de piété & de Lettres édifiantes  
de M. de Tillemont. Elles sont à la suite de  
sa vie composée par M. Trouchai qui avoit

402 Art. XXV. *M. de Tillemont.*

vécu avec lui les huit dernières années de sa vie. Il reste de lui plusieurs Ouvrages qui n'ont pas été imprimés. 1. Mémoire sur Guillaume de Saint-Amour, & sur le démêlé des Dominicains avec l'Université. 2. La vie de la bienheureuse Isabelle sœur de S. Louis. 3. Remarques sur le Breviaire du Mans & sur celui de Paris. 4. Légendes pour le Breviaire d'Evreux. 5. Histoire des Rois de Sicile de la Maison d'Anjou.

XXXI.  
Mort du  
Pere de M.  
de Tillemont.  
Ses sentimens  
de piété.

La mort de ce saint Prêtre fut bien-tôt suivie de celle de son vertueux pere qui étoit âgé de quatre-vingt-cinq ans. Il ne lui survécut qu'un mois. On peut juger de la piété de ce vénérable vieillard par son testament spirituel dont voici un extrait. » Je desire, mon Dieu, par ma mort, vous faire un sacrifice de moi-même, pour rendre hommage à la grandeur de votre Etre par l'anéantissement du mien. Je desire que ma mort soit un sacrifice d'expiation qui vous agrée, ô mon Dieu, pour satisfaire à votre justice pour tant d'offenses que j'ai commises, & dans cette vue, j'accepte tout ce que la mort a de plus affreux aux sens & à la nature. Je consens, ô mon Dieu, à la séparation de mon ame d'avec mon corps, en punition de ce que par mon péché je me suis séparé de vous. J'accepte la privation de l'usage de mes sens en satisfaction des péchés que j'ai commis par eux. J'accepte, ô mon Dieu, que je sois foulé aux pieds & caché en terre pour punir mon orgueil qui m'a fait chercher à paroître aux yeux des créatures. J'accepte qu'elles m'oublient & ne se souviennent plus de moi, en punition du plaisir que j'ai eu d'être aimé d'elles.

*M. de*  
J'accepte  
pour rép  
mens. J  
corps en  
la pâture  
de l'ordon  
poudre !  
je vous  
instrument  
punir l'or  
ordres.  
jures que  
de péché  
d'iniquité  
du Créa  
Créature

Louis  
Sorbonne  
du Roi &  
des avec  
& étant  
Pendant  
Collège  
nemis.  
1644,  
l'affaire  
Docteur  
la distin  
choisir  
tificat d  
avec ses  
sein de  
nir à b  
tint la  
de Tho

lillemont.  
res années de  
Ouvrages qui  
Mémoire sur  
& sur le dé-  
l'Université,  
Isabelle sœur  
e Breviaire du  
légendes pour  
roire des Rois  
u.  
e fut bien-tôt  
pere qui étoit  
Il ne lui sur-  
ger de la pié-  
par son testa-  
extrait. » Je  
re, vous faire  
pour rendre  
otre Etre par  
esire que ma  
ion qui vous  
sfaire à votre  
ue j'ai com-  
epte tout ce  
aux sens & à  
n Dieu, à la  
mon corps,  
péché je me  
la privation  
ction des pé-  
J'accepte, ô  
aux pieds &  
orgueil qui  
aux yeux des  
'oublent &  
en punition  
aimé d'elles.

*M. de S. Amour. XVII. siècle. 403*

J'accepte la solitude & l'horreur du tombeau ,  
pour réparer mes dissipations & mes amuse-  
mens. J'accepte enfin la réduction de mon  
corps en poudre & en cendres , & qu'il soit  
la pâture des vers , en punition de l'amour  
désordonné que j'ai eu pour mon corps. O  
poudre ! ô cendre ! ô vers ! je vous reçois ,  
je vous chéris & vous regarde comme les  
instrumens de la justice de mon Dieu , pour  
punir l'orgueil qui m'a rendu rebelle à ses  
ordres. Vengez ses intérêts, réparez les in-  
jures que je lui ai faites, détruisez ce corps  
de péché , cet ennemi de Dieu , ces membres  
d'iniquité , & faites triompher la puissance  
du Créateur sur la foiblesse de son indigne  
Créature. »

III.

Louis Gorin de Saint-Amour Docteur de  
Sorbonne , étoit fils d'un Cocher du Corps  
du Roi & filleul de Louis XIII. Il fit ses étu-  
des avec succès dans l'Université de Paris ,  
& étant Bachelier , il en fut élu Recteur.  
Pendant son Rectorat il fit des visites dans les  
Collèges , & ces visites lui attirèrent des en-  
nemis. Il reçut le bonnet de Docteur en  
1644 , & cinq ans après il se distingua dans  
l'affaire des *cinq propositions*. Il fut un des  
Docteurs que les Evêques qui demandoient  
la distinction des sens des cinq propositions ,  
choisirent pour députer à Rome sous le Pon-  
tificat d'Innocent X. Il travailla fortement  
avec ses Collèges à faire réussir le bon des-  
sein de ces Evêques ; mais n'en ayant pu ve-  
nir à bout , il revint en France , où il sou-  
tint la cause de M. Arnauld dans la Faculté  
de Théologie de Paris ; & n'ayant pas voulu

XXXII.

M. de Saint-  
Amour.

figner la condamnation de ce Docteur, il en fut exclus. Il fit imprimer en 1662. un Journal de ce qui s'étoit passé à Rome touchant l'affaire des cinq propositions. Ce Journal qui forme un petit *in-folio*, est très-curieux & très-intéressant. M. de Saint-Amour mourut en 1687. On a de lui plusieurs Ecrits sur les affaires de l'Eglise. A l'égard de son *Journal*, voici le témoignage que lui rendit M. Lancelot en 1664. en parlant à M. de Perefixe Archevêque de Paris, qui se plaignoit d'y avoir été nommé, & qui à cette occasion accusoit ce Journal d'infidélité. » Toutes les choses presque qui y sont, sont choses que M. de Saint-Amour a vues, qu'il a faites, qu'il a dites, dans lesquelles il a été présent, & où il a souvent eu la principale part. Outre que ce qui est un peu considérable, y est appuyé par des pièces authentiques qu'il a insérées, & qu'on ne peut pas révoquer en doute. De plus, Monseigneur, continue M. Lancelot, vous me permettrez de vous dire que j'ai l'honneur de connoître M. de Saint-Amour, & que je puis vous protester que je n'ai jamais vu un homme avoir plus d'horreur du mensonge ni plus d'éloignement du moindre déguisement: car il est certain qu'il passe jusqu'au scrupule dans son exactitude, & qu'il en est même quelquefois ennuyeux à ses amis; & je ne pense pas qu'il y ait (là-dessus) son pareil dans le reste de l'Europe. J'ajouterai même, s'il vous plaît, Monseigneur, & je ne vous parlerai point par ouï-dire, je ne vous dirai que ce que j'ai lu de mes propres yeux. J'ai vu moi-même des Lettres écrites de Rome par des personnes de considération, à qui ce Journal avoit été

M. de  
envoïé, &  
traitoit l'a  
lù, qu'ils  
de si exact  
tant être c  
ses y sont  
la manières  
sont passés  
pondit rien

Noel de  
Val-Croix  
Faculté de  
originaires  
fenseur de  
Etant enco  
fic-le Livre  
reçu du pla  
na en suite  
victorieuse  
qui fut ré  
en 1666.  
que les Ev  
me, pour  
gustin tou  
1653. il p  
X. la ha  
de la fix  
Amour;  
trois colo  
tholiques  
gués, &  
testèrent  
exposé d  
sens cath  
il s'appl

*Amour.*

docteur, il en  
62. un Jour-  
me touchant  
Ce Journal  
très-curieux  
Amour mou-  
sieurs Ecriv  
égard de son  
ue lui rendit  
lant à M. de  
se plaignoit  
à cette occa-  
lité. » Tou-  
sont choses  
qu'il a faites,  
été présent,  
le part. Ou-  
érable, y est  
es qu'il a in-  
révoquer en  
continue M.  
de vous dire  
M. de Saint-  
roffester que  
r plus d'hor-  
guement du  
certain qu'il  
exactitude,  
s ennuyeux  
qu'il y ait  
ste de l'E-  
plait, Mon-  
bint par oui-  
ue j'ai lu de  
même des  
s personnes  
al avoit été

*M. de Lalanne. XVII. siècle. 405*  
envoïé, & qui étoient présentes lorsqu'on y  
traitoit l'affaire, qui assurent, après l'avoir  
lu, qu'ils n'ont jamais rien vu de si juste ni  
de si exact, & qu'il leur sembloit en la li-  
sant être encore en ce tems-là, tant les cho-  
ses y sont naïvement représentées dans l'air,  
la manière & les circonstances où elles se  
sont passées. A tout cela l'Archevêque ne ré-  
pondit rien. »

I V.

Noel de Lalanne Abbé de Notre-Dame de  
Val-Croissant, Docteur en Théologie de la  
Faculté de Paris, issu d'une famille noble  
originaire de Guienne a été un très-zélé dé-  
fenseur de la doctrine de saint Augustin.  
Etant encore jeune, mais déjà Docteur, il  
fit le Livre de *Initio pie voluntatis*, qui fut  
reçu du public avec applaudissement. Il don-  
na ensuite en 1651, un Traité de la *Grace*  
*victorieuse*, sous le nom du Sieur de Bonlieu,  
qui fut réimprimé avec des augmentations  
en 1666. Il fut à la tête des Théologiens  
que les Evêques de France envoierent à Ro-  
me, pour défendre la doctrine de saint Au-  
gustin touchant la Grace. Au mois de Mai  
1653. il prononça devant le Pape Innocent  
X. la harangue rapportée au chapitre 22.  
de la sixième partie du *Journal de Saint-*  
*Amour*, dans laquelle il présenta l'Ecrit à  
trois colonnes où les sens hérétiques & ca-  
tholiques des cinq propositions sont distin-  
gués, & dans lesquels ces Théologiens pro-  
testèrent qu'ils ne soutenoient que le sens  
exposé dans la colonne du milieu, qui est le  
sens catholique. Etant de retour de Rome,  
il s'appliqua pendant quelques années à

XXXIII.

M. de La-  
lanne.

éclaircir si Jansénius avoit enseigné ces cinq Propositions dans son Livre intitulé *Augustinus*, & s'étant joint avec Claude Goussier, Licencié de Sorbonne, il composa avec lui un Ouvrage qui parut en 1660. où ils firent voir qu'elles ne s'y trouvoient point. Ce Livre a pour titre *Eclaircissement du fait & du sens de Jansénius par Denys Raimond*. Deux ans après il donna au Public l'Ecrit du Pape Clément VIII. & la *Conformité de la Doctrine soutenue par les Disciples de saint Augustin sur les controverses présentes de la Grace, avec la Doctrine contenue dans l'Ecrit de ce Pape, & confirmée par plusieurs témoignages de saint Augustin qui y sont rapportés*. En 1668. il fit imprimer un autre volume intitulé ; *Conformité de Jansénius avec les Thomistes sur le sujet des cinq Propositions*. Nous avons de M. de Lalanne un grand ombre d'autres Ouvrages en Latin & François sur les affaires qui troubloient alors l'Eglise. On en peut voir le Catalogue dans le supplément de Moreri. Cet Abbé qui n'avoit pas moins de piété que de zèle pour les intérêts de la Vérité, mourut à Paris en 1673 dans sa cinquante-cinquième année, dans le tems qu'il lisoit saint Augustin, pour avancer un nouvel Ouvrage auquel il travailloit alors sur l'Amour de Dieu. On croit qu'il a travaillé avec MM. Arnauld & Nicole aux dix Mémoires faits en 1666 en faveur des Evêques persécutés au sujet du Formulaire.

V.

## XXXIV.

M. Lancelot. Ses commencemens.

Claude Lancelot nâquit à Paris d'une famille honnête, vers l'an 1613, & fut élevé

M.

dans la  
Chardon  
ques de la  
prit, & e  
gnées d'u  
soient air  
qui le vo  
ver quelq  
des saints  
il, je pa  
irois le cl  
pour me  
une con  
exauça bi  
du Vicari  
tems à sa  
bé de Sain  
tre sous  
pectât la  
voir prév  
de lumièr  
ne, disoit  
doise, q  
me pour  
garde les  
pour les  
tons deux  
Je sçai bi  
ci va là.  
Augustin  
ter. » Le  
solution  
naissance  
sortir de  
où l'on f  
des prati  
tures affl



*M. Lancelot. XVII. siècle. 407*

dans la Communauté de saint Nicolas du Chardonnet. Il y donna de grandes marques de la vivacité & de la solidité de son esprit, & toutes ses actions étoient accompagnées d'une candeur & d'une piété qui le faisoient aimer & respecter même de tous ceux qui le voioient. Il desiroit ardemment trouver quelqu'un qui eût la science & la piété des saints Peres. » Si j'en savois un, disoit-il, je parrirois dès cette heure, & je m'en irois le chercher, fût-il au bout du monde, pour me jeter à ses pieds & recevoir de lui une conduite sainte & salutaire. » Dieu exauça bien-tôt ses desirs. Un excellent Curé du Vicariat de Pontoise qui venoit de tems en tems à saint Nicolas, lui parla de M. l'Abbé de Saint-Cyran, & lui conseilla de se mettre sous sa conduite. Quoique ce Curé respectât la piété de M. Bourdoise, il crut devoir prévenir le jeune Lancelot sur le défaut de lumières de ce bon Prêtre. » Il s'imagina, disoit ce Curé, en parlant de M. Bourdoise, qu'il n'y a qu'à bien presser un homme pour le convertir. Il fait pour ce qui regarde les mœurs, comme le Pere Véron pour les erreurs des Hérétiques. Ils croient tous deux qu'il n'y a qu'à beaucoup crier. Je sçai bien que toute la conduite de ce tems-ci va là. Mais ce n'est pas là celle de saint Augustin que Dieu m'a fait la grace de goûter. » Le jeune Lancelot prit dès-lors la résolution de ne rien négliger pour faire connoissance avec M. de Saint-Cyran, & de sortir de la Communauté de saint Nicolas, où l'on se bornoit à un certain extérieur, à des pratiques peu importantes, & à des lectures assez superficielles. M. Lancelot qui

Paris d'une fa-  
, & fut élevé



408 Art. XXV. M. Lancelot.

avoit déjà plus de vingt ans , & qui étoit dans cette Communauté depuis sa douzième année , n'avoit pas encore lû une ligne du nouveau Testament , & les Directeurs de cette Maison disoient hardiment que l'*Introduction à la vie dévote* étoit plus utile à beaucoup de gens que l'Evangile.

XXXV.

M. Bourdoise le présente à M. de Saint-Cyran, qui l'unit aux Solitaires de Port-Royal. Méthodes Latines de M. Lancelot.

M. Lancelot acheva son cours de philosophie , & soutint un Acte public avec honneur en présence d'une assemblée fort distinguée : après lequel M. Bourdoise le mena dans l'Eglise , pour remercier Dieu du succès de sa Thèse , & voulut en même-tems lui persuader de lui promettre devant le S. Sacrement , qu'il étudieroit dans les écoles de Sorbonne & qu'il s'attacheroit à la Maison. Mais le jeune homme lui demanda du tems pour y penser. Cependant il trouva quelqu'un qui l'introduisit auprès de M. de Saint-Cyran. Il s'ouvrit entièrement à ce guide éclairé , & bénit Dieu d'avoir trouvé l'homme qu'il desiroit depuis plusieurs années. Pour ne point exciter la jalousie des Prêtres de saint Nicolas contre M. de Saint-Cyran , M. Lancelot engagea leur Supérieur & Fondateur M. Bourdoise de le présenter lui-même à cet Abbé. Ils y allerent ensemble : & dans l'entretien M. de Saint-Cyran parlant beaucoup de l'édifiante démarche de M. le Maître , M. Bourdoise dit : » Cela n'en demeurera pas là : cette démarche aura des imitateurs. » Alors M. Lancelot supplia M. de Saint-Cyran de se charger de sa conduite & de le prendre auprès de lui , & M. Bourdoise témoigna en être fort satisfait. M. de Saint-Cyran à qui une longue expérience dans la direction avoit donné un grand discernement

M. La

ment des Lancelot p résolut de l'embrasser

» Il l'un court, Sing retirés aup vivoient da me des Ch de la prière Sainte , & L'emprison qui fut mis k dispersa de deux ans na dans la s que tems ap zélés pour l lurent de co Cyran leur a avoit lui-m tems. Ils éta de-Sac de sa d'Enfer , & sionnaires p promettoien & des scienc gens : il y Humanités. & les Math après avoir e pu & repris fur pour l'us celot compo ne, Italienn convient qu'

Tome X

ment des esprits ; trouva celui du jeune Lancelot propre à de grandes choses , & il résolut de le cultiver. Il apperçut premièrement en lui d'heureuses dispositions pour embrasser la pénitence.

» Il l'unit à MM. le Maître , de Sericourt, Singlin & quelques autres qui étoient retirés auprès de Port-Royal de Paris. Ils vivoient dans des appartemens séparés comme des Chartreux , & n'étoient occupés que de la prière , de la méditation de l'Ecriture Sainte , & de la pratique de la Pénitence. L'emprisonnement de M. l'Abbé de S. Cyran qui fut mis au Château de Vincennes en 1637. le dispersa sans les désunir. Mais au bout de deux ans ou environ , M. Lancelot retourna dans la solitude avec le même zèle. Quelque tems après les Solitaires de Port Royal zélés pour l'éducation de la jeunesse , résolurent de continuer le plan que M. de Saint-Cyran leur avoit tracé sur ce sujet , & qu'il avoit lui-même suivi pendant un peu de tems. Ils établirent des Ecoles dans le Cul-de-Sac de saint Dominique près de la rue d'Enfer , & ils y reçurent en qualité de Pensionnaires plusieurs enfans de famille qui promettoient beaucoup du côté de la piété & des sciences. M. Nicole étoit un des Régens : il y enseignoit la Philosophie & les Humanités. M. Lancelot étoit pour le Grec & les Mathématiques. Cet établissement , après avoir été souvent traversé , interrompu & repris , fut enfin détruit en 1660. Ce fut pour l'usage de ces Ecoles que M. Lancelot composa les Méthodes Grecque , Latine , Italienne & Espagnole. Tout le monde convient qu'on ne peut en désirer de plus

claires, de plus solides, & de plus profondes. Ce *savant Auteur* a évité dans la Méthode Latine un défaut dans lequel tous les Grammairiens étoient tombés avant lui, qui est de donner en Latin les règles pour apprendre le Latin. Il est le premier qui ait évité ce défaut, si autorisé cependant par la coutume, qu'on le conserve encore en plusieurs lieux. Cette Méthode de la langue Latine qu'on appelle de Port-Royal, est sans contredit la meilleure qu'un François puisse choisir pour apprendre le Latin. On dit que Louis XIV. s'en étoit servi. Elle ne traite pas seulement de toutes les parties du discours; on y trouve aussi à s'instruire sur les noms des Romains, sur la manière de compter les Sesterces, sur les marques de leurs nombres & sur la division du tems. Elle renferme de plus un Traité des Lettres & de la manière d'écrire & de prononcer des Anciens, de la quantité des Syllabes, des Accens, & de la manière de bien prononcer le Latin; enfin un Traité de la Poësie Latine, & un autre de la Poësie Française. Dans la Préface, l'Auteur indique les Auteurs Latins qu'il fait principalement étudier pour se perfectionner dans leur Langue.

XXXVII.  
Sa Méthode  
Grecque.

La Méthode Grecque commence par une Préface de même goût & de même espèce, dans laquelle M. Lancelot traite du renouvellement des Lettres Grecques dans l'Europe & de ceux qui y ont plus travaillé. On y trouve aussi des principes généraux pour bien montrer & bien apprendre le Grec, & un jugement sur les meilleurs Auteurs, saints & profanes qui ont écrit en cette Langue. Le corps de l'Ouvrage renferme

M.  
me les  
Latine.  
& mieux  
teur exp  
parfaite  
Il a pro  
écrit ava  
seu si bi  
cherches  
original.  
Paris po  
en grand  
Latine.  
ces deux  
çans, &  
d'approf  
savant &  
rhodes.  
mé à P  
L'Abregé  
l'un & l'  
fois depu  
Racines  
le Petit,  
pour app  
voit enco  
méthodiq  
Recueil.  
tion de n  
per avec  
a certaine  
toit pas l  
s'est laiss  
son Livre  
Langue F  
Helleniste  
du P. Lab

celot.

plus pro-  
ité dans la  
lequel tous  
s avant lui,  
règles pour  
nier qui ait  
ndant par la  
core en plu-  
e la langue  
yal, est sans  
ançois puisse  
On dit que  
lle ne traite  
rties du dis-  
truire sur les  
ere de comp-  
es de leurs  
ns. Elle ren-  
ettes & de la  
ncer des An-  
bes, des Ac-  
prononcer le  
ésie Latine,  
ise. Dans la  
uteurs Latins  
lier pour se  
ue.

mmence par  
de même es-  
elot traite du  
recques dans  
plus travaillé.  
es généraux  
apprendre le  
meilleurs Au-  
ont écrit en  
vrage renfer-

## M. Lancelot. XVII. siècle. 411

me les mêmes avantages que la Méthode Latine. Rien n'est plus clair, plus savant, & mieux entendu que la manière dont l'Auteur explique tout ce qui peut servir à la parfaite intelligence de la Langue Grecque. Il a profité du travail de ceux qui avoient écrit avant lui sur le même sujet : mais il a su si bien digérer leurs pensées & leurs recherches, qu'il est devenu lui-même Auteur original. Cette Méthode a été imprimée à Paris pour la neuvième fois dès l'an 1696. en grand in-8. de même que la Méthode Latine. M. Lancelot a fait des Abregés de ces deux Méthodes en faveur des Commencans, & de ceux qui n'auroient pas le tems d'approfondir tout ce qu'il a renfermé de savant & de curieux dans les grandes Méthodes. L'Abregé de la Latine a été imprimé à Paris in-12. chez Vitré en 1658. L'Abregé de la Grecque a paru en 1655. l'un & l'autre ont été réimprimés plusieurs fois depuis. Il faut considérer le *Jardin des Racines Grecques*, imprimé en 1657. chez le Petit, comme une suite de la Méthode pour apprendre la Langue Grecque. On n'avoit encore rien vu en ce genre qui fût si méthodique, ni peut être plus utile que ce Recueil. La quatrième partie est une collection de mots françois qui ont quelque rapport avec la Langue Grecque. Cette partie a certainement son utilité ; & elle ne méritoit pas les vivacités où le P. Labbe Jésuite s'est laissé aller contre ce choix de mots dans son Livre intitulé : *Les Etymologies de la Langue Françoisse contre la nouvelle Secte des Hellenistes de Port-Royal*. Mais cet Ouvrage du P. Labbe, comme nous le disons ailleurs,

412 Art. XXV. *M. Lancelot.*

n'est presque que le Recueil alphabétique des mots françois tirés de la Langue Grecque, que l'on trouve à la fin du Jardin des Racines Grecques.

XXXVIII.

Ses Méthodes Espagnoles & Italiennes. Il est chargé de l'éducation des Princes de Conti.

M. Lancelot ne s'est pas borné à donner des règles pour bien apprendre les Langues Grecque & Latine; il a donné de pareilles Méthodes, mais beaucoup moins étendues, pour apprendre l'Italien & l'Espagnol. Elles ont paru l'une & l'autre pour la première fois en 1660. Elles sont toutes deux fort estimées. Par ces travaux & par le succès étonnant qu'ils ont eu, & qu'ils ont encore tous les jours dans la République des Lettres, il est facile de juger de la capacité de M. Lancelot & de quelle utilité il pouvoit être auprès des jeunes gens. Aussi fut-il recherché avec empressement pour cet emploi, & ce fut dans cette vue qu'il fut chargé de l'éducation de M. le Duc de Chevreuse, & qu'ensuite M. de Saci le plaça auprès des enfans de M. le Prince de Conti, de l'éducation desquels Madame de Conti voulut prendre soin après la mort du Prince son mari, qui les laissa en bas âge. Les deux jeunes Princes, c'est-à-dire, M. de Conti qui n'avoit pas dix ans, & M. de la Roche-sur-Yon qui n'en avoit pas sept, profitèrent beaucoup sous cet excellent Maître. M. Lancelot écrivit une Lettre assez longue à M. de Saci, dans laquelle il détaille la manière dont il se conduisoit pour les études des deux Princes, & pour leurs exercices de piété. Cette Lettre est très-utile pour ceux qui sont chargés de l'éducation des jeunes gens, surtout des enfans de qualité. On y voit un Maître également Chrétien & savant. Mais

*M. L*

la mort  
arrivée en  
qu'elle av  
enfans.

Alors M  
s'en servit  
conçu dep  
tièrement  
choisit l'A  
de Bourge  
particulier  
Hauranne  
fit professi  
jours con  
quelques i  
monter pl  
son humi  
grand seco  
ses exempt  
la pratique  
l'on suivo  
Ce fut pou  
que M.  
*Françoise*  
de pain, c  
corde à se  
prétend d  
hemine de  
romain. C  
monde &  
le plaisir &  
voit attend  
quelques  
l'Auteur d  
mes des S  
mais sans  
croioit tro

**M. Lancelot. XVII. siècle. 413**

la mort de Madame la Princesse de Conti arrivée en 1672. déranger tous les projets qu'elle avoit formés pour l'éducation de ses enfans.

Alors M. Lancelot profitant de sa liberté, s'en servit pour exécuter le dessein qu'il avoit conçu depuis long-tems de se consacrer entièrement à Dieu par la vie religieuse. Il choisit l'Abbaye de saint Cyran au Diocèse de Bourges, dont M. de Barcos, son ami particulier, & neveu de M. du Vergier de Hauranne, étoit Abbé & réformateur. Il y fit profession un an après; mais il s'est toujours contenté du degré de soudiacre, & quelques instances qu'on lui ait faites pour monter plus haut, on a été forcé de céder à son humilité. Il n'en fut pas moins d'un grand secours à M. de Barcos, qu'il aida par ses exemples, sa piété & sa ferveur à établir la pratique de la règle de saint Benoît, que l'on suivoit à la lettre dans cette Maison. Ce fut pour affermir cet esprit de régularité que M. Lancelot donna une *Dissertation Françoisise sur l'hemine de vin & sur la livre de pain*, que saint Benoît dans sa Règle accorde à ses Religieux pour chaque jour. Il prétend dans cette Dissertation que cette hemine de vin n'étoit qu'un demi-septier romain. Cette Dissertation fut lue dans le monde & dans les Communautés avec tout le plaisir & toute l'édification qu'on en pouvoit attendre. Le savant P. Mabillon proposa quelques objections contre le sentiment de l'Auteur de la Dissertation dans un des volumes des Saints de l'Ordre de saint Benoît, mais sans prétendre décider la question, qu'il croioit trop embarrassée pour être pleine-

XXXIX.

M. Lancelot se retire à S. Ciran. Il y compose quelques Ecrits.

414 Art. XXV. *M. Lancelot.*

ment éclaircie. Dom Lancelot se crut obligé de répondre à ces objections : il retoucha sa Dissertation , la corrigea en plusieurs endroits , & l'augmenta d'une réponse aux argumens qui avoient été proposés sur l'hemine de vin , & d'une disquisition touchant le jour & l'année de la mort de saint Benoît.

XL.

Son exil. Ses dernières actions. Sa mort.

L'Abbé de Barcos étant mort en 1678. les ennemis de tout bien travaillèrent à détruire celui qui se faisoit à Saint Cyrán , comme nous le dirons ailleurs. D. Lancelot fut exilé à Quimperlé en Basse-Bretagne , où M. Charrier Abbé Commendataire de Sainte Croix de cette Ville , fournit généreusement à tous ses besoins. Dom Lancelot y continua le même genre de vie qu'il menoit à Saint Cyrán. Il se levoit régulièrement tous les jours à deux heures après minuit , pour réciter l'Office de la nuit , & ne se recouchoit point. Il observoit très-exactement l'abstinence & les autres pratiques dont il avoit fait profession. Pendant les huit ou neuf dernières années de son exil , il prolongea les jeûnes du Carême , jusqu'à quatre heures après midi. L'austérité de sa pénitence & ses fréquentes infirmités aiant considérablement affoibli sa santé , il fallut que Dom Leonard Castel , Prieur de Sainte Croix de Quimperlé , son Directeur , se servît de toute l'autorité qu'il lui avoit donnée sur lui , pour l'engager à changer l'heure de ses repas , & à prendre quelques soulagemens. Enfin pendant tout son exil , il mena une vie si pure , si occupée , si religieuse , que tout le monde le regardoit comme un saint. Il mourut le 15 Avril 1695. & fut inhumé dans la nef de l'Eglise

*M.*  
abbatiale  
étoit âgé  
Outre  
dont nou  
encore ce  
*Chronolo*  
en 1662  
d'Usseriu  
mais exa  
clair de  
la Bible  
quelle il  
fin des  
François  
de l'édifi  
mées à  
resse , so  
*Nouvell*  
chant , l  
de que l'  
intitulé  
*Sainte p*  
née. En  
à la pri  
*Mémoire*  
gier de  
& dans  
le titre  
En 1667  
s'entret  
Evêque  
qui a é  
dressa à  
Religie  
ment qu  
de M. P  
ligieuse

*Lancelot.*  
se crut obligé  
il retourna  
en plusieurs  
réponse aux  
proposés sur  
quisition tou-  
mort de saint

en 1678. les  
nt à détruire  
an, comme  
elot fut exilé  
ou M. Char-  
ntre Croix de  
nt à tous ses  
qua le même  
nt Cyran. Il  
jours à deux  
er l'Office de  
nt. Il obser-  
ce & les au-  
it profession.  
es années de  
du Carême,  
i. L'austérité  
es infirmités  
i sa santé, il  
l, Prieur de  
n Directeur,  
il lui avoit  
r à changer  
dre quelques  
ut son exil,  
cupée, si re-  
le regardoit  
le 15 Avril  
f. de l'Eglise

**M. Lancelot. XVII. siècle. 415**  
abbatiale, sans tombe & sans épitaphe. Il  
étoit âgé de soixante-dix-neuf ans.

Outre les Ouvrages de sa composition,  
dont nous avons parlé dans cet article, c'est  
encore ce savant homme qui est Auteur de la  
*Chronologie sacrée*, publiée en Latin *in-folio*  
en 1662. Il l'a travaillée sur les Annales  
d'Usserius. Cette Chronologie qui est courte,  
mais exacte, & qui donne un abrégé très-  
clair de l'Histoire sacrée, se trouve jointe à  
la Bible *in-folio* de Vitré, à l'édition de la-  
quelle il a aussi beaucoup travaillé, & à la  
fin des Bibles *in-folio* de Liège, Latines &  
Françoises en plusieurs volumes. Les Tables  
de l'édition *in-4.* de la Bible de Vitré, si esti-  
mées à cause de leur netteté & de leur jus-  
tesse, sont encore de lui. Enfin on lui doit une  
*Nouvelle Méthode pour apprendre le Plain-  
chant*, beaucoup plus facile & plus commo-  
de que l'ancienne, & un petit Ecrit fort utile  
intitulé : *Nouvelle disposition de l'Ecriture-  
Sainte pour lire toute la Bible pendant l'an-  
née*. En 1663 M. Lancelot s'étoit appliqué,  
à la prière de M. de Saci, à composer des  
*Mémoires pour servir à la Vie de M. du Ver-  
gier de Hauranne, Abbé de Saint Cyran* ;  
& dans la suite, il fit une seconde partie sous  
le titre de *l'Esprit de M. de Saint-Cyran*.  
En 1667. il avoit fait un voyage à Alet, pour  
s'entretenir avec M. Pavillon qui en étoit  
Evêque, & il fit une Relation de ce voyage,  
qui a été imprimée en 1733. *in-12.* Il l'a-  
dressa à la Mere Angélique de Saint-Jean,  
Religieuse de Port-Royal. Ce n'est propre-  
ment qu'un récit de la conduite & des vertus  
de M. Pavillon. Dans les Relations des Re-  
ligieuses de Port Royal, on trouve aussi

**XLI.**  
Catalogue de  
ses Ouvrages,



416 Art. XXV. *M. l'Abbé le Roi.*

tout ce qui se passa entre M. Lancelot & M. de Peresfixe Archevêque de Paris, dans un entretien qu'ils eurent ensemble en 1664. au sujet de la signature du Formulaire d'Alexandre VII.

V I.

XLII.  
M. l'Abbé le  
Roi.

Guillaume le Roi nâquit à Caën, de parens nobles le 10 Janvier 1610. Il fut amené à Paris dès son bas âge, y fit toutes ses études, entra dans l'état ecclésiastique, & eut fort jeune un Canoniat de l'Eglise de Notre-Dame. Ce fut aussi à Paris qu'il reçut les Ordres sacrés. Comme il avoit du goût pour l'éloquence & pour le ministère de la parole, il se procura les meilleurs Livres dans le dessein d'en faire usage. Il eut soin aussi de se choisir pour amis les personnes les plus pieuses & les plus savantes de son tems. Il eut une liaison si particuliere avec M. Godeau Evêque de Grasse & de Vence, que ce Prélat voulut lui donner le premier de ces deux Evêchés alors unis; & ce projet dont l'exécution s'avançoit beaucoup alloit réussir lorsqu'il fut rompu d'une manière inespérée. Il lia une amitié fort étroite avec M. Arnauld, & cette amitié dura jusqu'à la fin de sa vie. Il s'intéressa vivement à la défense des vérités pour lesquelles ce Docteur a combattu jusqu'à la mort, & emploia tous ses talens à réfuter l'erreur & à confondre ses partisans.

Son premier Ouvrage fut la *Prière de la Grace, ou sur les miséricordes de Dieu*, qu'il nommoit sa Confession de foi sur cette matière, & qu'il composa pour une de ses sœurs qui étoit Religieuse, & qui lui avoit de-

M. l'Abbé le Roi  
mandé u  
Dieu la g  
a été emp  
que d'An  
Instructio  
le même  
sieurs fo  
sur l'Espa  
la dédia  
de Louis  
Elle a ét  
lien, en  
ques au  
solitude  
une parti  
d'une ma  
fréquem  
l'Ecriture  
l'Histoire  
lieues de  
C'est de  
Lettres a  
roient de  
ponses d  
aimoit si  
de voir  
tholique  
sement  
de lui fi  
même a  
Seigneu  
de l'Abb  
Cîteaux  
gne, av  
tre-Dan  
M. le R

é le Roi.

Lancelot &  
Paris, dans  
ensemble en  
ure du For-

Caën, de pa-  
Il fut amené  
outes ses étu-  
rique, & eut  
ise de Notre-  
il reçut les  
du goût pour  
de la parole,  
dans le des-  
n aussi de se  
es plus pieu-  
tems. Il eut  
M. Godeau  
que ce Pré-  
r de ces deux  
t dont l'exé-  
t réussit lors-  
inespérée. Il  
M. Arnauld,  
fin de sa vie,  
se des véri-  
a combattu  
s ses talens  
es partisans.  
*Prière de la*  
*Dieu*, qu'il  
r cette ma-  
de ses sœurs  
i avoir de-

*M. l'Ab. le Roi. XVII. siècle. 417*

mandé une Prière pour solliciter auprès de Dieu la grace de la conversion. Cette Prière a été employée en Espagnol par le saint Evêque d'Angelopolis Jean de Palafox, dans une Instruction pastorale que ce Prélat donna sur le même sujet. Elle a été aussi imprimée plusieurs fois à Bruxelles, & mise en François sur l'Espagnol par un nommé du Perron qui la dédia à la Reine Marie-Thérèse, épouse de Louis XIV. un peu après son mariage. Elle a été encore traduite en Latin, en Italien, en François & en Anglois, & en quelques autres Langues. Son amour pour la solitude, le porta à employer vers l'an 1653. une partie de son patrimoine à l'acquisition d'une maison de campagne où il se retiroit fréquemment pour s'occuper à la lecture de l'Ecriture, des Peres, des Conciles, & de l'Histoire de l'Eglise. Elle étoit à près de six lieues de Paris, & se nommoit Merentais. C'est de ce lieu qu'il a écrit la plupart des Lettres adressées à M. Conrart, qui mériteroient de voir le jour aussi-bien que les réponses de cet Académicien que M. le Roi aimoit sincèrement, & qu'il avoit fort désiré de voir rentrer dans le sein de l'Eglise Catholique, dont M. Conrart étoit malheureusement séparé. Le même amour de la solitude lui fit écouter sur la fin d'Octobre de la même année les propositions de Louis Stuart, Seigneur d'Aubigni, pour une permutation de l'Abbaye de Haute Fontaine, Ordre de Cîteaux au Diocèse de Châlons en Champagne, avec son Canoniat de l'Eglise de Notre-Dame de Paris. Deux ans auparavant, M. le Roi l'aîné qui avoit rendu de grands

418 Art. XXV. *M. l'Abbé le Roi.*

services à l'Etat, avoit obtenu pour son frere l'Abbaye de saint Nicolas de Verdun. M. Arnauld lui reprocha avec amitié cette pluralité de Bénéfices. Il le pressa de se démettre de son Abbaye de Verdun pour ne conserver que celle de Haute-Fontaine, il le rappella aux régles des Conciles sur cette matière. M. le Roi goûta ses avis, & y obéit quelque tems après. Il se démit de son Abbaye de Verdun en faveur de l'Abbé Danet. M. le Roi songea à se fixer à Haute Fontaine non-seulement pour s'y sanctifier, mais encore pour travailler à rendre cette Maison plus régulière, & à y faire regner l'esprit de saint Bernard qu'il regardoit comme un fidèle Disciple de saint Augustin. M. le Roi, libre alors de tout soin, n'en eut plus d'autre que celui de travailler à sa sanctification & à la régularité de ses Religieux. Il conféroit avec eux en certains jours marqués: il leur faisoit des exhortations dans l'Eglise les Dimanches & les Fêtes, & il les écoutoit en particulier, les reprenoit avec charité, les portoit à l'amour de leur état, leur donnoit lui-même l'exemple de toutes les vertus chrétiennes & religieuses. Il reçut souvent dans sa Maison des amis distingués, entre autres MM. Arnauld, Nicole & de Pont-Château. Ce dernier qui avoit aussi fort à cœur la réforme de Haute-Fontaine, y travailla sérieusement avec l'Abbé, & il ne tint pas à eux qu'elle n'y fût solidement établie. La retraite de M. le Roi fut si entière, que depuis qu'il se fut fixé dans son Abbaye, jusqu'à sa mort, il n'est venu qu'une seule fois à Paris, pour

M. l'

une affaire  
ment aux  
son intin  
étaient sa  
plusieurs  
res, & f  
vres de s  
res conf  
ne autre  
Dizier vo  
fin de ses  
qu'il poss  
& il s'en  
firma da  
point me  
Docteur l  
& le pre  
qu'il lui  
pendant  
jusqu'à la  
dans cet  
de soixan

Le fav  
fait dans  
éloge de  
ges. Voi  
duction d  
contre ce  
le autorit  
rions ad  
rent les c  
& le bes  
veller les  
ter le zèle  
primé av  
l'Esprit à t  
tions attr

ur son frere  
Verdun. M.  
certe plura-  
se démettre  
ne conserver  
le rappella  
te matière.  
obéit quel-  
son Abbaye  
Panet. M. le  
ntaine non-  
mais encore  
Maison plus  
prit de saint  
n fidèle Dis-  
a Roi, libre  
s d'autre que  
ation & à la  
onféroit avec  
il leur fai-  
lise les Di-  
écoutoit en  
charité, les  
leur donnoit  
s les verrus  
reçut sou-  
distingues,  
icole & de  
avoit aussi  
e-Fontai-  
ec l'Abbé,  
elle n'y fut  
de M. le  
qu'il se fut  
sa mort, il  
Paris, pour

une affaire nécessaire, & il se répandoit rare-  
ment aux environs. Il eut toujours une liai-  
son intime avec Port-Royal. Ses charités  
étoient sans bornes. Il païoit des pensions à  
plusieurs Religieuses en différens Monasté-  
res, & faisoit des aumônes à tous les pau-  
vres de son voisinage. Il a établi des fonds  
très considérables pour les Hôpitaux, en-  
tre autres pour ceux de Vitri & de Saint-  
Dizier voisins du lieu de sa retraite. Sur la  
fin de ses jours il eut quelque peine de ce  
qu'il possédoit une Abbaye en commende,  
& il s'en ouvrit à M. Arnauld qui le con-  
firma dans le dessein où il étoit de ne  
point mourir Abbé Commendataire. Ce  
Docteur le fit souvenir de cette résolution,  
& le pressa de l'exécuter, dans une Lettre  
qu'il lui écrivit à ce sujet en 1681. Ce-  
pendant M. le Roi garda Haute-Fontaine  
jusqu'à la fin de sa vie, & il mourut  
dans cette Maison le 19 Mars 1684. âgé  
de soixante-quatorze ans.

Le savant M. Huet Evêque d'Avranche,  
fait dans ses *Origines de Caën*, un grand  
éloge de M. l'Abbé le Roi & de ses Ouvra-  
ges. Voici la liste des principaux. 1. Tra-  
duction d'un excellent Livre de S. Athanase,  
contre ceux qui jugent de la vérité par la seu-  
le autorité de la multitude : avec des réflé-  
xions adressées à Dieu, lesquelles représen-  
tent les calamités spirituelles de notre siècle,  
& le besoin qu'on a maintenant de renou-  
veller les plaintes de saint Athanase, & d'imi-  
ter le zèle de ce Pere. Cet Ouvrage est im-  
primé avec approbation. 2. Traduction de  
l'Ecrit à trois colonnes sur les cinq proposi-  
tions attribuées à Jansenius. 3. Traduction

420 Art. XXV. M. l'Abbé le Roi.

de la Censure des sentimens des Jésuites touchant la doctrine & l'autorité de saint Augustin par l'Inquisition de Valladolid. 4. Traduction de deux Lettres de Gentien Herve, Docteur en Théologie sur la résidence des Evêques, l'une au Cardinal Hosius, l'autre au P. Salmeron Jésuite. 5. Sermons de saint Bernard sur le Pseaume 90. traduits en François, in-8. & ensuite in-12. chez Savreux. 6. Lettre sur la constance & le courage qu'on doit avoir pour la vérité, avec les sentimens de saint Bernard sur l'obéissance qu'on est obligé de rendre aux supérieurs, & sur le discernement qu'on doit faire de ce qu'ils commandent, tirés de la septième Lettre in-4. 1661. réimprimée en 1700. dans le Recueil in 12. intitulé : *Le Pere Bouhours convaincu de ses calomnies anciennes & nouvelles contre MM. de Port-Royal*. 7. Lettre d'un Solitaire sur la persécution qu'on faisoit aux Religieuses de Port-Royal. 8. Morale de saint Basile le Grand, & les règles du même, in-12. à Paris chez Savreux. Ce furent MM. de Contes & de Hodenc alors grands Vicaires de Paris, qui engagerent M. le Roi à publier cette Traduction. 9. Instructions recueillies des Sermons de saint Augustin sur les Pseaumes, à Paris chez Savreux, sept volumes in-12. 1662. 10. Instructions tirées des Saints Peres sur la pénitence de David, en 1663. 11. Lettre à l'Archevêque d'Embrun touchant la Lettre sur la constance & le courage qu'on doit avoir pour la vérité. 12. Discours de saint Charles à ses Conciles provinciaux. 13. Homélies de saint Augustin sur la première Epître de saint Jean. 14. Prières pour obtenir le don de la péni-

M. l'

tence, d  
structions  
structions  
les devo  
servation  
cation de  
pensées  
gustin.  
l'Ouvrag  
Le Trad  
ce. M. Fl  
tion dans  
le Roi.  
prits, tr  
19. Du c  
naissance  
tion qui  
qualité.  
Baptême  
duction d  
la lecture  
des Saint  
23. La S  
in-12. ch  
& plusieurs  
trouve p  
le Recuei  
plus gran  
de celles  
sur le pa  
écrire sur  
tre à l'A  
étoit le z  
la vérité.  
s man

le Roi.

Jésuites ton-  
de saint Au-  
olid. 4. Tra-  
tien Hervey,  
résidence des  
osius, l'autre  
mons de saint  
uits en Fran-  
chez Savreux.  
ouvrage qu'on  
es sentimens  
e qu'on est  
s, & sur le  
de ce qu'ils  
ième Lettre  
ppo. dans le  
re Bouhours  
nnes & nou-  
al. 7. Lettre  
a qu'on fai-  
yal. 8. Mo-  
es règles du  
eux. Ce su-  
pendenc alors  
agerent M.  
9. Instruc-  
saint Augu-  
z Savreux,  
Instructions  
énitence de  
Archevêque  
la constan-  
pour la vé-  
à ses Con-  
e saint Au-  
saint Jean,  
de la péni-

*M. l'Ab. le Roi. XVII. siècle. 421*

tence, de la confiance & de la foi. 15. In-  
structions sur l'Avent. 16. Pratiques & In-  
structions pour employer chaque journée sur  
les devoirs du Christianisme, avec des ob-  
servations sur la fausse dévotion. 17. Expi-  
cation de l'Oraison Dominicale composée des  
pensées & des propres paroles de saint Au-  
gustin. C'est une Traduction Française de  
l'Ouvrage Latin du P. Lardenois Celestin.  
Le Traducteur y a ajouté une longue Préfa-  
ce. M. Flechier loue beaucoup cette Traduc-  
tion dans une Lettre écrite à ce sujet à M.  
le Roi. 18. Traité du discernement des Es-  
prits, traduit du Latin du Cardinal Bona.  
19. Du devoir des Meres avant & après la  
naissance de leurs enfans. C'est une instruc-  
tion qui lui fut demandée par une Dame de  
qualité. 20. Du renouvellement des vœux du  
Baptême & des vœux de Religion. 21. Tra-  
duction de l'Ouvrage de M. de Castorie sur  
la lecture de l'Ecriture Sainte. 22. Du culte  
des Saints, traduit du Latin du même, in-8.  
23. La Solitude Chrétienne, trois volumes  
in-12. chez Savreux. Outre tous ces Ecrits,  
& plusieurs autres que nous omettons, on  
trouve plusieurs Lettres de M. le Roi dans  
le Recueil de celles de M. Arnauld, & un  
plus grand nombre encore dans le Recueil  
de celles de M. Nicole. Elles roulent toutes  
sur le parti que prenoit M. Nicole de ne plus  
écrire sur les affaires de l'Eglise, & sur sa Let-  
tre à l'Archevêque de Paris. On y voit quel  
étoit le zèle de M. le Roi pour la défense de  
la vérité. Cet Abbé a laissé plusieurs Ouvra-  
s manuscrits.

XLIII.  
Le P. Des-  
mares.

Toussaint Desmares nâquit à Vire en Basse-Normandie vers la fin de l'an 1599. Il vint à Paris fort jeune, & entra dans la Congrégation de l'Oratoire. M. de Berulle qui en étoit Fondateur aiant remarqué les bonnes qualités de son esprit, s'appliqua à les cultiver. M. de Saint-Cyran étant un jour venu le voir, M. de Berulle le pria de diriger les études du jeune Desmares, qui donnoit de grandes espérances. L'illustre Abbé conseilla l'étude de l'Ecriture, de saint Augustin & de saint Thomas, & donna des règles très-sages pour faire du progrès dans cette étude. Après la mort du Cardinal de Berulle, le P. de Gondren qui fut Supérieur général de l'Oratoire, s'attacha également au jeune Desmares, & lui donna des marques d'une entière confiance. Il lui apprit à bien connoître Jesus-Christ, & à le faire connoître dans ses Sermons. La lumière & l'onction que l'on y trouvoit y faisoient courir en foule; mais la réputation qu'elles lui attirerent, excita la jalousie des Jésuites.

Au commencement de 1643. ils s'adresserent à M. Desnoiers Surintendant des Finances, & lui dépeignirent le P. Desmares comme un Novateur & un Hérétique. Ce Ministre qui leur étoit dévoué, les crut sur leur parole, & en conséquence se plaignit au Roi Louis XIII. de ce qu'on permettoit de prêcher dans Paris à un homme qui débitoit des nouveautés dangereuses. Le P. Desmares informé de ce que le Surintendant avoit dit au Roi, en porta ses plaintes à M. de

*Le P. D*  
Gondi Arch  
quit si bie  
Prélat se ch  
ce Prince é  
dont il mou  
Jésuites se  
Reine Rége  
elle refusa  
gerent alor  
Provinces q  
dications fa  
étoit un des  
rencontre il  
lié de ces d  
diner un je  
Le P. Desm  
la sur des m  
il ne s'en te  
de ce Seign  
écoutoit &  
Desmares,  
il ne put s'e  
il étoit surp  
de la Religi  
Nevers'avo  
Ville comm  
crovoir pas  
Quelque  
prêchant à  
cette Paroi  
des extraits  
se chargea  
des jours q  
pour réfute  
quitta avec  
dont tout l  
Auditeurs.

*Le P. Desmares. XVII. siècle. 423*

Gondi Archevêque de Paris, & le convainquit si bien de la pureté de sa foi, que le Prélat se chargea de désabuser le Roi : mais ce Prince étoit alors attaqué de la maladie dont il mourut fort peu de tems après. Les Jésuites se hâtèrent aussi-tôt de prévenir la Reine Régente contre le P. Desmares : mais elle refusa de les écouter. Ils se dédommagerent alors en répandant partout dans les Provinces que le P. Desmares, dont les prédications faisoient tant de bruit à Paris, étoit un des plus dangereux Hérétiques. Une rencontre imprévue le convainquit de la réalité de ces calomnies. Deux Carmes vinrent dîner un jour chez le Duc de Liancourt. Le P. Desmares y étoit : la conversation roula sur des matières de Religion & de piété : il ne s'en tenoit guères d'autres dans l'Hôtel de ce Seigneur. Un de ces deux Religieux écoutoit & examinoit attentivement le Pere Desmares, & admirant tout ce qu'il disoit, il ne put s'empêcher de témoigner combien il étoit surpris d'entendre parler si dignement de la Religion un homme que les Jésuites de Nevers avoient dépeint aux Carmes de cette Ville comme un Hérétique Arien, qui ne croyoit pas que Jesus-Christ fût Dieu.

Quelques années après, le P. Desmares prêchant à saint Paul, les Jésuites voisins de cette Pâroisse envoient des gens pour faire des extraits de ses Sermons, & leur P. Ragon se chargea de monter en chaire le lendemain des jours que le P. Desmares auroit prêché, pour réfuter tout ce qu'il auroit dit. Il s'acquitta avec zèle de cette odieuse fonction, dont tout le succès fut l'indignation de ses Auditeurs. Après avoir entendu le P. Ragon,



424 Art. XXV. *Le P. Desmares.*

on couroit avec une nouvelle ardeur à saint Paul pour recevoir les solides instructions du P. Desmares. La jalousie & l'animosité des Jésuites augmentoient à mesure que la réputation du Prédicateur de saint Paul devenoit plus éclatante. Leur P. Bonnefons faisant une espèce de Catéchisme dans leur Eglise, s'emporta jusqu'à s'écrier : » Quoi » donc, peuple de Paris, souffrirez-vous » qu'on applique le petard aux portes de cer- » te Eglise, pour les abattre & les mettre » en pièces ? » Ces paroles insensées furent suivies d'un discours séditieux, qui causa une indignation universelle contre ce Déclamateur & ses Confreres. Les Jésuites sachant tout ce que l'on disoit contr'eux à cette occasion, firent écrire par leurs amis à la Reine qui étoit à Amiens, que les Sermons du P. Desmares avoient presque excité une sédition dans Paris. La Reine à son retour en fit de vives plaintes à l'Archevêque : mais ce Prélat qui avoit assisté aux prédications du Pere Desmares, dit à la Reine qu'on l'avoit trompée, & que le Prédicateur de saint Paul n'avoit rien avancé que de solide & d'édifiant. Il ajouta que pour la désabuser entièrement, il feroit informer de cette prétendue sédition, & qu'il lui remettrait les informations entre les mains. En effet il les fit commencer : mais les Jésuites qui en appréhendoient les suites, emploierent leur crédit pour faire tomber cette affaire.

Ils essaierent ensuite de gagner le P. Desmares par les promesses les plus flatteuses, & lui montrèrent les premières dignités de l'Eglise comme une récompense assurée, s'il vouloit s'attacher à eux. Mais il fut per-

*Le P. D*

touché de  
n'avoir d'a  
sus-Christ  
né de sa  
dus. Les  
dant plus  
core, à le  
& leur ha  
Morts de  
son sujet à  
funébres p  
ches font  
montra qu  
roient été  
les plus ch  
roient le pl  
Il ajouta q  
qu'on emp  
centaines d  
le délivrer  
roit à souff  
vie plus ch  
de particip  
l'Eglise off  
Dès le jour  
auprès de  
Purgatoire  
Maréchal  
Sermon de  
l'accusatio  
gnage de c  
L'année  
saint Gerv  
Sauveur. I  
illon Jésu  
quo le Per  
déchaîna

*Desmarest.*

deur à saint  
instructions  
l'animosité  
sûre que la  
saint Paul de  
nefons fai-  
e dans leur  
er : » Quoi  
ffrirez-vous  
ortes de cer-  
& les mettre  
nées furent  
ui causa une  
e Déclama-  
tes sachant  
à cette oc-  
nis à la Rei-  
Sermons du  
cité une sé-  
on retour en  
èque : mais  
prédications  
eine qu'on  
dicateur de  
e de solide  
a désabuser  
e cette pré-  
mettroit les  
a effet il les  
qui en ap-  
ent leur cré-

le P. Des-  
flatteuses,  
dignités de  
flurée, s'il  
il fut pen

## *Le P. Desmarest. XVII. siècle. 425*

touché de cette proposition, & témoigna  
n'avoir d'autre ambition que de plaire à Je-  
sus-Christ, & de faire rendre à la souverai-  
neté de sa grace les hommages qui lui sont  
dûs. Les Jésuites irrités travaillèrent pen-  
dant plus de quarante ans qu'il vécut en-  
core, à le punir d'avoir également méprisé  
& leur haine & leurs promesses. Le jour des  
Morts de l'année 1647, il fut conduit par  
son sujet à faire voir la vanité de ces pompes  
funébres pour lesquelles les grands & les ri-  
ches font des dépenses si considérables. Il  
montra que, » ce n'étoient pas ceux qui au-  
roient été les plus riches en cette vie, mais  
les plus chrétiens & les plus pieux, qui au-  
roient le plus de part aux prières de l'Eglise. »  
Il ajouta que, » ces grosses sommes d'argent  
qu'on emploie à faire dire en un jour des  
centaines de Messes pour l'ame d'un riche, ne  
le délivreroit pas plutôt des peines qu'il au-  
roit à souffrir, que celle d'un pauvre qu'une  
vie plus chrétienne auroit rendu plus digne  
de participer au fruit des saints Mystères que  
l'Eglise offre tous les jours pour les Morts. »  
Dès le jour même les Jésuites l'accusèrent  
auprès de la Reine d'avoir prêché contre le  
Purgatoire. Le lendemain elle en parla au  
Maréchal de Schomberg, qui aiant assisté au  
Sermon de la veille, fut en état de détruire  
l'accusation. La Reine s'en tint au témoi-  
gnage de ce Seigneur.

L'année suivante, le Pere Desmarest fit à  
saint Gervais un Discours sur la Grace du  
Sauveur. Le Dimanche suivant le Pere Cas-  
sillon Jésuite attrqua en chaire la doctrine  
que le Pere Desmarest avoit enseignée, & se  
déchaîna contre lui de la manière la plus

426 Art. XXV. *Le P. Desmares.*

scandaleuse. L'Archevêque de Paris en fut instruit, ordonna des informations, & interdit le P. Castillon. Le P. Desmares devoit prêcher le Carême suivant à saint Merri. Le deux de Février, Fête de la Présentation de Notre Seigneur, il dit pour repousser les traits de ses ennemis, » qu'il n'enseignoit ni des nouveautés ni des faussetés, mais l'ancienne doctrine de l'Eglise, & les maximes de l'Evangile. » Il ajouta « que si les vérités qu'il avoit annoncées jusqu'alors avoient passé pour des nouveautés, parce que peut-être on ne les avoit pas souvent entendues, il pouvoit dire que pendant le cours du Carême il auroit bien des nouveautés à expliquer à ses Auditeurs. » Ceux qui ne l'écouloient que dans le dessein de le calomnier, publièrent qu'il s'étoit ouvertement déclaré Novateur. Les Jésuites en parlèrent à la Reine, qui redoubla ses instances auprès de l'Archevêque. Le Prélat indigné du tour malin que l'on avoit donné à des paroles fort innocentes, ne voulut point se déshonorer en se prêtant à la passion des Jésuites. Alors ces Peres sollicitèrent & obtinrent contre le Prédicateur de saint Merri une Lettre de cachet qui le releguoit à Quimpercorentin. Le Pere Desmares en fut averti, & disparut pour éviter l'ordre.

Ils ne se contenterent pas d'avoir fermé la bouche à un Prédicateur qui les obscurcissoit, & de l'avoir contraint de chercher sa sûreté dans une solitude: ils crurent devoir le decrier & le charger de quelque crime bien caractérisé & spécifié. Pour cela ils subornerent la Mere Helene-Angelique Lhuillier, Supérieure des Filles de la Visitation de

*Le P.*

la rue s'entendait que « c' Dieu qui pour que Jan le Jésuite riers de c fit dire c sation av eile de T politique obligé d sion avec que dura eur des l lomme : Ville.

La Ma dans ce le reste l'unique avoit eu apprit ce conscienc démentir voulut p retira au où elle fi mença à de Gonn d'Archev de Rerz me parti Cour d'a il voulut accompa

Paris en fur  
ations, & in-  
Desmares devoit  
saint Merri. Le  
Présentation de  
repousser les  
n'enseignoit ni  
és, mais l'an-  
& les maximes  
ne si les vérités  
alors avoient  
arce que peute-  
ent entendues,  
e cours du Ca-  
autés à expli-  
qui ne l'écou-  
le calomnier,  
tement déclaré  
lerent à la Rei-  
auprès de l'Ar-  
du tour malin  
proles fort in-  
deshonorer en  
aires. Alors ces  
t contre le Pré-  
ette de cacher  
rentin. Le Pere  
parut pour évi-

d'avoir fermé  
qui les obscurs  
de chercher sa  
crurent devoir  
quelque crime  
pour cela ils su-  
gelique Lhuil-  
a Visitation de

la rue saint Antoine. Leur P. de la Haie fit entendre à cette fille simple & ignorante, que « c'étoit une action méritoire devant Dieu que d'inventer & de divulguer tout ce qui pourroit flétrir la réputation d'un Hérétique Janséniste. » La Mere Lhuillier en crut le Jésuite sur sa parole, & se chargea volontiers de débiter ce que l'on vouloit. On lui fit dire que le P. Desmares étant en conversation avec elle, lui avoit dit : « que le Concile de Trente n'avoit été qu'une Assemblée politique, & pour laquelle on n'étoit pas obligé d'avoir une déférence ni une soumission aveugle, & que l'Eglise n'avoit subsisté que durant les quatre premiers siècles. » On eut des Emissaires prêts à répandre cette calomnie : elle courut bientôt la Cour & la Ville.

La Marquise d'Aumont, qui s'étoit retirée dans ce Couvent pour y consacrer à la piété le reste de ses jours, avoit été présente à l'unique conversation que le P. Desmares avoit eue avec la Mere Lhuillier. Quand elle apprit ce que cette Religieuse avoit dit, sa conscience ne lui permit pas de ne la point démentir ; elle en fut si indignée, qu'elle ne voulut plus rester dans cette Maison : elle se retira au Monastère de Port-Royal de Paris, où elle finit ses jours. Son témoignage commença à décrier la Mere Lhuillier. Le Pere de Gondi, Prêtre de l'Oratoire, frere de l'Archevêque de Paris, & pere du Cardinal de Retz, avoit pour le P. Desmares une estime particuliere. Surpris de ce qu'on disoit à la Cour d'après la Supérieure de la Visitation, il voulut savoir la vérité d'elle-même. Il alla accompagné de la Marquise de Magnelai sa

428 Art. XXV. *Le P. Desmares,*

sœur, voir la Mere Lhuillier, & sans chercher de détour lui demanda s'il étoit vrai qu'elle eût dit ce qui se répandoit contre le P. Desmares. La Religieuse fut déconcertée, & pour cacher la rougeur qui lui montoit au visage, elle tira le voile de la grille, & répondit brusquement : » Eh ! mon Pere, il est ridicule d'accuser le P. Desmares de cela ; car c'est comme si on l'accusoit d'avoir dit qu'il n'y a point de Dieu. » Cette réponse faisoit assez connoître que cette accusation étoit fausse. Le P. de Gondy ne demanda pas un plus grand éclaircissement, & répartit sur le champ en se tournant vers Madame de Magnelai : » C'est assez, ma sœur, voilà le P. Desmares suffisamment justifié. » Ce récit, rapporté à la Cour par une personne dont la sincérité étoit connue, rendit au P. Desmares calomnié toute son innocence. - En 1653, le P. Desmares fut envoyé à Rome avec M. Meunier par les Evêques défenseurs de la Doctrine de saint Augustin, pour remplacer M. Brousse, que sa mauvaise santé avoit obligé de revenir en France. Dans la Congrégation qui se tint le 19 Mai de la même année en présence du Pape, le P. Desmares parla pendant une heure & demie pour établir l'efficacité de la Grace, & pour combattre la Doctrine de Molina, à laquelle il donna les qualifications les plus fortes. Cette action publique lui attira de grands applaudissemens. Le Pape lui-même lui témoigna combien il avoit eu de plaisir à l'entendre. A son retour en France, il entra dans l'obscurité, & ne songea qu'à se mettre à couvert de la persécution qui fut si violente à l'occasion du Formulaire. Mais lors-

Le  
que la  
Perefi  
Paris  
après  
parle  
saint  
Ses  
fond  
n'avoit  
d'agré  
noncia  
l'oncti  
visioie  
Condé  
que le  
teur se  
& enfi  
» Mor  
l'Evan  
guérit  
que vo  
bre de  
conser  
l'Euro  
en mên  
que si  
Dieu  
mettra  
notre  
Prince  
suites  
homm  
second  
Bourda  
éclar,  
autre  
de no

*Le P. Desmares. XVII. siècle. 429*

que la paix eut été rendue à l'Eglise, M. de Peresfixe le fit prêcher à saint Roch. Tout Paris eut une grande joie de le voir en chaire après vingt ans de silence. M. Despreaux en parle dans sa Satyre dixième : *Desmares dans saint Roch n'auroit pas mieux prêché.*

Ses Sermons tiroient tout leur mérite du fond même des vérités qu'il annonçoit. Il n'avoit ni les talens extérieurs, ni rien d'agréable dans sa personne & dans sa prononciation. Mais la solidité de sa doctrine & l'onction qu'il méloit dans ses discours, ravissoient tous ses Auditeurs. Un jour le grand Condé alla pour l'entendre, & arriva lorsque le Sermon étoit commencé. Le Prédicateur se tut jusqu'à ce que le Prince fût placé ; & ensuite lui adressant la parole, il lui dit : » Monseigneur, j'explique cet endroit de l'Evangile où il est dit que Jesus-Christ guérit une main sèche : il m'est très-glorieux que votre Altesse vienne augmenter le nombre de mes Auditeurs. Je prie le Seigneur de conserver ce bras qui est la terreur de toute l'Europe & le bonheur de la France : mais en même-tems que votre Altesse se souviene que si elle ne rapporte pas tous ses exploits à Dieu comme à sa fin dernière, Dieu permettra que ce bras sèche comme celui de notre Evangile. » Il continua ensuite. Le Prince sortant du Sermon, dit à deux Jésuites : » On me l'avoit bien dit que cet homme étoit dangereux : si je l'entendois une seconde fois, il me convertiroit. » Le Père Bourdaloue commençoit à paroître avec éclat, & les Jésuites ne voulant pas qu'un autre Prédicateur pût l'obscurcir, suscitèrent de nouvelles affaires au P. Desmares, &

430 Art. XXV. *Le P. Desmares.*

l'obligerent de se cacher. Le Duc de Luines lui donna retraite dans une de ses maisons.

Quelque tems après, le P. Desmares se retira à Liancourt, où il passa le reste de sa vie. Un jour que Louis XIV y étoit, le Duc de Liancourt dit à ce Prince, qu'il avoit chez lui une personne d'un rare mérite, que Sa Majesté ne seroit pas fâchée de voir, & que si Elle l'agréoit, il le feroit paroître en sa présence. Ce Seigneur ajouta qu'on cherchoit celui dont il parloit pour l'exiler ou l'enfermer à la Bastille; & qu'ainsi il supplioit Sa Majesté qu'il ne lui fût rien fait:

*Je vous donne ma parole de Roi*, répondit Louis XIV. *qu'il ne lui arrivera aucun mal, & qu'il restera caché & inconnu.* Le P. Desmares fut appelé, & se présenta. Il dit au Roi fort librement: *Sire, je vous demande une grace. Demandez*, répondit Louis XIV. *& je vous l'accorderai.* Sire, reprit agréablement le P. Desmares, *permettez-moi de prendre mes Lunettes, afin que je considère & que je contemple le visage de mon Roi.* Louis XIV. se mit à rire de bon cœur, en disant qu'il n'avoit point encore entendu depuis qu'il étoit Roi, un compliment qui lui eût fait tant de plaisir; & montrant un visage gai au P. Desmares qui avoit pris ses lunettes, il se laissa considérer long-tems par ce vénérable vieillard, qui parla ensuite d'une manière si spirituelle, si respectueuse, & en même-tems si enjouée, que le Roi en fut dans l'admiration. Le P. Desmares mourut le 19 Janvier 1687. âgé de 87 ans.

Alex  
Paris,  
ans dar  
fit le ve  
grande  
de con  
égare  
qui il s  
Le jeu  
étoit p  
Mais u  
cha de  
la pren  
cier Di  
ger au  
acheva  
tions p  
cut dan  
l'écude  
genre  
ment q  
de la C  
Il eu  
Directe  
Ecclesi  
soumen  
à Dieu  
de son  
Ordres  
sa une  
lit qua  
trente  
tous le  
avoien

VIII.

Alexandre Varet, Prêtre du Diocèse de Paris, avoit suivi le Barreau pendant deux ans dans sa jeunesse. A l'âge de vingt ans il fit le voiage de Rome avec une personne de grande condition, sans autre vue que celle de contenter sa curiosité. S'étant un jour égaré, & demandant son chemin, celui à qui il s'adressa, voulut attaquer sa chasteté. Le jeune homme en fut si indigné, qu'il étoit prêt à percer de son épée, ce misérable. Mais une main invisible le retint, & l'empêcha de commettre ce meurtre. Il entra dans la première église qu'il trouva, pour remercier Dieu de l'avoir préservé du double danger auquel il venoit de se voir exposé. Il acheva son voiage avec toutes les précautions possibles, & de retour à Paris, il vécut dans la retraite, ne s'occupant que de l'étude & de la prière. Il passa sept ans dans ce genre de vie, ne prenant d'autre divertissement que d'aller dans les salles de l'Hôpital de la Charité consoler & servir les Malades.

Il eut le bonheur de trouver un excellent Directeur, qui décida sa vocation pour l'état Ecclésiastique. Il eut beaucoup de peine à se soumettre: mais enfin il craignit de désobéir à Dieu en ne se rendant point à la décision de son guide. Quand il fut entré dans les Ordres, la violence qu'il s'étoit faite lui causa une maladie dangereuse qui le retint au lit quatre ou cinq mois. Il fut fait Prêtre à trente ans, dans le tems où l'on exigeoit de tous les Ecclésiastiques, même de ceux qui avoient reçu tous les Ordres, la signature

XLIV.  
M. Varet.



432 Art. XXV. *M. Varet.*

du premier Mandement des grands Vicaires de Paris au sujet du Formulaire du Clergé. Comme la distinction du fait & du droit y étoit nettement exprimée, *M. Varet* n'avoit aucune difficulté sur le fond, & n'avoit garde de blâmer ceux qui signoient avec cette distinction. Mais pour lui, il résolut de quitter Paris plutôt que de prendre aucune part à une affaire qui lui paroissoit odieuse, dans laquelle on violoit les règles de la discipline, & que les Jésuites n'avoient suscitée que pour mettre la confusion dans l'Eglise. Il se retira donc à Provins où il avoit deux sœurs Religieuses. Il se mit en pension dans le Collège, qui étoit pauvre, & où il vécut très-pauvrement. Il se refusoit tout pour assister les indigens & les malades.

Dans cette retraite il méditoit sans cesse l'Ecriture Sainte, & composoit de petits Traités de piété pour ses sœurs à qui il fit connoître les vraies règles de la perfection chrétienne & religieuse. Il étudia aussi avec soin saint Augustin dont il lut plusieurs fois tous les Ouvrages. Comme Provins est du Diocèse de Sens, *M. de Gondrin* qui en étoit Archevêque aiant connu le mérite & la piété de *M. Varet*, l'appella & le fit son Grand Vicaire. Il résista long-tems, & enfin il céda aux instances de l'Archevêque, mais à certaines conditions, dont la première fut qu'on ne lui donneroit ni dignités, ni Bénéfices. Dans la suite il exigea qu'on lui tint parole, & rien ne fut capable de lui faire accepter le Doienné de la Métropole, ni le moindre Bénéfice. Il étoit fort ami de la sainte Maison de Port-Royal des Champs, & venoit s'y édifier de tems en tems. Ce fut

dans

dans un  
qu'il fu  
rut. Il  
dans un  
connue  
vée. Sa  
Il n'éto  
Après l  
recherch  
loient a  
mour de  
qu'il av  
ques, l'a  
mens de  
Chœur d  
Frere qu  
Traducti  
Concile c  
trophe qu  
que c'est  
femme v  
qu'en 16  
Les Ec  
de l'Educ  
la paix de  
les en tro  
lumière &  
ritualité  
l'Archevê  
en faveur  
ne de Pro  
du Diocè  
que, in  
tutions de  
dans la V  
parfaiteme  
la sagesse

Tome

*M. Varet.* XVII. siècle. 433

dans un des fréquens voïages qu'il y faisoit, qu'il fut attaqué de la maladie dont il mourut. Il témoigna une joie extrême de mourir dans une Maison où la vérité étoit si bien connue & la régularité si fidèlement observée. Sa mort arriva le premier d'Août 1676. Il n'étoit âgé que de quarante-quatre ans. Après la mort de M. de Gondrin il avoit été recherché par plusieurs Evêques qui vouloient aussi le faire Grand Vicaire. Mais l'amour de la retraite & le grand éloignement qu'il avoit pour les Dignités Ecclésiastiques, l'avoient emporté sur les empressements de ces Prélats. Il fut enterré dans le Chœur des Religieuses de Port-Royal. Un Frere qu'il avoit, & qui nous a donné une Traduction Françoisse du Catéchisme du Concile de Trente, lui a fait une belle épitaphe qui a été mise sur sa tombe. Il est dit que c'est au nom de sa pieuse Mere. Cette femme vraiment Chrétienne n'est morte qu'en 1693. âgé de 89. ans.

Les Ecrits de M. Varet sont : 1. Un Traité de l'Education des enfans . 2. La Relation de la paix de Clément IX. 3. Lettres Spirituelles en trois volumes. Elles sont pleines de lumiere & d'onction, & renferment une spiritualité simple & solide. 4. Factum pour l'Archevêque de Sens contre les Cordeliers en faveur des Religieuses de sainte Catherine de Provins. 5. Défense de la Discipline du Diocèse de Sens sur la Pénitence publique, in 8°. M. Varet a dressé les Constitutions du Monastère de la Congrégation dans la Ville de Sens. Cés Réglemens sont parfaitement beaux, & font voir quels étoient la sagesse & le discernement de l'Auteur. H

434 Art. XXV. *M. Bocquillot.*

a publié le *Miracle* arrivé à Provins en 1656. Il a fait la *Préface* de la *Théologie Morale* des Jésuites, imprimée à Mous en 1667, & la première du premier volume de leur *Morale pratique*. Il a fait aussi une *Lettre adressée* à M. Morel Théologal de Paris sur trois Sermons de ce Docteur, & a laissé un *Mémoire* en manuscrit pour combattre le *Plaidoyer* de M. Talon contre M. d'Alet. Tous les Ecrits de M. Varet sont estimés, & prouvent qu'il étoit très-bon Théologien.

VIII.

XVL.  
M. Boc-  
quillot.

Lazare André Bocquillot nâquit à Avallon en Bourgogne d'une famille obscure vers 1648. Aiant perdu son pere dès l'enfance, il fut élevé par sa mere avec autant de soin, que ses facultés beaucoup au dessous de ses vertus pouvoient le lui permettre. Dès qu'il fut en âge, elle trouva moien de l'envoyer à Dijon où il fit ses études chez les Jésuites, qui le mirent de leur Congrégation établie pour les Ecoliers. Le jeune Bocquillot ne répondit pas aux intentions de sa pieuse mere. Il se lia avec les plus libertins du College, & se laissa entraîner de bonne-heure à la débauche. En 1665, il quitta Dijon, & alla à Auxerre pour y faire sa Philosophie chez les Dominicains. Pendant son cours Dieu permit qu'il tombât dangereusement malade. L'extrémité où il se trouva, lui fit faire de sérieuses réflexions sur sa mauvaise conduite : il en gémit, pleura sur ses désordres, & promit de mener une vie Chrétienne s'il recouvroit la santé. Mais ses bonnes résolu-

M.  
lutions p  
étant ac  
lur d'en  
inutilem  
ner : voi  
vues, il  
quitta se  
Il s'y p  
Gardes,  
aiant d'a  
née, il  
d'un autr  
de reven  
année ;  
1668. Les  
encore se  
messes ;  
aussi rée  
la Tonfu  
qui lui co  
Il passa t  
avec assez  
générale  
dier en T  
lante & m  
cette gra  
l'état qu'  
dans de r  
règles qu  
Maréchal  
Brever d'  
die ; mai  
Place s'é  
de retour  
tentative  
des du C  
prendre

*M. Bacquillat. XVII. siècle. 435*

lutions passèrent avec la maladie. Ses études étant achevées, il revint à Avallon, & résolut d'entrer dans les troupes. Sa mere fit inutilement tous ses efforts pour l'en détourner : voyant qu'elle mettoit obstacle à ses vœux, il prit tout ce qu'il put emporter, la quitta secrètement & vint à Paris en 1667. Il s'y présenta pour être reçu Cadet aux Gardes, mais il ne put réussir : & la paix ayant d'ailleurs été conclue cette même année, il sentit qu'il devoit tourner ses vœux d'un autre côté. Le besoin d'argent l'obligea de revenir à Avallon sur la fin de la même année ; il y tomba de nouveau malade en 1668. Les reproches de sa conscience se firent encore sentir ; il réitéra ses premières promesses ; & croiant que sa conversion étoit aussi réelle qu'il l'imaginait, il demanda la Tonsure & la reçut de l'Evêque d'Aurun qui lui conféra peu après les Ordres mineurs. Il passa trois mois dans le Séminaire d'Aurun avec assez d'édification ; il y fit une confession générale, & partit ensuite pour aller étudier en Théologie à Paris. Sa vertu chancelante & mal affermie, trouva des écueils dans cette grande ville, & y échoua. Il quitta l'état qu'il venoit d'embrasser, se plongea dans de nouveaux excès & ne connut plus de règles que ses passions. S'étant présenté au Maréchal de Bellefonds, il en obtint un Brevet d'Officier réformé pour aller en Candie ; mais étant à Lyon, il apprit que la Place s'étoit rendue, & il se vit contraint de retourner à Paris, où ayant fait plusieurs tentatives inutiles pour entrer dans les Gardes du Corps, & ne sachant plus quel parti prendre il revint encore à Avallon. Tou-

436 Art. XXV. *M. Bocquillot.*

jours entraîné par l'impétuosité de son esprit, il ne put demeurer longtems tranquille. Aiant sçu que M. de Nointel étoit nommé à l'Ambassade de Constantinople, il tenta en 1670. d'être reçu à sa suite. M. de Nointel voiant un jeune homme de vingt-deux ans, d'une figure agréable, bienfait, avec une physionomie & des manieres qui prévenoient en sa faveur, & un esprit aimable & qui paroissoit orné, le reçut avec bonté, & le chargea presque aussitôt d'aller en son nom saluer Mustapha Aga, Ambassadeur du Grand Turc, qui étoit à Valence en Dauphiné. M. Bocquillot, après s'être acquitté de sa commission, alla attendre Monsieur de Nointel à Avignon, l'accompagna ensuite jusqu'à Marseille, & s'embarqua à Toulon. L'année suivante étant de retour de Constantinople, il alla étudier le Droit à Bourges.

En 1672. il commença à plaider au Bailliage d'Avallon. Son esprit, sa politesse, ses manieres engageantes, le tout joint à un extérieur séduisant, le firent rechercher des meilleures Compagnies, & il n'en refusa aucune. S'il plaisoit, il avoit encore plus de desir de plaire. Il étoit de toutes les parties de plaisir. Le jeu, les spectacles, & d'autres amusemens encore plus opposés au Christianisme, l'occupèrent beaucoup plus que l'état qu'il avoit embrassé. On le pressa de se marier, & on lui présenta plusieurs partis avantageux, qu'il refusa par esprit d'indépendance. Quoiqu'étourdi par le bruit de ses passions, il entendoit néanmoins quelquefois les cris de sa conscience; il en étoit même de tems en tems agité, jus-

*M. Bo*

qu'à ne pl  
suation le  
Religieux  
fit une con  
tre pas inf  
voit manq  
fréquens c  
la résolutio  
chez les Cl  
retraire, s  
mille irrés  
pour la pr  
pour se fix  
siastique.

1674. Il en  
un modèle  
donné Soud  
dinaires, il  
à la Prêtrise

Ce fut à  
peu après il  
de faire que  
instruire de  
retira alors  
Notre-Dam  
tres deux h  
Vassor qui  
M. Duguer  
ci, & lut a  
Ouvrages  
ment ceux q  
la Grace &  
quelque tējo  
plus célèbres  
retour à A  
donna le soir  
d'Avallon n

*M. Bocquillot. XVII. siècle. 437*

qu'à ne plus sentir que le trouble où cette situation le jectoit. Il s'en ouvrit à son frere, Religieux Minime, écouta ses avis & lui fit une confession générale. La crainte de n'être pas insensible aux railleries qu'il ne pouvoit manquer d'essuier dans sa patrie sur ses fréquens changemens d'état, lui fit prendre la résolution de se retirer pour quelque tems chez les Chartreux d'Auvrai. Pendant cette retraite, se sentant toujours combattu par mille irrésolutions & par son goût naturel pour la profession des armes, il fit vœu, pour se fixer, de rentrer dans l'état Ecclésiastique. Etant donc revenu à Paris en 1674. il entra dans un Séminaire où il fut un modèle de piété & de ferveur. Il fut ordonné Soudiacre, & après les interstices ordinaires, il fut élevé au Diaconat & enfin à la Prêtrise le 8 Juin 1675.

Ce fut à Autun qu'il fut ordonné, mais peu après il obtint de l'Evêque la permission de faire quelque séjour à Paris pour s'y mieux instruire de ses devoirs. M. Bocquillot se retira alors chez les Peres de l'Oratoire de Notre-Dame des Vertus. Il y eut pour Maîtres deux hommes fort différens, Michel le Vassor qui apostasia depuis, & le célèbre M. Duguet. Il se soumit aux avis de celui-ci, & lut avec beaucoup d'application les Ouvrages de saint Augustin & principalement ceux que ce saint Docteur a écrits sur la Grace & la Prédestination. Il fit ensuite quelque séjour à Paris pour y entendre les plus célèbres Prédicateurs; & dès qu'il fut de retour à Avallon, l'Evêque d'Autun lui donna le soin d'une Cure située aux environs d'Avallon même. Ensuite M. le Comte de

438 Art. XXV. *M. Bocquillot.*

Chatelux lui donna la Cure de ce nom que l'Evêque d'Autun, ( M. de Roquette ) venoit d'ériger en la démembrant de celle de S. André. M. Bocquillot en fut donc le premier Curé. On voit par deux de ses Lettres comment il s'y conduisoit & les grands biens qu'il y fit. Ses infirmités, & sur-tout celles de la surdité, causées par son grand travail & son application immodérée à l'étude, l'engageoient à la quitter. En 1684. il revint à Paris : M. Hamon à qui on l'adressa, lui ayant fait observer pendant huit mois le régime de vie prescrit par Cornaro, il rétablit sa santé. Il demeura tout ce tems là à Port-Royal, & se chargea de faire des instructions aux Domestiques & aux personnes du dehors. Ce ne fut que malgré lui qu'il se vit obligé de quitter cette retraite en 1686. pour obéir à son Evêque qui avoit besoin de son secours, & qui lui confia divers emplois. En 1687. le Monastère de Port-Royal le fit prier de porter les Vœux des Religieuses à Clairvaux au tombeau de saint Bernard. En 1693. l'Evêque d'Autun le nomma à un Canonicat de l'Eglise d'Avallon, & alors M. Bocquillot remit une Chapelle de cent écus de revenu, quoique celui du Canonicat d'Avallon fût modique, qu'il n'eût point de patrimoine & que sa famille eût besoin de secours. Malgré son assiduité à l'Office, il étoit si appliqué à l'étude, qu'il trouva encore du tems pour composer des Ouvrages fort estimés.

Dès 1688. il commença à donner les Homélies qu'il avoit prêchées à Port-Royal. Il les avoit montrées à M. Hamon & à M. Nicole, & ce fut par leur avis qu'il les fit

*M. B.*

Imprimer.  
mes qui  
sur les Co  
glise ; à  
un Caréch  
année ses  
en a trent  
cale & la S  
vingt-six  
Fêtes de q  
& profess  
donné au  
l'administ  
mans, po  
ques cérér  
des Disco  
jeux défer  
primés à  
gratuitem  
même le  
plaire, aff  
moiens d  
ont été tr  
M. le Duc  
les lisoit a  
niqua une  
terroit aut  
en partie d  
Juillet de  
na ses *Ré*  
qu'un petit  
faite pour  
l'Ouvrage  
loit depuis  
lume in-8  
Il avoir p  
parties qu

**M. Boquillot. XVII. siècle. 439**

Imprimer. Il en donna d'abord deux volumes qui contiennent vingt-huit Homélies sur les Commandemens de Dieu & de l'Eglise ; à la fin du deuxième volume il y a un Catéchisme abrégé. Il publia la même année ses Homélies sur les Sacremens ; il y en a trente. Celles sur l'Oraison Dominicale & la Salutation Angelique au nombre de vingt-six , parurent en 1690. Celles sur les Fêtes de quelques Saints & pour les vêtues & professions Religieuses en 1694. Il a donné aussi de courtes instructions pour l'administration & le bon usage des Sacremens , pour la visite des malades & sur quelques cérémonies contenues dans le Rituel : des Discours sur les jeux innocens & les jeux défendus. Ces Ouvrages furent imprimés à Paris. M. Boquillot les donna gratuitement aux Libraires ; mais il fixa lui-même le prix de la vente de chaque Exemplaire , afin de faciliter aux pauvres les moyens de s'en fournir. Ces Ouvrages ont été très-recherchés , & l'on assure que M. le Duc de Bourgogne pere de Louis XV. les lisoit assiduelement. En 1697. il communiqua une Lettre *sur la maniere dont on entendoit autrefois les Prêtres* , & on l'inséra en partie dans le Journal des Savans du 8. Juillet de la même année. En 1699. il donna ses *Règles touchant la Liturgie* : ce n'est qu'un petit volume , ou plutôt une brochure faite pour servir comme d'Introduction à l'Ouvrage sur la Liturgie , auquel il travailloit depuis du tems , & qui parut en un volume in-8°. à Paris chez Anisson en 1701. Il avoit promis d'entrer dans le détail des parties qui composent la Messe ; mais on a



440 Art. XXVI. *Disputes*

fçu de lui-même qu'il n'avoit pû exécuter sa promesse, parce qu'il auroit fallu faire plusieurs voïages que ses facultés ne lui permettoient pas d'entreprendre.

En 1721. il publia la Vie du Chevalier Bayard, mais sur des Mémoires peu exacts. Il y prit le nom de Prieur de Louval. En 1724 il donna une Dissertation sur les Tombeaux qui sont dans le Village de Quarré à trois lieues d'Avallon. Il a encore composé d'autres Ouvrages, dont les uns ont été imprimés, & les autres sont encore manuscrits. En 1717. il a appelé de la Constitution *Unigenitus* avec plusieurs Chanoines d'Avallon, & il a renouvelé son appel en 1720. Il est mort en 1728. âgé de quatre-vingts ans, après avoir édifié la petite Ville d'Avallon par une vie digne d'un vertueux Chanoine. Il a laissé aux Peres de la Doctrine d'Avallon, sa Bibliothèque, qui étoit nombreuse.

---

ARTICLE XXVI.

*Disputes touchant la puissance du Pape sur le temporel des Rois, & touchant la Hiérarchie.*

I.

I.  
Principes  
des Ultra-  
montains a-  
doptés par les  
Jésuites,

**L**Es Théologiens que nous appellons Ultramontains, font profession de croire que toute la puissance spirituelle établie par Jesus-Christ pour le gouvernement

sur l  
de son  
promis  
conform  
personn  
sa puiss  
relles.  
des suie  
l'Eglise  
avons e  
importa  
cle de  
rapport  
l'Assem  
que les  
cipes U  
disconv  
les aien  
vû dans  
que Lai  
présenc  
Evêques  
& que  
& qu'il  
guste A  
été très  
c'est peu  
en usag  
qu'ils f  
en parti  
France  
& l'Uni  
à leur é  
A l'é  
sance d  
nous av  
excès.  
de la S

tes  
exécuter la  
à faire plu-  
lui permet-

Chevalier  
peu exacts.  
ouval. En  
t les Tom-  
de Quarré  
ore compo-  
ans ont été  
ncore 'ma-  
la Consti-  
Chanoines  
on appel en  
de quatre-  
petite Ville  
n vertueux  
la Doctri-  
, qui étoit

XVI.

ance du  
Rois,  
chie.

appelons  
fession de  
ituelle éta-  
vernement

*sur la Hiérarch. XVII. siècle. 441*

de son Eglise, & toute l'assistance qu'il a promise à son Eglise pour la faire décider conformément à la vérité, réside dans la personne du Pape. Ils prétendent aussi que la puissance s'étend sur les choses temporelles. Ces deux principes ont les plus grandes suites par rapport au gouvernement de l'Eglise, & à la tranquillité des Etats. Nous avons eu souvent occasion de parler de cette importante question, sur-tout dans l'Article de Richer & dans celui où nous avons rapporté les quatre Articles du Clergé de l'Assemblée de 1682. Il est hors de doute que les Jésuites n'ont point inventé les principes Ultramontains; mais aussi on ne peut disconvenir qu'ils ne les aient adoptés & ne les aient fait valoir avec zèle. Nous avons vu dans l'Histoire du Concile de Trente, que Lainez leur second Général soutint en présence des Peres du Concile, que les Evêques n'étoient pas d'institution divine, & que le Pape étoit au dessus du Concile, & qu'il s'attira l'indignation de cette auguste Assemblée. Les Jésuites ont toujours été très fidèles à suivre cette Doctrine: & c'est peut-être un des moiens qu'ils mettent en usage, pour satisfaire au vœu particulier qu'ils font d'obéir au saint Siège. C'est aussi en partie ce qui les a rendu si suspects en France, & qui a porté le Parlement de Paris & l'Université à s'opposer avec tant de zèle à leur établissement.

A l'égard des principes touchant la puissance du Pape sur le temporel des Rois, nous avons vu jusqu'où ils ont poussé leurs excès. Le Pere Jouvencel dans son Histoire de la Société imprimée à Rome la dernière

Tom. VIII.  
p. 615.

I.  
Idée que  
le P. Jouvencel tâche de  
donner du P.  
Guignard,

Jésuite sédi-  
cieux.

#### 442 Art. XXVI. Disputes

année du dix-septième Siècle , & qui a attiré la juste indignation du Parlement de Paris , nous représente le P. Guignard son Confrere comme un martyr de la Vérité. Après avoir dit qu'il fut atteint & convaincu du crime de Lèze-Majesté , & avoir rapporté toutes les circonstances de son supplice, il ajoute : » Je ne doute pas qu'il n'y ait des gens qui demanderont en cet endroit, où étoit alors l'équité du Parlement , ou qui ne blâment sa trop grande sévérité. » *Erunt aliqui , opinor , hoc loco qui requirant æquitatem Parisiensis Curia , aut severitatem ac- cusent.*

Ce Jésuite François , au lieu de ne témoigner que de l'horreur pour le crime de son Confrere , ne s'applique à le montrer que comme un Héros Chrétien au milieu des supplices les plus infamans , & comme un imitateur de la charité de Jesus Christ , ne s'occupant que du soin d'obtenir le pardon à ses Juges, qu'il regarde comme d'injustes persécuteurs. Le Pere Jouvenci étoit en cela le fidèle écho de la Société. En effet on rempliroit des volumes entiers de passages d'Auteurs Jésuites , qui renferment leurs maximes meurtrieres , leurs sentimens contraires à l'autorité Royale , & leurs principes pernicioeux sur le pouvoir prétendu des Papes de disposer des Royaumes des Princes qu'ils ont excommuniés , & de dispenser les Peuples du serment de fidélité.

III.  
Quelques  
passages de  
Molina sur  
l'autorité du  
Pape.

Nous nous contenterons d'en rapporter quelques uns pour servir d'exemples. » Si la fin surnaturelle l'exige , dit Molina dans son Traité du Droit & de la justice, imprimé à Mayence en 1602 , le Pape peut

sur la  
déposer  
Royaume  
lis , po  
eosque  
qu'il es  
Christ  
son Eg  
ces sécu  
Pape ,  
dans le  
& les  
qu'il ju  
fin sur  
Prince  
le Pape  
tempo  
à le ch  
aliquis  
posset  
gladio  
depositi  
Enfin c  
sont pa  
civile ;  
par des  
crimine  
qu'ils s  
butions  
hodie a  
neque i  
secular  
Ecclesi  
à tribu  
Emm  
ainsi d  
seurs ,  
que ce

sur la Hiérarch. XVII. siècle. 443

déposer les Rois , & les priver de leurs Royaumes. Si id exigat finis supernatura- P. 143. 8

lis, potest summus Pontifex deponere Reges, eosque regnis suis privare. « Et la raison qu'il en donne : » C'est, dit-il, que Jesus-Christ n'auroit pas suffisamment pourvû à son Eglise, s'il n'avoit rendu tous les Princes séculiers, qui sont Chrétiens, Sujets du Pape, & cela avec une très-pleine puissance dans le Souverain Pontife, pour les châtier & les contraindre, selon sa charge, à ce qu'il jugera simplement nécessaire pour la fin surnaturelle. Si, continue Molina, un Prince devenoit Hérétique ou Schismatique, le Pape pourroit user contre lui du glaive temporel, passer outre jusqu'à le déposer & à le chasser de son Royaume. Si Princeps aliquis Hæreticus vel Schismaticus feret, posset summus Pontifex uti adversus eum gladio temporalis, procedereque usque ad depositionem & expulsionem illius à regno. Enfin ce Jésuite assure que les Ecclésiastiques sont parfaitement exempts de la puissance civile; ensorte qu'ils ne peuvent être jugés par des Juges Séculiers ni pour des affaires criminelles, ni pour des intérêts civils, & qu'ils sont aussi exempts de toutes les contributions & des autres charges. » Clerici jam hodie à civili potestate sunt exempti, ita ut neque in criminalibus, neque in civilibus, & secularibus judiciis judicari possint, sed ab Ecclesiasticis dumtaxat: exempti etiam sunt à tributis & aliis oneribus.

Emmanuel Sa autre fameux Jésuite, parle ainsi dans ses Aphorismes pour les Confesseurs, qui ont été souvent imprimés quoique ce soit un des Livres les plus perniciox

IV.

Passages

d'Emmanuel Sa & de Valentia.

Sur le mot CLERICI.

444 Art. XXVI. *Disputes*

pour la Morale. » La révolte d'un Clerc contre le Roi , dit-il , n'est pas un crime de Lèze-Majesté , parce qu'il n'est pas Sujet du Roi. *Clerici rebellio in Regem , non est crimen læsæ Majestatis , quia non est subdus Regis.* » Par le Droit Ecclésiastique , dit Valentia , autre Jésuite dans ses Commentaires Théologiques imprimés à Lyon en 1603 , & à Paris en 1609 , & par conséquent par autorité & Sentence du Souverain Pontife de qui ce Droit émane , un Prince peut absolument être privé de l'empire & de l'autorité qu'il exerce sur ses Sujets , s'il arrive qu'il devienne Apostat. Car , ajoute-t-il quinze lignes plus bas , les Souverains Pontifes de l'Eglise n'ont pas maintenant moins d'autorité sur ceux qui ont fait profession de la vraie Foi , que n'en avoient autrefois les Pontifes de la Synagogue. Or ceux-ci avoient le pouvoir de détrôner ceux qui abandonnoient la Foi : donc ceux-là ont la même autorité. Joïada , continue ce Jésuite , a ôté à la Reine Athalie la vie & le Roiaume ; & cela non seulement parce qu'elle avoit usurpé tyranniquement les rênes de l'Empire , mais principalement parce qu'elle s'étoit abandonnée à l'idolâtrie. Combien donc à plus forte raison , ajoute-t-il plus bas , devons-nous reconnoître aujourd'hui dans le Pape la puissance d'excommunier les Princes Hérétiques & Impies , & même de les priver de leurs Roiaumes ? On prouve en cinquième lieu la même assertion , par l'usage de l'Eglise. Car les Souverains Pontifes ont souvent détrôné les Princes Séculiers sans qu'aucun Catholique ait repris une telle conduite comme surpassant les bornes de

sur  
l'auto  
fort a  
six de  
te dou  
s. Cha  
tinue  
Childe  
capabl  
posé l  
a de  
l'Empe  
ment V  
Nou  
que le  
Rois p  
punir m  
mes , l  
posé vo  
Tiran ,  
tout pa  
poterit  
même J  
peut dé  
demand  
Justice,  
sa prop  
cela est p  
mais mé  
nes ; &  
ce soit ,  
ainsi un  
peut tue  
son Maî  
peut fair  
tion qu'o  
on l'atta  
il peut tu

*sur la Hiérarch. XVII. siècle. 445*

l'autorité Pontificale, comme on le voit fort au long dans Sixte de Sienné, Livre six de la Bibliothèque Sainte, note soixante douze, & dans notre P. Bellarmin, Liv. 5. Chap. 8. du Souverain Pontife. Car, continue Valentin, le Pape Zacharie a déposé Childeric, Roi de France, comme étant incapable de régner. Grégoire VII a aussi déposé l'Empereur Henri IV. Innocent IV a de même déposé dans le Concile de Lyon l'Empereur Frédéric II. Enfin le Pape Clément VI a détrôné l'Empereur Louis V.

Nous prétendons démontrer, dit Suarez, que le Pape a le pouvoir de contraindre les Rois par des peines temporelles, & de les punir même par la privation de leurs Roiaumes, lorsqu'il y a nécessité. . . Si un Roi déposé vouloit retener ses Etats, il deviendrait Tiran, & par conséquent il seroit permis à tout particulier de le tuer, & conséquenter *poterit à quocumque privato interfici*. Le même Jésuite dit qu'il est de Foi que le Pape peut déposer les Rois Hérétiques. Lessius demande dans son Traité du Droit & de la Justice, s'il est permis de tuer pour défendre sa propre vie. Je réponds, dit ce Jésuite, que cela est permis, & non-seulement aux Laïcs, mais même aux Ecclésiastiques & aux Moines; & cela est permis à l'égard de qui que ce soit, même à l'égard des Supérieurs; ainsi un Moine peut tuer son Abbé, un Fils peut tuer son Pere ou sa Mere, un Serviteur son Maître, un Vassal son Prince. Et on le peut faire, ajoute Lessius, en quelque fonction qu'on se trouve engagé Par exemple, si on l'attaque pendant qu'il célèbre la Messe, il peut tuer son agresseur, & ensuite con-

V.

Concert  
des Jésuites  
pour établir  
les mêmes  
maximes.

*Défense de  
la Foi Catho-  
lique contre  
les erreurs de  
la Secte  
d'Angleterre.*

446 Art. XXVI. *Disputes*

tinuer la Messe. *Potest occidere invasorem; & postea Sacrum continuare.* Le même Lessius dit dans le même Ouvrage que le Pape a une pleine puissance sur le temporel des Rois, & qu'il peut les déposer. Les Jésuites Scribani, Valquez, Azor, Becan, Greffer, Santarel, Justinien, Coninck, Richeome, Lorin, Torrez, Turfelin, Keller, Tanner, Bertrix, Tirin, Bauni, Hecreau, Escobar, Dicastille, Busembaum, Piro, Bonanni, Frizon, & beaucoup d'autres enseignent la même Doctrine, & avancent avec la plus parfaite confiance les maximes les plus séditieuses.

II.

VI.  
Raisons de politique qui ont porté les Jésuites à soutenir avec zèle les principes Ultra-montains.

Ces fausses opinions sur la Hierarchie & sur l'autorité des Papes par rapport au temporel des Rois, ont plus de rapport qu'on ne pense au système des Jésuites sur la Doctrine. Mais quand elles n'y seroient pas spécialement liées, elles sont du moins parfaitement assorties à leur politique, c'est à dire à l'enchaînement des moiens qu'ils mettent en usage, pour parvenir à faire autoriser leur Doctrine dans l'Eglise. L'ordre Hierarchique & les règles Canoniques sont destinées à conserver & à autoriser la Vérité & l'ancienne Doctrine; il n'est donc pas étonnant que ceux qui veulent introduire des nouveautés tâchent de donner atteinte à ces règles. Les Jésuites n'osoient se flatter de pouvoir gagner les Evêques & les Universités; nous avons vu quel éclat les uns & les autres firent contre leurs nouveautés. Ils avoient encore moins à espérer de la part des Cou-

sur l'  
ciles s  
en ob  
l'exame  
éclairc  
formés  
pas sou  
homme  
surpris  
sédent  
me. C'  
routes  
intéress  
puissan  
ils aien  
ce Trib  
condam  
point a  
cessé d  
choses  
toriser  
Ils n  
gagner  
que de  
prérog  
tellemen  
puisse  
réserve  
ressoiem  
de Rom  
leurs vu  
ces Dées  
ser peu  
Royaum  
par-là  
propor  
décision  
moins

ites  
invasorem;  
même Les-  
que le Pape  
imporel des  
Les Jésuites  
can, Grevinck, Ri-  
celin, Kel-  
auni, He-  
usembaum,  
ucoup d'au-  
ne, & avan-  
ce les maxi-

Hierarchie &  
port au tem-  
pport qu'on  
s sur la Doc-  
ient pas spé-  
ins parfaite-  
c'est à dire  
u'ils mettent  
re autoriser  
dre Hierar-  
s sont desti-  
la Vérité &  
ne pas éton-  
roduire des  
teinte à ces  
se flatter de  
s Universités;  
& les autres  
Ils avoient  
art des Cou-

*sur la Hiérarch. XVII. siècle. 447*

ciles soit particuliers, soit généraux. Pour en obtenir quelque chose il falloit subir l'examen d'un grand nombre de personnes éclairées, voir discuter leur Doctrine dans les formes, & ils sentoient bien qu'elle ne pouvoit pas soutenir un aussi grand jour. Un seul homme tel que le Pape est plus capable d'être surpris, sur-tout par des hommes qui possèdent à fond le manège de la Cour de Rome. C'est aussi vers le Pape qu'ils ont tourné toutes leurs espérances, & ils ont été par-là intéressés à réunir dans le Pape seul toute la puissance Ecclésiastique. Quoique d'abord ils aient été sur le point d'être condamnés à ce Tribunal, ils ont réussi à détourner la condamnation par des voies qui n'auroient point arrêté un Concile; & ils n'ont pas cessé depuis ce tems là de conduire toutes choses par degrés jusqu'au point de faire autoriser leur Doctrine, du moins en apparence.

Ils ne pouvoient rien faire de mieux pour gagner les Papes dont ils espéroient tout, que de témoigner beaucoup de zèle pour ces prérogatives chimériques que les Papes ont tellement à cœur, qu'il n'y a rien qu'on ne puisse obtenir d'eux quand on se livre sans réserve à les défendre; & d'ailleurs ils intéressoient encore plus particulièrement la Cour de Rome à donner des Décrets conformes à leurs vues, en se servant de la réception de ces Décrets en France, pour tâcher d'autoriser peu à peu l'infailibilité du Pape dans ce Royaume si attaché aux anciennes règles, & par-là si redoutable à la Cour de Rome. A proportion qu'ils ont obtenu des Papes des décisions qui leur étoient favorables plus ou moins directement, ils ont eu un nouvel



Intérêt à faire valoir au delà de toutes les bornes les décisions & les démarches des Papes, puisque l'autorité qu'ils leur procuroient, se tournoit à l'avantage de leur Doctrine : ainsi, après avoir commencé à soutenir que le Pape étoit infaillible, afin qu'il leur fût favorable, ils continuoient bien plus volontiers encore à le soutenir, parce qu'il leur avoit été favorable, & qu'alors soutenir que le Pape étoit infaillible, c'étoit soutenir que les Jésuites avoient raison. Comme dans ce qu'ils ont obtenu des Papes dans le dernier siècle, & encore plus dans celui-ci, toutes les règles des jugemens canoniques ont été violées, il étoit de leur intérêt de soutenir que le Pape étoit au-dessus de toutes ces règles. C'est ainsi que tout ce qu'ont fait les Jésuites pour autoriser les prétentions Ultramontaines tendoit directement ou indirectement à accréditer leur Doctrine.

## III.

## VII.

Liaison des  
maximes Ul-  
tramontaines  
avec la Doc-  
trine des Jé-  
suites sur la  
Grace.

*Mém. des*  
*IV. Evêques*  
*Art. X.*

Mais outre ces engagements de politique qui obligeoient les Jésuites à soutenir les injustes prétentions de la Cour de Rome, on peut remarquer de la liaison entre les sentimens Ultramontains & la Doctrine des Jésuites sur la Grace. C'est ce que d'illustres Evêques de France ont fait voir dans un Ecrit fort célèbre. » La plupart de ceux qui ont voulu enlever à l'Eglise la consolation de s'appuyer sur la force toute-puissante de la Grace efficace, disent ces Prélats, ont semblé vouloir la dédommager en lui donnant la force des armes & la puissance temporelle sur les Royaumes de la Terre.

*sur L.*  
Après a  
& élevé  
toit il  
tout h  
des mo  
ressour  
tions d  
qui po  
D'indig  
ont vou  
Seigneu  
voir de  
les Cou  
ment d  
peines  
en leur  
pos pou  
voulu l  
afin d'  
puissanc  
racher  
l'amour  
est vrai  
tiens  
dispute  
goire  
avec ce  
de met  
Avoir-d  
Santare  
parler d  
pagnie  
disciple  
l'Auteu  
Auteurs  
fitions  
des Ro

*sur la Hierarchy. XVII. siècle. 449*

Après avoir déprimé la puissance de la Grace, & élevé sans mesure celle de l'homme, n'étoit-il pas naturel de chercher des appuis tout humains pour soutenir la Religion, des moïens tout humains pour l'étendre, des ressources humaines ou plutôt des inventions diaboliques pour perdre les Souverains qui pourroient s'opposer à ses intérêts ? D'indignes adulateurs de la Cour de Rome ont voulu établir le Pape Roi des Rois & le Seigneur des Seigneurs, lui donner le pouvoir de changer les Empires, de transporter les Couronnes, d'absoudre les Sujets du serment de fidélité, de punir les Princes par des peines temporelles, d'en substituer d'autres en leur place selon qu'ils le jugeront à propos pour le bien de la Religion : enfin on a voulu lui mettre en main les deux glaives, afin d'assujettir par la crainte d'une telle puissance ceux qu'on avoit dispensés de s'attacher à la Religion par les liens sacrés de l'amour de Dieu. On avoit vû paroître, il est vrai, quelques étincelles de ces séditions maximes avant même la naissance des disputes sur la Grace & dès le tems de Grégoire VII ; mais s'étoient-elles répandues avec ce débordement & cette licence capables de mettre le feu dans tous les Empires ? Avoit-on vû les Mariana, les Becans, les Santarellas, les Airauts ; & pour ne point parler d'autres Ecrivains de la même Compagnie, avoit-on vû Suarez le plus fameux disciple de Molina, le Chef des Congruistes, l'Auteur favori de cette Société, & d'autres Auteurs encore, enseigner tant de propositions impies & exécrables sur le parricide des Rois ; ces funestes entreprises dont on

450 Art. XXVI. *Disputes*

ne peut rappeler le souvenir sans horreur ; ces allarmes de toute la France , ces plaintes des Universités , ces censures réitérées des Facultés de Théologie , cette multitude d'Arrêts des Cours Souveraines pour réprimer une si étrange audace ? Dans le tems qu'on a commencé à attaquer le plus fortement le souverain pouvoir de Dieu par de fausses opinions sur la Grace , & à rompre les liens sacrés de son amour par de pernicieuses maximes sur la Morale. C'est dans ce tems-là même qu'on s'est élevé avec tant de fureur contre l'autorité souveraine des Rois & qu'on a foulé aux pieds tous les devoirs de respect , de fidélité , & d'attachement qui sont dûs à leurs personnes sacrées. » Ainsi parlent ces Evêques.

IV.

VIII. MM. de Port-Royal ont été engagés par la Providence à combattre les erreurs des Jésuites sur la Hierarchie. Voici quelle fut l'occasion de cette dispute. Le Pape Urbain VIII touché du misérable état des Eglises d'Angleterre qui avoient été trente ans sans Evêques , y envoya M. Smith Evêque titulaire de Calcédoine avec la juridiction d'ordinaire. Quand il fut établi , il voulut user de sa puissance en obligeant les Réguliers de prendre approbation de lui pour confesser. Ce joug fut dur aux Jésuites qui s'étoient accoutumés à vivre en ce pays dans une entière indépendance. Ils s'en plainquirent donc par leur Provincial à cet Evêque , & lui représenterent entre autres raisons que ce règlement diminuoit leur crédit & les pré-

MM. de P.  
R. ont combattu les erreurs des Jésuites sur la Hierarchie.  
Livre de *Petrus Aurelius*.

sur la  
sens que  
comme  
exciteren  
contre le  
Ministre  
obligé  
ver la su  
en dérai  
terre. Il  
vres en  
copale &  
firmation  
ttes Rel  
aux Evê  
séquence  
du Pape  
tion imm  
liers ; d  
du Pape  
de l'Evê  
centrer d  
Ecclesiast  
tenoient  
à la dign  
verser l  
censura  
Propositi  
sure avo  
celle qu  
publia  
des Arc  
Paris ,  
tre Pass  
France.  
Censur  
Alors  
sous ce

sur la Hiérarch. XVII. siècle. 451  
sens que les Catholiques leur faisoient. Mais  
comme il ne se rendit pas à ces raisons, ils  
exciterent tant de troubles & tant de factions  
contre lui, en le décriant même auprès des  
Ministres du Roi d'Angleterre, qu'il fut  
obligé de sortir de ce Royaume pour trou-  
ver la sûreté. C'est ce que nous verrons plus  
en détail dans l'Article de l'Eglise d'Angle-  
terre. Ils publièrent en même tems deux Li-  
vres en Anglois contre la Jurisdiction Epis-  
copale & la nécessité du Sacrement de Con-  
firmation. Ils prétendoient qu'eux & les au-  
tres Religieux ne doivent pas être soumis  
aux Evêques, & ils le prétendoient en con-  
séquence des privilèges qu'ils avoient reçus  
du Pape, qui avoit selon eux une Jurisdic-  
tion immédiate sur tous les Diocèses particu-  
liers; de sorte que ceux qui avoient mission  
du Pape, n'avoient pas besoin de la recevoir  
de l'Evêque. C'étoit, comme l'on voit, con-  
centrer dans le Pape seul toute la puissance  
Ecclesiastique. Ces Livres des Jésuites con-  
tenoient plusieurs autres principes injurieux  
à la dignité épiscopale & qui tendoient à ren-  
verser l'Ordre Hierarchique. La Sorbonne  
censura le 15 Février 1631. trente-deux  
Propositions prises de ces Livres. Cette Cen-  
sure avoit été précédée de quelques jours de  
celle que M. de Gondi Archevêque de Paris  
publia contre le même Livre, & de celles  
des Archevêques & Evêques qui étoient à  
Paris, qui les condamnerent par une Let-  
tre Pastorale adressée à tous les Evêques de  
France. Les Jésuites s'éleverent contre ces  
Censures sans aucun ménagement.

Alors un Auteur qui cacha son vrai nom  
sous celui de *Petrus Aurelius*, entreprit la

défense du Clergé de France & de la Sorbonne. Le Public a toujours cru que ce *Petrus Aurelius* étoit M. l'Abbé de Saint-Cyran ; quelque soin qu'il ait pris d'éloigner de lui un soupçon si glorieux , & quoique le Clergé de France ait invité inutilement l'Auteur de cet Ouvrage à se découvrir , pour pouvoir lui donner des preuves de sa reconnaissance. Il paroît certain que ce Livre étoit de M. de Barcos neveu de M. l'Abbé de Saint-Cyran & qui fut nommé après lui à la même Abbaye, mais qu'il l'avoit fait sous les yeux de son oncle & en profitant de ses lumières. Quoi qu'il en soit , les Jésuites ont toujours attribué ce Livre à M. l'Abbé de Saint-Cyran , & c'est une des causes qui ont le plus contribué à les engager à décrier cet Abbé comme Hérétique. Ils sont venus à bout de le faire tenir cinq ans prisonnier à Vincennes. Mais en même tems la vérité triompha hautement dans l'oppression même de celui qui étoit devenu suspect , parce qu'on lui attribuoit de l'avoir défendue. Le Livre du Pere Cellot Jésuite le plus considérable de ceux qui avoient entrepris de combattre *Petrus Aurelius* , fut condamné dans l'Assemblée de Mante en 1642. Ce Pere avoit été auparavant obligé de désavouer ses erreurs dans la Sorbonne , mais il ne tint aucun compte de sa rétractation ; & la Sorbonne la rendit publique pour le convaincre de mauvaise foi. Le Livre d'*Aurelius* fut approuvé par trois Assemblées consécutives du Clergé. Il fut imprimé deux fois aux dépens du Clergé , & on dressa un éloge magnifique à l'Auteur dans la dernière de ces Assemblées , qui étoit celle de 1646.

sur la  
Nous  
tout ce q  
teu ave  
se sur  
des Pape  
Royal d  
Richer a  
attiré ra  
irrégulié  
des quat  
fait & le  
Rome ,  
Commiss  
MM. de  
des régle  
les borne  
dans plu  
pour la  
peut voir  
en cette  
des Jésui  
faillibilit  
port à la  
mirent so  
d'éclairci  
qu'on dev  
ces infail  
vrages fa  
se trouve  
Jésuites r  
sion d'éta  
ou indire  
même qu  
les senti  
pouvoir d  
les différe  
de Rome

sur la Hiérarch. XVII. Siècle. 453

Nous avons vu dans l'article de Richer tout ce qu'il eut à souffrir, pour avoir soutenu avec zèle l'ancienne Doctrine de l'Eglise sur les bornes légitimes de l'autorité des Papes. Peu de tems après, MM. de Port-Royal défendirent les mêmes vérités que Richer avoit éclaircies, & qui lui avoient attiré tant de contradictions. Les procédures irrégulières qui furent faites dans l'affaire des quatre Evêques qui avoient distingué le fait & le droit, & l'entreprise de la Cour de Rome, qui voulut les faire juger par des Commissaires nommés par le Pape, obligèrent MM. de Port-Royal à éclaircir la matière des régles des jugemens ecclésiastiques, & les bornes de l'autorité du Pape en ce point, dans plusieurs excellens Ecrits composés pour la défense des quatre Evêques. On peut voir entre autres les dix Mémoires faits en cette occasion en 1667. Les entreprises des Jésuites qui enseignoient hautement l'infailibilité du Pape, non-seulement par rapport à la foi, mais aussi par rapport au fait, mirent souvent MM. de Port Royal à portée d'éclaircir ces matières, & de faire voir ce qu'on devoit penser de l'une & de l'autre de ces infailibilités prétendues. Il y a peu d'ouvrages faits dans ce tems-là, où ce point ne se trouve traité quelque part, parce que les Jésuites ne laissoient échapper aucune occasion d'établir l'infailibilité ou directement, ou indirectement. MM. de Port-Royal ont même quelquefois combattu par occasion les sentimens ultramontains touchant le pouvoir des Papes sur le temporel. Lorsque les différens de la Cour de France avec celle de Rome du tems d'Innocent XI mirent les

IX.

Autres Ecrits  
de MM. de  
Port - Royal  
sur la Hiérar-  
chie.

454 Art. XXVI. *Disputes*

affaires dans un état où l'on faisoit sa cour au Roi, en défendant les libertés de l'Eglise Gallicane, on profita en France des lumières que MM. de Port Royal avoient données sur ce point pour établir des vérités aussi importantes en elles-mêmes, qu'elles étoient odieuses à la Cour de Rome. Plusieurs Evêques se firent honneur de soutenir hautement des principes qui avoient attiré des persécutions à MM. de Port-Royal. La célèbre Déclaration du Clergé de France de 1682. qui peut se réduire à deux points, que la puissance du Pape ne s'étend point sur le temporel, & qu'elle a ses bornes pour le spirituel, n'est, surtout dans son second point, qu'un abrégé de ce que MM. de Port-Royal avoient enseigné sur cette matière. C'est ainsi que Dieu voulut que cette Doctrine défendue d'abord par MM. de Port-Royal, reçût une nouvelle autorité par les démarches du Clergé de France en corps, afin qu'elle pût mettre des barrières plus fortes au progrès que l'erreur devoit faire dans la suite.

X.  
Leur attachement aux maximes de l'Eglise Gallicane.

M. Arnauld étoit alors obligé de vivre caché hors du Royaume. Il avoit souffert beaucoup d'injustices de la part des principaux Prélats qui entroient dans les vues du Roi pour mortifier la Cour de Rome. Il étoit au contraire honoré de la protection du Pape Innocent XI. qui estimoit sa science & sa vertu, qui n'aimoit pas les Jésuites, & qui étoit porté d'inclination pour la bonne morale & la saine doctrine. Toutes ces circonstances ne l'empêchèrent pas de déclarer hautement dans toutes les occasions, que ses sentimens étoient conformes à ceux du Clergé de France. Il en fit profession dans le Li-

sur la  
vre de l  
est un d  
traite. L  
que c'éte  
cent XI.  
le faire  
tout-à-fa  
voue lui  
Arnauld  
tains que  
vain, &  
tins dont  
le second  
il compos  
ment sur l  
des Papes  
caire du V  
vrage des  
Clergé de  
qu'en 170  
Arnauld. C  
uniquemen  
la France o  
nière injust  
Rome, ou  
auroit pu  
n'en cherch  
donne touj  
invariablen

MM. de  
les Jésuites  
liaisons av  
parler. Il c  
de l'aveu d  
conserver la



vre de l'Apologie pour les Catholiques, qui est un de ceux qu'il compoſa dans ſa retraite. Le bruit ſe répandit dans ce tems là que c'étoit ce qui empêchoit le Pape Innocent XI. d'exécuter le deſſein qu'il avoit de le faire Cardinal, & ce bruit n'étoit point tout-à-fait ſans fondement, comme il l'avoue lui-même dans une de ſes Lettres. M. Arnauld combattit les ſentimens ultramontains que M. Steiaert avoit enſeignés à Louvain, & il publia à ce ſujet deux Ecrits Latins dont l'un eſt intitulé *Contra poſitiones*; le ſecond *Contra poſitiones ulteriores*. Enfin il compoſa peu avant ſa mort l'Eclairciſſement ſur l'autorité des Conciles généraux & des Papes contre M. Schelstrate Bibliothécaire du Vatican; c'eſt proprement un Ouvrage deſtiné à défendre les principes du Clergé de France; il n'a été donné au public qu'en 1701, huit ans après la mort de M. Arnauld. C'eſt ainſi que ce grand homme uniquement attaché à la vérité, s'eſt uni à la France où il avoit été traité avec la dernière injustice, pour combattre la Cour de Rome, où dans la circonſtance du tems il auroit pu trouver de la protection; mais il n'en cherchoit d'autre que celle que la vérité donne toujours à ceux qui s'attachent à elle invariablement.

V.

MM. de Port Royal ont encore combattu les Jéſuites ſur un point qui a de grandes liaiſons avec celui dont nous venons de parler. Il conſiſtoit à ſavoir ſi l'Egliſe, qui de l'aveu de tout le monde doit toujours conſerver la vérité dans ſon ſein, l'y con-

XI.

Les Jéſuites ſ'imaginent que l'Egliſe eſt toujours dans un état floriſſant.



456 Art. XXVI. *Disputes*

serve toujours avec le même éclat; si l'erreur ne peut point s'y glisser, & y faire de grands progrès, & si ces malheurs ne sont pas plus communs à proportion qu'on s'éloigne davantage de l'origine du Christianisme. Les Jésuites prétendent que l'Eglise conserve toujours à peu près le même éclat, non-seulement par l'étendue de sa Communion extérieure, mais même par les avantages intérieurs de lumière, de doctrine & de sainteté, qui distinguent les siècles heureux de l'Eglise de ceux qui le sont moins. Mais les Jésuites ne connoissent rien à une telle distinction, si célèbre dans les Ecrits des Peres de l'Eglise, & si expressément marquée dans l'Ecriture. Ils ont toujours fait un crime à MM. de Port-Royal de parler des maux qui s'étoient introduits dans l'Eglise, & d'avoir voulu travailler à y remédier selon leur pouvoir, en remettant en honneur les maximes & les pratiques qui ont formé tant de Saints dans les premiers siècles de l'Eglise. Il n'est pas étonnant que les Jésuites portaient un jugement si avantageux des tems où ils vivoient, puisque ces tems avoient au-dessus de ceux qui avoient précédé, l'avantage d'être éclairés par leur nouvelle doctrine sur la Grace, qui avoit été inconnue à l'Antiquité, & qu'on y pouvoit profiter des nouvelles routes qu'ils avoient ouvertes dans leur morale pour faciliter l'entrée du Ciel. Francolin Jésuite de Rome, met entre les avantages que l'Eglise a maintenant, & qui la relèvent au-dessus de ce qu'elle a été autrefois, *que l'on a trouvé tant d'inventions pour conduire les hommes de quelque condition qu'ils pussent être.* Plus les Jésuites voioient leur

leur  
leur  
ces P  
de la  
plus n  
conclu  
plus h  
mérati  
niers t  
de si be  
dans l  
C'est  
mais c  
leurs p  
nouvea  
meritoir  
& aux  
cles pa  
Plus ils  
torifiée  
étoient l  
siastique  
garder l  
qui avo  
Apôtres,  
rité se ré  
droient p  
empoison  
de l'Eg  
avoient c  
chemiens  
duits dan  
rappellan  
teurs pou  
ont fait se  
venus plu  
plus incu  
Tom

leur doctrine autorisée, plus ils trouvoient heureux le siècle où ils vivoient. D'ailleurs ces Peres faisoient grand cas de l'extérieur de la Religion, & voiant qu'il est peut être plus magnifique qu'il n'a jamais été, ils en concluent que l'Eglise est dans une situation plus heureuse. J'ai même Francolin dans l'énumération qu'il fait des avantages de ces derniers tems, y compte pour beaucoup *qu'il y a de si belles églises, & tant de spectacles de piété dans les églises.*

C'est ainsi que pensoient les Jésuites ; mais ceux qui connoissoient le venin de leurs principes, les regardoient comme un nouveau mal introduit dans l'Eglise, qui mettoit le comble à la corruption des mœurs & aux autres maux, dont les Saints des siècles passés gémissaient déjà de leur tems. Plus ils voioient la doctrine des Jésuites autorisée par un grand nombre de ceux qui étoient les dépositaires de la puissance ecclésiastique, plus ils se trouvoient portés à regarder le tems où ils vivoient comme celui qui avoit été prédit par Jesus-Christ & les Apôtres, où l'iniquité abonderoit, où la charité se refroidiroit, où les scandales deviendroient plus grands, où des Maîtres d'erreur empoisonneroient une multitude des enfans de l'Eglise. C'étoient ces tems que les Peres avoient cru entrevoir dans les premiers relâchemens, & dans les premiers abus introduits dans l'Eglise. MM. de Port-Royal en rappelant tout ce qu'ont dit les saints Docteurs pour déplorer les maux de leurs tems, ont fait sentir combien ces maux étoient devenus plus grands, plus étendus, plus variés, plus incurables. On peut voir la Réponse

XII.  
MM. de  
Port-Royal à  
l'exemple des  
saints Doc-  
teurs étudient  
les maux de  
l'Eglise.

458 Art. XXVI. *Disputes*

que fit M. le Maître à M. Racolis Evêque de Lavour, qui avoit voulu faire un crime à M. Arnauld d'avoir parlé de la vieillesse de l'Eglise dans la préface du Livre de la fréquente Communion. Ce Prélat fut forcé dans sa Replique d'abandonner ce chef d'accusation. M. Nicole dans sa dixième imaginaire établit encore d'excellens principes sur les obscurcissemens qui peuvent arriver dans l'Eglise.

## VI.

## XIII.

Les Jésuites  
croient qu'on  
peut se sau-  
ver hors de  
l'Eglise.

Les Jésuites animés d'un esprit bien différent de celui de tous les grands hommes qui dans les différens siècles ont gémi sur les maux dont ils étoient témoins, ont un zèle extrême pour faire croire que l'Eglise est toujours dans un état heureux & florissant. Mais ce zèle a pour but d'empêcher qu'on ne prenne les moyens de lui procurer une gloire réelle, & de solides avantages. Il ne tient point à ces nouveaux Apôtres qu'on ne prenne pour des biens cette foule d'abus & de maux qu'ils ont ajoutés à ceux qui subsistoient avant eux. Ils sont d'ailleurs si peu instruits des vrais avantages de l'Eglise, qu'ils prétendent qu'on peut être sauvé dans toutes les Communions schismatiques & hérétiques, & même dans quelque Religion que ce soit, pourvu qu'on la croie véritable, & qu'on y soit de bonne foi. Cette erreur est une suite de leur système sur la Grace. En effet si tout le monde a un pouvoir d'équilibre de faire le bien, pourquoi dans les fausses Religions n'y aura-t-il point quelqu'un qui use bien de ce pouvoir, & à qui il plaise de faire panacher la balance du bon

putes

acolis Evêque  
faire un crime  
de la vieillesse  
du Livre de la  
rélat fut forcé  
r ce chef d'accu-  
sation imagi-  
s principes sur  
nt arriver dans

esprit bien dif-  
grands hommes  
ont gémi sur les  
ns, ont un zèle  
que l'Eglise est  
ux & florissant.  
empêcher qu'on  
ui procurer une  
avantages. Il ne  
Apôtres qu'on ne  
e foule d'abus &  
à ceux qui sub-  
t d'ailleurs si peu  
gés de l'Eglise,  
t être sauvé dans  
ismatiques & hé-  
quelque Religion  
a croie véritable,  
foi. Cette erreur  
me sur la Grace.  
de a un pouvoir  
n, pourquoi dans  
ara-t-il point quel-  
pouvoir, & à qui  
la balance du bon

sur la Hiérarch. XVII. siècle. 459  
côté ? L'erreur dont nous parlons est aussi  
parfaitement assortie à leur morale. Si l'on  
est en sûreté de conscience en suivant une  
opinion probable, quoique fautive, pourquoi  
ceux qui sont hors de l'Eglise, & qui croient  
probablement que leur Religion est bonne,  
ne pourront-ils point arriver au salut ?

## VII.

MM. de Port-Royal se sont élevés avec  
zèle contre cette erreur des Jésuites. Ils l'ont  
combattue, en combattant la doctrine de  
la probabilité dont elle est une suite. Ils ont  
prouvé d'ailleurs dans plusieurs Ouvrages la  
nécessité d'être dans le sein de l'Eglise pour  
parvenir au salut. C'étoit principalement en  
réfutant les Calvinistes : mais ce qu'ils ont  
dit contre ces Hérétiques, détruit également  
la prétention des Jésuites touchant le salut  
de ceux qui sont hors de l'Eglise. En éta-  
blissant la nécessité d'être dans la Commu-  
nion extérieure de l'Eglise, du moins par le  
desir, pour pouvoir se sauver, les mêmes  
Théologiens ont eu soin de faire remarquer,  
que si l'on n'est uni à Jésus-Christ que par  
les liens extérieurs, & qu'on n'ait pas une  
justice & une piété véritable, on ne parti-  
cipe point encore aux avantages essentiels du  
Christianisme. On appartient au corps de  
l'Eglise ; mais on y est comme les membres  
morts sont dans le corps humain. Et même  
suivant les idées & le langage des Pères,  
& en considérant le corps de Jésus-Christ  
par sa plus noble portion, par celle qui sera  
éternellement unie à son divin Chef, on peut  
dire dans un sens très-véritable, que les

## XIV.

MM. de Port-  
Royal com-  
battent cette  
erreur.

460 Art. XXVI. *Disputes*

méchans , & sur-tout ceux qui persévèrent dans leurs péchés jusqu'à la mort , ne sont pas des Membres du Corps de Jesus-Christ , mais qu'ils sont dans l'Eglise comme les mauvaises humeurs sont dans le corps humain. C'est ce qui fait dire à saint Augustin que le Christ ne sauroit avoir de membres condamnés : *Christus non habet membra damnata*. Cette doctrine que MM. de Port-Royal ont eu occasion d'éclaircir , est très-oppo-  
 sée au goût des Jésuites , qui sont beaucoup de cas de l'extérieur de la Religion , & qui connoissent peu ses vrais avantages , & ce qui en fait l'ame & le prix.

VIII.

XV.

Les Jésuites font peu de cas de l'autorité des Saints Peres. MM. de Port-Royal au contraire sont pleins de vénération pour eux , & s'attachent à leur doctrine,

Enfin un dernier trait d'opposition entre MM. de Port-Royal & les Jésuites , c'est que les premiers ont montré beaucoup de zèle pour les Ouvrages des Saints Peres , qu'ils les ont étudiés avec soin , qu'ils en ont recommandé la lecture , qu'ils se sont attachés à leur doctrine , & les ont regardés comme leurs maîtres & leurs modèles. Les Jésuites au contraire n'ont témoigné que de l'indifférence & du mépris pour ces hommes merveilleux que l'Eglise regarde comme ses Peres. On sait comment ils traitent saint Augustin en particulier , & avec quelle audace Molina s'est élevé au-dessus de ce saint Docteur. Ils ont traversé autant qu'ils ont pu la dernière édition de ses œuvres ; & en général les Ecrits des saints Peres ont été moins lus & moins étudiés à mesure que les Jésuites ont eu plus de crédit & d'autorité. Bornons-nous à quelques passages de leur

su  
 Pere  
 gusti  
 » Sa  
 » qu  
 » tag  
 » elle  
 » le  
 » me  
 » ne  
 » tou  
 » mer  
 » à ce  
 » enco  
 » enne  
 » a pa  
 » deux  
 » celui  
 » hors  
 » dans  
 » res.  
 » gran  
 » soit  
 » saint  
 » Grace  
 » giens  
 » dange  
 » pas ,  
 » reur  
 » attaqu  
 » vre l'  
 » sert p  
 » tiens  
 » Car  
 » Augu  
 » rois  
 » leur é  
 » droit

*sur la Hiérarch. XVII. Siècle. 461*

Pere Adam qui parle ainsi de saint Augustin dans son *Calvin défait par soi-même*. P. 581:

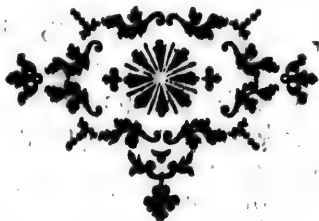
» Sa doctrine est très-embarrassée, puis-  
» qu'il n'y en a point qui le soit davan-  
» tage que celle qui semble se combattre  
» elle-même. Il n'est pas si heureux dans  
» le choix de ses sentences & des fonde-  
» mens sur lesquels il les appuie, qu'il  
» ne laisse à nos entendemens la liberté  
» toute entière de retenir leur consente-  
» ment, & de défendre un parti contraire  
» à celui qu'il embrasse. Il me suffit, dit  
» encore le même Jésuite, d'obliger mon 639:  
» ennemi à confesser que saint Augustin  
» a parlé extérieurement en faveur des  
» deux partis, de celui de l'Eglise & de  
» celui de Calvin, & sur cet aveu *le tirer*  
» hors du combat, & porter le combat  
» dans le champ des Conciles & des Pe-  
» res. Gabriel à Porta Jésuite ( c'est une  
» grande autorité pour le Pere Adam ) di-  
» soit souvent qu'il seroit à désirer que  
» saint Augustin n'eût pas écrit sur la 614:  
» Grace. En faisant la guerre aux Péla-  
» giens, il a donné dans des extrémités 626:  
» dangereuses. Pourvu que je ne tombe  
» pas, continue le Pere Adam, dans l'er-  
» reur des Pélagiens, que saint Augustin  
» attaque, il m'est permis de ne pas sui-  
» vre l'impétuosité des paroles dont il se  
» sert pour les perdre. De-là vient que je 640:  
» tiens le milieu entre Pélagie & Calvin.  
» Car si adoucissant les paroles de saint  
» Augustin, je descendois trop bas, je se-  
» rois Pélagien, & si je demeurois dans  
» leur élévation, je serois Calviniste. On a  
» droit d'adoucir & d'apporter un tempéra-

» ment raisonnable à tout ce que les Doc-  
 » teurs jugent être excessif, afin qu'évitant  
 » l'erreur des Pélagiens, on ne tombe pas  
 » dans l'excès de saint Augustin. » Ces traits  
 peuvent suffire, & nous dispensent de rap-  
 porter d'autres passages d'Auteurs Jésuites  
 qui parlent de la doctrine de saint Augustin  
 avec la même insolence.

Leur Dictionnaire de Trévoux est encore  
 bien propre à faire connoître quelle idée ils  
 ont des saints Peres & de leurs Ouvrages.  
 » *Les PERES*, y est-il dit, *sont les véritables*  
*interprètes de l'Evangile, & l'Eglise ne*  
*les a honorés de ce nom sacré de PERES, que*  
*parce que leurs Ouvrages sont en quelque fa-*  
*çon le patrimoine & l'héritage qu'ils ont laissé*  
*aux Fidèles comme à leurs véritables enfans.* »  
*Le Port-Royal.* Cette idée des Peres est digne  
 de Port-Royal; mais les Jésuites n'avoient  
 dessein que de la détruire en l'attribuant à  
 des Hérétiques tels que sont MM. de Port-  
 Royal au jugement de la Société. *Les PE-*  
*RES étoient bons pour la morale de leur tems,*  
*Pascal.* Ce trait suffiroit seul pour faire con-  
 noître les Jésuites. Ils osent mettre sur le  
 compte de M. Pascal une maxime qu'ils ai-  
 ment, & que M. Pascal a extraite des Livres  
 de leurs Casuistes pour en inspirer de l'hor-  
 reur. C'est comme si l'on attribuoit à saint  
 Athanase les passages d'Arius que ce Pere a  
 cités pour les réfuter & pour en faire sentir  
 la fausseté & le danger. Mais ce qui suit dans  
 le Dictionnaire de Trévoux n'est pas moins  
 curieux ni moins propre à montrer l'estime  
 qu'ont les Jésuites pour les saints Peres. Ils  
 ont la hardiesse de rapporter un passage de  
 Scaliger, & deux de Saint-Evremont, sans

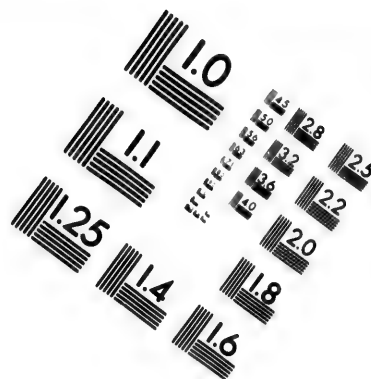
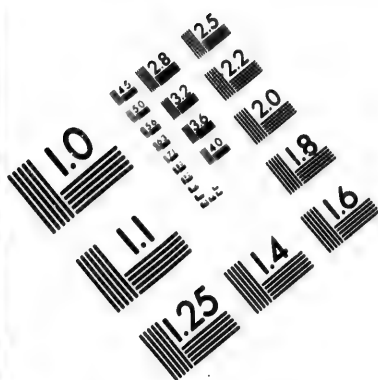
sur  
 témoig  
 puden  
 Les P  
 ger; m  
 confide  
 de cette  
 tirée. L  
 & nou  
 qu'ils  
 avoient  
 prit, qu  
 noient  
 gories.  
 ils se p  
 faut av  
 sur cer  
 Saint-E  
 les inju  
 lustres  
 égard c  
 Secte. C  
 tisme d  
 Saint-E  
 n'étoit  
 mens C  
 conduit

*sur la Hiérarch. XVII. siècle. 463*  
témoigner la moindre improbation de l'im-  
pudence de ces deux téméraires Ecrivains.  
*Les PERES sont bonnes gens, disoit Scali-  
ger ; mais ils ne sont pas savans. Quand on  
considère les PERES de près, l'on rabat bien  
de cette vénération que les siècles leur ont at-  
tirée. Le grand éloignement qu'il y a entr'eux  
& nous, nous les fait paroître plus grands  
qu'ils ne sont. Saint-Evremond. Les Peres  
avoient plus d'imagination & de vivacité d'es-  
prit, que de jugement & de bon sens. Ils don-  
noient trop dans les brillans & dans les allé-  
gories. La justesse d'esprit étoit la chose dont  
ils se piquoient le moins. Saint-Evremond. Il  
faut avoir le goût bien dépravé pour citer  
sur cette matière deux Ecrivains tels que  
Saint-Evremond & Scaliger. Celui-ci a vomé  
les injures les plus atroces contre les plus il-  
lustres Peres Grecs & Latins. Ses excès à cet  
égard ont fait rougir les plus éclairés de sa  
Secte. Qui a pu se mettre à l'abri du pédan-  
tisme de ce frivole Auteur ? A l'égard de  
Saint-Evremond, personne n'ignore qu'il  
n'étoit pas moins licentieux dans ses senti-  
mens sur la Religion, qu'il l'étoit dans sa  
conduite & dans ses mœurs.*

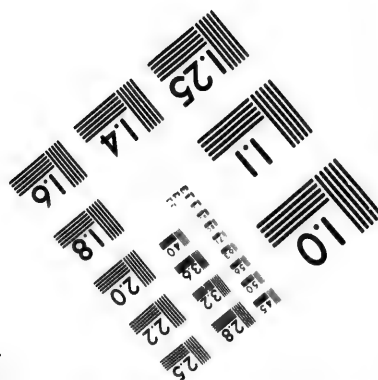
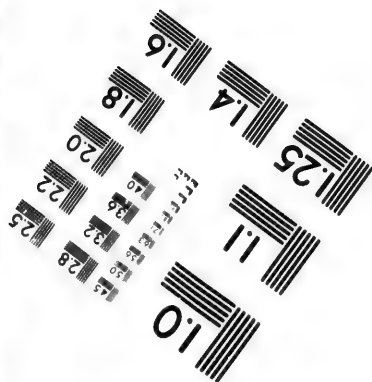
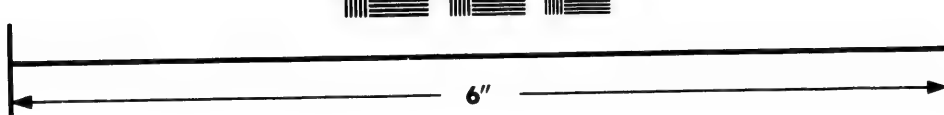
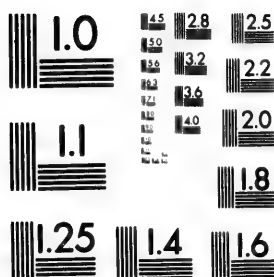








# **IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic  
Sciences  
Corporation**

23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503



## ARTICLE XXVII.

*Auteurs Ecclésiastiques qui ont écrit  
pendant les cinquante dernières  
années du dix-septième siècle.*

## I.

I.  
Leo Alla-  
tius,

**A**llatius, (Leo) Garde de la Bibliothé-  
que Vaticane, s'est acquis beaucoup de  
réputation dans le 17<sup>e</sup> siècle par son éru-  
dition. Il nâquit dans l'Isle de Chio l'an 1586  
d'une famille de Grecs Schismatiques. Dès  
l'âge de neuf ans, on le mena en Italie, &  
il s'arrêta dans la Calabre. En 1600. il vint à  
Rome. Il y fit du progrès dans la Philoso-  
phie & dans la Théologie; & Bernard Justi-  
niani Evêque d'Anglona le choisit pour être  
son Grand-Vicaire. Marc-Justiniani Evêque  
de Chio, lui confia le même emploi dans  
son Diocèse. De-là il revint à Rome, où il  
étudia en Médecine sous Jules César Lagalla,  
& il fut choisi peu après pour enseigner dans  
le Collège des Grecs. Le Pape Grégoire XV.  
l'envoia en Allemagne l'an 1622. pour faire  
transporter à Rome la Bibliothèque de l'Elec-  
teur Palatin, qui étoit à Heidelberg, & dont  
l'Electeur de Baviere avoit fait présent à ce  
Pape. Allatius après avoir demeuré quelque  
tems chez le Cardinal Biscia, devint Biblio-  
thécaire du Cardinal François Barberin, &  
s'occupa toujours utilement ou à composer  
divers ouvrages, ou à tirer de l'obscurité

A  
ceux  
l'esti  
bain  
VII  
tican  
Co  
cité  
tion  
juste  
reme  
Grec  
tout  
gnés  
Rits  
Grec  
Urba  
Il éc  
pure  
Grec  
Com  
droit  
Pape  
les T  
s'occ  
reche  
Colla  
mou  
agé d  
lui p  
font  
2. D  
mens  
fia  
conse  
rum  
7. N  
Ause

*Auteurs Eccléf. XVII. siècle. 465*

ceux de plusieurs Auteurs anciens. Il s'acquiesce l'estime des Savans sous les Pontificats d'Urbain VIII. & Innocent X ; & Alexandre VII le fit Garde de la Bibliothéque du Vatican après la mort de Luc Holstenius.

Cet emploi étoit digne de la grande capacité d'Allatius. Il avoit beaucoup d'érudition ; mais il n'avoit pas toujours assez de justesse ni de critique. Il s'étoit particulièrement appliqué à la lecture des nouveaux Grecs , & s'étoit servi de leurs Ecrits surtout pour faire voir qu'ils ne sont pas si éloignés que l'on croit de la Doctrine & des Rits de l'Eglise Romaine , afin de porter les Grecs & les Latins à la réunion dont le Pape Urbain VIII. avoit alors conçu le dessein. Il écrivoit en Latin assez nettement & assez purement , & composoit aussi très-bien en Grec. Quelque inclination qu'il eût pour ses Compatriotes , il soutint avec chaleur les droits de l'Eglise Romaine , & l'autorité du Pape dans toute l'étendue que lui donnent les Théologiens de la Cour de Rome. Il ne s'occupa toute sa vie que de l'étude , sans rechercher aucune dignité. Il fonda divers Colléges dans l'Isle de Chio sa patrie , & mourut à Rome au mois de Janvier 1669 , âgé de quatre vingt-trois ans. Nous avons de lui plusieurs Ouvrages , dont les principaux sont : 1. *Catena SS. Patrum in Jeremiam.* 2. *De Libris Ecclesiasticis Græcorum.* 3. *De mensurâ temporum antiquorum.* 4. *De Ecclesia Occidentalis atque Orientalis perpetuâ consensione.* 5. *Orthodoxæ Græciæ Scriptorum symmicta.* 6. *Vindiciæ Synodi Ephesinæ.* 7. *Nili opera.* 8. *Appendix ad opera sancti Aqselmi,* 9. *Concordia nationum Christiana-*

# 466 Art. XXVII. Auteurs

*rum Asia, Africa & Europa in fide Catho-  
lica.* 10. *De octavâ Synodo Pothii.* 11. *De  
interstitiis Græcorum ad Ordines.*

## II.

II.  
Le P. Labbe  
Jésuite.

Philippe Labbe naquit à Bourges en 1607. Après avoir fait sa Philosophie, il entra dans la Société des Jésuites en 1623. à l'âge de seize ans. Il enseigna ensuite dans le Collège de Bourges les Humanités, la Rhétorique & la Philosophie. Il fut appliqué à la Théologie morale qu'il professa pendant cinq ans, soit à Bourges soit à Paris. Depuis qu'il fut appelé dans cette dernière Ville, il n'en sortit plus. Il y mourut en 1667. dans la soixantième année. Il publia un grand nombre d'Ouvrages dont la plupart ne consistent que dans des Collections, qui ne lui ont guéres coûté que la peine de les ramasser, & de les mettre en corps. On en trouve une fort longue liste dans le Supplément de Moreri. Voici les titres de quelques uns. 1. *De Byzantina Historia Scriptioribus publicam in lucem emittendis prætrepti*. On y trouve un Catalogue des Ecrivains de l'Histoire Byzantine par ordre chronologique. 2. *Nova Bibliotheca manuscriptorum* en 2 vol. in-folio. La plupart des pièces de ce Recueil n'avoient pas été imprimées. 3. *Bibliotheca Chronologica Sanctorum Patrum, Theologorum, Scriptorum Ecclesiasticorum*, &c. Cette Bibliothèque, qui est superficielle, & où l'on trouve beaucoup de fautes, va jusqu'en 1500. & est suivie d'une liste d'Auteurs Jésuites. 4. Une Vie Latine de Claude Gallican tirée de ses Ouvrages, & adressée

E  
à G  
&c.  
Phil  
volu  
mes  
P. Br  
d'util  
lectio  
1672  
premi  
le P.  
mence  
tout l  
Gabrie  
les vol  
entier  
P. Lab  
main à  
de plu  
in-12.  
cines C  
dont M  
M. de  
La  
Ouvrag  
notre l  
pria le  
Royal  
dit beau  
de l'Ac  
» sa Pr  
» mau  
» vqus  
» pris  
» cette  
» prit 8  
» C'est

## Ecclésiastiques. XVII. siècle. 467

à Gui Patin. 5. Le Chronologue François, &c. cinq vol. in-12. 6. *Philippi Labbe & Philippi Brietii Concordia chronologica*, cinq volumes in-folio. Les quatre premiers volumes sont du P. Labbe, & le cinquième du P. Briet. Il y a beaucoup d'obscurité & peu d'utilité dans ce grand Ouvrage. 7. Une Collection des Conciles, qui parut complete en 1672, en dix-sept volumes in-folio. Les huit premiers volumes étoient imprimés lorsque le P. Labbe mourut, de même que les commencemens du neuvième & du dixième, & tout le douzième & les trois suivans. Le P. Gabriel Cossart de la même Société acheva les volumes commencés, & donna l'onzième entier avec des notes semblables à celles du P. Labbe & l'Apparat, & mit la dernière main à tout l'Ouvrage. 8. Les étymologies de plusieurs mots François à Paris en 1661. in-12. Ce Livre est contre le Jardin des Racines Grecques de MM. de Port-Royal, & dont M. Lancelot étoit le principal Auteur : M. de Saci en avoit fait les vers François.

La manière dont le P. Labbe attaqua cet Ouvrage est tout à fait propre à faire connoître le caractère de ce Jésuite. Il s'appropriâ le fond de l'Ouvrage de MM. de Port-Royal, & pour couvrir son larcin, il leur dit beaucoup d'injures en s'adressant à MM. de l'Académie. » J'ai cru, leur dit-il dans » la Préface, que vous ne trouveriez pas » mauvais que je m'adressasse à vous, pour » vous faire juges d'un procès que j'ai entre- » pris contre des personnes qui jusques à » cette heure ont été estimées pleines d'es- » prit & fort intelligentes en notre Langue. » C'est une affaire de la dernière importance,

468 Art. XXVII. *Auteurs*

» & qui mérite uniquement vos soins &  
 » votre application toute entière. Il s'agit  
 » ici du renversement & de la ruine presque  
 » totale du langage que nous avons reçu  
 » de main en main de nos Ancêtres depuis  
 » douze ou treize siècles. » Et il ajoute dans  
 son Avertissement aux Lecteurs, » que l'en-  
 » treprise de ces MM. de Port-Royal, qui  
 » peuvent prendre pour devise, *Legio mihi*  
 » *nomen est*, si elle avoit eu tout le suc-  
 » cès qu'ils avoient prétendu, alloit di-  
 » rectement à la ruine des Langues Latine  
 » & François: & sous prétexte d'apprendre  
 » du Grec à des Ecoliers, les jettoit dans des  
 » absurdités & ignorances insupportables,  
 » qui nous eussent enfin rendus ridicules aux  
 » étrangers & à toute la postérité. » Qui ne  
 seroit impatient d'apprendre quel est cet  
 horrible attentat dont MM. de Port-Royal  
 sont coupables? Le voici dans les propres  
 termes du P. Labbe: » Ils n'ont pas, dit-il,  
 » suivi le chemin que leur avoit fort adroite-  
 » ment tracé Henri Etienne dans son petit  
 » Catalogue, en disant, *Aumône*, Eleemosy-  
 » na, ελεημοσυνη; *Chaire*, Cathedra, καθε-  
 » δρα; *Metal*, Metallum, μεταλλον, &c.  
 » Mais ces Messieurs ont mieux aimé écrire:  
 » *Aumône*, ελεημοσυνη, Eleemosyna, &c. »  
 C'est-à-dire, que tout leur crime est d'avoir  
 mis le mot grec avant le mot latin; en  
 quoi néanmoins on pourroit montrer qu'ils  
 avoient raison. Mais cet exemple apprend  
 quel cas on doit faire de toutes les décla-  
 mations de ce Jésuite contre ceux qu'il ap-  
 pelle Jansénistes, & qu'il attaque dans plu-  
 sieurs de ses Ouvrages.

Dans un avis sur la seconde édition du

*E*  
*Jardin*  
 de la  
 accusa  
 nullen  
 père q  
 qu'il y  
 que la  
 ce per  
 sous t  
 violen  
 dictio  
 charit:  
 seroit  
 de jeu  
 ce qu'  
 bile h  
 des mo  
 marqu  
 quer &  
 que. Se  
 permer  
 avertis  
 moins  
 dans l  
 doit av  
 de peu  
 peut é  
 d'une  
 ne. Il  
 courut  
 cet ha  
 contre  
 de que  
 qu'il a  
*Pharu*  
 rien de  
 fautes



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 469*

*Jardin des Racines Grecques*, on parle ainsi de la Censure du P. Labbe. » Toutes les accusations ( de ce Jésuite ) ne répondant nullement à son effroiable Préface, on espère que tout le monde demeurera persuadé qu'il y a de l'excès dans sa rhétorique; & que la confiscation qu'il a faite à son profit de ce petit Ouvrage en le faisant réimprimer sous son nom, est plutôt une usurpation violente, qu'un usage légitime de sa juridiction. Il y auroit même lieu de l'avertir charitablement qu'il est dans un âge où il seroit tems qu'il se défit de cette basse vanité de jeune Regent, qui paroît si forte en tout ce qu'il fait : & de lui faire voir qu'un habile homme peut bien quelquefois traiter des moindres choses; mais que ce n'est pas là marque d'un esprit fort élevé de s'en picquer & de s'y arrêter toute sa vie. Mais parce que son humeur encore trop emportée ne permet pas d'espérer un grand succès des avertissemens sérieux; il est nécessaire au moins de lui déclarer que s'il veut continuer dans l'exercice de sa charge de *Censeur*, il doit avoir soin de la rendre moins odieuse, de peur d'obliger ses sujets à la révolte, qui peut être dangereuse dans le commencement d'une autorité aussi peu affermie que la sienne. Il ne peut avoir oublié le péril qu'elle courut il y a quelques années, lorsqu'on vit cet habile Géographe du Roi se soulever *M. Sanson* contre lui, & faire connoître à tout le monde que le P. Labbe lui avoit volé le Livre qu'il avoit fait imprimer sous le titre de *Pharus Gallix antiquæ*, & qu'il n'y avoit rien de ce Pere qu'un nombre effroiable de fautes contre l'ancienne Géographie, qu'il y

avoit ajoutées. Je ne dis rien ici que ce qui est public comme on le peut voir dans le Livre de cet Auteur imprimé à Paris par ordre alphabétique, & qui porte pour titre : *In Pharum Galliae antiquae Philippi Labbe Biturici, à Societate Jesu Sacerdotis, Disquisitiones geographicae in quibus ad singula omnium locorum nomina furti, aut plagii, aut falsi sive erroris arguitur Philippus Labbe, Sed facile est plagiarium furti, aut ignorantem falsi arguere : malevolum autem Zoilum comperescere difficillimum.* »

» Ce, qui nous présente un tableau du P. Labbe, si juste & si naturel, qu'il n'a pu encore l'effacer, quelque crédit qu'il ait employé pour le faire : & il a été réduit enfin à prendre le voile d'une fausse modération pour se couvrir : disant, qu'après avoir pardonné à un homme, il n'avoit pas accoutumé de prendre feu sans nouveau sujet. Comme si ce n'étoit pas plutôt un effet de vanité que de modestie, de prétendre avoir droit de pardonner, lorsqu'on est obligé de faire satisfaction : ou si la conduite que le P. Labbe a tenue depuis en diverses rencontres, étoit fort pleine de retenue ; & si elle ne faisoit pas plutôt voir au contraire, qu'il n'a nullement changé de naturel. Il n'en faut pas d'autres témoins que ces sçavans Historiographes de France, qui se sont plaints plusieurs fois du larcin qu'il avoit encore fait de leur *Histoire Généalogique de la Maison de France*, dans son Livre intitulé : *Tableaux Historiques & Généalogiques*. Et c'est un bruit répandu maintenant parmi tous les gens de Lettres, que ce Pere est si jaloux de s'acquiescer de la gloire aux dépens des autres, & si

*Eccl*  
soigneu  
multipl  
fir le Ca  
un excé  
rien do  
aussi tō  
Labbe ;  
qui le d  
fit enco  
de Port  
le nom  
par le P  
de Jesus  
laisa m  
ce Calé  
ces Me  
cette he  
qu'ils r  
retenue  
reprise  
conséq  
s'y opp  
des acte  
aine. »  
1015  
1016  
Don  
de S. B  
nâquit  
Sai vert  
rer con  
septièn  
Ouvras  
manus  
1645  
saint B  
trois a

## Ecclésiastiques. XVII. siècle. 471

soigneux de s'enrichir du bien d'autrui pour multiplier le nombre de ses Livres, & grossir le Catalogue qu'il en a fait imprimer par un excès de vanité; qu'on ne peut presque rien donner au public qu'on ne voie paroître aussitôt quelque nouvel Ouvrage du Pere Labbe, qui sera tiré de celui des autres, ou qui le comprendra tout entier. C'est ce qu'il fit encore en volant le Calendrier des Heures de Port-Royal pour le faire imprimer sous le nom de *l'Année Sainte des Catholiques par le Révérend Pere Labbe de la Compagnie de Jesus*; avec si peu de précaution, qu'il y laissa même plusieurs choses qu'il blâme dans ce Calendrier de Port-Royal. Il est vrai que ces Messieurs ont été trop patiens jusqu'à cette heure; mais ce Pere devoit considérer qu'ils ne sont pas obligés de garder cette retenue en toute rencontre; & que des entreprises si fréquentes étant de dangereuse conséquence, ils seroient enfin obligés de s'y opposer de peur qu'il ne les fit passer pour des actes d'un droit & d'une possession légitime.

### III.

Dom Luc d'Acheri, Religieux de l'Ordre de S. Benoit de la Congrégation de S. Maur, naquit à Saint-Quentin en Picardie en 1609. Sa vertu & son érudition l'ont fait considérer comme un des grands hommes du dix-septième siècle. Il a mis au jour plusieurs Ouvrages qui jusqu'à lui étoient demeurés manuscrits dans diverses Bibliothèques. En 1645 il fit imprimer l'Épître attribuée à saint Barnabé, avec les notes du P. Menard: trois années après il donna au public les

### III.

Dom Luc d'Acheri, Bénédictin de la Congrégation de Saint Maur.

472 Art. XXVII. *Auteurs*

Œuvres de Lanfranc Archevêque de Cantorberi, avec la Chronique de l'Abbaie du Bec & quelques autres monumens avec des notes. Il fit imprimer en 1650. les Œuvres de Guibert Abbé de Nogent, avec de savantes notes & de longues observations, dans lesquelles il rapporte quantité de monumens anciens, & fait l'Histoire de plusieurs Abbaies. Il donne dans le même Livre quelques vies de Saints, & plusieurs autres monumens avec la Chronique de Robert du Mont. Le grand nombre d'Ouvrages de différens Auteurs, d'Actes & de Canons des Conciles, d'Histoires, de Chroniques, de Vies des Saints, de Lettres, de Poësies, de Chartres, & d'autres pièces qui n'avoient point encore paru, qu'il trouva dans les manuscrits, l'obligea à en entreprendre un Recueil. Il l'a donné au public sous le nom de *Spicilege*, & l'a conduit jusqu'au nombre de treize volumes in-4°. dont le premier parut en 1655. & le dernier en 1677. On trouve à la tête de chacun des préfaces judicieuses & bien écrites, sur les monumens qu'il contient. Il a encore donné la Règle des Solitaires, imprimée en 1648 : & en 1653 un Catalogue des Ouvrages ascétiques, ou Traités spirituels des Peres, & de ceux des Auteurs des derniers tems qui méritent d'être lûs, que Dom Jacques Remi, Religieux de la même Congrégation a donné de nouveau avec des augmentations en 1671. Le P. d'Acheri publia en 1661 les Ouvrages du vénérable Guibert Abbé de Nogent, in-folio. Il avoit beaucoup travaillé à ramasser & à copier les monumens nécessaires pour faire les Actes des Saints de l'Ordre de Saint

*Eccle*

Benoît,  
blic dep  
une ent  
point,  
les visite  
iant mo  
accablé  
il mour  
en l'Abb  
le 16 Av

Jean  
de l'Ord  
Ville de  
famille  
Lefdigu  
il fit vo  
vertu &  
Dieu da  
Feuillan  
proche  
de quin  
Rome,  
Théolog  
les Scie  
il fut F  
Elu de  
nal Fab  
P. Bona  
élection  
général  
cette d  
douta-l  
mer un  
de nou

*Ecclesiastiques. XVII. siècle. 473*

Benoît, que le P. Mabillon a donné au public depuis sa mort. Il passa toute sa vie dans une entière retraite, ne sortant presque point, se communiquant fort peu, évitant les visites & les conversations inutiles, parlant modestement & avec retenue. Enfin accablé de travail, de foiblesse & d'années, il mourut aussi saintement qu'il avoit vécu, en l'Abbaïe de S. Germain des Prés à Paris le 16 Avril 1685, âgé de soixante-seize ans.

IV.

Jean Bona, Cardinal, Religieux réformé de l'Ordre de Cîteaux, naquit à Mondœvi, Ville de Piémont le 10 Octobre 1609. Sa famille étoit une branche de celle de Bonne de Lefdiguières en Dauphiné. Dès son enfance, il fit voir l'inclination qu'il avoit pour la vertu & pour la solitude. Il se consacra à Dieu dans un Monastere de l'Ordre des Feuillans, & fit profession dans un Couvent proche de Pignerol, n'étant encore âgé que de quinze ans. Depuis on l'envoia étudier à Rome, où il professa la Philosophie & la Théologie, & y fit un grand progrès dans les Sciences. Etant revenu dans son pays, il fut Prieur, puis Abbé de sa Maison, & Elu de sa Congrégation en 1651. Le Cardinal Fabio Chigi qui étoit ami particulier du P. Bona, témoigna une joie extrême de cette élection, & voulut faire tenir le Chapitre général à Rome pour lui faire continuer cette dignité; mais le sage Abbé qui s'en douta le fit tenir à Gênes, & se fit nommer un successeur. Trois ans après on l'élu de nouveau, & le Cardinal Chigi qui étoit

IV.

Le Cardinal Bona.

474 Art. XXVII. *Auteurs*

Pape dès l'an 1655 sous le nom d'Alexandre VII. lui défendit de quitter cette Charge. Mais le P. Bona en sollicita la permission avec tant d'instance, que le Pape la lui accorda à condition qu'il ne sortiroit point de Rome. Pour l'y attacher plus étroitement, il lui donna divers emplois. Clement IX. les lui continua, lui en confia de nouveaux, & le créa Cardinal le 29 Novembre 1669. L'éclat de la Pourpre Romaine n'enfla pas le cœur du Cardinal Bona, & les affaires dont il étoit chargé ne l'empêcherent point de vacquer à l'étude & à la prière. Il entretenoit un commerce de Lettres avec tous les Savans de l'Europe; il revit ses Ouvrages, & mourut aussi saintement & aussi tranquillement qu'il avoit vécu (après avoir fait un testament digne de sa piété) à Rome le 27 Octobre 1674. en sa soixante-cinquième année, & y fut inhumé dans l'Eglise de Saint Bernard. Les Ouvrages que nous avons de lui sont : *De divinâ Psalmodiâ. Manuductio ad calum. Via Compendii ad Deum. De rebus Liturgicis. De discretione spirituum. De Sacrificio. Missæ. Horologium asceticum. De principiis vitæ Christianæ.* Ce dernier Ouvrage, un des plus solides qu'on ait fait sur la morale, a été traduit en François, premièrement par feu M. Cousin, Président en la Cour des Monnoies, & en 1728 par M. Goujet. Dans le Livre de la Psalmodie divine, il traite amplement tout ce qui regarde l'Office divin. Le Traité de la Liturgie contient tout ce qui se peut dire sur les rites, les prières & les cérémonies de la Messe. Les autres Ouvrages sont des Livres de piété très-utiles pour ceux qui aspirent à la perfection de la vie chrétienne.

*Ecclesi*

On pe  
na par co  
une Lettr  
du présen  
sur la Li  
ment l'h  
ce, de m  
pas dû e  
précédée  
rendre qu  
les perso  
mêmes u  
en toute  
ves de bo  
de rémo  
suis bien  
pu encor  
que celu  
de recher  
chant le  
peut rien  
étude si c  
d'un espi  
Et plût à  
choses d  
parties f  
ment po  
Quelle j  
ment la  
ne consi  
conce h  
d'une sa  
tre les  
nom b  
voioie t  
capable  
de saint

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 475*

On peut juger du mérite du Cardinal Bona par cet éloge qu'en fait M. Arnauld dans une Lettre où il remercie ce pieux Cardinal du présent qu'il lui avoit fait de son Livre sur la Liturgie. » Quoique j'estime infiniment l'honneur que m'a fait votre Eminence, de me faire présent de son Livre, je n'ai pas dû en être surpris. Cette faveur a été précédée de tant d'autres, que j'ai pû y prétendre quelque droit, par cette raison que les personnes généreuses s'imposent à elles-mêmes une espèce d'obligation de donner en toutes les rencontres de nouvelles preuves de bonté à ceux à qui ils ont commencé de témoigner de la bienveillance. Mais je suis bien mortifié, Monseigneur, de n'avoir pu encore jouir d'un aussi agréable entretien que celui que me fournira la lecture de tant de recherches de l'antiquité chrétienne, touchant le plus saint de nos Mystères. On ne peut rien attendre que de fort achevé d'une étude si consommée, d'un jugement si exact, d'un esprit si éclairé, & d'une piété si solide. Et plût à Dieu que sa providence disposât les choses de telle sorte, que tant de grandes parties fussent employées encore plus utilement pour le bien général de toute l'Eglise! Quelle joie pour ceux qui aiment véritablement la beauté de la Maison de Dieu, qui ne consiste pas dans l'éclat d'une magnificence humaine, mais dans l'établissement d'une sainte discipline, qui contribue à mettre les Chrétiens dans un état digne de ce nom. Que l'on mourroit content si l'on voioit un homme plein de ces pensées, & capable de les exécuter, assis sur la Chaire de saint Pierre, pour n'en point tirer d'autre

476 Art. XXVII. *Auteurs*

avantage que d'être véritablement & par l'esprit d'une humilité sincère, & non-seulement par un titre dont la vanité se flatte, le Serviteur effectif des Serviteurs de Dieu. Car tout est compris dans cette parole bien entendue, & il est bien à craindre que ce ne soit l'Arrêt de la condamnation de la plupart de ceux qui se contentent de se faire honneur de ce nom, sans se mettre en peine de remplir les devoirs auxquels il engage. Mais nous avons bien sujet d'apprehender que nos péchés ne nous rendent indignes d'un si grand bonheur, & que nous n'éprouvions dans ce siècle malheureux, la vérité de ce que dit saint Gregoire, que Dieu punit souvent les péchés des peuples en permettant qu'on leur donne pour Pasteurs des personnes incapables de les bien conduire. Je ne sçai, Monseigneur, comment je me suis engagé dans ce discours. C'est qu'on a de la peine à résister à la douceur que l'on ressent de s'entretenir dans la pensée de ce que l'on souhaite avec d'autant plus d'ardeur, qu'on ose moins l'espérer. Mais votre Eminence ne me doit point savoir gré de ce desir, puisque c'est si peu elle que je regarde en cela, que je reconnois qu'on ne peut guères faire de souhaits moins obligans pour ceux qui connoissent le péril de ces grandes élévations, & à qui la foi n'y fait envisager qu'un engagement terrible à une sainteté proportionnée à la plus sainte dignité qui soit parmi les hommes. J'espère, Monseigneur, vous envoyer bien-tôt un nouveau Livre contre la morale des Calvinistes; & c'est l'empressement où je me suis trouvé pour l'achever, joint à quelques indisposi-

*Ecclé*  
tions, q  
à autre d  
je l'offic  
moignag  
mérite,  
je suis.

Jean  
Norman  
gne, Vi  
1603. Il  
& vint le  
teur de l  
un hom  
faisoit s  
fit en pe  
sages des  
sortes de  
d'amitié  
de Paris  
mond; &  
il eut la  
de Leo  
il contin  
au publ  
sur des  
de disci  
toujours  
& tint p  
férences  
quantité  
qu'il écr  
dont éto  
nauld,  
de la F  
gnage



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 477*

tions, qui m'a empêché jusqu'ici de penser à autre chose. Souffrez, Monseigneur, que je l'offie à votre Eminence, comme un témoignage de la vénération que j'ai pour son mérite, & du profond respect avec lequel je suis.

V.

Jean de Launoi étoit de la Province de Normandie, & nâquit à deux lieues de Valognes, Ville du Diocèse de Coutances, en 1603. Il fit ses premières études à Coutances, & vint les continuer à Paris. Il fut reçu Docteur de la Faculté de Paris en 1636. C'étoit un homme extrêmement laborieux, & qui faisoit son unique occupation de l'étude. Il fit en peu de tems de grands Recueils de passages des Peres & des Théologiens sur toutes sortes de matières. Il fut en grande liaison d'amitié & d'étude avec les plus habiles gens de Paris, & principalement avec le P. Sirmond; & fit un voiage à Rome, dans lequel il eut la connoissance de Luc Holstenius & de Leo Allatius. Etant de retour à Paris, il continua ses études ordinaires, & donna au public une grande quantité d'Ouvrages sur des matières d'histoire, de critique, & de discipline ecclésiastique. Il entretenoit toujours commerce avec des gens de Lettres, & tint pendant long-tems chez lui des Conférences tous les Lundis, où se trouvoient quantité de Savans. Nous avons vû ailleurs qu'il écrivit pour mettre en évidence les abus dont étoit pleine la Censure contre M. Arnauld, & qu'il aima mieux se laisser exclure de la Faculté que d'y souscrire. Son témoignage ne doit pas être suspect, puisqu'il

V.

M. de Launoi.

478 Art. XXVII. *Auteurs*

avoit sur les matières de la Grace des sentimens fort opposés à ceux de saint Augustin. Il tomba malade au mois de Mars 1678, dans l'Hôtel du Cardinal d'Estrées où il logeoit, & y mourut le 10 du même mois. Il fut enterré comme il l'avoit ordonné dans l'église des Minimes de la Place Royale, où il disoit ordinairement la Messe. Il leur legua par son testament deux cens écus d'or, tous les Rituels qu'il avoit recueillis & la moitié de ses Livres, & laissa l'autre moitié au Séminaire du Diocèse de Laon, fit une fondation au Collège de Navarre, & quelques legs aux pauvres. Il avoit laissé de son vivant à ses freres & à ses parens la jouissance du peu de patrimoine qu'il avoit, & leur en laissa la propriété par son testament. Il est rare de trouver un Docteur de ce mérite qui ait eu moins d'ambition & plus de désintéressement que M. de Launoi. Non-seulement il n'a point cherché les Bénéfices ; mais il n'a pas voulu même recevoir ceux qu'on lui offroit. Il a toujours vécu pauvrement & simplement, uniquement appliqué à l'étude. Le grand nombre d'Ouvrages qu'il a faits, & la manière dont ils sont composés, font assez connoître combien il avoit de lecture & d'érudition, & avec quelle assiduité & quelle facilité il travailloit. Son stile n'est ni orné, ni poli ; il se sert de termes durs & peu usités. Il s'énonce d'une manière toute particulière, & donne des tours singuliers aux choses dont il traite. Il accable non-seulement ses adversaires, mais encore ses Lecteurs, par le grand nombre & par la longueur des passages qu'il rapporte tout entiers, & qu'il répète con-

*Ec*  
tinuelle  
reste il  
épuise  
l'entrep  
toujour  
avoir e  
roit qu  
Quant  
ple, fin  
laborie  
charita  
devoirs  
surtout  
pouvoi  
tions. I  
de l'Egl  
les max  
tramon  
n'ait re  
que des  
l'Ecole  
faites su  
par la f  
rité des  
Evêques  
séré de  
supposi  
Launoi  
homme  
vrai Th  
nombre  
plusieur

Jacqu  
pliqua d

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 479*

tinuellement dans ses Ouvrages : mais au reste il est abondant dans ses citations , & épuise ordinairement la matière quand il l'entreprend. Ses raisonnemens ne sont pas toujours justes , & il semble quelquefois avoir eu d'autres vues que celles qu'il paroît qu'il se propose dans son Ouvrage. Quant à ses mœurs , il étoit humble , simple , sincère , bon ami , désintéressé , sobre , laborieux , ennemi du vice , sans ambition , charitable & bienfaisant , appliqué à ses devoirs , & d'une vie toujours égale. Il avoit surtout en recommandation la vérité ; il ne pouvoit souffrir ni les fables ni les suppositions. Il a défendu avec fermeté les droits de l'Eglise & du Roi , & attaqué avec liberté les maximes contraires des Théologiens ultramontains. Enfin on ne peut douter qu'il n'ait rendu un grand service à la République des Lettres , à l'Eglise de France & à l'Ecole de Paris par les découvertes qu'il a faites sur les points d'histoire & de critique , par la force avec laquelle il a soutenu l'autorité des Conciles , les droits des Rois & des Evêques , par sa sagacité à découvrir la fausseté de quelques Histoires des Saints , & la supposition de quantité de privilèges. M. de Launoi étoit proprement un Savant , & un homme de grande érudition plutôt qu'un vrai Théologien. On a de lui un très-grand nombre d'Ouvrages qui ont été recueillis en plusieurs volumes *in-folio*.

VII.

Jacques Goar , né à Paris en 1601 , s'appliqua de bonne heure à l'étude de la Langue

VII.  
Les Peres

Goar & Com-  
besis Domi-  
nicains,

480 Art. XXVII. *Auteurs*

Grecque. Il se fit Dominicain en 1619, dans la Maison de Saint Honoré, fondée depuis peu, & qui étoit alors dans la première ferveur de la Réforme. Il étudia avec soin la doctrine des Grecs, leurs Rits, leur Liturgie, tout ce qui avoit rapport à leur créance, à leur morale, à leur discipline. Il fut envoyé dans l'Isle de Chio où il passa huit ans, toujours occupé à affermir les Fidèles, à examiner les sentimens & les usages des Grecs, & à faire rentrer les Schismatiques dans le sein de l'Eglise. Il alla ensuite à Rome, où il se lia avec le célèbre Leo Allatius. En 1642. le P. Goar revint en France, & l'année suivante il retourna en Italie où il eut ses entrées libres dans toutes les Bibliothèques. Quand il eut fait une riche collection, il repassa en France, où il publia l'*Eucologe* ou Rituel des Grecs, qui renferme en un volume *in-folio* de 950 pages, toute la Liturgie sacrée des Orientaux. L'Auteur qui avoit recherché, lû & examiné avec exactitude un grand nombre d'exemplaires tant imprimés que manuscrits, a joint à son Ouvrage de savantes remarques pour expliquer l'origine & l'antiquité des cérémonies, & la foi constante de toutes les Eglises touchant l'unité & la perpétuité du Sacrifice qui a toujours été le même dans l'Eglise Chrétienne. Cet Ouvrage fut imprimé à Paris en 1647. en Grec & en Latin. Le P. Goar donna ensuite les Traductions qu'il avoit faites de divers Ouvrages Grecs, avec des Notes sur ces mêmes Livres, dont quelques-uns contiennent une bonne partie de l'Histoire Byzantine. Cet Auteur mourut en 1653. On trouve dans le P. Echard le Catalogue de ses

Ec  
ses Or  
& M.  
blié qu  
Fran  
parler  
sa piété  
en 16  
à l'âge  
Réform  
lecture  
& des P  
de Fran  
le choi  
éditions  
vouloie  
1656 d  
qu'ils a  
pour le  
France  
cun Rég  
en 164  
Evêque  
André de  
jour quel  
Chrysost  
thèque d  
lies de sa  
na depui  
Bibliothé  
lumes in  
dans le  
Ouvres d  
& d'autre  
est tout  
véritable  
été désap  
n'avoit pa  
Tome

**Ecclesiastiques. XVII. siècle. 481**

ses Ouvrages. Le P. Combefis Dominicain & M. Ducange en ont depuis achevé & publié quelques-uns.

François Combefis dont nous venons de parler, s'est distingué par sa science & par sa piété dans le dix-septième siècle. Il nâquit en 1605 dans le Diocèse d'Agen, & entra à l'âge de vingt ans chez les Dominicains Réformés. Il s'appliqua entièrement à la lecture des Peres, des anciens Auteurs Grecs & des Historiens Ecclesiastiques. Les Prélats de France étant assemblés à Paris en 1655, le choisirent pour travailler aux nouvelles éditions & versions des Peres Grecs qu'ils vouloient entreprendre, & le gratifièrent en 1656 d'une pension de cinq cens livres, qu'ils augmentèrent de près du double, pour le même sujet, ce que le Clergé de France n'avoit encore jamais accordé à aucun Régulier avant lui. Il donna au public en 1644 les Œuvres de saint Amphiloque Evêque d'Icone, de saint Méthode & de saint André de Crète. L'année suivante, il mit au jour quelques pièces nouvelles de saint Jean Chrysostôme, qu'il avoit tirées de la Bibliothèque du Roi, avec une défense des scholies de saint Maxime sur saint Denis. Il donna depuis la nouvelle augmentation de la Bibliothèque des Peres Grecs en deux volumes *in-folio* imprimés à Paris en 1648, dans le premier desquels nous avons les Œuvres de saint Astere, Evêque d'Amasée, & d'autres Peres Grecs; & dans l'autre qui est tout historique, il nous a donné la véritable Histoire des Monotélites, qui n'a été désapprouvée à Rome que parce qu'il n'avoit pas eu, dit-on, assez de respect pour

482 Art. XXVII. *Auteurs*

le Cardinal Baronius, qu'il fit voir évidemment s'y être trompé.

Le P. Goar tomba malade dans le tems qu'il travailloit par ordre du Roi à l'Histoire Byzantine qui s'imprimoit au Louvre, & étant mort au mois de Septembre 1653, en achevant la Chronographie de Théophane, le P. Combefis qui étoit son confrere & son ami, fut obligé de remplir sa place. Il revit l'Ouvrage entier, y ajouta les nouvelles notes & corrections en 1655, & l'année suivante il donna plusieurs Pièces Grecques de saint Jean Chrysostôme, de saint Severien, & d'autres qui ont été imprimées à Paris. Il donna encore une autre Collection en 1660 des vies de saint Eustache, & autres saints Martyrs, & de saint Sylvestre Pape. Il publia l'an 1666 le martyre de trois autres Saints, après avoir donné sa nouvelle Bibliothèque des Peres pour les Prédicateurs en huit gros volumes *in-folio*, imprimés à Paris en 1662. Leo Allatius lui envoya son *Traité de Simeonibus* qu'il fit imprimer à Paris en 1664, & il y joignit un Recueil des *origines & des choses de Constantinople* tirées de plusieurs Auteurs Grecs qu'il donna avec des notes. Il augmenta en 1672 la Bibliothèque des Peres Grecs d'un nouveau volume *in-folio*, divisé en deux parties, qu'il intitula: *Novissimum Auctuarium Bibliothecæ Græcorum Patrum*. Deux ans après, il donna son *Ecclesiastes Græcus*, pour les Prédicateurs, où il inséra les plus belles pièces des deux Basiles de Césarée, & de Seleucie. Il y avoit long-tems qu'il avoit promis une nouvelle édition de toutes les Œuvres de saint Maxime, qu'il donna enfin l'an 1675

*Dict. de Moreri.*

*Ec*  
en deux  
mettre  
& cepe  
Livre  
Nestori  
saint G  
ple. Co  
jet de  
ordre d  
avoir l  
de trava  
Constant  
primer  
qui avo  
vouloit  
commer  
que la g  
l'Ouvrag  
cès par  
*Historia*  
*nem*, au  
qu'il y  
devoit c  
& de M  
Le P. Co  
pour le g  
sa lectur  
écolier &  
en nous  
ses Œuvr  
pendant  
rur à Par  
la rue sa  
la soixan  
& la cin  
religieuse  
exemplai

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 48,*

en deux gros volumes *in-folio*, espérant d'en mettre au jour encore un troisième volume ; & cependant il publia en la même année le Livre de saint Théodore d'Ancyre contre Nestorius, avec des notes & une oraison de saint Germain Archevêque de Constantinople. Comme il s'étoit fait connoître au sujet de l'impression de Théophane, il eut ordre de M. Colbert Ministre d'Etat, qui avoit l'Intendance de l'Imprimerie Royale, de travailler aux autres Historiens Grecs de Constantinople, qui restoient encore à imprimer au Louvre, & il en ramassa plusieurs qui avoient écrit depuis Théophane, dont il vouloit faire deux volumes. Le premier fut commencé, & étoit déjà bien avancé lorsque la guerre de Hollande fit interrompre l'Ouvrage. Il ne fut achevé qu'après son décès par M. Ducange en 1685, sous ce titre : *Historia Byzantina Scriptores post Theophanem*, auquel on n'a point mis les notes qu'il y avoit destinées. Le second tome qui devoit contenir les Ouvrages de Leon Diacre & de Michel Psellus, n'a pas encore paru. Le P. Combefis avoit une affection singulière pour le grand saint Basile, dont il faisoit sa lecture ordinaire en Grec étant encore écolier & Novice, & il acheva sa carrière en nous donnant ses Remarques sur toutes ses Œuvres, qui furent achevées d'imprimer pendant qu'il étoit au lit de la mort. Il mourut à Paris au Couvent des Dominicains de la rue saint Honoré le 23 Mars 1679, en la soixante-quatorzième année de son âge, & la cinquante-cinquième de sa profession religieuse, après avoir mené une vie très-exemplaire, & avoir souffert plusieurs années

# 484 Art. XXVII. *Auteurs*

les douleurs de la pierre , qui le consumèrent entièrement. Il a laissé quantité de pièces tirées des Peres & des Historiens Grecs, dont on garde une partie au Couvent de Paris, où il est décédé; & les autres ont été retenues par ceux entre les mains de qui elles sont tombées après sa mort, aussi-bien que ses observations & sa critique sur toutes les Oeuvres de saint Grégoire de Nazianze.

## VII.

VII.  
M. du Cange.  
gc.

Charles du Fresne, Seigneur du Cange, Trésorier de France nâquit à Amiens en 1610. Il eut cinq freres dont l'aîné succéda à la charge de Prévôt de Beauquesne après son Pere. Le second fut un des plus célèbres Avocats de Paris & commença à composer le Journal des Audiences de ce Parlement, qui a depuis été continué par d'autres Avocats. M. du Cange commença ses études chez les Jésuites d'Amiens, & alla ensuite à Orléans étudier le Droit. Il prêta serment d'Avocat au Parlement de Paris en 1631, & fréquenta quelque-tems le Barreau. Mais étant retourné à Amiens, il s'attacha à la lecture des Auteurs d'Humanités, de Philosophie, de Droit, de Médecine & de Théologie; il s'appliqua sur-tout à l'Histoire sacrée & profane, ancienne & moderne, Grecque & Romaine. C'étoit un homme doux, honnête, civil, obligant. Il acheta une charge de Trésorier de France en la Généralité d'Amiens en 1645, & s'acquitta des fonctions de cet emploi avec beaucoup d'exactitude, ce qui ne l'empêcha pas de s'occuper aux excellens Ouvrages que nous

E  
avons  
Const  
çois,  
Chef  
En  
blia l'  
enrich  
très-sa  
texte  
tes ran  
Brien  
tion de  
Silenta  
Colber  
Ecriva  
donna  
été gou  
cupa à  
1678 e  
dictins  
ont don  
tion co  
fix volu  
vrage d  
grande  
Livre é  
roître e  
néalogie  
& une  
régnes.  
la lang  
deux vo  
rieuses,  
autentic  
velle é  
une aut  
drine qu



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 485*

avons de lui. Il publia en 1657 l'Histoire de Constantinople sous les Empereurs François, & en 1666 un Traité Historique du Chef de saint Jean-Baptiste.

En 1668, il vint s'établir à Paris & publia l'Histoire de saint Louis par Joinville, enrichie d'observations & de dissertations très-savantes. En 1670, il mit au jour le texte & la version de Cinname avec des notes tant sur Cinname que sur Nicephore, Brienne & Anne Comnene, & la description de l'église de sainte Sophie, de Paul le Silentaire. On lui proposa de la part de M. Colbert de ramasser en-un Corps tous les Ecrivains de l'Histoire de France. Il en donna un essai, mais ce projet n'ayant pas été goûté, il abandonna son dessein & s'occupa à finir son Glossaire Latin qui parut en 1678 en trois volumes *in-folio*. Les Benedictins de la Congrégation de saint Maur en ont donné il ya vingt ans une nouvelle édition corrigée & beaucoup augmentée, en six volumes *in-folio* à Paris. C'est un Ouvrage d'une incroyable érudition & de la plus grande utilité pour les Savans. A peine ce Livre étoit-il fini que M. du Cange fit paroître en 1680 un volume contenant la généalogie des Empereurs de Constantinople, & une description de cette ville sous leurs régnés. Depuis il travailla à son Glossaire de la langue Grecque qui parut en 1688 en deux volumes remplis de choses rares & curieuses, tirées d'anciens manuscrits & d'actes authentiques. Il procura en 1686 une nouvelle édition de Zonare avec des notes; & une autre de la Chronique Pascale ou Alexandrine qui ne vit le jour qu'après sa mort. Ce

486 Art. XXVII. *Auteurs*

savant homme mourut à Paris le 23 Octobre 1688, âgé de soixante-dix-huit ans. On a encore de M. du Cange *Joannis Zonara Annales*, à Paris de l'Imprimerie Roiale, 2 vol. in-folio. Il a laissé manuscrits divers Ouvrages, dont plusieurs sont entre les mains d'un de ses parens.

VIII.

VIII.  
Le Pere le  
Cointe de  
l'Oratoire.

Charles le Cointe, Prêtre de l'Oratoire, Auteur des *Annales Ecclésiastiques de France*, naquit à Troies en 1611. Il entra à dix-huit ans dans l'Oratoire où il fut reçu par le Cardinal de Berulle, Instituteur & premier Supérieur Général de cette Congrégation. Il fut d'abord envoyé à Vendôme pour y enseigner la Grammaire & les Humanités. Ensuite il professa la Rhétorique pendant sept ans à Nantes, à Angers & à Condom. En 1643 M. Servien Secrétaire d'Etat, qui avoit été nommé pour être un des Ambassadeurs Plénipotentiaires à Munster, voulut avoir avec lui un Pere de l'Oratoire pour être Chapelain & Confesseur de Madame Servien; & le Pere Bourgoin alors Général de l'Oratoire, lui ayant offert le Pere le Cointe, M. Servien l'accepta avec joie. Le P. le Cointe lui fut en effet très-utile. Ce fut lui qui travailla aux préliminaires de la paix, & qui fournit les Mémoires nécessaires pour le Traité. Vers l'année 1662, il commença de donner au Public son grand Ouvrage des *Annales Ecclésiastiques de France*. Sa maniere d'agir sage & raisonnable, & la beauté de son génie l'ont fait rechercher des personnes du premier Ordre dans tous les lieux où

*Eccl*  
il a été.  
voir à  
M. Fabi  
tous les  
de sa co  
été fait  
d'Alexa  
Lettres.  
estime p  
fidélité  
Paris en  
saint H  
le 18 J  
ans, de  
dans l'O  
que de  
mes in-j  
naissant  
qu'après  
Boil. C  
les & qu  
crets des  
cations;  
vie, les  
hastères  
de Doct  
qui peut  
de Franc  
menle &  
me ce r  
ment; i  
mais au  
nement  
gea dan  
d'Acher  
dictins;  
Savans.

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 487*

il a été. A Vendôme M. de Mercœur l'avoit à sa table deux ou trois fois la semaine. M. Fabio Chigi Nonce à Munster, prenoit tous les huit iours un après-midi pour jouir de sa conversation ; & depuis ce Prélat aiant été fait Cardinal & ensuite Pape sous le nom d'Alexandre VII, la souvent honoré de ses Lettres. Le Roi même avoit pour lui une estime particulière, & a loué son zèle & sa fidélité en plusieurs rencontres. Il mourut à Paris en la maison de sa Congrégation rue saint Honoré où il demouroit depuis 1661, le 18 Janvier 1681, âgé de soixante-dix ans, dont il en avoit passé cinquante-deux dans l'Oratoire. Son Histoire Ecclésiastique de France est composée de huit volumes *in-folio*, commençant à l'an 133 & finissant à 835. Le dernier volume n'a paru qu'après sa mort par les soins du Pere du Boil. Cette Histoire faite en forme d'Annales & qui en porte le titre, contient les Décrets des Conciles de France avec des explications ; le Catalogue des Evêques & leur vie, les Fondateurs, les Privilèges des Monastères, les Vies des Saints, les Questions de Doctrine & de Discipline, & tout ce qui peut regarder l'Histoire Ecclésiastique de France. C'est un Ouvrage d'un travail immense & d'une recherche singulière. Comme ce n'est qu'une compilation sans ornement, il ne se fait pas lire agréablement ; mais aussi on y trouve beaucoup de discernement & de sagacité. Cet Ouvrage l'engagea dans plusieurs disputes avec les Peres d'Acheri, Mabillon, Bastide, &c. Benedictins ; le Pere Chiffet Jésuite & autres Savans.

## I X.

IX.  
Le P. Thomassin de  
l'Oratoire.

Louis Thomassin Prêtre de l'Oratoire naquit à Aix en Provence en 1619. Il fut élevé dans une maison de l'Oratoire, & fut reçu dans cette Congrégation dès sa quatorzième année. Après y avoir enseigné les Humanités & la Philosophie, il fut fait Professeur de Théologie à Saumur, & il introduisit dans son école la manière de traiter la Théologie par l'Ecriture, par les Peres & les Conciles. Etant appelé à Paris en 1654, il y commença dans le Séminaire de saint Magloire des Conférences de Théologie positive, selon la méthode qu'il avoit suivie à Saumur, ce qu'il continua jusqu'en 1668. Alors, à la sollicitation de plusieurs Prélats, ses Supérieurs le déterminèrent à donner au Public le fruit de ses travaux & de ses lumières. M. de Peresfixe Archevêque de Paris l'engagea à faire imprimer ses *Dissertations Latines sur les Conciles*, dont il n'y a eu que le premier volume, qui parut en 1667. in-4. & ses *Mémoires sur la Grèce* qui furent imprimés en 1668 en trois vol. in-8. Ils reparurent en 1682. in-4. augmentés de deux Mémoires, sous les auspices de M. de Harlai successeur de M. de Peresfixe. Il publia aussi trois tomes de *Dogmes Théologiques* en Latin, le premier en 1680, le second en 1684, le troisième en 1689: Trois autres tomes, de la *Discipline Ecclésiastique* sur les Bénéfices & les Bénéficiers, le premier en 1678; le second en 1679; le troisième en 1681: Divers Traités de la *Discipline de l'Eglise & de la Morale Chrétienne*; de

Ecclésiastique  
l'Office divin  
vérité &  
glise; de l'  
Celui-ci n  
aussi-bien  
moins do  
pour main

Ce ne  
que le P  
il posséd  
il voulut  
en pouvoi  
des métho  
tiennemen  
prophanes  
Pape Innoc  
de se servi  
pour le go  
lur même  
Paris en pa  
Casanata  
mais la rép  
pas sortir  
Thomassin  
gratitude,  
un plus gra  
Latin ses t  
qu'ils puss  
Pais étran  
pas plutô  
moins pén  
l'Hebreu p  
devoir faire  
tiquité &  
entreprit  
braïque es  
qu'il fallo

**Ecclésiastiques. XVII. siècle. 489**

l'Office divin , des Fêtes , des jeûnes , de la vérité & du mensonge ; de l'unité de l'Eglise ; de l'aumône , du négoce & de l'usure. Celui-ci ne fut imprimé qu'après la mort aussi-bien que le *Traité Dogmatique des moiens dont on s'est servi dans tous les tems , pour maintenir l'unité de l'Eglise.*

Ce ne fut pas seulement sur ces matieres que le Pere Thomassin travailla. Comme il possédoit parfaitement les Belles-Lettres , il voulut enseigner aux autres l'usage qu'on en pouvoit faire. Ainsi il donna au Public des méthodes d'étudier & d'enseigner chrétiennement la Philosophie , les Historiens profanes , les Poètes & les Langues. Le Pape Innocent XI témoigna quelque desir de se servir de son Ouvrage de la Discipline pour le gouvernement de l'Eglise , & voulut même l'attirer à Rome. L'Archevêque de Paris en parla au Roi de la part du Cardinal Casanata , Bibliothécaire de sa Sainteté ; mais la réponse fut qu'un tel sujet ne devoit pas sortir du Roiaume. Cependant le Pere Thomassin pour témoigner au saint Pere sa gratitude , & le desir qu'il avoit de rendre un plus grand service à l'Eglise , traduisit en Latin ses trois volumes de la Discipline afin qu'ils pussent mieux se répandre dans les Pais étrangers. Ce travail fatiquant ne fut pas plutôt fini , qu'il en reprit un autre non moins pénible. Comme il s'étoit appliqué à l'Hebreu pendant cinquante années , il crut devoir faire servir cette étude à prouver l'antiquité & la vérité de la Religion. Ainsi il entreprit de faire voir que la Langue Hebraïque est la mere de toutes les autres , & qu'il falloit par conséquent chercher dans

490 Art. XXVII. *Auteurs*

l'Ecriture, qui conserve ce qui nous en reste; l'Histoire de la vraie Religion, aussi-bien que la premiere Langue. Ce fut ce qui lui fit composer une Méthode d'enseigner chrétiennement la Grammaire ou les Langues par rapport à l'Ecriture Sainte. Elle fut accompagnée de deux Glossaires l'un du Grec, & l'autre du Latin réduit en Hébreu, & suivie d'un Glossaire universel Hebraïque, dont l'impression qui se faisoit au Louvre ne fut achevée qu'après sa mort. Cet Ouvrage parut *in folio* en 1697 par les soins du Pere Bordes de l'Oratoire, & de M. Barat de l'Académie des Inscriptions & Belles-Lettres. Le P. Thomassin mourut la nuit de Noel de 1695, âgé de soixante-dix-sept ans. On trouve beaucoup moins d'érudition dans ses Dogmes Théologiques que dans ceux du Pere Perau. Ses sentimens sur la Grace ne sont pas conformes à la Doctrine de saint Augustin ni par conséquent à celle de l'Eglise.

X.

X.  
Henri &  
Adrien de  
Vallois freres.

Henri de Vallois nâquit à Paris en 1603. Il s'appliqua de bonne heure à la lecture des bons Auteurs, des Poëtes Grecs & Latins, des Orateurs & des Historiens. Il fut envoyé à Bourges en 1622. pour y apprendre le Droit Civil. A son retour il se fit recevoir Avocat au Parlement de Paris, plutôt par complaisance pour son Pere, que par inclination. Après avoir fréquenté le Palais pendant sept ans, il reprit l'étude des Belles-Lettres & travailla assidument sur les Auteurs Grecs & Latins, Ecclésiastiques & profanes. Sa grande application à la Lecture lui

Ec  
aïtoib  
droit  
l'autre  
poser  
qu'il d  
Livres  
avait l  
ductio  
Ecclési  
savant  
traduc  
sebe,  
du m  
1659  
corrige  
des Do  
l'Eglise  
talie;  
contre  
Marty  
Il cont  
le text  
sistiqu  
notes &  
la vie  
saint P  
plusieu  
deux g  
ronius  
Ecclési  
me sur  
cée, d  
Launo  
du dro  
droit  
grand  
Histo

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 491*

affoiblit si fort la vue, qu'il perdit l'œil droit & qu'il ne voioit presque point de l'autre. Il ne laissoit pas néanmoins de composer, & avoit une mémoire si heureuse, qu'il disoit sans s'y tromper les pages des Livres où l'on trouveroit les passages dont il avoit besoin. Il a donné une nouvelle traduction des anciens Auteurs de l'Histoire Ecclésiastique, & l'a enrichie de notes & de savantes dissertations. Il commença par la traduction de l'Histoire Ecclésiastique d'Eusebe, & des Livres de la Vie de Constantin du même Auteur, qu'il fit imprimer en 1659 chez Vitré, avec le texte Grec revu & corrigé, & une Dissertation sur le schisme des Donatistes. Il donna aussi une Lettre sur l'Eglise qui étoit à Jérusalem appelée Anastasie; un Ecrit sur la Version des Septante contre Usserius, & une Dissertation sur le Martyrologe Romain donné par Rosweide. Il continua ce travail en publiant l'an 1668 le texte & la traduction de l'Histoire Ecclésiastique de Socrate & de Sozomene avec des notes & trois dissertations; la première sur la vie de saint Athanase; la seconde sur saint Paul de Constantinople, où il relève plusieurs circonstances touchant la vie de ces deux grands Patriarches, sur lesquels Baronius & les autres Auteurs de l'Histoire Ecclésiastique s'étoient trompés; la troisième sur le sixième Canon du Concile de Nicée, dans laquelle il prouve contre M. de Launoi que ce Canon ne se doit pas entendre du droit des Métropolitains, mais d'un droit supérieur & Patriarchal. Il finit ce grand Ouvrage en donnant l'an 1673 les Histoires Ecclésiastiques de Théodore &

492 Art. XXVII. *Auteurs*

d'Evagre, avec les extraits de celles de Philostorge & de Théodore le Lecteur; & deux dissertations, l'une sur Pierre d'Antioche, & l'autre sur Acace de Constantinople, dans lesquelles il éclaircit plusieurs points importans de l'Histoire Ecclésiastique de ce tems-là. Il avoit aussi dessein de donner les Auteurs Latins de l'Histoire Ecclésiastique, Severe Sulpice, Ruffin, Cassiodore & quelques autres. Il les avoit déjà conférés sur plusieurs manuscrits, & il préparoit des notes, qu'il devoit y joindre, mais la mort le prévint. Il a fait deux éditions des Oeuvres d'Ammien Marcellin, & donné au Public quelques Fragmens de Polybe, de Nicolas de Damas & de quelques Auteurs Grecs. Il a fait plusieurs Harangues qui ont été fort estimées. Il mourut en 1676.

Adrien de Vallois son frere qui n'avoit que trois ans moins que lui, s'appliqua particulièrement à l'Histoire de France, & employa plusieurs années à en rechercher les monumens les plus certains, tant manuscrits qu'imprimés, & à éclaircir les difficultés qui s'y trouvent. Il publia en 1646. le premier tome de son Histoire de France, dans lequel il éclaircit la partie la plus obscure de notre Histoire en découvrant l'origine des anciens François, & rapportant leurs exploits jusqu'à la mort du vieux Clotaire. Il a mis à la tête une table chronologique des actions mémorables faites par les François depuis l'Empire de Valérien jusqu'à la vingt-cinquième année de celui de Justinien, avec une notice des Provinces & des Villes des Gaules. En 1658 il publia le deuxième & le troisième tome de cette His-

*Eccl*  
toire.  
passé de  
qu'au r  
tinue ce  
Childer  
ration d  
En parla  
jourd'h  
Childer  
gaire, i  
tère. P  
une Dis  
montrer  
des son  
blia un  
quel Ac  
1660,  
ancienn  
dans le  
d'un Tr  
titre. E  
tice des  
me un  
n'étoit p  
Langue  
té d'esp  
écrivait  
critique.

Jacqu  
en 1613  
vé sa T  
tive ave  
tion de c  
la dispén



*Ecclésiastiques. XVII. Siècle. 493*

voire. Le deuxième contient ce qui s'est passé depuis la mort du vieux Clotaire jusqu'au règne du jeune; & le troisième continue cette Histoire jusqu'à la déposition de Childeric. Il a mis dans celui-ci une dissertation des Basiliques, dont voici l'occasion. En parlant de l'église de saint Vincent (aujourd'hui saint Germain-des-Prés) bâtie par Childeric, appelée Basilique par Frédégaire, il lui avoit donné le nom de Monastère. Pour justifier cette expression, il fit une Dissertation dans laquelle il entreprit de montrer que cette église étoit un Monastère dès son commencement. M. de Launoi publia un Ecrit contre cette Dissertation, auquel Adrien de Vallois fit une réponse en 1660, & y joignit un Traité Historique des anciennes églises ou Basiliques de Paris, dans lequel il attaquoit plusieurs endroits d'un Traité de M. de Launoi sous le même titre. En 1675. il donna au Public sa Notice des Gaules, qui a été considérée comme un de ses meilleurs Ouvrages. Il n'étoit pas aussi habile que son frere dans la Langue Grecque & n'avoit pas la même beauté d'esprit; mais il étoit très-laborieux, écrivoit purement en Latin, & étoit bon critique. Il mourut en 1692.

XI.

Jacques de Sainte-Beuve naquit à Paris en 1613. Après avoir fait ses études & achevé sa Théologie, il soutint une Expectative avec tant de succès, qu'en considération de cette action, la Faculté lui accorda la dispense d'âge pour être Bachelier. Il fit

XI.  
Monsieur  
de Sainte-  
Beuve.

494 Art. XXVII. *Auteurs*

sa Licence avec éclat, & fut reçu Docteur en Théologie de la Faculté de Paris, de la Maison & Société de Sorbonne en 1638. Il fut un des Docteurs choisis par l'Assemblée du Clergé tenue à Mante, pour composer une Théologie Morale. Il prêcha avec réputation dans l'église Cathédrale de Rouen. Quelque tems après il fut choisi pour remplir une des Chaires Royales de Théologie en Sorbonne. Il enseigna pendant onze ans avec une grande réputation, faisant paroître beaucoup d'attachement pour la Doctrine de saint Augustin sur la Grace & sur la Prédestination. Il combattit publiquement dans ses Ecrits & dans ses Explications les cinq Propositions avant même qu'elles fussent condamnées par le Pape Innocent X. Nous avons vû ailleurs que la Censure contre M. Arnould lui parut si injuste, qu'il aima mieux perdre sa Chaire de Sorbonne que d'y souscrire. Il vécut au milieu de Paris dans la même retraite que s'il eût été dans une solitude fort écartée, continuellement appliqué à la lecture & à la prière, ou occupé à répondre aux consultations qui lui étoient faites de toutes parts sur des Cas de conscience, de Morale ou de Discipline. Il étoit consulté par des Evêques, des Châtres, des Curés, des Religieux, des Princes, des Magistrats. Son frere recueillit après sa mort, tant ce qui s'est trouvé de décisions dans les Mémoires, que ce qu'il en a pû retirer de ceux à qui M. de Sainte-Beuve les avoit envoyées; & il en a fait imprimer trois gros volumes in-4. dont l'un parut en 1689, l'autre en 1692 & l'autre en 1704.

Ec  
Il y  
sur la  
Sacram  
sur de  
Simon  
unes s  
autres  
les dis  
rés des  
quelqu  
Civiles  
mes. I  
y sont  
coup de  
de jug  
Canons  
grande  
trouve  
bien de  
le parti  
té, con  
sont co  
dité ni  
conten  
sois il tr  
sur-tout  
dinaires  
plus uti  
Comme  
mes, le  
se-prése  
résolu u  
qu'il s'e  
dans ceu  
décider  
qui est  
qui sont

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 495*

Il y en a sur toutes sortes de matières ; sur la Discipline , sur l'Administration des Sacramens , sur d'anciennes cérémonies , sur des donations & des Contrats , sur la Simonie. Ces décisions sont appuyées , les unes sur les paroles des Livres sacrés , les autres sur l'autorité de la Tradition , sur les dispositions des Canons , sur les autorités des Saints Peres & des Théologiens , & quelques-unes même sur l'esprit des Loix Civiles , des Ordonnances , & des Coutûmes. Il y a des questions de discipline qui y sont traitées à fonds , & l'on y voit beaucoup de sagesse , de prudence , de droiture , de jugement , d'érudition , de science des Canons , des Loix , des usages , & une grande connoissance de l'Antiquité. On y trouve des Cas fort importants & quelquefois bien délicats , sur lesquels il prend toujours le parti de la Loi , de la justice & de la vérité , contre les usages & les coutûmes qui y sont contraires. Il ne flatte jamais la cupidité ni ne tolère les abus. Quelquefois il se contente de donner ses décisions ; d'autres fois il traite les questions à fonds , & le fait sur-tout quand ce sont des questions extraordinaires. Enfin rien n'est plus instructif , ni plus utile pour la conduite que ce Recueil. Comme les hommes sont toujours les mêmes , les mêmes cas & les mêmes difficultés se présentent. M. de Sainte-Beuve en ayant résolu un très-grand nombre , il est rare qu'il s'en présente qu'on ne trouve décidés dans ceux qu'il a résolus , ou qu'on ne puisse décider par les principes qu'il a établis ; ce qui est d'un grand secours pour tous ceux qui sont chargés de la conduite des Ames. On

496 Art. XXVII. *Auteurs*

a encore imprimé en 1686 deux Traités Latins de M. de Sainte-Beuve, qu'il composa contre le Ministre Daillé quelque temps après qu'on lui eut ôté sa Chaire ; l'un de la Confirmation, & l'autre de l'Extrême-Onction. Il a suivi la même méthode qu'il avoit gardée dans les autres Traités qu'il avoit dictés en Sorbonne, qui est d'exposer d'abord les erreurs opposées à la Doctrine de l'Eglise Catholique, tirées des Ouvrages de ceux qui les ont soutenues, d'établir ensuite la Doctrine Catholique par l'Ecriture & par la Tradition, & de répondre enfin aux objections des Hérétiques. M. de Sainte-Beuve mourut d'apoplexie le 15 Décembre 1677. âgé de soixante-quatre ans.

XII.

XII.  
M. Cotelier.  
Her.

Jean Baptiste Cotelier naquit à Nîmes en 1628, d'un Ministre Protestant qui s'étant converti, prit un soin particulier de l'élever dans l'étude des Langues & des Sciences. Il répondit si heureusement à ses soins, qu'avant l'âge de dix ans il harangua en Latin à Nîmes M. de Cohon, lorsqu'il prit possession de l'Evêché de cette ville, & qu'à douze ans aiant été introduit dans l'Assemblée générale du Clergé qui se tenoit à Mantes en 1641, il expliqua facilement la Bible en Hébreu, à l'ouverture du Livre, & répondit en même-temps aux questions qu'on lui fit, tant sur les difficultés de la Langue Hebraïque, que sur ce qui dépendoit des usages des Juifs. Il fit aussi quelques démonstrations de Mathématique en expliquant les définitions d'Euclide, ce qui le fit regarder

*Ecclé*  
des lors  
suite à F  
gie dans  
son &  
voulut  
s'engage  
na tout  
sistique  
gue Gre  
avec M.  
Catalog  
contenus  
bliothéq  
d'une Cl  
lège Roï  
Il s'ap  
des Pere  
leurs O  
erits, su  
& ses n  
donna u  
faisant i  
Latin qu  
sur les P  
ce Pere  
lume in-  
il avoit  
est un R  
ont vécu  
voir de l  
tres de  
vrages q  
imprimés  
de saint I  
actes de  
sur plusi  
duits &

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 497*

dès lors comme un prodige. Il étudia ensuite à Paris, fut reçu Bachelier en Théologie dans la Faculté de Paris, & de la Maison & Société de Sorbonne; mais il ne voulut point faire sa Licence pour ne pas s'engager dans les Ordres sacrés. Il se donna tout entier à l'étude de l'Antiquité Ecclésiastique, & se rendit très-habile dans la Langue Grecque. Il fut choisi pour travailler avec M. du Cange à faire la révision, le Catalogue & le Sommaire des Ouvrages contenus dans les manuscrits Grecs de la Bibliothèque du Roi, & pourvu en 1676 d'une Chaire de Professeur de Grec au Collège Royal.

Il s'appliqua particulièrement à l'étude des Peres Grecs. Il lisoit avec exactitude leurs Ouvrages tant imprimés que manuscrits, sur lesquels il faisoit ses observations & ses notes, & les traduisoit en Latin. Il donna un essai de son travail au Public en faisant imprimer en 1661 en Grec & en Latin quatre Homélies de saint Chrysostome sur les Pseaumes, avec l'interprétation de ce Pere sur le Prophète Daniel, en un volume in-4. Mais son grand Ouvrage auquel il avoit travaillé pendant plusieurs années, est un Recueil des Monumens des Peres qui ont vécu dans les tems Apostoliques; savoir de l'Epître de saint Barnabé, des Lettres de saint Clement, & des autres Ouvrages qu'on lui attribue imprimés & non imprimés, du Livre d'Hermas, des Lettres de saint Ignace & de saint Polycarpe & des actes de leur Martyre, revûs & corrigés sur plusieurs monumens nouvellement traduits & enrichis de notes à la fin, en deux

498 Art. XXVII. *Auteurs*

volumes *in-folio* imprimés à Paris en 1674 & réimprimés en Hollande en 1678. Ce qu'il y a de plus considérable dans cet Ouvrage, ce sont les notes savantes & pleines d'érudition, tant sur les termes Grecs que sur diverses matieres d'Histoire, de Dogme, & de Discipline. Il rapporte en peu de mots ce qu'il y a de plus curieux & de plus singulier sur chaque sujet, & insere les Remarques nouvelles qu'il avoit faites sur les Peres dans tout le cours de ses études, aiant soin de ne mettre que ce qu'il croioit n'avoir pas encore été observé par les autres. Il a depuis donné trois volumes *in-4.* de Recueils de plusieurs Monumens de l'Eglise Grecque tirés des Manuscrits de la Bibliothèque du Roi & de celle de M. de Colbert, avec une Version & des notes critiques qui ne sont pas aussi étendues, mais qui sont aussi intéressantes que celles qui se trouvent dans son grand Ouvrage. Le premier volume parut en 1675 ; le second en 1681, & le troisiéme en 1686. Il auroit continué si la mort ne l'eût enlevé dans un âge qui n'étoit pas fort avancé ; mais le travail l'avoit usé & lui avoit fait contracter de grandes infirmités. On loue la probité, la candeur & la modestie de ce Savant, qui mourut à Paris en 1686.

XIII.

XIII.  
Louis Bul-  
teau.

Louis Bulteau nâquit en 1625. Après avoir possédé une Charge considérable, il se retira du monde, & par humilité se fit Frere Lai dans la Congrégation de S. Maur. Il y passa le reste de ses jours à Paris dans l'Abbaie de saint Germain des-Prez dans

*Ecclésiastique*  
une sim-  
point eu-  
mais il a-  
savoit po-  
monde. I-  
toire Mo-  
à son éta-  
par celle  
Ouvrage  
qui peut  
lui donn-  
*l'Histoire*  
l'origine  
fait pas r-  
toine, &  
res & de  
rant tou-  
avoit des  
nobites,  
gles, &  
dont l'An-  
re. Il fait  
sur la Di-  
des Prêtr-  
s'assembl-  
gations  
pas si not-  
En 168  
des Moir-  
Actes des  
du P. Mab-  
& le prog-  
lie, dans  
Grande-B-  
du tems d-  
toire des  
gués par

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 499*

une simplicité & une humilité qui n'ont point eu d'exemples. Il étoit fort habile, mais il avoit grand soin de cacher ce qu'il savoit pour paroître méprisable aux yeux du monde. Il fit une étude particulière de l'Histoire Monastique, comme plus convenable à son état & à sa profession, & commença par celle des Moines d'Orient. Quoique son Ouvrage comprenne avec exactitude tout ce qui peut regarder les Moines d'Orient, il lui donna par modestie le titre d'*Essai de l'Histoire Monastique d'Orient*. On y voit l'origine de l'état Monastique, qu'il ne fait pas remonter plus haut que saint Antoine, & une peinture fidèle des Monastères & de la Vie des anciens Moines. Parcourant toutes les Provinces d'Orient où il y avoit des Moines, soit Solitaires, soit Cénobites, il en décrit l'Institut & les Régles, & donne la vie des illustres Solitaires dont l'Antiquité nous a conservé la mémoire. Il fait de tems en tems des remarques sur la Discipline. Il prouve qu'ils avoient des Prêtres parmi eux & des églises où ils s'assembloient. Il fait voir que les Congrégations & les Chapitres des Moines ne sont pas si nouveaux qu'on s'imagine.

En 1684. il entreprit de donner l'Histoire des Moines d'Occident tirée en partie des Actes des Saints de l'Ordre de saint Benoît du P. Mabillon : il y rapporte l'établissement & le progrès de l'Ordre Monastique en Italie, dans les Gaules, en Espagne, dans la Grande-Bretagne, & même dans l'Afrique du tems de saint Augustin. Il y fait l'Histoire des Monastères & des Moines distingués par leur Sainteté, par leur Doctrine

500 Art. XXVII. *Auteurs*

ou par leurs travaux pour l'établissement ; l'avancement ou la réforme de l'Ordre Monastique , de la Discipline Ecclésiastique , ou de la Foi. Enfin c'est une Histoire complète , exacte & bien suivie de l'Ordre Monastique de tout l'Occident jusqu'au dixième siècle. Il a mis à la fin de chaque volume une table Chronologique , où l'on voit un parallèle de l'Histoire générale & de l'Histoire Monastique. Il a encore fait paroître en 1689 une Traduction des Dialogues de saint Grégoire le Grand , avec une Préface dans laquelle il montre que cet Ouvrage est de ce Pape , & le justifie de ce qu'il a rapporté un si grand nombre de miracles. Après avoir passé plusieurs années dans la retraite & dans l'exercice régulier de la vie monastique , quoi qu'il n'en portât pas l'habit , il mourut subitement le 16 Avril 1693.

XIV.

XIV.  
Le P. Pagi  
Franciscain.

Antoine Pagi naquit à Rognes en Provence , en 1624. Après avoir fait ses études à Aix dans le Collège des Jésuites , son oncle Antoine Barreau , Général des Cordeliers l'engagea à prendre leur habit : il fit profession en 1641. Quand il eut achevé son cours de Philosophie & de Théologie , il s'appliqua quelque tems avec succès à la Prédication , & s'acquitta par-là beaucoup de crédit & de réputation dans son Ordre , & fut élu plusieurs fois Provincial. Ses occupations ne l'empêchèrent pas de s'appliquer sérieusement à l'étude de l'Histoire Ecclésiastique. Il entreprit de faire une Critique sur les Annales de Baronius , pour suppléer

*Ecclésiastique*  
d'année e  
avoit omi  
lesquelles  
grand Ou  
coup d'as  
appliqué à  
Scaliger ,  
ris. Il a  
faits histo  
ques. Il a  
inséré dan  
ge sur les  
donné un  
à la tête  
l'Ere vulg  
te dans l  
oubliés ; il  
mal rappo  
fautes de  
s'arrêter à  
controver  
tiques de  
que sava  
bit , on n  
pression d  
Pere Pagi  
plus habil  
ment par  
Noris , co  
reusement  
imprimé  
folio qui c  
en Proven

Henri



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 501*

d'année en année les choses que ce Cardinal avoit omises , & corriger les fautes dans lesquelles il étoit tombé. Il a travaillé à ce grand Ouvrage jusqu'à sa mort avec beaucoup d'assiduité. Il s'est particulièrement appliqué à la Chronologie à l'imitation de Scaliger , du P. Petau , & du Cardinal Noris. Il a travaillé utilement à rapporter les faits historiques à leurs véritables Epoque. Il a donné sur cela des règles qu'il a inséré dans la Préface de son grand Ouvrage sur les Annales de Baronius dont il a donné un volume *in folio* en 1689. Il y met à la tête de chaque Article l'année de l'Ere vulgaire & celle de la Période. Il ajoute dans le corps les faits que Baronius a oubliés ; il corrige ceux qu'il a mal placés ou mal rapportés , relève particulièrement les fautes de Chronologie & d'Histoire , sans s'arrêter à ce qui regarde les dogmes & la controverse , comme ont fait les autres Critiques de cet Historien. Cet Ouvrage , quoi que savant , n'ayant pas eu beaucoup de débit , on ne continua point en France l'impression des autres volumes. Cependant le Pere Pagi excité par les exhortations des plus habiles gens de ce siècle , & particulièrement par celles des Cardinaux Casanate & Noris , continua son travail , l'acheva heureusement avant sa mort : & il a depuis été imprimé tout entier en quatre volumes *in folio* qui ont paru en 1705. Il mourut à Aix en Provence en 1699.

XV.

Henri Noris nâquit à Verone au mois

XV.  
Le Cardinal  
Noris.

d'Août 1631, & fut un des plus célèbres Auteurs de son siècle. On dit qu'avant qu'il fût Cardinal, c'est à-dire, jusqu'en 1691, il étudioit régulièrement quatorze heures par jour. Il étoit de l'Ordre des Hermites de saint Augustin, & mourut à Rome au mois de Février 1704, après avoir été successivement Théologien du Grand-Duc de Toscane, Professeur de l'Histoire Ecclésiastique dans l'Université de Pise, Qualificateur du S. Office, sous-Bibliothécaire, puis Bibliothécaire du Vatican, enfin (en 1702) deux ans avant sa mort, il fut nommé par le Pape Clément XI. pour travailler à la réformation du Calendrier. Le Recueil de tous ses Ouvrages sur l'Histoire Ecclésiastique a été imprimé à Louvain en 1702. Le premier est son Histoire de l'Hérésie Pélagienne, imprimée pour la première fois à Padoue en 1673 avec la défense de saint Augustin. Cet Ouvrage acquit une grande réputation à son Auteur, excita la jalousie de ses envieux, & la haine de ses ennemis qui se firent assez connoître dans la suite. Ils publièrent dès-lors un Libelle sous le nom emprunté d'Humbert Charteux, & l'intitulèrent : *Germanitates Cornelii Jansenii & Henrici Noris*. Ce Libelle fut réfuté, & l'affaire fut portée au Tribunal de l'Inquisition de Rome. L'Histoire de l'Hérésie Pélagienne y fut examinée, & ne reçut pas la moindre flétrissure. Elle fut ensuite réimprimée deux fois, lue & estimée par les Savans de toute l'Europe, & l'Auteur honoré par Clément X. du titre de Qualificateur du saint Office. Cependant cet Ouvrage fut encore déferé au Tribunal de l'Inquisition de Rome par les mêmes ennemis de la doctrine

de saint  
de nouve  
méritât  
paisiblem  
tique dan  
qu'écart  
Vatican p  
nouvelles  
vre, & pu  
ils lui rep  
trine cond  
na encore  
logiens, q  
qui pût é  
l'Auteur su  
de l'Inquis  
L'Histoir  
M. Dupin,  
étendue. Il  
de l'Hérésie  
ses principal  
meux Théol  
Livres comm  
Pélagiens de  
Chef. Aiane  
de Mopsuest  
Chefs de l'H  
justifier la d  
faite. Nous  
de toutes le  
ses que renf  
nal Noris. I  
sertation ceu  
tifier Origén  
des trois Cha  
dix ceux qui  
faute de Ri

*Ecclesiastiques. XVII. siècle. 503*

de saint Augustin. Aiant été examiné tout de nouveau en 1676, on n'y trouva rien qui méritât d'être censuré. L'Auteur continua paisiblement d'enseigner l'Histoire Ecclesiastique dans l'Université de Pise, jusqu'à ce qu'étant nommé en 1692 Bibliothécaire du Vatican par Innocent XII, ses ennemis renouvelèrent leurs accusations contre ce Livre, & publièrent des Libelles dans lesquels ils lui reprochoient d'avoir soutenu la doctrine condamnée de Jansenius. Le Pape donna encore son Livre à examiner à des Théologiens, qui jugerent qu'il n'y avoit rien qui pût être censuré. Peu de tems après, l'Auteur fut mis au nombre des Consultants de l'Inquisition, & enfin fait Cardinal.

L'Histoire Pélagienne du Pere Noris, dit M. Dupin, est exacte, bien écrite & fort étendue. Il fait Origene le premier Auteur de l'Hérésie Pélagienne, & fait connoître ses principaux Disciples, entre autres le fameux Théodore de Mopsueste. Son second Livre commente par l'origine des Semi-Pélagiens dont il regarde Cassien comme le Chef. Aiant représenté Origene & Théodore de Mopsueste, comme deux des principaux Chefs de l'Hérésie Pélagienne, il crut devoir justifier la condamnation qui en avoit été faite. Nous ne pouvons entrer dans le détail de toutes les choses importantes & curieuses que renferment les Ouvrages du Cardinal Noris. Il attaque dans une savante Dissertation ceux qui avoient entrepris de justifier Origene, Eusebe de Césarée, Rufin & les trois Chapitres. Il réfute dans un Appendix ceux qui ont tâché de justifier Cassien & Fauste de Riez. Après avoir ainsi condamné

les Adversaires de saint Augustin, il a cru devoir venger la mémoire de ce grand Docteur contre les Censures de quelques Auteurs modernes. C'est ce qu'il exécute dans l'Ouvrage intitulé : *Defensiones Augustiniana*. Il attaque principalement trois Auteurs Jésuites, le P. Adam, le P. Jean Martinon déguisé sous le nom d'Antoine Moraine, & le P. Annat. Ces trois Auteurs ayant attaqué saint Augustin, & tâché d'affoiblir son autorité par divers endroits, le Cardinal Noris leur déclare la guerre & prend en main la défense du saint Docteur. Il soutient que sa doctrine de la prédestination n'a d'obscurité & de difficulté que celle qui est nécessairement attachée à la hauteur de ce Mystère, & que ce Pere explique ses sentimens d'une manière nette & précise; en sorte que quoiqu'il soit difficile d'entendre la chose, il est très-aisé de comprendre quel est son sentiment. Il prouve que saint Augustin ne s'est point contredit sur les matières de la Grace depuis qu'il fut revenu de l'erreur où il étoit, que le commencement de la foi vient de l'homme. Il remarque que ce Saint n'a rien rétracté dans les Livres de ses Rétractations, de ce qu'il avoit écrit touchant la Grace & la Prédestination contre les Pélagiens. Il réfute ceux qui ont dit que ce Pere étoit tombé dans des excès contraires aux erreurs des Pélagiens en combattant ces Hérétiques. Cela lui donne occasion de traiter plusieurs points de la doctrine de saint Augustin touchant la concupiscence, le péché originel, les actions des Infidèles, la damnation des enfans morts sans Baptême, la Loi ancienne, la Prédestination à la gloire, & l'usage saint & légitime

Ecc

légitime  
plique  
August  
& de p  
trine d  
s'étend  
qui me  
sieurs a  
saint A  
ment pi  
souffrir  
Il exam  
Auteurs  
saint Au  
mal alle  
ter foi à  
plique au  
font aux  
de la doct  
qu'ils l'on  
qu'on doi  
Grace. En  
passages d  
a S. Augu  
sages de c  
vent de re  
deuse cen  
Tous d  
Dissertatio  
Ecclésiasti  
à divers Ec  
ces Ecrits  
que quoiqu  
niers, se c  
d'une Soci  
Corps. Ce  
une grande  
Tome

, il a cru  
grand Doc-  
Auteurs  
dans l'Ou-  
stiniana. Il  
Auteurs Jésui-  
artinon dé-  
raïne, & le  
ant attaqué  
blir son au-  
rdinal Noris  
en main la  
ient que sa  
a d'obscurité  
t nécessaire-  
ce Mystère,  
rimens d'une  
rte que quoi-  
chose, il est  
st son senti-  
ustin ne s'est  
de la Grace  
r où il étoit,  
foi vient de  
Saint n'a rien  
étractations,  
t la Grace &  
agiens. Il ré-  
étoit tombé  
Auteurs des Pé-  
étiques. Cela  
usieurs points  
tin touchant  
inel, les ac-  
on des enfans  
enne, la Pré-  
sage saint &  
légitime

## *Ecclésiastiques. XVII. siècle. 505*

légitime du mariage. Il prend le parti d'ex-  
pliquer sur ces points les sentimens de saint  
Augustin par les passages mêmes de ce Pere,  
& de prouver qu'ils sont conformes à la doc-  
trine des autres Peres & des Conciles. Il  
s'étend particulièrement sur l'état des enfans  
qui meurent sans baptême, & emploie plu-  
sieurs articles à prouver, comme l'enseigne  
saint Augustin, qu'ils ne seront pas seule-  
ment privés du bonheur éternel, mais qu'ils  
souffriront aussi la peine du feu de l'enfer.  
Il examine les témoignages de trente-cinq  
Auteurs que l'on allegue contre l'autorité de  
saint Augustin, & il prétend qu'ils sont  
mal allegués, ou que l'on ne doit pas ajou-  
ter foi à ce que ces Auteurs disent. Il ré-  
plique aux réponses que ceux qu'il combat  
font aux témoignages des Papes en faveur  
de la doctrine de saint Augustin, & soutient  
qu'ils l'ont établie pour règle de la doctrine  
qu'on doit suivre dans l'Eglise touchant la  
Grace. Enfin il rapporte cent trente-cinq  
passages d'Auteurs modernes desavantageux  
à S. Augustin, & leur oppose autant de pas-  
sages de ce Pere & de ses Défenseurs qui ser-  
vent de réponse à leur téméraire & auda-  
cieuse censure.

Tous ces Ouvrages sont suivis de cinq  
Dissertations sur divers points de l'Histoire  
Ecclésiastique. Dans la cinquième il répond  
à divers Ecrits faits contre lui. Il croit que  
ces Ecrits viennent de la même source, &  
que quoique celui qui a fait les deux pre-  
miers, se dise Docteur de Sorbonne, il est  
d'une Société qui n'a point d'entrée dans ce  
Corps. Ce Cardinal n'avoit pas seulement  
une grande érudition ecclésiastique : on voit

506 Art. XXVII. *Auteurs*

aussi dans ses Ouvrages beaucoup d'érudition prophane , surtout dans le Traité intitulé : *L'Année & les Epoques des Syro-Macédoniens , éclaircies par les Médailles des Villes de Syrie , & principalement par celles qui se trouvent dans le Cabinet du Grand-Duc , avec des fastes consulaires d'un Anonyme , plus parfaits que tous les autres , tirés d'un Manuscrit de la Bibliothèque de l'Empereur*. En examinant plusieurs points de Chronologie , d'Histoire & de Médailles , l'Auteur rencontre souvent en son chemin le P. Hardouin Jésuite , & relève ses excès & ses méprises. Il l'accuse même de se faire honneur du travail d'autrui , de prendre les pensées & les paroles des plus habiles gens de ce siècle , & de supprimer leur nom.

Ce qui rendoit le Cardinal Noris si odieux aux Jésuites , c'étoit principalement le fond de sa doctrine , & son Histoire de l'Hérésie Pélagienne. Après l'avoir attaqué plusieurs fois pendant sa vie , ils continuèrent de le poursuivre après sa mort. En France leur Pere Colonia a mis dans sa *Bibliothèque Jansenienne* les Ouvrages de ce savant Cardinal au nombre des Livres hérétiques. En Espagne , de leur propre autorité & à l'insçu de l'Inquisition , ils les ont placés dans l'*Index* des Livres prohibés , qu'ils ont fait imprimer en 1747 , après en avoir artificieusement extorqué la commission. C'est , comme l'on voit , une entreprise assez récente. La Société n'avoit garde de respecter un Auteur qui s'est élevé avec tant de force contre les pernicieuses nouveautés du Molinisme. Les Peres Augustins de Madrid , sensibles à l'injure faite à un Cardinal plus respectable en-

Ec  
core p  
suppli  
teur d  
justice  
Noris  
grands  
quisition  
écouté  
déconce  
quisition  
tins , &  
le Pape  
ont dése  
qu'ils s  
Par une  
ont pub  
men(ong  
in quibu  
dogmata  
François  
les dogm  
sont attr  
tant le m  
faire cro  
l'Ouvrag  
de Douai  
de Jean  
La Let  
1748. L  
apprend  
quisition  
prohibés  
blier , d  
sçavoir s  
tation sur  
Sa Sainte  
informat

core par sa science que par sa dignité, ont supplié jusqu'à trois fois le Grand-Inquisiteur de faire réparer le mal, & de rendre justice à un Ordre qui regarde le Cardinal Noris, avec raison, comme un de ses plus grands ornemens. Le Prélat Chef de l'Inquisition, tout dévoué à la Société, n'a point écouté les Augustins. Cependant les Jésuites déconcertés par le désaveu que firent les Inquisiteurs, par les plaintes des Peres Augustins, & encore plus par la Lettre de N. S. P. le Pape Benoît XIV. au Grand-Inquisiteur, ont désespéré de tirer pour cette fois le fruit qu'ils s'étoient promis de leur supercherie. Par une espèce de coup de désespoir, ils ont publié un Libelle plein d'erreurs & de mensonges sous ce titre : *Theses Norisianæ, in quibus damnata Jansenii & Novatorum dogmata magno adscribuntur Augustino.* En François : *Theses Norisiennes dans lesquelles les dogmes de Jansenius & des Novateurs sont attribués au grand Augustin.* Et ajoutant le mensonge à l'artifice, ils ont voulu faire croire que ce misérable Libelle étoit l'Ouvrage d'un certain Henri, Théologien de Douai, & qu'il étoit sorti de l'Imprimerie de Jean Kerven dès 1730.

La Lettre du Pape est datée du 31 Juillet 1748. Le saint Pere y expose d'abord qu'il apprend du Général des Augustins, que l'Inquisition d'Espagne a mis parmi les Livres prohibés dans l'*Index* qu'elle vient de publier, deux Ouvrages du Cardinal Noris : sçavoir son *Histoire Pélagienne*, & sa *Dissertation sur le cinquième Concile œcuménique.* Sa Sainteté ajoute qu'ayant fait sur cela les informations nécessaires, elle est forcée de

rompre le silence, pour *interpeller & admonester* ( le Grand-Inquisiteur ) « qu'il ait à chercher les moyens d'éteindre un feu qui est sur le point de causer un vaste incendie. » Le Pape prétend ensuite que quand les Ouvrages du Cardinal Noris auroient quelques taches de *Baïanisme & de Jansénisme*, comme se l'est imaginé *mal à propos* ( dit le Saint Pere ) l'Auteur de la Bibliothèque Jansénienne, » une sage & prudente économie exigeoit qu'on s'abstint de les proscrire, tant » à cause des grands applaudissemens qu'ils » ont reçus, que parce qu'il étoit aisé de » prévoir les grands maux dont cette condamnation seroit la source. » En cet endroit le Pape dit que le Cardinal Noris » l'a » emporté sur tous les Savans de son siècle; » & qu'il n'a été élevé au Cardinalat qu'à » cause de son mérite distingué dans la Littérature sacrée & profane. » Le Pape dans la suite de sa Lettre entre dans un long détail pour montrer au Grand-Inquisiteur d'Espagne à qui il écrit, que l'accusation de Baïanisme & de Jansénisme contre le Cardinal Noris n'est pas nouvelle; qu'il en a été pleinement & solennellement justifié; qu'il n'étoit pas permis d'y revenir, ni encore moins de mettre les Ouvrages de ce Cardinal au nombre des Livres prohibés: que les plaintes de l'Ordre des Augustins, & autres qui pensent de même, sont très-justes; & que la Sainteté ne souffrira pas l'injure faite contre toute attente, à la mémoire d'un homme qui le méritoit si peu. » Nous y sommes obligés, dit le Saint Pere, non-seulement par reconnaissance des marques de bienveillance que nous avons reçues du Cardinal Noris dans

notre  
marche  
cesseur  
compl  
Inqui  
cemen

Gab  
le Dio  
profess  
grégar  
par la  
avoir  
ques a  
blia en  
de Tui  
au suj  
rius M  
une no  
de sain  
trouva  
les mar  
en tou  
& de f  
cheuse  
donna  
vier 16  
Soupr  
il s'éch  
ses ser  
l'admi  
Il com  
bre d'  
princip  
Etant  
rété e



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 509*

notre jeunesse, mais parce que nous devons marcher en cela sur les traces de nos prédécesseurs. » En conséquence, après quelques complimens que Sa Sainteté fait au Grand-Inquisiteur, elle exige qu'il travaille efficacement à remédier au mal dont Elle se plaint.

XVI.

Gabriel Gerberon né à Saint-Calais dans le Diocèse du Mans le 12 Août 1628, fit profession à l'âge de vingt ans dans la Congrégation de Saint Maur, où il se distingua par la science & par la régularité. Après y avoir enseigné la Théologie pendant quelques années avec beaucoup de succès, il publia en 1669 l'Apologie de Rupert, Abbé de Tui, Auteur du XI. & du XII. siècle, au sujet de l'Eucharistie; les Actes de Marius Mercator avec des notes en 1673, & une nouvelle édition de tous les Ouvrages de saint Anselme en 1675. Comme il se trouva ensuite engagé dans les disputes sur les matières de la Grace, & qu'il s'expliquoit en toutes occasions avec beaucoup de zèle & de force, on inspira à Louis XIV. de fâcheuses impressions contre lui, & ce Prince donna ordre qu'on l'arrêtât au mois de Janvier 1682 dans l'Abbaie de Corbie où il étoit Soupprieur. Mais aiant été averti à propos, il s'échappa & se retira en Hollande. Il offrit ses services au saint Evêque de Castorie, qui l'admit volontiers parmi ses Coopérateurs. Il composa en Hollande un fort grand nombre d'Ouvrages sur diverses matières, mais principalement sur les vérités de la Grace. Etant venu depuis en Flandres, il y fut arrêté en 1703, le même jour que le Pere

XVI.  
Dom Gerberon Bénédictin.

310 Art. XXVII. *Auteurs.*

Quésnel , par ordre de M. de Precipiano Archevêque de Malines , qui le condamna après lui avoir fait subir un interrogatoire. Aiant appelé au Pape de la Sentence rendue contre lui , il fut transféré par ordre du Roi Louis XIV. dans la Citadelle d'Amiens , où il obtint la permission de dire la Messe , & où il composa deux Vies de Jesus-Christ , l'une abrégée & l'autre plus étendue. Après la mort de M. Feydeau de Brou Evêque d'Amiens , qui avoit eu beaucoup d'attention & de charité pour lui , il y eut un ordre du Roi de le conduire au Château de Vincennes , où il est demeuré enfermé jusqu'en l'année 1710. Le Roi l'ayant alors remis entre les mains de ses Supérieurs , il fut envoyé dans l'Abbaïe de Saint-Denys en France. Il y vécut près d'un an au milieu de ses Freres qu'il édifia par sa piété & par son zèle pour la saine doctrine. Il y mourut enfin le 29 Mars 1711 âgé de près de quatre-vingt-trois ans , sans qu'un âge si avancé , ni les fatigues & les traverses de sa vie lui eussent affoibli en aucune manière l'esprit , ou diminué rien de sa vivacité naturelle. Dans le tems qu'il étoit Prisonnier à Vincennes , on lui avoit fait signer plusieurs articles qui avoient rapport aux Livres qu'il avoit publiés , & le fameux Formulaire d'Alexandre VII. Quand il fut en liberté , il écrivit au Pape Clément XI. une Lettre où il déclare qu'il ne souscrit au Formulaire que conformément à la paix de Clément IX. & aux principes sur lesquels cette paix fut conclue. Il déclaroit dans la même Lettre que sa conscience ne lui permettoit pas de reconnaître qu'il eût enseigné aucune erreur dans

*Ecc*  
aucun d  
tems ap  
au lit de  
Don  
Ouvrag  
plus hau  
principa  
ne sous  
où l'on  
l'enchaî  
Prédesti  
sans ta  
Flora en  
très-pur  
3. Le v  
Péniten  
position  
suite, s  
Segnela  
compte  
5. La V  
Apolog  
de la G  
qui con  
Catholi  
Grace.  
Baius ,  
pour &  
rale du  
9. Trai  
tres de  
giques  
Bossuet  
saint A  
ce & le  
12. La  
Prédesti

## Ecclesiastiques. XVII. siècle. 511

aucun de ses Ouvrages. Il mourut peu de tems après cette rétractation & la confirma au lit de la mort.

Dom Gerberon a fait beaucoup d'autres Ouvrages que ceux dont nous avons parlé plus haut. Nous ne donnerons la liste que des principaux. 1. *Le Miroir de la Piété Chrétienne* sous le nom du *Sieur Flore de Sainte-Foi*, où l'on considère avec des réflexions morales l'enchaînement des vérités Catholiques de la *Prédestination & de la Grace*. 2. *Le Miroir sans tache*, où l'on voit que les vérités que Flore enseigne dans le *Miroir de la piété* sont très-pures, par l'Abbé Valentin à Paris 1680. 3. *Le véritable Pénitent*, ou *Apologie de la Pénitence*. L'Auteur y réfute plusieurs propositions du Catéchisme du P. Hazard Jésuite, sans le nommer. 4. *Manifeste* à M. de Segnelai Ministre d'Etat, pour lui rendre compte de sa retraite & de sa doctrine. 5. *La Vérité Catholique victorieuse*. C'est une Apologie des vérités de la prédestination & de la Grace efficace. 6. *Défense de l'Eglise* qui contient le juste discernement de la Créance Catholique touchant la *Prédestination & la Grace*. 7. Nouvelle Edition des *Œuvres de Baius*, avec un Recueil de ce qui a été fait pour & contre ce Docteur. 8. *Histoire générale du Jansénisme* en trois volumes in-12. 9. *Traité historique sur la Grace*. 10. *Lettres de Jansenius*, avec des remarques théologiques & historiques. 11. *Deux lettres à M. Bossuet Evêque de Meaux* avec les *Traité de saint Augustin & de saint Bernard sur la Grace & le libre arbitre*, traduits en François. 12. *La Conscience Chrétienne au sujet de la Prédestination*. 13. *Le Chrétien désabusé*. Ce

512 Art. XXVII. *Auteurs*

Traité est encore sur la grace. 14. *Deux Lettres à un Seigneur d'Angleterre touchant la Mission des Jésuites.* 15. *Le premier Faustum contre le P. Hazard Jésuite en faveur des petits neveux de Jansenius.* Les trois autres passent pour être de M. Arnauld. 16. *La Règle des mœurs contre les fausses maximes de la morale corrompue.* C'est un Livre excellent, & qui ne sçauroit être trop étudié.

On en donne une idée très juste dans un avertissement qui est à la tête. Il en est des mœurs, y est-il dit, comme de la foi. Et comme il est impossible de ne pas tomber dans l'erreur, lorsqu'on ne s'attache pas à la vraie règle de la créance, qui est la parole de Dieu selon le sens qu'il en a donné à son Eglise; aussi ne se peut-il pas faire que l'on ne se trompe, & qu'on ne prenne le mal pour le bien, si l'on ne suit pas la véritable règle des mœurs. On ne s'égare en matière de Religion, que parce qu'on s'écarte de la règle de la foi, pour suivre ses propres lumières & ses sentimens particuliers. Voilà la source de toutes les hérésies. Et on n'est séduit dans le discernement du bien & du mal, que parce qu'on s'éloigne de la vraie règle de la conduite, en prenant des routes égarées, dont on doit la découverte à la cupidité & à l'ignorance. C'est de là que sont venues dans ces derniers tems un si grand nombre de maximes relâchées qui sont contraires à celles de Jesus-Christ, qui renversent son Evangile, & qui déshonorent son Eglise. Ainsi comme pour bien juger de la vérité de nos mystères, il faut l'examiner sur la règle de la croiance; aussi pour bien juger de la bonté ou de la corruption de nos actions, on les doit examiner sur la règle des mœurs.

*Ecclesi*

Il est de  
recherche  
règle des  
duire, &  
comme il  
savoir qu  
ne se tron  
res. C'est  
de faire v  
tous les  
duite, po  
nement d  
tout ce q  
ne sauroi  
que appa  
d'ailleurs  
la seule r  
actions h  
table bie  
que vrai  
lui puisse  
mes ou l  
Dieu don  
règle inv  
& que qu  
actions s  
conforme  
ce qu'ell  
actions  
lui sont  
Ensuit  
séquence  
conscien  
ou eccelé  
des Doc  
probabl  
gle des

Il est donc de la dernière importance de rechercher & de connoître quelle est cette règle des mœurs, pour ne se laisser pas séduire, & ne prendre pas le mal pour le bien : comme il est d'une extrême conséquence de savoir quelle est la vraie règle de la foi, pour ne se tromper pas dans la créance des mystères. C'est ce qui a obligé le Pere Gerberon, de faire voir quelle est la règle sur laquelle tous les hommes doivent former leur conduite, pour ne pas se tromper dans le discernement du bien & du mal, en montrant que tout ce qui n'est pas conforme à cette règle, ne sauroit être que déréglé & vicieux, quelque apparence de bonté qu'il puisse avoir d'ailleurs. Il fait donc voir que la Vérité est la seule règle des mœurs, parce que dans les actions humaines, ce qui n'est pas un véritable bien, est nécessairement un mal, quelque vrai-semblance & apparence de bien que lui puissent donner les sentimens des hommes ou la coutume. Il montre que la Loi de Dieu dont cette vérité est inséparable, est la règle invariable de la conduite des hommes ; & que quelque sens qu'on lui donne, leurs actions sont vicieuses si elles ne lui sont pas conformes dans son véritable sens, & selon ce qu'elle est dans elle-même, comme leurs actions sont nécessairement droites si elles lui sont conformes.

Ensuite il fait voir clairement par une conséquence nécessaire, que ni la raison, ni la conscience, ni les Loix même, soit civiles ou ecclésiastiques, l'exemple & les sentimens des Docteurs ou des Directeurs, quelque probables qu'ils paroissent, ne sont une règle des mœurs, qu'autant qu'elles sont en

514 Art. XXVII. *Auteurs*

effet, & non selon l'opinion des hommes ; conformes à la Loi de Dieu & à cette vérité éternelle, selon laquelle le mal est un mal & le bien un bien : ce qui renverse de fond en comble la doctrine de la probabilité & toutes les maximes relâchées que quelques nouveaux Casuistes se sont efforcés d'établir sur cette doctrine. Car la probabilité n'étant qu'une vrai-semblance, elle peut bien faire que ce qu'on fait en la suivant ait l'apparence du bien ; mais elle ne sauroit faire que ce soit un bien en effet, si ce n'est qu'en effet cette action se trouve conforme à la Vérité & à la Loi de Dieu. Il est vrai qu'il y a plusieurs Auteurs qui ont écrit contre la doctrine de la probabilité, & qui en ont découvert les pernicieuses conséquences, en faisant voir que si la probabilité est une règle sûre, comme le veulent ces Casuistes, presque tous les crimes sont permis, & on peut violer sans pécher & en sûreté de conscience presque toutes les Loix divines & humaines. Mais outre qu'on ne sauroit trop faire connoître l'illusion de ces maximes qui renversent toute la morale, on peut dire que nul ne l'a fait d'une manière plus claire & plus solide que le Pere Gerberon dans son *Livre de la Règle des Mœurs*.

XVII.

XVII.  
Plusieurs sa-  
vans Bénédi-  
ctins de la  
Congrégation  
de Saint  
Maur,

François Delfau nâquit à Monter en Auvergne en 1637. Il fit profession de la Règle de saint Benoît dans l'Abbaïe de saint Aulaire de Clermont à l'âge de dix-neuf ans, & vécut toujours avec beaucoup de régularité. Il est devenu célèbre par la pénétration & la viva-

*Ecclesi-*  
cité de son  
connoissance  
autres par  
Augustin  
ce qui do  
Arnauld  
publiquen  
1668, &  
Saint Ger  
manuscrit  
gustin, lo  
teurs de l  
voir les O  
tems il av  
imparfaite  
il excita le  
nouvelle.  
elle plut a  
par sa gran  
plus bas ;  
debert alo  
Assistans.  
jet, & il  
droit cette  
fau qui de  
faire con  
gens de L  
& de leur  
un pareil  
re datée  
tes les Ma  
contribuâ  
si utile à l  
son côté a  
pable. Il  
il étoit déj  
vit. paroît

*Ecclesiastiques. XVII. siècle. 515*

ité de son génie , par la multiplicité de ses connoissances & par ses Ouvrages , & entre autres par l'édition des Ouvrages de saint Augustin à laquelle il a eu tant de part. Voici ce qui donna occasion de l'entreprendre. M. Arnauld Docteur de Sorbonne aiant reparu publiquement après la paix de l'Eglise en 1668 , & étant allé dans la Bibliothèque de Saint Germain des-Prés pour y consulter un manuscrit de quelques Ouvrages de saint Augustin, loua beaucoup les soins que les Docteurs de Louvain avoient apportés pour recevoir les Ouvrages de ce Pere; mais en même-tems il avoua que leur édition étoit encore imparfaite , & même remplie de fautes , & il excita les Bénédictins à en entreprendre une nouvelle. D. Tixier goûta cette proposition : elle plut aussi à D. Claude Martin si célèbre par sa grande piété , & dont nous parlerons plus bas ; celui-ci en parla à D. Bernard Audibert alors Général , & à D. Bracher un des Assistans. On tint une assemblée sur ce sujet , & il y fut conclu que l'on entreprendroit cette Edition. On en chargea D. Delfau qui dès 1670 fit imprimer un avis pour faire connoître son dessein , & inviter les gens de Lettres à l'aider de leurs lumières & de leurs manuscrits. Le Général envoya un pareil avis en forme de Lettre circulaire datée du 17 Octobre 1670, dans toutes les Maisons de l'Ordre, afin que chacun contribuât à cette entreprise qui devoit être si utile à l'Eglise. D. Delfau s'y appliqua de son côté avec toute l'ardeur dont il étoit capable. Il publia le *Prospectus* en 1671, & il étoit déjà avancé dans son travail lorsqu'on vit paroître le Livre intitulé : *l'Abbé Com-*

516 Art. XXVII. *Auteurs*

*commendataire*, dans lequel on attaque vivement les Bénéfices tenus en Commende, & où l'on ne s'élève pas avec moins de force contre les abus que les Moines font quelquefois de leurs revenus. On attribua cet Ouvrage à D. Delfau, & en conséquence il fut relégué à Saint Mahé en Basse-Bretagne. Ce Livre de l'Abbé Commendataire est divisé en deux parties. On croit que Dom Delfau n'est Auteur que de la première, & que Dom Gerberon a fait la seconde, que plusieurs néanmoins attribuent à M. Guy Drapier, Curé de Saint Sauveur de Beauvais. Nous avons encore de D. Delfau une Dissertation Latine sur l'Auteur du Livre de l'Imitation, qui a été imprimée trois fois; une Apologie de M. le Cardinal de Furstemberg, injustement arrêté à Cologne par les troupes de l'Empereur; & l'épithaphe de Casimir Roi de Pologne, qui après avoir abdiqué cette Couronne se retira en France, & fut Abbé de Saint Germain des Prés. Cette épithaphe qui est un éloge historique de ce Prince, est une des plus belles pièces que l'on ait faites en ce genre. Dom Delfau étant à Landevenec, & aiant voulu aller à Brest pour y prêcher le Panégyrique de sainte Thérèse, le vaisseau qui le passoit fit naufrage le 13 Octobre 1675; D. Delfau y périt: il n'étoit âgé que de trente-neuf ans. Ce qu'il y eut de plus fâcheux dans la querelle qu'excita le Livre de l'Abbé Commendataire, c'est qu'elle fut cause que D. Delfau ne put continuer à travailler à la nouvelle Edition de saint Augustin. D. Vincent Marfolles, alors Général de la Congrégation, ne voulut point qu'une œuvre qui devoit être si avantageuse à l'Eglise, fût abandonnée.

*Ecclési*

Il avoit é  
la mort de  
plit cette  
Exact obl  
voit l'obli  
blesse de  
le qu'il do  
de ses Fre  
jusqu'aux  
dans des m  
coup de z  
des parmi  
engagea l  
mort de D  
des Œuvr  
même dess  
broité, de  
tres Peres  
tout ce qu  
ces entrepr  
& dont le  
Marfolles  
Germain d  
de soixante  
environ tre  
Saint Mau

Dom Th  
venons de  
travail de  
Augustin,  
avoir ensei  
gie dans  
aiant trou  
quises pou  
il fut char  
vail. Il rev  
Pere sur u



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 517*

Il avoit été nommé Général en 1672 après la mort de Dom Bernard Audebert. Il remplit cette place pendant neuf ans de suite. Exact observateur de la Règle, on ne pouvoit l'obliger de s'en relâcher malgré la faiblesse de sa santé & l'application continuelle qu'il donnoit à ses devoirs & aux besoins de ses Freres. Il refusa même plusieurs fois jusqu'aux adoucissements les plus nécessaires dans des maladies dangereuses. Il eut beaucoup de zèle pour le rétablissement des études parmi les Bénédictins, & ce fut lui qui engagea Dom Blampin à travailler après la mort de Dom Delfau à la nouvelle Edition des Œuvres de saint Augustin. Il forma le même dessein pour les Editions de saint Ambroise, de saint Jérôme, & de plusieurs autres Peres de l'Eglise, & il n'omit rien de tout ce qui pouvoit favoriser l'exécution de ces entreprises qui ont été si utiles à l'Eglise, & dont le fruit subsistera toujours. Dom Marfolles mourut dans l'Abbaïe de Saint Germain des Prés le 5 Septembre 1681, âgé de soixante-cinq ans, dont il en avoit passé environ trente-neuf dans la Congrégation de Saint Maur. Il étoit de Doué en Anjou.

Dom Thomas Blampin, qui, comme nous venons de dire, fut chargé de continuer le travail de D. Delfau sur les Ouvrages de S. Augustin, étoit né à Noyon en 1640. Après avoir enseigné la Philosophie & la Théologie dans la Congrégation, ses Supérieurs ayant trouvé en lui toutes les qualités requises pour exécuter cette grande entreprise, il fut chargé de cet immense & pénible travail. Il revit & corrigea les Ouvrages de ce Pere sur un très-grand nombre d'excellens

manuscrits que les Bénédictins avoient fait venir de différentes Provinces de l'Europe. Dom Blampin a sçu joindre à la pénétration d'esprit, un jugement exquis, à l'application au travail beaucoup d'assiduité; & l'on trouve dans toutes ses préfaces & ses notes ce caractère de modestie qui lui étoit naturel. Aiant achevé cet Ouvrage qui immortalisera sa mémoire, il demanda à ses Supérieurs un lieu de retraite pour ne plus s'occuper qu'aux exercices de piété; mais il ne le put obtenir, & fut contraint d'accepter le Prieuré de Saint Nicaise de Reims, puis celui de Saint Remi de la même Ville, & celui de Saint Ouen de Rouen. En 1708 il fut nommé Visiteur de la Province de Bourgogne. Il mourut dans l'exercice de cette Charge à Saint Benoît sur Loire, en sa soixante-dixième année. Il s'étoit épuisé par ses grandes austérités.

Il est juste de faire connoître ici un autre saint Religieux Bénédictin de la même Congrégation, qui a montré tant de zèle pour cette importante entreprise de la nouvelle édition des Œuvres de S. Augustin. Nous parlons de D. Claude Martin dont le savant Pere Martenne a donné la vie au public en 1697. Il étoit né à Tours en 1619 d'une mere sainte, qui obtint par ses prières & par ses soins la sanctification de son fils. Il quitta le monde avant que de l'avoir aimé, & se consacra à Dieu dans la Congrégation de saint Maur le 3 Février 1642, pour s'éloigner de toutes les occasions qui pourroient lui en faire naître l'amour. Son mérite le fit élever à la supériorité du Monastère des Blancs-Manteaux à Paris dès l'an 1654. Il a été Supérieur en différentes Maisons pendant treize

E  
te-hu  
nérau  
nomm  
les-T  
le 9 A  
sept a  
de mé  
bien  
en gé  
& par  
il ne  
voirs  
comp  
tant d  
tation  
lumes  
Metz  
en T  
bourg  
imprim  
tique  
s'est f  
duit d  
Donat  
qui se  
Maur  
ve de  
marty  
Il y a  
s. M  
saint  
Pomp  
Parle  
de Sa  
7. La  
prem  
on C

eurs  
voient fait  
e l'Europe.  
pénétration  
application  
& l'on trou-  
es notes ce  
oit naturel.  
mortalisera  
périeurs un  
uper qu'aux  
out obtenir,  
uré de Saint  
Saint Remi  
int Ouen de  
Visiteur de  
mourut dans  
t Benoît sur  
nnée. Il s'é-  
rités.  
ici un autre  
même Con-  
e zèle pour  
la nouvelle  
n. Nous par-  
savant Pere  
lic en 1697.  
d'une mere  
es & par ses  
ls. Il quitta  
né, & se con-  
ion de saint  
éloigner de  
ient lui en  
le fit élever  
des Blancs-  
Il a été Su-  
ndant trea-

**Ecclésiastiques. XVII. siècle. 515**  
te-huit ans, & Assistant sous plusieurs Gé-  
néraux pendant seize ans. En 1690 il fut  
nommé Prieur de l'Abbaie de Marmoutiers-  
les-Tours où il mourut en odeur de sainteté  
le 9 Août 1696, âgé de plus de soixante-dix-  
sept ans. C'étoit un homme humble, plein  
de mépris pour lui-même, très-zélé pour le  
bien du prochain & pour celui de l'Eglise  
en général, qu'il a édifiée par ses rares verrus  
& par sa piété solide & constante. Comme  
il ne sortoit de sa retraite que pour ses de-  
voirs, il a sçu se ménager du tems pour  
composer plusieurs Ouvrages qui sont au-  
tant de monumens de sa piété. 1. Des *Médi-  
tations Chrétiennes* dédiées à la Reine, 2 vo-  
lumes in-4°. Le Pere Dom Pierre-François  
Merzer Bénédictin d'Allemagne, & Docteur  
en Théologie dans l'Université de Saltz-  
bourg, les a traduites en Latin, & les a fait  
imprimer à Saltzbourg en 1695. 2. *La Pra-  
tique de la Règle de Saint Benoît*, dont il  
s'est fait six éditions. Ce Livre a été aussi tra-  
duit en Latin & imprimé à Bruxelles & à  
Douai. 3. *Conduite pour la retraite du mois  
qui se pratique dans la Congrégation de Saint  
Maur*. 4. *Méditations pour la Fête & l'Octa-  
ve de Ste Ursule*, avec une dissertation sur le  
martyre de cette Sainte & de ses Compagnes.  
Il y a peu de critique dans cette dissertation.  
5. *Méditations pour la Fête & l'Octave de  
saint Norbert*. 6. Oraison funèbre de M. de  
Pomponne de Bellievre, premier Président du  
Parlement de Paris, prononcée dans l'Eglise  
de Saint Germain des Prés le 14 d'Avril 1657.  
7. *La Vie & les Lettres de sa mere*, morte  
premiere Supérieure des Ursulines de Quebec  
en Canada, où elle finit ses jours en odeur

520 Art. XXVII. *Auteurs*

de sainteté en 1672, après avoir quitté généreusement son pais dans le dessein de contribuer en quelque chose à la conversion de ces Peuples. Dom Martin a donné aussi au public deux Retraires de cette sainte Femme avec une courte explication du Cantique des Cantiques. La préface, dans laquelle on explique les différentes sortes d'Oraisons, est du Pere Martin. En 1684 il publia encore un Catéchisme que sa mere avoit fait pour instruire les Pensionnaires & les Novices. Il l'a intitulé, *l'Ecole Sainte*, & y a fait une préface. On lui attribue des avis très-importans pour les Religieuses, & après sa mort Dom Martenne a publié des *Maximes spirituelles* que Dom Martin avoit composées.

XVIII.

XVIII.  
Havermans  
de l'Ordre de  
Prémontré.

Macaire Havermans, Chanoine Regulier de l'Ordre de Prémontré, étoit né en Flandre. Il avoit un génie vif & pénétrant, mais une santé extrêmement délicate qu'il acheva de ruiner par son application continuelle à l'étude. Il entra dans l'Ordre de Prémontré à l'âge de vingt & un an. Il se donna tout entier à l'étude de la Théologie, & lut les Peres, & principalement saint Augustin avec une très-grande application. A peine fut-il entré dans le Sacerdoce, qu'on l'obligea d'enseigner la Théologie aux autres, & il la professa avec éclat. Il s'opposa autant qu'il put aux maximes corrompues des Casuistes de son tems, & il les combattit sans relâche dans ses Thèses & dans ses Livres. Le principal de ses Ouvrages est son *Tyrociniū Theologiæ moralis* qui fut imprimé à Anvers

*Ecclesi*

en 1675 et  
ayant attr  
publiques  
primée à  
tre ans ap  
ans, à An  
baie de Sa  
prouvée d  
mans requ  
sa mort. C  
non parce  
parce qu'il  
la défense  
la morale  
la nécessité  
tre ceux q  
contraire.  
te piété :  
donné en  
ne quel an  
la justifica  
tence.

Joseph  
des premie  
seiller au  
de cette Ch  
ardeur pou  
l'état ecclé  
& au Doct  
de Conti,  
lui, & le  
nier. M. d  
fut très-uti  
mourut en  
Langues F

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 521*

en 1675 en deux volumes in-8°. Les Jésuites ayant attaqué son Ouvrage dans des Thèses publiques, il en fit la défense qui fut imprimée à Egmond en 1676. Il mourut quatre ans après, âgé seulement de trente-six ans, à Anvers le 26 Février 1680 dans l'Abbaye de Saint Michel. Sa doctrine fut approuvée du Pape Innocent XI, dont Havermans reçut des Lettres quelques heures avant sa mort. Ce témoignage le remplit de joie, non parce qu'il recevoit des louanges, mais parce qu'il n'avoit rien à se reprocher dans la défense qu'il avoit prise de la vérité & de la morale évangélique, principalement de la nécessité d'aimer Dieu en tout tems, contre ceux qui avoient enseigné une doctrine contraire. Ce Théologien avoit une éminente piété : comme son *Tyrocinium morale*, il a donné encore une Dissertation où il examine quel amour est nécessaire & suffisant pour la justification dans le Sacrement de pénitence.

**XIX.**

Joseph de Voisin naquit à Bordeaux d'une des premières familles de la Ville. Il fut Conseiller au Parlement; mais les occupations de cette Charge l'empêchant de satisfaire son ardeur pour l'étude, il la quitta, entra dans l'état ecclésiastique, fut élevé au Sacerdoce & au Doctorat. Armand de Bourbon, Prince de Conti, l'engagea à demeurer auprès de lui, & le fit son Prédicateur & son Aumônier. M. de Voisin accepta cet honneur, & fut très-utile au Prince qui le lui faisoit. Il mourut en 1685. Il étoit très-versé dans les Langues Hébraïque, Grecque & Latine, &

**XIX.**  
M. de Voisin.

522 Art. XXVII. *Auteurs*

dans la lecture des Rabins , & il a rendu de grands services à l'Eglise par son zèle & par ses Ouvrages , comme il l'a édifiée par sa piété. C'est le témoignage que lui rendent le P. Morin de l'Oratoire dans ses *Exercitationes Biblicæ* ; Abraham Echellensis dans son Histoire des Arabes à la fin de sa Chronique orientale ; Hilarion de Coste , dans la vie du P. Merfenne Minime ; M. Colomiés dans sa *Gallia Orientalis* , & plusieurs autres. M. de Voisin méritoit en effet tous ces éloges , & ses Ouvrages montrent en particulier l'endu de son érudition & le bon usage qu'il en a fait. Dès 1635 il donna une Version Latine de la dispute de Rabbi Israel , fils de Moïse , sur l'ame , avec un Commentaire aussi Latin sur cette dispute. Cet Ouvrage fut imprimé à Paris. En 1647 il donna sa Théologie des Juifs en Latin : en 1650 un Traité Latin de la Loi divine selon l'état de tous les tems , depuis Adam jusqu'à Jesus-Christ. Il traite dans cet Ouvrage , de la Loi écrite , de la division de la Loi , des Versions de l'Ecriture , de l'intégrité du texte hébraïque , &c. En 1655 il publia un Traité Latin du Jubilé selon les Juifs ; en 1659 un Commentaire Latin sur le premier Chapitre de l'Evangile de saint Matthieu : ce Commentaire imprimé en deux Volumes in-8°. est tiré des Ouvrages de saint Augustin. Dès 1651 il donna de savantes notes sur le *Pugio fidei* de Raymond Martin. On a aussi de M. de Voisin un petit Traité Latin sur le Mystère de la Sainte-Trinité. Tout le monde sait qu'il eut part au Traité de M. le Prince de Conti contre la Comédie & les spectacles , & que ce fut lui qui le fit imprimer par ordre de

Ec  
ce Pri  
même  
gnac,  
dans l  
Théâ  
fendre  
ce qu'i  
du Tr  
chant  
réfutat  
la con  
J. B. c  
à M. le  
dédica  
de la v  
fense  
coup  
cles de  
tion de  
la Com  
de Voi  
publié  
Romain  
grand  
ris en  
bation  
la Fac  
louse.  
La  
qui se  
comme  
par le C  
damna  
ques à  
quoiqu  
permis  
l'Articl

ce Prince. Quelques mois avant la mort du même Prince, M. Hedelin, Abbé d'Aubignac, aiant attaqué l'Ouvrage de ce Prince dans sa Dissertation sur la condamnation des Théâtres, M. de Voisin se crut obligé de défendre l'Ouvrage de son Protecteur, & c'est ce qu'il fit par son Livre intitulé : *Défense du Traité de M. le Prince de Conti touchant la Comédie & les Spectacles : ou la réfutation d'un Livre intitulé Dissertation sur la condamnation des Théâtres, à Paris chez J. B. Coignard 1671.* Cette Défense est dédiée à M. le Prince de Conti le fils, & après l'Epître dédicatoire, il a mis un Abrégé très-édifiant de la vie du Prince de Conti le pere. Cette Défense est un Ouvrage où l'on trouve beaucoup d'érudition sur les jeux & les spectacles des Païens. On y voit une longue tradition des Conciles & des saints Peres contre la Comédie jusqu'au dix-septième siècle. M. de Voisin fit paroître cet Ouvrage après avoir publié sa Traduction Françoisé du *Missel Romain* qu'il avoit fait imprimer avec un grand nombre d'observations en 1660 à Paris en plusieurs volumes in-12. avec l'approbation de plusieurs Evêques & Docteurs de la Faculté de Théologie de Paris & de Toulouse.

La même année, l'Assemblée du Clergé qui se tenoit alors à Paris, & qui étoit, comme nous l'avons vu ailleurs, dominée par le Cardinal Mazarin & les Jésuites, condamna cette Traduction, & exhorta les Evêques à la condamner dans leurs Diocèses, quoique les Grands-Vicaires de Paris l'eussent permise & autorisée. Nous avons vu dans P. 281. l'Article XXIII. quels moiens le Cardinal

524 Art. XXVII. *Auteurs*

Mazarin mit en usage pour faire condamner à Rome cette Traduction. Il fut aisé à ce Ministre de faire supprimer le Livre par un Arrêt du Conseil. Les Grands-Vicaires s'en tinrent offensés, & publièrent une Ordonnance où ils prouvoient que tout ce procédé de l'Assemblée du Clergé étoit une entreprise sur la Jurisdiction de l'Archevêque de Paris dont ils tenoient la place. L'Assemblée s'en plaignit au Conseil, qui enjoignit aux Grands-Vicaires de révoquer leur Ordonnance, qui avoit été publiée dans toutes les Paroisses. M. de Voisin fit plusieurs Ecrits dans le cours de cette affaire pour la défense de sa Traduction, & en général de la Traduction des Offices de l'Eglise.

XX.

XX.  
Le P. Contenson Dominicain.

Vincent Contenson né dans le Diocèse de Condom vers 1640, entra dans l'Ordre de saint Dominique à l'âge de dix-sept ans, & mourut à Creil, dans le Diocèse de Beauvais où il prêchoit, le 27 Décembre 1674, âgé seulement de 34 ans. C'étoit un excellent Théologien, & un Prédicateur plein de zèle & d'onction. Il a fait un ouvrage très-solide intitulé, *Theologia mentis & cordis*, où il a joint le dogme à la morale, & a traité les vérités de la Grace non d'une manière sèche & purement spéculative, mais dans le goût de saint Augustin, en les rendant intéressantes aux Fidèles, & en montrant combien elles influent dans la piété & dans la morale. Aussi-tôt après sa mort, cette excellente Théologie fut imprimée à Lyon en neuf volumes in-12. & on en a fait depuis une édi-

*Ecclesi*

tion en d  
Baron, l'  
par le G  
miner, p  
probarior  
roit, dit-  
dessein &  
& du cœ  
tres perfec  
ve par-tou  
égale piété  
bles Sava  
n'en porte  
qu'ils n'ex  
core plus  
qu'en fidél  
il rend ex  
Contenson  
forme à l  
des mœurs  
travail fer  
qu'on a co  
contre la  
giens & l  
vrai que  
l'étude d'  
nécessaire  
tée par la  
ou accablé  
par l'obscu  
qui font p  
& qui nou  
de la piété  
du cœur  
l'Auteur a  
de touche  
ble variété



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 525*

tion en deux volumes *in-folio*. Le P. Vincent Baron, l'un des trois Théologiens nommés par le Général des Dominicains pour l'examiner, parle ainsi de cet Ouvrage dans l'approbation qu'il y donna : » L'Auteur me paroît, dit-il, avoir parfaitement rempli son dessein & le titre de *Théologie de l'esprit & du cœur* ; puitque sans parler des autres perfections de son Ouvrage, on y trouve par-tout une rare érudition, jointe à une égale piété. Je ne doute pas que les véritables Savans qui le liront sans prévention, n'en portent tous le même jugement, & qu'ils n'en parlent même d'une manière encore plus avantageuse. On verra d'abord, qu'en fidèle Disciple de saint Thomas, dont il rend exactement le sens & les paroles, Contenson n'avance jamais rien que de conforme à l'analogie de la foi & aux règles des mœurs. On peut aussi espérer que son travail fera heureusement cesser les plaintes qu'on a coutume de faire, moins sans doute contre la Théologie, que contre les Théologiens & leur méthode ordinaire : car il est vrai que ce qui détourne bien des gens de l'étude d'une science d'ailleurs si sainte & si nécessaire, c'est la manière dont elle est traitée par la plupart. Le Lecteur craint d'être ou accablé par la multitude, ou embarrassé par l'obscurité de tant de questions subtiles qui font perdre toujours beaucoup de tems, & qui nous exposent à perdre même le goût de la piété. Cette Théologie de l'esprit & du cœur n'a aucun de ces inconvéniens, l'Auteur aiant trouvé le secret d'instruire & de toucher en même tems, d'unir une agréable variété avec une grande abondance, & de

526 Art. XXVII. *Auteurs*

corriger la trop grande subtilité des Scholastiques par un choix exquis de tout ce que les Pères ont écrit de plus beau & de plus solide. »

XXI.

XXI.  
Le P. Veron  
& MM. de  
Valembourg  
Controversis-  
tes,

François Veron étoit de Paris, & il entra dans la Société des Jésuites, qu'il quitta ensuite. Il fut depuis Curé de Charenton, & mourut en 1649. Nous avons parlé ailleurs de ses préventions contre les prétendus Jansenistes. Il étoit habile Controversiste & avoit un zèle ardent pour la conversion des Calvinistes. Il eut plusieurs conférences avec quelques-uns de leurs principaux Ministres. Il en eut une entre autres avec le célèbre Bochart en présence de quelques personnes de considération, & les actes en ont été publiés. Il a fait aussi plusieurs courtes dans les Provinces pour tâcher de ramener quelques-uns des hérétiques. Il a réfuté le *Jubilé des Eglises réformées*, donné par Charles Drelincourt, & fait plusieurs autres Ouvrages, entre autres une Méthode de Controverses & une Règle de Foi que le Clergé de France a adoptée, & qui sont en effet très-estimées. La plupart de ses Ouvrages ont été publiés en deux volumes *in-folio*.

Le plus célèbre de tous est sa *Règle de la Foi Catholique*, qui a été traduite & adoptée par MM. de Valembourg. Le P. Veron y établit d'abord quel est l'objet de notre Foi, quel est celui de l'autorité infallible de l'Eglise, de sa tradition, de ses jugemens dogmatiques. La règle qu'il pose par rapport aux articles qui sont de Foi Catholique, c'est qu'un article de ce genre doit avoir deux conditions, la première que ce

*Ecclesi*

soit un dogme  
proposé à r  
me devant  
& solum, d  
est revelatu  
omnibus ab  
credendum.  
jet de Foi  
oblige les  
ce soit une  
foi & les m  
tous les Co  
giens. Cons  
nes Synodi  
statuendâ. I  
dont tous le  
veniunt omni  
décision inf  
être défini c  
rain Pontife  
Général peu  
fait. Loin d  
cléricalique  
lés, les Con  
autres Théol  
l'Eglise n'est  
la révélation  
penser sur l  
le Concile n  
La second  
article soit  
proposé à tou  
devant être  
nous avons  
se fait, ajou  
teurs établis  
dans un Co

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 527*

soit un dogme révélé ; la seconde qu'il soit proposé à tous par l'Eglise Catholique, comme devant être cru de Foi divine. *Illud omne & solum*, dit-il, *est de fide Catholicâ, quod est revelatum in verbo Dei, & propositum omnibus ab Ecclesiâ Catholicâ, fide divinâ credendum.* La premiere condition d'un objet de Foi & d'un jugement dogmatique qui oblige les Fidèles à le croire, est donc que ce soit une vérité révélée, qui concerne la foi & les mœurs. C'est la règle établie par tous les Conciles, les Peres & les Théologiens. *Consentiunt*, dit le Pere Veron, *omnes Synodi, Patres, Theologi in hâc regulâ statuendâ.* Il pose aussi comme un principe dont tous les Catholiques conviennent, *conveniunt omnes Catholici*, que l'objet d'une décision infaillible doit être de nature à être défini comme de foi ; & que le souverain Pontife, même à la tête d'un Concile Général peut se tromper dans les disputes de fait. Loin d'admettre une prétendue foi ecclésiastique par rapport aux faits non révélés, les Controversistes, aussi-bien que les autres Théologiens, ont conclu de ce que l'Eglise n'est infaillible que sur les points de la révélation, qu'on peut en toute sûreté, penser sur le fait d'Honorius autrement que le Concile n'en a jugé.

La seconde condition nécessaire pour qu'un article soit de Foi Catholique, est qu'il soit proposé à tous par l'Eglise Catholique, comme devant être cru de Foi divine. C'est ce que nous avons vu plus haut. Cette proposition se fait, ajoute le Pere Veron, par les Pasteurs établis par Jesus-Christ, & assemblés dans un Concile Général, ou par le senti-

528 Art. XXVII. *Auteurs*

*ment manifeste & évident de tous les Fidèles.* Parmi les articles de la Foi Catholique, il en est certains sur lesquels l'Eglise a prononcé un jugement solennel. Tels sont ceux qui sont devenus l'objet des controverses; & ce jugement dogmatique, cette décision ou définition de foi, est une proposition du dogme révélé. Mais il en est d'autres sur lesquels il n'est point intervenu de jugement formel, par exemple, l'éternité de Dieu, son immutabilité, &c. Comme aussi il y a eu des tems dans lesquels l'Eglise n'avoit point encore prononcé ces décrets que la naissance des hérésies l'a obligé de porter. Elle n'a point cessé néanmoins de proposer ces dogmes à la croyance des Fidèles par la profession ouverte qu'elle en a faite, en s'expliquant par le sentiment de tous les Pasteurs & de tous les Fidèles, & en parlant, pour ainsi dire, par les faits mêmes. *Hac Regula*, dit toujours le Pere Veron, *complectitur & Ecclesiam docentem in Concilio Catholico, hoc est universali, expressè aliquid definitivè aut enunciantem, vel ex sensu omnium tum Pastorum tum fidelium velut practicè eloquentem.*

De quelque manière que l'Eglise parle, elle ne fait pas de nouveaux dogmes. Dépositaire des vérités révélées, elle enseigne ce qu'elle a appris; elle propose, elle fait connoître les vérités révélées; & lorsqu'elle prononce une décision, c'est qu'après un mûr examen, après avoir fait le discernement de la vraie Doctrine d'avec la fausse, elle forme un Décret authentique, dans lequel elle déclare d'une part le dogme qu'elle a reçu de Jesus-Christ, & qui est contenu

dans

*Eccle*

dans l'Ec  
l'autre, e  
re avec un  
Il est dor  
foi, & d  
ser aux Fi  
vent croir  
doctrine &  
Il faut m  
celle qui lu  
manière si  
besoin, pui  
dont la con  
les discerne  
rejeter. T  
dogmatique  
telle est leu  
lise même  
l'autorité vi  
les Fidèles d  
qui prononc  
fois & rémo  
parce qu'ils  
apprirent : ils  
manière cont  
la doctrine r  
& qu'en ver  
ont reçue de  
èles à croire  
e contraire. C  
testées par  
e titre de Te  
ax celui de  
Lors donc  
ose un dogm  
ux vérités q  
lorsqu'il o

Tome X

*Ecclesiastiques. XVII. siècle. 529*

dans l'Ecriture ou dans la Tradition; & de l'autre, elle ordonne aux Fidèles de les croire avec une ferme foi & une humble docilité. Il est donc de l'essence d'une décision de foi, & d'un jugement dogmatique, d'exposer aux Fidèles les dogmes révélés qu'ils doivent croire, s'il s'agit de la censure d'une doctrine & d'un jugement de condamnation. Il faut même que la doctrine révélée, ou celle qui lui est contraire, soit proposée d'une manière si nette, que les Fidèles, selon leur besoin, puissent s'assurer des vérités révélées dont la connoissance leur est nécessaire, & les discerner d'avec les erreurs qu'ils doivent rejeter. Telle est la nature des jugemens dogmatiques; telles sont leurs conditions; telle est leur fin. Elle est montrée par l'analyse même de la foi, qui nous fait voir que l'autorité visible a été établie pour instruire les Fidèles des dogmes révélés. Les Pasteurs qui prononcent ces décisions, sont tout à la fois & témoins & juges. Ils sont témoins, parce qu'ils déclarent les vérités qu'ils ont apprises: ils sont juges, parce que sur une matière controversée ils définissent quelle est la doctrine révélée opposée à la nouveauté, & qu'en vertu de l'autorité des clefs qu'ils ont reçue de Jesus-Christ, ils obligent les Fidèles à croire ce point de doctrine & à rejeter le contraire. Ces deux qualités sont également attestées par l'Ecriture, qui tantôt leur donne le titre de *Témoins*, & tantôt reconnoît en eux celui de *Juges*.

Lors donc que le Corps des Pasteurs propose un dogme de foi, il rend témoignage aux vérités qu'il a reçues de Jesus-Christ; lorsqu'il oblige tous les Fidèles à croire

un dogme révélé, il fait usage d'une autorité qu'il a aussi reçue de Jesus-Christ. Car tel est l'ordre admirable par lequel Dieu se communique à nous, & élève notre foi jusqu'à lui, en nous découvrant l'économie de ses mystères. L'Eglise ne nous enseigne que ce qu'elle tient des Apôtres, & les Apôtres ne lui ont enseigné que ce qu'ils ont appris de Jesus-Christ. L'Humanité sainte de Jesus-Christ n'a appris aux Apôtres que ce qu'elle a reçu du Verbe éternel auquel elle est unie hypostatiquement; & le Fils n'est qu'un seul Dieu avec son Pere; en sorte que ces vérités célestes auxquelles nous devons l'hommage de notre foi, nous viennent de Dieu par Jesus-Christ, mais par le Christ entier; c'est-à-dire, qu'elles nous sont révélées par l'Humanité de Jesus-Christ, qui est éclairée & dirigée par le Verbe, & que la révélation est manifestée par le Corps mystique de Jesus-Christ, qui est assisté & enseigné par Jesus-Christ même le Chef invisible. Ainsi l'Eglise est la chaire de vérité, la chaire de Dieu même; elle parle aux hommes au nom de Dieu par l'autorité & avec l'assistance de Dieu, & dans la vue enfin de soumettre tout esprit à Dieu. Mais si l'on doit respecter la voix de Dieu lorsqu'il nous fait entendre sa parole par l'organe de l'Eglise, qui en est l'interprète, combien ne doit-on pas craindre de se méprendre sur la voix de l'Eglise; de donner pour un de ses décrets sur le dogme ce qui n'en est pas un en effet; & de faire parler Dieu même quand il n'a pas parlé: L'hommage de notre foi est dû à la vérité souveraine; il entre dans le culte que nous rendons à Dieu; & peut-on croire

que ce soit de se méprendre est donc ce qui a point nous n'en a pas lusion si d'ordre de vue de foi prescrire le gé d'avoir croiance d'qu'on soit qui est err enfin la p décision qu gement dog le genre de jet, pleiner son autorité rielles d'une de tous les important d exposant le le Pere Ver adopté par le Clergé d MM. de dam. L'un s Ces deux fr tement uni Droit civil degrés. De querent ave gie, & y fin erat où ils s'attacher pa traversées e

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 531*

que ce soit une chose indifférente à ses yeux de se méprendre en matière si importante : Il est donc d'une extrême conséquence de ne point nous donner pour règle de foi ce qui n'en a pas les caractères. Pour éviter une illusion si dangereuse , on ne doit jamais perdre de vue la nature & les qualités d'une règle de foi Catholique. Cette règle doit nous prescrire le genre de croiance qu'on est obligé d'avoir ; nous proposer l'objet de cette croiance d'une manière assez distincte, pour qu'on soit en état de le discerner d'avec ce qui est erreur ou opinion , & nous donner enfin la plus parfaite certitude. Ainsi une décision qu'on veut faire recevoir comme jugement dogmatique, doit être uniforme dans le genre de croiance, distincte dans son objet, pleinement constante & autentique dans son autorité. Telles sont les conditions essentielles d'une règle de foi, selon les principes de tous les Controversistes. Il nous a paru important d'insister sur ce point décisif, en exposant les maximes qu'un Auteur tel que le Pere Veron a établies dans un Ouvrage adopté par MM. de Valem bourg & par tout le Clergé de France.

MM. de Valem bourg étoient de Roter-  
dam. L'un s'appelloit Pierre & l'autre Adrien. Ces deux freres qui furent toujours si étroitement unis , vinrent en France étudier le Droit civil & canonique, & y prendre des degrés. De retour en Hollande, ils s'appliquèrent avec beaucoup d'ardeur à la Théologie, & y firent de grands progrès. Le triste état où ils voioient leur pais, les porta à s'attacher particulièrement aux matières controversées entre les Catholiques & les Pro-

*Necrol.  
Belgie.*

532. Art. XXVII. *Auteurs*

testans. La force & la clarté avec laquelle ils réfutèrent les erreurs de ces Hérétiques, les fit bientôt connoître fort avantageusement. Leur zèle fut utile à un grand nombre de nos freres errans, qui profitant des lumières de ces savans Controversistes rentrent dans le sein de l'Eglise. Afin que leurs Ecrits eussent plus de poids, & que leurs travaux fussent encore plus utiles, ces deux illustres freres furent honorés du caractère Episcopal: Pierre fut sacré Evêque de Mysie, d'abord suffragant de Mayence, & ensuite de Cologne, & Adrien eut le titre d'Evêque d'Andrinople, suffragant de Cologne. Nous avons deux gros volumes *in folio* de leurs Ouvrages qui sont universellement estimés, & où l'on trouve des principes solides, une morale pure, une doctrine excellente. On ne connoît guères de Controversistes plus exacts & plus judicieux. Ils fondèrent à Cologne six bourses en faveur des jeunes Hollandois qu'on jugeroit capables de faire des études solides, & ils consacrerent à cette bonne œuvre tout le bien qu'ils avoient. Pierre mourut le 21 Décembre 1675, & voulut être enterré sans aucune pompe funèbre chez les Prêtres de l'Oratoire de Cologne, qui desservent l'église Paroissiale de saint Jean l'Evangéliste. Adrien ne mourut que le 11 Septembre 1699.

XXII.

XXII.  
Samuel Bo-  
chart.

Samuel Bochart Ministre de la Religion prétendue Réformée à Caën, étoit de Rouen où il étoit né en 1599. On assure que dès son enfance, il étoit si habile dans la Langue

*Ecclesiastique*  
Hébraïque  
le texte d  
mentaire  
Langues  
grès dans  
lophilie.  
il disputa  
comme n  
son *Phala*  
parties de  
on imprim  
Histoire  
l'Ecriture.  
érudition  
Samuel Bo  
La Reine  
un voiage  
marques p  
pour son c  
il continua  
de l'Acadé  
Savans Il  
contre le  
sa Géograp  
maux, il  
des minér  
est parlé d  
dis Terres  
nèse, & u  
de ces der  
mens, qu  
Géographi

Pendant  
nous avon



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 533*

Hébraïque, qu'il entendoit non-seulement le texte des Prophètes, mais encore les Commentaires des Rabbins. Il apprit ensuite les Langues Orientales, & fit de grands progrès dans l'étude de l'Histoire & de la Philosophie. Aiant été fait Ministre de Caën, il disputa publiquement contre le P. Veron, comme nous l'avons dit. En 1646 il publia son *Phaleg* & son *Cainan*, qui sont les deux parties de la Géographie sacrée; & en 1663 on imprima à Londres son *Hierozoicon*, ou Histoire des animaux dont il est parlé dans l'Ecriture. Ces deux Ouvrages, remplis d'une érudition presque incroyable, ont acquis à Samuel Bochart une très-grande réputation. La Reine de Suède l'engagea en 1652 à faire un voyage à Stokolm, où elle lui donna des marques publiques de l'estime qu'elle avoit pour son érudition. A son retour en France, il continua ses exercices ordinaires, & fut de l'Académie de Caën qui étoit composée de Savans. Il mourut subitement, en disputant contre le célèbre M. Huet en 1667. Outre la Géographie sacrée & son Histoire des animaux, il avoit encore composé un Traité des minéraux, plantes & pierreries, dont il est parlé dans la Bible; un autre du Paradis Terrestre; des Commentaires sur la Genèse, & un volume de dissertations. On n'a de ces derniers Ouvrages que quelques fragmens, qui ont été joints à l'édition de sa Géographie sacrée faite à Leyde en 1692.

XXIII.

Pendant que la plupart des Auteurs dont nous avons parlé, publioient des Ouvrages

Z iij

XXIII.  
Conférences

Ecclésiasti-  
ques de M.  
Duguet.

334 Art. XXVII. *Auteurs*

utiles, M. Duguet, quoiqu'encore assez jeune, faisoit dans Paris (en 1678) de savantes Conférences dans lesquelles étoient approfondis & éclaircis plusieurs points très-importans de l'Antiquité Ecclésiastique. C'étoit comme un nouvel astre qui commençoit à paroître dans l'Eglise, & qui devoit surtout dans le dix-huitième siècle y répandre une très-abondante lumière. Ces Conférences ont été données au public il y a douze ans, & l'on y voit avec étonnement des preuves de la vaste érudition d'un Auteur qui étoit encore si peu avancé en âge. Le Recueil qu'on a donné de ces Conférences en deux volumes in-4. contient soixante-sept dissertations sur les Auteurs, les Conciles & la discipline des premiers siècles de l'Eglise. S'il se trouve des gens qui soient choqués de ce qu'on leur remet devant les yeux une discipline si sévère, & que l'Eglise a eu de bonnes raisons de changer, M. Duguet leur dit lui-même à la fin de sa trente-huitième dissertation, que si nous sommes les vrais Disciples des Peres & des Docteurs de l'Eglise, nous devons respecter leurs sentimens & admirer leur conduite; qu'il est juste que nous honorions au moins ce que tant de grands hommes ont fait & ont dit, si nous ne sommes plus assez forts pour les suivre & les imiter; que l'Eglise toujours infailible ne regarde point aujourd'hui comme des excès, ce qu'elle a autrefois regardé comme des vérités; que c'est nous qui avons changé, & que c'est pour nous que l'Eglise a changé, non de sentiment, mais de conduite; qu'il ne faut pas que sa condescendance nous la fasse méconnoître, & qu'en au contraire ne nous doit donner tant d'amour

*Ecclési-*  
pour elle,  
due pour n  
portions la  
des, que  
supporter  
nous ne pu  
blissement  
proportion  
*Non est ho*  
Augustin,

Tant de  
parlé dans  
fait conno  
X & XI,  
dans le vo  
bien le re  
ble & frap  
siècle. On  
volume de  
Discours s  
en rappor  
nous paro  
avoir parl  
insiste sur  
nécessaire  
ment serv  
confusion  
té les plus  
pendant h  
longtemp  
ou du moi  
qu'on eût  
pendant  
sont écrit

pour elle , que de voir d'où elle est descendue pour nous ; qu'enfin il convient que nous portions la confusion d'être devenus si malades , que nous n'avons pas été capables de supporter de plus salutaires remèdes , & que nous ne puissions être guéris que par l'affoiblissement & le relâchement d'un régime plus proportionné à la grandeur de nos maux : *Non est hoc nostrorum gloria meritorum* , dit S. Augustin , *sed medicina morborum.*

X XIV.

Tant de Savans Auteurs dont nous avons parlé dans cet Article , ceux dont nous avons fait connoître les Ouvrages dans les volumes X & XI , & ceux enfin dont nous parlerons dans le volume suivant , font assez voir combien le renouvellement des Etudes fut sensible & frappant dans le cours du dix-septième siècle. On trouve à la tête du trente-troisième volume de la continuation de M. Fleuri un Discours solide sur ce renouvellement. Nous en rapporterons ici quelques endroits qui nous paroissent importans. L'Auteur après avoir parlé de l'étude de la Langue Latine , insiste sur celle de la Langue Grecque , si nécessaire , dit-il , pour rendre véritablement service à l'Eglise. On sçait dans quelle confusion l'ignorance de cette Langue a jeté les plus grands hommes de l'Eglise Latine pendant huit ou neuf cens ans. On fut très-longtemps sans en appercevoir le remède , ou du moins sans en faire usage. Il sembloit qu'on eût horreur de l'étude du Grec : cependant la moitié des Conciles Généraux sont écrits en cette Langue , & les Peres

XXIV.

Renouvellement des Etudes Ecclésiastiques. Langue Grecque.

de l'Eglise Grecque qui sont en fort grand nombre, ne méritent pas moins d'être lus que les Latins. Ils sont, comme ceux-ci, partie de la Tradition; ils sont comme eux dépositaires de la Doctrine de l'Eglise. Comment entendre parfaitement leurs Ecrits, si l'on ignore leur Langue? Les traductions sont presque toujours defectueuses. Les meilleures mêmes ne rendent souvent que très-faiblement les expressions des Originaux. S'il arrive des contestations sur le vrai sens d'un passage (& combien n'en est-il pas arrivé?) ce n'est pas sur la traduction que l'on dispute, mais sur le texte même. Ce n'est pas la traduction qui sert de fondement à la décision, c'est le texte original. Combien celui qui fait le Grec a-t-il donc d'avantage sur celui qui l'ignore! Enfin les Livres du Nouveau Testament sont écrits en Grec; & quand la vénération que l'on doit avoir pour ces saintes Oracles, n'eût pas été un motif assez puissant pour porter à étudier la Langue dans laquelle l'Esprit saint les a dictés, la nécessité de les bien entendre devoit y engager. L'invasion de la Grece par les Turcs ayant forcé les Savans de ce pais-là à chercher une retraite dans les Royaumes voisins du nôtre, on vit bien-tôt l'étude de la Langue Grecque se répandre dans presque toute l'Europe. Par ce moien l'Antiquité tant profane qu'ecclésiastique ne fut plus un pais inconnu. On fut en état de confondre ceux qui s'autorisoient des noms les plus respectables, pour donner du corps à leurs chimères, ou pour appuyer leurs erreurs. Le Catholique forcé de combattre contre l'Hérétique, lui enleva les armes dont il se ser-

voit contre  
mêmes au  
contre no

Un Ecclésiastique  
veut appren  
ger l'étude  
sentit la ne  
des Lettres  
des Livres  
leur source  
de l'Esprit  
blesse & le  
les sont  
perdre du  
Latine, c  
texte origi  
pour appu  
l'Hérétique  
se faire par  
de la Lang  
il faut qu'i  
s'ils savent  
vables aux  
maîtres. C  
de remarqu  
cle.

Mais le  
considérab  
tentant d'é  
eût néglig  
usage chez  
gues vulga  
munément  
ment des  
par ceux  
l'instru  
pliqué à le

*Ecclésiastiques. XVII. Siècle. 537*

voit contre l'Eglise, & le terrassa avec les mêmes autorités qu'il prétendoit faire valoir contre nos dogmes.

Un Ecclésiastique, & tout autre savant, qui veut approfondir l'Ecriture, ne sauroit négliger l'étude de la Langue Hébraïque; & l'on en sentit la nécessité, dès qu'on eut repris le goût des Lettres. C'est en effet la Langue originale des Livres Saints; & l'on peut dire que lus dans leur source ils paroissent encore plus dignes de l'Esprit saint qui les a dictés. Leur noblesse & leur simplicité connues de plus près, les font révéler davantage; & sans rien perdre du respect qui est dû à la Version Latine, on sent que la connoissance du texte original est encore plus utile à l'Eglise pour appuier sa foi & fermer la bouche à l'Hérétique. Les Protestans voudroient bien se faire passer pour avoir été les restaurateurs de la Langue Hébraïque en Europe; mais il faut qu'ils reconnoissent qu'à cet égard, s'ils savent quelque chose, ils en sont redevables aux Catholiques qui ont été leurs maîtres. C'est ce que nous avons eu occasion de remarquer dans l'Histoire du seizième siècle.

Mais le progrès des sciences eût été moins considérable & moins rapide, si en se contentant d'étudier les Langues Savantes, on eût négligé d'apprendre celles qui sont en usage chez les peuples voisins. Aussi les Langues vulgaires ont-elles été encore plus communément étudiées depuis le renouvellement des Lettres que les Langues Savantes, par ceux sur-tout qui étoient chargés de l'instruction des fidèles. On s'est même appliqué à les perfectionner ( les Langues vul-

XXV.  
Langue Hébraïque.

XXVI.  
Langues vulgaires.  
Traductions.

338 Art. XXVII. *Auteurs*

gaires) & à s'exprimer d'une manière propre à se faire écouter, en rendant, comme dit saint Augustin, les choses faciles à comprendre, agréables à entendre & capables de toucher. C'est ce qu'on ne sauroit faire qu'en parlant bien & en bons termes; & c'est une des raisons pour lesquelles on s'est tant appliqué à polir même les Langues vivantes & à les perfectionner. On a senti que la Religion y gagneroit considérablement, si l'on pouvoit l'expliquer aux simples d'une manière proportionnée à leur simplicité, & leur mettre entre les mains des Livres écrits en leur Langue, & où la netteté & l'agrément du discours diminuassent la contention que les matières pouvoient demander.

On a en même-temps compris combien il étoit important de donner aux fidèles d'excellentes traductions. Tant que le bon goût subsistera, on estimera celle que M. de Sacy a donnée de la Bible. Elle est noble, claire, fidèle, & mérite bien d'être entre les mains des fidèles. On n'estimera pas moins les traductions en François d'un si grand nombre d'Ouvrages des Peres de l'Eglise, tant Grecs que Latins, qui ont coûté tant de veilles & de soins aux Solitaires de Port-Royal & à leurs amis. C'est un trésor non-seulement pour le simple fidèle, mais même pour la plupart des Pasteurs, qui n'ayant pas le loisir de recourir aux sources, profitent de ces traductions, où l'on trouve la fidélité jointe à l'élégance & à la politesse du style.

XXVII.  
Etude de

La connoissance des Langues a facilité celle de l'Ecriture Sainté. Il n'y en a point

Ec  
qui  
miers  
tiques  
raison  
mier f  
qui é  
march  
lation  
avant  
occup  
logie  
traits  
Théo  
tre le  
quer a  
grora  
de dé  
souten  
raison  
ceux c  
mens  
ment  
s'en tr  
que le  
dans  
avec  
avanta  
qui re  
que l  
L'éc  
tir de  
l'Egli  
source  
foule  
avoie  
comm  
que é

*Ecclesiastiques. XVII. siècle. 539*

qui ait été tant recommandée dès les premiers siècles, non seulement aux Ecclesiastiques, mais aussi aux simples fidèles. La raison en est naturelle. L'Ecriture est le premier fondement de notre foi; c'est la lumière qui éclaire tous ceux qui ne veulent point marcher dans les ténèbres, c'est la consolation du Pasteur & du peuple. Néanmoins avant le renouvellement des études, on s'en occupoit peu même dans les Ecoles de Théologie, & l'on se contentoit souvent des extraits que l'on en trouvoit dans quelque Théologien peu solide, qu'on mettoit entre les mains de ceux qui vouloient s'appliquer aux Sciences Ecclesiastiques. De-là l'ignorance qui regnoit dans le Clergé, le peu de défenseurs que l'Eglise y trouvoit pour soutenir ses dogmes contre les hérésies, les raisons pitoiables que l'on employoit contre ceux qui les attaquoient; de-là tant d'arguments frivoles que l'on alléguoit sérieusement pour défendre la cause de l'Eglise qui s'en trouvoit déshonorée, & les triomphes que les adversaires remportoient quelquefois dans des combats, où la foiblesse de ceux avec qui ils dispuoient, faisoit tout leur avantage. De là enfin tant de faux préjugés qui regnoient, tant de maximes relâchées que l'ignorance autorisoit.

L'étude de l'Ecriture Sainte fit enfin sortir de cette léthargie qui eût causé la perte de l'Eglise, si l'Eglise eût pu périr. Luc dans sa source, on ne tarda pas à appercevoir cette foule d'erreurs & de fausses opinions qui avoient inondé l'Eglise entière, & qui, comme une ivraie dangereuse, avoit presque étouffé la bonne semence. De toutes les

L'Ecriture.  
Commentaires.

540 Art. XXVII. *Auteurs*

parties de l'Europe on vit s'élever un grand nombre d'habiles gens qui en firent l'objet continuel de leur étude. Celle des Langues fut d'une utilité infinie pour en expliquer le texte , en développer les sens , aller au devant des chicanes que l'on pouvoit faire sur la lettre , répondre à toutes les difficultés que l'on pouvoit former contre les passages obscurs , démêler les équivoques que les contrariétés apparentes pouvoient faire naître. De-là tant de Commentaires sur toute la Bible ou sur quelque-une de ses parties , tant de dissertations particulières sur l'autorité de l'Ecriture pour la décision des points de foi. Il est vrai qu'un grand nombre de ces Commentaires n'est bon qu'à consulter dans le besoin , que leurs Auteurs se sont souvent jettés dans des questions étrangères , de pure curiosité , & de simple grammaire , ou dans des points de Chronologie & d'Histoire , qui ne servent point à établir le dogme & à régler les mœurs ; ce qui est cependant l'unique but de l'Ecriture , & ce qui doit être celui de tous ceux qui veulent l'étudier utilement pour l'Eglise & pour eux-mêmes. Mais parmi la multitude des Commentaires , il s'en trouve de très-solides qui sont assez connus & dont on peut tirer de très-grands avantages.

XXVIII.

Etude des  
Peres. Editions  
nou-  
velles de leurs  
Ouvrages.

Les mêmes raisons qui engagerent à s'appliquer sérieusement à l'étude des Livres Saints , porterent aussi à rechercher les Ecrits des Peres de l'Eglise , pour les étudier dans leurs textes originaux. Formant la chaîne de la Tradition dont on ne peut s'écarter sans s'égarer , rien n'étoit plus nécessaire que d'examiner ce qu'ils avoient enseigné & de

*Ecclesi*

s'instru-  
les Pro-  
une pre-  
nation  
La man-  
tre eux  
la Diale-  
traits de  
montrer  
les églis-  
Apôtres  
contestat-  
septième  
d'autres  
en partic-  
testans.  
nauld &  
ils ont de  
l'Eglise e-  
réelle de  
l'a toujou-  
avec unap-  
voient f-  
des Peres  
ces pures  
que l'on  
que les pr-  
ment ont  
me dans  
a beauco-  
la Cour d-  
C'est à ce  
que nous  
cellentes  
parler de  
Savans do-  
cles des A



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 541*

s'instruire à leur Ecole. L'opposition que les Protestans ont pour la Tradition, est une preuve qu'ils n'y trouvent que la condamnation de leurs erreurs & de leur schisme. La maniere la plus solide de disputer contre eux n'est pas d'employer les subtilités de la Dialectique, ni les raisonnemens abstraits de la Métaphysique, mais de leur montrer la perpétuité de la Foi de toutes les églises du monde Chrétien, depuis les Apôtres jusqu'à nous, sur le point qui est en contestation. C'est ce qu'ont fait dans le dix-septième siècle MM. de Valembourg & tant d'autres qui ont entrepris de venger l'Eglise en particulier contre les calomnies des Protestans. C'est celle qu'ont suivie MM. Arnauld & Nicole dans ce grand Ouvrage où ils ont démontré sans réplique, que ce que l'Eglise enseigne aujourd'hui sur la présence réelle de Jesus-Christ dans l'Eucharistie, elle l'a toujours cru constamment, & enseigné avec unanimité. Ces savans Controversistes avoient fait une lecture profonde & assidue des Peres de l'Eglise; c'étoient dans ces sources pures qu'ils avoient puisé les lumières que l'on voit briller dans leurs écrits, mais que les préjugés de l'éducation & de l'engagement ont obscurci dans quelques-uns, comme dans Bellarmin, qui sur plusieurs points a beaucoup trop donné aux prétentions de la Cour de Rome & à l'autorité des Papes. C'est à ce bon goût pour l'étude des Peres, que nous sommes redevables de tant d'excellentes éditions de leurs Ouvrages. Sans parler de celles que nous ont donné tant de Savans dont nous parlons dans les divers articles des Auteurs Ecclésiastiques, qui est-ce

qui ignore les travaux des Bénédictins de la Congrégation de Saint Maur sur cet objet si important ? La critique la plus exacte & la plus judicieuse orne ces éditions ; des notes utiles , des dissertations pleines d'érudition les enrichissent. En lisant les Ecrits des Peres dans ces éditions , sans recourir à d'autres sources , on apprend , non-seulement ce que ces saints dépositaires de la Doctrine ont transmis jusqu'à nous , mais aussi ce qui les regarde personnellement , en quoi consistoient les hérésies de leur tems , les Conciles qui les ont confondues , tout ce qui s'est passé pendant leur siècle de plus considérable dans l'Eglise , les difficultés qui se rencontrent dans tel ou tel Ecrit , & les réponses à ces difficultés. C'est de la même Ecole que l'on a reçu les Actes sincères des Martyrs , comme nous le verrons , tant d'Historiens purgés des fables , tant de monumens utiles qui n'avoient point encore paru , & dont le texte confronté avec les meilleurs manuscrits , nous a été donné dans sa pureté.

**XXIX.**  
Recherches  
des anciens  
Monumens.

Un grand nombre de Savans se sont appliqués à rechercher les anciens monumens de toute espèce. On a fait des voyages longs , pénibles & souvent dangereux , pour aller dans les pais les plus éloignés chercher des manuscrits , déchiffrer des inscriptions , acheter des médailles , lever des plans. On a parcouru toutes les Bibliothèques , fouillé dans mille recoins d'un grand nombre de Monastères , qui possédoient la plupart beaucoup de ces richesses littéraires sans les connoître , & où depuis l'ignorance qui s'y étoit introduite avec le relâchement , elles étoient négligées & trop souvent même en partie dis-

*Ecclési-*  
pées. On e  
& sauvé p  
bre , ou en  
pression , o  
thèques co  
berté de le  
des Commu  
de l'étude  
veré , faire  
dépens aux  
des particu  
frais sans a  
té , & de  
preuves. M  
ges ont é  
Rois & des  
perles qui  
plus comm  
fruit. Ou  
que l'on e  
perfection  
mie , la N  
trouvé de  
beaucoup  
coutumes ,  
a visités ;  
ment , sur  
Loix ; sur  
changer de  
grés de ces  
res ont ser  
occasion  
ces lieux.  
les traditi  
ner sur qu  
monter ai  
à leurs di

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 543*

pées. On en a recueilli les précieux débris, & sauvé pour toujours un très grand nombre, ou en les donnant au public par l'impression, ou en les déposant dans des Bibliothèques connues, où les Savans ont la liberté de les voir. On a vu plus d'une fois des Communautés Régulières, d'où l'amour de l'étude avoit chassé l'ignorance & l'oisiveté, faire entreprendre ces voyages à leurs dépens aux plus habiles de leurs membres, des particuliers même s'y engager à leurs frais sans autre but que de chercher la vérité, & de quoi l'appuyer par de nouvelles preuves. Mais plus souvent encore ces voyages ont été entrepris à la sollicitation des Rois & des Princes, qui ont fourni aux dépenses qui étoient nécessaires pour les faire plus commodément & en retirer plus de fruit. Outre les monumens sans nombre que l'on en a rapportés, la Géographie s'est perfectionnée par ces voyages; l'Astronomie, la Navigation & tous les Arts y ont trouvé de grands avantages. On en a retiré beaucoup de lumières sur les mœurs, les coutumes, & la Religion des peuples que l'on a visités; sur la forme de leur gouvernement, sur la sagesse ou la bizarrerie de leurs Loix; sur les révolutions qui leur ont fait changer de face; sur les causes & les progrès de ces révolutions: & toutes ces lumières ont servi à la vraie Religion, qui à cette occasion s'est introduite ou affermie dans ces lieux. Elles ont donné lieu de consulter les traditions de ces différens pays, d'examiner sur quoi elles étoient fondées, & de remonter ainsi jusqu'à l'origine des peuples & à leurs différentes transmigrations; ce qui

n'a pas peu contribué à éclaircir plusieurs endroits de l'Ecriture Sainte, qui seroient toujours demeurés obscurs sans ces connoissances, & à répandre un grand jour sur l'Histoire tant ecclésiastique que profane, & même sur toutes les Sciences.

**XXX.**  
**Théologie**  
**Scholastique.**

La Théologie gagna beaucoup à ce renouvellement des études & du bon goût. Elle commença à être cultivée par des gens habiles, qui s'appliquèrent à des questions utiles de doctrine & de morale, & qui les traitèrent d'une manière claire, solide & débarrassée des termes inutiles de la Philosophie & des questions épineuses d'une Métaphysique trop subtile. L'étude de l'Antiquité ecclésiastique leur apprit à bannir de leurs Ecrits la barbarie & l'obscurité qui renoient avant eux dans les *sommes* & dans les commentaires ordinaires des Théologiens. Sans s'arrêter aux questions purement scholastiques, ils traitèrent diverses matières de doctrine, de morale & de discipline, propres à éclairer l'esprit, à affermir la foi, & à former les mœurs. On abandonna Platon & Aristote aux Philosophes, & l'on n'eut recours à eux que dans des questions de pure Philosophie, qui n'appartiennent point à la Science ecclésiastique. Mais dans la Théologie, qui est la Science des dogmes & la doctrine des mœurs, on n'eut égard qu'à ce que l'Esprit saint même avoit dicté, & à ce que la tradition constante & suivie de l'Eglise, qui est la colonne & la base de la vérité, nous avoit transmis de siècle en siècle. Telle est la méthode que les Théologiens même scholastiques ont suivie, du moins ceux d'entre eux dont le jugement étoit plus

*Ecclésiaste*

fain, qui av  
lecture des si  
Nous ne diff  
le dix-septièr  
beaucoup de  
quels on tro  
subtile que  
vérités qu'ils  
accoutumé  
tout, à chica  
à tout des ra  
contenter sou  
de tâcher d'a  
connoissance  
Théologien  
tout homme  
des doutes l  
casion de m  
constantes,  
les ames l'es  
ils expliquoi  
Mais on est  
à ces Théolo  
par tant d'e  
qui sont ex

Nos bons  
négliger la  
a toujours é  
clésiastiques  
& des saints  
prennent pa  
préventions  
Jurisdiction  
fondement d  
vais usage d  
ont connus d  
en cela mêm

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 545*

sain , qui avoient plus de goût , & à qui la lecture des saints Peres étoit plus familiere. Nous ne dissimulerons pas que , même dans le dix-septième siècle , il s'est encore trouvé beaucoup de Scolastiques dans les Ecrits desquels on trouve une Théologie sèche , plus subtile que solide ; qui ont embrouillé les vérités qu'ils prétendoient éclaircir ; qui ont accoutumé leurs Disciples à pointiller sur tout , à chicaner perpétuellement , à chercher à tout des raisons bonnes ou mauvaises , à se contenter souvent du vrai-semblable , au lieu de tâcher d'arriver jusqu'à la vérité , dont la connoissance doit être l'unique but d'un Théologien , de tout Chrétien & même de tout homme raisonnable ; à faire naître bien des doutes sans les résoudre , à donner occasion de mettre en problème des vérités constantes , & à éteindre peu à peu dans les ames l'esprit de piété par la manière dont ils expliquoient les vérités de la Religion. Mais on est aujourd'hui en état de renoncer à ces Théologies scholastiques défectueuses par tant d'endroits , puisque nous en avons qui sont exemptes de tous ces défauts.

Nos bons Théologiens n'ont eu garde de négliger la science du Droit canonique , qui a toujours été si fort recommandée aux Ecclésiastiques après l'étude de l'Ecriture Sainte & des saints Peres. Il est vrai qu'ils ne comprennent pas dans le Droit canonique les préventions ultramontaines , les abus de la Jurisdiction , les décisions qui n'ont pour fondement que l'intérêt particulier & le mauvais usage de la puissance , & qu'ils ne les ont connus que pour les combattre. Mais c'est en cela même qu'ils ont été de meilleurs

XXXI.  
Droit canonique.

Canonistes. Car pour l'étude du Droit canon en soi-même, qui n'est proprement que celle des Loix & de la discipline de l'Eglise, ils l'ont approfondie plus qu'on n'a fait en aucun autre Royaume. Ils ont été persuadés que les Canons considérés en eux-mêmes ne sont autre chose que les Loix de l'Eglise, qui a Jesus-Christ pour chef & pour époux. Considérés par rapport à leur matière & à leur but, ou ils décident quelque controverse touchant la foi, ou ils résolvent des difficultés sur la morale, & apprennent par cette résolution comment il faut aimer Dieu & le prochain, & régler sa conduite. Dans ces deux différens cas, on sent quel est le prix des saints Canons. On doit aussi beaucoup respecter ceux qui ont été faits pour contraindre par les peines spirituelles à régler la foi & les mœurs sur la parole de Dieu & sur les décisions de l'Eglise; & ce respect doit même s'étendre sur les Canons qui ne touchent que la discipline, parce qu'il n'y en a point qui n'ait quelque liaison avec la foi & avec la morale. Ceux des Canons qui appartiennent à la foi, & qui renferment les premiers principes de la morale, subsistent & subsisteront toujours, ce qu'ils contiennent étant invariable. A l'égard des Canons de pure discipline, les seuls qui soient sujets au changement, il y en a encore beaucoup qui sont en usage ou en tout ou en partie. Un Théologien doit d'autant moins ignorer les uns & les autres, que l'étude du Droit Canon n'est presque point différente de celle des Conciles, qui tiennent une place si considérable dans l'Histoire de l'Eglise & dans l'étude de la bonne Théologie. Voilà les motifs

*Eccléſia*

qui ont engi-  
giens François  
fance, non  
lier, comme  
Docteurs Ita-  
propre & P  
a été négli-  
a enfin reco-  
nécessité de  
ardeur.

Les Décrets de Trente a été sérieusement y étoient considérés différens. Sans pu discerner étoient considérés ximes du R. ce qu'il y a est en quelque même. Comme des usages, sçaura-t-il en que, un Prélat qui se trouvoit bornes de leur qui composent leurs droits ecclésiastiques ce est devenu particulier se leur Royaume à cette étude surtout de sa rivée, afin de l'autorité de la Jurisdiction souvent ch

*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 547*

qui ont engagé particulièrement les Théologiens François à s'appliquer à cette connoissance, non pour leur avancement particulier, comme il est si ordinaire parmi les Docteurs Italiens, mais pour leur instruction propre & l'utilité de l'Eglise. Si cette étude a été négligée pendant plusieurs siècles, on a enfin reconnu dans ces derniers tems la nécessité de la reprendre avec une nouvelle ardeur.

Les Décrets de discipline que le Concile de Trente a faits, ont obligé d'étudier plus sérieusement l'Antiquité pour connoître s'ils y étoient conformes, & en quoi ils en étoient différens. Sans cette étude, comment eût-on pu discerner ceux des Décrets de ce Concile qui étoient contraires à nos libertés & aux maximes du Royaume? Un homme qui ignore ce qu'il y a d'essentiel dans le Droit Canon, est en quelque sorte étranger dans l'Eglise même. Comment respectera-t-il des Loix, des usages, qu'il ne connoît pas? Comment saura-t-il ce que c'est qu'un Pape, un Evêque, un Prêtre, un Cardinal, les différences qui se trouvent entre eux, l'étendue & les bornes de leur Jurisdiction, les autres degrés qui composent le Clergé, leurs emplois, leurs droits, &c. Plus les abus de l'autorité ecclésiastique ont été grands, plus cette science est devenue nécessaire. Nos Rois en particulier se sont bien trouvés d'avoir eu dans leur Royaume des hommes qui ont donné à cette étude une application particulière; & surtout de ce que nos Parlemens l'ont cultivée, afin d'être en état de mieux défendre l'autorité roïale contre les entreprises de la Jurisdiction ecclésiastique, qui n'a que trop souvent cherché à empiéter.

XXXII.  
Histoire Ec-  
clésiastique.

548 Art. XXVII. *Auteurs*

Mais sans l'étude de l'Histoire Ecclésiastique, celle du Droit Canon ne sera jamais que superficielle. La première est même absolument nécessaire à la Théologie, & renferme de très-grands avantages. Pendant le cours du dix-septième siècle, la Chronologie & la Géographie que l'on regarde avec raison comme les deux yeux de l'Histoire, furent étudiées avec soin. Chacun connoît l'Ouvrage du P. Petau sur la Chronologie, les Annales d'Usserius & la Chronologie de M. Lancelot. On connoît aussi les recherches de M. Sanfon sur la Géographie, perfectionnées depuis par M. de Lisle & quelques autres : mais personne n'a atteint l'étude que M. Bochart a fait paroître dans sa Géographie sacrée, dont nous avons eu occasion de parler plus haut. L'étude de l'Histoire devint si commune, que chaque nation, chaque Province, & presque chaque Eglise & chaque Monastere voulurent avoir leur Historien particulier : & de-là que d'Ecrits en ce genre n'a-t-on pas faits ? On formeroit aujourd'hui une Bibliothèque très-nombreuse si l'on vouloit les recueillir tous, & la vie de plusieurs hommes ne suffiroit pas pour les lire. Mais on peut les consulter dans le besoin, & c'est déjà être riche, que de savoir qu'on ne manquera point quand on voudra puiser, & que les sources sont toujours ouvertes. Il est vrai qu'il faut beaucoup de discernement pour lire la plupart de ces Historiens. Jusqu'aux Ouvrages si généralement estimés de Messieurs de Tillemont & Fleuri, nous n'avions point encore d'Histoire suivie de l'Eglise que l'on pût étudier sans craindre de s'égarer. Il faut

*Ecclésiastique*

beaucoup d'attention à l'Histoire, & à ses qualités. Peut-être que chacun ne s'occupe pas de l'Histoire qui est au plan de l'Histoire que les Historiens ont généralement négligée pour les occupations du monde, & faire espérer de profiter de l'Histoire quand il est d'Ouvriers

Dans les siècles de le renouveau les plus importantes parois altérées par le donnoit sur les dits. Comme guides, ou conduire les gtes sûres, avec eux. pris la place établies dans l'Eglise, que fidèles inter grand soin de de l'Ecrit sur la fau suivoient la multitude compris ex



*Ecclésiastiques. XVII. siècle. 549*

beaucoup de discernement , de patience , d'attention , de travail pour bien écrire l'Histoire , & tous les Auteurs n'ont pas ces qualités. Peut-être pourroit-on y parvenir , si chacun ne prenoit que la partie de l'Histoire qui conviendrait mieux à son goût & au plan de ses études. C'est par cette raison que les Histoires particulières sont ordinairement mieux travaillées que les Histoires générales. L'esprit de l'homme est trop borné pour atteindre tout également ; & ses occupations sont trop variées pour le lui faire espérer malgré son application. Il faut profiter du travail des uns & des autres quand il est bien fait , & qu'il nous vient d'Ouvriers habiles & judicieux.

Dans les siècles ténébreux qui ont précédé le renouvellement des études , les vérités les plus importantes de la morale évangélique paroissent ignorées ou obscurcies & altérées par les interprétations que chacun y donnoit suivant ses préventions & ses cupidités. Comme on marchoit presque sans guides , ou que ceux qui entreprenoient de conduire les autres , n'avoient souvent ni règles sûres , ni instructions solides , on s'égaroit avec eux. Les opinions humaines avoient pris la place des règles des mœurs si bien établies dans les Ecrits moraux des Peres de l'Eglise , qui n'avoient été en cela que les fidèles interprètes de l'Evangile qu'ils avoient grand soin d'expliquer à leurs peuples. L'étude de l'Ecriture & des Peres ouvrit les yeux sur la fausseté des maximes que la plupart suivoient peut-être sans scrupule , parce que la multitude paroissoit les autoriser. On comprit enfin plus généralement que le culte

XXXIII.  
Morale.

extérieur de la Religion ne sert de rien sans le culte intérieur, qui consiste à adorer Dieu en esprit & en vérité, à lui rapporter toutes ses actions par amour, à ne les pas régler sur le caprice, ou les inventions de l'amour propre; mais sur ce que Jésus-Christ l'Auteur de notre Religion avoit enseigné, sur ce que les Apôtres avoient prêché, sur ce que leurs successeurs avoient écrit, sur ce que les Saints avoient pratiqué. La Théologie morale peu enseignée auparavant dans les Ecoles, ou qui ne donnoit que des principes généraux, souvent équivoques, & sujets à des interprétations arbitraires, devint plus commune, plus exacte, plus solide. On connut davantage combien il étoit important de ne pas se tromper dans une affaire aussi sérieuse que celle du salut, & l'on craignit avec raison de n'être point excusé au jugement de Dieu, en prétendant s'autoriser de la doctrine commune de son siècle, si cette doctrine ne se trouvoit pas conforme à celle de Jésus-Christ, qui n'est pas sujet au changement, & qui ne peut dispenser de suivre dans un tems ce qui est nécessaire dans tous. On commença à sentir que les abus n'en étoient pas plus excusables pour être plus communs, & que les Chrétiens étant les enfans de la vérité, ne pouvoient plaire à Dieu que par elle. A mesure que l'ignorance a été bannie, on a mieux compris toute la turpitude de cette nuée de Caluistes relâchés qui avoient défiguré toute la morale.

XXXIV.  
Prédication  
Critique. Ré-  
formation

On a vu aussi s'élever dans l'Eglise un nombre d'excellens Prédicateurs, qui ont su atteindre le but de la prédication, qui est de

*Ecclési.*

persuader l'homme à chercher le cœur de Dieu, à dire en quel sens l'éloquence est recommandée dans le Règne de Dieu, à d'Orateurs tendus avec nous, jours goutte de la que, c'est-à-dire de l'emploi des progrès dans ces Orateurs, naissance de bonnes études, du leur réputation, la beauté &

Mais on voit une autre très-grande secte de prédication de la Bible, qui consiste à bien des Auteurs, cédant avec liberté, dont la tant d'orgueil dogmatique fort répandue, tant de fautes données à l'examen. Il y a peu à peu des examens sur des recherches vraies, & on ne se pas chemin n'

**Ecclésiastiques. XVII. siècle. 551**

persuader l'esprit en l'éclairant, & de toucher le cœur en l'échauffant. On ne sauroit dire en quel état pitoyable étoit auparavant l'éloquence de la chaire. Elle s'est perfectionnée dans le dix-septième siècle, & le Règne de Louis XIV<sup>e</sup> a vu un grand nombre d'Orateurs Chrétiens, dont les discours entendus avec plaisir & avec fruit, seront toujours goûtés & lus avec utilité. La Critique, c'est-à-dire, l'art de discerner le vrai & de l'employer à propos, qui a fait tant de progrès dans le dix-septième siècle, a guidé ces Orateurs; & c'est à cet art joint à la connoissance de l'Ecriture & des Peres & aux bonnes études qu'ils avoient faites, qu'ils ont dû leur réputation, & que l'on doit attribuer la beauté & la solidité de leurs discours.

Mais on a cultivé dans le même siècle une autre sorte de Critique, qui a été d'une très-grande utilité pour le progrès & la perfection des Arts & des Sciences. Elle consiste à bien juger de certains faits, & surtout des Auteurs & de leurs Ecrits. Les siècles précédens avoient péché par un excès de crédulité, dont les imposteurs avoient profité. De là tant d'opinions nouvelles dans la Théologie dogmatique & morale, qui s'étoient si fort répandues dans les derniers tems. De là tant de fables dans les Histoires, que l'on a données sans discernement & répétées sans examen. Enfin l'étude de l'Antiquité a fait peu à peu revenir le bon goût: on a fait des examens sérieux, des discussions profondes, des recherches étendues; on a découvert le vrai, & on l'a mis dans tout son jour. Pour ne se pas tromper dans ces examens, quel chemin n'a-t-il pas fallu faire? Par exemple,

des Bréviaires.

552 Art. XXVII. *Auteurs Eccl.*

pour connoître seulement l'âge d'un manuscrit, & discerner une copie d'un original & la différence du tems de l'une & de l'autre, on a eu besoin de savoir distinguer les caractères d'écriture qui ont été en usage dans chaque siècle, & plusieurs autres choses qui demandent une espèce d'érudition qu'on n'a pu acquérir sans beaucoup de travail & de recherches. Enfin on a discerné les faux actes, les faux monumens, les fausses chartres, les fausses médailles d'avec les véritables; & la Théologie a beaucoup gagné à cette Critique.

Finissons par la réformation des Bréviaires, des Missels, & autres Livres d'Eglise, que plusieurs Evêques de France ont fait faire depuis un certain tems. Presque tous étoient mal digérés, sans goût, pleins de fausses Legendes, &c. On en a publié de nouveaux qui sont exemts de ces défauts. Outre la récitation des Pseaumes qui y est prescrite aux Ecclésiastiques, on s'y nourrit de bonnes lectures, on y apprend le véritable esprit de l'Eglise, on y trouve de beaux morceaux des Peres, les Canons des Conciles les plus instructifs, les Collectes les plus touchantes, les Hymnes les mieux composées, & ce qu'il y a de plus digne d'attention dans ses usages & les cérémonies de l'Eglise. Que d'ouvrages excellens n'avons-nous pas sur la Liturgie, qui sont remplis d'un grand nombre de vrais choisis d'érudition ecclésiastique !



ARTICLE XXVIII.

M. Boff

A R

M. Boff  
talogu  
ges.

J Acque  
dix-sep  
des lumie  
zélés defe  
tre toutes  
velles. Il  
1627. Sa  
lieu du sei  
charges du  
tenue de p  
suet, qui  
six de ses  
Conseiller  
toine de B  
fut norm  
ment que  
pourvu d'  
mourut D  
deux fils,  
quêtes &  
ques-Beni  
cle. Celui  
res études  
1642, pou  
varre. Il v  
Tome X

## ARTICLE XXVIII.

*M. Bossuet, Evêque de Meaux. Catalogue raisonné de tous ses Ouvrages.*

## I.

**J**Acques - Benigne Bossuet a été dans le dix-septième siècle, l'une des plus grandes lumières de l'Eglise, & l'un des plus zélés défenseurs de la foi Catholique contre toutes les hérésies anciennes & nouvelles. Il naquit à Dijon le 27 Septembre 1627. Sa famille y étoit établie dès le milieu du seizième siècle, dans les premières charges du Parlement, où elle s'est maintenue de père en fils jusqu'à Benigne Bossuet, qui ne pouvant y entrer, parce que fix de ses plus proches parens y étoient Conseillers, se transporta à Metz avec Antoine de Bretagne son oncle maternel, qui fut nommé Premier Président du Parlement que l'on y créa en 1633. Il y fut pourvu d'une charge de Conseiller, & mourut Doyen de ce Parlement, laissant deux fils, Antoine Bossuet, Maître des Requêtes & Intendant de Soissons, & Jacques-Benigne, qui est l'objet de cet Article. Celui-ci après avoir fait ses premières études dans sa patrie, vint à Paris en 1642, pour les achever au Collège de Navarre. Il y fit bien-tôt admirer ses rares ta-

T.

M. Bossuet,  
Sa famille.  
Ses études  
jusqu'au Do-  
ctorat.

Tome XII.

A a

lens dans tous les exercices publics , & reçut le bonnet de Docteur en 1652 , étant déjà regardé comme un des plus grands ornemens de l'Université & de la Faculté de Théologie , où il a toujours fait paroître autant de sagesse que d'érudition , & autant de régularité dans sa conduite que d'attachement à la saine doctrine.

II.  
Ses prédica-  
tions.

A peine fut-il Docteur , qu'il se retira à Metz où il étoit Chanoine , & où il fut depuis Grand-Archidiacre & Doyen. Pendant cette résidence , il s'appliqua tout entier à l'étude de l'Ecriture - sainte & des Peres , sur-tout de saint Augustin , pour se préparer à annoncer la parole de Dieu , comme il fit depuis avec autant de zèle que de succès. Ce fut à Metz qu'il commença à exercer ce saint ministère. Il y fut employé aux missions les plus importantes , & en particulier à l'instruction des Protestans , dont il commença de gagner la confiance par sa modestie & par sa douceur. Sa réputation devenant chaque jour plus éclatante , il fut appelé à Paris pour remplir les chaires les plus distinguées. Ses prédications lui attirèrent pour auditeurs les plus savans hommes de son tems & les personnes les plus qualifiées de la Cour. La Reine - mère , Anne d'Autriche , l'alloit entendre par-tout ; & elle lui procura l'honneur , à trente-quatre ans , de prêcher devant le Roi l'Avent de 1661 , & le Carême de 1662. Le Roi en fut si content , qu'il fit écrire au pere du jeune Prédicateur , pour le féliciter des rares talens de son fils. Dans son Carême de 1665 , prêché à Saint Thomas du Louvre , les Reines

Evêque de

Anne & Marie  
noroient très-  
le Roi le reden  
me année &  
1666. On parl  
1668 , fait exp  
rêchal de Ture  
à l'Eglise Cath

C'est ce qui  
nommé pour p  
l'Avent de 166  
à l'Evêché de  
précédent. Son  
l'Assemblée gé  
le 21 Septemb  
prêta le sermen  
& le 23 en qu  
Dauphin. Un a  
sion pure & fir  
dom , ne croy  
sans y résider. M  
après l'avoir ho  
mier Aumônier  
en 1680 , le no  
en 1681. Nous  
dre de fai-e ici  
par la beauté de  
due de ses con  
son éloquence  
arine , & son in  
vérité , est au-  
ges. L'idée que  
brages , suffira  
rang doit occup  
les Docteurs de  
dans ces jours  
nèbres , vont

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 555*

Anne & Marie - Thérèse d'Autriche l'honoroi-  
ent très-souvent de leur présence, &  
le Roi le redemanda pour l'Avent de la même  
année & pour le Carême suivant de  
1666. On parla beaucoup de son Avent de  
1668, fait exprès pour confirmer le Mar-  
chal de Turenne, qui venoit de se réunir  
à l'Eglise Catholique.

C'est ce qui lui mérita l'honneur d'être  
nommé pour prêcher encore devant le Roi  
l'Avent de 1669, après avoir été nommé  
à l'Evêché de Condom, le 13 Septembre  
précédent. Son sacre se fit à Pontoise dans  
l'Assemblée générale du Clergé de France,  
le 21 Septembre 1670. Le lendemain il  
prêta le serment de fidélité comme Evêque,  
& le 23 en qualité de précepteur de M. le  
Dauphin. Un an après, il donna sa démis-  
sion pure & simple de l'Evêché de Con-  
dom, ne croyant pas le pouvoir retenir  
sans y résider. Mais le Roi le voyant libre,  
après l'avoir honoré de la charge de pre-  
mier Aumônier de Madame la Dauphine  
en 1680, le nomma à l'Evêché de Meaux  
en 1681. Nous n'avons garde d'entrepen-  
dre de faire ici l'éloge d'un Prélat, qui,  
par la beauté de son génie, la vaste étendue  
de ses connoissances, la sublimité de  
son éloquence, la profondeur de sa doc-  
trine, & son inviolable attachement à la  
vérité, est au-dessus de toutes les louan-  
ges. L'idée que nous donnerons de ses Ou-  
vrages, suffira pour faire connoître quel  
rang doit occuper cet illustre Prélat parmi  
les Docteurs de l'Eglise. Heureux ceux qui  
dans ces jours d'obscurcissement & de té-  
nébres, vont chercher la lumière dans les

III.  
Son Episcopat.

556 Art. XXVIII. *M. Bossuet* ; admirables Ecrits de ce grand homme ! On y puise comme dans une source pure , les eaux abondantes d'une salutaire doctrine.

IV.  
Sa conduite.  
Ses principales vertus.

*M. Bossuet* savoit allier la qualité de Pasteur avec celle de Docteur de l'Eglise ; & malgré la multiplicité de ses occupations & de ses travaux , il ne négligea jamais le troupeau confié à ses soins. Nous ne pouvons entrer dans un détail qui nous mèneroit trop loin ; nous nous bornerons à jeter ici quelques traits propres à faire le portrait de cet illustre Prélat. Son travail étoit si assidu & si opiniâtre , qu'il ne l'interrompoit pas même pour prendre ses repas à des heures fixées. Quand la faim le pressoit , & que le besoin étoit trop sensible , alors il se faisoit apporter de la nourriture , sans , pour ainsi dire , cesser de travailler. Son application à des études si variées , si sérieuses , si profondes , ne le rendoit point d'un difficile accès. Ses audiences étoient toujours ouvertes , & un simple payfan pouvoit entrer à toute heure , sans que le Prélat se fit la moindre peine d'interrompre son travail pour lui parler. Il prêchoit très-souvent dans sa Cathédrale & dans les Paroisses ; ce qui lui coutoit peu , ayant dans un degré éminent le talent de la parole. Il s'abaissoit même jusqu'à instruire les enfans & leur faire le Catéchisme. Il entendoit les confessions , faisoit exactement ses visites , & ne négligeoit aucune des fonctions du saint ministère. Lorsqu'il étoit retenu à la Cour , il envoyoit souvent des Mandemens à son peuple , lui témoignoit son affection & sa

*Evêque de*  
tendresse , gé-  
lui , & regard  
un exil. Il en-  
res de son Dio-  
ferens besoins  
Il menoit u-  
due , & à la-  
combé , si D-  
pérément très-  
rarement , mé-  
on en peut j-  
dote que le le-  
porter. Comm-  
contra le Jard-  
ment alloient  
Monseigneur ,  
vous souciez-  
plantois dans  
stin & des sai-  
viendriez voir  
ne vous en me-  
moit à confère-  
les matieres de  
jours sur cet o-  
sation. Son z-  
Ecclésiastiques  
très-utile à to-  
lui , & qui de-  
cole d'un si gr-  
illustres discip-  
tout récemme-  
la mémoire s-  
cieuse à l'Egl-  
de Mirepoix ,  
Boulogne , av-  
la bonne doct-  
dont ils étoie-

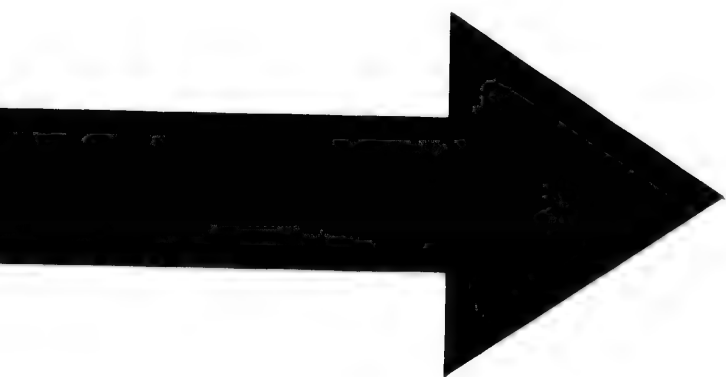


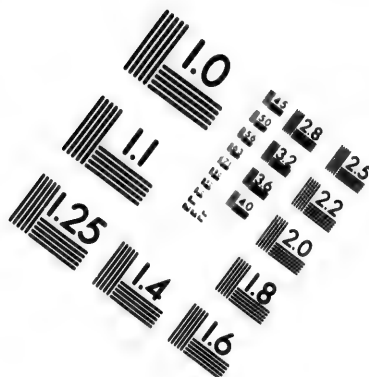
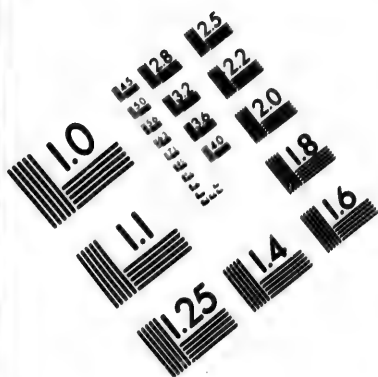
*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 557*

tendresse, gémissoit de se voir éloigné de lui, & regardoit cet éloignement comme un exil. Il entroit dans le détail des affaires de son Diocèse, & en connoissoit les divers besoins.

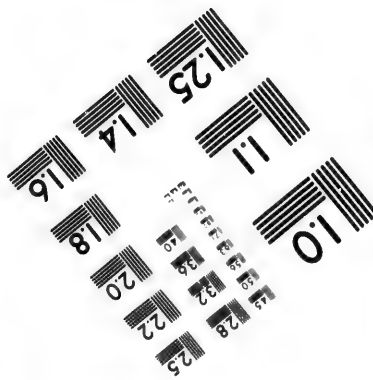
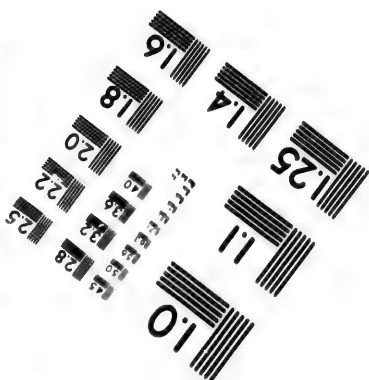
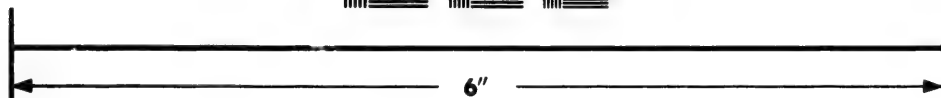
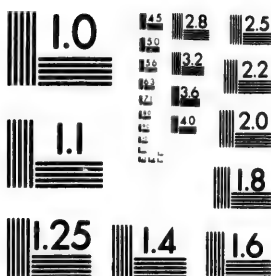
Il menoit une vie très-dure, très-tendue, & à laquelle il auroit bien-tôt succombé, si Dieu ne lui eût donné un tempérament très-fort. Il se promenoit très-rarement, même dans son jardin, comme on en peut juger par cette petite anecdote que le lecteur nous permettra de rapporter. Comme il y alloit un jour, il contra le Jardinier, à qui il demanda comment alloient les arbres fruitiers. Hé ! Monseigneur, répondit le Jardinier, vous vous souciez bien de vos arbres. Si je plantois dans votre jardin des saint Augustin & des saint Chrysostôme, vous les viendriez voir ; mais pour vos arbres vous ne vous en mettez guères en peine. Il aimoit à conférer avec les Ecclésiastiques sur les matieres de la Religion, & c'étoit toujours sur cet objet que tomboit la conversation. Son zèle ne se borneroit point aux Ecclésiastiques de son Diocèse : il étoit très-utile à tous ceux qui s'attachoient à lui, & qui desiroient d'être formés à l'école d'un si grand Maître. Un de ses plus illustres disciples fut M. de Caylus, mort tout récemment Evêque d'Auxerre, dont la mémoire sera toujours infiniment précieuse à l'Eglise. M. de la Broue Evêque de Mirepoix, & M. de Langle Evêque de Boulogne, avoient aussi puisé le goût de la bonne doctrine à l'école du grand Bossuet dont ils étoient disciples. L'union intime







# **IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic  
Sciences  
Corporation**

23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503

45 28 25  
38 32 22  
36 20  
18

10  
01  
00  
01

558 Art. XXVIII. *M. Bossuet* ;  
que ces Prélats si célèbres par leurs travaux  
pour la défense de la vérité , ont eue avec  
*M. de Meaux* , mérite sans doute d'être re-  
marquée avec soin.

On peut juger de l'exacritude de sa mo-  
rale par le trait que nous allons rapporter.  
*M. Arnauld* voulant réconcilier *M. Des-  
préaux* avec *M. Perrault* , écrit à celui-  
ci une longue Lettre au sujet de la Satire  
sur les femmes par *M. Despréaux*. *M. Ar-  
nauld* chargea *M. Dodart* de la montrer à  
*M. Bossuet* avant de la rendre , & de le  
prendre pour arbitre du différend qui étoit  
entre les amis de ce Docteur au sujet de  
cette Lettre. *M. de Meaux* jugea que *M.*  
*Arnauld* n'étoit point assez sévère. Il déclara  
nettement que la satire étoit incompatible  
avec la Religion Chrétienne ; même la satire  
conçue sur l'idée qui résulte de celle de *M.*  
*Despréaux* , & il n'hésita pas de dire , que la  
dixième étoit contraire aux bonnes mœurs ,  
tendant à détourner du mariage , par la ma-  
nière dont on y parle de la corruption qui  
régne.

V.  
Sa générosité. Ses der-  
nières actions.  
Sa mort.

On voyoit toujours *M. Bossuet* pénétré  
de respect pour la Religion , & plein d'un  
saint zèle contre tout ce qui s'écartoit de  
la gravité & de la sainteté du Christianis-  
me. Il portoit à la Cour cette gravité ép-  
iscopale , qui l'accompagnait par-tout. Il  
eut même le courage de donner quelque-  
fois à Louis XIV , des avis que personne  
n'auroit osé lui donner. Il lui montra les  
règles qu'un Roi sage doit observer par  
rapport aux impôts. Il lui écrivit & à Ma-  
dame de Montespan , des Lettres très-for-  
tes sur un point encore plus délicat & qui

*Evêque de Meaux*  
devoit paroître  
glorieux pour L  
jours bien reçu  
en même-tems  
qui étoit si cor  
jours conduit e  
avoir pu y acq  
montra encore  
mens , par ces  
Ce Prince qui l  
parti dans l'aff  
jour au Prélat  
vois protégé N  
» prit *M. Bos*  
» fois plus har  
» té , on est a  
» victoire. » N  
connoître quel  
en parlant de  
plication du P  
qu'il composa  
milieu de 170  
jointe aux dou  
lement souffri  
ladie si aigüe  
formité avec l  
tueux Prélat  
Pseaume où l  
la gloire du S  
zaillées. Il m  
l'âge de soixa  
ze jours.

Le Catalo  
ses Ouvrages  
comment un  
toit *M. Bossu*  
soin d'un Di

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 559*

devoit paroître plus sensible. Rien n'est plus glorieux pour Louis XIV, que d'avoir toujours bien reçu des avis de ce genre. Mais en même-tems, il falloit que M. de Meaux qui étoit si connu à la Cour, s'y fût toujours conduit en véritable Evêque, pour avoir pû y acquérir une telle autorité. Il montra encore la générosité de ses sentimens, par cette réponse qu'il fit au Roi. Ce Prince qui heureusement favorisa le bon parti dans l'affaire du Quiétisme, dit un jour au Prélat : Qu'auriez-vous fait, si j'avois protégé M. de Cambrai ? « Sire, répondit M. Bossuet, j'en aurois crié vingt fois plus haut : quand on défend la vérité, on est assuré d'avoir tôt ou tard la victoire. » Nous aurons occasion de faire connoître quelques autres traits de sa vie, en parlant de ses différens Ouvrages. L'explication du Pseaume XXI, fut le dernier qu'il composa. Il avoit été attaqué vers le milieu de 1703, d'une fièvre ardente, qui jointe aux douleurs de la pierre, le fit cruellement souffrir jusqu'à sa mort. Une maladie si aiguë, lui donnant quelque conformité avec l'Homme de douleurs, le vertueux Prélat porta toutes ses vues sur un Pseaume où la Passion, la Résurrection & la gloire du Sauveur paroissent si bien détaillées. Il mourut le 12 Avril 1704, à l'âge de soixante-seize ans, six mois & seize jours.

Le Catalogue que nous donnerons de ses Ouvrages, fera sans doute demander, comment un homme chargé, comme l'étoit M. Bossuet, d'emplois à la Cour, du soin d'un Diocèse, qu'il gouvernoit avec

*Pres. des  
Oeuv. post.*

560 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
 une application infatigable & toujours suivie, de la direction particulière d'un grand nombre de personnes de tout état & de tout sexe, trouvoit pourtant assez de loisir pour répondre aux consultations qui lui venoient de toutes parts, comme à l'Oracle commun de l'Eglise de France, & pour composer cette multitude d'Ouvrages, dont la collection forme déjà vingt volumes, in-40. Ouvrages dont la plupart demandoient non-seulement de l'esprit & du génie, des idées nettes & précises, un choix sûr des meilleurs tours & des meilleures expressions, mais exigeoient encore une méditation profonde, des lectures immenses, de longues & de pénibles discussions sur des faits anciens & presque oubliés, sur des faits obscurs, & même sur la signification Grammaticale de plusieurs mots Grecs & Latins. C'est que ce Prélat étoit un Savant universel, un génie vaste, capable d'embrasser tout à la fois des Ouvrages de différent genre, & pour lesquels il falloit une érudition infiniment variée : que son esprit j<sup>u</sup><sup>n</sup> & pénétrant lui faisoit voir d'un coup ce que les autres n'apperçoivent qu'à force de réflexions & de travail : que doué d'une mémoire excellente, il apprenoit aisément & n'oublioit rien : qu'avare de son tems jusqu'au scrupule, il ne se permettoit presque jamais aucun des délassemens qui paroissent nécessaires aux gens d'étude; mais, comme le disoit un Auteur qui paroît l'avoir bien connu, « qu'il se délassoit d'un travail par un autre, & trouvoit le moyen de fournir à tout, non en précipitant les choses, mais

*Evêque de*  
 en les traitant  
 dre & sans con

En 1743, o  
 recueil des O  
 tant ceux qui  
 ceux qui n'avo  
 te précieuse c  
 lumes in-quarte  
 l'ordre des m  
 tems. On y tr  
 suet a écrit e  
 Le premier vo  
 & les Livres  
 de notes savan  
 leur l'intellig  
 vrent en mém  
 Ces notes son  
 M. de Meaux  
 logiens de so  
 loisir que lui  
 Dauphin. Oc  
 former ce jeu  
 Dieu, il ne n  
 Eglise; & no  
 adressa à son  
 tes sur les Pse  
 té de ce trou  
 cré les interva  
 de son august  
 sence. Cet O  
 On voit à la  
 tion, qui fai  
 la science &  
 Deux ans ap



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 561*  
en les traitant l'une après l'autre avec ordre & sans confusion.

II.

En 1743, on a commencé à publier le recueil des Ouvrages de ce savant Prélat, tant ceux qui étoient déjà imprimés, que ceux qui n'avoient point encore paru. Cette précieuse collection contient douze volumes *in-quarto*. On s'y est attaché à suivre l'ordre des matieres, plutôt que celui des tems. On y trouve d'abord ce que M. Bossuet a écrit en latin sur les Livres sacrés. Le premier volume renferme les Pseaumes & les Livres de Salomon, accompagnés de notes savantes, qui, en facilitant au Lecteur l'intelligence de la lettre, lui découvrent en même-tems l'esprit de l'Ecriture. Ces notes sont le fruit des Conférences de M. de Meaux avec les plus habiles Théologiens de son tems, dans les heures de loisir que lui laissoit l'éducation de M. le Dauphin. Occupé, comme il le devoit, à former ce jeune Prince selon le cœur de Dieu, il ne négligeoit pas le soin de son Eglise; & nous voyons par la Lettre qu'il adressa à son Clergé, en publiant les Notes sur les Pseaumes, que c'étoit à l'utilité de ce troupeau chéri qu'il avoit consacré les intervalles dans lesquels l'éducation de son auguste Elève n'exigeoit pas sa présence. Cet Ouvrage fut imprimé en 1691. On voit à la tête une excellente dissertation, qui fait concevoir une haute idée de la science & de la piété de son Auteur. Deux ans après, parurent les Notes sur les

VI.

Ses Ouvrages. Ceux que contient le premier volume de la collection qui en a été faite. *Dissertatio in Psalmos. Psalmi & Cantica & Libri Morales.*

*Avert. qui est à la tête du I. vol.*

562 Art. XXVIII. M. Bossuet;  
Livres de Salomon. Chacun de ces Livres  
est précédé d'une belle Préface.

A la fin de cet Ouvrage, M. Bossuet fit  
imprimer un supplément à ses notes sur les  
Pseaumes, sous le titre de *Supplenda in  
Psalms*. L'Avertissement qui lui sert de  
Préface, rend un fidele compte du motif qui  
engagea M. de Meaux à le composer. Il  
s'agissoit de détruire les impressions dan-  
gereuses que pouvoient faire sur les fidé-  
les, des Ecrivains modernes, qui trop li-  
vrés à leur propre sens, & dès-là peu ca-  
pables de plier sous le joug de la Tradition  
& de l'autorité, énervoient, anéantissoient  
même la plupart des prophéties qui regar-  
doient Jesus-Christ. Tel étoit le fameux  
Grotius; & c'est aussi principalement pour  
le réfuter, que M. de Meaux composa  
l'Ouvrage dont il s'agit. Ce savant parut,  
à la fin de sa vie, incliner pour les Soci-  
niens dans le tems même qu'il venoit d'é-  
crire contre eux. Ils furent redevables de  
la conquête de cet inconstant Profélite, à  
la subtilité d'une réponse insinuante que fit  
à son Ouvrage le fameux Crellius, le plus  
savant, le plus sensé, le plus modéré, &  
dès-là le plus dangereux de tous les Soci-  
niens. Les Ecrits de Grotius se ressentirent  
bien-tôt de son intelligence avec Crellius,  
& l'on vit enfin éclore des propositions  
qui favorisoient absolument les Unitaires,  
ou du moins qui conduisoient insensiblement  
à leur système. Ce fut ainsi que dès le commencement  
de son Commentaire sur le Nouveau Testament,  
Grotius altéra ouvertement la force des prophéties  
par rapport à Jesus-Christ; il ayant

Evêque de  
ça même, c  
rendu combat  
comme par d  
Jesus-Christ  
après, que  
passages qu'  
stament, ne  
en preuve &  
pour appuyer  
meux Richar  
tique qu'il e  
du Nouveau  
rité Grotius  
comme celu  
ciniens, s'ét  
ment dans l  
levant les er  
divers endro  
mens qu'il c  
pes dangereu  
qui attirerent  
fures des Pré  
de France.

Le dessein  
Supplément  
tacher unique  
Novateurs,  
par les Apôt  
qui sont tirés  
des allégories  
ves, des con  
& que quod  
l'Ecriture-sa  
prophétique  
dont le sens  
du prophète  
me expliqu

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 563*

ça même, que les Apôtres n'ont point prétendu combattre les Juifs par ces Prophéties, comme par des témoignages qui prouvent que *Jesus - Christ est le Messie*; & il ajoute peu après, que la plupart & presque tous les passages qu'ils allèguent de l'Ancien Testament, ne sont pas proprement allégués en preuve & par forme d'argumens, mais pour appuyer ce qui est déjà cru. Le fameux Richard Simon, dans l'Histoire critique qu'il entreprit de faire de l'Ancien & du Nouveau Testament, releva à la vérité Grotius en quelques endroits; mais comme celui-ci en écrivant contre les Sociniens, s'étoit laissé entraîner insensiblement dans leur parti, M. Simon, en relevant les erreurs de Grotius, prit aussi en divers endroits quelque teinture des sentimens qu'il combattoit. De-là ces principes dangereux répandus dans son Ouvrage, qui attirerent bien-tôt à son Auteur les censures des Prélats les plus éclairés de l'Eglise de France.

Le dessein de M. de Meaux, dans son Supplément sur les Pseaumes, est de s'attacher uniquement à démontrer contre ces Novateurs, que les prophéties alléguées par les Apôtres, & particulièrement celles qui sont tirées des Pseaumes, ne sont point des allégories; qu'elles sont de vraies preuves, des convictions, des démonstrations; & que quoiqu'on distingue souvent dans l'Ecriture-sainte le sens littéral & le sens prophétique; il y a cependant des endroits dont le sens littéral ne peut être distingué du prophétique; c'est-à-dire, que le Pseaume expliqué même à la lettre, ne peut

564 Art. XXVIII. *M. Bossuet*, avoir trait à aucune autre chose qu'à Jesus-Christ & à l'Eglise ; tels sont les versets des Pseaumes qui sont la matiere de cette Addition. A la suite des Pseaumes & avant les Livres de Salomon , on trouve tous les Cantiques qui sont dans l'Ecriture-sainte, tant dans l'Ancien que dans le Nouveau Testament. Pour ce qui est des versions, *M. de Meaux* s'est servi par-tout de notre Vulgate, à laquelle il a quelquefois joint d'autres versions, lorsqu'elles lui ont paru de quelque utilité pour l'intelligence du Texte. Ainsi dans les Pseaumes à côté de la Vulgate, on voit sur une autre colonne, la Version de saint Jérôme ; pour l'Ecclesiastique, il a joint à la Vulgate la Version de Sixte, ainsi appelée ; parce qu'elle fut faite sous le Pontificat & par les ordres de Sixte V. Lorsque les Versions particulieres fournissent quelques éclaircissements, *M. de Meaux* a eu soin de mettre en notes toutes les variantes, & il a cité en abrégé les sources d'où il les a tirées.

### III.

VII.  
Ouvrages  
contenus dans  
le second vo-  
lume. Expli-  
cation d'un  
célèbre pas-  
sage d'Isaïe  
& du Pseau-  
me XXXII

Le second volume contient ce que *M. Bossuet* a composé en françois sur quelques Livres de l'Ecriture-sainte. On trouve dans ce second tome, l'explication de ce célèbre passage d'Isaïe : *Une Vierge concevra & enfantera un fils, & il sera appelé Emmanuel.* *M. de Meaux* après avoir approfondi cette auguste prophétie, & dissipé les vaines objections de quelques Auteurs téméraires, termine ainsi sa disserta-

*Evêque de*  
tion. & Que  
tre du Messie  
qu'il soit seu-  
longeons qu'  
même la sai-  
voulu lui de-  
sance : purifi-  
les desirs cha-  
participer à  
geons à la pu-  
dans son sein  
encore ici un  
re, si je vou-  
Peres, les car-  
prophéties.  
seconde Epî-  
plus ferme que  
nous devons  
flambeau qui re-  
breux. C'est  
reluit dans un  
pe pas toutes  
obscur dans l'  
rions comme  
fonde, en da-  
que pas, & si  
vaincre ; ma-  
nous croirion  
la pleine lum-  
noître le bes-  
dés, d'être  
l'intérieur pa-  
par l'autorité  
Je pourro  
Auteur, m  
contemplatio  
que Dieu a

**Evêque de Meaux. XVII. siéc. 565**

tion. « Que ce soit donc là le glorieux titre du Messie, d'être fils d'une Vierge : qu'il soit seul caractérisé par ce beau nom : songeons qu'il a trouvé au-dessous de lui, même la sainteté nuptiale ; puisqu'il n'a voulu lui donner aucune part à sa naissance : purifions notre conscience de tous les desirs charnels : quand il nous faudra participer à cette chair virginale, songeons à la pureté de la Vierge qui le reçut dans son sein. . . . Je pourrois m'ouvrir encore ici une nouvelle & longue carrière, si je voulois rechercher avec les saints Peres, les causes de l'obscurité de quelques prophéties. Saint Pierre nous dit dans sa seconde Epître, que nous n'avons rien de plus ferme que le discours prophétique ; & que nous devons y être attentifs comme à un flambeau qui reluit dans un lieu obscur & ténébreux. C'est donc un flambeau, mais qui reluit dans un lieu obscur, dont il ne dissipe pas toutes les ténèbres. Si tout étoit obscur dans les prophéties, nous marcherions comme à tâtons dans une nuit profonde, en danger de nous heurter à chaque pas, & sans jamais pouvoir nous convaincre ; mais aussi si tout y étoit clair, nous croirions être dans la patrie & dans la pleine lumière de la vérité, sans reconnoître le besoin que nous avons d'être guidés, d'être instruits, d'être éclairés dans l'intérieur par le Saint-Esprit, & au dehors par l'autorité de l'Eglise.

2. Pet. 1. 194

Je pourrois encore, continue l'illustre Auteur, me jeter dans une plus haute contemplation sur le tissu des Ecritures, que Dieu a voulu composer exprès d'obs-

566 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
 curité & de lumière : afin , comme dit S.  
 Augustin , de rassasier notre intelligence  
 par la lumière manifeste , & de mettre no-  
 tre foi à l'épreuve par les endroits obscurs.  
 En un mot , il a voulu qu'on ait pu faire  
 à l'Eglise de mauvais procès ; mais il a vou-  
 lu aussi que les humbles enfans de l'Eglise  
 y pussent assez aisément trouver des prin-  
 cipes pour les décider : & s'il reste , com-  
 me il en reste beaucoup , des endroits im-  
 pénétrables , ou à quelques-uns de nous ,  
 ou à nous tous dans cette vie , le même  
 saint Augustin nous console en nous di-  
 sant que , soit dans les lieux obscurs , soit  
 dans les lieux clairs , l'Ecriture contient  
 toujours les mêmes vérités , qu'on est bien  
 aise d'avoir à chercher pour les mieux goû-  
 ter quand on les trouve : & où l'on ne trou-  
 ve rien , on demeure aussi content de son  
 ignorance que de son savoir ; puisqu'après  
 tout , il est aussi beau de vouloir bien igno-  
 rer ce que Dieu nous cache , que d'entendre  
 & de contempler ce qu'il nous découvre.

VIII.  
 Explication  
 de l'Apoca-  
 lypse.

L'Ouvrage dont nous venons de parler ,  
 fut imprimé en 1704 , avec la traduction  
 & l'explication du Pseaume XXI , qui est  
 le dernier Ecrit de *M. Bossuet* , & où l'on  
 trouve des réflexions également pieuses &  
 solides. L'explication de l'Apocalypse , qui  
 se trouve ensuite dans le second volume ,  
 parut en 1689. On trouve à la tête une  
 longue & savante Préface , qui commence  
 ainsi : « Ceux qui ont le goût de la piété ,  
 trouvent un attrait particulier dans cette  
 admirable Révélation de saint Jean. Le seul  
 nom de Jesus-Christ dont elle est intitulée ,  
 inspire d'abord une sainte joie ; car

*Evêque de*  
 voici comme  
 le titre qu'il  
*Révélation de*  
 donnée pour la  
 en parlant par  
 C'est donc ie  
 garder comm  
 Jean n'est qu  
 pour porter s  
 est préparé à  
 qu'en ouvran  
 on y voit d'  
 saie fils d'Am  
 d'Helcias , &  
 on être touch  
 ce Livre , L  
 de Dieu. Tou  
 Malgré les pr  
 on y ressent  
 si douce , &  
 de la majesté  
 si hautes du m  
 si vive recon  
 cheté par son  
 ses victoires d  
 si merveillev  
 deurs , qu'il  
 terre.

Il est vrai  
 qu'on est à l  
 fiant les effets  
 les sanglante  
 ges , leurs t  
 jugemens , l  
 implacable c  
 dont ils frap  
 ces & raviu

**Evêque de Meaux. XVII. siéc. 567**

voici comment saint Jean a commencé, & le titre qu'il a donné à sa prophétie : *La Révélation de Jesus-Christ, que Dieu lui a donnée pour la faire entendre à ses serviteurs, en parlant par son Ange à Jean son serviteur.* C'est donc ici Jesus-Christ qu'il faut regarder comme le véritable Prophète : S. Jean n'est que le Ministre qu'il a choisi pour porter ses Oracles à l'Eglise ; & si on est préparé à quelque chose de grand, lorsqu'en ouvrant les anciennes prophéties, on y voit d'abord le titre, *La vision d'Isaïe fils d'Amos : Les paroles de Jérémie fils d'Helcias, & ainsi des autres ;* combien doit-on être touché, lorsqu'on lit à la tête de ce Livre, *La Révélation de Jesus-Christ Fils de Dieu.* Tout répond à un si beau titre. Malgré les profondeurs de ce divin Livre, on y ressent en le lisant, une impression si douce, & tout ensemble si magnifique de la majesté de Dieu ; il y paroît des idées si hautes du ministère de Jesus-Christ, une si vive reconnoissance du peuple qu'il a racheté par son sang, de si nobles images de ses victoires & de son règne avec des chants si merveilleux pour en célébrer les grandeurs, qu'il y a de quoi ravir le ciel & la terre.

Il est vrai, continue le docte Prélat, qu'on est à la fois saisi de frayeur en y lisant les effets terribles de la justice de Dieu, les sanglantes exécutions de ses saints Anges, leurs trompettes qui annoncent ses jugemens, leurs coupes d'or pleines de son implacable colere, & les plaies incurables dont ils frappent les impies ; mais les douces & ravissantes peintures dont sont mê-



les ces affreux spectacles, jettent bien-tôt dans la confiance, où l'ame se repose plus tranquillement, après avoir été long-tems étonnée & frappée au vif de ces horreurs. Toutes les beautés de l'Ecriture sont ramassées dans ce Livre : tout ce qu'il y a de plus touchant, de plus vif, de plus majestueux dans la Loi & dans les Prophètes, y reçoit un nouvel éclat & repasse devant nos yeux, pour nous remplir des consolations & des graces de tous les siècles. . . . Toutes les prophéties & tous les livres de l'Ancien Testament n'ont été faits que pour rendre témoignage à Jesus-Christ, conformément à cette parole que l'Ange adresse à saint Jean : *L'esprit de la prophétie c'est le témoignage de Jesus*. Ni David, ni Salomon, ni tous les Prophètes, ni Moïse qui en est le Chef, n'ont été suscités que pour faire connoître celui qui doit venir, c'est-à-dire le Christ : c'est pourquoi Moïse & Elie paroissent autour de lui sur la montagne, afin que la Loi & les Prophètes confirment sa mission, reconnoissent son autorité & rendent témoignage à sa doctrine. C'est par la même raison que Moïse & tous les Prophètes entrent dans l'Apocalypse, & que pour écrire ce Livre admirable, saint Jean a reçu l'esprit de tous les Prophètes.

Il ne faut donc pas s'imaginer, lorsque saint Jean les rapporte, qu'il soit seulement imitateur des Prophètes ses prédécesseurs ; tout ce qu'il en allégué, il le relève ; il y fait trouver l'original même de toutes les prophéties, qui n'est autre que Jesus-Christ & son Eglise. Poussé du même

Evêque de  
instinct qui an  
pénètre l'esprit.  
révèle les obsco  
gloire de Jesus  
cons à tant de  
toutes les autre  
l'entendre par  
Christ ressuscit  
dans l'Evangile  
versant avec l  
ble, souffrante  
me qui va s'im  
voué à la doule  
pocalypse est l  
ressuscité. Il y  
vainqueur de l  
vient de sortir  
& qui entre en  
re, où il com  
puissance que  
le ciel & sur l  
ce divin Livre  
çoive encore d  
confusion, gag  
cité intérieure  
dans le secret d  
térieur & la se  
ler de la sorte  
consolation dan  
Dans la suite  
suet établit qu  
les que l'on n  
dans l'étude q  
r. L'explicati  
dent le fonde  
nue du Messie  
conversion des



instinct qui animoit les Prophètes, il en pénètre l'esprit, il en détermine le sens, il en révèle les obscurités; & il y fait éclater la gloire de Jesus-Christ toute entière. Ajoutons à tant de merveilles, celle qui passe toutes les autres, je veux dire le bonheur d'entendre parler & de voir agir Jesus-Christ ressuscité des morts. Nous voyons dans l'Evangile Jesus-Christ homme conversant avec les hommes, pauvre, foible, souffrant; tout y ressent une victime qui va s'immoler, & un homme dévoué à la douleur & à la mort. Mais l'Apocalypse est l'Evangile de Jesus-Christ ressuscité. Il y parle & il y agit comme vainqueur de la mort, comme celui qui vient de sortir de l'enfer qu'il a dépouillé, & qui entre en triomphe au lieu de sa gloire, où il commence à exercer la toute-puissance que son Pere lui a donnée dans le ciel & sur la terre. Tant de beautés de ce divin Livre, quoiqu'on ne les aperçoive encore qu'en général & comme en confusion, gagnent le cœur. On est sollicité intérieurement à pénétrer plus avant dans le secret d'un Livre, dont le seul extérieur & la seule écorce, si l'on peut parler de la sorte, répand tant de lumière & de consolation dans les cœurs. »

Dans la suite de cette Préface, M. Bossuet établit quelques propositions générales que l'on ne doit point perdre de vue dans l'étude que l'on fait des prophéties. 1. L'explication des prophéties qui regardent le fondement de la foi, comme la venue du Messie, la dispersion des Juifs, la conversion des Gentils, doit toujours être

570 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
fondée sur ce que les saints Peres en ont  
dit : le sens peut en être éclairci & per-  
fectionné dans la suite des tems. 2. Les  
prophéties qui ne regardent point le dog-  
me, mais seulement l'édification ; qui ne  
touchent point la substance de la Religion,  
mais seulement les choses qui y ont quel-  
que rapport ; on peut en chercher l'ex-  
plication, non-seulement dans l'Histoire  
sainte, mais même dans les Auteurs pro-  
fanés. Là-dessus, dit M. de Meaux, il est  
permis d'aller à la découverte, & l'on peut  
sans manquer au respect dû aux saints Pe-  
res, aller plus loin qu'eux, en reconnois-  
sant toujours que c'est aux lumieres qu'ils  
nous ont données, que nous sommes rede-  
vables de ces pieuses éruditions. 3. Lors-  
que les Orthodoxes disent des choses nou-  
velles en interprétant les prophéties, il ne  
faut pas croire qu'ils se donnent la même  
liberté dans les points qui concernent le  
dogme, parce que c'est une règle invaria-  
ble de l'Eglise, dit M. Bossuet, de ne jamais  
rien dire de nouveau, & de ne s'écarter ja-  
mais du chemin battu.

Après ces observations, M. de Meaux  
entre dans l'explication de l'Apocalypse,  
& détruit toutes les vaines imaginations  
de certains Protestans fanatiques, qui ajou-  
stoient à leurs idées l'Apocalypse, les pro-  
phéties de Daniel, & celle de saint Paul  
dans la seconde Epître aux Thessaloniens.  
Le savant Prélat, en suivant un premier  
sens, applique à Rome payenne la grande  
catastrophe de ce Livre, où l'on voit le  
jugement éclatant que Dieu exerce sur Ba-  
bylone. Mais ce premier sens n'exclut pas

Evêque de  
les autres, qu'  
prêtres, regard  
affliger l'Eglise  
re, & les ép  
quelles elle do  
joûter, dit l  
interprétation  
calypse ou  
très-bien co  
ne fait, ajou  
condité inf  
toujours épu  
ne voit don  
trouver un  
de l'Apocaly  
dans le sac  
préjudice de  
vera devoir  
siècles ? » F  
qu'on doit cro  
que grand Ouvra

M. Bossuet  
cation de l'Ap  
sons du Minis  
dissiper entière  
rula : Avertisse  
complissement  
voir, 1. Que  
principalemen  
l'Eglise de R  
tions ne satisf  
prophéties co  
qu'au contrai  
3. Que leur s  
me. « Voilà,  
faits essentiels  
& je ne crains

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 571*

les autres , qui , de l'aveu de tous les Interprètes , regardent les malheurs qui doivent affliger l'Eglise , les pertes qu'elle doit faire , & les épreuves extraordinaires auxquelles elle doit être exposée. « Il faut ajouter , dit lui-même M. Bossuet , qu'une interprétation même littérale de l'Apocalypse ou des autres Prophètes , peut très-bien compatir avec les autres. Qui ne fait , ajoute M. de Meaux , que la fécondité infinie de l'Ecriture n'est pas toujours épuisée par un seul sens ? Qui ne voit donc qu'il est très - possible de trouver un sens très-suivi & très-littéral de l'Apocalypse , parfaitement accompli dans le sac de Rome sous Alaric , sans préjudice de tout autre sens qu'on trouvera devoir s'accomplir dans la suite des siècles ? » Parlant ensuite d'Elie , il dit qu'on doit croire que Dieu le réserve à quelque grand Ouvrage.

M. Bossuet ayant détruit dans son Explication de l'Apocalypse , une partie des visions du Ministre Jurieu , entreprit de les dissiper entièrement dans l'Ecrit qu'il intitula : *Avertissement aux Protestans sur l'accomplissement de leurs prophéties*. Il y fait voir , 1. Que le système des Protestans est principalement fondé sur leur haine contre l'Eglise de Rome. 2. Que leurs explications ne satisfont à aucun des caracteres des prophéties contenues dans l'Apocalypse , qu'au contraire elles les détruisent tous. 3. Que leur système se contredit lui-même. « Voilà , dit M. de Meaux , trois défauts essentiels que je prétens démontrer ; & je ne crains point de me trop avancer en

P. 61.

**IX.**

*Avertissement aux Protestans sur leur prétendu accomplissement des prophéties.*

P. 330.

572 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
me servant de ce mot. Il se pourroit faire  
qu'on n'eût encore que des conjectures vrai-  
semblables sur le véritable sens de l'Apo-  
calypse. Mais à l'égard de l'exclusion du  
sens des Ministres, comme on y procède  
par des principes certains, on peut dire  
avec confiance, qu'elle est démontrée.  
Au reste, si les visions de Jurieu furent ad-  
optées par la plupart des prétendus Réfor-  
més, elles eurent aussi de terribles adver-  
saires dans ce même parti; & nous voyons  
dans les Lettres de Bayle, que le Livre de  
Jurieu fut censuré dans les Synodes de  
Middelbourg, de Bolduc & de Campen.

X.  
Instruction  
sur la version  
du N. T. de  
Trevoux Dis-  
sertation sur  
la Critique de  
Grotius.

Le même zèle qui portoit M. de Meaux  
à faire connoître le fanatisme des Prote-  
stants, l'engageoit aussi à précautionner les  
fidèles contre le venin de l'erreur, que des  
Catholiques enflés d'une vaine science,  
s'efforçoient s'insinuer. Ce fut ce qui pro-  
duisit les deux Instructions qui se trouvent  
placées après l'Avertissement aux Prote-  
stants. M. Bossuet y censure la version du  
Nouveau Testament imprimée à Trévoux  
en 1702. Le fameux Richard Simon Au-  
teur de cette Version, avoit fait concevoir  
de justes soupçons contre la pureté de sa  
foi, par plusieurs Ouvrages qu'il avoit don-  
nés sur les Livres sacrés. Il avoit publié en  
1678, une Histoire critique de l'Ancien  
Testament, où il avoit répandu bien des  
traits qui montroient quelle étoit sa har-  
dieffe & sa témérité. Les Peres de l'Oratoi-  
re ses confreres lui en ayant témoigné leur  
mécontentement, il aima mieux les quitter  
que de renoncer à ses sentimens. Lorsqu'il  
fut totalement à lui, il leur donna un libre

*Evêque de*  
essor; ce qui  
son assez étr  
Protestans. C  
résolu de de  
de l'Ecriture  
mon dans ce  
le plan, & e  
qu'elle ne fa  
lire ce que  
projet & de  
lui-même, &  
sans raison qu  
tre Catholiqu  
reilles vues.

Après l'H  
Testament, M  
tres Ouvrage  
demêlés assez  
Catholiques,  
stants. Enfin  
du Nouveau  
ques littérale  
parut si dang  
Noailles Arc  
aussi-tôt. M.  
blia une Or  
fendit l'usage  
& au peuple  
tems après,  
tion, dans la  
& le caractè  
le malheureu  
jours eu pour  
pects, & il e  
ges particulie  
rioient d'être  
cion parut

**Evêque de Meaux. XVII. siéc. 573**

effor ; ce qui le mit bien-tôt dans une liaison assez étroite avec quelques Ministres Protestans. Cet de Charenton, qui avoient résolu de donner une nouvelle traduction de l'Ecriture-sainte , firent entrer M. Simon dans ce dessein. Ce fut lui qui en dressa le plan , & elle devoit être faite de façon qu'elle ne favorisât aucun parti. On peut lire ce que M. de Meaux rapporte de ce projet & de ses suites, d'après M. Simon lui-même , & on verra que ce n'étoit pas sans raison qu'on suspectoit la foi d'un Prêtre Catholique capable d'entrer dans de pareilles vues.

Après l'Histoire critique de l'Ancien Testament , M. Simon donna quantité d'autres Ouvrages qui lui occasionnerent des démêlés assez vifs , non-seulement avec les Catholiques , mais même avec les Protestans. Enfin en 1702 , il publia sa Version du Nouveau Testament avec des Remarques littérales & critiques. Cet Ouvrage parut si dangereux , que M. le Cardinal de Noailles Archevêque de Paris , le censura aussi-tôt. M. de Meaux de son côté , publia une Ordonnance par laquelle il défendit l'usage de cette Version au Clergé & au peuple de son Diocèse ; & peu de tems après , il donna sa premiere Instruction , dans laquelle il développe le dessein & le caractère de l'Auteur. Il y fait voir le malheureux penchant qu'il avoit toujours eu pour les Interprètes les plus suspects , & il entre dans l'examen des passages particuliers de cette Version , qui méritoient d'être censurés. La seconde Instruction parut peu après la premiere , c'est

374 Art. XXVIII. *M. Bossuet*, à-dire, au commencement de 1703. *M. de Meaux* y continue d'examiner les passages de la nouvelle traduction ; il les discute exactement les uns après les autres, & il marque sur chacun de ceux qu'il condamne ce que décide la saine Théologie. Cette seconde Instruction est précédée d'une Dissertation sur la doctrine de Grotius. *M. Bossuet* y donne un peu plus d'étendue aux reproches qu'il avoit déjà faits à ce savant Critique, dans la Dissertation latine que l'on trouve à la tête des Pseaumes. Il montre que *M. Simon* qui avoit lui-même relevé en plusieurs endroits les erreurs de Grotius, s'y étoit néanmoins laissé aller dans la suite, & en avoit répandu des semences dans tout son Ouvrage.

XI.  
Catéchisme  
de Meaux.  
Prieres Ec-  
clésiastiques.

Pour compléter le second volume dont nous parlons, l'Editeur y a inséré le Catéchisme de Meaux, & un Ouvrage intitulé ; *Prieres Ecclésiastiques*. On voit par le premier, que *M. Bossuet*, dont le génie élevé parloit si noblement le langage de la Théologie la plus sublime, savoit aussi bégayer, pour ainsi dire, avec les enfans, & leur préparer un lait capable de les sustenter, jusqu'à ce qu'ils fussent en état de participer à la nourriture des forts. Les *Prieres Ecclésiastiques* forment une nourriture un peu plus solide. Le Prélat dit dans l'Avertissement qui les précède, que son dessein en les composant, avoit été d'aider, 1. Les plus ignorans qui ne sont pas en état de faire de plus hautes méditations; 2. Les plus pauvres qui n'ont pas le moyen d'acheter d'autres livres ; & enfin les plus occupés qui n'ont pas le tems de faire de

*Evêque de*  
longues lect  
l'Office de l'  
à la tête de c  
re qui en exp  
*M. de Meaux*  
ciles de cour  
claircir le te  
pour réveiller  
piété dans le  
Nous rappo  
*M. Arnauld*  
*Meaux*. « Je  
tre à *M. le No*  
de Paris, con  
nous ait envo  
chisme de *Me*  
beaucoup de  
infinité de ch  
plu : les aver  
fort utiles. L  
qui est au co  
Catéchisme,  
On y expliqu  
bligé pour sa  
plus indispens  
mens, qui est  
Mais c'est cel  
la peine de la  
la nécessité d'  
dans le Sacrem  
dit bien dans  
obtenir le pa  
Sacrement de  
er à aimer D  
loit être cet a  
quoique ce ne  
es, ou s'il fa

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 575*

longues lectures. Tout ce qui concerne l'Office de l'Eglise y est expliqué. On voit à la tête de chaque Pseaume, un sommaire qui en expose le sujet en peu de mots. M. de Meaux a mis dans les endroits difficiles de courtes explications, tant pour éclaircir le texte quelquefois obscur, que pour réveiller de tems en tems le feu de la piété dans le cœur des fidèles.

Nous rapporterons ici le jugement que M. Arnauld porta sur le Catéchisme de Meaux. « Je ne fais, dit-il dans une Lettre à M. le Noir Chanoine de Notre-Dame de Paris, comment il est arrivé qu'on ne nous ait envoyé que depuis peu le Catéchisme de Meaux. Je l'ai lu aussi-tôt avec beaucoup de satisfaction : car il y a une infinité de choses qui m'ont extrêmement plu : les avertissemens sont fort beaux & fort utiles. L'abrégé de l'Histoire sainte qui est au commencement du deuxième Catéchisme, est aussi une fort belle chose. On y explique fort bien à quoi on est obligé pour satisfaire au plus grand & au plus indispensable de tous les commandemens, qui est celui de l'amour de Dieu. Mais c'est cela même qui me fait avoir de la peine de la manière dont on y parle de la nécessité d'aimer Dieu pour être justifié dans le Sacrement de Pénitence. . . . On dit bien dans ce Catéchisme, que pour obtenir le pardon de ses péchés dans le Sacrement de Pénitence, il faut commencer à aimer Dieu ; mais on ne dit pas quel doit être cet amour ; s'il suffit de l'aimer, quoique ce ne soit pas plus que toutes choses, ou s'il faut que ce soit plus que toutes

*Tom. VII.  
Lettre 641.*



576 Art. XXVIII. M. Bossuet;

choses : ce qui s'appelle autrement un amour dominant. »

Après une discussion exacte & judicieuse, M. Arnauld ajoute : « Je conclus de tout cela, qu'il n'y a pas d'apparence que l'Auteur du Catéchisme entende autre chose que l'amour dominant, par l'amour qu'il juge se devoir trouver dans la contrition imparfaite. Mais il semble que la chose étant si importante, elle devoit être expliquée plus nettement. Et si on l'avoit fait, on auroit ôté au Ministre Jurieu toute occasion de chicaner sur ce qui est dit dans ce Catéchisme de la contrition imparfaite, & d'imputer faussement à l'Auteur, qu'on peut être sauvé sans avoir jamais aimé Dieu. Une autre chose qui me fait de la peine, est qu'il me semble que l'on parle trop foiblement de cette nécessité de l'amour de Dieu dans le Sacrement de Pénitence. »

M. Bossuet reçut très-bien les avis de M. Arnauld, comme M. le Noir le manda à cet illustre Docteur, qui lui en témoigna sa joie par la Lettre suivante, écrite seulement quelques mois avant sa mort. « Vous m'avez fait grand plaisir de me mander ce que vous a dit votre illustre Pere, ( M. de Meaux ) de quelques réflexions sur son Catéchisme. Entre tant de grandes qualités que j'admire en lui, il n'y en a point qui me paroissent plus extraordinaires, qu'un certain fond de sincérité & d'équité qui lui fait reconnoître la vérité, qui que ce soit qui la lui propose. Ce sera une belle chose que la Conférence touchant l'amour de Dieu, qu'il nous promet. Et j'ai

*Evêque*  
j'ai bien d  
vrage pou  
contre l'in  
tique (M.  
nouveau B  
aux Evêque  
sonne soit  
tion & par  
& qu'il soit  
tique, nifi  
ommeruisse

Le troisié  
de l'Exposit  
Variations d  
mier fut co  
tion particu  
dont la mer  
Duplessis M  
encore que r  
Maréchal de  
ché, qu'il en  
pies, qu'il d  
testans de ses  
mer en 167  
plusieurs Ev  
plus habiles.  
proposer les  
tholique, &  
lui ont été  
que personne  
avancé ne f  
glise, M. B  
cement, de  
cile de Tren  
Tome XII



j'ai bien de la joie qu'il ait achevé son Ouvrage pour l'autorité de saint Augustin, contre l'impertinente censure du faux Critique (M. Simon.) Je ne fais s'il a vu le nouveau Bref, qui ordonne si expressément aux Evêques de ne point souffrir que personne soit inquiété par une vague accusation & par le nom odieux de Jansenisme, & qu'il soit exclus d'aucun emploi ecclésiastique, *nisi servato juris ordine eam penam commoverisse probatum fuerit.* »

**I V.**

Le troisième volume renferme le **Traité de l'Exposition de la Foi, & l'Histoire des Variations des Eglises Protestantes.** Le premier fut composé en 1668, pour l'instruction particulière du Marquis de Dangeau, dont la mere étoit petite-fille du fameux Duplessis Mornay. Cet Ouvrage n'étant encore que manuscrit, fut communiqué au Maréchal de Turenne, qui en fut si touché, qu'il en fit faire grand nombre de copies, qu'il communiqua à quelques Protestans de ses amis. M. Bossuet le fit imprimer en 1671, avec les approbations de plusieurs Evêques & des Théologiens les plus habiles. Le dessein de ce Traité est de proposer les vrais sentimens de l'Eglise Catholique, & de les distinguer de ceux qui lui ont été faussement attribués. Et afin que personne ne pût douter que ce qui est avancé ne fût le sentiment de toute l'Eglise, M. Bossuet promet dès le commencement, de ne parler que d'après le Concile de Trente, dans lequel l'Eglise a parlé

**Tome XII.**

**B b**

**XII.**

Ouvrages  
contenus dās  
le troisième  
volume. 1.  
Exposition de  
la doctrine  
de l'Eglise  
Catholique.

578 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
décifivement sur les matieres dont il est  
question. Afin de ne point embrasser trop  
de matiere, l'illustre Prélat n'entreprend  
de traiter que des dogmes qui ont engagé  
les Réformés à se séparer de la Commu-  
nion Romaine ; & il leur promet que ce  
qu'il dira pour faire entendre les décisions  
du Concile de Trente , sera manifeste-  
ment conforme à la doctrine de ce même  
Concile , & aura l'approbation de toute  
l'Eglise.

Aussi-tôt que ce Livre parut , les Mini-  
stres Protestans prirent l'alarme. Ils re-  
procherent à *M. Bossuet* que sa doctrine  
n'étoit pas la même que celle de l'Eglise  
Romaine , & qu'au reste les adoucissmens  
qu'il avoit pris , déplairoient à l'Eglise de  
Rome sans satisfaire les Protestans. L'édi-  
tion qui parut en 1680 , auroit dû lever  
une partie de leurs difficultés ; puisqu'on  
voyoit à la tête un Bref du Pape , & quan-  
tité d'approbations des plus illustres Thé-  
ologiens de Rome , qui attestoient que la  
doctrine qui y étoit contenue , étoit celle  
qu'on enseignoit dans toute l'Eglise. On  
trouve dans cette édition un long Avertis-  
sement dans lequel on démontre que la  
doctrine de l'Eglise Catholique n'a jamais  
été bien entendue des Réformés , & que  
les Auteurs du schisme l'avoient défigurée  
pour la rendre odieuse à leur parti. Cette  
nouvelle édition fut attaquée par les mê-  
mes personnes qui avoient écrit contre la  
premiere. Les Réformés d'Angleterre pri-  
rent aussi parti dans cette querelle , & fu-  
rent à leur façon l'Histoire du Livre de *M.*  
*Bossuet*. Il y a eu plusieurs traductions de

*Evêque*  
cet Ouvr  
*M. l'Abb*  
L'Hist  
premiere  
semble an  
que des d  
la doctrine  
sont mises  
sont discu  
l'on peut  
une histo  
une réfuta  
*M. de Mez*  
sems ; il p  
ne , & il en  
ne l'accuse  
portraits ; il  
c'est dans le  
puiser les co  
peindre. Se  
quantité de  
ment liés au  
cet Ouvrage  
sant qu'instru  
coup d'usage  
du seizième s

Aussi-tôt q  
parut , les M  
combien il e  
précautionner  
ge qui ébran  
semens. Jurie  
la plume pour  
premier adress

**Evêque de Meaux. XVII. siéc. 579**

**Ouvrage.** Celle qui est en latin est de M. l'Abbé Fleuri l'Historien.

L'Histoire des Variations parut pour la première fois en 1688. Quoique le titre ne semble annoncer qu'une narration historique des différens changemens arrivés dans la doctrine des Protestans; leurs erreurs y sont mises dans un si grand jour, & elles y sont discutées avec tant de solidité, que l'on peut regarder cet Ouvrage comme une histoire, & en même-tems comme une réfutation complète du Protestantisme. M. de Meaux y suit par-tout l'ordre des tems; il prend la Réforme dès son origine, & il en fait connoître les Auteurs. On ne l'accusera point d'avoir chargé leurs portraits; il ne parle que d'après eux, & c'est dans leurs Ouvrages mêmes qu'il va puiser les couleurs dont il se sert pour les peindre. Ses différens portraits, joints à quantité de faits historiques, nécessairement liés au sujet, varient agréablement cet Ouvrage, & le rendent aussi intéressant qu'instructif. Nous en avons fait beaucoup d'usage dans l'Histoire des hérésies du seizième siècle.

**V.**

Aussi-tôt que l'Histoire des Variations parut, les Ministres Protestans sentirent combien il étoit important pour eux de précautionner les esprits contre un Ouvrage qui ébranloit la Réforme par ses fondemens. Jurieu, Burnet, Basnage prirent la plume pour la défense de leur parti. Le premier adressa plusieurs Lettres Pastorales

Bb ij

**XIII.**

**2. Histoire des Variations des Eglises Protestantes.**

**XIV.**

**Ouvrages contenus dans le quatrième tome. 1. Défense de l'Histoire des Variations.**

§ 80 Art. XXVIII. M. Bossuet,

à ceux de sa Communion. Burnet publia en 1689, sa Critique des Variations, qui parut d'abord en Anglois : elle fut traduite en François la même année & imprimée à Amsterdam. La Réponse de Basnage fut imprimée à Rotterdam en 1690. Elle a été insérée dans son Histoire de l'Eglise en 1699. M. Bossuet répondit directement à Jurieu & à Basnage : il ne fit point un Ouvrage exprès contre Burnet ; il se contenta de le réfuter en écrivant contre les deux premiers. La réponse de M. de Meaux à Basnage parut en 1691. Elle est intitulée : *Défense de l'Histoire des Variations des Eglises Protestantes, contre la Réponse de M. Basnage, Ministre de Rotterdam.*

XV.  
à Avertisse-  
mens aux  
Protestans.

Les avertissemens que M. de Meaux adressa aux Protestans, servent de réponse à la Critique que le Ministre Jurieu fit de l'Histoire des Variations dans plusieurs Lettres pastorales qu'il répandit parmi ceux de sa Communion. Ce Ministre prit, pour réfuter M. Bossuet, une route assez singulière, par laquelle, dès le premier pas qu'il y fit, il répandit un affreux scandale, même parmi ceux de sa secte. Il prétendit démontrer que les variations qu'on reprochoit à la Réforme, ne pouvoient rien contre elle, parce que la primitive Eglise a essuyé elle-même des variations dans les vérités fondamentales de la foi, sans qu'elle ait cessé pour cela d'être la véritable Eglise de Jesus-Christ. C'est ainsi que le Ministre Jurieu, en flétrissant le Christianisme dès son origine, cherchoit à répandre les ténèbres de l'erreur sur ces premiers

*Evêque*  
tems si re-  
jours de  
premier A-  
nies a ec-  
caractérise-  
me. Il sui-  
chaque pas-  
carts ; & à  
établit la  
cond & tro-  
suet attaqu-  
se sert des  
pour la cor-  
Il s'agit dan-  
de l'obéissan-  
sur lequel l-  
principes de  
prouve aux  
ples. Jurieu  
pendance de  
qu'avoit M.  
trine si fausse  
Le sixième  
me sujet que  
Bossuet avo-  
cinianisme,  
se justifier.  
formoit un C  
du Socinianisme  
de le justifier  
nit encore à  
preuves cont-  
treprend de  
ment, 1. Q  
qu'il attribu-  
glise, renver-  
principes & l

tems si respectables, qui sont les plus beaux jours de l'Eglise. M. de Meaux dans son premier Avertissement, réfute ces calomnies avec cette force de raisonnement, qui caractérise tout ce qui est sorti de sa plume. Il suit son adversaire pied à pied; à chaque pas qu'il fait, il démontre ses écarts; & à mesure qu'il dissipe l'erreur, il établit la vérité sur ses ruines. Dans le second & troisième Avertissement, M. Bossuet attaque la Réforme en général, & il se sert des Ouvrages mêmes du Ministre pour la convaincre d'erreur & d'impiété. Il s'agit dans le cinquième Avertissement, de l'obéissance due aux Souverains; article sur lequel la Réforme a renversé tous les principes de la Religion. M. de Meaux le prouve aux Ministres par différens exemples. Jurieu avoit attaqué même l'indépendance des Rois. On sent l'avantage qu'avoit M. de Meaux à réfuter une doctrine si fautive & si pernicieuse.

Le sixième Avertissement est sur le même sujet que le premier. Jurieu à qui M. Bossuet avoit reproché d'autoriser le Socinianisme, écrivit plusieurs Lettres pour se justifier. La collection de ces Lettres formoit un Ouvrage qu'il intitula: *Tableau du Socinianisme*. Cet Ouvrage, bien loin de le justifier des erreurs Sociniennes, fournit encore à M. de Meaux de nouvelles preuves contre ce Ministre. Ce Prélat entreprend de faire voir dans cet Avertissement, 1. Que Jurieu, par les variations qu'il attribue aux premiers siècles de l'Eglise, renverse en même-tems ses propres principes & le fondement de la foi. 2. Qu'il

382 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
autorise la tolérance universelle. 3. Que  
la Réforme n'a ni règle ni principe, &  
que la secte en général n'ayant rien de  
certain, la doctrine des particuliers est irrè-  
gulière, fautive, contradictoire.

XVI.  
3. Conféren-  
ce avec le Mi-  
nistre Clau-  
de.

Mademoiselle de Duras zélée Protestan-  
te, s'étoit sentie vivement touchée à la  
lecture du Traité de l'Exposition de la foi,  
qui, quelques années auparavant avoit fait  
des impressions si salutaires sur le grand  
Turenne son oncle. Elle souhaitoit depuis  
long-tems d'entrer dans le sein de l'Eglise;  
mais il lui restoit encore des doutes, qui  
l'empêchoient d'effectuer ses desirs. Cepen-  
dant fatiguée de ses incertitudes, elle ré-  
solut de s'adresser à M. de Meaux, pour  
en tirer des éclaircissements capables de la  
décider; & afin que ce qui faisoit la matie-  
re de ses inquiétudes fût discuté à la ri-  
gueur, elle prit le parti de mettre vis-à-  
vis M. Bossuet, le plus savant & le plus  
délié Protestant qu'il y eût alors, le Mini-  
stre Claude. Ils consentirent l'un & l'autre  
à entrer en conférence. Elle fut indiquée  
pour le premier Mars 1678. M. de Meaux  
en fut averti par une Lettre que lui écrivit  
M. le Duc de Richelieu. Le Prélat se ren-  
dit à Paris au tems marqué. La veille il alla  
rendre visite à Mademoiselle de Duras, qui  
lui dit qu'elle souhaiteroit que la question  
de l'autorité de l'Eglise fût le sujet de la  
Conférence. M. de Meaux y consentit d'au-  
tant plus volontiers, que l'éclaircissement  
de cette question emportoit la décision de  
tout le reste. M. Bossuet en fit sentir toute  
l'importance à Mademoiselle de Duras  
par une instruction particulière qu'il fit

*Evêque*  
l'instant, l'ins-  
tamment ce  
du lendemain  
d'invitées  
mais tous  
de la Relig  
la Maréchal  
en différen  
science, de  
Ministre C  
il parloit no  
soit les dis  
son, & il  
tion propos  
sa cause l'o  
tilités. No  
nil de ce c  
bre Confére  
Le lende  
visite à Mac  
donna de no  
nouvelle en  
une conver  
moiselle dar  
Duchesse de  
Enfin le 22  
ration dans  
trine Chréti  
Bossuet. Ma  
l'année suiv  
12 de la Re  
première en  
avec un Av  
Ministre fit  
joignit une  
M. de Meau  
de Duras.

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 583*

l'instant , pour la préparer à entendre utilement ce qui seroit dit dans la Conférence du lendemain. Il y eut peu de personnes d'invitées pour assister à cette Conférence ; mais tous ceux qui s'y trouverent étoient de la Religion Réformée , excepté Madame la Maréchale de Lorge. M. de Meaux fait en différens endroits de grands éloges de la science , de la politesse & de la douceur du Ministre Claude. Il écoutoit patiemment , il parloit nettement & avec force. Il presoit les difficultés avec la dernière précision ; & il ne s'écartoit jamais de l'objection proposée , que lorsque la foiblesse de sa cause l'obligeoit d'avoir recours aux subtilités. Nous ne pouvons entrer dans le détail de ce qui fut discuté dans cette célèbre Conférence.

Le lendemain M. de Meaux alla rendre visite à Mademoiselle de Duras , & il lui donna de nouvelles instructions : il les renouvela encore quelque tems après , dans une conversation qu'il eut avec cette Demoiselle dans l'appartement de Madame la Duchesse de Richelieu à Saint Germain. Enfin le 22 Mars 1678 , elle fit son abjuration dans l'Eglise des Peres de la Doctrine Chrétienne , entre les mains de M. Bossuet. Mademoiselle de Duras mourut l'année suivante. Il y eut deux éditions in-12 de la Relation de cette Conférence , la première en 1681 , & la seconde en 1682 , avec un Avertissement de M. Bossuet. Le Ministre fit aussi une Relation à laquelle il joignit une réponse aux Instructions que M. de Meaux avoit faites à Mademoiselle de Duras. M. Bossuet réfute l'une & l'autre.



584 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
 tre dans un Ouvrage intitulé : *Réflexions*  
*sur un Ecrit de M. Claude*. On l'a joint à la  
 Relation de ce Prélat. Les objections que  
 le Ministre avoit déjà faites dans la Con-  
 férence, y reparoissent dans un nouveau  
 jour : & *M. de Meaux* donne aussi un nou-  
 veau tour & un peu plus d'étendue à ses  
 réponses. Il résume à la fin les inconvé-  
 niens de la doctrine réformée, & il fait  
 voir qu'une Religion qui abandonne tout  
 à la doctrine des particuliers, rend ceux-  
 ci indociles & présomptueux ; que c'est en  
 vain qu'elle vante l'autorité de l'Ecriture,  
 puisque chacun est libre de l'expliquer à sa  
 façon : que par sa séparation d'avec toutes  
 les Eglises Chrétiennes, elle a pris le ca-  
 ractère des anciennes sectes hérétiques ; que  
 les abus qu'elle s'imaginait trouver dans  
 l'Eglise Catholique, n'auroient jamais dû  
 l'engager dans un schisme qui a donné nais-  
 sance à tant de désordres.

## VI.

**XXVII.**  
 Ouvrages que  
 renferme le  
 cinquième  
 Tome. 1.  
 Traité de la  
 Communion  
 sous les deux  
 espèces.

La plupart des Ouvrages qui composent  
 le cinquième volume, regardent encore les  
 Protestans. Le premier est un Traité de la  
 Communion sous les deux espèces. *M.*  
*Bossuet* le publia en 1682, pour répondre  
 aux reproches que les Réformés faisoient  
 à l'Eglise Romaine, d'avoir privé les fi-  
 dèles de l'usage de la coupe dans la Com-  
 munion. Il explique d'abord la pratique &  
 les sentimens de l'Eglise dès les premiers  
 siècles. Il expose ensuite les principes sur  
 lesquels cette pratique est fondée. Telle est  
 la division de ce Traité. Dans la première

*Evêque* d  
 partie qui t  
 au sujet de l  
 voir que l'a  
 muniât sou  
 sans qu'il se  
 sur l'intégra  
 ve premier  
 malades ; 2.  
 la communi  
 étoit qu'on  
 charistie ; 4.  
 l'on adminis  
 lemnité.

*M. de M*  
 partie, par  
 sentimens de  
 pratique de  
 laissé long-t  
 espèces indif  
 nées l'une &  
 elle a ensuit  
 seule espèce  
 si l'utilité gé  
 cile de Balle  
 Bohémiens,  
 troient la pr  
 sous une esp  
 l'on fut prêt  
 Allemans. Pa  
 l'Empereur &  
 permirent à q  
 sage de la co  
 fut pratiqué p  
 en Autriche.  
 s'agit d'expo  
 la pratique  
 Meaux pose



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 585*

partie qui traite de la pratique de l'Eglise au sujet de la Communion, M. Bossuet fait voir que l'ancien usage étoit que l'on communiait sous une ou sous deux espèces, sans qu'il se soit jamais formé aucun doute sur l'intégrité de ce Sacrement. Il le prouve premièrement par la communion des malades; 2. par celle des enfans; 3. par la communion domestique, lorsque l'usage étoit qu'on emportât chez soi la sainte Eucharistie; 4. enfin par la communion que l'on administroit à l'Eglise les jours de solennité.

M. de Meaux termine cette première partie, par une exposition succincte des sentimens des derniers siècles fondés sur la pratique de l'Eglise ancienne. L'Eglise a laissé long-tems communier sous les deux espèces indifféremment: elle les a ordonnées l'une & l'autre pendant quelque tems; elle a ensuite réduit la communion à une seule espèce, prête à reprendre les deux, si l'utilité générale le demandoit. Au Concile de Basse, la coupe fut accordée aux Bohémiens, à condition qu'ils reconnoissent la présence réelle de Jesus-Christ sous une espèce comme sous l'autre: & l'on fut prêt d'accorder la même chose aux Allemands. Paul III & Pie IV, à la prière de l'Empereur & de plusieurs Princes Allemands, permirent à quelques Evêques de rétablir l'usage de la coupe dans leurs Diocèses. Cela fut pratiqué pendant quelque tems à Vienne en Autriche. Dans la seconde partie, où il s'agit d'exposer les principes sur lesquels la pratique de l'Eglise est établie, M. de Meaux pose d'abord celui-ci, que dans ce

586 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
qui concerne les Sacremens, l'Eglise n'a  
jamais cru pouvoir dispenser de ce qui en  
faisoit la substance. Lors donc qu'elle a or-  
donné la communion sous une ou sous deux  
espèces, sa conduite a été fondée sur cette  
vérité, que la substance du Sacrement est  
toute entière dans une seule espèce. Les  
deux espèces sont à la vérité nécessaires  
pour l'expression du sacrifice ; mais pour  
l'application qu'on en fait aux fidèles, une  
seule suffit. En finissant cet Ouvrage, *M.*  
*Bossuet* répond à différentes objections.

XVIII.  
2. Instruc-  
tion sur les  
promesses fai-  
tes à l'Eglise.

En 1700, *M. Bossuet* publia une Instru-  
ction Pastorale sur les promesses de l'Egli-  
se, c'est à-dire, qu'il entreprit de faire  
voir sur quel fondement *Jésus-Christ* a éta-  
bli son Eglise, & quelles sont les promes-  
ses qu'il lui a faites. Entre celles-ci il en  
distingue de deux sortes : les unes s'accom-  
plissent sur la terre, les autres sont pour le  
ciel. Ici l'Eglise est établie sur les Prophé-  
tes, les Apôtres & sur la pierre angulaire  
qui est *Jésus-Christ*. La succession de ses  
Pasteurs ne peut être interrompue, non  
plus que son unité ; toujours visible, on ne  
cessera jamais de la reconnoître. L'Eglise  
doit être aussi couronnée de gloire, *sans*  
*tache, sans rides* : Dieu alors sera tout en  
tous : ceci est réservé pour la vie future.  
Par rapport au siècle présent, *Jésus-Christ*  
a promis à son Eglise l'universalité des  
lieux & des tems ; par tout l'univers & dans  
tous les siècles, l'Evangile sera annoncé ;  
l'Eglise se perpétuera ; par-tout elle sera  
visible, parce qu'elle sera visiblement com-  
posée de ceux qui sont faits pour la rece-  
voir : le Sacerdoce donnera les Sacremens,

*Evêque* d  
les fidèles le  
immuable,  
vernement  
cession des  
sans interrup  
sera évident  
mêmes Sac  
qu'on recon  
qu'on disti  
L'hérétique  
même, par  
il est aisé de  
les sectes, d  
mier Nova  
sectaires s'y  
que ressembl  
il sera toujo  
l'Eglise éto  
tis, & que  
l'abandonne

*M. de M*  
les craintes  
més, qui a  
d'autorité d  
messes, on  
aux fidèles t  
démontre d  
foi de l'Eg  
rien à croire  
cru de tout  
jettissement  
moyen sur  
monstrueu  
ment, lors  
génie parti  
en peu de  
Réformés,

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 587*

les fidèles les recevront. Cette Eglise sera immuable, incorruptible ; un même gouvernement subsistera jusqu'à la fin ; la succession des Pasteurs y sera permanente & sans interruption ; le point fixe de l'unité sera évident ; mêmes Pasteurs, même foi, mêmes Sacremens ; c'est à ces marques qu'on reconnoîtra les enfans de l'Eglise, & qu'on distinguera ceux qui s'en séparent. L'hérétique sera forcé de se condamner lui-même, parce que sans beaucoup d'efforts, il est aisé de remonter à la source de toutes les sectes, de montrer & de nommer le premier Novateur. De quelque façon que les sectaires s'y prennent pour se procurer quelque ressemblance avec la véritable Eglise, il sera toujours facile de leur prouver que l'Eglise étoit avant eux, qu'ils en sont sortis, & que ce sont eux qui ont commencé à l'abandonner.

M. de Meaux tâche ensuite de dissiper les craintes injustes des Prétendus Réformés, qui appréhendent que sous le nom d'autorité de l'Eglise & sur la foi des promesses, on n'usurpe le droit de faire croire aux fidèles tout ce que l'on voudra. Il leur démontre deux choses : la première, que la foi de l'Eglise étant une, on ne propose rien à croire aux fidèles que ce qui a été cru de tout tems ; la seconde, que l'assujettissement à l'autorité de l'Eglise est un moyen sûr pour nous préserver des erreurs monstrueuses où l'on se plonge infailiblement, lorsqu'on n'a d'autre guide que son génie particulier. M. de Meaux répond ici en peu de mots à quelques objections des Réformés, tant sur la manière d'expliquer

588 Art. XXVIII. *M. Bossuet*, l'Ecriture, que sur la Communion sous les deux espèces, & sur l'Office divin en langue vulgaire. Quelque tems après que cette Instruction eut été rendue publique, *M. Basnage* donna son *Traité des Préjugés faux & légitimes*, en trois volumes in-8°. *M. de Meaux* répondit à l'article qui le regardoit dans cet Ouvrage, par une seconde Instruction, dans laquelle il explique plus en détail ce qu'il avoit dit dans la première, & il répond ensuite aux différentes objections de son adversaire. Cette Instruction renferme d'excellens principes sur l'unité & la visibilité de l'Eglise; & l'illustre Auteur y fait voir l'horreur que tout Chrétien doit avoir du schisme. On en avoit également horreur dans l'Eglise Judaïque. Cette Eglise qui étoit alors la véritable, n'a pas cessé d'être visible; le ministère Sacerdotal & le culte divin y ont toujours été en vigueur, & son autorité a toujours été subsistante jusqu'à sa ruine totale.

XIX.  
3. Exhorta-  
on aux nou-  
aux Con-  
sis.

Dans le tems des mouvemens que causa parmi les Réformés, la révocation de l'Edit de Nantes, plusieurs d'entre eux rentrèrent dans le sein de l'Eglise. Les Ministres Réformés mirent tout en œuvre pour tâcher de les rappeler au Calvinisme. Un d'entre eux publia un Ecrit qui portoit pour titre : *Lettres Pastorales aux Protestans de France, qui sont tombés par la force des tourmens*, *M. de Meaux* entreprit de réfuter ces différens Ecrits, par une Lettre qu'il adressa aux nouveaux convertis de son Diocèse : & comme le tems de Pâques approchoit, il prit pour objet principal la Communion pascalle. Après avoir éclairci en peu

*Evêque*  
de mots di  
*M de Mea*  
instruative  
les engage  
Sacremens  
Pénitence,  
de la Comm  
Confirmati  
24 Mars  
Lettre sur l  
une réponse  
ce sujet. Ce  
tions très-  
toute perso  
du 17 Mars

L'Ouvra  
de quelques d  
a été fait p  
avoit consu  
cultés tirées  
répondre au  
stingue deux  
lébration de  
participatio  
consiste en t  
à Dieu le p  
le corps & l  
fin, elle s'o  
tre ensuite  
y répond. S  
le nom de s  
n'est pas qu  
sément en e  
mais unique  
le sang de J  
fice soit tou  
port à Jesus

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 589*  
de mots différens points de controverses ,  
M de Meaux finit par une exhortation très-  
instruë aux Nouveaux Convertis , pour  
les engager à s'approcher dignement des  
Sacremens de l'Eglise : il leur parle de la  
Pénitence , de l'Eucharistie , & en passant  
de la Communion sous une espèce , & de la  
Confirmation. Cette Lettre est dattée du  
24 Mars 1686. On trouve ensuite une  
Lettre sur l'adoration de la Croix , qui est  
une réponse à des difficultés proposées sur  
ce sujet. Cette Lettre est remplie d'instru-  
ctions très-solides & capables de contenter  
toute personne raisonnable. Elle est dattée  
du 17 Mars 1691.

L'Ouvrage qui a pour titre : *Explication  
de quelques difficultés sur les prières de la Messe*,  
a été fait pour un nouveau converti , qui  
avoit consulté M. de Meaux sur des diffi-  
cultés tirées de la Liturgie. Avant que de  
répondre aux difficultés , M. de Meaux dis-  
tingue deux actions principales dans la cé-  
lébration de l'Eucharistie , l'oblation & la  
participation ou la réception. L'oblation  
consiste en trois choses : 1. L'Eglise offre  
à Dieu le pain & le vin. 2. Elle lui offre  
le corps & le sang de Jesus-Christ. 3. En-  
fin , elle s'offre elle-même. M. Bossuet en-  
tre ensuite dans l'examen des difficultés &  
y répond. Si on y présente l'oblation sous  
le nom de sacrifice de pain & de vin , ce  
n'est pas qu'on offre absolument & préci-  
sément en eux-mêmes le pain & le vin ,  
mais uniquement pour en faire le corps &  
le sang de Jesus-Christ. Quoique ce sacri-  
fice soit toujours agréable à Dieu par rap-  
port à Jesus-Christ qui y est offert , il peut

XX.

4. Explica-  
tion de quel-  
ques difficul-  
tés sur les  
prières de la  
Messe.

590 Art. XXVIII. *M. Bossuet* ;  
cependant ne l'être pas du côté du Mini-  
stre & de ceux qui offrent avec lui ; c'est  
pour cela qu'on implore le secours des An-  
ges, & qu'on demande que ce sacrifice soit  
reçu comme celui d'Abel, de Melchise-  
dech, &c. On a aussi recours aux prières  
des Saints. Ceci a rapport à la seconde ac-  
tion principale de la célébration de l'E-  
ucharistie, qui est la réception ou la parti-  
cipation. On demande la sanctification de  
tous ceux qui assistent au Sacrifice, ou qui  
doivent y participer réellement ; c'est pour  
cela que l'on implore les prières de tous les  
Saints.

On offre le Sacrifice par les prières des  
Saints & pour eux-mêmes, c'est-à-dire,  
pour honorer leur mémoire, pour rendre  
grâces à Dieu de la gloire dont il les a cou-  
ronnés. Les bénédictions que l'on fait sur  
la sainte hostie & sur le calice, ne regardent  
que les fidèles ; on demande par ces  
signes extérieurs, que ceux qui recevront  
le corps & le sang de Jésus-Christ, soient  
remplis de toute bénédiction : cela est cer-  
tain par la prière qui accompagne ces bé-  
nédiction. Par rapport à l'adoration de  
l'Eucharistie que les Protestans assurent n'être  
point recommandée dans les anciens  
Sacramentaires & dans la Liturgie des  
Grecs ; *M. de Meaux* prouve d'abord, que  
l'adoration de l'Eucharistie a toujours été  
en usage dans les Eglises d'Orient & d'Occi-  
dent : il fait voir ensuite qu'il n'y a en-  
tre elles aucune différence essentielle ; elles  
conviennent l'une & l'autre à réciter l'his-  
toire de l'institution de l'Eucharistie & les  
paroles de Notre Seigneur dans le tems de

*Evêque*  
la consécration  
font une m  
que & l'E  
mander à l  
au corps &  
te la diffé  
que l'une  
roles de J  
après.

L'Ouvra  
Catéchisme  
Metz. C'est  
Il le compo  
huit ans, é  
Le Ministre  
positions pr  
1. Que la I  
re. 2. Qu'a  
dans l'Eglis  
pouvoit plu  
Bossuet rép  
être nécessa  
& aux mœ  
port à la do  
cement de l  
vée dans to  
qui emporte  
me, loin d  
ment pernic  
sible de faire  
Parce qu'il  
rer de l'Egl  
des enfans p  
ve ici l'infan  
sance qui lu  
saint August  
Il résout plu

*Evêque de Meaux. XVII. siêc. 591*

la consécration. Toutes les Liturgies en font une mention expresse ; l'Eglise Grecque & l'Eglise Latine conviennent à demander à Dieu qu'il change les dons offerts, au corps & au sang de Jesus-Christ ; toute la différence consiste seulement en ce que l'une a mis cette priere avant les paroles de Jesus-Christ, & l'autre l'a mise après.

L'Ouvrage qui suit, est la réfutation du Catéchisme de Paul Ferri, Ministre de Metz. C'est le premier Ecrit de M. Bossuet. Il le composa à l'âge de vingt-sept à vingt-huit ans, étant alors Archidiaque de Metz. Le Ministre Ferri avoit établi deux propositions principales dans son Catéchisme : 1. Que la Réformation avoit été nécessaire. 2. Qu'autrefois on avoit pu se sauver dans l'Eglise Romaine, mais qu'on ne le pouvoit plus depuis la Réformation. M. Bossuet répond, qu'une Réforme pouvoit être nécessaire par rapport à la discipline & aux mœurs, mais nullement par rapport à la doctrine, qui depuis le commencement de l'Eglise, s'est toujours conservée dans toute sa pureté. Toute Réforme qui emporte avec elle la division & le schisme, loin d'être nécessaire est extrêmement pernicieuse ; 1. Parce qu'il est impossible de faire son salut dans le schisme. 2. Parce qu'il n'est jamais permis de se séparer de l'Eglise. Elle seule peut engendrer des enfans pour le Ciel. M. Bossuet prouve ici l'infailibilité de l'Eglise & l'obéissance qui lui est due, par des passages de saint Augustin & de quelques autres Peres. Il résout plusieurs difficultés que le Mini-

XXV.  
s. Réfutation  
du Catéchis-  
me de Paul  
Ferri.



592 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
 sire avoit formées sur des endroits de saint  
 Bernard, de Gerson, de Pierre d'Ailly,  
 & il lui fait voir que la Réforme que ces  
 grands hommes desiroient de voir dans l'E-  
 glise, ne regardoit que les mœurs. Par  
 rapport à la seconde proposition du Mini-  
 stre, *M. Bossuet* lui démontre que, si se-  
 lon ses principes, on a pu se sauver autre-  
 fois dans l'Eglise Romaine, on le peut en-  
 core aujourd'hui, parce que l'Eglise étant  
 à présent dans les mêmes principes qu'elle  
 avoit dans le tems de la Réforme, les fidèles  
 qui lui restent attachés, sont aujourd'hui  
 dans la voie du salut, comme ils y étoient  
 avant cette prétendue réforme, qui a répar-  
 du par-tout le schisme, le désordre & l'er-  
 reur. *M. Bossuet* dans ce même Ouvrage fait  
 l'apologie de la foi du Concile de Trente,  
 touchant la justification & le mérite des bon-  
 nes œuvres, & expose dans toute leur pure-  
 té les vérités de la Grace.

XXII.  
 6. Sermon sur  
 l'Unité de  
 l'Eglise. Inf-  
 tructions sur  
 le Jubilé.

Après les Ouvrages qui regardent direc-  
 tement les prétendus Réformés, on en  
 trouve dans ce même cinquième volume,  
 quelques autres qui, quoique adressés aux  
 Catholiques, ont cependant quelque trait à  
 l'instruction & à la conversion des Prote-  
 stans; le Sermon sur l'Unité de l'Eglise;  
 l'Instruction sur le Jubilé, & le Régle-  
 ment que fit *M. Bossuet*, n'étant encore  
 qu'Archidiacre de Metz, pour une Con-  
 grégation de Filles qui s'étoient dévouées  
 à l'instruction des Nouvelles Catholiques.  
*M. de Meaux* ayant été prié de faire le Ser-  
 mon de l'ouverture de l'Assemblée géné-  
 rale du Clergé de France, le 9 Novembre  
 1681, ce Prélat prit pour sujet l'Unité de  
 l'Eglise. Il partagea son discours en trois

*Evêque d*  
 parties. Da  
 beauté & l'u  
 c'est-à-dire,  
 Eglises Chr  
 communion  
 seconde, il  
 de l'Eglise d  
 & de-là il p  
 glise Gallica  
 même partie  
 l'unité de l'  
 qualités per  
 & durables j  
 vant les prom  
 teur finit par  
 particuliers t  
 à l'Unité Ca  
 Le Jubilé  
 envoyé en E  
 dix-huitième  
 un Mandeme  
 Diocèse. Il l  
 rituel & de  
 solides, dans  
 esprit, on t  
 son cœur par  
 ses. Cet exe  
 tion sur le J  
 que la natur  
 moyen de ga  
 attachées.

On trouve  
 Ordonnances  
 une de ces C  
 commande la  
 crit aux Ecc  
 eux dans le m  
 trop fréquen



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 593*

parties. Dans la première, il fit voir la beauté & l'unité de l'Eglise dans son tout, c'est-à-dire, dans l'assemblage de toutes les Eglises Chrétiennes, qui sont unies de communion avec celle de Rome. Dans la seconde, il parla de la beauté & de l'unité de l'Eglise dans chacun de ses membres, & de-là il prit occasion de parler de l'Eglise Gallicane en particulier. Dans la troisième partie, il prouva que la beauté & l'unité de l'Eglise en général étoient des qualités permanentes promises à elle seule & durables jusqu'à la fin des siècles, suivant les promesses de Jesus-Christ. L'Orateur finit par faire voir les avantages que les particuliers trouvent dans leur attachement à l'Unité Catholique.

Le Jubilé de l'année sainte ayant été envoyé en France au commencement du dix-huitième siècle, M. de Meaux donna un Mandement pour le publier dans son Diocèse. Il l'accompagna d'un exercice spirituel & de méditations aussi pieuses que solides, dans lesquelles, en nourrissant son esprit, on trouve aussi de quoi échauffer son cœur par les prières les plus affectueuses. Cet exercice est suivi d'une instruction sur le Jubilé, dans laquelle il explique la nature & l'effet du Jubilé, & le moyen de gagner les indulgences qui y sont attachées.

On trouve dans ce même volume des Ordonnances & des Statuts synodaux. Dans une de ces Ordonnances, M. Bossuet recommande la résidence aux Curés, & prescrit aux Ecclésiastiques qui coopèrent avec eux dans le ministère, de ne pas s'absenter trop fréquemment, & de s'appliquer au-

XXIII  
7. Ordonnan-  
ces. Statuts  
Synodaux.

194 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
tant à édifier les peuples qu'à les instruire :  
elle est du 24 Septembre 1688. Dans une  
autre fort étendue , qui est du 16 Août  
1691, le Prélat entre dans un grand détail  
de la décence extérieure que les Ecclésiasti-  
ques doivent observer , tant aux Offices de  
l'Eglise , que dans l'administration des Sa-  
cremens & autres fonctions de leur état. On  
en trouve une autre qui regarde les lai-  
ques , à qui *M. de Meaux* recommande l'ex-  
actitude au service de l'église , & de passer  
sainement les jours de Fêtes & de Diman-  
ches ; il dispense les habitans de la cam-  
pagne de l'observation entière des Fêtes ,  
dans les saisons qui demandent un travail  
continuel de leur part ; elle est datée du 16  
Octobre 1698.

XXIV.  
8. Lettre des  
cinq Prélats  
contre le Car-  
dinal Sfond-  
rate. Mé-  
moire sur  
l'Abbaye de  
Jouarre.

Au mois de Février 1697 , deux Arche-  
vêques , savoir *M. le Tellier Archevêque*  
de Reims , & *M. de Noailles Archevêque*  
de Paris , *M. Bossuet Evêque de Meaux* ,  
*M. Seve Evêque d'Arras* & *M. Feydeau de*  
*Brou Evêque d'Amiens* , écrivirent une  
Lettre au Pape au sujet d'un Livre qui por-  
toit pour titre : *Nodus prædestinationis disso-*  
*lutus*. L'Auteur de ce Livre étoit le Cardi-  
nal Sfondrate , connu déjà par plusieurs  
Ouvrages contraires aux maximes de l'E-  
glise Gallicane : tel est le *Gallica vindicata* ,  
qu'il composa en 1687 , contre les décisions  
de l'Assemblée du Clergé de 1682 , sur  
l'autorité du Pape. En 1688 , il en publia  
un autre contre les franchises des quartiers  
des Ambassadeurs à Rome : c'étoit au su-  
jet de l'ambassade du Marquis de Lavardin ,  
& de son différend avec le Pape Innocent  
XI. Mais cet Ouvrage ne parut qu'après

*Evêque de*  
la mort du C  
mettre à déco  
le mystère in  
tion. Au lieu  
teur avoit pro  
trouva que de  
le péché orig  
sans Baptême  
les cinq Prêla  
écrire au Pap  
vrage. Le Pa  
de la même a  
loit nommer  
xaminer. L'a  
l'on n'en est  
tention que C  
tre le Cardina  
favorable aux

Le cinquie  
pièces du pro  
Madame Hen  
de Jouarre ,  
site que cette  
cette Abbaye  
pend. Après  
rens Mémoire  
il y eut Arrê  
mit l'Abbaye  
de l'Evêque  
Prélat fut imp

Le tome  
me , renferm  
de Meaux a f  
en parlerons  
cette hérésie.  
VII , contien

*Evêque de Meaux. XVII. Aéc. 595*

la mort du Cardinal. Il avoit prétendu y mettre à découvert & dans un grand jour, le mystère impénétrable de la prédestination. Au lieu des grandes vérités que l'Auteur avoit prétendu mettre au jour, on n'y trouva que de grandes erreurs sur la grace, le péché originel, l'état des enfans morts sans Baptême, &c. Ce fut ce qui engagea les cinq Prélats dont nous avons parlé, à écrire au Pape pour lui dénoncer cet Ouvrage. Le Pape leur fit réponse le 6 Mai de la même année, & il les assura qu'il alloit nommer des Commissaires pour l'examiner. L'affaire ne fut point suivie, & l'on n'en est pas surpris quand on fait attention que Clément XI avoit eu pour maître le Cardinal Sfondrate, & qu'il étoit très-favorable aux Jésuites.

Le cinquième volume est terminé par les pièces du procès qu'eut M. de Meaux avec Madame Henriette de Lorraine, Abbessé de Jouarre, au sujet de l'exemption de visite que cette Dame prétendoit avoir dans cette Abbaye & dans tout ce qui en dépend. Après bien des contestations & différens Mémoires produits de part & d'autre, il y eut Arrêt le 26 Janvier 1690, qui remit l'Abbaye de Jouarre sous la Jurisdiction de l'Evêque de Meaux. Le Mémoire de ce Prélat fut imprimé en 1690, chez Cramoisi.

V I I.

Le tome sixième & la moitié du septième, renferment tous les Ouvrages que M. de Meaux a faits contre le Quiétisme. Nous en parlerons dans l'Article qui a pour objet cette hérésie. La seconde partie du Tome VII, contient la Politique tirée de l'Ecri-

XXV.  
Politique tirée de l'Ecriture-sainte.

396. Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
ture-sainte, & un Traité sur la Comédie.  
Nous allons donner une idée de ces deux  
excellens Ouvrages. *M. Bossuet* qui étoit  
chargé de l'éducation d'un Prince Chrétien,  
crut devoir puiser dans les sources  
les plus pures, la règle & le modèle d'un  
bon Gouvernement.

Cette politique n'est point un Ouvrage  
ordinaire, fondé sur des conjectures ou des  
raisonnemens humains. Elle est tirée des  
propres paroles de l'Ecriture; c'est l'Esprit  
saint qu'on y entend. Cet Ouvrage est divisé  
en dix livres. L'Auteur traite dans le  
premier, des principes de la Société civile.  
Il s'agit dans le second, de l'autorité.  
*M. Bossuet* fait voir que l'autorité Royale  
& héréditaire est la plus avantageuse pour  
un bon Gouvernement. Il ne condamne  
pas les autres formes de Gouvernement;  
mais il s'arrête à l'autorité Royale, parce  
qu'il avoit composé cet Ouvrage pour l'in-  
struction d'un Prince destiné à la Monar-  
chie. Il explique ensuite les caractères de  
l'autorité Royale, qu'il fait consister à être  
sacrée, absolue, soumise à la raison, ce qu'il  
explique dans les livres trois, quatre & cinq.

Dans le sixième, il montre par l'Ecriture  
quels sont les devoirs des sujets envers leur  
Prince; & dans le septième, les devoirs parti-  
culiers de la Royauté. Il traite dans le huitième,  
des vertus que le Prince doit avoir, sur-  
tout de la Religion & de la justice. Il s'agit  
dans le neuvième, des secours nécessaires à la  
Royauté, tels sont les armes, les richesses,  
les conseils; ces deux derniers articles font  
une partie du dernier livre.

*M. de Meaux* ne fit d'abord que les six

*Evêque de*  
premiers livres  
a de plus ess  
Prince. Les  
qu'ébauchés,  
état; mais l  
les mains de  
Prince engage  
ler à ces quad  
obéit; mais  
importantes  
gré de perfec  
six premiers  
tion, comme  
autres Ouvra  
c'étoit son de  
l'on trouve é  
copie origin  
y avoit en ti  
ce Discours.  
mettant un p  
la Cité de D  
ment être fai  
cet Ouvrage.

Le septième  
Maximes & le  
sur la Comé  
en 1694, à l  
en la même  
Caffaro Théa  
rités, le raiso  
loit l'expérie  
médie. Cet l  
de: le Théâtre  
dans une Let  
lai Archevêq  
me ce petit l  
Bossuet voulu

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 597*

premiers livres qui renferment ce qu'il y a de plus essentiel pour l'instruction d'un Prince. Les quatre derniers qui n'étoient qu'ébauchés, sont restés long-tems dans cet état ; mais l'Ouvrage ayant été mis entre les mains de M. le Duc de Bourgogne, ce Prince engagea l'illustre Auteur à travailler à ces quatre derniers livres. M. Bossuet obtint ; mais occupé de plusieurs affaires importantes, il ne put leur donner le degré de perfection que l'on admire dans les six premiers, ni y ajouter une récapitulation, comme il a fait à la plupart de ses autres Ouvrages : on voit cependant que c'étoit son dessein, par quelques mots que l'on trouve écrits de sa main à la fin de la copie originale de cette Politique, où il y avoit en titre, *Abbrégé & conclusion de ce Discours*. On a tâché d'y suppléer, en mettant un passage de saint Augustin de la Cité de Dieu, qui sembloit véritablement être fait pour servir de conclusion à cet Ouvrage.

Le septième volume est terminé par les *Maximes & les Réflexions* de M. de Meaux sur la Comédie. Il composa cet Ouvrage en 1694, à l'occasion d'un Ecrit imprimé en la même année, dans lequel le Pere Caffaro Théatin, avoit employé les autorités, le raisonnement, & ce qu'il appelloit l'expérience, pour autoriser la Comédie. Cet Ecrit scandalisa bien du monde : le Théatin le déla voua la même année dans une Lettre qu'il adressa à M. de Harlai Archevêque de Paris : cependant comme ce petit Livre avoit fait du bruit, M. Bossuet voulut remédier au scandale en le

XXVI.  
*Réflexions  
sur la Comé-  
die.*

598 Art. XXVIII. M. Bossuet ;

réfutant. L'Auteur y avoit avancé d'abord que le Théâtre étoit aujourd'hui très-épuré, & qu'il n'y a rien que l'oreille la plus chaste ne puisse entendre. M. de Meaux accorde que le Théâtre est épuré, c'est-à-dire, qu'il n'est pas si ouvertement dissolu qu'il l'étoit dans les premiers tems ; mais cette prétendue pureté ne consiste pour l'ordinaire, que dans le choix des termes & dans des tours étudiés qui disent moins ouvertement, mais souvent avec plus de danger, ce que des oreilles chrétiennes ne devroient jamais entendre. D'ailleurs dans ce qu'on appelle précisément Comédie, la vertu & la piété y sont le plus souvent tournées en ridicule : la corruption y est quelquefois condamnée, mais d'une façon qui l'excuse presque toujours. On en plaisante, on en rit ; & si la pudeur y est quelquefois ménagée, ce n'est qu'en couvrant les obscénités d'une mince écorce, d'une gaze légère, qui fait d'autant plus de désordres, qu'elle présente le crime avec des apparences plus trompeuses & plus séduisantes.

Moliere, dit l'illustre Prélat, remplit encore aujourd'hui tous les Théâtres, des équivoques les plus grossières. Ses Comédies sont des pièces où la vertu & la piété sont toujours ridicules, la corruption toujours excusée & toujours plaisante, & la pudeur toujours offensée. La corruption est réduite en maximes dans les Operas de Quinault, avec toutes les fausses tendresses, & toutes ces trompeuses invitations à jouir du beau tems de la jeunesse, le tout animé d'un chant qui ne respire que la

*Evêque*

molesse. Il a songé les accens teuses à leu

Il est tr  
des passion  
par acciden  
rest, de plu  
pièces, que  
ceux qui le  
récitent, de  
mier princip  
c'est d'émou  
porter de la  
L'histoire, c  
des paroles c  
Quelle erre  
entre l'art d  
tions pour é  
lui de peindr  
manière qui  
les peintures  
ses, combien  
tions du Thé  
traits morts  
gissent, mais  
tent en feu  
loges.

La passion  
tre, mais c'e  
veux, mais e  
& noble foibl  
héros. Mais,  
mine toujours  
édie purifie  
des Comédies  
des plus gran

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 599*

molle. Il a déploré ses égaremens quand il a songé à son salut. Lulli a proportionné les accens de ses chanteurs & de ses chanteuses à leurs récits & à leurs vers.

Il est très-faux que les représentations des passions agréables ne les excitent que par accident : car il n'y a rien de plus direct, de plus essentiel, de plus naturel à ces pièces, que ce qui fait le dessein formel de ceux qui les composent, de ceux qui les récitent, de ceux qui les écoutent. Le premier principe de l'Auteur & de l'Acteur, c'est d'émouvoir le spectateur & de le transporter de la passion qu'il veut exprimer. L'histoire, dit-on, se sert aussi souvent des paroles capables d'exciter les passions. Quelle erreur de ne savoir pas distinguer entre l'art de représenter les mauvaises actions pour en inspirer de l'horreur, & celui de peindre les passions agréables d'une manière qui en fasse goûter le plaisir ! Si les peintures immodestes sont si dangereuses, combien le sont plus les représentations du Théâtre, où ce ne sont point des traits morts ou des couleurs sèches qui agissent, mais de vrais mouvemens qui mettent en feu tout le parterre & toutes les loges.

La passion, dit-on, paroît sur le Théâtre, mais c'est comme une foiblesse. Je le veux, mais elle y paroît comme une belle & noble foiblesse, comme la foiblesse des héros. Mais, ajoute-t-on, la scène se termine toujours au mariage, & ainsi la Comédie purifie l'amour sensuel. Cela est faux des Comédies Italiennes, qui sont pleines des plus grandes infamies. Combien y en



300 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
a-t-il aussi dans Moliere ? Ce malheureux  
a fait voir à notre siècle , le fruit qu'on  
peut espérer de la morale du Théâtre , qui  
n'attaque que le ridicule du monde en lui  
laissant toute sa corruption. Il passa des  
plaisanteries du Théâtre parmi lesquelles il  
rendit le dernier soupir , au Tribunal du  
souverain Juge : c'étoit en jouant son ma-  
lade imaginaire. Ceux qui ont laissé sur la  
terre de plus riches monumens , n'en sont  
pas plus à couverts de la justice de Dieu.  
Ni les beaux vers ni les beaux chants ne  
servent de rien devant lui , & il n'épar-  
gnera pas ceux qui en quelque maniere que  
ce soit , auront entretenu la concupiscen-  
ce. La flamme secreete d'un cœur trop dis-  
posé à la volupté , n'est ni rallentie ni cor-  
rigée par l'idée du mariage. La passion ne  
saisit que son propre objet , la sensualité  
est seule excitée. On se livre aux impres-  
sions de l'amour sensuel ; & le remède du  
mariage vient trop tard. D'ailleurs que les  
mariages des Théâtres sont sensuels &  
qu'ils sont horribles aux yeux de la foi !  
Ce qu'on y veut , c'en est le mal. Ce qu'on  
y appelle les belles passions , sont la honte  
de la nature raisonnable. La tyrannie qu'on  
y étale sous les plus belles couleurs , flatte  
la vanité d'un sexe , dégrade la dignité de  
l'autre , & asservit l'un & l'autre au regne  
des sens. Le mariage suppose la concupis-  
cence , contre laquelle il faut armer le  
Chrétien. C'est un mal dont le mariage  
use bien. Le Théâtre flatte une passion  
qu'on ne peut mettre sous le joug que par  
des combats qui font gémir les fidèles , mé-  
me au milieu des remèdes.

Quelle

*Evêque*  
Quelle  
meroit pa  
beau que t  
de joie ser  
tion inquit  
qui ne ten  
la source f  
de la conc  
me tout en  
dans toute  
la moële d  
mée qui c  
sens , qui  
ment. Il s  
ment qui  
mal. Dans  
nécessité ,  
tiendi. Les  
l'ouvrage  
concupisce  
sens sont c  
son cours.  
tendres dis  
nétrent le  
fois la cor  
quelquefois  
goutte , à l  
mergé. On  
entrailles a  
Dans les an  
a des malad  
parce qu'ell  
tres qu'on  
tourné en h  
extrêmes &  
la mort où  
quoi les ge  
Tome XI



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 601*

Quelle mere tant soit peu honnête, n'aïmeroit pas mieux voir sa fille dans le tombeau que sur le Théâtre? Un certain fonds de joie sensuelle, je ne sais quelle disposition inquiète & vague au plaisir des sens, qui ne tend à rien & qui tend à tout, est la source secrète des crimes. La malignité de la concupiscence se répand dans l'homme tout entier. Elle coule, pour ainsi dire, dans toutes les veines, & pénètre jusqu'à la moëlle des os. C'est une racine envenimée qui étend ses branches par tous les sens, qui se prêtent la main mutuellement. Il se fait de leur union un enchaînement qui nous entraîne dans l'abîme du mal. Dans l'opération des sens, il y a la nécessité, l'utilité, la vivacité & *libido sentiendi*. Les trois premières qualités sont l'ouvrage de Dieu, au milieu duquel la concupiscence établit son siège. Les cinq sens sont cinq ouvertures par où elle prend son cours. Le spectacle saisit les yeux, les tendres discours, les chants passionnés pénètrent le cœur par les oreilles. Quelquefois la corruption vient à grands flots, quelquefois elle s'insinue comme goutte à goutte, à la fin on n'en est pas moins submergé. On a le mal dans le sang & dans les entrailles avant qu'il éclate par la fièvre. Dans les ames comme dans les corps, il y a des maladies qu'on ne sent pas encore, parce qu'elles ne sont pas déclarées; d'autres qu'on ne sent plus, parce qu'elles ont tourné en habitude, ou bien qu'elles sont extrêmes & tiennent déjà quelque chose de la mort où l'on ne sent rien. Voilà pourquoi les gens du monde disent qu'ils ne

*Tome XII.*

C c

Quelle

sentent point le danger des spectacles. Pouf-  
sez-les; ils vous en diront autant des nu-  
dités & des mauvais tableaux. Ils n'ont  
garde de rien sentir; gâtés comme ils sont,  
ils ne sentent point qu'ils se gâtent, & ne  
s'apperçoivent pas du poids de l'eau quand  
ils en ont par dessus la tête. Il ne faut pas  
craindre seulement le mal qu'on fait aux  
spectacles, mais aussi le scandale que l'on y  
donne.

Mais, dit-on, tout est plein de dangers,  
même à l'église, &c. Tout est capable  
d'exciter les passions. Quelle conséquence  
faut-il en tirer? Tout est plein d'inévitables  
dangers: donc il en faut augmenter le  
nombre. Toutes les créatures sont un piè-  
ge & une tentation à l'homme; donc il est  
permis d'inventer de nouvelles tentations  
& de nouveaux pièges pour prendre les  
ames. La conséquence est belle. *M. Bossuet*  
prouve ensuite que l'on a tort d'alléguer  
les Loix en faveur de la Comédie. Il est  
faux que les Peres n'aient blâmé dans les  
spectacles que l'idolâtrie & les impudicités  
manifestes. Ils y ont blâmé l'inutilité, la  
dissipation, la commotion de l'esprit si in-  
digne d'un Chrétien, dont le cœur est le  
sanctuaire de la paix; les passions excitées,  
la vanité, la parure, les pompes abjurées  
au Baptême, le desir de voir & d'être vu,  
tout ce qui s'y trouve comme contraire au  
sérieux de la vie chrétienne. Ils y blâment  
même les choses honnêtes qui enveloppent  
le mal, ce jeu des passions & l'expression  
contagieuse de nos maladies. Y peut-on  
élever son cœur à Dieu? Peut-on dire qu'on  
est là pour l'amour de lui, pour lui plaire

*Evêq*  
re, pou  
doit être  
les mau  
on ne ch  
soi-mêm  
cet inex  
la vie h  
perdu le  
défendus  
portent c  
me que  
Clercs.

Mais, c  
chement  
Cours & a  
en magni  
nos soins d  
des occupa  
cher? Un  
de plaisir,  
tant d'appa  
se contente  
moins faut-  
modeste, m  
de dangers.  
réprouvoies  
Platon, de  
C'étoit saps  
& lui ôter  
laisser des  
reil du Thé  
qu'à faire d  
tifier cette  
qui est la  
La Tragédi  
ve que la nô  
cipes de c

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 603*

re, pour entretenir l'esprit de priere qui doit être continuel ? Sans raconter ici tous les maux qui accompagnent les spectacles, on ne cherche qu'à s'étourdir & à s'oublier soi-même, pour calmer la persécution de cet inexorable ennui, qui fait le fond de la vie humaine, depuis que l'homme a perdu le goût de Dieu. Les spectacles sont défendus aux Clercs par des raisons qui portent contre tous les Chrétiens, de même que la défense de l'usure faite aux Clercs.

Mais, dit-on, il faut trouver du relâchement à l'esprit, & un amusement aux Cours & au peuple. La nature est si riche en magnifiques spectacles. La Religion, nos soins domestiques ne fournissent-ils pas des occupations où l'esprit peut se relâcher ? Un Chrétien a-t-il donc tant besoin de plaisir, qu'il lui en faille procurer avec tant d'appareil ? Si notre goût dépravé ne se contente pas de choses si simples, du moins faut-il chercher un relâchement plus modeste, moins dissipant & sur-tout exempt de dangers. Les sages Payens eux-mêmes réprouvoient les spectacles. On passe, dit Platon, de l'imitation à la chose même. C'étoit saper le Théâtre par le fondement & lui ôter jusqu'aux Auteurs, loin de lui laisser des spectateurs oisifs. Tout l'appareil du Théâtre ne tend, selon ce Payen, qu'à faire des hommes passionnés, & à fortifier cette partie brute & déraisonnable, qui est la source de toutes nos foiblesses. La Tragédie ancienne, quoique plus grave que la nôtre, est condamnée par les principes de ce Philosophe. Les femmes ne

604 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
montoient pas sur l'ancien Théâtre. On  
applaudit sur les nôtres à l'ambition, à la  
gloire, à la vengeance, au point d'honneur  
que Jésus-Christ a proscrit avec le monde.  
On intéresse les hommes dans des passions  
qu'il veut éteindre. Dans tout l'Evangile  
le monde & le Théâtre qui en est l'image,  
sont également réprouvés; c'est le monde  
avec tous ses charmes & toutes ses pompes  
qu'on représente dans les Comédies. Ain-  
si, comme dans le monde, tout y est sen-  
sualité, curiosité, ostentation, orgueil, &  
on y fait aimer toutes ces choses, puis-  
qu'on ne songe qu'à y faire trouver du  
plaisir. Le silence dans l'Ecriture sur les  
spectacles, vient de ce qu'il n'y en avoit  
pas parmi les Juifs. Toute l'Ecriture les  
condamne sans les nommer.

*M. Bossuet* répond ensuite à quelques  
objections tirées de saint Thomas & de S.  
Antonin. L'expérience, dit cet illustre  
Prélat, montre à quoi s'est terminée la ré-  
forme de la Comédie. Le licentieux gros-  
sier est demeuré dans les farces, dont les  
pièces comiques tiennent beaucoup; on  
ne peut goûter les pièces sérieuses où il  
n'y a point d'amour; & tout le fruit des  
précautions du Cardinal de Richelieu, qui  
a daigné employer ses soins à purger le  
Théâtre, c'est qu'on y présente aux âmes  
infirmes des appas plus cachés & plus dan-  
gereux. Vous ne voudriez pas être bouf-  
fon: mais c'est pour vous qu'un Chrétien  
se dégrade si honteusement. Otez les au-  
diteurs, il n'y aura plus d'acteurs. Les  
plaisirs d'un Chrétien sont dans la médita-  
tion de la Loi de Dieu. Il y trouve des dé-

*Evêq*  
lices pu  
nions, J  
au cœur  
finiment  
de. Il fa  
la conso  
d'une jo  
le monde  
celui qui  
pos dans  
la douce  
récit, nu  
devant c  
mouvoir  
de l'amo  
& de plu  
de Jésus-  
conquête  
de sa véri  
dont il le  
de son Eg  
qui coure

L'exce  
l'Histoire  
plus confi  
de Meaux  
tems que  
te. Ces d  
servir à  
fils de Lo  
en deux p  
suivre le  
du mond  
Grand. M

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 609*

*lices pures. Narraverunt mihi iniqui fabulationes, sed non ut lex tua.* Jésus-Christ parle au cœur avec une douceur qui surpasse infiniment toutes les vaines douceurs du monde. Il fait naître dans une ame pieuse, par la consolation du Saint-Esprit, l'effusion d'une joie divine; un plaisir sublime dont le monde n'a pas l'idée, par le mépris de celui qui flatte les sens; un inaltérable repos dans la paix de la conscience & dans la douce espérance de posséder Dieu: nul récit, nulle musique, nulle chant ne tient devant ce plaisir. S'il faut, pour nous é-mouvoir, des spectacles, du sang répandu, de l'amour, que peut-on voir de plus beau & de plus touchant que la mort sanglante de Jésus-Christ & de ses Martyrs; que ses conquêtes par toute la terre, & le règne de sa vérité dans les cœurs; que les flèches dont il les perce, & que les chastes soupirs de son Eglise, & des ames qu'il a gagnées & qui courent après ses parfums?

V I I I.

L'excellent Discours de M. Bossuet sur l'Histoire Universelle, forme la partie la plus considérable du huitième volume. M. de Meaux le composa en 1679, en même-tems que la *Politique tirée de l'Ecriture-sainte*. Ces deux Ouvrages furent faits pour servir à l'instruction de M. le Dauphin, fils de Louis XIV. Le premier étoit divisé en deux parties, & l'une & l'autre devoit suivre le fil de l'histoire depuis l'origine du monde, jusqu'au siècle de Louis-le-Grand. M. Bossuet n'a mis la dernière main

XXVII.  
Ouvrages  
contenus dans  
le huitième  
volume. Dis-  
cours sur l'His-  
toire Univer-  
selle.

606 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,

qu'à la premiere partie , qui commence avec le monde & finit au règne de Charlemagne. Elle est écrite avec tant de netteté , d'élégance & de précision , que l'on regrettera toujours de n'avoir que la moitié d'un Ouvrage aussi utile qu'il est intéressant. *M. Bossuet* a eu deux objets principaux dans la composition de ce Discours , la Religion & les Empires sous quelques noms que ceux-ci aient paru : ces derniers naissent & se détruisent tour à tour , les plus puissans sont ceux dont la ruine fait plus de bruit ; mais aucun n'a une durée constante. La Religion au contraire , toujours la même , demeure ferme & inébranlable au milieu de ces violentes secousses qui changent successivement la face de l'univers : voilà ce que *M. de Meaux* veut imprimer dans l'esprit de son Lecteur , & ce qu'il y grave en effet par ces caractères lumineux qui portent avec eux l'ordre , la clarté & l'évidence.

Ce Discours est divisé en trois parties. Dans la premiere , *M. Bossuet* expose en abrégé suivant l'ordre des tems , les faits qui concernent & la Religion & les Empires. Il rapporte ensuite ces faits en particulier dans les deux autres parties. La seconde ne regarde que l'établissement & la durée perpétuelle de la Religion. On voit dans la troisième , la fondation & la ruine des différens Empires. Pour éviter la confusion que la multitude des faits pourroit jetter dans l'esprit , *M. de Meaux* établit des Epoques , c'est-à-dire , des points fixes fondés sur des événemens célèbres , par le moyen desquels on raconte , sans confondre les

*Eveque*

tems , les faits qui se passent pendant ou qui précèdent ou qui suivent douze époques.

*M. de Meaux* divise son Ouvrage en trois parties , la premiere est la Religion , la seconde est la Religion & les Empires , la troisième est la Religion & les Empires sous quelques noms que ceux-ci aient paru : ces derniers naissent & se détruisent tour à tour , les plus puissans sont ceux dont la ruine fait plus de bruit ; mais aucun n'a une durée constante. La Religion au contraire , toujours la même , demeure ferme & inébranlable au milieu de ces violentes secousses qui changent successivement la face de l'univers : voilà ce que *M. de Meaux* veut imprimer dans l'esprit de son Lecteur , & ce qu'il y grave en effet par ces caractères lumineux qui portent avec eux l'ordre , la clarté & l'évidence.

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 607*

tems, les faits principaux qui les précèdent ou qui les suivent. Ce Prélat compte douze époques jusqu'à Charlemagne.

M. de Meaux s'attache dans la seconde partie, à démontrer la suite constante de la Religion depuis le commencement du monde. Il expose les différens états du Peuple de Dieu, d'abord sous la Loi de nature & sous les Patriarches. Il passe ensuite à Moïse & à la Loi écrite; de-là il vient à David & aux Prophètes, il fait voir l'état de la Religion dans le tems de la captivité des Juifs & après leur retour. Jesus-Christ paroît, l'Evangile est publié, les persécutions s'élèvent, la Religion subsiste toujours; en vain les hommes font les derniers efforts pour l'abattre, l'enfer qui les soutient, ne peut faire réussir leurs projets; l'Eglise d'abord victorieuse de l'idolâtrie, triomphe ensuite de toutes les erreurs. M. Bossuet finit cette seconde partie, par une réflexion très-importante sur l'authenticité des Livres saints, & sur le rapport qu'ils ont entre eux. Les miracles éclatans que les Hébreux ont vus de leurs yeux, & qui servent à présent à confirmer notre foi, sont conservés encore aujourd'hui dans des actes authentiques, que ce même Peuple nous a transmis; ces actes sont les Livres de l'Ancien Testament, les plus anciens qu'il y ait au monde, & les seuls de l'Antiquité où la connoissance du vrai Dieu soit enseignée. Les livres que les autres peuples regardoient comme divins, ont disparu même avant la fin de l'idolâtrie. Les Romains eux-mêmes ont été les premiers à détruire ceux où Numa avoit

608 Art. XXVIII. *M. Bossuet,*

écrit les mystères de la Religion qu'il avoit inventée : on a parlé long-tems parmi eux des livres des Sibylles , mais on n'a jamais pu en montrer un seul , ni même aucun oracle qui en eût été tiré. Les Juifs sont donc les seuls dont les Livres aient été constamment en vénération ; on ne les a point cachés mystérieusement aux yeux des peuples ; ils ont été & sont encore aujourd'hui dans les mains de tout le monde.

Les miracles de Jésus - Christ ont été écrits avec la même exactitude , les actes en sont répandus par toute la terre ; on les a examinés , on les a combattus ; on n'a pu ni les détruire ni les ébranler. Les différens Livres qui composent le nouveau Testament , ont entre eux un rapport évident , les Actes des Apôtres sont une suite de l'histoire de l'Evangile , leurs Epîtres ont avec eux une liaison nécessaire , & la collection de ces Ecritures se rapporte à l'Ancien Testament , qu'elles réclament presque à chaque page , tout y parle de Moïse , tout y est fondé sur Moïse , c'est lui qui a dit , c'est lui qui a écrit , son témoignage est sûr. Jésus-Christ lui-même rappelle toujours la Loi de Moïse , les Ecrits des Prophètes & des Pseaumes. Ce sont autant de témoins qui déposent en sa faveur. *M. de Meaux* se propose ici les objections que l'incrédulité forme contre la vérité des Ecritures , & il les détruit avec autant de solidité que de précision.

Nous rapporterons ce qu'il dit de l'objection générale ; qu'il y a des difficultés dans les saintes Ecritures. Il y en a sans doute , dit *M. Bossuet* , qui n'y seroient

*Evêque*  
pas si le Li  
eût été me  
on le t  
la liberté  
peine. Il y  
l'anciennet  
de nom ou  
sont oublie  
sont plus c  
de remédie  
gent ; mai  
rés dans le  
sloire ? Ne  
rité même  
rendre son  
sicultés que  
Nouveau  
force ; auc  
doctrine , n  
quoi donc  
d'avertir  
men qu'on  
qu'à présen  
rieuse , qu  
sonnable c  
La plus for  
vation du  
jetter ce L  
quelque fa  
humain ;  
tre leur es  
passions ; c  
guerre con  
crédulité &

Dans la  
ne parle q  
qu'ils ont



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 609*

pas si le Livre étoit moins ancien, & si l'on eût été moins scrupuleux à le donner tel qu'on le trouvoit, ou enfin si l'on eût pris la liberté d'y corriger ce qui faisoit de la peine. Il y a les difficultés qui naissent de l'ancienneté, lorsque les lieux ont changé de nom ou de situation, lorsque les dates sont oubliées, lorsque les généalogies ne sont plus connues, & qu'il est impossible de remédier aux fautes d'un copiste négligent; mais trouve-t-on de réelles difficultés dans le fond ou dans la suite de l'histoire? Non. Tout y est suivi; & l'obscurité même que l'on y trouve, ne sert qu'à rendre son antiquité plus vénérable. Les difficultés que l'on forme contre les Livres du Nouveau Testament, n'ont pas plus de force; aucune n'attaque ni le fond de la doctrine, ni la vérité de l'histoire: pourquoy donc ce Livre saint trouve-t-il tant d'adversaires? Est-ce après un mûr examen qu'on s'élève contre lui? a-t-on jusqu'à présent proposé quelque objection sérieuse, qui puisse détourner un esprit raisonnable de s'y soumettre? Nullement. La plus forte objection est dans la dépravation du cœur de l'homme: on veut rejeter ce Livre, parce qu'on le regarde en quelque façon comme l'ennemi du genre humain; il oblige les hommes à soumettre leur esprit à Dieu & à réprimer leurs passions; c'en est assez, on lui déclare une guerre continuelle, & on le sacrifie à l'incrédulité & au libertinage.

Dans la troisième partie, M. de Meaux ne parle que des Empires & des révolutions qu'ils ont essuyées. L'élévation & la chute

610 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
des Empires, & les causes qui ont produit  
de si fameux événemens, forment un spec-  
tacle intéressant pour tout le monde, mais  
bien plus encore pour un Prince destiné à  
occuper un Trône. En finissant ce Dis-  
cours, *M. Bossuet* fait des réflexions très-  
importantes sur les causes de l'élévation &  
de la chute de l'Empire Romain; & en  
général, quoiqu'il ne s'agisse point ici di-  
rectement de la Religion, ce Prélat y ramène  
son lecteur de tems en tems. Il fait voir  
le doigt de Dieu marqué dans toutes les varia-  
tions que les différens Etats ont essuyées;  
elles ont toutes servi à la Religion & à la  
conservation du Peuple de Dieu. En effet,  
pendant que les plus puissantes Monarchies  
sont abattues sous les coups violens qu'on  
leur porte, la Religion, quoique souvent  
attaquée, se soutient par ses propres for-  
ces: marque certaine que c'est dans elle  
seule que consiste la véritable grandeur,  
que c'est sur elle seule que l'on peut fonder  
de solides espérances. Cet Ouvrage a été  
imprimé pour la première fois en 1681,  
in-4. On en a ensuite multiplié les éditions  
à Paris, à Lyon & à Amsterdam. Il a été tra-  
duit en Italien & en Latin.

XXVIII.  
Eloge de cet  
Ouvrage fait  
par *M. Ni-  
cole*.

Nous rapporterons ici le jugement que  
porta de cet Ouvrage *M. Nicole* dès qu'il  
l'eut lu. On le trouve dans la quatre-vingt-  
neuvième de ses Lettres, où il remercie  
une Dame qui le lui avoit procuré. « Il y  
a dans ce Livre, dit cet Auteur si judicieux,  
tant d'esprit, de solidité, d'élévation, de  
grandeur, de génie, de lumière sur le fond  
de la Religion, que c'est une honte à vous  
d'avoir été obligée de l'emprunter, & de

*Evêque*  
ne l'avo  
je ne sai  
dire qu'i  
un devoi  
vent aux  
me celui  
tion & u  
foule de  
contente  
fin je cro  
ment se  
présent  
rer, y a  
fait puis  
vous en  
vous dir  
établir d  
tre espi  
reste no  
nous ne  
la gloire  
& le bo  
Christ q  
stime de  
plaît da  
desirs à  
son corp  
bres viv  
son espi  
qui nou  
contribu  
cet exce  
manière  
la chute  
pour Je  
tout t

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 611*  
ne l'avoir pas déjà lu & relu plusieurs fois ;  
je ne fais même si l'on ne pourroit point  
dire qu'il y a de l'injustice en cela. Car c'est  
un devoir que les personnes judicieuses doi-  
vent aux Ouvrages solides & judicieux, com-  
me celui-là, de les distinguer par une applica-  
tion & une approbation particuliere, de la  
foule de ces Ecrits qui ne sont propres qu'à  
contenter l'imagination & non la raison. En-  
fin je crois qu'on vous pourroit faire juste-  
ment scrupule de vous être privée jusqu'à  
présent du profit que vous en pouviez tir-  
er, y ayant peu de livres où un esprit bien  
fait puisse trouver plus de lumiere. Pour  
vous en persuader, Madame, je n'ai qu'à  
vous dire que la véritable piété consiste à  
établir de telle sorte Jesus-Christ dans no-  
tre esprit & dans notre cœur, que tout le  
reste nous paroisse un pur néant, & que  
nous ne cherchions qu'en lui la grandeur,  
la gloire, la justice, la sagesse, le repos  
& le bonheur. C'est cette idée de Jesus-  
Christ qui peut seule nous délivrer de l'es-  
time de tout ce qui nous flatte & qui nous  
plaît dans le monde, & réduire tous nos  
desirs à l'unique plaisir d'être placés dans  
son corps & d'être du nombre de ses mem-  
bres vivans, pour y vivre de sa vie & de  
son esprit, & nous y guérir des infirmités  
qui nous restent. Or quel livre peut plus  
contribuer à nous inspirer cet esprit, que  
cet excellent Ouvrage qui fait voir d'une  
maniere si noble & si profonde, que depuis  
la chute de l'homme tout ne subsiste que  
pour Jesus-Christ & par Jesus-Christ ; que  
tout tend à lui comme à la fin de la con-

612 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
 duite de Dieu sur les hommes ; que tout  
 sert à relever sa gloire & sa grandeur ; que  
 tous les siècles qui l'ont précédé , n'ont ser-  
 vi qu'à préparer sa venue , à marquer le  
 besoin que les hommes ont de lui , à prou-  
 ver la Religion qu'il devoit établir ; que  
 tous ceux qui l'ont suivi , ne servent qu'à  
 relever sa miséricorde & sa puissance ; qu'il  
 n'y aura que la seule grandeur de Jesus-  
 Christ tout entier , c'est-à-dire , du Chef  
 & des membres , qui subsistera éternel-  
 lement , & que tout le reste sera détruit &  
 abîmé dans l'extrémité de la misère & de la  
 bassesse. »

XXIX.  
 Vues de M.  
*Bossuet* sur la  
 réprobation  
 des Juifs , la  
 vocation des  
 Genti's & le  
 retour des  
 premiers à la  
 Foi.

On trouve dans l'admirable Discours  
 dont nous parlons , des vues très-sublimes  
 sur la réprobation des Juifs , la vocation  
 des Gentils & le retour des premiers à la  
 Foi. *M. Bossuet* avoit reçu ces vues si pré-  
 cieuses du célèbre *M. Duguet* , qui avoit  
 de si bonne heure médité le plan & l'éco-  
 nomie des desseins de Dieu révélés dans les  
 divines Ecritures. *M. Bossuet* qui de son  
 côté réfléchissoit sérieusement sur l'état où  
 se trouvoit l'Eglise , alla un jour rendre  
 visite à *M. Duguet* , étant accompagné de  
 l'Abbé de Fleuri , depuis Evêque de Fre-  
 jus & Cardinal Ministre , qui regarda com-  
 me une grande faveur d'être témoin de la  
 conversation qui fut entre ces deux génies  
 si élevés. *M. Bossuet* témoigna son em-  
 barras à la vue des maux sans nombre &  
 des scandales de tout genre dont l'Eglise  
 étoit inondée. Tous deux suivirent cette  
 longue chaîne d'iniquités qui se forme de-  
 puis tant de siècles. Ils jetterent les yeux

Evêque de  
 sur l'état de  
 tes parties du  
 vers jugement  
 son peuple. *M. Bossuet* ,  
 Alors *M. Du*  
 fait un nouve  
 développa le  
 ment au cha  
 saint Paul a  
 ravi des ouve  
 donnoit *M.*  
 dans son Disc  
 le , chapitre X

« Pour gar  
 eontinuité , i  
 ple ( des Gen  
 sur le premier  
 l'olivier sauva  
 participer à sa  
 que l'Eglise  
 les Juifs , a  
 faire avec eu  
 corps , un mé  
 ticipans de se  
 Après l'établi  
 me , il ne fau  
 dans la Judée  
 ni à la Relig  
 & il est juste  
 eissement , l  
 par toute la  
 vent revenir  
 méconnu , &  
 pas encore é  
 race quoique  
 a groupé un

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 613*  
sur l'état de la Religion dans les différentes parties du monde, & repassèrent les divers jugemens que Dieu avoit exercés sur son peuple. Quel remède donc, demandoit M. Bossuet, quelle issue, quelle ressource? Alors M. Duguet dit: Monseigneur, *il nous faut un nouveau peuple.* Et tout de suite il développa le plan des Ecritures conformément au chapitre onzième de l'Epître de saint Paul aux Romains. M. Bossuet fut ravi des ouvertures si importantes que lui donnoit M. Duguet, & il en fit usage dans son Discours sur l'Histoire Universelle, chapitre XX.

« Pour garder, dit-il, la succession & la continuité, il falloit que ce nouveau peuple (des Gentils) fût enté, pour ainsi dire, sur le premier, & comme dit saint Paul, *l'olivier sauvage sur le franc olivier, afin de participer à sa bonne sève.* Aussi est-il arrivé que l'Eglise établie premièrement parmi les Juifs, a reçu enfin les Gentils pour faire avec eux un même arbre, un même corps, un même peuple, & les rendre participans de ses graces & de ses promesses. Après l'établissement de ce nouveau Royaume, il ne faut plus s'étonner si tout périt dans la Judée. Elle n'est plus rien à Dieu ni à la Religion, non plus que les Juifs; & il est juste qu'en punition de leur endurcissement, leurs ruines soient dispersées par toute la terre. Mais comme ils doivent revenir un jour à ce Messie qu'ils ont méconnu, & que le Dieu d'Abraham n'a pas encore épuisé ses miséricordes sur la race quoique infidèle de ce Patriarche, il a trouvé un moyen, dont il n'y a dans le

614 Art. XXVIII. *M. Bossuet* ;  
monde que ce seul exemple , de conserver  
les Juifs hors de leur pays & dans leur rui-  
ne plus long-tems même que les peuples  
qui les ont vaincus. On ne voit plus aucun  
reste ni des anciens Assyriens , ni des an-  
ciens Médes , ni des anciens Perses , ni des  
anciens Grecs , ni même des anciens Ro-  
mains. La race s'en est perdue , & ils se  
sont confondus avec d'autres peuples. Les  
Juifs qui ont été la proie des anciennes Na-  
tions si célèbres dans les Histoires , leur  
ont survécu ; & Dieu en les conservant ,  
nous tient en attente de ce qu'il veut faire  
encore des malheureux restes d'un Peuple  
autrefois si favorisé. Cependant leur endur-  
cissement sert au salut des Gentils , & leur  
donne cet avantage de trouver en des mains  
non suspectes , les Ecritures qui ont prédit  
Jésus-Christ & ses Mysteres. Nous voyons  
entre autres choses dans ces Ecritures , &  
l'aveuglement & les malheurs des Juifs qui  
les conservent si soigneusement. Ainsi nous  
profitons de leur disgrâce. Leur infidélité  
fait un des fondemens de notre foi : ils  
nous apprennent à craindre Dieu , & nous  
sont un spectacle éternel des jugemens qu'il  
exerce sur ses enfans ingrats , afin que nous  
apprenions à ne nous point glorifier des  
graces faites à nos Peres. Un mystere si  
merveilleux & si utile à l'instruction du  
genre humain , mérite bien d'être consi-  
déré. Mais nous n'avons pas besoin des  
discours humains pour l'entendre ; le Saint-  
Esprit a pris soin de nous l'expliquer par  
la bouche de saint Paul , & je vous prie d'é-  
couter ce que cet Apôtre en a écrit aux  
Romains.

*Evêque*  
*M. Bossuet*  
Chapitre d  
après en a  
très-clairs  
roit en éc  
Pouvons-r  
vengeance  
si terrible  
Paul nous  
notre ing  
ble traitem  
ce grand  
parler aux  
leur dit -  
Dieu ; sa s  
de sa grace  
refois vous  
de nous a m  
aux  
ils jettent e  
qui les a r  
les faire en  
détachés d  
avoit fait na  
contre l'ord  
les branche  
elles entées  
nous fait v  
version de  
avoit mé  
avoient re  
facera leur  
ligence de  
due duran  
cessivemen  
la postérie  
les Juifs r

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 615*

M. Bossuet développe ici le onzième Chapitre de saint Paul aux Romains ; & après en avoir rapporté plusieurs passages très-clairs , il s'écrie : « Qui ne trembleroit en écoutant ces paroles de l'Apôtre ? Pouvons-nous n'être pas épouvantés de la vengeance qui éclate depuis tant de siècles si terriblement sur les Juifs , puisque saint Paul nous avertit de la part de Dieu , que notre ingratitude nous attirera un semblable traitement ? Mais écoutons la suite de ce grand mystère. L'Apôtre continue à parler aux Gentils convertis. *Considérez , leur dit-il , la clémence & la sévérité de Dieu ; sa sévérité envers ceux qui sont déchus de sa grace , & sa clémence envers vous , si toutefois vous demeurez fermes en l'état où sa bonté vous a mis : autrement vous serez retranchés comme eux. Que s'ils cessent d'être incrédules , ils seront entés de nouveau , parce que Dieu qui les a retranchés , est assez puissant pour les faire encore reprendre. Car si vous avez été détachés de l'olivier sauvage où la nature vous avoit fait naître pour être entés dans l'olivier franc contre l'ordre naturel , combien plus facilement les branches naturelles de l'olivier même seront-elles entées sur leur propre tronc ?* L'Apôtre nous fait voir clairement , qu'après la conversion des Gentils , le Sauveur que Sion avoit méconnu , & que les enfans de Jacob avoient rejeté , se tournera vers eux , effacera leurs péchés , & leur rendra l'intelligence des prophéties qu'ils auront perdue durant un long-tems , pour passer successivement & de main en main dans toute la postérité , & n'être plus oubliée. Ainsi les Juifs reviendront un jour , & ils revien-

616 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
dront pour ne s'égarer jamais. Ce grand  
Apôtre, dit encore *M. Bossuet*, nous fait  
voir la grace qui passe de peuple en peuple,  
pour tenir tous les peuples dans la crainte de la  
perdre. »

XXX.  
Lettre au Pa-  
pe Innocent  
XI sur l'édu-  
cation de M.  
le Dauphin.

Après l'Histoire Universelle, on trouve  
dans le huitième volume la Lettre que *M.*  
de Meaux écrivit au Pape en 1679, au  
sujet de l'éducation de *M. le Dauphin*. In-  
nocent XI, en faisant remettre à *M. Bos-*  
suet un Bref par lequel il approuvoit au-  
tentiquement son Livre de l'Exposition de  
la Doctrine Catholique, ordonna à son  
Nonce de témoigner à ce Prélat le plaisir  
qu'il lui feroit, s'il vouloit bien lui rendre  
lui-même un compte fidèle de la méthode  
dont il s'étoit servi pour l'instruction de  
*M. le Dauphin*. *M. de Meaux* écrivit au  
Saint Pere une Lettre Latine, dans laquel-  
le il satisfit au désir de Sa Sainteté : cette  
pièce que l'on peut regarder comme un  
chef-d'œuvre de latinité & d'éloquence,  
donne le modèle de l'éducation la plus  
sainte, la plus savante & la plus digne d'un  
Prince. Le Pape lui répondit par un Bref  
que l'on voit immédiatement après la Let-  
tre de *M. de Meaux*.

XXXI.  
Oraisons fun-  
ébres.  
Avertis. de  
l'Edit.

On trouve ensuite dans le même volu-  
me, les Oraisons funébres que ce grand  
Prélat a prononcées en différentes circon-  
stances. On y voit dans un grand jour tou-  
te la solidité & la beauté de son génie. Plus  
attentif à toucher qu'à plaire, il s'élève  
audeffus de l'art pour se livrer à la nature,  
qui est si féconde en riches productions,  
lorsqu'on fait la consulter & qu'on est en  
état de l'entendre. *M. Bossuet* ne connoît

*Evêque de*  
soit point la  
passés, de ce  
mots, qui n  
touvelles les  
ment l'esprit  
trouvoit dan  
de quoi éclair  
Les traits lu  
autant d'éclai  
me, & qui y  
la vérité & d  
style, il le n  
discours alon  
que. C'est ce  
dans ses Ouv  
ses Oraisons  
celle du fame  
présidé aux  
faites à Paris  
ce jeune Th  
tre Jansenius  
yeux le fantô  
ième volum  
que *M. Bos*  
François, l  
*M. du Châtel*

Le neuvié  
Méditations  
composa en  
l'édification  
tion de Saint  
Discours sur  
autre Discou  
4. Des prier



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 617*  
 soit point la gêne de ces ornemens compassés, de ces antithèses, de ces chûtes de mots, qui ne font ordinairement que chatouiller les oreilles, & amuser agréablement l'esprit. Sa mâle & vive éloquence trouvoit dans le fonds même de son sujet de quoi éclairer l'esprit & frapper le cœur. Les traits lumineux qu'il lançoit étoient autant d'éclairs qui pénétroient jusqu'à l'âme, & qui y portoient la vive lumière de la vérité & de la Religion: peu esclave du style, il le négligeoit quelquefois, & son discours alors n'en étoit que plus énergique. C'est ce que l'on a toujours remarqué dans ses Ouvrages, & principalement dans ses Oraisons Funébres. La première est celle du fameux Nicolas Cornet, qui avoit présidé aux études que M. Bossuet avoit faites à Paris. C'est lui qui avoit inspiré à ce jeune Théologien des préventions contre Jansénius, & qui avoit réalisé à ses yeux le fantôme du Jansénisme. Le huitième volume est terminé par le Discours que M. Bossuet prononça à l'Académie Française, lorsqu'il y fut reçu à la place de M. du Châtelet, le 8 Juin 1671.

## IX.

Le neuvième volume contient, 1. Les Méditations sur l'Evangile, que M. Bossuet composa en 1695, pour l'instruction & l'édification des Religieuses de la Visitation de Sainte Marie de Meaux. 2. Un Discours sur la vie cachée en Dieu. 3. Un autre Discours sur l'acte d'abandon à Dieu. 4. Des prières pour se préparer à la Com-

**XXXII.**  
 Ouvrages que contient le neuvième volume. Méditations sur l'Evangile & quelques Ecrits de piété.  
*Avertis. de l'Ed.*

618 **Art. XXVIII. M. Bossuet,**  
 munion. 5. Des prieres pour se préparer à la mort. 6. Une Instruction sur la lecture de l'Ecriture - sainte, pour les Religieuses & les Communautés du Diocèse de Meaux. M. Bossuet commence ses Méditations par le Sermon que notre Seigneur adressa à ses Apôtres, & au peuple qui s'étoit assemblé auprès de lui sur la Montagne, & il finit par les dernières instructions que ce divin Maître donna à ses Disciples avant que de mourir sur la Croix. Rien n'est plus capable d'inspirer dans le cœur des fidèles le véritable esprit de la Loi Evangelique: l'Auteur en développe la lettre, il en approfondit le sens d'une manière simple, naturelle, pleine d'onction. Son style peut être plus uni & moins élevé que dans les autres Ouvrages, est toujours également noble, vis & touchant. Ici tout est sentiment, tout est aspiration: à chaque vérité que l'esprit découvre, le cœur est excité à adorer cette vérité, à l'aimer & à la pratiquer.

M. Bossuet a divisé cet Ouvrage en quatre parties. Dans la première, ce Prélat donne un abrégé du Discours de Notre Seigneur sur la Montagne, qui contient la Philosophie la plus belle & la plus sublime. L'homme qui n'a pour but que d'être heureux, apprend dans ce divin Sermon, les véritables moyens de parvenir à la félicité; c'est-là qu'il peut voir où il doit placer son bonheur, quelle route il doit tenir pour y arriver, l'esprit qui doit l'y conduire, & les devoirs qu'il est obligé de remplir; on y voit la nature, l'étendue de la perfection de la justice chrétienne; en

**Evêque**  
 un mot, l'abrégé des méditations qu'il a faites sur les vérités contenues dans ce Discours. Les dernières paroles de ce Sermon que M. de Meaux du Sacrebre considère posent avec les vérités & les règles de la vie chrétienne. Pour multiplier les méditations & des méditations remplies, M. de Meaux donne à chaque Discours de disposer l'esprit à contempler les grandes vérités & les Discours.

Dans la seconde partie, l'auteur reprend la suite du Discours de Notre Seigneur, depuis la descente de la Croix jusqu'à la Cène. Dans la troisième, il finit cette seconde partie par une méditation sur le même sujet, où il comprend le mystère de la Cène que Jésus-Christ a instituée. Dans la quatrième, à-dire, depuis la Cène jusqu'à ce que Notre Seigneur ait été enlevé aux Oliviers. On voit dans ce Discours de M. Bossuet, comment le divin Sauveur nous a enseignés à contempler les vérités & les méditations toujours d'onction, de pureté & de

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 619*

un mot, le Sermon sur la Montagne est l'abrégé de la morale chrétienne. Les Méditations qui suivent, ont pour objet les vérités contenues dans quelques - uns des Discours que Jesus-Christ fit à ses Disciples les derniers jours de sa vie ; c'est ce que M. de Meaux appelle la dernière semaine du Sauveur. Cela forme un nombre considérable de Méditations, qui exposent avec autant de force que de clarté les vérités capitales de la Religion & les règles de la morale & de la piété chrétienne. Pour mieux prendre l'esprit des instructions & des mystères dont cette semaine est remplie, M. Bossuet propose une préparation de huit jours, pendant lesquels il donne à méditer différens sujets propres à disposer l'esprit & le cœur à profiter des grandes vérités qui sont contenues dans ces Discours.

Dans la seconde partie, M. de Meaux reprend la suite des Discours de Notre Seigneur, depuis le Dimanche des Rameaux jusqu'à la Cène. Le Sermon que Jesus-Christ fit à ses Apôtres pendant la Cène, finit cette seconde partie & occupe la troisième toute entière. La quatrième partie comprend les Méditations sur les Discours que Jesus-Christ fit après la Cène, c'est-à-dire, depuis qu'il fut sorti du Cénacle, jusqu'à ce qu'il monta sur la montagne des Oliviers. On peut les regarder, dit M. Bossuet, comme les derniers adieux que ce divin Sauveur fit à ses Apôtres. Ses instructions toujours si touchantes & si pleines d'onction, semblent avoir ici plus de vivacité & de tendresse ; & comme ce ne

620 Art. XXVIII. *M. Bossuet*, seroit pas assez d'avoir instruit les Dilectes par la prédication de la vérité, s'il ne leur obtenoit par la prière, la grace de bien connoître la vérité même & de la pratiquer, *Jesus-Christ* termine son Sermon par cette belle prière qui est rapportée au chapitre XVII de saint Jean. C'est-là que toute la vertu du Sacrifice de la Croix se trouve renfermée, & que l'on remarque d'une façon particulière la consécration que *Jesus-Christ* fait de lui-même, pour expier les péchés des hommes.

XXXIII.

*M. Bossuet* Evêque de Troies, prouve contre les Journalistes de Trévoux, que le Livre des Méditations est de *M. de Meaux* son oncle, & à cette occasion il dévoile les erreurs des Jesuites.

Ces Méditations ont été imprimées en 1731, en quatre volumes in-12, par les soins de *M. Bossuet* Evêque de Troies, revu de *M. de Meaux*. Ce Prélat y joignit un Mandement, pour en recommander la lecture aux fidèles de son Diocèse, & fit ajouter à l'Ouvrage, quelques Ecrits de piété que *M. de Meaux* avoit composés à peu près dans le même tems, & qui sont dans le même goût. L'année suivante 1732, les Jesuites insérèrent dans leur Journal de Trévoux, une Lettre qui portoit le nom de Michel Fichant, Ecclésiastique du Diocèse de Quimper. L'objet de cette Lettre étoit de prouver que les Méditations & les Ouvrages de piété qu'on y avoit joints, ne pouvoient être regardés comme venant de *M. Bossuet*, pour plusieurs raisons que l'Auteur alléguoit. *M. l'Evêque de Troies* publia à ce sujet en 1734, une Instruction Pastorale très-étendue dans laquelle il détruisoit les calomnies avancées dans le Journal de Trévoux. Voici ce que disoit ce Prélat sur cette nouvelle entreprise de la

Evêque de M  
Société. « Gr  
rendues à cel  
tes de l'enfer  
les efforts de  
vains que leu  
glisse où l'esp  
ment, ne pe  
drine ni ses  
tage qu'elle  
Journalistes,  
reconnoître  
sein des hom  
qui sous pré  
vaillent en eff  
les, à maltra  
crier ses plus  
de la défiance  
plus puissans  
la haine, le n  
ennemis. »  
« Vous verre  
tion, contin  
les Journaliste  
les Ouvrages  
imputant des  
sément réfuté  
mêmes où ils  
Que la doctri  
cisément la n  
enseignée tou  
qu'il a donné  
puisé cette d  
plus pures. 4  
opposent qu  
préjugés, ab  
canes puérile  
plusieurs véri

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 621*

Société. « Graces immortelles en soient  
rendues à celui qui a promis que les por-  
tes de l'enfer ne prévaudront point. Tous  
les efforts de nos adversaires seront aussi  
vains que leurs armes sont fragiles. L'E-  
glise où l'esprit de la foi vit éternelle-  
ment, ne peut méconnoître sa vraie do-  
ctrine ni ses vrais défenseurs ; & l'avan-  
tage qu'elle tirera de la témérité des  
Journalistes, avantage précieux, sera de  
reconnoître enfin qu'elle porte dans son  
sein des hommes superbes & ambitieux,  
qui sous prétexte de la servir, ne tra-  
vaillent en effet qu'à déchirer ses entrail-  
les, à maltraiter ses vrais enfans, à dé-  
crier ses plus fidèles amis, à lui inspirer  
de la défiance & de l'éloignement de ses  
plus puissans Défenseurs, & à lui attirer  
la haine, le mépris & les insultes de ses  
ennemis. »

« Vous verrez donc dans cette Instru-  
ction, continue M. de Troies, 1. Que  
les Journalistes calomnient indignement  
les Ouvrages de M. de Meaux, en leur  
imputant des erreurs qui y sont expres-  
sément réfutées par-tout, & aux endroits  
mêmes où ils prétendent les trouver. 2.  
Que la doctrine des *Méditations* est pré-  
cisément la même que M. de Meaux a  
enseignée toute sa vie & dans les Livres  
qu'il a donnés au public. 3. Qu'il avoit  
puisé cette doctrine dans les sources les  
plus pures. 4. Que les Journalistes n'y  
opposent qu'ignorance, erreur, faux  
préjugés, absurdes raisonnemens, chi-  
canes puériles. Enfin, qu'ils impliquent  
plusieurs vérités avec l'erreur ; qu'ils a-

» busent des décisions de l'Eglise pour at-  
 » taquer les dogmes ; qu'ils la mettent per-  
 » pétuellement en contradiction avec elle-  
 » même ; & que tous leurs efforts ne ten-  
 » dent qu'à obscurcir la doctrine salutaire  
 » qui nous a été révélée dans les saintes  
 » Ecritures & transmise par la Tradition,  
 » pour substituer à la place des opinions  
 » particulieres & pernicieuses. » Le mé-  
 » me Prélat repousse ici l'accusation insen-  
 » sée de Quiétisme, que les Jesuites, sous  
 » le nom de Fichant, croyoient trouver dans  
 » le Discours sur l'Acte d'abandon, qui se  
 » trouve à la fin du Tome IV des Médita-  
 » tions. « Il n'y avoit au monde que des  
 » Journalistes de Trévoux capables d'accu-  
 » ser de Quiétisme & M. de Meaux le fléau  
 » des (faux) Mystiques, & un Discours qu'il  
 » a composé exprès pour préserver de leurs  
 » illusions les ames qui aspirent à la per-  
 » fection chrétienne. Il est vrai qu'il s'est  
 » trouvé un Ecrivain, tel que l'Auteur de la  
 » nouvelle Histoire de Meaux, qui, soit par  
 » attachement aux maximes de M. de Cam-  
 » brai, soit par complaisance pour les amis  
 » de ce Prélat intéressés dans sa cause, ou  
 » jaloux de la gloire de son vainqueur, a  
 » essayé de répandre quelques nuages sur  
 » la candeur, la droiture & la pureté du  
 » zèle de feu M. de Meaux ; qualités si re-  
 » connues de tout le monde dans ce grand  
 » Evêque, que ce prétendu Historien n'a  
 » remporté pour prix de sa témérité, que  
 » les éloges des Journalistes de Trévoux,  
 » avec l'indignation du Public & particu-  
 » lièrement de tout le Clergé de la Ville  
 » & du Diocèse de Meaux. On en voit

*D. Toussaints  
 Duplessis Bé-  
 nédicte.*

*Evêque de*

» d'autres qu  
 » jour les pr  
 » & de les  
 » cendres &  
 » droyé. Ils  
 » triplés, que  
 » plus solemn  
 » lui un trop  
 » tachés aux  
 » de ses égare  
 » Ce nouvel  
 » occasion à M.  
 » plus en plus  
 » donner à ses  
 » très-lumineuse  
 » les Jesuites ne  
 » tout entier à l  
 » au contraire au  
 » principe : sur  
 » riale en Dieu  
 » les Elus : sur la  
 » tace pour com  
 » perséverer : su  
 » qui fait le cara  
 » &c. » Toutes  
 » ou altérées par  
 » en finissant cet  
 » tion, que la cr  
 » sur un grand  
 » sur le libre-a  
 » delà de ses bo  
 » ce de Jesus-  
 » cence dont  
 » pire ni le co  
 » la prédestina  
 » gratuité, &  
 » l'efficacité. E

d'autres qui s'efforcent de ramener au jour les principes de M. de Cambrai, & de les tirer, pour ainsi dire, des cendres & des débris d'un système fondroyé. Ils montrent par leurs cris multipliés, que malgré la condamnation la plus solennelle, ce Prélat a laissé après lui un trop grand nombre de partisans attachés aux opinions qui furent la source de ses égaremens. »

Ce nouvel excès des Jesuites donna donc occasion à M. de Troies, 1. de dévoiler de plus en plus les *erreurs des Jesuites*; 2. de donner à ses Diocésains des instructions très-lumineuses *sur le mérite des œuvres*, que les Jesuites ne veulent pas qu'on attribue tout entier à la Grace, & qu'ils attribuent au contraire au libre-arbitre comme à son principe : sur la volonté absolue & spéciale en Dieu & en Jesus-Christ de sauver les Elus : sur la nécessité de la Grace efficace pour commencer à faire le bien & y persévérer : sur la nécessité de la charité qui fait le caractère propre du Chrétien, &c. » Toutes vérités combattues, niées ou altérées par les Jesuites. Le Prélat dit en finissant cette belle & longue instruction, que la critique des Journalistes roule sur un grand nombre d'erreurs; « erreurs sur le libre-arbitre, qu'ils élèvent au-delà de ses bornes au préjudice de la grâce de Jesus-Christ, & sur la concupiscence dont ils ne connoissent ni l'empire ni le combat perpétuel. Erreurs sur la prédestination dont ils combattent la gratuité, & sur la grace dont ils nient l'efficacité. Erreurs sur le mérite des œu-



624 Art. XXVIII. M. Bossuet,

11 vres qu'ils attribuent au libre-arbitre  
 12 comme à son principe. Erreurs sur les  
 13 vertus chrétiennes, qu'ils font subsister  
 14 sans ce qui en fait l'ame & le caractère  
 15 essentiel. Erreurs enfin sur l'Eglise dont  
 16 ils veulent qu'on puisse être un vrai mem-  
 17 bre sans la charité. Ils attaquent dans  
 18 cette nouvelle critique les mêmes véri-  
 19 tés & les mêmes dogmes, c'est-à-dire,  
 20 les fondemens mêmes du Christianisme  
 21 & de la piété chrétienne : & ils les atta-  
 22 quent par les mêmes voies & avec les  
 23 mêmes armes, ignorance, mauvaise foi,  
 24 calomnie, absurdes raisonnemens, er-  
 25 reurs pernicieuses. Ils croient sans dou-  
 26 te, continue M. de Troies, avoir trou-  
 27 vé dans les troubles de l'Eglise, & dans  
 28 le mouvement des passions humaines, le  
 29 moment & l'occasion favorable de ren-  
 30 verser les colonnes mêmes de l'édifice,  
 31 par les plus détestables machines, & d'é-  
 32 lever sur les ruines de l'ancienne foi,  
 33 une nouvelle & pernicieuse doctrine. Ils  
 34 s'efforcent de dissiper le mur que la bon-  
 35 té de celui qui veille à la garde d'Israël,  
 36 semble avoir élevé pour la consolation  
 37 de son peuple, contre le torrent d'erreurs  
 38 qui se répand sur la face de la terre.  
 39 Voyez, Seigneur, & considérez. Arrê-  
 40 tez cette entreprise insensée. Couvrez  
 41 de confusion la face de ces hommes témé-  
 42 raires & audacieux, afin que revenus à eux-  
 43 mêmes, ils cherchent la gloire de votre  
 44 saint nom. *Imple facies eorum ignominia*,  
 45 &c.

X.

Evêque

Le dixi  
 Elévations  
 la Religion  
 & de la co  
 connoissan  
 Ouvrages  
 tems après  
 On est rede  
 ces Traités  
 de Troies,  
 manuscrits  
 mi les papi  
 cle.

Les Eléva  
 steres de la  
 des sentime  
 vés dans le  
 vant Evêque  
 sur l'Histoire  
 fondemens  
 il en avoit d  
 perpétuelle  
 avec laquelle  
 noble & aussi  
 pre à éclairer  
 il crut ne po  
 années de sa  
 tilement, qu  
 rités un éclat  
 siné particul  
 & à y excite  
 & la résolut  
 suivre.

Après une  
 Tome XII.



**X.**

Le dixième volume contient , 1. Les Elévations à Dieu sur tous les Mysteres de la Religion. 2. Le Traité du libre-arbitre & de la concupiscence. 3. Le Traité de la connoissance de Dieu & de soi-même. Ces Ouvrages n'ont été imprimés que long-tems après la mort de leur illustre Auteur. On est redevable de l'édition de chacun de ces Traités , aux soins de feu M. l'Evêque de Troies , qui les a fait imprimer sur les manuscrits originaux qu'il a trouvés parmi les papiers de M. de Meaux son oncle.

Les Elévations à Dieu sur tous les Mysteres de la Religion , sont un des fruits des sentimens de piété qui étoient gravés dans le cœur de M. Bossuet. Ce savant Evêque dans son excellent Discours sur l'Histoire Universelle , avoit établi les fondemens inébranlables de la Religion : il en avoit démontré la sainteté & la durée perpétuelle ; mais l'inimitable précision avec laquelle il avoit traité un sujet aussi noble & aussi vaste , lui paroissant plus propre à éclairer l'esprit qu'à toucher le cœur , il crut ne pouvoir employer les dernières années de sa vie plus saintement & plus utilement , qu'en donnant à ces grandes vérités un éclat de lumière & de vivacité destiné particulièrement à échauffer le cœur & à y exciter l'amour de la Religion , & la résolution de s'y attacher & de la suivre.

Après une priere à Jesus-Christ , qui  
*Tome XII.*

**XXXIV.**  
Ouvrages  
contenus des  
le dixième  
volume. 1.  
Elévations à  
Dieu sur tous  
les Mysteres  
de la Reli-  
gion.  
*Avert. de  
l'Ed.*

626 Art. XXVIII. M. Bossuet,

renferme tout le plan de l'Ouvrage, l'Auteur en entrant en matiere, développe & rapproche les unes des autres les sublimes idées de Dieu, de Jesus-Christ & de ses Mysteres, que le Saint-Esprit a répandues dans les Ecritures : il donne une grande connoissance de la Religion, & il en inspire l'amour à ses Lecteurs. M. de Meaux a donné à cet Ouvrage le titre d'Elévations, parce que les vérités qui en sont l'objet, n'y sont pas expliquées d'une maniere sèche & purement spéculative : tout y est plein d'onction & de sentimens. A mesure que les grandes vérités se développent, on se sent porté à les aimer, à les adorer, à s'y attacher. Elles donnent à l'ame une sainte vigueur qui l'élève au-dessus d'elle-même, & la détache des images sensibles, pour l'attacher uniquement à Dieu & à Jesus-Christ par l'amour le plus chaste & le plus pur.

Nous ne rapporterons qu'un seul passage des *Elévations*, tiré de la dix-huitième Elévation de la XVIIIe. semaine. M. de Meaux y parle ainsi des contradictions que Jesus-Christ éprouve dans sa morale de la part des mauvais Casuistes. « Ils en sont  
» venus, dit-il, jusqu'à vouloir courber la  
» règle comme les Docteurs de la Loi &  
» les Pharisiens : ils se font des doctrines  
» erronnées, de fausses traditions, de fau-  
» ses probabilités. La cupidité résout les  
» cas de conscience ; & sa violence est  
» telle, qu'elle contraint les Docteurs de  
» la flatter. O malheur ! On ne peut con-  
» vertir les Chrétiens, tant leur dureté est  
» extrême, tant les mauvaises coutumes

Evêque

» préval  
» ses : la  
» lui don  
» ne peut  
» foiblir t  
» ce, on a  
» on ne p  
» soit obl  
» d'en re  
» tout-à-fa  
» rité trion  
» tre Eglise  
» de vérité  
» enfin les  
» attendant  
» la contrac  
» Les Eléva  
» lége avoit  
» on avoit de  
» ne parurent  
» volumes in-  
» de Juin 173  
» leurs Journa  
» sous le nom  
» entreprenoit  
» n'étoit point  
» M. Bossuet  
» zèle la défen  
» présenta Rec  
» demandant p  
» le manuscrit  
» rement écrit  
» comme aussi  
» de la Lettre  
» elle avoit été  
» rétracter ce  
» en conséque

» prévalent ; & on leur cherche des excu-  
» ses : la régularité passe pour rigueur : on  
» lui donne un nom de secte , & la règle  
» ne peut plus se faire entendre. Pour af-  
» foiblir tous les préceptes dans leur sour-  
» ce , on attaque celui de l'amour de Dieu :  
» on ne peut trouver le moment où l'on  
» soit obligé de le pratiquer , & à force  
» d'en reculer l'obligation , on l'éteint  
» tout-à-fait. O Jesus ! Je le sais , la vé-  
» rité triomphera éternellement dans vo-  
» tre Eglise : suscitez-y des Docteurs pleins  
» de vérité & d'efficace , qui fassent taire  
» enfin les contradicteurs : & toujours en  
» attendant , que chacun de nous fasse taire  
» la contradiction en soi-même. »

Les Elévations pour lesquelles le Privi-  
lège avoit été obtenu dès 1708 , & dont  
on avoit dès-lors commencé l'impression ,  
ne parurent qu'en 1727 à Paris , en deux  
volumes in-12. Quatre ans après au mois  
de Juin 1731 , les Jesuites insérèrent dans  
leurs Journaux de Trévoux , une Lettre  
sous le nom du même Michel Fichant , qui  
entreprendoit de faire voir que cet Ouvrage  
n'étoit point de M. l'Evêque de Meaux.  
M. Bossuet Evêque de Troies , prit avec  
zèle la défense du Livre des Elévations. Il  
présenta Requête au Parlement de Paris ,  
demandant permission de déposer au Greffe  
le manuscrit original de ce Livre , entiè-  
rement écrit de la main de M. de Meaux ;  
comme aussi de faire assigner les Auteurs  
de la Lettre & de l'Ouvrage dans lequel  
elle avoit été insérée , pour les obliger de  
rétracter ce qu'ils avoient avancé. Il y eut  
en conséquence un Arrêt qui fut rendu le

D d ij

XXXV.

M. de Troies  
repousse les  
calomnies  
des Jesuites ,  
qui dans leur  
Journal de  
Trévoux a-  
voient avan-  
cé que le Li-  
vre des Elé-  
vations n'é-  
toit pas du  
grand Bossuet

7<sup>e</sup> Septembre 1733, par lequel la rétractation fut ordonnée : les Parties assignées comparurent, désavouèrent ce qui avoit été avancé de leur part, & demandèrent acte de leurs désaveux, ce qui leur fut accordé.

M. de Troies publia à cette occasion une *Instruction Pastorale*, qui fut imprimée à Paris chez Alix avec Privilège du Roi. Elle contient 132 pages in-40, non compris la Requête de M. de Troies au Parlement & l'Arrêt intervenu en sa faveur. Ce Prélat observe que par cet Arrêt qu'il avoit obtenu, il « avoit déjà constaté juridique-  
 » ment & dans la forme la plus authenti-  
 » que, que le Livre des *Elévations* est vé-  
 » ritablement l'Ouvrage de M. de Meaux,  
 » & qu'il l'a donné tel qu'il est sorti de cette  
 » savante plume, sans addition, ni change-  
 » ment, ni altération. » Il lui restoit à dé-  
 » montrer « que ce Livre n'enseigne aucune  
 » des erreurs que les Journalistes lui attri-  
 » buent ; qu'il enseigne expressément les  
 » vérités opposées à ces erreurs ; que leurs  
 » calomnies n'ont pas même la moindre  
 » apparence ; que tout ce qu'ils ont relevé  
 » comme opposé aux *sentimens avérés du grand*  
 » Evêque de Meaux, est la doctrine même  
 » qu'il a donnée dans tous ses autres Ou-  
 » vrages pour la doctrine catholique, avec  
 » l'applaudissement général de toute l'E-  
 » glise : enfin qu'ils ne l'attaquent que sur  
 » le fondement de quelque erreur, & des  
 » fausses opinions dont ils sont prévenus. »  
 Voilà le plan de cette Instruction. M. de  
 Troies l'exécute si parfaitement, que quel-  
 que idée qu'on ait des grandes ressources

Evêque  
 de la Société  
 puisse effac  
 stratagème,  
 res & sophis  
 té, artifice  
 scandaleuses  
 gnes & calom  
 ADES POIN  
 NE CHRÉTI  
 CAPITALES  
 les Jésuites  
 voux, sont  
 mais attein  
 vrage, de r  
 gion, de la  
 les propres  
 114 & 125  
 » couru, c  
 » tion pron  
 » ceux qui  
 » mal ; cha  
 » & la lumie  
 » le doux en  
 » des suites  
 » vient-il,  
 » lat, finon  
 » par le quel  
 » yeux, amou  
 » leurs prop  
 » règle leu  
 » nent de  
 » tres, en  
 » forcent d  
 » & inébran  
 » stème ru  
 » teurs & l  
 » Problème

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 629*  
 de la Société, on est forcé de douter qu'elle  
 puisse effacer une pareille tache. *Impudent*  
*stratagème*, calomnies sans nombre, *impostu-*  
*res & sophismes grossiers*; ignorance, maligni-  
 té, artifice & mauvaise foi; pitoyables chicanes,  
 scandaleuses railleries; vaines, puériles, mali-  
 gnes & calomnieuses remarques; *OPPOSITION*  
*A DES POINTS ESSENTIELS DE LA DOCTRI-*  
*NE CHRÉTIENNE*; *ERREURS MANIFESTES,*  
*CAPITALES, PERNICIEUSES.* C'est de quoi  
 les Jesuites Auteurs des Journaux de Tré-  
 voux, sont, non pas simplement accusés,  
 mais atteints & convaincus dans cet Ou-  
 vrage, de même que de se jouer de la Reli-  
 gion, de la Théologie & du Public. Ce sont  
 les propres termes de l'Instruction, pages  
 114 & 125. Ils (les Jesuites) ont en-  
 couru, continue ce Prélat, la malédic-  
 tion prononcée par le Prophète, contre  
 ceux qui appellent le mal, bien; & le bien,  
 mal; changeant les ténèbres en lumière,  
 & la lumière en ténèbres; l'amer en doux, &  
 le doux en amer. Ce malheur . . . qui a  
 des suites si funestes dans l'Eglise, d'où  
 vient-il, mes chers freres, ajoute ce Pré-  
 lat, sinon de cet orgueil profond . . .  
 par lequel des hommes sages à leurs propres  
 yeux, amoureux de leurs sentimens & jaloux de  
 leurs propres pensées, osent donner pour  
 règle leurs faux préjugés; entrepren-  
 nent de subjuguier les plus grands Maî-  
 tres, en calomniant leurs Ecrits, & s'ef-  
 forcent d'élever sur les ruines de l'ancienne  
 & inébranlable doctrine de l'Eglise, un sy-  
 stème ruineux dont ils sont les inven-  
 teurs & les architectes? Quel étonnant  
 Problème ne seroit-ce point, dit encore

630 Art. XXVIII. M. Bossuet ,

» le digne neveu du grand Bossuet , de sa-  
 » voir à qui on en doit croire sur la doc-  
 » trine chrétienne , & sur la manière dont  
 » il faut l'énoncer ; ou de M. de Meaux ou  
 » des Journalistes de Trévoux. »

» Les Jésuites , continue M. de Troies ,  
 » ont-ils donc entrepris de décrier comme  
 » contraires à la foi tous les Livres où l'E-  
 » glise n'a jamais apperçu que sa propre  
 » doctrine ? La critique qu'ils font ( Jour-  
 » nal de Juin 1731 ) des Ouvrages de M.  
 » Nicole , seroit-elle encore une suite de  
 » ce projet insensé ? On n'y fera donc plus  
 » trompé , ( c'est toujours M. de Troies  
 » qui parle , ) & toute la terre saura quelle  
 » est la doctrine à laquelle ces sortes de  
 » gens donnent des noms de sectes , &  
 » qu'ils s'efforcent par toutes sortes de  
 » voies , de décrier comme nouvelle &  
 » dangereuse. . . . Ainsi quand ils crieront  
 » à l'hérésie , à la nouveauté , il faudra  
 » bien se défier de ce cri vague & con-  
 » fus ; il n'annoncera ordinairement que  
 » la doctrine des saintes Ecritures , que  
 » l'ancienne & perpétuelle Tradition de  
 » l'Eglise , & une opposition constante &  
 » courageuse à toutes les nouvelles & dan-  
 » gereuses opinions dont les Jésuites entre-  
 » prennent de l'obscurcir. »

XXXVI.  
 Traité du  
 Libre-arbitre  
 & de la Con-  
 scupiscence.

En 1731, M. l'Evêque de Troies pu-  
 blia en un seul volume in-12, deux petits  
 Ouvrages de M. de Meaux, intitulés, *Traité  
 du libre-arbitre & de la concupiscence.*  
 Dans le premier, M. de Meaux parle du  
 libre-arbitre, de sa dépendance absolue, &  
 de son affoiblissement par le péché du pre-  
 mier homme. Il soutient pour sauver la

*Evêque d'*  
 liberté & é-  
 pendance de  
 détermination  
 laquelle il e  
 décrets de D  
 il, est la ca  
 ne concevon  
 tout ce qui l  
 lonté est d'e  
 efficace est s  
 les choses s  
 Dieu veut  
 qu'elles son  
 qu'elles soien  
 me est, dès-  
 est libre des  
 libre, & il  
 veut qu'il ag  
 lontés des ho  
 M. Bossuet,  
 té de Dieu,  
 mière & uni  
 bres, que pa  
 ses comme l  
 met par con  
 maines, non-  
 les l'ont, ma  
 & cette liber  
 ment dans le  
 mais encore  
 ment : & Di  
 de notre libe  
 dernier acte,  
 de la liberté  
 il faut que  
 Dieu. Tel e  
 appelle Tho

**Evêque de Meaux. XVII. siéc. 631**

liberté & établir en même-tems notre dépendance de Dieu , une prémotion ou pré-détermination physique , par le moyen de laquelle il concilie notre liberté avec les décrets de Dieu. La volonté de Dieu , dit-il , est la cause de tout ce qui est ; & nous ne concevons rien en lui par où il fasse tout ce qui lui plaît , si ce n'est que sa volonté est d'elle-même très-efficace. Cette efficace est si grande , que non-seulement les choses sont absolument , dès-là que Dieu veut qu'elles soient ; mais encore qu'elles sont telles , dès que Dieu veut qu'elles soient telles. Comme donc un homme est , dès-là que Dieu veut qu'il soit , il est libre dès-là que Dieu veut qu'il soit libre , & il agit librement dès que Dieu veut qu'il agisse librement. Toutes les volontés des hommes & des Anges , continue M. Bossuet , sont comprises dans la volonté de Dieu , comme dans leur cause première & universelle : & elles ne sont libres , que parce qu'elles y ont été comprises comme libres : cette cause première met par conséquent dans les actions humaines , non-seulement leur être , tel qu'elles l'ont , mais encore leur liberté même : & cette liberté est dans l'ame , non-seulement dans le pouvoir qu'elle a de choisir , mais encore lorsqu'elle choisit actuellement : & Dieu qui est la cause immédiate de notre liberté , la doit produire dans son dernier acte , de façon que le dernier acte de la liberté consistant dans son exercice , il faut que cet exercice soit encore de Dieu. Tel est le sentiment de ceux qu'on appelle Thomistes , & c'est celui qu'adopte



632 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
*M. de Meaux*. Il répond ensuite aux principales objections qu'on peut faire contre ce système. Dans le second Traité, *M. Bossuet* traite de la Concupiscence. Il y explique ce que c'est que le monde, & développe ce célèbre passage de saint Jean, que tout ce qui est dans le monde est concupiscence de la chair, concupiscence des yeux & orgueil de la vie.

XXXVII.  
 Traité de la  
 connoissance  
 de Dieu & de  
 soi-même.

Le dixième Tome des Œuvres de *M. Bossuet*, est terminé par le Traité de la connoissance de Dieu & de soi-même, qu'il avoit composé pour l'instruction de *M. le Dauphin*. Il y a dans l'homme, dit *M. de Meaux*, trois choses à considérer; l'ame, le corps, & l'union de l'un avec l'autre. Par cet examen, *M. de Meaux* conduit à la connoissance du Créateur de l'ame & du corps, & de l'Auteur de leur union. Tel est le partage de ce Traité. *M. de Meaux* fait d'abord connoître l'ame dans toutes les facultés intellectuelles qui paroissent dans les opérations de l'entendement & de la volonté. Par l'entendement, l'homme connoît le vrai & le faux; il connoît les choses corporelles & les choses spirituelles; celles qui sont sensibles, celles qui ne le sont pas: il pense, il raisonne, il réfléchit, il juge. Par la volonté, l'homme suit le bien & fuit le mal, il choisit les moyens pour parvenir à l'un & pour éviter l'autre. De l'ame il passe à l'examen du corps, & donne un détail anatomique très-suivi de son admirable structure; il fait voir l'ordonnance merveilleuse qui y régit, l'économie si bien ménagée dans tant de parties, si propres aux usages pour

Evêque  
 lesquelles  
 rangées,  
 pût désirer  
 assorties,  
 s'entre-aide  
 tribuer à la  
 tout. On  
 examine avec  
 chînes de  
 qui toutes  
 aussi admir  
 pour toute  
 des ressort  
 toutes les p  
 se retrécisse  
 dilatent ou  
 relâchent,  
 tous ces dis  
 à la nourri  
 surprenant  
 l'ame & le  
 tre, *M. Bos*  
 Après av  
 & la sagesse  
 de l'homme  
 sent, *M. de*  
 bête, & il  
 art admirab  
 travaillé sa  
 croire qu'e  
 une indust  
 maux n'on  
 tion, ni li  
 son en eux  
 les a faits  
 blance qu  
 me & ceux



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 633*

lesquelles elles sont destinées, & si bien arrangées, qu'il n'en est aucune à qui on pût desirer une autre place, & tellement assorties, qu'elles concourent toutes pour s'entre-aider mutuellement, & pour contribuer à la conservation & à la défense du tout. On est toujours surpris lorsqu'on examine avec attention la multitude des machines de tout genre & de toute espèce, qui toutes agissent de concert par un jeu aussi admirable, qu'il est aisé & commode pour toutes les opérations du corps. Par des ressorts également forts & délicats, toutes les parties de ce corps s'étendent, se retrécissent, s'ouvrent, se ferment, se dilatent ou se pressent, se tendent ou se relâchent, se joignent ou se séparent, & tous ces différens mouvemens contribuent à la nourriture & à la conservation de ce surprenant édifice. Après avoir considéré l'ame & le corps séparément l'un de l'autre, M. Bossuet examine leur union.

Après avoir fait considérer la grandeur & la sagesse du Créateur dans la formation de l'homme & des parties qui le composent, M. de Meaux passe à l'examen de la bête, & il fait voir que c'est l'effet d'un art admirable, d'avoir si industrieusement travaillé sa matière, qu'on soit tenté de croire qu'elle agisse par elle-même & par une industrie qui lui est propre. Les animaux n'ont ni art, ni réflexion, ni invention, ni liberté; mais moins il y a de raison en eux, plus il y en a dans celui qui les a faits. Cependant la légère ressemblance qu'il y a entre les organes de l'homme & ceux de la bête, a porté quelques-

634 Art. XXVIII. M. Bossuet,

uns à imaginer & même à vouloir prouver qu'il y avoit peu de différence de l'un à l'autre. M. de Meaux rapporte & détruit les argumens allégués en faveur de cette erreur monstrueuse.

XI.

XXXVIII.  
Ouvrages  
contenus dans  
les onzième  
& douzième  
volumes.

Les deux premières pièces que l'on a placées au commencement du onzième volume, ont pour objet deux points très-importans. Dans la première, M. de Meaux traite de la nécessité de l'amour de Dieu dans le Sacrement de Pénitence ; la seconde est une censure que le Clergé de France prononça le 4 Septembre 1700, contre 127 propositions qui étoient presque toutes extraites des Thèses & des Livres des Jésuites. Elle fut arrêtée & signée d'un consentement unanime des Prélat. Ce fut l'Ouvrage de M. de Meaux, qui fit paroître en cette occasion son zèle & son étude, & qui par la force & la solidité de ses discours, força les Prélat les plus attachés aux Jésuites, de condamner leur morale. M. de Meaux s'appliqua sur-tout à faire bien sentir la fausseté & le venin de la pernicieuse doctrine de la probabilité. Dans la même Assemblée de 1700, M. Bossuet fut chargé de faire des Réglemens au sujet des Réguliers qui changeoient de Diocèse. On trouve ensuite dans le même Tome XI, des Lettres de piété & de direction écrites depuis 1686 jusqu'en 1702. Et à la suite de ces Lettres, on en a placé une assez longue, que M. Bossuet écrivit n'étant encore qu'un jeune Docteur, à

Evêque de  
l'Abbesse &  
sur la signat  
qu du Doct  
vons déjà c  
Livres de J  
qu'il y avoi  
les cinq pro  
mais en no  
même M. A  
traire, il ét  
me pour ce  
de son côté  
que notre a  
trop de tim  
gard des Je  
Bossuet red  
qu'il détest  
Ces défauts  
de Meaux,  
termes dan  
blable, des  
on trouve  
l'Abregé de  
partie fert  
& le reste  
de cette ric

On a ex  
l'Ouvrage  
Déclaratio  
1682, de  
parce que  
cles établi  
déjà été in  
dion fran

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 635*  
l'Abbesse & aux Religieuses de Port-Royal  
sur la signature du Formulaire. Il avoit re-  
çu du Docteur Cornet, comme nous l'a-  
vons déjà dit, des préventions contre le  
Livre de Jansenius, & il a toujours cru  
qu'il y avoit des personnes qui soutenoient  
les cinq propositions, sans qu'il ait pu ja-  
mais en nommer aucune. Il ne mettoit pas  
même M. Arnauld de ce nombre. Au con-  
traire, il étoit plein de la plus haute esti-  
me pour cet illustre Docteur. M. Arnauld  
de son côté ne l'appelloit pas autrement  
que notre ami; il l'accusoit seulement de  
trop de timidité & de trop de réserve à l'é-  
gard des Jésuites, dont effectivement M.  
Bossuet redoutoit le crédit en même-tems  
qu'il détestoit leur doctrine & leur morale.  
Ces défauts que nous remarquons dans M.  
de Meaux, sont, pour nous servir de ses  
termes dans une occasion à peu près sem-  
blable, *des taches dans un beau Soleil*. Enfin  
on trouve à la suite du onzième volume,  
l'Abrégé de l'Histoire de France, dont une  
partie sert à compléter ce même volume,  
& le reste fait la matière du XII Tome  
de cette riche collection.

## XII.

On a cru qu'il étoit superflu d'y insérer  
l'Ouvrage de M. Bossuet intitulé : *Defensio*  
*Declarationis Conventus Cleri Gallicani, anno*  
*1682, de Ecclesiastica Potestate*, sans doute  
parce que cette Défense des quatre Arti-  
cles établis dans l'Assemblée de 1682, avoit  
déjà été imprimée, de même que la trad-  
uction françoise qui en a été faite. Mais on

## XXXIX.

Autres Ouv-  
rages de M.  
Bossuet. De-  
fense de la  
Déclaration  
du Clergé de  
France sur la  
Puissance Ec-  
clesiastique.

Justification  
du Livre des  
Réflexions  
Morales.

636 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
ne voit pas que cette raison ait dû empê-  
cher de donner de nouveau un Ouvrage  
qui fait tant d'honneur à *M. Bossuet*. Nous  
pouvons dire la même chose de la *Justifi-  
cation des Réflexions Morales sur le Nouveau  
Testament*. Voici ce qui donna occasion à  
*M. de Meaux* de composer cet Ouvrage.  
En 1698, les Jésuites (sans se nommer)  
publièrent, comme nous le disons ailleurs,  
un *Problème Ecclesiastique*, injurieux à *M.*  
*de Noailles* Archevêque de Paris, sur l'ap-  
probation que ce Prélat avoit donnée au  
Livre des *Réflexions Morales* du Pere  
*Quésnel*. Dès que *M. Bossuet* eut vu ce  
Libelle, qui fut condamné à Rome & brû-  
lé à Paris par Arrêt du Parlement, il en  
fut indigné, & dit à *M. de Noailles*: Ces  
gens-là vous subjuguèrent, si vous ne les répri-  
mez avec la dernière force. Eh, répondit *M.*  
l'Archevêque de Paris, qui est plus capable  
que vous de les réprimer? Ce fut alors qu'il  
pria *M. Bossuet* de composer l'Ecrit dont  
nous parlons, & qui a été imprimé plu-  
sieurs fois. *M. Bossuet* Evêque de Troies,  
dans son Instruction sur les calomnies avan-  
cées dans le Journal de Trévoux contre les  
*Elévations*, assure que l'Ouvrage imprimé  
sous ce titre: *Justification des Réflexions  
Morales*, non-seulement est de feu *M. de  
Meaux*, mais exactement conforme à l'origi-  
nal, dont *M. de Troies* dit avoir une copie  
revue & corrigée par *M. de Meaux* lui-mê-  
me, au haut de laquelle est écrit de sa  
main, première copie. *M. de Troies* ajoute,  
que « *M. de Meaux* fut très-fâché qu'on  
» n'en eût pas fait l'usage pour lequel il l'a-  
» voit composé. Ce grand homme, con-

Evêque  
» tinue-t-il  
» c'étoit le  
» logie qu'  
» tefois ce m  
» assuroient,  
*M. de Meaux*  
cet illustre  
ser mourir  
livrer de n  
*Réflexions*  
portant de b

On a pu  
volumes in-  
de *M. Bossuet*  
aux dix-sept  
ges. \* On n  
présent plus  
tient un *Ré-  
structif de D*  
posées dans  
tholique les  
Confession d  
dans l'Articl  
second volu  
Tradition d  
*Meaux* avoit  
excès & con  
*Richard Sim*  
second, con  
Histoires cri  
veau Testam  
tateurs du N

\* On trouve  
issant, rue S.  
Etienne

*Evêque de Meaux. XVII. Sièc. 637*

» tinue-t-il, nous a dit plusieurs fois, que  
» c'étoit le plus beau morceau de Théo-  
» logie qu'il eût jamais fait. » C'est tou-  
tesfois ce même Ouvrage que les Jesuites  
assuroient, lorsqu'il parut, n'être point de  
M. de Meaux, ou avoir été désavoué par  
cet illustre Prélat. La Société a voulu saif-  
fer mourir le grand Bossuet, avant que de  
livrer de nouvelles attaques au Livre des  
Réflexions Morales: c'est ce qu'il est im-  
portant de bien remarquer.

**XIII.**

On a publié en 1753, trois nouveaux  
volumes in-quarto des Œuvres posthumes  
de M. Bossuet, pour servir de Supplément  
aux dix-sept volumes in-40. de ses Ouvra-  
ges. \* On ne pouvoit faire à l'Eglise un  
présent plus utile. Le premier volume con-  
tient un Recueil très-curieux & très-in-  
structif de Dissertations & de Lettres, com-  
posées dans la vue de réunir à l'Eglise Ca-  
tholique les Protestans d'Allemagne de la  
Confession d'Ausbourg. Nous en parlerons  
dans l'Article de l'Eglise d'Allemagne. Le  
second volume renferme la *Défense* de la  
Tradition des saints Peres, que M. de  
Meaux avoit entreprise, pour réprimer les  
excès & confondre les erreurs du fameux  
Richard Simon, Ecrivain aussi hardi que  
second, comme on le peut voir dans ses  
Histoires critiques du Vieux & du Nou-  
veau Testament, dans celle des Commen-  
tateurs du Nouveau, dans sa Version du

**XL.**

Œuvres po-  
sthumes. Zèle  
de M. Bossuet  
contre les er-  
reurs de M.  
Simon. Il fait  
supprimer  
l'Histoire de  
l'Ancien Te-  
stament.  
*Pref. de l'Ed.*

\* On trouve ces volumes chez Jean-Thomas He-  
naffant, rue S. Jacques à Saint Paul, & chez les  
Freres Etienne, rue S. Jacques à la Vertu.

638 Art. XXVIII. M. Bossuet,  
Nouveau Testament imprimée à Trévoux,  
& dans beaucoup d'autres de ses Ouvra-  
ges, qui sont tous marqués au coin de la  
hardiesse & de la singularité. Son Histoire  
critique du Vieux Testament, avoit fait  
voir dès 1678, qu'une critique peu mesu-  
rée, qui s'émancipe jusqu'à décider au ha-  
zard, ou sur les plus foibles conjectures,  
des dogmes fondamentaux de la Religion,  
est un art dangereux, plus propre à faire  
des présomptueux que de vrais savans, à  
enfanter des erreurs, qu'à éclaircir la vé-  
rité.

Lorsqu'on achevoit l'impression de ce  
premier Ouvrage de M. Simon, M. Ar-  
nauld avertit M. Bossuet du danger qui me-  
naçoit l'Eglise, & lui fit remettre la Pré-  
face & la Table des Matieres qui devoient  
accompagner ce Livre. Il n'en falloit pas  
davantage pour découvrir le venin du nou-  
veau système de M. Simon. Dans sa Pré-  
face, il donne une atteinte mortelle à l'au-  
tenticité du Pentateuque, qu'il ôte à Moy-  
se pour l'attribuer à des Scribes publics  
qu'il imagine; & la Table des Matieres in-  
dique beaucoup d'articles qui tendent ma-  
nifestement à ébranler ou plutôt à anéan-  
tir l'autenticité des autres Livres de l'An-  
cien Testament. M. Bossuet allarmé du pé-  
ril, se hâta d'en instruire M. le Chan-  
cellier (le Tellier) qui fit saisir tous les exem-  
plaires. Le dessein du Prélat n'étoit pas  
d'abord d'obtenir la suppression du Livre,  
mais de l'examiner & de le corriger. Il y  
travailla pendant plus d'un mois avec trois  
Docteurs. Tout ce travail fut inutile. Le  
Livre se trouva rempli de tant de faux prin-

*Evêque d'*  
eipes & de t  
ses à la foi,  
bout à l'autr  
faire supprin  
d'en brûler  
dant M. Bo  
plus douces,  
cipes un Aut  
& dont il so  
& le goût po  
glise. Il eut  
ces, dans les  
veau système  
nombre de pr  
me l'avoir co  
de réfuter lui-  
acceptée; ma  
de la remplir.  
Bossuet dans d  
après, lorsque  
stament impr  
à faire du brui  
ce même fait  
dans l'éloge his  
tres de M. Sim  
Cet Ecrivain  
l'attrait de la  
bornes à la lice  
son Histoire cri  
tateurs du Nou  
en 1693. Le b  
tre proposé da  
d'éclaircir les  
brouiller, de  
plus importants  
d'en éluder les  
titude de la T

eipes & de tant de conséquences pernicieuses à la foi, qu'il eût fallu le refondre d'un bout à l'autre. On prit donc le parti de le faire supprimer par un Arrêt du Conseil & d'en brûler tous les exemplaires. Cependant M. Bossuet employoit les voies les plus douces, pour ramener aux vrais principes un Auteur dont il estimoit les talens, & dont il souhaitoit de rendre les études & le goût pour les Langues, utiles à l'Eglise. Il eut avec lui plusieurs conférences, dans lesquelles il combattit le nouveau système de M. Simon, par un si grand nombre de preuves solides, qu'il crut même l'avoir convaincu. Ce Critique s'offrit de réfuter lui-même son Livre. L'offre fut acceptée; mais M. Simon éluda toujours de la remplir. Ce fait est rapporté par M. Bossuet dans des Lettres écrites long-temps après, lorsque la Version du Nouveau Testament imprimée à Trévoux, commença à faire du bruit; & il est bon d'avertir que ce même fait est considérablement altéré dans l'éloge historique mis à la tête des Lettres de M. Simon.

Cet Ecrivain séduit de plus en plus par l'attrait de la nouveauté, ne mit plus de bornes à la licence de ses sentimens, dans son *Histoire critique des principaux Commentateurs du Nouveau Testament*, qu'il publia en 1693. Le but que l'Auteur semble s'être proposé dans cet Ouvrage, est moins d'éclaircir les questions que de les embrouiller, de répandre des doutes sur les plus importans mystères, d'en affoiblir, d'en éluder les preuves, d'ébranler la certitude de la Tradition, d'attaquer l'auto-

XLI.

Nouveaux extraits de M. Simon. Son Histoire critique des principaux Commentateurs du N. T.



640 Art. XXVIII. M. Bossuet,

rité de l'Eglise, de rendre incertaine la perpétuité & l'intégrité de sa doctrine, de commettre l'Orient avec l'Occident, les Grecs avec les Latins, les premiers siècles avec les suivans. Il s'attache principalement aux matieres de la Grace & de la Prédestination, qu'il n'entend point, & presqu'à toutes les pages, il montre une opposition marquée aux dogmes fondamentaux du péché originel, de la Grace efficace, & de la prédestination gratuite. Si l'on en croit cet Auteur, non moins audacieux Critique qu'ignorant Théologien, Pélage sur ces matieres, interprétoit l'Ecriture comme l'ancienne Eglise, comme les Peres Grecs l'avoient interpretée: saint Augustin étoit un Novateur, & l'Eglise, en adoptant sa doctrine, avoit varié dans sa croyance, & fourni la preuve de l'instabilité de sa foi.

XLII.  
M. Bossuet  
entreprend  
de confondre  
cet Ecrivain.

Tel est en substance le fond du Livre & de la doctrine de M. Simon. Le ton imposant & l'air de suffisance avec lequel il débitoit ses fausses maximes, & les principes mêmes de sa critique, qui s'élevant au-dessus de toute autorité, ébranloient les dogmes & donnoient aux Sociniens des armes pour combattre tous les Mysteres, parurent à M. de Meaux mériter toute son attention & tout son zèle. Il crut qu'il étoit de son devoir d'employer ses talens à renverser un système destructif de la Tradition & de la foi de tous les siècles, & de prouver en particulier que tous les Peres, dans tous les tems & dans tous les lieux, avoient uniformément enseigné la même doctrine sur les dogmes du péché originel,

Evêque de la grace gratuite. C soit seul p système de trois articles que le Cri Le savant à quelques fut instruit. M. Simon a appris avec de le réfuter

Cette imp ques dans la en témoign mes: « On de Meaux et Critique \*, chrétienne fin; & il a de nos amis mander cet ment ce qu bonne cho glise. » M liciter M. L donnoit pou se. « J'ai a dit-il, ce q vous sentez l'Esprit de de la grace saint Augu raire du fau gne d'un E si grands ta que de les



*Evêque de Meaux. XVII. Sièc. 641*  
de la grace efficace & de la prédestination gratuite. Ce seul point bien établi, suffisoit seul pour sapper par les fondemens le système de M. Simon, & réunissoit sur ces trois articles essentiels, toute la Tradition que le Critique s'étoit efforcé de diviser. Le savant Prélat communiqua son dessein à quelques amis, & bien-tôt le Public en fut instruit. Comme le soulèvement contre M. Simon avoit été général, tout le monde apprit avec joie que M. Bossuet se chargeoit de le réfuter.

Cette importante nouvelle pénétra jusques dans la retraite de M. Arnauld, qui en témoigna sa joie à un ami en ces termes : « On nous mande de Paris, que M. de Meaux est résolu d'écrire contre le faux Critique \*, pour la défense de la grace chrétienne & de l'autorité de saint Augustin ; & il a même fait dire à quelqu'un de nos amis, qu'il nous prioit de recommander cette affaire à Dieu. C'est assurément ce qu'il faut faire : car ce seroit une bonne chose & bien avantageuse à l'Eglise. » M. Arnauld se hâta ensuite de féliciter M. Bossuet, du zèle que Dieu lui donnoit pour la défense d'une si bonne cause. « J'ai appris avec bien de la joie, lui dit-il, ce que l'on nous mande, que vous vous sentez porté par un mouvement de l'Esprit de Dieu, à écrire pour la défense de la grace chrétienne, & de l'autorité de saint Augustin, contre la prétention téméraire du faux Critique. Rien n'est plus digne d'un Evêque à qui Dieu a donné de si grands talens pour écrire & pour parler, que de les employer pour une si bonne

XLIII.

M. Arnauld écrit à M. de Meaux pour l'en féliciter.  
Tom. 7. Lettr. DCVI.

\* M. Simon.

Lett. DCIX.

642 Art. XXVIII. M. Bossuet,

cause. La grace que vous soutiendrez, Monseigneur, sera aussi votre soutien; & le Saint dont vous maintiendrez l'autorité contre la censure indiscrete d'un Ecrivain sans jugement, vous obtiendra de Dieu les mêmes lumieres & le même zèle dont il a été rempli pour éclaircir la doctrine de l'Eglise contre une des plus dangereuses de toutes les hérésies. A l'égard du Critique, je crois, Monseigneur, que vous aurez remarqué, que dans le jugement qu'il porte des Commentateurs du Nouveau Testament, il regarde comme un défaut, dans ceux mêmes qui sont les plus estimés, de s'être attachés à la doctrine des saints Peres, & principalement de saint Augustin, touchant la grace & la prédestination. C'est ce qu'on peut voir dans ce qu'il dit de Salzbout, d'Estius & de Jansenius d'Ypres. Ainsi, selon ce Critique, on ne doit suivre que les règles de la Grammaire, & non pas la Théologie & la Tradition, pour bien expliquer le Nouveau Testament. Si on fait autrement, ce n'est pas le sens de saint Paul que l'on donne, c'est celui que l'on s'est formé sur ses propres préjugés. Rien ne peut être, à mon avis, plus favorable aux Sociniens, & je me souviens d'avoir lu autrefois dans une vie de Fauste Socin, que n'ayant pas étudié, il étoit plus propre que personne à trouver le vrai sens de l'Ecriture. » M. Arnauld, après avoir exposé à M. de Meaux quelques pensées qu'il avoit sur les matieres que l'illustre Prélat devoit traiter, termine ainsi sa Lettre : « De combien d'autres choses souhaiterois-je, Monseigneur, vous

*Evêque de*  
pouvoir entrer  
core le tems,  
je dois me flatter  
pour moi. Je  
que chose que  
Dieu veut que  
privations. Je  
ter avec beau  
lité : j'espère  
miséricorde de  
dra fidèle à fuir  
que j'aie à la  
dition, Mon  
contribuer à

M. Simon  
adversaire si  
viendroit en  
Lettre, dans  
légers correctifs  
eu l'audace de  
palliatif étoit  
travailla sans  
Tradition &  
la mit en état  
autres, M. de  
poix, l'avoit  
que l'affaire de  
d'en suspendre  
tisme l'occup  
après quoi la  
Luthériennes  
sion d'Autbo  
du Clergé de  
l'ame, & po  
Censure contr  
lâchés, ne lu  
loisir. Dans

*Evêque de Meaux. XVII. Sièc. 643*

pouvoir entretenir ? Mais ce n'en est pas encore le tems, & je ne sais si à l'âge où je suis, je dois me flatter que ce tems vienne jamais pour moi. Je vous avoue que s'il y a quelque chose qui me touche dans l'état où Dieu veut que je sois, ce sont ces sortes de privations. Il m'a fait la grace de les porter avec beaucoup de paix & de tranquillité : j'espère qu'il me soutiendra par sa miséricorde jusqu'à la fin, & qu'il me rendra fidèle à suivre la voie par laquelle il veut que j'aille à lui. Vos prières & votre bénédiction, Monseigneur, peuvent beaucoup contribuer à m'en obtenir la grace. »

M. Simon qui craignoit les coups d'un adversaire si redoutable, crut qu'il les prévien droit en faisant imprimer à la hâte une Lettre, dans laquelle il mettoit quelques légers correctifs à la Critique qu'il avoit eu l'audace de faire de saint Augustin. Ce palliatif étoit trop foible, & M. Bossuet travailla sans relâche à sa Défense de la Tradition & des saints Peres. Bien-tôt il la mit en état de paroître. Ses amis, entre autres, M. de la Broue Evêque de Mirepoix, l'avoient déjà lue & examinée, lorsque l'affaire du Quiétisme obligea l'Auteur d'en suspendre la publication. Le Quiétisme l'occupa tout entier jusqu'en 1699 : après quoi le plan de réunion des Eglises Luthériennes d'Allemagne de la Confession d'Ausbourg, & l'Assemblée générale du Clergé de France de 1700, dont il fut l'ame, & pour laquelle il dressa la célèbre Censure contre la morale des Casuistes relâchés, ne lui laisserent pas un moment de loisir. Dans les années suivantes, d'autres

**XLIV.**

M. Bossuet  
compose sa  
défense de la  
Tradition &  
des SS. Peres.  
Plan de cet  
Ouvrage.

644 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
besoins plus pressans, ou de son Diocèse,  
ou de l'Eglise universelle, se succéderent  
sans interruption, & ne lui permirent pas  
de songer à l'impression de sa *Défense de la*  
*Tradition*, &c. Mais il n'abandonna jamais  
ce dessein; & s'il ne l'exécuta pas, ce fut,  
comme il le dit lui-même, *faute de loisir*,  
& parce qu'il falloit aller au plus pressé. *M.*  
*Bossuet* assûroit encore en 1703, peu de  
mois avant sa mort, que le peu de travail  
qui lui restoit à faire pour la donner au Pu-  
blic, ne surpassoit pas la diligence d'un homme  
résolu de consacrer ses efforts jusqu'au dernier  
soupir, à la défense de la vérité.

Il paroît que le Prélat vouloit donner à  
son Ouvrage une nouvelle forme, dans la  
vue d'en faire une suite de ses deux Instru-  
ctions contre la version du Nouveau Te-  
stament de Trévoux, & que c'étoit pour  
cela qu'il ne craignoit point d'en insérer  
quelques morceaux considérables dans ses  
deux Instructions, & sur-tout dans sa Dis-  
sertation sur *Crotius*. Quoi qu'il en soit,  
il semble que la Providence ait réservé la  
publication de cet Ouvrage à des tems où  
d'un côté l'ignorance qui fait des progrès  
rapides, donne sujet de craindre que la  
Tradition ne soit bien-tôt méconnue, l'au-  
torité des saints Peres négligée, l'étude de  
leurs Ouvrages entièrement abandonnée;  
tandis que d'un autre côté, la fureur du  
prétendu bel esprit fait dans l'Eglise des  
ravages affreux, inspire à des hommes qui  
portent le nom de Chrétiens, mais qui  
pour la plupart ne savent pas les premiers  
éléments du Christianisme, la témérité de  
s'ériger en nouveaux Docteurs, de dog-

*Evêque de*  
mariser sur la  
la Religion,  
autorité, & d  
les mystères  
raison.

*M. Bossuet*  
se proposoit  
tous ceux qu  
*Nouveaux Cri*  
mes présomp  
pre esprit po  
gemens, au  
mens sur la  
hommes qui  
ce savant Au  
cipes, *faute*  
logie qui ne s  
mais sobre, d  
exacte, que s  
ses recherche  
qu'il n'appartie  
d'hui plus qu  
de gens qui s  
débitent des  
de ces faux  
riplié, leur a  
crue; & c'e  
leur oppose  
esprits qui f  
d'un des plu  
Peut-être qu  
garentiront  
qu'il semble  
préservront  
peuvent enco  
tent aux vér  
que cet Ouv

matiser sur la Religion, ou plutôt contre la Religion, de secouer le joug de toute autorité, & d'appeller insolemment de tous les mysteres au tribunal de leur frivole raison.

M. Bossuet, en attaquant M. Simon, se proposoit de terrasser d'un même coup tous ceux qu'il désigne sous le nom de *Nouveaux Critiques*; c'est-à-dire, ces hommes présomptueux, qui prennent leur propre esprit pour règle unique de leurs jugemens, au lieu de réformer leurs jugemens sur la règle invariable de la foi. Ces hommes qui, comme le dit excellemment ce savant Auteur, s'écartent des vrais principes, *saute d'en prendre le fil par une Théologie qui ne soit ni curieuse ni contentieuse, mais sobre, droite, modeste, plutôt précise & exacte, que subtile & raffinée, & qui, dans ses recherches, craigne de pénétrer plus avant qu'il n'appartient à des mortels.* Or, aujourd'hui plus que jamais, le monde est inondé de gens qui se font gloire d'admettre & de débiter des opinions inouïes. Le nombre de ces faux Savans s'est étrangement multiplié, leur audace s'est effroyablement accrue; & c'est pour les confondre qu'on leur oppose l'Ouvrage d'un des plus beaux esprits qui fut jamais, & tout à la fois d'un des plus dociles à l'autorité légitime. Peut-être que son exemple & ses leçons garantiront notre siècle du goût pernicieux qu'il semble avoir pour la nouveauté, & préserveront de la séduction, ceux qui respectent encore la Religion & se soumettent aux vérités révélées: peut-être même que cet Ouvrage qui n'est, à le bien pren-

646 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,

dre, qu'un tissu des paroles des saints Peres, réveillera le goût presque éteint des études ecclésiastiques & de la bonne Théologie, qu'on n'acquiert & qu'on n'entretient que par la lecture assidue des Ecrits de ces saints Docteurs.

**XLV.**

Ce que contient la première Partie.

La Défense de la Tradition, &c. a deux parties. Dans la première, *M. Bossuet* dévoile les artifices de *M. Simon*, qui pour ne pas paroître Socinien aux Catholiques, & tout-à-fait Catholique aux Sociniens, s'enveloppe dans des ambiguïtés éternelles, propres à donner le change aux uns & aux autres, & à le faire arriver sûrement à son but. Ce but paroît être d'introduire dans l'Eglise un Socinianisme mitigé, & d'éviter les censures dont ses erreurs n'auroient pu manquer d'être frappées, s'il les eût montrées plus à découvert. Rien n'échappe à la sagacité de *M. Bossuet*. Il démasque ce faux Critique, & met au grand jour ses vues secrètes, qui ne tendent à rien moins qu'à ébranler la Religion, en élevant des Auteurs suspects, décriés, & même des hérétiques, au-dessus des Peres de l'Eglise les plus doctes & les plus respectés; en inspirant du mépris pour la doctrine de ces saints Docteurs; en rendant incertaine, ou plutôt en anéantissant toute la Tradition.

**XLVI.**

Ce que renferme la seconde Partie.

La seconde partie, beaucoup plus étendue que la première, est, à proprement parler, une apologie de saint Augustin & de sa doctrine sur les dogmes du péché originel, de la Grace efficace, & de la Prédestination gratuite. *M. Simon* avoit attaqué ce saint Docteur avec un acharnement

*Evêque*

& une fureur  
l'accusoit  
tre l'inve  
ne s'est ac  
que par l  
Arine, m  
raire Crit  
*Bossuet* de  
gustin sur  
tous les si  
tes les Eg  
lui-même  
du Pélagi  
sur ce poin  
parce qu'  
combattre  
d'une man  
voques, le  
gé de défen  
de précision  
veaux héré

Il prouve  
la Grace  
l'Eglise,  
de l'Orien  
Latins, c  
sacré de la  
sus-Christ  
à l'Eglise  
même du  
tuite des S  
rité de ce  
que forte  
sitions ext  
l'Eglise, q  
cessairemen  
laissent au

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 647*

& une fureur qu'on ne peut concevoir. Il l'accusoit d'innovation dans la foi, & d'être l'inventeur d'un nouveau système qui ne s'est accrédité dans l'Eglise d'Occident, que par l'anéantissement de l'ancienne doctrine, mieux conservée, selon ce téméraire Critique, dans l'Eglise d'Orient. M. Bossuet démontre que la foi de saint Augustin sur le péché originel, est la foi de tous les siècles, de tous les Peres, de toutes les Eglises; & que ce saint Docteur a lui-même démontré, qu'avant la naissance du Pélagianisme, les Peres ont enseigné sur ce point, plus confusément, il est vrai, parce qu'ils n'avoient point d'ennemis à combattre; mais néanmoins ont enseigné d'une manière qui ne laisse point d'équivoques, les mêmes vérités qu'il étoit obligé de défendre avec plus d'application & de précision contre les chicanes des nouveaux hérétiques.

Il prouve encore, que le dogme de la Grace efficace est aussi ancien que l'Eglise, & reconnu par tous les Peres de l'Orient & de l'Occident, Grecs & Latins, comme faisant partie du dépôt sacré de la saine doctrine confiée par Jésus-Christ à ses Apôtres, pour être transmis à l'Eglise de tous les siècles. Il en est de même du dogme de la prédestination gratuite des Saints. M. Bossuet prouve la vérité de ce dogme d'une manière en quelque sorte géométrique, par douze propositions extraites des Prières communes de l'Eglise, qui suivent naturellement & nécessairement l'une de l'autre, & qui ne laissent aucun doute sur la perpétuité &



648 Art. XXVIII. *M. Bossuet* ;  
 l'universalité de cette sainte doctrine en  
 Orient comme en Occident. Ici l'Éditeur  
 nous apprend que *M. Bossuet* est Auteur de  
 l'Instruction Pastorale sur la Grace , pu-  
 bliée par *M. de Noailles Archevêque de*  
*Paris* en 1696. On y voit en effet les pré-  
 ventions de *M. Bossuet* contre *Jansenius* ,  
 en même-tems qu'on y admire l'excellen-  
 ce de la doctrine & tous les principes de  
 saint *Augustin*. Nous avons déjà dit ailleurs  
 que les prétendus *Jansenistes* n'avoient pas  
 d'autre doctrine sur la Grace , que celle  
 qui est développée dans cette Instruc-  
 tion.

XLVII.  
*M. Bossuet* expose dans sa Préface , le dessein & la di-  
 donne lui- vision de sa Défense de la Tradition & des  
 même le des- saints Peres , contre *M. Simon*. « Sous  
 fein & la di- prétexte , dit ce Prélat , d'une analyse telle  
 vision de cet quelle , qu'il fait semblant de vouloir don-  
 important ner de certains endroits , il veut dire son  
 Ouvrage, sentiment sur le fond des explications ,  
 louer , corriger , reprendre qui il lui plai-  
 ra , & les Peres comme les autres , déci-  
 der des questions , non pas à la vérité de  
 routes , car ce seroit une entreprise infi-  
 nie ; mais de celles qu'il a voulu choisir ,  
 & en particulier de celles où il a eu occa-  
 sion d'insinuer les sentimens des *Sociniens*  
 tant contre la divinité de *Jésus-Christ* que  
 sur la matiere de la Grace , où en com-  
 mettant les Grecs avec les Latins , & les  
 Peres les plus anciens avec ceux qui les  
 ont suivis , il interpose son jugement avec  
 une autorité qui assurément ne lui con-  
 vient pas. On ne voit donc pas pourquoi  
 il lui plaît d'entrer dans ces questions ,  
 puisque

Evêque  
 puisque  
 les éclair  
 lume cor  
 remuant  
 ne peut r  
 pre qu'à  
 ligation : 8  
 les libert  
 de ce qui  
 non plus  
 seurs don  
 lation tel  
 selon son  
 teurs du N  
 pas ce qui  
 thanase , d  
 & des autr  
 mentaires ,  
 Peres , ou  
 sous le nom  
 comprendre  
 té du Nou  
 tous les Au  
 pas pourqu  
 un Hugues  
 nard , & si  
 Grand ; d'a  
 outre qu'il  
 la doctrine  
 lier les ma  
 entrepris de  
 pressément  
 Evangiles ;  
 sans doute  
 vet & que  
 mon nous  
 lyse , enco  
 Tome XI



*Evêque de Meaux. XVII. siècle. 649*

puisqu'il est assurément il n'est pas possible qu'il les éclaircisse autant qu'il faut dans un volume comme le sien : ce qui est cause qu'en remuant une infinité de difficultés qu'il ne peut ni ne veut résoudre, il n'est propre qu'à faire naître des doutes sur la Religion : & c'est un nouveau charme pour les libertins, qui aiment toujours à douter de ce qui les condamne. On ne peut rendre non plus aucune raison du choix des Auteurs dont il a voulu composer sa compilation telle quelle. S'il se vouloit réduire selon son titre, à traiter des Commentateurs du Nouveau Testament, on ne voit pas ce qui l'obligeoit à parler de saint Athanase, de saint Gregoire de Nazianze, & des autres qui n'ont point fait de Commentaires, ni des Ecrits polémiques de ces Peres, ou de ceux de saint Augustin. Si, sous le nom de Commentateurs, il veut comprendre tous les Auteurs qui ont traité du Nouveau Testament, c'est-à-dire, tous les Auteurs Ecclésiastiques, on ne voit pas pourquoi il oublie un saint Anselme, un Hugues de Saint Victor, un saint Bernard, & sur-tout un saint Grégoire-le-Grand ; d'autant plus que les deux derniers, outre qu'ils ont traité comme les autres de la doctrine de l'Evangile, & en particulier les matieres sur lesquelles M. Simon a entrepris de nous régler, ils ont encore expressément composé des Homélies sur les Evangiles ; & que d'ailleurs ils méritoient sans doute autant d'être nommés que Servet & que Bernardin Ochin, dont M. Simon nous a donné une si soigneuse analyse, encore qu'il n'en rapporte aucun

650 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,

Commentaire : c'est-à-dire , que sous le nom de Commentateurs , il a parlé de qui il lui a plu ; que sous le titre de leur Histoire , il traite les questions qu'il a en tête ; en un mot , qu'il dit ce qu'il veut , sans que son Livre se puisse réduire à aucun dessein régulier.

Si je voulois exprimer naturellement ce qui en résulte , continue *M. Bossuet* , je dirois qu'on y apprend parfaitement les expositions des Sociniens , les livres où l'on peut s'instruire de leur doctrine , le bon sens & l'habileté de ces curieux Commentateurs , ainsi que de *Pélage* , Chef de la secte des *Pélagiens* , & de tous les autres Auteurs ou hérétiques ou suspects ; & qu'on y apprend plus que tout cela , comment il faut affoiblir la foi des plus hauts mystères , avec les fautes des Peres , ( c'est-à-dire celles que *M. Simon* leur impute , ) & en particulier celles de saint *Augustin* , principalement sur les matieres de la Grace , dont notre Auteur nous découvre le véritable système , & fait bien voir à saint *Augustin* ce qu'il devoit dire pour confondre les *Pélagiens* ; en sorte , si Dieu le permet , que ce ne sera plus ce docte Pere , mais *M. Simon* , qui en sera le vainqueur. En un mot , ce qu'il apprend parfaitement bien , c'est à estimer les Hérétiques , & à blâmer les saints Peres sans en excepter aucun , pas même ceux qu'il fait semblant de vouloir louer. Et voilà , après avoir lu & relû son Livre , ce qui en reste dans l'esprit ; & le fruit qu'on peut recueillir de son travail. Si cela paroît incroyable à cause qu'il est insensé , je proteste néan-

*Evêque d*

moins devan

Tout paroît

céder plus r

me propose

miere , de d

de notre Au

dition & de l

me fin , le n

avec les mo

affoiblissant

carnation , il

de ces Myste

en particulie

péché origin

a ces Mystere

attaché.

Nous n'em

preuves qu'es

trainte de le

D'ailleurs no

aimeront mie

L'Ouvrage de

recevoir de

cielle. La ma

mériter qu'o

qu'on ne se c

legere teintur

cet important

pourra juger

renfermées.

L'ardeur d

criture , lui

ligence prof

choses princ

seul nous a d

Doctrine Ch

pour entendre

*Evêque de Melun. XVII. siéc. 651*

moins devant Dieu, que je n'exagere rien. Tout paroîtra dans la suite; & pour procéder plus nettement dans cet examen, je me propose de faire deux choses: la première, de découvrir les erreurs expresses de notre Auteur sur les matieres de la Tradition & de l'Eglise, &, ce qui tend à la même fin, le mépris qu'il a pour les Peres, avec les moyens indirects par lesquels en affoiblissant la foi de la Trinité & de l'Incarnation, il met en honneur l'ennemi de ces Mysteres: la seconde, de rechercher en particulier les erreurs qui concernent le péché originel & la Grace, par lesquelles c'est à ces Mysteres qu'il s'est particulièrement attaché.

Nous n'entreprendrons pas d'analyser les preuves qu'emploie M. Bossuet, dans la crainte de les affoiblir en les abrégeant. D'ailleurs nous croyons que les Lecteurs aimeront mieux s'en instruire à fond dans l'Ouvrage de ce grand Auteur, que d'en recevoir de notre part une idée superficielle. La matiere est assez importante pour mériter qu'on l'étudie sérieusement, & qu'on ne se contente pas d'en prendre une légère teinture. Voici quelques endroits de cet important Ouvrage, par lesquels on pourra juger du prix des choses qui y sont renfermées.

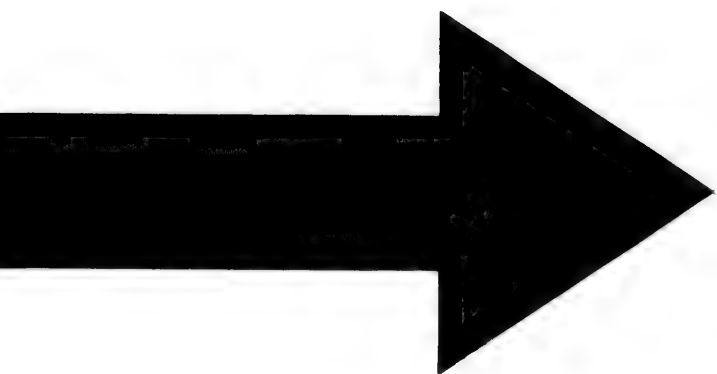
L'ardeur de saint Augustin pour l'Ecriture, lui en a fait obtenir une intelligence profonde, qui paroît en quatre choses principales. La première, que lui seul nous a donné dans le seul Livre de la Doctrine Chrétienne, plus de principes pour entendre l'Ecriture-sainte, que tous

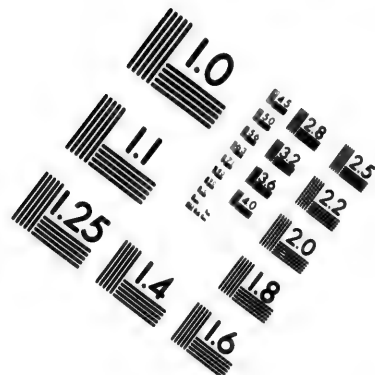
*Pref. de l'Ed.*

**XLVIII.**

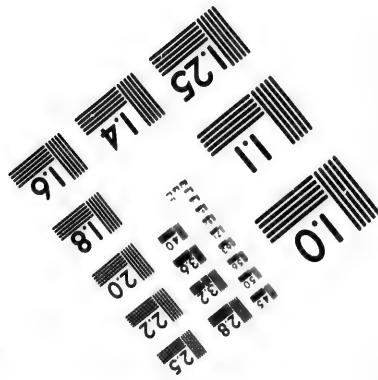
M. Bossuet  
donne une  
idée juste de  
S. Augustin  
& de ses Ouvrages.



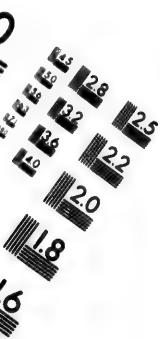




6"



**23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503**



652 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,

les autres Docteurs, en ayant réduit toute la doctrine à ce grand principe, qu'elle ne prescrit que la charité & ne défend que la cupidité. La seconde chose qui nous marque la profonde pénétration de saint Augustin dans l'Ecriture, c'est de nous en avoir fait connoître en divers endroits, les véritables beautés; non point dans un ou deux passages, mais en général dans tout le tissu de ce divin Livre, & de nous avoir, par exemple, fait sentir l'esprit dont elle est remplie, en dix ou douze lignes de sa Lettre à Volusien, plus qu'on ne pourroit faire en plusieurs volumes. C'est ce qui fait aussi qu'il en a tiré, pour ainsi dire, toute l'onction pour la répandre dans tous ses Ecrits. En troisième lieu, par la même ardeur de pénétrer l'Ecriture-sainte, il a reçu cette grace d'avoir pressé les hérétiques par ce divin Livre, de la manière la plus excellente; & non-seulement la plus vive, mais encore la plus invincible & la plus claire; en sorte qu'on ne peut rien ajouter ni à la solidité de ses preuves, ni à la force dont il les pousse; ce qui a été reconnu par toute l'Eglise. Enfin, le dernier effet de la connoissance des Ecritures dans saint Augustin, c'est la profonde compréhension de toute la Théologie. Celle des autres Peres paroît renfermée dans les matières que l'occasion & les besoins de l'Eglise leur ont présentées. Mais Dieu a permis que saint Augustin ait eu à combattre toute sorte d'hérésies. Le Manichéisme lui a donné occasion de traiter à fond de la nature divine, de la Création, de la Providence, du néant dont toutes choses

*Evêque*  
ont été tir  
me, où il  
enfin, de  
formité de  
bligéoit à  
donner des  
tes les par  
Le Don  
sément & à  
& l'autorité  
battre les  
profité du t  
questions in  
par sa prof  
res, il a la  
appuyée &  
auparavant.  
Fils de Dieu  
de profonde  
se; & il a p  
été les décis  
rement renv  
a donné lieu  
le fondemen  
expliquant  
Alliance, il  
la morale ch  
dogmes tant  
la Religion  
pliqués par  
qu'il est le  
ne Providen  
des disputes  
de Théologi  
Il faut en  
il manie la f  
d'aller à la f



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 653*

ont été tirées , & du libre-arbitre de l'homme , où il a fallu chercher la cause du mal ; enfin , de l'autorité & de la parfaite conformité des deux Testamens , ce qui l'obligeoit à repasser toute l'Ecriture , & à donner des principes pour en concilier toutes les parties.

Le Donatisme lui a fait traiter expressément & à fond l'efficacité des Sacremens & l'autorité de l'Eglise. Ayant eu à combattre les Ariens en Afrique , il a si bien profité du travail des Peres anciens dans les questions importantes sur la Trinité , que par sa profonde méditation sur les Ecritures , il a laissé cette matiere encore mieux appuyée & plus éclaircie qu'elle n'étoit auparavant. Il a parlé de l'Incarnation du Fils de Dieu , avec autant d'exactitude & de profondeur , qu'on a fait depuis à Ephèse ; & il a prévenu & pour ainsi dire , dicté les décisions de ce Concile. Il a entièrement renversé la secte Pélagienne , qui a donné lieu à ce docte Pere , de soutenir le fondement de l'humilité chrétienne. En expliquant à fond l'esprit de la nouvelle Alliance , il a développé les principes de la morale chrétienne ; en sorte que tous les dogmes tant spéculatifs que pratiques de la Religion , ayant été si profondément expliqués par saint Augustin , on peut dire qu'il est le seul des Anciens que la divine Providence a déterminé par l'occasion des disputes , à nous donner tout un corps de Théologie.

Il faut encore ajouter la maniere dont il manie la sainte doctrine , qui est toujours d'aller à la source & au plus sublime , puis-

654 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
que c'est toujours aux principes. Quand il  
prêche, il les fait descendre comme par  
degrés, jusqu'à la capacité des moindres  
esprits. Quand il dispute, il les pousse si  
vivement, qu'il ne laisse pas aux hérétiques  
le loisir de respirer. Dans ces deux  
manieres d'expliquer les vérités de la Re-  
ligion, on sent une main habile & un hom-  
me consommé, qui maître de sa matiere  
comme de son style, la manie convenable-  
ment suivant le genre de dire, ou plus  
fermé ou plus libre, où il se trouve engagé.  
C'est donc d'un maître si intelligent, &  
pour ainsi dire si maître, qu'il faut appren-  
dre à manier dignement la parole de vé-  
rité, pour la faire servir dans tous les su-  
jets à l'édification des fidèles, à la convic-  
tion des hérétiques, & à la résolution de  
tous les doutes, tant sur la foi que sur la  
morale. Et pour aller jusqu'à la source des  
graces de Dieu dans ce Pere, il lui avoit  
imprimé dès son premier âge, un amour  
de la vérité, qui ne le laissoit en repos ni  
nuit ni jour, & qui l'ayant toujours suivi  
parmi les égaremens & les erreurs de sa  
jeunesse, est enfin venu se rassasier dans les  
saintes Ecritures, comme dans un océan  
immense, où se trouve la plénitude de la  
vérité. « *M. Bossuet* réfutant les réméra-  
ires critiques qui blâmoient dans saint Au-  
gustin, les antithèses, les pointes & les allé-  
gories, s'exprime ainsi : « Un savant hom-  
me de nos jours dit souvent qu'en lisant  
saint Augustin, on n'a pas le tems de s'ap-  
pliquer aux paroles, tant on est saisi par  
la grandeur, par la suite, par la profon-  
deur des pensées. En effet, le fond de saint

*Evêque*  
*Augustin*  
re, d'en  
plus hau  
tre & av  
eela, qu  
leil a se  
avouer n  
défendre.  
ment, c'  
sa Théolo  
gné par  
pression  
pris ou d  
nos jours,  
pour les p  
mauvais p  
re honneur  
n'entender  
Comme  
combat M  
plus les au  
le savant P  
pravé, qui  
bourbeux  
plûtôt que  
dition & d  
dit-il, veu  
& un solie  
les Peres.  
quelquefoi  
très-souve  
plus de pr  
sève du Cl  
de volume  
la substan  
traditions  
ment de p

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 655.*

Augustin, c'est d'être nourri de l'Ecriture, d'en tirer l'esprit, d'en prendre les plus hauts principes, de les manier en maître & avec la diversité convenable. Après cela, qu'il ait ses défauts, comme le soleil a ses taches, je ne daignerois ni les avouer ni les nier, ni les excuser ou les défendre. Tout ce que je fais certainement, c'est que quiconque saura pénétrer la Théologie aussi solide que sublime, gagné par le fond des choses & par l'impression de la vérité, n'aura que du mépris ou de la pitié pour les Critiques de nos jours, qui, sans goût & sans sentiment pour les grandes choses, ou prévenus de mauvais principes, semblent vouloir se faire honneur de mépriser S. Augustin qu'ils n'entendent pas.

Comme les Ecrivains audacieux, que combat M. Bossuet, ne respectent guères plus les autres Peres que saint Augustin, le savant Prélat s'élève contre ce goût dépravé, qui porte à puiser dans des ruisseaux bourbeux la connoissance de la Religion, plutôt que dans les sources pures de la Tradition & des saints Peres. « Quiconque, dit-il, veut devenir un habile Théologien & un solide Interprète, qu'il lise & relise les Peres. S'il trouve dans les modernes, quelquefois plus de minuties, il trouvera très-souvent dans un seul Livre des Peres, plus de principes, plus de cette première sève du Christianisme, que dans beaucoup de volumes des Interprètes nouveaux; & la substance qu'il y sucera des anciennes traditions, le récompensera très-abondamment de tout le tems qu'il aura donné à

XLIV.

Combien il est important d'étudier les Peres de l'Eglise.

656 Art. XXVIII. M. Bossuet,  
 cette lecture. Que s'il s'ennuie de trouver  
 des choses, qui pour être moins accommo-  
 dées à nos coutumes & aux erreurs que  
 nous connoissons, peuvent paroître inuti-  
 les, qu'il se souvienne que dans le tems  
 des Peres, elles ont eu leur effet, & qu'e-  
 les produisent encore un fruit infini dans  
 ceux qui les étudient : parce qu'après tout,  
 ces grands hommes se sont nourris de ce  
 froment des Elus, de cette pure substance  
 de la Religion ; & que pleins de cet esprit  
 primitif, qu'ils ont reçu de plus près &  
 avec plus d'abondance de la source même,  
 souvent ce qui leur échappe & qui sort na-  
 turellement de leur plénitude, est plus  
 nourrissant que ce qui a été médité de-  
 puis. »

L.  
 S. Augustin  
 chargé par  
 toute l'Eglise  
 de combattre  
 les ennemis  
 de la Grace.  
 Quelle est la  
 Grace qu'a  
 défendu S.  
 Augustin,

» Dès que Pélagie parut, les particu-  
 liers, les Evêques, les Papes, les Con-  
 ciles, & tout le monde en un mot, tant en  
 Orient qu'en Occident, tournerent les  
 yeux vers saint Augustin, comme vers ce-  
 lui qu'on chargeoit par un suffrage com-  
 mun de la cause de l'Eglise. . . . La force  
 & la profondeur de ses Ecrits, les beaux  
 principes qu'il avoit donnés contre toutes  
 les hérésies & pour l'intelligence de l'E-  
 criture, ses Lettres qui voloient par tout  
 l'univers & y étoient reçues comme des  
 oracles, ses disputes où tant de fois il a-  
 voit fermé la bouche aux hérétiques, la  
 Conférence de Carthage, dont il avoit été  
 l'ame, & où il avoit donné le dernier coup  
 au schisme de Donat, lui acquirent cette  
 autorité dans toutes les Eglises, & jusques  
 dans le Synode des Prêtres de Jérusalem,  
 jusques dans la Cour de Constantinople. . .

Evêque  
 Ce fut po  
 posa, con  
 saint Aug  
 tante qu  
 mêler ave  
 Pélagienn  
 gré de su  
 une raison  
 de meille  
 saint Aug  
 a depuis  
 tilités, q  
 gustin, p  
 ne; mais  
 quoi les m  
 » Les  
 vent mau  
 qui nous  
 laquelle  
 donnée p  
 sistance.  
 Grace qu  
 peut ici s  
 verser le f  
 priere. C  
 les qu'ell  
 Orient co  
 du Christ  
 lement l  
 mais enc  
 clusion e  
 de la doct  
 destinatio  
 lation de  
 l'effet qu  
 Grace q  
 converti

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 657*

Ce fut pour ces raisons que l'Eglise se reposa, comme d'un commun accord, sur saint Augustin, de l'affaire la plus importante qu'elle ait peut-être jamais eu à démêler avec la sagesse humaine. L'hérésie Pélagienne étant parvenue au dernier degré de subtilité & de malice où pût aller une raison dépravée, on ne trouva rien de meilleur que de la laisser combattre à saint Augustin pendant vingt ans. » ( On a depuis inventé encore de nouvelles subtilités, qui ont été inconnues à saint Augustin, par exemple la science moyenne; mais on trouve dans ses principes de quoi les mettre en poudre. )

» Les Censeurs de saint Augustin trouvent mauvais, qu'il ait établi une grace qui nous fasse croire effectivement, & à laquelle nul ne résiste, parce qu'elle est donnée pour ôter l'endurcissement & la résistance. Mais c'est précisément une telle Grace que toute l'Eglise demande, & l'on ne peut ici s'opposer à S. Augustin, sans renverser le fondement de la piété avec celui de la prière. C'est dans les prières de l'Eglise telles qu'elles se font par toute la terre, en Orient comme en Occident, dès l'origine du Christianisme, qu'est établie non-seulement l'efficace de la Grace chrétienne, mais encore d'article en article & de conclusion en conclusion, avec tout le corps de la doctrine de saint Augustin sur la prédestination & sur la Grace, toute la consolation des vrais fidèles. Il est clair que c'est l'effet qu'on demande. On demande une Grace qui fasse croire effectivement, qui convertisse effectivement. . . . Le senti-

ment par lequel on reconnoît une Grace qui fait croire , qui fait agir , c'est-à-dire , qui convertit effectivement le cœur de l'homme , n'est pas une opinion particulière , mais la foi de toute l'Eglise ; puisque ces prières , dit saint Prosper , venues de la Tradition des Apôtres , sont célébrées uniformément par toute l'Eglise Catholique ; d'où ce saint Docteur conclut , que sans aller chercher bien loin la règle de la foi , on la trouve dans la règle de la prière : *Ut legem credendi lex statuat supplicandi*. Cette preuve de la Grace qui fléchit les cœurs , subsiste toujours dans l'Eglise , comme on le peut voir dans les prières qu'elle adresse continuellement à Dieu. Saint Augustin s'en sert pour prouver qu'il faut reconnoître une Grace , qui ne donne pas seulement de pouvoir croire , mais de croire ; de pouvoir agir , mais d'agir actuellement. D'où ce Pere conclut très-bien , que nier une telle Grace , s'est s'opposer aux prières de l'Eglise ; *nostris orationibus contradicis*. Car l'Eglise ayant choisi les paroles qui marquent le plus la conversion actuelle & l'effet certain de la Grace , pour en remplir toutes ses demandes , jusqu'à demander à Dieu qu'il force nos volontés même rebelles , à se rendre à lui ; *Et ad te nostras etiam rebelles compelle propitius voluntates* : c'est accuser l'Eglise d'erreur , de nier qu'un des effets de la Grace soit d'amolir un cœur endurci & de lui ôter sa dureté. On fait au reste , que le terme dont se sert l'Eglise quand elle dit , *compelle* , *forcez* , *contraindez* , ne marque pas une violence qui nous fasse faire le bien malgré

nous ;  
fin , une  
de non vo  
volentes a

» On  
dire à sai  
cessaire d  
matiere d  
toient ex  
fant , tra  
voient p  
ge , non  
fondémen  
sans tout  
glise mor  
voit la G  
Ecclesie f  
valeret. R  
ce que la  
ces prier  
lement la  
& l'efficac  
dit saint  
ment &  
simpliciter  
sent dans  
même sa  
vées ; ma  
sans effet  
nement ,  
part, que  
on prie ,  
grande fi  
cessité , n  
& de la  
chir les c  
des Peres

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 659*

nous ; mais , comme parle saint Augustin , une toute-puissante facilité de faire que de non voulans , nous soyons faits voulans ; *volentes de nolentibus.*

» On voit maintenant la raison qui a fait dire à saint Augustin , qu'il n'étoit pas nécessaire d'examiner les Ecrits des Peres sur la matiere de la Grace , sur laquelle ils ne s'étoient expliqués que brièvement & en passant , *transseunter & breviter.* Mais ils n'avoient pas besoin de s'expliquer davantage , non plus que nous d'entrer plus profondément dans cette discussion , puisque sans tout cet examen , les Prieres de l'Eglise monstroient simplement ce que pouvoit la Grace de Dieu : *Orationibus autem Ecclesiæ simpliciter apparebat Dei gratia quid valeret.* Remarquez ces mots : *quid valeret* , ce que la Grace pouvoit ; c'est-à-dire , que ces prieres nous en découvroient non-seulement la nécessité , mais encore la vertu & l'efficace ; & ces qualités de la Grace , dit saint Augustin , paroissent fort nettement & fort simplement dans la Priere , *simpliciter.* Ce n'est pas qu'elles ne paroissent dans les Ecrits des saints Peres , où le même saint Augustin les a si souvent trouvées ; mais c'est que cette doctrine du puissant effet de la Grace ne paroissoit si pleinement , si nettement , si simplement nulle part , que dans les Prieres de l'Eglise. Quand on prie , on sent clairement & dans une grande simplicité , non-seulement la nécessité , mais encore la force de la priere & de la Grace qu'on y demande pour fléchir les cœurs. Dans la plupart des discours des Peres , comme ils disputent contre quel-



660 Art. XXVIII. *M. Bossuet* ;  
 qu'un qui n'est attentif qu'à prendre ses avantages, ils craignent de dire ou trop ou trop peu ; mais dans la Priere ou publique ou particuliere, chacun est entre Dieu & soi : on épanche son cœur devant lui, & sans craindre que quelque hérétique abuse de son discours, on dit simplement à Dieu ce que son Esprit fait sentir. »

Nous rapporterons encore ici un bel endroit de cet important Ouvrage de *M. de Meaux*. C'est celui où il expose les causes de l'acharnement de *M. Simon* & de quelques autres critiques, contre *S. Augustin*. « On voit, dit-il, avec quel excès & en même-tems avec quel aveuglement & quelle injustice on s'opiniâtre à décrier *S. Augustin*, & à le chicaner sur toutes choses. Cette aversion des nouveaux Critiques contre ce Pere, ne peut avoir qu'un mauvais principe. Tous ceux qui par quelque endroit que ce fût, ont voulu favoriser les Pélagiens, sont devenus naturellement les ennemis de saint Augustin. Ainsi les Semi-Pélagiens, quoique en apparence plus modérés que les autres, se sont attachés, dit *S. Prosper*, à le déchirer avec fureur, & ils ont cru pouvoir renverser tous les remparts de l'Eglise, & toutes les autorités dont elle s'appuie, s'ils battoient de toute leur force cette tour si élevée & si ferme. Un même esprit anime ceux qui attaquent encore aujourd'hui un si grand homme. Qu'on en pénètre le fond, on les trouvera attachés à la doctrine de Pélage & des Demi-Pélagiens, ainsi que nous l'allons voir de *M. Simon*. Mais ils n'en veulent pas seulement à la doctrine de la Grace. *S. Augustin* est celui de tous les Docteurs, qui

*Cont. Coll.  
 Cap. XXI. n.  
 37. in app. T.  
 X. Aug. pag.  
 225.*

*Eulque*  
 par une  
 matiere  
 corps de  
 termes de  
 la Relig  
 écrit. Or  
 qu'en att  
 ce sublim  
 à présent  
 crier. De  
 bien dans  
 que c'est  
 Protestan  
 fant loué

On a n  
 Tradition  
 crits de M  
 encore p  
 sion du  
 Simon, i  
 moires  
 qu'il est i  
 ges de do  
 d'un Prê  
 Remarqu  
 M. de M  
 les erreu  
 qui paro  
 de la Bib  
 4. Trois  
 des Missi  
 sion. Les  
 suites,  
 Mémoires



**Evêque de Meaux. XVII. siéc. 661**  
 par une pleine compréhension de toute la  
 matiere théologique, a sçu nous donner un  
 corps de Théologie, & pour me servir des  
 termes de M. Simon, un *système plus suivi* de  
 la Religion, que tous les autres qui en ont  
 écrit. On ne peut mieux attaquer l'Eglise,  
 qu'en attaquant la doctrine & l'autorité de  
 ce sublime Docteur. C'est pourquoi on voit  
 à présent les Protestans concourir à le dé-  
 crit. Déjà, pour les Sociniens, on voit  
 bien dans les erreurs qu'ils ont embrassées,  
 que c'est leur plus grand ennemi : les autres  
 Protestans commencent à se repentir d'avoir  
 tant loué un Pere qui les accable. »

#### XIV.

On a mis à la suite de la *Défense de la  
 Tradition & des Saints Peres*, plusieurs E-  
 crits de M. de Meaux qui n'avoient point  
 encore paru. 1. Lettre au sujet de la Ver-  
 sion du Nouveau Testament de Richard  
 Simon, imprimée à Trévoux. 2. Cinq Mé-  
 moires dans lesquels M. Bossuet prouve  
 qu'il est indécemment de soumettre les Ouvra-  
 ges de doctrine d'un Evêque, à la censure  
 d'un Prêtre son inférieur. 3. Mémoire &  
 Remarques sur les Ecrits de M. du Pin.  
 M. de Meaux s'y élève avec force contre  
 les erreurs, les omissions, les singularités  
 qui paroissent dans les premiers volumes  
 de la *Bibliothèque des Auteurs Ecclesiastiques*.  
 4. Trois Lettres à M. Brisacier, Supérieur  
 des Missions étrangères. En voici l'occa-  
 sion. Les Peres le Conte & Gobien, Je-  
 suites, Auteurs, l'un du Livre intitulé,  
*Mémoires sur la Chine* : & l'autre, d'une

LI.  
 Autres Ou-  
 vrages que  
 renferme le  
 second volu-  
 me des Œu-  
 vres posthu-  
 mes.

662 Art. XXVIII. *M. Bossuet* ;  
*Histoire de l'Edit de l'Empereur de la Chine* ;  
avoient représenté les Chinois comme un  
peuple religieux, chez qui le culte du vrai  
Dieu s'étoit conservé sans altération pen-  
dant plus de deux mille ans. Ils trouvoient  
dans les annales de ce peuple, des miracles  
bien attestés, l'inspiration prophétique, la  
sainteté, en un mot, tout ce qui rend une  
Religion vénérable : & peu s'en falloit  
qu'ils ne missent les Chinois sur la même  
ligne que les Juifs. Tout cela n'étoit ap-  
puyé que sur des narrations fabuleuses, des  
contes faits à plaisir, peu propres à con-  
vaincre des hommes sensés ; mais qui pour-  
tant pouvoient convaincre quelques lec-  
teurs fort simples ; ceux qui ne supposent  
jamais qu'un Auteur soit capable de débi-  
ter gravement des mensonges, & qui pren-  
nent toujours pour vrai ce qu'ils trouvent  
dans un Livre imprimé.

*M. Bossuet* jugea, de concert avec *M.*  
*le Cardinal de Noailles*, *M. l'Archevêque*  
*de Reims (le Tellier)* & *MM. des Missions*  
*Etrangères*, que le meilleur moyen de ga-  
rantir les simples de la séduction, étoit de  
faire censurer par la Faculté de Théologie  
de Paris, les Livres des Peres le Conte &  
Gobien, qui contredisoient manifestement  
la doctrine de l'Ecriture sur la corruption  
générale du genre humain & sur la né-  
cessité d'un Médiateur ; & ce fut parce que  
la Faculté devoit faire cette censure, qu'on  
ne parla point de l'affaire de la Chine dans  
la célèbre Assemblée de 1700. Plusieurs  
Docteurs s'opposèrent à la censure, qui ne  
put être arrêtée & conclue qu'après trente  
séances de la Faculté, *M. Coulan Biblio-*

*Evêque*  
thécaire  
parmi l  
noise. I  
Faculté  
justifier  
sous les  
rôt sa lo  
roit que  
tion ma  
choix &  
primée  
lèvement  
fut caus  
vouer l'  
approuv  
culte des  
par cette  
que les  
Docteur  
se seroit  
mais ses  
fant pas  
*M. Bris*  
geres, l  
pour l'e  
Dans le  
marques  
plus ou  
la troisi  
suivre p  
veau sy  
hâte su  
très-pré  
tration  
*M. Bos*  
les Chi  
laires v

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 663*

thécaire du Collège Mazarin, se distingua parmi les défenseurs de la Religion Chinoise. Il entreprit, en disant son avis en Faculté sur la censure qu'on projettoit, de justifier du reproche d'idolâtrie, presque tous les anciens peuples. Son avis, ou plutôt sa longue dissertation, qui ne présentait que l'ennuyeux étalage d'une érudition mal digérée, & mise en œuvre sans choix & sans jugement, parut bien-tôt imprimée par les soins des Jésuites. Le soulèvement du Public contre cet Ouvrage, fut cause que l'Auteur se hâta d'en désavouer l'impression, & de déclarer qu'il approuvoit la Censure de la Faculté sur le culte des Chinois. Le mal n'étoit pas guéri par cette espèce de réparation: il falloit que les erreurs & les faux principes du Docteur fussent réfutés à fond. M. Bossuet se seroit volontiers chargé de ce travail: mais ses occupations actuelles ne lui laissant pas un moment de loisir, il écrivit à M. Brisacier, Supérieur des Missions étrangères, les trois Lettres dont nous parlons, pour l'engager à s'en charger lui-même. Dans les deux premières, il fait des remarques très-solides sur les propositions les plus outrées de l'Ecrit du Docteur: dans la troisième, il dresse le plan qu'on doit suivre pour réfuter efficacement le nouveau système. Ce plan, quoique jetté à la hâte sur le papier, est très-lumineux & très-précis, & montre la justesse, la pénétration & l'étendue des connoissances de M. Bossuet. Le système qui suppose parmi les Chinois ou parmi d'autres peuples idolâtres un culte pur, une Eglise véritable,

664 Art. XXVIII. *M. Bossuet* ;  
 paroissoit à *M. Bossuet*, le plus chimérique & le plus absurde qu'on pût imaginer. « Etrange sorte d'Eglise ! s'écrie-t-il ailleurs, au sujet de cette proposition avancée par le Ministre Bagnage : *L'Eglise des Chinois est ancienne.* » Etrange sorte d'Eglise, sans foi, sans promesses, sans alliance, sans sacrements, sans la moindre marque de témoignage divin, où l'on ne fait ce qu'on adore & à qui l'on sacrifie, si ce n'est au ciel ou à la terre, ou à leurs génies. . . . & qui n'est après tout qu'un amas confus d'athéisme, de politique, d'irreligion, d'idolâtrie, de magie, de divination & de sortilège ! »

LII.  
 Troisième  
 volume des  
 Œuvres posthumes. Ecrits qu'il réferme.

Le troisième volume des Œuvres posthumes, contient des Ecrits sur la controverse, sur la Morale, sur la Théologie mystique. Le premier Ouvrage de controverse, est une défense du *Traité de la Communion sous les deux espèces*, que les Protestans avoient attaqué. On trouve ensuite l'*Avertissement sur le reproche d'idolâtrie*, fait à l'Eglise Romaine par les Ministres : les *Fragmens sur diverses matières de controverses*. Ce sont des morceaux d'un long Ouvrage, projeté par *M. Bossuet*, & qu'il n'a point exécuté.

Voici les titres des Ecrits sur la Morale, qui se trouvent dans le même volume. 1. *Decretum Cleri Gallicani*. L'Assemblée générale du Clergé de France, avoit nommé *M. Bossuet* Chef de la Commission établie pour examiner les matières de Morale. Les Commissaires travaillèrent avec tant d'activité, que bien-tôt cent quarante propositions furent extraites des Livres des Ca-

*Evêque*  
 tistes, &  
 cune mérit  
 rapport, &  
 la censure  
 semblée q  
 vidence p  
 mé par un  
 dinairement  
 licane, fû  
 alloit être  
 de se sépa  
 imparfait  
 si bien co  
 sure que  
 lume des  
 suet. On  
 crites ; &  
 la Morale  
 vent instr  
 former le  
 que court  
 logie mor  
 coup de  
 y sont pr  
 humains  
 mais par  
 que l'Au  
 homme  
 que la l  
 tion ; il  
 porte la  
 pire une  
 ses soupl  
 tent d'a  
 Chrétiens  
 pu recou  
 étoient

**Evêque de Meaux. XVII. siéc. 665**

fautes, & notées des qualifications que chacune méritoit. M. de Meaux avoit dressé son rapport, & avoit rédigé & mis en ordre avec la censure, un Décret digne de l'auguste Assemblée qui devoit l'adopter. Mais la Providence permit qu'un si beau dessein, formé par une Assemblée convoquée extraordinairement pour représenter l'Eglise Gallicane, fût traversé dans le moment qu'il alloit être exécuté. L'Assemblée eut ordre de se séparer, & de laisser par conséquent imparfait l'ouvrage important qu'elle avoit si bien commencé. C'est ce projet de censure que l'on trouve dans le troisième volume des Ouvrages posthumes de M. Bossuet. On y voit d'une part, les erreurs proscrites; & de l'autre, les vrais principes de la Morale, sur lesquels les Pasteurs doivent instruire les peuples, & les peuples former leurs mœurs. Cet Ouvrage, quoique court, est un corps complet de Théologie morale, & peut tenir lieu de beaucoup de volumes. Les règles de la morale y sont prouvées, non par des raisonnemens humains, encore moins par des subtilités, mais par l'autorité sacrée des Ecritures, que l'Auteur manie avec l'habileté d'un homme qui n'en possède pas moins l'esprit que la lettre. Cet Ecrit est plein d'onction; il touche le cœur en même-tems qu'il porte la conviction dans l'esprit, & il inspire une secrète horreur des malheureuses souplesses de ces hommes, qui se vantent d'avoir trouvé l'art de dispenser les Chrétiens des loix de l'Evangile. On n'a pu recouvrer le cahier où les qualifications étoient appliquées à chacune des proposi-

666 Art. XXVIII. M. Bossuet,

tions, & même on s'est trouvé dans la nécessité de recourir au procès-verbal de l'Assemblée de 1682, pour avoir de suite les propositions qui devoient être censurées.

Le Traité sur l'usure, est comme une suite du Décret sur la Morale, auquel il a manifestement rapport. M. Bossuet le composa pendant le cours de l'Assemblée de 1682, pour mettre les Juges en état de décider avec pleine connoissance de cause, une matiere sur laquelle les Casuistes ont plus subtilisé que sur aucune autre. Il est étonnant jusqu'à quel point leur esprit est industrieux, quand il s'agit de flatter la cupidité, sous combien de formes ils déguisent l'usure, quels palliatifs ils emploient pour cacher la difformité d'un crime condamné par toutes les Loix divines & humaines, & pour apprendre aux hommes à le commettre sans remords. Les Prétendus Réformés, qui nous disent hardiment qu'ils se proposent de ramener l'Eglise à la pureté des premiers siècles, sont plus relâchés sur la matiere de l'usure, que les plus mauvais Casuistes Catholiques. M. Bossuet attaque nommément Grotius, que les Réformés regardent en ce point comme un modèle de modération & d'équité. Il est en effet plus judicieux & moins outré que les autres partisans de l'usure. Cependant ses principes sont faux, injustes, contraires à l'Ecriture, démentis par toute la Tradition. C'est ce que M. Bossuet prouve contre cet Auteur, laissant à conclure ce qu'on doit juger de ceux qui sur cette matiere, portent tout aux derniers excès. M.

Evêque

de Meaux  
principes  
contre l'us  
les détours  
nombre, q  
& résout à

L'Assem  
vraie prop  
une censur  
ronées des  
fut encore  
de la Com  
miner les  
principes  
probabilit  
leurs erre  
qu'ils avo  
Comme il  
ce fort, i  
ce que fit  
sertations  
grande fol  
science, s  
qu'on doit  
Dissertati  
buées aux  
jours avan  
afin de mé  
rafinemen  
Ouvres p  
quatre D  
parler. La  
termine  
suffiroit  
plette de  
amers &  
Fenelon,

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 667*

de Meaux avoit posé dans son Décret, les principes de l'Écriture & de la Tradition contre l'usure. Il suit ici ce vice dans tous les détours : il l'accable de preuves sans nombre, qui ne laissent point de réplique, & résout à fond toutes les difficultés.

L'Assemblée de 1700, consumma l'Ouvrage projeté par celle de 1682, & fit une censure en forme, des propositions erronées des Casuistes relâchés. M. Bossuet fut encore établi par cette Assemblée, Chef de la Commission qu'elle forma pour examiner les matieres de morale. Les faux principes avancés par les Casuistes sur la probabilité, étoient la source de toutes leurs erreurs & de l'horrible corruption qu'ils avoient introduite dans la morale. Comme ils se croyoient invincibles dans ce fort, il fallôit les y attaquer; & c'est ce que fit M. de Meaux par les quatre Dissertations de peu d'étendue, mais d'une grande solidité, sur la prudence, sur la conscience, sur la probabilité, & sur les règles qu'on doit suivre dans les cas douteux. Ces Dissertations furent imprimées & distribuées aux membres de l'Assemblée peu de jours avant que le Prélat fit son rapport, afin de mettre les Juges au fait de tous les raffinemens des Probabilistes. L'Editeur des Œuvres posthumes a joint ce rapport aux quatre Dissertations dont nous venons de parler. La Tradition des nouveaux Mystiques, termine le troisiéme volume. Cet Écrit suffiroit seul pour faire l'apologie complete de M. Bossuet, contre les reproches amers & calomnieux des amis de M. de Fenelon. L'Auteur y pose les principes



668 **Art. XXVIII. M. Bossuet,**  
solides sur lesquels est appuyée la bonne  
Théologie mystique , & démontre qu'un  
vrai mystique ne cherche point sa doc-  
trine dans je ne sais quelle *Tradition cachée*  
que M. de Fenelon imagine : qu'il la trou-  
ve par-tout , dans les Écritures , dans les  
Peres , dans les monumens publics , qui for-  
ment la chaîne de la Tradition de l'Eglise  
Universelle.

On a mis à la suite de la *Tradition des  
nouveaux Mystiques* , un Ouvrage court, mais  
plein de sens, dans lequel M. Bossuet s'élève  
contre la *Mystique Cité de Dieu* , &c. par  
Marie d'Agreda. « Le dessein de ce Livre  
porte sa condamnation. C'est une fille qui  
entreprend un Journal de la vie de la sainte  
Vierge , où est celle de Notre Seigneur ,  
& où elle ne se propose rien moins que  
d'expliquer jour par jour & moment par  
moment , tout ce qu'ont fait & pensé le  
Fils & la Mere , depuis l'instant de leur  
conception jusqu'à la fin de leur vie. Cette  
Religieuse appelle elle-même son Livre ,  
*Histoire divine* , ce qu'elle répète sans cesse ;  
par où elle veut exprimer qu'il est inspiré  
& révélé de Dieu dans toutes ses pages.  
Aussi n'est-ce jamais elle , mais toujours  
Dieu & la sainte Vierge par ordre de Dieu ,  
qui parlent. Le détail est encore plus étran-  
ge. Tous les contes qui sont ramassés dans  
les livres les plus apocriphes , sont ici pro-  
posés comme divins , & on y en ajoute  
une infinité d'autres avec une affirmation  
& une témérité étonnante. Ce qu'on fait  
raconter à la sainte Vierge dans le cha-  
pitre quinze , sur la manière dont elle fut  
conçue , fait horreur , & la pudeur en est

*Evêque*  
offensée.  
& suffit  
tout le  
Religieu  
qu'elles v  
ne pour  
sur cette  
pire just  
chose qu'  
principes  
des leçon  
que la R  
le parti c  
dans l'écc  
nière don  
la sainte  
la majesté  
attribue.  
sainte long  
ge se fera  
me un R  
assez élég  
ront la le  
ce qu'il c  
gile veut  
histoire de  
très-petit  
re lui que  
parcoura  
conclure  
tre Seign  
en roman  
faire qu'  
Christ &  
par l'Eva  
Cette  
ce-nom ,



*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 669*

offensée. Ce chapitre est un des plus longs, & suffit seul pour faire interdire à jamais tout le Livre aux fidèles. Cependant les Religieuses s'y attacheront d'autant plus, qu'elles verront une Religieuse qu'on donne pour une béate, demeurer si long-tems sur cette matiere. Depuis le troisiéme chapitre jusqu'au huitième, ce n'est autre chose qu'une scholastique raffinée, selon les principes de Scot. Dieu lui-même en fait des leçons & se déclare Scotiste, encore que la Religieuse demeure d'accord, que le parti qu'elle embrasse est le moins reçu dans l'école. On ne voit rien dans la maniere dont parlent à chaque page, Dieu, la sainte Vierge & les Anges, qui ressente la majesté des paroles que l'Ecriture leur attribue. Tout y est d'une fade & languissante longueur; & néanmoins cet Ouvrage se fera lire par les esprits foibles, comme un Roman d'ailleurs assez bien tissu & assez élégamment écrit: & ils en préféreront la lecture à celle de l'Evangile, parce qu'il contente la curiosité que l'Evangile veut au contraire amortir: & l'histoire de l'Evangile ne leur paroîtra qu'un très-perit abrégé de celle-ci. On n'a encore lu que ce qui a été traduit; mais en parcourant le reste, on en voit assez pour conclure que ce n'est ici que la vie de Notre Seigneur & de la sainte Vierge changée en roman, & un artifice du Démon pour faire qu'on croie mieux connoître Jesus-Christ & sa sainte Mere par ce Livre, que par l'Evangile.

Cette fille tiroit son nom de la Ville de ce nom, pour y avoir été Abbessé. Elle é-

670 Art. XXVIII. *M. Bossuet*,  
 soit née en 1602, & mourut en 1665.  
 Après sa mort, on trouva ses Livres écrits  
 de sa main, avec une attestation que tout  
 ce qui y étoit contenu lui avoit été révélé.  
 Dans le dessein de les faire imprimer, on  
 s'adressa à l'Evêque de Tarragone, ordi-  
 naire du lieu où étoit situé le Monastere  
 de cette Religieuse, & sur sa permission  
 ils furent imprimés en Espagnol à Madrid  
 en 1680. Ils ont depuis été imprimés à  
 Lisbonne, à Perpignan, à Anvers & à  
 Lyon. On forma d'abord opposition à la  
 publication de ces Livres, on les accusa  
 d'erreurs; on publia même que c'étoit  
 l'Ouvrage de l'Evêque de Plaisance, au-  
 trefois Cordelier, qui vouloit par ce moyen  
 autoriser la doctrine de Scot. L'Inquisition  
 d'Espagne ayant pris connoissance de cette  
 contestation, ordonna que les Livres se-  
 roient mis en sequestre, & nomma des  
 Théologiens pour les examiner. Les suffra-  
 ges s'étant trouvés favorables, l'Inquisition  
 leva le sequestre, & permit l'édition de  
 Madrid; ordonnant en outre qu'on rever-  
 roit, & qu'on corrigeroit quelques édi-  
 tions qui se firent furtivement pendant le  
 sequestre. Les Dominicains & ceux qui  
 s'étoient déclarés contre ces Livres, s'adres-  
 sèrent à l'Inquisition de Rome, qui en dé-  
 fendit la lecture par un Décret de 1681,  
 sous le Pape Innocent XI. Le Roi d'Es-  
 pagne sollicita par les Cordeliers, en écri-  
 vit au Pape, & lui fit entendre que les livres  
 de Marie d'Agreda pouvoient servir à l'é-  
 dification des fidèles, & en même-tems il  
 ordonna à son Ambassadeur de solliciter  
 la suspension de ce Décret. Les Cordeliers

*Evêque*  
 se joigni-  
 treient en  
 de l'Inqu-  
 cédures  
 nification  
 Le Per-  
 chargé de  
 canonisa-  
 Mémoires  
 Innocent  
 que le Pa-  
 ges à tou-  
 révélation  
 garde, Br-  
 Sienne, A-  
 effet ils fir-  
 pagne. En-  
 le premier  
 d'Agreda,  
 zet, Reco-  
 François la  
 Perpignan  
 seille même  
 més de cet  
 forts pour  
 ral des Jesu-  
 fit tout ce  
 coup. Mai-  
 examiner  
 censura en  
 qui en fur-  
 P. Crozet  
 en huit vo-  
 in-4. Les  
 Ecrits de  
 l'Editeur d-  
 méritent

*Evêque de Meaux. XVII. siéc. 671*

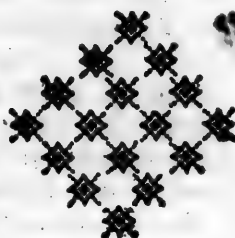
se joignirent à ce Ministre, & ils remon-  
traient entre autres choses, que ce Décret  
de l'Inquisition de Rome nuirait aux pro-  
cédures que l'on faisoit alors pour la cano-  
nisation de cette Religieuse.

Le Pere Diaz, Cordelier Espagnol, fut  
chargé depuis de solliciter à Rome cette  
canonisation; & il y a eu sur ce sujet des  
Mémoires présentés à Alexandre VIII &  
Innocent XII. Les Cordeliers demandoient  
que le Pape permit la lecture de ses Ouvra-  
ges à tous les fidèles, & qu'on reçût ses  
révélations comme celles des saintes Hilde-  
garde, Brigitte, Gertrude, Catherine de  
Sienne, Angele de Foligni; & pour cet  
effet ils firent encore intervenir le Roi d'Es-  
pagne. En 1696, on déféra en Sorbonne  
le premier tome des Ouvrages de Marie  
d'Agreda, desquels le Pere Thomas Cro-  
zet, Recolet de Marseille, avoit traduit en  
François la premiere partie sur l'édition de  
Perpignan, & l'avoit fait imprimer à Mar-  
seille même en 1695. Les Cordeliers allar-  
més de cette nouvelle, firent de grands ef-  
forts pour s'opposer à la censure. Le Génér-  
al des Jesuites écrivit en France, afin qu'on  
fit tout ce qu'on pourroit pour parer ce  
coup. Mais la Sorbonne, après avoir fait  
examiner cet Ouvrage par des députés, en  
censura en 1697, plusieurs propositions  
qui en furent extraites. La traduction du  
P. Crozet fut faite à Bruxelles en 1717,  
en huit volumes in-12, & en trois volumes  
in-4. Les Remarques de M. Bossuet sur les  
Ecrits de Marie d'Agreda, dit avec raison  
l'Editeur des Œuvres de ce savant Prélat,  
méritent d'autant plus d'attention, que

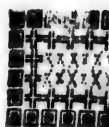
672 Art. XXVIII. M. Bossuet.

» nous sommes dans un siècle, où tandis  
 » que les prétendus esprits forts attaquent  
 » de front la Religion, quelques Auteurs  
 » semblent prendre à tâche de la tourner  
 » en dérision par des Histoires de l'Ancien  
 » & du Nouveau Testament, écrites d'un  
 » style de Roman, à peu près semblable à  
 » celui de Marie d'Agreda.»

*Fin du vingt-huitième Article & du douzième  
 Volume.*



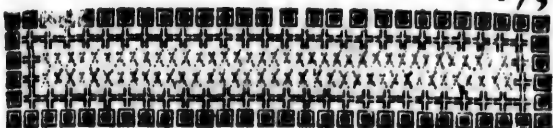
TABL



T  
 DE

contenue.

A  
 CH  
 dictin. 9  
 Adam, ( le  
 parle de  
 Agreda. (M  
 Cité de I  
 reux, 66  
 défense,  
 intéresse  
 ques sur  
 Ecrits co  
 Albizzi liv  
 Jansénis  
 de Saint  
 Alegambe (  
 ne contie  
 Société,  
 Alexandre V  
 tion, 44  
 des Casu  
 ce Pape o  
 déc, 18  
 de Propo  
 Tome XI



# T A B L E

## D E S M A T I E R E S

*contenues dans le douzième Volume.*

### A.

- A**CHERI, ( Dom Luc d' ) savant Bénédictin. Ses Ouvrages , 471-472
- Adam, ( le P. ) Jesuite. Avec quelle audace il parle de S. Augustin , 461
- Agreda. ( Maric d' ) Son Livre de la Mystique Cité de Dieu , 668. Est un Roman dange-reux , 669. Les Cordeliers en prennent la défense , 671. Le Général des Jesuites s'y intéresse , *ibid.* M. Bossuet fait des remarques sur ses Ecrits fanatiques , 668. Ses Ecrits condamnés par la Sorbonne , 671
- Albizzi livré aux Jesuites , 21. Accuse de Janféisme en plein Gonclave le Cardinal de Saint Clement , 26
- Alegambe ( le P. ) Jesuite , fait un Livre qui ne contient que le nom des Ecrivains de la Société , 206
- Alexandre VII , Pape. Son Bref sur l'Attrition , 44. En donne un contre l'Apologie des Casuistes , 166. Bulle scandaleuse de ce Pape contre la Censure du Livre d'Amadée , 187. Condamne un grand nombre de Propositions des Casuistes , 188. Con-Tome XII, F f

- damne les Thèses soutenues à Dijon par le P. Meynier Jesuite , 189
- Allatius* , savant Grec attaché à la doctrine du Livre de la Fréquente Communion , 30. Sa vie & ses Ouvrages , 464 & *suiv.*
- Almanza* , ( Dom Bernardin de ) Archevêque de Sainte-Foi dans la nouvelle Grenade , comment il est traité par les Jesuites , 211
- Amelotte* ( le P. ) de l'Oratoire , s'approprie le travail de MM. de Port-Royal sur le Nouveau-Testament , 288 & *suiv.* Conduite de ce Pere , *ibid.*
- Amour de Dieu*. Sa nécessité dans le Sacrement de Pénitence. Traité de M. Bossuet sur cette matiere , 48. 634
- Anguibert* , ( M. ) neveu de M. de Saint-Ciran , 53
- Année Chrétienne* de M. le Tourneux , 348 & *suiv.*
- Apocalypse*. Explication qu'en fait M. Bossuet , 566 & *suiv.* Toutes les beautés de l'Ecriture y sont rassemblées , 568. Est l'Evangile de Jesus-Christ ressuscité , 569. Est susceptible de plusieurs sens , 571
- Arnauld* , ( M. Antoine ) Docteur de Sorbonne , publie le Livre de la Fréquente Communion. Occasion de cet Ouvrage , 10. Ce qu'il entreprend d'y prouver , 11. Combien il y garde de modération , *ibid.* Approbations que lui donnent les Evêques & les Docteurs , 12. Plusieurs Evêques écrivent à Rome pour sa défense , 18 & *suiv.* 21. Fruit qu'il produisoit , 20. L'Inquisition n'y trouve rien à reprendre , 22. Censure une proposition incidente , 22-23. Eloges donnés au Livre & à l'Auteur , 23 & *suiv.* Fruits que ce Livre a produits de-

puis  
lens  
33  
lié  
34-3  
dre V  
nonc  
soien  
que ,  
scand  
188.  
enseig  
Fait d  
la Mo  
sième  
Fait l  
pour l  
ces &  
le Pere  
les abu  
de l'Ar  
ché aux  
454. N  
à M. l  
fait do  
Catéchi  
le desse  
de M. S  
*Attrition*. E  
doctrin  
tie à l  
contrai  
Bref d'A  
Décri o  
de l'Att  
*Aubusson*  
cugagé

puis, 32. Est la source de plusieurs excellens Ouvrages sur la même matiere, *ibid.* 33. 50. Méditoit un Ouvrage sur la stabilité de la Justice, 33. Plan de cet Ouvrage, 34. 35. Son zele contre un Bref d'Alexandre VII sur l'Attrition, 44 & *suiv.* Dénonce des Thèses des Jesuites qui établissoient la Doctrine du péché philosophique, 74. Fait des remarques sur une Bulle scandaleuse du Pape Alexandre VII, 187-188. Dénonce des Thèses où les Jesuites enseignoient le péché philosophique, 188. Fait d'autres dénonciations, 189. Attaque la Morale des Jesuites, 78. Publie le troisième volume de la Morale Pratique, 165. Fait les volumes suivans, 266. Son zele pour les versions de l'Ecriture, des Offices & des Ouvrages des Peres, 282. Réfute le Pere Mainbourg Jesuite, 295. Fait voir les abus & les nullités d'une Ordonnance de l'Archevêque de Paris, 295-296. Attaché aux maximes de l'Eglise Gallicane, 454. N'aime que la vérité, 455. Sa Lettre à M. le Cardinal Bona, 475. Avis qu'il fait donner à M. Bossuet au sujet de son Catéchisme, 575. Il félicite ce Prélat sur le dessein qu'il avoit d'attaquer les erreurs de M. Simon, 641 & *suiv.*

*Attrition.* Examen de cette question, 41-42. La doctrine des Jesuites sur ce point est assortie à leur système général, 42. Elle est contraire au Concile de Trente, 43-44. Bref d'Alexandre VII sur cette matiere 45. Décri où tombe la doctrine de la suffisance de l'Attrition, 47

*Aubusson*, ( M. d' ) Archevêque d'Embrun, engagé à censurer le Nouveau Testament

- de Mons , 296. Dialogue où l'on réfute cette Censure , 297. Présente une Requête au Roi contre MM. de Port-Roïal , 298. Se plaint que les Jesuites s'étoient servis de lui comme d'un plastron , 316
- Augustin*. ( Saint ) Apologie de sa Doctrine par le Cardinal Noris , 504-505. Par M. Bossuet contre M. Simon , 646 & *suiv.* Idée juste que M. Bossuet donne de S. Augustin & de ses Ouvrages , 651 & *suiv.* Nous a donné tout un corps de Théologie , 653. Chargé par toute l'Eglise de combattre les ennemis de la Grace , 656 & *suiv.* Causes de l'acharnement des faux critiques & des hérétiques contre S. Augustin , 660-661
- Aumont*. ( la Marquise d' ) Ce qui l'engage à se retirer à Port-Roïal , 427

## B.

- B**ALZAC , célèbre Académicien. Eloge qu'il fait de M. Arnauld & de ses Ouvrages , 24 & *suiv.*
- Barbier*, ( M. ) de l'Académie Française. Idée qu'il donne du caractère d'esprit du Pere Bouhours , 323
- Barcos* , ( M. de ) neveu de M. de S. Ciran , défend la proposition incidente censurée dans le livre de la Fréquente Communion , 22-23. Sa vie , 53. Met la Réforme à Saint-Ciran , 54. Sa mort , *ibid.* Catalogue de ses Ouvrages , 55-56. Auteur du livre intitulé *Petrus Auerchus* , 452
- Baron*, ( le P. ) Dominicain. Ce qu'il dit de la Théologie du P. Contenson , 525
- Basnage* , Ministre Protestant , réfuté par

M.  
Beaup  
Till  
Bello  
Tou  
Benoît  
fens  
Bourrie  
conf  
ciale  
diffé  
sur l  
Blampin  
ges ,  
Bochart  
Ouvr  
Bona. ( M  
vre de  
les O  
par M  
Bonneson  
mens ,  
Bordeaux  
Parlem  
Facult  
trigues  
Bossuet ,  
Meaux  
Ses Pré  
Sa con  
& *suiv.*  
généro  
mort ,  
talens  
Dieu re  
ment



- M. Bossuet . 580-588  
*Beaupui.* ( M. de ) Son amitié pour M. de Tillemont , 396  
*Bellet* , ( le P. ) Jesuite , enseigne l'erreur à Toulouse , 193  
*Benoît XIV* ( N. S. P. le Pape ) prend la défense du Cardinal Noris , 507 & *suiv.*  
*Beurrier* , ( M. ) Curé de S. Etienne du Mont, confesse M. Pascal, & lui parle des Provinciales , 140. Sa méprise au sujet du petit différend de M. Pascal avec M. Arnauld sur le Formulaire. Sa rétractation , 145  
*Blampin* , ( Dom ) Bénédictin. Ses Ouvrages , 517  
*Bochart* , ( Samuel ) savant Protestant. Ses Ouvrages , 532  
*Bona.* ( M. le Cardinal ) Sa Lettre sur le Livre de la Morale du Pater , 359. Sa vie & ses Ouvrages , 473-474. Son éloge fait par M. Arnauld , 475 & *suiv.*  
*Bonnesons* , ( le Pere ) Jesuite. Ses emportemens , 424  
*Bordeaux.* Le livre de Wendrock déferé au Parlement de cette ville , 179 & *suiv.* La Faculté de Théologie interdite par les intrigues des Jesuites , 185-186. Rétablie , *ibid.*  
*Bossuet* , ( M. Jacques - Benigne ) Evêque de Meaux. Ses études jusqu'au Doctorat , 553. Ses Prédications , 554. Son Episcopat , 555. Sa conduite , ses principales vertus , 556 & *suiv.* Exactitude de sa Morale , 558. Sa générosité , *ibid.* Ses dernières actions , sa mort , 559. Etendue de son esprit & de ses talens , 560. Son Traité sur l'amour de Dieu requis pour être justifié dans le Sacrement de Pénitence , 48. Ses Ouvrages sur

l'Ecriture - Sainte , 561 & *suiv.* Ouvrages  
 contenus dans le second volume de la col-  
 lection de ses Œuvres , 564 & *suiv.* Re-  
 çoit très-bien les avis de M. Arnauld , 576.  
 Ouvrages contenus dans le troisième vo-  
 lume de ses Œuvres , 577 & *suiv.* Ouvra-  
 ges contenus dans le quatrième tome de  
 ses Œuvres , 579 & *suiv.* Ouvrages que  
 renferme le cinquième tome de ses Œu-  
 vres , 584 & *suiv.* Ouvrages contenus dans  
 le huitième volume de ses Œuvres , 603 &  
*suiv.* Ouvrages que contient le neuvième  
 volume , 617 & *suiv.* Ouvrages contenus  
 dans le dixième volume , 625 & *suiv.* Ou-  
 vrages contenus dans le onzième & dou-  
 zième volumes , 634. Plein d'estime pour  
 M. Arnauld , 635. Craignoit trop les Je-  
 suites , *ibid.* A quoi on peut comparer ses  
 défauts , *ibid.* Sa Défense de la Déclara-  
 tion du Clergé de France sur la Puissance  
 Ecclesiastique , 635. Sa Justification des  
 Réflexions Morales sur le Nouveau Testa-  
 ment du P. Quesnel , 636. Ce qui y donna  
 occasion , *ibid.* Belles paroles de M. Bossuet  
 à M. de Noailles , Archevêque de Paris ,  
 au sujet des Jesuites , *ibid.* Estime qu'il  
 faisoit de la *Justification des Réflexions Mo-  
 rales* , 637. Ses Œuvres posthumes. Son  
 zele contre les erreurs de M. Simon , 637  
 & *suiv.* Entreprend de confondre cet Ecri-  
 vain , 640. Compose contre lui sa défense  
 de la Tradition & des saints Peres , 643.  
 Ce qui en différa la publication , *ibid.*  
 Plan de cet Ouvrage & sa division , 646  
 & *suiv.* Son projet de censure contre la  
 Morale des Casuistes , 665  
 Bossuet , ( M. ) Evêque de Troies , prouve

cont  
 Livr  
 son c  
 occa  
*suiv.*  
 des  
 Arrê  
 cette  
*ibid.*  
 tifica  
 de M  
 Bouhou  
 Requ  
 signe  
 Jesui  
 Bourdal  
 empê  
 puiss  
 Bourdoi  
 de l'un  
 M. L  
 M. de  
 Bourgeo  
 voié  
 Fréqu  
 tion  
 Les p  
 sa mo  
 Bourg -  
 l'inve  
 Brame  
 les Je  
 Brisacie  
 se de  
 Com  
 Brissac.

contre les Journalistes de Trévoux que le Livre des Méditations est de M. de Meaux son oncle , 610 & *suiv.* Dévoile à cette occasion les erreurs des Jesuites , 622 & *suiv.* Prend avec zele la défense du Livre des Elévations , 627 & *suiv.* Obtient un Arrêt contre les Jesuites , 628. Publie à cette occasion une Instruction Pastorale , *ibid.* & *suiv.* Rend témoignage que la *Justification des Réflexions Morales* est de M. de Meaux , 636

*Bouhours* , ( le P. ) Jesuite , écrit contre la Requête de MM. de Port-Roïal , 321. Insigne calomniateur , 322. Caractere de ce Jesuite , *ibid.* & *suiv.*

*Bourdaloue* , ( le P. ) Jesuite. Ses Confreres empêchent qu'aucun autre Prédicateur ne puisse l'obscurcir , 429

*Bourdoise* ( M. ) a de la piété , mais manque de lumieres , 407. Sa conduite à l'égard de M. Lancelot , 408. Présente M. Lancelot à M. de Saint-Ciran , *ibid.*

*Bourgeois* , ( M. ) Docteur de Sorbonne , envoyé à Rome pour défendre le Livre de la Fréquente Communion , 19 & *suiv.* Relation de sa députation à Rome , 25 & *suiv.* Les principales circonstances de sa vie & sa mort , 52

*Bourg - Fontaine.* ( Assemblée de ) Fable de l'invention des Jesuites , 13. 272 & *suiv.*

*Brames* , Prêtres du dieu Brama ; ce que font les Jesuites pour se les rendre favorables , 244-245

*Brisacier* , ( le P. ) Jesuite. Mouvemens qu'il se donne contre le Livre de la Fréquente Communion , 21

*Brissac.* ( M. le Duc de ) Ce que lui dit le F fiv

- Général des Jesuites , 207  
*Britto* , ( le P. ) Jesuite. Ses Confreres veulent  
 le faire canoniser. Les Capucins s'y oppo-  
 sent , 248  
*Broue*. ( M. de la ) Evêque de Mirepoix, Dis-  
 ciple du grand Bossuet , 557  
*Bulteau*. Son Histoire monastique , 498 &  
 suiv.  
*Bussi-Rabutin* ( le Comte de ) sollicité par les  
 Jesuites de répondre aux Provinciales ,  
 98-99

## C.

- C**ABRESPINE , ( le P. ) Jesuite. Ce qu'il  
 refuse de signer , 63. Erreurs qu'il ensei-  
 gne , 193  
*Caffaro* , ( le P. ) Théatin , est obligé de con-  
 damner un Ecrit qu'il avoit fait sur la  
 Comédie , 597  
*Cailus* , ( M. de ) Evêque d'Auxerre, livre la  
 premiere attaque au livre du P. Pichon ,  
 49. Remontrances des Jesuites à ce Prélat,  
 67. 70. 193. Disciple du grand Bossuet ,  
 557  
*Calvinistes*. Leur injustice de reprocher à l'E-  
 glise Catholique les égaremens des Jesui-  
 tes , 168 & suiv.  
*Candide* , ( le P. ) Dominicain & Prélat de la  
 Cour de Rome, très-zélé pour la bonne  
 doctrine , 27. Son humilité , 28. Meurt en  
 odeur de sainteté , *ibid.*  
*Cange*. ( M. du ) Sa vie & ses Ouvrages , 484  
 & suiv.  
*Capponi*. ( le Cardinal ) Son zele contre les  
 nouveautés des Jesuites , 27  
*Capucins* de Pondicheri. Leurs démêlés avec  
 les Jesuites , 240 & suiv. Persecutés par

les Je  
 satio  
*Caram*  
*Cardena*  
 ragua  
*Castillon*  
 Inter  
*Casnedi*  
*Castorie*  
 Tille  
 Amor  
*Castro*  
 mer  
*Casusiste*  
 gie  
*Catéchis*  
 toit  
*Cellot*  
 ses en  
 rétraç  
 dam  
*Censures*  
 tre l'A  
 Du C  
 grand  
 Thèse  
*Cerre*  
 gréga  
 de di  
*Chaise*  
 sur l  
*Chaise*

- les Jesuites , 247. S'opposent à la canonisation du P. Britto Jesuite , 248
- Caramuel* , Casuiste corrompu , 75
- Cardenas* , ( D. Bernardin de ) Evêque du Paraguay, ce que les Jesuites lui font souffrir, 211-212
- Castillon* , ( le P. ) Jesuite. Ses excès , 425  
Interdit par l'Archevêque de Paris , 426
- Casnedi* , ( le Pere ) Jesuite. Ses excès , 69-72
- Castor* . ( M. l'Evêque de ) Sa Lettre à M. de Tillemont , 388-389. Son livre intitulé *Amor pœnitens* , 46
- Castro* , ( Dom Matthæo de ) Evêque , comment traité par les Jesuites , 238 & suiv.
- Casuistes*. Les Jesuites publient leur Apologie , 151. Idée qu'en donne M. Bossuet , 626-627
- Catéchisme*. Jugement que M. Arnauld portoit sur celui de Meaux , 574 & suiv.
- Cellot* , ( le P. ) Jesuite , forcé de désavouer ses erreurs ; ne tient aucun compte de sa rétractation , 452. Un de ses livres condamné , *ibid.*
- Censures* d'un grand nombre d'Evêques contre l'Apologie des Casuistes , 154 & suiv.
- Du Clergé de France en 1700 contre un grand nombre de propositions tirées des Thèses & des livres des Jesuites , 634
- Cerri* , ( M. Urbain ) Secrétaire de la Congrégation de la Propagande. Ce qu'il dit de divers excès des Jesuites à la Chine , 262-263
- Chaise* ( M. de la ) écrit la vie de S. Louis sur les Mémoires de M. de Tillemont , 388-389
- Chaise* , ( le P. de la ) Jesuite fameux , ap-  
F f v

- prouve l'Apologie des Casuistes par le Pere  
Fabri , 186
- Charles.* ( Saint ) Son zele pour le rétablisse-  
ment de la discipline sur la Pénitence , 8.  
Le Clergé de France fait imprimer les  
*Instructions* de ce saint Evêque aux Con-  
fesseurs , 150
- Charles - le - Chauve* , Roi de France ; beau  
Capitulaire de ce Prince , 302
- Charli*, Jesuite, enseigne des erreurs à Rhodès,  
193
- Chine.* ( la ) Ce qu'y font les Jesuites, 226 &  
*suiv.* Quelle Religion ils y prêchent , 231.  
Quelques autres Missionnaires y pénètrent  
& sont chassés par les Jesuites , 252-253.  
Ce que les Jesuites disent de l'ancienne  
Religion qui y étoit , 661 & *suiv.*
- Chiron*, ( le P. ) Jesuite , enseigne l'erreur à  
Toulouse , 193
- Chrétiens.* Quels sont ses plaisirs , 604 605
- Ciran* ( M. l'Abbé de Saint. ) s'attache aux  
regles de l'Eglise sur la Pénitence , 9 En-  
gage M. Arnauld à faire le Livre de la Fré-  
quente Communion , 11. Attaque les er-  
reurs du P. Garasse Jesuite , 77. Une des  
causes de la haine des Jesuites contre lui ,  
452
- Ciron* ( M. de ) chargé par une Assemblée du  
Clergé de France de faire imprimer les  
*Instructions* de S. Charles , 10. Lettre qu'il  
écrivit à ce sujet , 151-152
- Claude* , fameux Ministre Protestant. Sa  
science & ses talens , 583
- Clement XI* , ( le Pape ) Disciple du Cardinal  
Sfondrate , & favorable aux Jesuites , 595
- Clergé de France.* Il s'éleve contre les Confes-  
seurs relâchés , 32. Autorise la doctrine qui

étai  
dan  
me  
vai  
170  
vai  
Cointe  
les  
Collad  
au  
Coloni  
thés  
nal  
Combe  
& se  
Comédi  
jet ,  
598.  
& su  
la C  
Comédi  
infar  
Commu  
M. B  
Concile  
disci  
trait  
craie  
Concup  
l'hor  
Boss  
Cordé.  
d'un  
Confér  
Clas  
Confu

- établit la nécessité de l'amour de Dieu  
 dans le Sacrement de Pénitence, 47. Nom-  
 me des Commissaires au sujet de la mau-  
 vaise Morale des Casuistes, 150. Celle de  
 1700 fait éclater son zele contre la mau-  
 vaise Morale, 191  
*Cointe*, ( le Pere le ) de l'Oratoire. Sa vie &  
 ses Ouvrages, 486-487  
*Collado*, ( le P. ) Dominicain. Ce qu'il écrit  
 au Roi d'Espagne au sujet des Jesuites,  
 238 & suiv.  
*Colonia*, ( le P. ) Jesuite, met dans sa Biblio-  
 theque Jansénienne les Œuvres du Cardi-  
 nal Noris, 506  
*Combesis*, ( le P. ) savant Dominicain Sa vie  
 & ses Ouvrages, 481 & suiv.  
*Comédie*. Réflexions de M. Bossuet sur ce su-  
 jet, 597. Combien elle est dangereuse,  
 598. Est l'école de toutes les passions, *ibid.*  
 & suiv. A quoi s'est terminé la réforme de  
 la Comédie, 604  
*Comédies Italiennes* pleines des plus grand-  
 es infamies, 599  
*Communion* sous les deux especes. Traité de  
 M. Bossuet sur ce sujet, 584 & suiv.  
*Concile de Trente*. Son esprit par rapport à la  
 discipline de la Pénitence, 7-8. Est con-  
 traire à la doctrine de la suffisance de la  
 crainte pour être reconcilié, 43-44  
*Concupiscence*. Sa malignité se répand dans  
 l'homme tout entier, 601. Traité de M.  
 Bossuet sur cette matiere, 632  
*Cordé*. ( M. le grand ) Ce qu'il dit en sortant  
 d'un Sermon du P. Desmares, 429  
*Conférence* de M. Bossuet avec le Ministre  
 Claude, 582 & suiv.  
*Confucius*, fameux Philosophe de la Chine, 253  
 F f v j

- Connoissance** de Dieu & de soi-même. Traité de M. Bossuet sur cette matiere , 632 & *suiv.*
- Conon** ( M. l'Evêque de ) condamné les pratiques idolâtres que les Jesuites permettoient à la Chine , 260 & *suiv.*
- Conte** , ( le P. le ) Jesuite. Ses erreurs sur le culte des Chinois, censurées en Sorbonne, 661 & *suiv.*
- Contenson** , ( le P. ) savant Dominicain. Ce qu'il dit sur la liaison de la Doctrine des Jesuites sur la Grace , avec leur Morale , 64 & *suiv.* Sa vie & ses Ouvrages , 524
- Conversion**. Sa nature & ses caracteres , 6. Par quels degrés on y parvient, *ibid.*
- Cornet** ( M. ) avoit inspiré à M. Bossuet des préventions contre Jansenius , 617
- Corps** humain. Son admirable structure , 632-633
- Cotelier**. ( M. ) Sa vie & ses Ouvrages , 496 & *suiv.*
- Cônet**. ( M. l'Abbé ) Ses Lettres à un Evêque sur cette importante question : S'il est permis d'approuver les Jesuites pour prêcher ou pour confesser , 37 & *suiv.*
- Couleau** , ( M. ) Docteur de Sorbonne. Son avis favorable aux Jesuites sur le culte des Chinois , 663. Est obligé de le rétracter , *ibid.*
- Crellius** , fameux Socinien , 661
- Croix**. C'est par elle que la Religion Chrétienne triomphe , 231
- Croix** , ( le P. Gaspard de la ) Dominicain , premier Apôtre de la Chine , 252
- Curés** de Rouen. Démarche qu'ils font au sujet des Casuistes corrompus , 148. Zele des Curés de Paris contre les mêmes Ca-

suites  
suis-  
des J  
Curés  
Ecrits

**D** An  
répon  
Delfau ,  
Ouvr  
Desmare  
soit d  
318.  
pour  
suis-  
une le  
pour  
428. F  
de Pa  
XIV.  
Despre  
Provin  
Dictionn  
parle  
Disciplin  
relâch  
ce relâ  
Disseurs  
Bossue  
la div  
cole ,  
Dominic  
la Gr  
Decre  
Alexa



suistes, 149. Attaquent l'Apologie des Casuistes, 151. Répondent à quelques Ecrits des Jesuites, 152. Eloge que fait de ces Curés l'Archevêque de Sens, 166. Leurs Ecrits contre les Casuistes, *ibid.* & *suiv.*

## D.

- D**ANIEL, ( le P. ) Jesuite, entreprend de répondre aux Provinciales, 98  
*Delfau*, ( le P. ) Bénédictin. Sa vie & ses Ouvrages, 514 & *suiv.*  
*Desmares*, ( le P. ) de l'Oratoire. Ce qu'il disoit de la Requête de MM. de Port-Royal, 318. Ses commencemens, 422. Ses talens pour la Chaire, *ibid.* Persécuté par les Jesuites, 423 & *suiv.* Disparoît pour éviter une lettre de cachet, 426. Envoïé à Rome pour défendre la Doctrine de S. Augustin, 428. Reparoît avec éclat dans les Chaires de Paris, 429. Son entretien avec Louis XIV, 430. Sa mort, 431 *ibid.*  
*Despreaux*, ( M. ) Ce qu'il pensoit des Lettres Provinciales, 137  
*Dictionnaire* de Trévoux. Comment on y parle des saints Peres, 462-463  
*Discipline* de la Pénitence. Comment elle s'est relâchée, 7. Etendue du mal que produit ce relâchement, 36  
*Discours* sur l'Histoire Universelle par M. Bossuet, 603. Dessin de cet Ouvrage & sa division, 606. Eloge qu'en fait M. Nicole, 610 & *suiv.*  
*Dominicains* d'Italie zélés pour les vérités de la Grace, 28. Leurs plaintes contre un Decret que les Jesuites avoient surpris à Alexandre VII, 258-259

- Duc.** ( M. le ) Eloge qu'il fait de M. Arnauld & de ses amis , 317. Ce qu'il dit de la Requête de MM. de Port-Roial , 318
- Duguet.** ( M. ) Parole importante qu'il dit à M. Bossuet , 613. Ses Conférences Ecclésiastiques , 514
- Duhamel.** ( M. ) Curé de S. Maurice dans le Diocèse de Sens , met en usage l'ancienne discipline sur la Pénitence , est Curé de S. Merri à Paris , s'affoiblit après dix ans d'exil , 9-10
- Duplessis.** ( D. Toussaint ) Bénédictin. Excès où il se porte dans son Histoire de Meaux , 622
- Duras** ( Mademoiselle de ) rentre dans le sein de l'Eglise Catholique , 382 & suiv.

## E.

- E**CCLESIASTIQUES ( les ) doivent faire toutes leurs fonctions avec beaucoup de décence , 594
- Ecrits des Curés de Paris contre la mauvaise Morale** , 166 & suiv.
- Ecriture - Sainte** , ( disputes sur la lecture de l' ) 205 & suiv. Authenticité de ses Livres , 607-608. Quelles sont les difficultés qu'elle renferme , 609. D'où vient la principale objection des incrédules , *ibid.*
- Eglise** ( l' ) enseigne toujours la vérité. Comment elle le fait dans les tems d'obscurcissement , 40. Quelle est sa véritable Regle , 172. Moien facile de lui rendre la paix , 310 & suiv. Comment elle parle quand elle décide véritablement , 528. Caractere de ses jugemens dogmatiques , 529 & suiv.
- Elbene** , ( M. d' ) Evêque d'Orléans , censure

de co  
Casui  
Censu  
Elévatio  
Relig  
vrage  
Elie rése  
Empires.  
essuie  
Erreur d  
gles  
Escobar  
Théol  
accuei  
Etudes E

Eureux  
des Ca  
Expositio  
que ,  
larme

**F**ABR  
logie  
Faculté  
damm

Faculté  
la M  
sure l  
le P.  
sure

- de concert avec son Clergé l'Apologie des  
Casuistes, 154 & *suiv.* Extrait de cette  
Censure, *ibid.*  
*Elévations* à Dieu sur tous les Mysteres de la  
Religion, par M. Bossuet. Idée de cet Ou-  
vrage, 625 & *suiv.*  
*Elie* réservé pour quelque grand ouvrage,  
571  
*Empires.* Causes des révolutions qu'ils ont  
essuiées, 610  
Erreur digne de haine & de mépris, 84. Re-  
gles qu'il faut suivre en l'attaquant, 88  
& *suiv.*  
*Escobar* (Jesuite.) Nouvelle édition de sa  
Théologie Morale, 138. Comment elle est  
accueillie, 148  
*Etudes Ecclésiastiques.* Leur renouvellement,  
535 & *suiv.*  
*Eureux* (M. l'Evêque d') censure l'Apologie  
des Casuistes, 159  
*Exposition* de la Doctrine de l'Eglise Catholi-  
que, faite par M. Bossuet, 577. Jette l'al-  
larne parmi les Ministres Protestans, 578

**F.**

- F**ABRI, (le P.) Jesuite, Auteur d'une Apo-  
logie des Casuistes, 186  
*Faculté* (la) de Théologie de Louvain con-  
damne plusieurs propositions des Jesuites,  
78  
*Faculté* (la) de Théologie de Paris censure  
la Morale du P. Bauni Jesuite, 78. Cen-  
sure le livre d'Amadée, nom sous lequel  
le P. Moia Jesuite s'étoit caché, 186. Cen-  
sure le livre de Jacques Vernant Carme,  
187

- Ferri**, ( Paul ) Ministre Protestant. M. Bossuet réfute le Catéchisme de cet hérétique, 591-592
- Feydeau**, ( M. ) 361. Son premier Ouvrage, 362. Son zèle & ses travaux, son Catéchisme sur la Grace, *ibid.* Ses persécutions, 363 & *suiv.* Sa mort, 366
- Fichant** ( Michel ) employé par les Jésuites pour décrier les Méditations de M. Bossuet, 620. Et ses Elévations, 627
- Filleau**, Les Jésuites se servent de lui pour répandre leurs calomnies, 272-273
- Fitz-James**, ( M. le Duc de ) Evêque de Soissons, établit solidement les Regles de la Pénitence dans son nouveau Rituel, 31
- Fleury**, ( M. l'Abbé ) Historien, traduit en Latin le livre de l'Exposition de M. de Meaux, 579
- Fleury**, ( M. l'Abbé de ) depuis Cardinal Ministre, assiste à une conversation importante entre M. Bossuet & M. Duguet, 612
- Floriot**, ( M. ) Confesseur des Religieuses de Port-Royal, 357. Du Morale du Pater, 358. Lettre que lui écrit le Cardinal Bona, 359. Autres Ouvrages de M. Floriot, 360
- Fontaine**, ( M. ) Ses intimes liaisons avec MM. de Port-Royal, 352. Injustement accusé sur la Doctrine, 355 & *suiv.* Sa mort. Ses Ouvrages, 354-355
- Fosse**, ( M. Pierre-Thomas du ) 335. Son éducation, 336. Ses premiers Ouvrages, 337. Est mis à la Bastille, 338. Diverses actions, 339. Mariage chrétien de son frere, 340. Travaille au grand Ouvrage de la Vie des Saints, & continue les Explications de M. de Saci sur la Bible, *ibid.* Ses dernières actions, 341. Compose ses

Mém  
Sa m

G A

Gerberon  
Ouvr  
Goa. Ce  
pour

Goar, ( v  
vrange  
Godeau  
de l'in  
Clerge  
des li  
l'Apol

Gondi, ( la défe  
lonni  
Gondi, ( de l'Ar  
de just

Gendrin  
sure l  
sa Ce

Grace. L  
toute l  
mi de  
certitu  
647. C  
gustin

Gramma  
de ce  
de Po

Mémoires sur Port-Roïal, 342 & suiv.

Sa mort, 344. Liste de ses Ouvrages,

354-355

G. d. . . . .

**G**ARASSE, ( le P. ) Jesuite. Ses erreurs ;

Gerberon, ( le Pere ) Bénédictin. Sa vie & ses  
Ouvrages, 309 & suiv.

Gou. Ce que les Jesuites font dans cette ville  
pour représenter leur Année séculaire,

Gou, ( le P. ) Dominicain. Sa vie & ses Ou-  
vrages, 479 & suiv.

Godeau, ( M. ) Evêque de Vence. Ce qu'il dit  
de l'impression que fit sur l'Assemblée du  
Clergé la lecture des propositions tirées  
des livres des Casuistes, 149. Censure  
l'Apologie des Casuistes, 164

Gondi, ( M. de ) Archevêque de Paris, prend  
la défense du Pere Desmares contre les ca-  
lornies des Jesuites, 424

Gondi, ( le P. de ) Prêtre de l'Oratoire & frere  
de l'Archevêque de Paris, trouve le moyen  
de justifier le P. Desmares, 427-428

Gendrin, ( M. de ) Archevêque de Sens, cen-  
sure l'Apologie des Casuistes. Extrait de  
sa Censure, 156-157

Grace. Les erreurs sur la Grace influent dans  
toute la Morale, 60. Caractère d'un enne-  
mi de la Grace, 61. M. Bossuet prouve la  
certitude du dogme de la Grace efficace,  
647. Quelle est celle qu'a défendu S. Au-  
gustin, 657

Grammont. ( M. le Maréchal de ) Belle parole  
de ce Seigneur au Roi en faveur de MM.  
de Port-Roïal, 314

- Grimaldi* ( le Cardinal ) attaché à la doctrine  
du livre de la Fréquente Communion , 25  
*Grisel.* ( le P. ) Parole étonnante de ce Jésuite ,  
205  
*Grotius* favorise les Sociniens , 562. Attaqué  
par M. Bossuet , 574. Favorise l'usure ,  
666  
*Guerrero* , ( Dom Hernando ) Archevêque de  
Manille , comment traité par les Jésuites ,  
234-235  
*Guignard* , ( le P. ) Jésuite séditieux , 442  
*Guilloré* , ( le P. ) Jésuite , dangereux Quié-  
tiste , 111  
*Guimenée* ( Madame la Princesse de ) donne  
occasion au livre de la Fréquente Commu-  
nion . 19

## H.

- H**ALLÉ. ( M. ) Bien qu'il fait dans le Se-  
minaire de Beauvais , 386  
*Harlai* , ( M. de ) Archevêque de Rouen, cen-  
sure l'Apologie des Casuistes. Idée qu'il  
donne de cette Apologie , 158-159  
*Havermans* ( Prémontré. ) Sa vie & ses Ou-  
vrages , 520  
*Hermant.* ( M. ) Ses études , 369. Est fait Cha-  
noine de Beauvais , 370. Ecrit pour l'Uni-  
versité de Paris contre les Jésuites , 371.  
Soutient des Thèses avec éclat , *ibid.* Ecrit  
pour la défense du Livre de la Fréquente  
Communion , 372. Est nommé Recteur de  
l'Université de Paris , *ibid.* Est persécuté ,  
374. Compose d'excellens Ouvrages , 375.  
Ses sentimens sur les maux de l'Eglise , *ib.*  
On lui refuse le saint Viatique dans une  
dangereuse maladie , & son Evêque le lui  
porte , 376. Il compose plusieurs Ouvrages

& refu-  
action  
379. S  
Hideux  
nuntio  
Hiérarch  
Holsteniu  
taché  
quent  
Huygens  
rhode  
d'Euch

**J**ANSEN  
font d  
Janfon ,  
l'Apol  
sa Cen  
trine  
164. D  
de & p  
témoi  
les ge  
Jésuites.  
du Sa  
ximes  
& à l  
Justie  
les ab  
contre  
nient  
de la  
dent l  
pleins  
vers e

- & refuse une dignité , 377. Ses dernieres actions & sa mort , 378. Son caractere , 379. Ses Ouvrages , 380 & *suiv.*
- Hideux.* ( M. ) Idée qu'il donne de la continuation des Essais de Morale , 115 & *suiv.*
- Hierarchie* , ( Disputes sur la ) 440 & *suiv.*
- Holstenius* , savant Théologien Allemand attaché à la doctrine du livre de la Fréquente Communion , 30
- Huygens* , ( M. ) Docteur de Louvain. Sa Méthode pour les Sacremens de Pénitence & d'Eucharistie , 32

## J.

- J**ANSENISTES. ( prétendus ) Les Jesuites en font de deux sortes , 250
- Janfon* , ( M. de ) Evêque de Digne , censure l'Apologie des Casuistes , 161. Extrait de sa Censure , 162 & *suiv.* Excellente doctrine qu'il établit sur l'amour de Dieu , 164. Devenu Evêque de Beauvais est timide & politique , 377. Est fait Cardinal , & témoigne plus librement son estime pour les gens de bien , 378
- Jesuites.* Leurs maximes sur l'administration du Sacrement de Pénitence , 1. 2. Ces maximes assorties à leur doctrine sur la Grace & à leur Morale , 3. Idée qu'ils ont de la Justice Chrétienne , 4. 5. Veulent établir les abus en regles , 8. Sont pleins d'envie contre M. de Saint-Ciran , 10. Le calomnient , *ibid.* Se déchaînent contre le livre de la Fréquente Communion , 12. Inondent le Public d'une multitude de Libelles pleins d'impostures , *ibid.* Accusés de divers excès par l'Université de Paris , 14 &

*suiv.* Engagent leur P. Petau à écrire contre le livre de la Fréquente Communion , 16. S'attachent à l'Evêque de Lavaur , & lui font écrire une Lettre pleine de calomnies , 17. Changent de langage quand ils changent d'intérêts , 15. Font des Prieres de quarante heures pour obtenir que le Cardinal de Saint Clement ne soit pas élu Pape , 26. Leur opposition au bien qui se faisoit en Flandres , 33. Intérêt qu'ils prennent au relâchement de la discipline de la Pénitence , 36. Se servent de la confession pour exécuter leur plan de politique , *ibid.* Combien il est dangereux d'être conduits par eux , 37 & *suiv.* Leur zele pour la doctrine de l'Attrition , 41. Cette doctrine assortie à leurs autres erreurs , 42. Leurs desseins ne meurent point , 50. Travaillent à renverser la Réforme établie dans l'Abbaye de Saint-Ciran , 54-55. Ont altéré & corrompu toute la Morale , 58. Leurs égaremens sur le Commandement de l'amour de Dieu , 62 & *suiv.* Leurs égaremens sur la nature de la vraie piété , 64. Usage qu'ils font du faux système de l'état de pure nature pour défigurer toute la Morale , 66-67. Leurs erreurs par rapport à la regle de nos devoirs en général , 68-69. Suites affreuses de leurs principes , 70. Selon eux Dieu n'est ni le principe du bien qui est dans l'homme , ni la regle de ses devoirs , 71 & *suiv.* Leur acharnement à décrier les livres de piété de Port Roïal , 77. Leur consternation en voyant les Lettres Provinciales. Leur ressource dans leur embarras , 83. Excès de divers genres dont leurs libelles sont remplis , 91 & *suiv.*

Pourqu  
leur a  
Entrep  
faire u  
les , 9  
Sollici  
crire c  
ponse  
du rel  
100. A  
causen  
déclar  
suiſtes  
dent ,  
l'Apol  
damm  
165.  
fendre  
niſſen  
buant  
169 &  
rés de  
cès ou  
rés de  
décri  
entrep  
tres P  
Wend  
auprè  
*ſuiv.* L  
178-  
fuſion  
gleme  
Comu  
184.  
terdi  
deas



Pourquoi on leur fait des reproches qui leur avoient été déjà faits , 93 & *suiv.* Entreprennent au bout de quarante ans de faire une réponse en forme aux Provinciales , 96 & *suiv.* Ce qui y donna lieu , *ibid.* Sollicitent le Comte de Bussi-Rabutin d'écrire contre les Provinciales , 99. Leur réponse aux Provinciales est la conviction du relâchement horrible de leur Morale , 100. Aveu qu'ils font du chagrin que leur causent les Provinciales , 137-138. Leur déclaration au sujet de l'Apologie des Casuistes , 154. Les Curés de Paris y répondent , *ibid.* Portent à Rome l'affaire de l'Apologie de leurs Casuistes , qui est condamnée comme elle l'avoit été en France , 165. Moïens qu'ils emploient pour défendre leur mauvaise Morale , 167. Fournissent des armes aux hérétiques en attribuant à l'Eglise leurs propres égaremens , 169 & *suiv.* Accusés par le Corps des Curés de Paris d'être des faussaires , 173. Excès où ils en étoient venus , 175. Les Curés de Paris proposent la réforme ou le décri de la Société , *ibid.* 176. Les Jesuites entreprennent de faire condamner les Lettres Provinciales & les Dissertations de Wendrock , 176 & *suiv.* Leurs manœuvres auprès du Parlement de Bordeaux , 177 & *suiv.* Moïens qu'ils emploient pour réussir , 178-179-180. N'en retirent que de la confusion , *ibid.* Leur obstination & leur aveuglement , 183. Obtiennent de la Cour des Commissaires qui les servent à leur gré , 184. Surprennent un Ordre du Roi qui interdit la Faculté de Théologie de Bordeaux , 185. N'ont jamais voulu renoncer

à leurs erreurs , 186. Leur attachement à l'erreur du péché philosophique , 189-190. Leur artifice par rapport à une Thèse soutenue à Pont à-Mousson , *ibid.* Leur attachement persévérant à la mauvaise Morale , 191. Leur Morale pratique , 194. Motifs qui ont porté MM. de Port-Roïal à faire connoître les œuvres de ces Peres , 195. Leur orgueil & leur avarice , 196 & *suiv.* Eloges qu'ils se donnent , 200. A quoi ils comparent leur Société , 202. Privileges qu'ils s'attribuent , 203. Qualités qu'ils se donnent & qui peuvent leur convenir , 204. Se vantent de faire communier beaucoup de monde , 205. Triomphent de ce qui devoit les couvrir de confusion , 206. Font valoir la multitude de leurs Ecrivains & la grandeur de leur politique , *ibid.* 207. Preuves de leur injustice & de leur avarice , 208. Chassés de l'Isle de Malte , 210. Diverses actions de ces Peres , 209. Leur conduite dans les Indes Occidentales , 210 & *suiv.* Idée que donne d'eux au Pape le saint Evêque Dom Palafox , 223 & *suiv.* Leur conduite dans le Canada , 232 & *suiv.* Ce qu'ils font dans les Indes Orientales , 234 & *suiv.* Leur conduite au Japon , 237. Au Mogol , 238. Leurs démêlés avec les Capucins de Pondichéry , 240 & *suiv.* Font chez les Malabares un mélange du Christianisme & de l'Idolâtrie , 243 & *suiv.* Leur rébellion contre les Decrets du Saint-Siège qui condamnent des pratiques idolâtres , 246-247. Quelques-uns de leurs excès rapportés par le P. Norbert Capucin , 248 & *suiv.* Persécutent de saints Missionnaires à la Chi-

ne ,  
mer  
conc  
un  
volt  
liqu  
attra  
267.  
de T  
271.  
la ca  
sur  
Comm  
res ,  
l'ign  
ture-  
Trad  
Mon  
Pape  
Mon  
les P  
zele  
qui l  
Leur  
men  
Leur  
mes  
446.  
tés  
tran  
max  
448  
tous  
Cro  
glis  
des  
de c

ne , 255. Pratiques idolâtres qu'ils permettent à la Chine , 256-257. Elles sont condamnées à Rome , *ibid.* Surprennent un Bref à Alexandre VII , 258. Leur révolte contre M. de Conon Vicairé Apostolique , 261. Leurs calomnies , 266. Leur attachement à des pratiques idolâtres , 267. Comment ils traitent M. le Cardinal de Tournon , Légat du Saint-Siège , 268. 271. Leur Morale pratique par rapport à la calomnie , 272 & *suiv.* Leurs maximes sur la lecture de l'Ecriture-Sainte , 275. Combien contraires à celles des saints Peres , *ibid.* Raisons qu'ils ont de favoriser l'ignorance , 279-280. Corrompent l'Ecriture-Sainte , 285. Se déchaînent contre la Traduction du Nouveau - Testament de Mons , 292-293. Obtiennent un Bref du Pape contre le Nouveau - Testament de Mons. Ce Bref rejeté en France & dans les Pais-Bas , 219-220. Ont fait valoir avec zele les principes Ultramontains , 441. Ce qui les a rendus suspects en France , *ibid.* Leurs maximes meurtrieres , leurs sentimens contraires à l'autorité Roiale , 442. Leur concert pour établir les mêmes maximes contre l'autorité des Souverains , 445-446. Raisons de politique qui les ont portés à soutenir avec zele les maximes Ultramontaines , 446 & *suiv.* Liaison de ces maximes avec leur doctrine sur la Grace , 448 & *suiv.* S'imaginent que l'Eglise est toujours dans un état florissant , 455-456. Croient qu'on peut se sauver hors de l'Eglise , 458. Font peu de cas de l'autorité des saints Peres , 460 & *suiv.* Et sur-tout de celle de S. Augustin , 461. Leurs erreurs

dévoilées par M. Bossuet Evêque de Troies,  
623-624. Attaquent tous les bons livres ,

630

*Jesús-Christ*. Quelle est proprement son œuvre , 62. On doit tendre uniquement à le connoître , 131. Est le centre de tout & l'objet de tout , 132. La véritable piété consiste à n'avoir que lui dans l'esprit & dans le cœur , 611-612. Contradictions qu'il éprouve dans la Morale de la part des mauvais Casuistes ,

626-627

*Ignorance*. Il y en a de plusieurs sortes , 70. Celle du droit naturel n'est jamais absolument invincible , *ibid.* Comment l'ignorance s'est introduite dans l'Eglise , 276-

277

*Image* du premier siècle de la Société de Jésus. Idée que les Jésuites donnent d'eux-mêmes dans ce livre ,

197

*Inchofer* , ( le P. ) Jésuite extraordinaire. Son éloge fait par M. Bourgeois , 28 & *suiv.*

*Index*. ( les Regles de l' ) Ce qu'il en faut penser ,

277 & *suiv.* 283

*Joncoux* ( Mademoiselle de ) traduit les notes de Vendrock ,

104-105

*Journal* de M. de Saint-Amour. Combien il est exact ,

404-405

*Jouvenci* , ( le P. ) Jésuite. Idée qu'il tâche de donner de son Confrere Guignard , 442

*Jubilé*. Instruction de M. Bossuet sur ce sujet ,

593

*Juifs*. Vûes de M. Bossuet sur leur réprobation & leur retour à la Foi ,

612 & *suiv.*

*Jurieu* , Ministre Protestant. Ses visions , 571-572. Ses excès ,

580 & *suiv.*

*Justice Chrétienne*. Idée juste que nous en donnent les Livres saints & les Ouvrages des

Peres.

Per  
de p  
de  
vail  
tice  
Est

L  
tre l  
Roi  
& su  
Lainez  
souri  
Lalane  
doctr  
ges ,  
Lami ,  
rimen  
M. d  
Lancelo  
de P  
Saint  
406.  
408.  
409  
Itali  
du P  
Ciran  
Son d  
414.  
Langle ,  
ciple  
Launo  
vie &  
Lemper  
Tome

Peres , 5. Sa stabilité , 35. Pourquoi tant de personnes se contentent d'un phantôme de justice , 40. Bonheur de ceux qui travaillent à obtenir de Dieu la véritable justice , *ibid.* 41. Son caractère essentiel , 59. Est la fin du Christianisme , 62

## L.

**L**ABBE, ( le P. ) Jesuite. Ses vivacités contre le livre des Racines Grecques de Port-Royal , 411. Sa vie & ses Ouvrages , 466 & *suiv.* Son caractère , 470  
 Lainez , second Général des Jesuites , ce qu'il soutient dans le Concile de Trente , 441  
 Lalane ( M. l'Abbé de ) Son zele pour la doctrine de S. Augustin , 405. Ses Ouvrages , 406. Sa mort , *ibid.*  
 Lami , ( le P. ) Prêtre de l'Oratoire. Son sentiment sur la dernière Pâque , réfuté par M. de Tillemont , 390-391  
 Lancelot. ( M. ) Ce qu'il dit à l'Archevêque de Paris touchant le Journal de M. de Saint-Amour , 404. Ses commencemens , 406. S'unit aux Solitaires de Port-Royal , 408. Ses Méthodes Grecque & Latine , 409 & *suiv.* Ses Méthodes Espagnole & Italienne , 412. Est chargé de l'éducation du Prince de Conti , *ibid.* Se retire à Saint-Ciran , & y compose quelques Ecrits , 413. Son exil , ses dernières actions , sa mort , 414. Catalogue de ses Ouvrages , 415  
 Langle , ( M. de ) Evêque de Boulogne, Disciple du grand Bossuet , 557  
 Launoi , ( M. de ) Docteur de Sorbonne Sa vie & ses Ouvrages , 477 & *suiv.*  
 Lempereur , ( le P. ) Jesuite. Ce qu'il dit des  
 Tome XII. G g

- Provinciales en prêchant à Rheims , 102  
*Lessius* , ( le P. ) Jesuite. Etrange décision qu'il donne , 445-446  
*Lhuillier* , ( la Mere ) Supérieure des Filles de la Visitation de la rue S. Antoine , subornée par les Jesuites pour calomnier le P. Desmares , 426-427  
*Liancourt* ( M. le Duc de ) donne retraite au P. Desmares , & le fait voir à Louis XIV , 430  
*Libre-arbitre*. Traité de M. Bossuet sur cette matiere , 630 & suiv.  
*Lodève* ( M. de Souillac Evêque de ) caractérise bien le livre du P. Pichon , 49  
*Loix*. Deux sortes de Loix , 68. Ce qui est nécessaire selon les Jesuites afin que la Loi de Dieu oblige , 72  
*Lopez* , ( M. ) Docteur en Théologie de la Faculté de Bordeaux , menacé par les Jesuites , 181  
*Lorraine* , ( M. de ) Evêque de Bayeux , condamne des Thèses soutenues à Caën par les Jesuites , 192  
*Louis XIV* fait imprimer des Nouveaux-Testamens , des Pseautiers & des Ordinaires de la Messe traduits , 284. Ce qui se passe à son lever le jour de la Pentecôte au sujet de la Requête de MM. de Port-Roial , 313 & suiv. Ce qu'il dit sur le Nouveau-Testament de Mons , 316. Commence à se défier des Jesuites , 318. Reçoit bien les avis de M. Bossuet , 559  
*Lauvois* , ( M. de ) Ministre d'Etat. Eloges qu'il fait devant le Roi de la Requête de MM. de Port-Roial , 313  
*Lulli* , fameux Musicien , 599  
*Luzanci* , ( M. de ) Solitaire de Port - Roial.  
 Sa mort , 334

N  
 Ma  
 Ma  
 I  
 Ma  
 y  
 Ma  
 S  
 Ma  
 &  
 Ma  
 ce  
 Ma  
 Pa  
 Maz  
 il  
 la  
 Médi  
 Id  
 Mén  
 Jes  
 Messe  
 tés  
 Meun  
 Thé  
 Meyn  
 teur  
 Missio

## M.

- M**AINBOURG, ( le P. ) Jesuite, attaque la Version du Nouveau-Testament de Mons, 293. Caractere de ce Jesuite, *ibid.* Ses Sermons scandaleux, 294
- Malines.** Ce que trois grands Archevêques de cette ville pensoient des Jesuites, 201-202
- Malthe.** Ce que les Jesuites font dans cette Isle, d'où ils sont chassés, 209 210
- Mariages** des théâtres, combien horribles aux yeux de la Foi, 600
- Marini**, ( le P. ) Général des Dominicains. Son zele pour l'ancienne doctrine, 27-28
- Martin**, ( Dom Claude ) Bénédictin. Sa vie & ses Ouvrages, 518 & *suiv.*
- Maignon**, ( M. de ) Evêque de Lisieux, censure l'Apologie des Casuistes, 160 161
- Maupertuis** ( M. de ) parle avec éloge de M. Pascal, 134
- Mazarin.** ( le Cardinal ) Fourberie à laquelle il a recours pour faire condamner à Rome la Traduction du Missel par M. de Voisin, 282 283
- Méditations** sur l'Evangile par M. Bossuet. Idée de cet Ouvrage, 618 & *suiv.*
- Ménage.** ( M. ) Ce qu'il dit du P. Bouhours Jesuite, 323
- Messe.** M. Bossuet explique plusieurs difficultés sur les prieres dont elle est composée, 589 & *suiv.*
- Meunier**, ( le P. ) Jesuite, soutient dans une Thèse l'hérésie du péché philosophique, 188
- Meynier**, ( le P. ) Jesuite, insigne calomnieur, 272
- Missions-étrangeres.** ( MM. des ) Leurs Mémoires G ij

- res contre les Jesuites , 267 & suiv.  
**Moia**, ( le P. ) Jesuite Espagnol , Auteur d'une  
 Apologie des Casuistes , 186. Excès que  
 contient le livre où il avoit pris le nom  
 d'*Amadaus Guimenays* , *ibid.*  
**Moliere**. Combien ses comédies sont perni-  
 cieuses , 598. Sa fin funeste , 600  
**Molina**, ( le P. ) Jesuite. Passages de cet Au-  
 teur sur l'autorité du Pape , 442-443  
**Montausier**. ( M. de ) Ce qu'il dit au Roi en  
 faveur du Nouveau Testament de Mons,  
 315. Engage M. de Saci à écrire la vie de  
 S. Louis , 287  
**Morale**. ( Disputes sur la ) En combien de  
 manieres les Jesuites ont corrompu la Mo-  
 rale , 58  
**Moralès**, ( le P. Jean-Baptiste ) Dominicain,  
 persécuté à la Chine par les Jesuites , 255.  
 Envoïé à Rome par l'Archevêque de Ma-  
 nille, pour y faire connoître les Jesuites,  
 256. Retourne à la Chine avec un Decret  
 qui condamnoit les pratiques idolâtres, 257  
**Morillo**, ( le P. ) Jesuite. Excès auxquels il se  
 porte , 211  
**Mystiques** Dans quelle source le vrai Mysti-  
 que puise sa doctrine , 668

## N.

- N**ATURE. ( état de pure ) Source des er-  
 reurs des Jesuites sur la Morale , 66-67  
**Navarette**, ( le P. ) Dominicain , envoïé à  
 Rome, pour y faire connoître les excès des  
 Jesuites , 259  
**Nicole**, [ M. ] défenseur de la Morale Chré-  
 tienne , 105. Ses études , ses liaisons avec  
 Port Roïal , 106. Se joint à M. Arnauld,  
 & écrit plusieurs Ouvrages sur la Grace &



sur la Morale , 107. Traduit en Latin les  
 Provinciales , & y fait des notes sous le  
 nom de Wendrock , 108. 176. Fait d'au-  
 tres Ecrits sur les affaires de l'Eglise , *ibid.*  
 109. Ses Ouvrages de controverses contre  
 les Calvinistes , 110. Ses Essais de Morale,  
*ibid.* Fait divers voïages , 111. Traité de  
 la Priere , *ibid.* Sort du Roïaume , 112. In-  
 dispose plusieurs de ses amis par sa Lettre  
 à M. de Harlai Archevêque de Paris , 113.  
 Fait de nouveaux voïages , 114. De retour  
 à Paris il compose de nouveaux Ouvrages  
 contre les Calvinistes , & continue les Es-  
 sais de Morale , 115. Autres travaux de  
 M. Nicole , 118. Sa dispute sur la Grace  
 générale , *ibid.* 119. Prend part à la dis-  
 pute de M. l'Abbé de la Trappe avec Dom  
 Mabillon , & écrit contre les Quiétistes , à  
 la priere de M. Bossuet , *ibid.* Sa dernière  
 maladie & sa mort , 120. Ses Œuvres pos-  
 thumes , ses Instructions Théologiques ,  
 ses Lettres , *ibid.* 121. Excellence de sa  
 Morale , 122. Met un Avertissement à la  
 tête des Provinciales , 136  
**Noailles** , [ M. de l' Archevêque de Paris. Ce  
 que M. Bossuet lui dit au sujet du Problê-  
 me Ecclésiastique , & ce qu'il répond , 636.  
 Son Instruction Pastorale sur la Grace , 648  
**Nobili** , [ le P. ] Jesuite. Ce qu'il fait chez les  
 Malabares pour se concilier l'esprit des  
 Brames , 244. 248 & *suiv.*  
**Norbert** , [ le P. ] Capucin. Ses Mémoires sur  
 les démêlés des Capucins avec les Jesuites ,  
 241. Quelques - uns des faits qu'il rap-  
 porte sur les excès des Jesuites , 248 &  
*suiv.* Ses préventions contre le prétendu  
 Jansénisme , 250

**Noris.** ( le Cardinal ) Sa vie & ses Ouvrages, 501 & *suiv.*

**Nonet**, ( le P. ) Jesuite , se déchaîne en Chaire contre le livre de la Fréquente Communion & contre les Evêques Approbateurs , 12. Fort humilié à cette occasion , 13. Veut engager le Comte de Buffi-Rabutin son pénitent à écrire contre les Provinciales , 99

## O.

**O**PERTAET , ( M. ) Théologien de Louvain. Sa dissertation sur la conversion du pécheur , 33. 46  
**Oraisons** funébres par M. Bossuet , 616-617

## P.

**P**AGET , ( le P. ) Franciscain. Sa vie & ses Ouvrages , 500-501  
**Palasfox** , [ Dom Jean de ] Evêque d'Angelopolis. Persécution longue & cruelle qu'il souffre de la part des Jesuites , 213. Sa Lettre au P. de Rada leur Provincial , *ibid.* & *suiv.* Sa Lettre au Pape Innocent X , 216 & *suiv.*

**Palotta**. [ le Cardinal ] Sa piété & son attachement à la bonne doctrine , 16

**Palu** , [ M. ] Evêque d'Héliopolis, indignement traité par les Jesuites de Manille , 263-264

**Pardo** , [ Dom Philippe ] Archevêque de Manille. Persécution que lui font souffrir les Jesuites , 236

**Pascal** , [ M. ] Auteur des Lettres Provinciales , 78 & *suiv.* Réfute les réponses des Jesuites dans de nouvelles Lettres , 83 &

*suiv.* Donne le plan de ses dernières Lettres, 94. Son éducation, ses progrès dans les sciences, sa grande réputation de savant, 122-123. Il fait de la Religion sa principale étude, 124. Inspire la piété à sa famille, 125. Ses infirmités deviennent pour lui un danger dont Dieu le délivre, 126. Se retire à Port-Roïal, 127. Forme le dessein d'écrire sur la Religion. Son plan, 128. *& suiv.* Trouve la solution d'un problème très-difficile, 132. *& suiv.* Attaque la Morale corrompue des Jesuites, 134. *& suiv.* Autres travaux de M. Pascal contre la mauvaise Morale, 139. Conversation qu'il a au sujet des Provinciales, *ibid.* 140. Sa piété croît avec ses infirmités, 141. Sa Lettre sur les miracles que Dieu opéroit à Port-Roïal, *ibid.* Ses sentimens sur les maladies & sur la mort, 142-143. Sa mort, *ibid.* Eclaircissement sur une dispute qu'il avoit eue au sujet du Formulaire, 144. On donne au public ses pensées, 145-146. Sa famille, 147. Trait remarquable qui le concerne dans le Dictionnaire de Trévoux, 462

Péché matériel, péché philosophique, ce que c'est, 73-74

Pensées de M. Pascal, 146. Eloges qu'en font les Savans, *ibid.*

Peres. [ Saints ] Ce qui en est dit dans le Dictionnaire de Trévoux, 462-463. Leur défense prise par M. Bossuet, 646. *& suiv.*

Perrault. [ M. ] Eloge qu'il fait des Provinciales, 96

Perrier, [ Madame ] sœur de M. Pascal, & Auteur de sa vie, 147

Perrier, [ Marguerite ] nièce de M. Pascal, G g iv

- sur qui s'est opéré le miracle de la sainte  
Epine Sa rare piété , 147
- Berau** , [ le P. ] Jésuite , écrit contre le livre  
de la Fréquente Communion , 16
- Petit Didier** , [ Dom Matthieu ] Bénédictin  
de S. Vannes , fait l'Apologie des Provin-  
ciales , 98
- Pichon** , [ le P. ] Jésuite , Auteur d'un livre  
scandaleux sur la Pénitence & l'Eucharis-  
tie , 49. Ses calomnies contre M. Arnauld  
repoussées par M. de Cailus Evêque d'Au-  
zerre , 50
- Pivot** , ( le P. ) Jésuite , Auteur de l'Apologie  
des Casuistes , 186
- Politique** [ la ] tirée de l'Ecriture-Sainte. Ou-  
vrage de M. Bossuet , 596
- Pont-Château** , ( M. de ) Auteur des deux pre-  
miers volumes de la Morale pratique , 196
- Port-Roïal** ( les Religieuses & les Solitaires  
de ) conduits par M. de S. Ciran selon les  
regles de l'ancienne discipline , 9
- Port-Roïal**. MM. de Succès de leurs travaux  
contre la doctrine de la suffisance de l'At-  
trition , 44. 46 & *suiv.* Attaquent d'abord  
la Morale des Jésuites d'une manière in-  
directe , 76. Caractere des Ouvrages de  
Morale & de piété de ces Théologiens ,  
*ibid.* & *suiv.* Attaquent directement la Mo-  
rale des Jésuites , 77-78. Procurent aux  
Fideles toutes sortes de moïens de s'in-  
struire à fond de la Religion , 281. Enri-  
chissent l'Eglise d'une multitude d'excel-  
lens livres , *ibid.* Prennent la défense de la  
pratique de lire l'Ecriture-Sainte , 282.  
Succès de leurs travaux , 284. Ont com-  
battu les erreurs des Jésuites sur la Hié-

- archie , 450 & *suiv.* Leur attachement  
 aux maximes de l'Eglise Gallicanne , 454.  
 Etudient les maux de l'Eglise a l'exemple  
 des saints Docteurs, 457. Combattent cette  
 erreur des Jesuites , qu'on peut se sauver  
 hors de l'Eglise , 459. Sont pleins de vé-  
 nération pour les saints Peres , 460  
*Prédestination* gratuite. M. Bossuet démontre  
 la vérité de ce dogme , 647  
*Prieres* de l'Eglise découvrent la nécessité &  
 l'efficacité de la Grace , 659-660  
*Prince.* ( M. le ) Ce qu'il dit à l'Archevêque  
 d'Embrun au sujet de la Requête de MM.  
 de Port-Roial , 313. 314. 315. 317  
*Probabilité* , une des causes du renversement  
 de la Morale , 74 & *suiv.* Cette pernicieuse  
 doctrine attaquée par M. Bossuet , 667  
*Problème Ecclésiastique* publié par les Jesuites  
 contre M. de Noailles Archevêque de Pa-  
 ris , 636  
*Promesses* faites à l'Eglise. Instructions de M.  
 Bossuet sur cette matiere , 586 & *suiv.*  
*Provinciales.* ( Lettres ) Leur publication, 78.  
 Plan de ces Lettres , 79. l'Auteur se déclare  
 ouvertement , 80. Elles sont un coup acca-  
 blant pour les Jesuites , 82. Eloges donnés  
 à ces Lettres par les meilleurs connoisseurs,  
 94 & *suiv.* Leur Apologie , 97 & *suiv.*  
 Anecdotes à leur sujet , 100 & *suiv.* Com-  
 ment elles furent composées , 135 & *suiv.*  
 Leur succès , 137-138. 148

## Q.

**Q**UELUS, ( M. l'Abbé de ) envoyé en Ca-  
 nada à la tête d'une Mission , 233. Com-  
 ment il est traité par les Jesuites , 234

- Quesnel*, [ le P. ] Prêtre de l'Oratoire. Eloge qu'il fait de M. de Tillemont, 398-399  
*Quiétisme*. M. Bossuet ridiculement accusé de cette hérésie, 622  
*Quinault*. La corruption réduite en maxime dans ses Opéras, 598

## R.

- R**ACINE. ( M. ) Ce qu'il dit du succès des Lettres Provinciales, 137  
*Raconis*, ( M. ) Evêque de Lavaur, dévoué aux Jésuites, 17. Idée qu'en donne M. Despréaux, *ibid.* Meurt couvert de honte, *ibid.* Ce que plusieurs grands Evêques disent de ses Ecrits, 21  
*Rancé*, ( M. de ) Abbé de la Trappe. Son estime pour les Essais de Morale de M. Nicole, 115  
*Rastignac*, ( M. de ) Archevêque de Tours, de quoi il accusoit les Jésuites, 62  
*Recollets*, premiers Missionnaires du Canada, 232. Chassés par les Jésuites, *ibid.*  
*Réformés*. ( prétendus ) Leur relâchement sur l'usure, 666  
*Regle de Foi*. Sa nature & ses caracteres essentiels, 526 & *suiv.*  
*Reine - Mere* ( Anne d'Autriche ) écoute les calomnies des Jésuites contre le P. Desmares, 424. 426. Suit exactement les Sermons de M. Bossuet, 554  
*Reine-Régente*. Ordre qu'elle fait donner à M. Arnauld, 13. Soulèvement que cause cet ordre, *ibid.*  
*Religion Chrétienne*. On peut en conserver tout le culte extérieur dans le tems même qu'on en anéantiroit l'ame, 61. Ne craint

qu  
 Requ  
 &  
 req  
 Ricci  
 pu  
 qu  
 Ricci  
 la  
 Rigor  
 ma  
 Roan  
 à l  
 Roi.  
 ge  
 de  
 Rois  
 de  
 su  
 Roux  
 m

S  
 cé  
 Sati  
 v  
 q  
 c  
 d  
 &  
 a  
 3  
 f  
 Sain

*des Matieres.*

707

- que de n'être pas connue , 277  
*Requête* de MM. de Port-Roïal au Roi , 299  
*& suiv.* Avec quel applaudissement elle est  
 reçue dans le public , 313  
*Ricci* , jeune Gentilhomme Romain & de-  
 puis Cardinal. Ses belles qualités. Eloge  
 qu'en fait M. Bourgeois , 31  
*Ricci* , ( le P. ) Jesuite. Excès qu'il commet à  
 la Chine , 253. Son caractère , 254  
*Rigorisme* , nom que les Jesuites donnent aux  
 maximes contraires à leurs relâchemens ,  
 33  
*Romnès*. ( M. le Duc de ) Conseil qu'il donne  
 à M. Pascal , 133  
*Roi*. ( M. l'Abbé le ) Ses actions & ses Ouvra-  
 ges , 416 *& suiv.* Son zele pour la défense  
 de la vérité , *ibid.*  
*Rois* peuvent être surpris. Il est de leur gran-  
 deur d'aimer à être détrompés , 300 *&*  
*suiv.* Crime de ceux qui les trompent , 302  
*Roux* , ( M. le ) Professeur de Rheims. Sa  
 mauvaise doctrine , 47

S.

- S**A , ( Emmanuel ) Jesuite. Ses maximes  
 séditionnelles , 443-444  
*Saci*. ( M. de ) Son éducation , ses études, ses  
 vertus , 324. Est élevé au sacerdoce , ses  
 qualités pour le ministère , 325-326. Est  
 enfermé à la Bastille , 327. Sa conduite  
 dans sa captivité , 328. Est mis en liberté  
 & paroît devant le Roi , 331. Ses dernières  
 actions , 332. Sa mort , ses funérailles ,  
 333. Ses Ouvrages , 334 335. Son éloge  
 fait par M. l'Evêque de Castorie , 389  
*Saint - Amour* , ( M. de ) Docteur de Sorbon-

- ne , 403. Son Journal , 404. Sa mort ;  
*ibid.*
- Saint-Clement.* ( le Cardinal de ) Ses grandes  
 qualités , 26. Sa modestie empêche qu'il  
 ne soit élu Pape , *ibid.*
- Saint-Evremond* , Auteur frivole , téméraire  
 & licentieux , 463
- Sainte-Beuve* , ( M. de ) Docteur de Sorbon-  
 ne. Sa vie & ses Ouvrages , 493 & *suiv.*
- Sallette* , ( M. de la ) Evêque de Lescar. Idée  
 qu'il avoit du Livre de la Fréquente Com-  
 munion , 12
- Satyre* incompatible avec la Religion Chré-  
 tienne , 558. Ce que pensoit M. Bossuet de  
 celle de Boileau sur les femmes , *ibid.*
- Scaliger.* Son insolence & son pédantisme ,  
 463
- Schomberg* ( M. le Maréchal de ) justifie le P.  
 Desmares auprès de la Reine-Mere , 425
- Secret* dans lequel Dieu s'est renfermé , gran-  
 de leçon pour les hommes , 141-142
- Seguin* , ( le P. ) Jesuite , Auteur d'un livre  
 plein de calomnies & d'emportemens , 13
- Sesmaisons* , ( le P. ) Jesuite , Auteur d'un  
 méchant Ecrit , 10. 50
- Seve* de Rochechouart, (M.de) Evêque d'Arras,  
 censure la Théologie morale du P. Gobat  
 Jesuite , 191. Idée qu'il donne de la So-  
 ciété de Jesus , *ibid.*
- Sevigné.* ( Madame de ) Anecdote qu'elle ra-  
 conte au sujet des Provinciales , 94-95
- Sfondrate.* ( le Cardinal ) Ses erreurs sur la  
 Prédestination & la Grace , 594-595
- Silence* de l'Eglise , mauvaise preuve de son  
 consentement , 173-174
- Simon* , ( M. Richard ) dangereux critique ,  
 563. Sort de l'Oratoire à cause de ses er-



- meurs, 572. M. Bossuet attaque sa Version du Nouveau-Testament imprimé à Trévoux, 573-574. Son histoire de l'Ancien-Testament combien dangereuse, 638-639. Son histoire critique des principaux Commentateurs du Nouveau-Testament, remplie d'erreurs pernicieuses, 640. Fournit des armes aux Sociniens, *ibid.* Ses divers excès, 648 & *suiv.*
- Sirmond*, ( le P. Antoine ) Jesuite. Ses égaremens sur l'amour de Dieu, 63
- Solminhac*, ( M. de ) Evêque de Cahors. Ce qu'il pensoit des Jesuites, 202
- Sorbonne*. On y examine l'Apologie des Casuistes, 152. On y dresse une Censure. Plusieurs Docteurs mandés à ce sujet par les Gens du Roi, 153. La Censure dressée & publiée, 154. Son extrême foiblesse depuis le retranchement de ses meilleurs membres, *ibid.*
- Sotelo* ( Martyr ) Sa Lettre au Pape à qui il fait connoître les Jesuites, 237
- Spectacles*. Pourquoi les gens du monde disent qu'ils n'en sentent point le danger, 602. Ce que les saints Peres y ont blâmé, *ibid.* 603. Réprouvés par les sages païens, *ibid.* Ne tendent qu'à faire des hommes passionnés, *ibid.* Toure l'Ecriture les condamne sans les nommer, 604

## T.

- T**ALON, ( M. ) Avocat-Général. Ce qu'il dit au Doien & au Synlic de Sorbonne au sujet d'un projet de Censure contre l'Apologie des Casuistes, 153
- Tellier*, ( M. le ) Archevêque de Rheims, con-

- damne des Thèses des Jésuites , 121
- Tellier**, ( le P. ) Jésuite , entreprend de répondre au livre de la Morale pratique , 264. Réfuté par M. Arnauld , 265. Son livre censuré à Rome malgré le crédit des Jésuites , 266
- Tertullien**. Beau passage de cet ancien Auteur , 85
- Testament** ( Nouveau ) traduit en François & imprimé à Mons. Avec quelle application MM. de Port-Royal y ont travaillé , 286 & suiv. Cet Ouvrage est interrompu , 287. Et repris , 290. Il paroît avec approbation & privilège , 291. Comment cette Traduction est reçue en France , 292. Fin avantageuse des attaques livrées par les Jésuites à cette Traduction , 318
- Théâtre**. La morale qu'on y débite n'attaque que le ridicule du monde , & lui laisse toute sa corruption , 600. Ne favorise que les passions , *ibid.* Plein des équivoques les plus grossières , 598
- Théologiens** les plus célèbres du XVII<sup>e</sup> siècle enseignent la nécessité de l'amour de Dieu dans le Sacrement de Pénitence , 47
- Thomassin**, ( le P. ) de l'Oratoire. Sa vie & ses Ouvrages , 488 & suiv.
- Thomisme** enseigné par M. Bossuet , 631
- Tillemont**. ( M. le Nain de ) Sa naissance , son éducation , 382. Ses études , 383. Ses talens pour l'étude de l'histoire , 384. Entre dans l'état Ecclésiastique , 385. Son humilité , 386. Est élevé au sacerdoce , 387. Fait des Mémoires pour la vie de S. Louis , 388. Voïage en Flandre & en Hollande , *ibid.* Publie l'histoire des Empereurs , 389. Ses Mémoires sur l'histoire Ecclésiastique ,

390. Sa vie réglée, uniforme & laborieuse, 391. Sa modestie, 392. Le chagrin qu'il avoit de se voir Auteur, 393. Sa facilité à communiquer aux autres son travail, 394. Son humilité, 395. Sa dernière maladie, 396. Sa mort & ses funérailles, 397. Son éloge fait par M. du Fossé & par le P. Quesnel, 398. Ce qui est dit de lui dans le Dictionnaire de Moréri, 399-400. Idée générale de ses Ouvrages, *ibid.* 401. Mort de son pere recommandable par sa piété, 402-403
- Tourneux.** M. le ) Son éducation, 346. Ses prédications, 347. Sa retraite, *ibid.* Ses études, ses premiers Ouvrages, 348. Son livre de l'Année Chrétienne, 349. Ses dernières actions, sa mort, 350. Catalogue de ses Ouvrages, 351
- Tournon,** (M. le Cardinal de) Légat du Saint-Siège à la Chine, cruellement persécuté par les Jesuites, 268. Lettre de ce saint Cardinal à M. Maigrot Evêque de Conon, prisonnier chez les Jesuites, 269. Meurt de misere à Macao dans la Maison des Jesuites, 270
- Tourouvre,** ( M. de ) Evêque de Rhodès. Ce qu'il exige d'un Jesuite, 63. Condamne plusieurs propositions dictées par les Jesuites, 192
- Tours.** ( M. de Rastignac Archevêque de ) Son Instruction sur la Justice Chrétienne, 50-51
- Treville** ( M. le Comte de ) fort lié avec MM. de Port Roial. Son mérite, 320-321
- Trévoux** ( Journalistes de ) attaquent les Méditations de M. Bossuet sur l'Evangile, 620. Et le livre des Elévations, 627. Ré-

futés par M. l'Archevêque de Troies , 628

& *suiv.*

**Trenvé**, ( M. ) Auteur de plusieurs livres de  
Morale & de piété , 366 & *suiv.* Sa mort ,

368

**Trenchai**, ( M. ) Auteur de la vie de M. de  
Tillemont , 401

V.

**V**ADING , ( le P. ) de l'Ordre des Freres  
Mineurs. Son attachement aux vérités éta-  
blies dans le livre de la Fréquente Com-  
munion , 30

**Valembourg**, ( Messieurs de ) célèbres Con-  
troversistes , 531

**Valentia**, ( Jésuite. ) Ses excès , 44. Ses ma-  
ximes sur le prétendu pouvoir des Papes  
de détrôner les Rois , 444

**Vallois**. ( Henri & Adrien de ) Leurs Ouvra-  
ges , 490 & *suiv.*

**Vâres**. ( M. ) Sa piété & sa science , 431 &  
*suiv.* Sa mort , 433. Ses Ecrits , *ibid.* 434

**Variations** des Eglises Protestantes. Histoire  
qu'en fait M. Bossuet , 579

**Vendrock** déféré par les Jésuites au Parlement  
de Bordeaux, y est justifié , 180. Approuvé  
par la Faculté de Théologie & par toute  
l'Université , 181- 82

**Vérité**. Ses défenseurs sont assurés d'avoir tôt  
ou tard la victoire , 559

**Vérités** Chrétiennes , dignes d'amour & de  
respect , 84

**Vernant**, ( Jacques ) Religieux Carme. Son  
livre sur la puissance du Pape censuré par  
la Faculté de Théologie de Paris , 187

**Veron**, ( le P. ) Controversiste. Ses Ouvrages,  
526 & *suiv.*

Vicaires.

*des Matieres.* 713

<i>Vicaires Apostoliques</i> envoyés à la Chine ,	260.
Ils se déclarent contre les divers ex- cès des Jesuites ,	<i>ibid.</i>
<i>Visselou</i> , ( M. de ) Evêque de Claudopolis ,	
persécuté par les Jesuites ,	248
<i>Ultramontains</i> . Leurs principes ,	440-441
<i>Unité</i> de l'Eglise. Sermon de M. Bossuet sur cette matiere ,	592-593
<i>Université</i> de Paris. Témoignage qu'elle rend en faveur du livre de la Fréquente Com- munion & contre les Jesuites ,	14 & <i>suiv.</i>
Condamne la Morale du P. Herceau Jesuite ,	79
<i>Voisin</i> . ( M. de ) Sa vie & ses Ouvrages ,	521
<i>Urbain VIII</i> . ( le Pape ) Les Evêques Appro- bateurs du livre de la Fréquente Commu- nion lui écrivent ,	18 & <i>suiv.</i>
Ce qu'il dit à M. Bourgeois ,	22
<i>Usure</i> . Traité de M. Bossuet sur cette ma- tiere ,	666

*Fin de la Table des Matieres.*

*Enute à corriger.*

*Page* 552 , *lig.* 29 , les usages , lisez les  
usages.

---

*Extrait de l'Apologie pour les Catholiques ,  
T. II. Ch. 26. pag. 528 & 529.*

*C*Et Extrait regarde la famille de MM. de  
Valembourg , dont il est parlé dans ce XII  
Volume , page 531.

« La conversion de ces deux personnes  
[ M. Isbrand Kievit & sa femme Gertrude  
Couwael ] qui étoient riches & de grande  
autorité dans la ville de Rotterdam , &  
qui avoient beaucoup de gens qui dépen-  
doient d'eux , fut cause dans la suite que  
plusieurs retournerent à la Foi Catholi-  
que. Ils laisserent de plus une famille nom-  
breuse , d'où sont sorties plusieurs autres  
familles toutes Catholiques. Ils eurent sept  
enfans , dont il n'y eut qu'un qui mourut  
avant que d'être marié , tous les autres qui  
étoient deux garçons & quatre filles l'aïant  
été. L'une des filles épousa M. de Vallem-  
bourg , de l'une des plus considérables famil-  
les de Rotterdam qui étoit demeurée dans la  
vraie Foi , d'où sont nés ces deux grands Evê-  
ques Adrien & Pierre de Vallembourg , qui  
se sont rendus si célèbres par leurs travaux  
pour l'Eglise. »

tes ,

*M. de*  
*XII*

nnés  
trude  
rande  
, &  
épen-  
e que  
holi-  
nom-  
autres  
sept  
outut  
es qui  
aïant  
ellem-  
famil-  
ans la  
s Evê-  
, qui  
avauz

